IMPORTÉS
Vins blancs Paarl
LATE VINTAGE,
RIESLING, au choix

★ 72 PAGES

LE SOLEIL

PRIX QUINZE CENTS — QUEBEC, MARDI 13 NOVEMBRE 1973 — 77e ANNEE — No 261

Jato
C'EST
UNE MARQUE

Beaucoup d'appelés, mais peu d'élus...

par Jacques BOUCHARD

(PC) — Les nouvelles recrues du gouvernement libéral risquent d'être très déçues à la formation du nouveau cabinet provincial auquel le premier ministre Bourassa doit procéder aujourd'hui.

En effet, plusieurs s'attendent à décrocher un poste dans la hiérarchie ministérielle, mais très peu d'entre eux seraient appelés à composer le nouveau cabinet.

M. Bourassa voudrait d'ailleurs conserver la même équipe, selon certaines sources, car un vieil adage dit qu'on ne change pas une combinaison gagnante.

On est même porté à croire que M. Gaston Desjardins, procureur de la Gendarmerie Royale du Canada, élu le 29 octobre dans Louis-Hebert, devra faire ses classes comme simple député. Il n'hériterait ni du portefeuille de la Justice, jalousement détenu par M. Jérôme Choquette, ni du poste de Solliciteur général, fonction assumée par celui-ci depuis la démission de M. Roy Fournier il y a plusieurs mois.

UNE FEMME

M. Choquette serait réticent, du reste, à détacher ce poste de son ministère, parce qu'il perdrait ainsi l'autorité sur les pénitenciers et la Sûreté provinciale.

Cependant, la présidente du Parti libéral, Mme Lise Bacon, pourrait se voir confier un poste de ministre d'Etat aux Affaires sociales, pense-t-on. C'est la seule femme parmi tant d'autres à être sortie victorieuse du dernier match électorale. Elle a fait mordre la poussière à M. Yves Michaud dans Bourassa.

La première femme a avoir occupé un ministère au gouvernement provincial est Mme Claire Kirkland-Casgrain qui a démissionné peu avant l'élection pour être nommée juge et présidente de la Commission du salaire minimum.

Le poste laissé vacant au ministère des Transports par un vieux routier libéral, M. Bernard Pinard, serait comblé par le ministre d'Etat à ce ministère, M. Raymond Mailloux, député de Charlevoix.

On se pose des questions cependant quant à savoir si le ministère des Affaires culturelles, cumulé par le ministre de l'Education, M. François Cloutier sera confié à une autre personne.

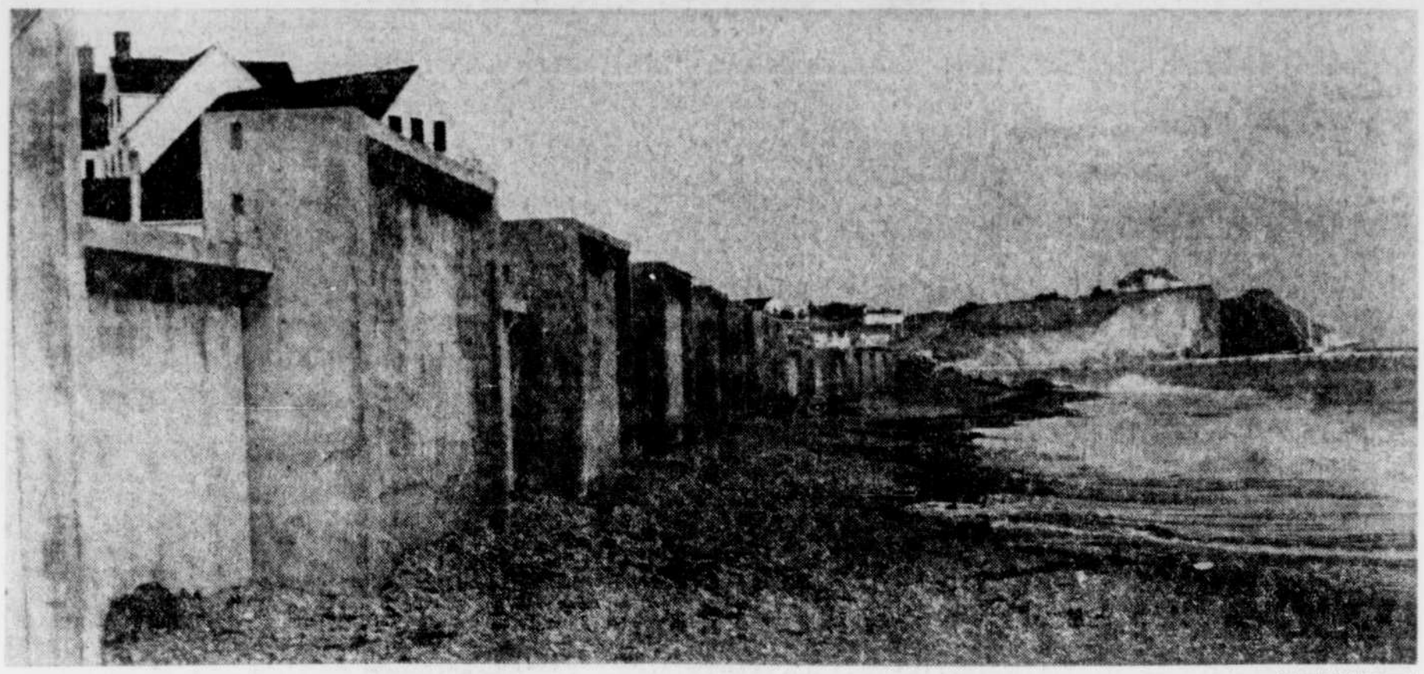
Certains sont portés à croire cependant, que M. Denis Hardy, adjoint parlementaire de Mme Casgrain, pourrait prendre les destinées de ce ministère en main.

Par ailleurs, le ministère des Affaires sociales serait confié au bras droit de M. Claude Castonguay, M. Claude Forget, qui était sous-ministre et qui s'est fait élire dans le comté de St-Laurent, à la suite du départ du député libéral Léo Pearson.

Comme de l'avis des proches de M. Bourassa on ne change pas une équipe gagnante, les autres ministères ne connaitraient pas ou peu de changement.

Les ministres qui restent en place sont MM. Gérard-D. Lévesque, vice-premier ministre et responsable des Affaires intergouvernementales; Jérôme Choquette, à la Justice; Guy St-Pierre, à l'Industrie et au Commerce; Claude Simard, au Tourisme; Raymond Garneau, aux finances; Victor Goldbloom, au Municipal et à l'Environnement; William Tetley, aux Institutions financières; Normand Toupin, à l'Agriculture; Gilles Massé, aux Richesses naturelles; Kevin Drummond, aux Terres et Forêts, François Cloutier, à l'Education; Jean-Paul l'Allier, aux Communica-

(Suite à la page 2, 1re col.)



Claude Vaillancourt

Percé, ville fortifiée?

Le gouvernement du Québec, par voie d'arrêté-en-conseil, décrétait, au mois de juillet dernier, Percé "arrondissement naturel". Cette décision implique de nombreuses mutations à l'intérieur de ce point d'attraction touristique et les habitants, en outre de préparer une requête aux autorités gouvernementales, s'opposent à la formule d'expropriation. Claude Vaillancourt s'est rendu sur les lieux recueillir leurs témoignages. De plus, il a capté une lettre du député libéral réélu dans Gaspé, le docteur Guy Fortier, dans lequel celui-ci invite les citoyens à ne plus tenir compte des avis d'expropriation, qu'il s'agit là d'une "erreur". Le document est daté du 25 octobre 1973. Les citoyens craignent les conséquences de cet arrêté-en-conseil qui changeront l'aspect de la ville, comme ce mur de soutènement en béton qui vient d'être construit, le projet d'une promenade en bois sur la plage et surtout l'expropriation.

les détails, page 17

Le français et l'anglais langues officielles

Le rapport Gendron ignoré

par Lise Lachance
de notre bureau de Montréal

Le ministre de l'Education du Québec, le Dr François Cloutier, a rejeté hier une des recommandations fondamentales de la Commission Gendron et s'est prononcé pour que le gouvernement fasse du français et de l'anglais les deux langues officielles — ce qu'elles sont déjà en fait — et proclame le français langue nationale.

M. Cloutier a affirmé, par ailleurs, que la simple persuasion ne suffira pas pour que le français devienne la langue de travail au Québec. Ce qui, dit-il, ne signifie pas nécessairement qu'il faut se rendre jusqu'à la coercition. La formule? Des "mesures d'incitation positive" utilisant de façon prioritaire le pouvoir économique du gouvernement.

Le ministre a également annoncé l'ouverture possible, à Québec, d'une maternelle pour les jeunes immigrants de 4 et 5 ans et la création de classes d'accueil pour ceux de 6 à 17 ans.

DEUX LANGUES OFFICIELLES

Selon le Dr Cloutier, qui prononçait une conférence devant la Chambre de Commerce de Montréal, la recommandation de la Commission Gendron visant à faire du français la langue officielle du Québec et à proclamer "langues nationales" le français et l'anglais, contient une distinction "pleine d'ambiguité" qu'il préfère rejeter.

D'autres formules, note-t-il, sont possibles, comme celle de faire du français la langue officielle tout en définissant un statut particulier pour l'anglais. Mais il privilégie, pour sa part, la désignation de l'anglais et du français comme langues officielles et celle du français à titre de langue nationale.

Il estime que cette possibilité, jamais encore explorée, aurait le mérite de tenir compte des réalités québécoise et canadienne, tout en donnant une véritable priorité au français. Il suffirait ensuite de préciser par des textes appropriés la portée de ces mesures. A son avis, ce serait peut-être la meilleure façon de tenir compte des droits de tous les citoyens du Québec et de manifester clairement, en même temps, ceux de la majorité francophone.

LA LANGUE DE TRAVAIL

Le ministre a soutenu qu'il ne croit pas et n'a jamais cru que ce que le gouvernement a tenté jusqu'à maintenant au chapitre de la langue de travail a suffi pour mener une refrancisation valable — même qu'il a toujours été convaincu que le cheminement suivi par le gouvernement s'imposait. "La situation linguistique actuelle implique trop d'habitudes de comportement et souvent trop de préjugés pour que la bonne volonté suffise".

D'où, conclut-il à ce propos, la nécessité de dépasser la simple per-

(Suite à la page 2, 1re col.)

Une paix fragile sépare Israéliens et Egyptiens

(D'après UPI-Reuter-AFP) — Israël a accusé aujourd'hui les casques bleus des Nations unies de violer la souveraineté de son territoire en voulant établir des postes de contrôle sur la route Le Caire-Suez.

Hier, les Israéliens ont en effet démantelé un poste de contrôle que des membres de la force d'urgence des Nations unies avaient érigé à peu de distance du leur quelque temps auparavant.

Cet incident fait suite à une interprétation distincte de l'accord intervenu.

D'une part, les Egyptiens considèrent la route Le Caire-Suez comme étant sous le contrôle entier des Nations unies et, d'autre part, les Israéliens estimant que la route doit, à partir du kilomètre 101, demeurer sous la juridiction totale de l'Etat hébreu, les Nations unies n'y peuvent installer que deux postes de contrôle.

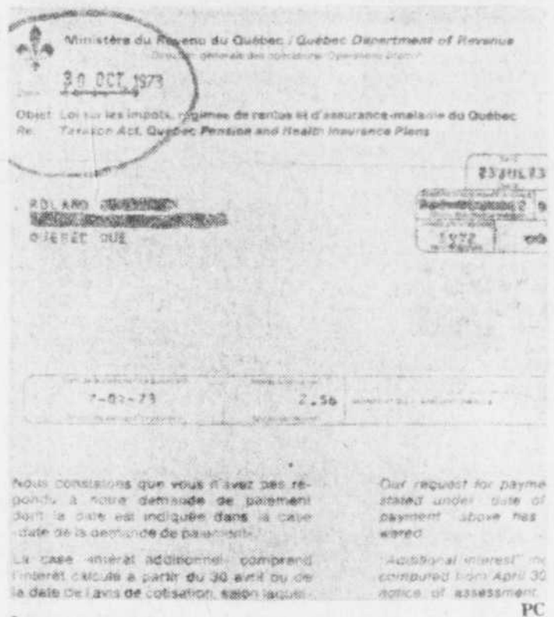
L'incident a pris une telle proportion que le général Ensio Siilvasuo, commandant de la Force d'urgence des Nations unies au Proche Orient, a dû se rendre à Jérusalem où il s'est entretenu à l'hôtel du Roi David avec le général Moshe Dayan, ministre israélien de la Défense.

Avant de repartir pour Le Caire, le général Siilvasuo a confié aux journalistes qu'il n'y avait pas eu de malentendu aujourd'hui.

Mme Golda Meir, premier ministre d'Israël, a déclaré par ailleurs que les forces armées israéliennes ne pouvaient abandonner complètement le contrôle de la route Le Caire-Suez parce qu'alors, l'Egypte pourrait ravitailler sa troisième armée encerclée en armes, en vivres et en soldats.

Mme Meir a ajouté: "Le passage de ravitaillement pour la troisième armée égyptienne est lié à l'échange définitif des prisonniers et l'accord en six points ne signifie pas qu'Israël devrait remettre

(Suite à la page 2, 4e col.)



PC

La preuve!!!

Au cours de la campagne électorale, le Soleil publiait une nouvelle selon laquelle le ministère provincial du Revenu accélérait les remboursements d'impôts payés en trop et attendait le lendemain des élections pour faire parvenir les avis de cotisations. Un contribuable nous fait parvenir une copie du compte de $311.15 qu'il a reçu. La première date inscrite sur le compte est: le 16 octobre 1973. Cette première date est barrée et remplacée par: le 30 octobre 1973 (le lendemain des élections). Quant à l'enveloppe, identifiée au ministère du Revenu, elle est oblitérée en date du 31 octobre 1973.

Une mise en garde d'Aigle d'Or au gouvernement canadien

par Roger LEROUX

"Si le gouvernement du Canada manipule trop et trop souvent les importations, les exportations, les contrôles et les autres règlements de cette industrie (pétrolière), une fausse situation économique sera créée qui résultera inévitablement dans une carence de produit".

C'est la mise en garde que faisait, hier soir devant les membres de la Société des comptables en administration industrielle du Québec, le vice-président exécutif de la compagnie Aigle d'Or, M. Hector Deschênes, face à ce qui semble aux compagnies pétrolières un désir du Canada de suivre l'exemple des Etats-Unis et d'adopter certaines lois "dangereusement similaires" touchant l'industrie du pétrole.

Au cours de son allocution, qui est apparue à plusieurs comme une justification des positions des compagnies pétrolières, M. Deschênes a cité en exemple des législations américaines qui tendent à protéger les consommateurs contre les hausses des prix mais qui souvent se tournent contre eux.

Ces mesures forcent, selon M. Deschênes, les compagnies à exporter pour obtenir des prix satisfaisants pour leurs produits et ce sont les consommateurs qui en dernier ressort en font les frais.

"D'un autre côté, il serait encore plus néfaste de prohiber les exportations, puisque si le raffineur se voit forcé de vendre son produit sur le marché américain à prix trop bas, il décidera tout simplement de cesser ces importations de pétrole brut".

Tout en disant douter que le prix de l'essence passe à $1 le gallon, (à moins que le gouvernement n'augmente les taxes de façon draconienne) M. Deschênes a déclaré qu'il faut accepter les faits: "Les hausses de prix du pétrole brut, l'augmentation des coûts du transport de ce pétrole à partir des pays producteurs jusqu'aux raffineries, la montée effrénée du coût de la vie, tout se reflète sur les coûts de raffinage, de distribution et de mise en marché, provoquant des hausses marquées des prix au détail".

PROFITS

Devançant la question relative aux profits importants réalisés par les compagnies pétrolières, le vice-président d'Aigle d'Or du Canada a servi la réponse traditionnelle. "Si les compagnies pétrolières n'amassent pas d'argent, elles ne peuvent dépenser. Elles ont besoin de ces revenus pour exploiter de nouveaux gisements et partant pour continuer à donner aux citoyens le niveau de vie auquel ils sont habitués".

Quant à ceux qui prétendent que la crise de l'énergie est un coup monté par les grosses compagnies, M. Deschênes leur a servi une réponse qui a laissé perplexe: "Mais qu'il me soit permis de vous dire que la crise de l'énergie existe vraiment et que malheureusement il nous faut être bien conscients de la situation si nous voulons nous épargner la désagréable surprise d'avoir des maisons plus froides et moins d'automobiles sur nos routes!"

OLEODUC

En ce qui a trait au projet d'oléoduc entre Sarnia et Montréal, le conférencier a expliqué qu'il ne sera pas mis en marche avant que de nouveaux approvisionnements canadiens ne soient disponibles parce que le

(Suite à la page 2, 4e col.)

à lire

Administration

Un des principaux sous-ministres du Québec, le Dr Jacques Brunet signale l'urgence d'accélérer la réforme administrative et réclame une plus grande autonomie d'action pour les ministères.

page 3

Union nationale

Les dirigeants de l'UN entreprennent demain une série de consultations qui mèneraient à des décisions importantes quant à l'avenir du parti.

page 8

Chômage

Tandis que le taux de chômage désaisonnalisé accuse une légère baisse au Canada, le nombre de chômeurs augmente de 8,000.

page 13

sommaire

Arts et lettres	32-33
A Québec aujourd'hui	32
Bridge	46
Décès	51
Famille	11-12-13
Economie-finance	34 à 38
Horoscope	43
Mots croisés	44
Mot mystère	42
Page documentaire	18
Patron	45
Petites annonces	42 à 48
Sport	25 à 31
Télévision	33

la météo

Cette nuit: généralement nuageux. Min.: 30 à 35. Demain: nuageux avec périodes de pluie. Max.: 40 à 45.

Détails, page 51

Oyez! Oyez!

En plus d'ouvrir la porte des bureaux des médecins, la fameuse "castonguette" ouvre des portes du palais de justice de Québec.

page 15

Raymond Lemay

Le COJO tiendra une importante conférence de presse à Montréal, demain. La rumeur veut que Raymond Lemay se joigne à cet organisme.

page 26

Vols d'autos

La police d'Ottawa ferait présentement enquête auprès de certains joueurs de football des Rough Riders d'Ottawa relativement à des vols de voitures.

page 28

Irlande du Nord

La pire flambée de violence qu'ait connue l'Irlande au cours des quatre dernières années a fait au moins 15 blessés hier à travers le pays alors que dix engins au total ont fait sauté des édifices dans la seule ville de Belfast.

page 41

Exil

L'archéologue René Lévesque s'exile aux Etats-Unis convaincu qu'il sera maintenant impossible de travailler à la conservation des territoires historiques québécois.

page 3

Le rapport...

(Suite de la première page)

suasion pour mettre en oeuvre très rapidement des mesures d'incitation positive en utilisant de façon prioritaire le pouvoir économique du gouvernement, ce qui n'a pas encore été tenté. Il pense, par exemple, aux subventions, aux exonérations fiscales, à une politique d'achats.

Cette façon de procéder serait préférable à des législations (extrêmement difficiles à concevoir) qui porteraient exclusivement sur la langue de travail, croit M. Cloutier. Cela n'exclut toutefois pas des interventions spécifiques comme la langue des conventions collectives.

Un des grands problèmes, opine-t - il: la sous-représentation des francophones dans les postes de contrôle des entreprises.

Quant à la fameuse loi 63 sur les langues d'enseignement, qui a tellement fait couler d'encre et de salive, le ministre considère qu'il est extrêmement difficile, sinon impossible, de déterminer si elle a vraiment accéléré l'inscription des enfants dans les classes anglaises ou si la tendance qui existait déjà aurait été moindre en l'absence de cette législation.

Chose certaine, dit-il, la loi 63 est devenue un symbole, exploité de façon dramatique par certains groupes politiques ou ultranationalistes. "Il en découle qu'il est difficile d'en parler rationnellement et qu'elle apparait comme une espèce d'hypothèque qu'il y aurait sans doute intérêt à lever d'une façon ou de l'autre".

Trois solutions, poursuit-il, peuvent être envisagées:

1) Le maintien de cette loi, comme le recommande la Commission Gendron qui croit que les mesures qu'elle préconise annuleraient les effets de cette législation.

2) Son retrait. Mais en l'absence de la loi 63, "les parents continueraient de pouvoir choisir la langue d'enseignement de leurs enfants à cause de l'existence de classes anglaises et françaises dans les commissions scolaires. Rien ne serait changé en fait".

3) Certains réaménagements à la liberté de choix par des amendements à l'article 203 de la Loi de l'Instruction publique.

A toutes fins utiles, cette dernière mesure ferait disparaitre la loi 63 et permettrait d'améliorer vraiment la situation en évitant de revenir au statu quo qui prévalait.

Dans cette dernière hypothèse qui semble recueillir une certaine adhésion, précise le ministre, il ne s'agirait pas d'interdire la liberté de choix aux francophones ou aux anglophones mais d'imposer certaines conditions aux nouveaux immigrants qui ne parlent aucune des deux langues officielles du pays, c'est - à - dire de les diriger vers le secteur de la majorité.

Il faut cependant, pour cela, posséder les mécanismes d'accueil adéquats et pouvoir dispenser un enseignement qui colle aux réalités. Il faut également que les nouveaux immigrants soient informés avant leur départ des conditions qui les attendent ici.

A propos des immigrants, M. Cloutier s'est dit convaincu que les francophones ont perdu l'occasion, par manque de vigilence et de structures appropriées, d'attirer la majorité des immigrants arrivés au Québec depuis la dernière guerre. Et bon nombre d'immigrants de langue française ont même été littéralement forcés d'opter pour le secteur anglophone pour des raisons confessionnelles.

Heureusement, a-t-il poursuivi, le plan de l'enseignement des langues a permis au vent de tourner de bord. Les résultats: plus de 1,000 enfants de 4 et 5 ans sont actuellement inscrits dans des maternelles françaises, dans la région de Montréal. Une classe du même genre ouvrira ses portes à Québec, une autre à Sherbrooke et trois à Hull. En outre, l'expérience de la Commission des écoles catholiques de Montréal (CECM) qui prévoit recevoir environ 1,000 enfants d'immigrants dans des classes d'accueil pour les 6-17 ans se répétera très bientôt à Québec, Sherbrooke et Laval.

L'objectif est d'intégrer dans les classes régulières du secteur français les enfants d'immigrants aussitôt qu'ils ont fait un stage suffisant dans les classes d'accueil, dépendant de leur connaissance du français et de leur facilité pour l'apprendre.

"Je ne prétends pas que tous ces enfants resteront dans le secteur francophone si d'autres mesures ne sont pas prises. Ce que je dis, cependant, c'est que jamais un tel effort n'avait été tenté et qu'il était essentiel de commencer par là", souligne M. Cloutier.

Le député de l'Acadie soutient qu'il ne rejette aucune approche en ce qui concerne la liberté du choix de la langue d'enseignement. Mais il considère que le débat sur le sujet n'a pas vraiment eu lieu "puisqu'on n'a guère tenté jusqu'ici de peser les avantages et les inconvénients des différentes formules possibles en tenant compte de tous les aspects du problème, en particulier l'existence de structures récentes et l'effet des mesures générales susceptibles d'être prises".

PAS SOUS LA PRESSION D'UN GROUPE

Après avoir reconnu que la langue française est plus menacée que jamais, le Dr Cloutier a déclaré qu'une politique linguistique constitue un choix politique déterminant pour l'avenir d'une société, tant sur le plan culturel que social et économique. "A cause de l'importance de l'enjeu, elle ne doit pas être élaborée sous la pression de quelque groupe que ce soit ou encore par opportunisme. Elle doit tenir compte des réalités, de toutes les réalités et non seulement des rêves ou des frustrations, même justifiées, que l'on peut entretenir. Elle ne doit pas, non plus, comporter des conséquences plus graves que les maux que l'on cherche à corriger".

"Certains semblent convaincus, de poursuivre le ministre, que la définition d'une politique linguistique constituerait la solution à tous nos maux, à commencer par notre infériorité économique et le risque de minorisation démographique. Je crains bien que ce ne soit là encore qu'une illusion comme nous en avons connu plusieurs du cours de notre histoire. A l'infériorité économique doit correspondre un vaste effort en éducation et une recherche de la compétence; au risque de minorisation (doit correspondre) une politique de la population encore à inventer".

A son avis, la nécessité d'intervenir dans le domaine de la langue doit être située dans son contexte véritable. Le succès de nos politiques est à ce prix.

Beaucoup d'appelés...

(Suite de la première page)

tions; Gerald Harvey, au Revenu; Jean Cournoyer, au Travail; Jean Bienvenue à l'Immigration; Oswald Parent, à la Fonction publique; Robert Quenneville, responsable de l'Office de développement de l'Est du Québec.

Par ailleurs, le ministère responsable de l'Office des autoroutes, créé pour M. Georges E. Tremblay disparaitrait, celui-ci ayant été nommé à la présidence de cet organisme.

Des rumeurs circulent aussi à l'effet que le ministère de l'Immigration confié à M. Bienvenue lui serait retiré. De l'avis de plusieurs, le fait que M. Bienvenue ait réussi à se faire élire dans Crémazie, sans la bénédiction de M. Bourassa, pourrait lui coûter cher.

Courrier de la deuxième classe - Enregistrement No 1206.

Une paix fragile...

(Suite de la première page)

le contrôle du couloir par lequel ce ravitaillement doit passer, entièrement à l'ONU.

En tout cas, les forces israéliennes occupent toujours le point de contrôle Delta au Kilomètre 101 et les journalistes étrangers accrédités au Caire n'ont pu le traverser aujourd'hui pour se rendre à Suez.

Alors que sur le terrain, l'accord du cessez-le-feu élaboré par Henry Kissinger, au Caire, est loin d'être facile d'application, à Pékin, le secrétaire d'Etat américain poursuit ses entretiens avec les dirigeants chinois en vue d'améliorer les relations diplomatiques entre la Chine et les Etats-Unis, tout en préparant la voie à des échanges commerciaux considérables entre les deux grands pays.

Le secrétaire d'Etat a assuré aujourd'hui les dirigeants chinois que le progrès fait dans les relations sino-américaines serait poursuivi à l'avenir "quel que soit le gouvernement des Etats-Unis".

A Moscou, les dirigeants soviétiques qui ont jusqu'à présent évité de prendre position sur le cessez-le-feu se cantonne dans une attitude réservée. M. Yasser Arafat, président de l'Organisation pour la libération de la Palestine, doit se rendre à Moscou bientôt.

De son côté, le général Moshe Dayan a déclaré aujourd'hui qu'Israël devait comprendre que sa situation internationale a changé en raison de la pression exercée par les Arabes par l'utilisation de l'arme du pétrole.

Prenant la parole à une réunion extraordinaire des dirigeants de l'Agence Juive, convoquée pour évaluer les besoins immédiats d'Israël à la suite de la guerre, le ministre de la Défense a dit que les Israéliens aborderaient les négociations de paix en position de force: les lignes actuelles de cessez-le-feu sont plus près du Caire et de Damas et Israël est plus fort militairement qu'avant le déclenchement des dernières hostilités.

Il n'y a donc aucune raison, a ajouté le ministre, d'aborder les conversations de paix en tremblant. Ces conversations, si elles s'ouvrent, fourniront un forum pour la discussion de tous les litiges entre Israël et les Arabes, y compris l'application du cessez-le-feu et l'échange de prisonniers.

Une mise en...

(Suite de la première page)

Canada ne possède pas suffisamment de pétrole brut pour alimenter le marché de Montréal... à moins de cesser les exportations présentement en cours vers six Etats américains, une éventualité qu'il juge peu probable.

QUESTIONS

En réponse aux questions de l'auditoire, le vice-président d'Aigle d'Or a révélé qu'actuellement la raffinerie de St-Romuald produit à seulement 70 pour cent de sa capacité en raison d'un manque d'approvisionnement en pétrole brut. La raffinerie produit 70,000 barils par jour alors qu'elle peut facilement produire 100,000 barils.

En ce qui a trait aux réserves, elles sont d'environ deux mois, soit deux fois moins qu'en temps normal.

Sur cette question des approvisionnements, M. Deschênes a confirmé que les représentants des compagnies et du gouvernement se rencontrent régulièrement pour dresser le bilan de la situation.

Les études finies, la fiche de comportement devrait être détruite

par Damien GAGNON

La fiche de comportement du dossier scolaire cumulatif de chaque élève devrait être détruite lorsque l'étudiant quitte ou termine son cours secondaire, et aucune observation ne devrait être versée à ce dossier sans l'accord des parents.

C'est la conclusion générale qui se dégage de la quatrième séance d'information sur le dossier scolaire cumulatif, qui avait lieu, hier soir, à l'école Saint-François-d'Assise, et à laquelle ont participé plus de 125 parents.

Les parents se sont d'abord prononcés contre cette fiche de comportement. Cependant ils sont d'accord avec un dossier scolaire cumulatif pour les résultats académiques.

En second lieu, ils ont affirmé que leur opinion dérangerait peu les technocrates du ministère de l'Education, qui ont pris, depuis longtemps, l'habitude de ne pas tenir compte de l'opinion des parents lorsqu'il s'agit de faire des règlements qui concernent leurs enfants.

Depuis le mois d'août, dit-on, un arrêté en conseil oblige les commissions scolaires à tenir à jour et à conserver, pendant cinquante ans, un dossier scolaire cumulatif pour chaque élève, de la maternelle à la fin du cours secondaire, et ce n'est qu'aujourd'hui que l'on pense à consulter les parents.

Et l'on ajoute que le ministère, par la voix du ministre et de ses principaux acolytes, répète à la grandeur de la province que les parents ont plus que jamais leur mot à dire dans l'éducation de leurs enfants.

Disons que les séances d'information ont été organisées par le Comité de parents de la Commission des écoles catholiques de Québec et que la dernière aura lieu demain soir à l'école Chanoine Côté pour les membres des comités d'écoles du secteur Vanier

Il y a une partie facultative à ce dossier scolaire qui concerne spécialement la fiche de comportement de l'étudiant. Pour les parents, si cette partie est facultative pour le moment, c'est peut-être là une façon de mieux la faire accepter, pour ensuite la rendre obligatoire. D'ailleurs, souligne-t-on, rien n'empêche une commission scolaire de la rendre obligatoire.

Face à cette situation d'impuissance devant la puissante machine qu'est le ministère de l'Education, les parents ont exigé que, si cette fiche est maintenue malgré leur désaccord, qu'elle soit au moins détruite lorsque l'étudiant a terminé ses études secondaires et qu'aucune annotation n'y soit faite sans le consentement des parents.

On soutient que les parents, même si les technocrates l'oublient, sont encore les premiers responsables de l'éducation de leurs enfants.

Les parents craignent que se soit encore les plus petits et les plus démunis qui paient pour ce dossier scolaire cumulatif. Le dossier, de façon facultative pour le moment, demande des renseignements sur la scolarité des parents ainsi que leur occupation.

On craint aussi que, pour une faute de jeunesse versée à son dossier, l'enfant soit marqué pour la vie. C'est la raison pour laquelle on demande que cette fiche soit séparée du dossier scolaire cumulatif (côté académique) pour être détruite à la fin des études.

Le coordonnateur en mesure et évaluation du ministère à la CECQ a donc eu à répondre à une foule d'objections de la part des parents. Certains ont lancé qu'il n'en voulait pas de ce dossier scolaire.

Une mère de famille de quatre enfants s'est demandée comment un professeur pourra dire de façon objective et scientifique qu'un enfant a de la difficulté à s'accepter alors que ses parents, qui vivent constamment avec lui, ne peuvent se prononcer sans consulter des spécialistes.

Pourquoi, a dit un autre parent, n'y aurait-il pas aussi un dossier, une fiche de comportement pour les professeurs où on y noterait, comme dans le cas de l'élève, son comportement général et ses absences sans motivation.

Les commissaires de la CECQ ne sont également pas tous d'accord avec la fiche de comportement que l'on trouve très dangereuse. Des commentaires faits par certains commissaires nous amènent à cette conclusion. Sans rejeter la fiche de comportement, on y proposera semble-t-il, des amendements, et, comme les parents, on estime que cette fiche devra être détruite après les études.

Les commissaires de la CECQ auront à se prononcer sur ce dossier scolaire cumulatif au cours de la séance régulière du mois de janvier.

A VENDRE

ANCIEN LOCAL de
La Villa du Poulet, KENTUCKY,

situé au 22 Côte du Palais (face à l'Hôtel-Dieu de Québec). Equipement de cuisine - chaises et tables - hotte - système d'air climatisé. Le tout, en parfaite condition.

DIRECTEMENT DU PROPRIETAIRE (LES PETITS COLONELS INC.)

S'ADRESSER A: M. YVON DEMERS
186, de l'Espinay
529-9664

AVIS aux salariés de l'alimentation au détail de la région de Québec

Depuis le 27 juin 1973, l'ordonnance numéro 14 de la Commission du salaire minimum remplace le décret relatif au commerce de l'alimentation au détail dans la région de Québec.

L'ordonnance n° 14 a pour but principal de protéger les employés d'épiceries et de boucheries. Selon l'ordonnance n° 14, il est rendu illégal de payer ces employés à des taux moindres que les minima imposés par la Commission.

Voici les taux en vigueur depuis le 1er novembre:

	Semaine normale (40 heures)	Heures supplémentaires
Boucher	$2.55	$3.83
Commis aux viandes	$2.20	$3.30
Caissier, commis	$2.05	$3.08
Autres salariés	$1.90	$2.85
Salariés âgés de moins de 18 ans	$1.80	$2.70

L'ordonnance numéro 14 prévoit aussi diverses conditions de travail, entre autres des vacances payées, des jours fériés et un mode de rémunération.

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

COMMISSION DU SALAIRE MINIMUM

Toute personne désirant obtenir des renseignements plus détaillés est priée de s'adresser à la Commission du salaire minimum. Le bureau de Québec est situé au Centre administratif « G », 4e étage, entrée par la rue Conroy. Le numéro de téléphone est 643-4940.

Un monde de gastronomie à Montréal.

Au Reine Elizabeth tout est pour le mieux.

Le Reine Elizabeth, c'est aussi 20 restaurants et salles à dîner aux menus aussi variés qu'exotiques. Des fruits de mer de l'Atlantique aux grillades des Prairies, vous avez un fantastique choix à faire: vous y découvrirez un petit café français, une cafétéria, un chaud restaurant méditerranéen et un buffet de 70 plats. Vingt endroits facilement accessibles de l'intérieur de l'hôtel, sans jamais avoir à sortir et où tous vos frais peuvent être portés sur votre note d'hôtel. En fait, à Montréal, quelques uns des plus grands plaisirs de la table prennent naissance ici, à votre hôtel. Le Reine Elizabeth, un palais pour tous les palais.

Le Reine Elizabeth

Un hôtel du CN administré par Hilton Canada. Premier arrêt des limousines en provenance de l'aéroport. Autres hôtels administrés par Hilton Canada: l'Hôtel Vancouver (un hôtel du CN), le Montréal Aeroport Hilton, le Toronto Airport Hilton et le Québec Hilton (ouverture cette année). Réservations: consultez tout hôtel Hilton ou du CN, le service de réservation Hilton ou votre agent de voyage.

Un des principaux sous-ministres

J. Brunet signale l'urgence d'accélérer la réforme administrative

par Gilbert ATHOT

"Pour que le gouvernement aspire à des objectifs d'efficacité, de responsabilité et de motivation du personnel, il doit accepter une délégation là même où sont appliquées ses politiques, où sont gérés ses programmes, visant à impliquer plus directement les gestionnaires des ministères.

"En d'autres mots, une plus large flexibilité d'action doit être accordée aux ministères, principalement en ce qui concerne la gestion des ressources financières et humaines".

C'est, en résumé, le message direct que le sous-ministre du ministère des Affaires sociales, le Dr Jacques Brunet, a voulu livrer publiquement, hier soir, au nom de tous ceux qui veulent une amélioration urgente du fonctionnement de la machine administrative de l'Etat québécois.

C'est en même temps tout le poids d'un haut fonctionnaire membre du comité de la réforme administrative du gouvernement du Québec que le Dr Brunet impliquait dans ses propos, tenus dans le cadre de l'une des quatre conférences organisées par l'Ecole nationale d'administration politique (ENAP) et portant spécifiquement sur

"l'administration publique et les organismes centraux".

L'autre conférencier, M. Jean-Claude Lebel, secrétaire adjoint au Conseil du trésor (un comité du Conseil des ministres qui est le principal organisme central du gouvernement québécois) s'est dit d'accord avec les paroles prononcées par le Dr Brunet.

M. Lebel, qui s'est surtout appliqué à identifier les organismes centraux du gouvernement et à préciser leurs fonctions, a exprimé l'opinion que la décentralisation des fonctions de contrôle des organismes centraux ne pourra qu'éventuellement se produire au profit des organismes autonomes comme les ministères.

Le Soleil, Raynald Lavoie

MINISTÈRES VERSUS ORGANISMES CENTRAUX: A gauche, le "défenseur" des ministères, le Dr Jacques Brunet, sous-ministre aux Affaires sociales et, à droite, le "défenseur" des organismes centraux du gouvernement, M. Jean-Claude Lebel, secrétaire adjoint au Conseil du trésor, tous deux séparés par un modérateur...

Dans un texte bien structuré et truffé d'exemples basés sur la réalité vécue, le Dr Brunet ne s'est pas contenté de signaler les nombreuses déficiences au sein de l'administration publique et quelques améliorations apportées, mais il a formulé une série de propositions concrètes visant à améliorer la situation.

"Il demeure souhaitable que les réformes administratives en cours s'implantent à un rythme plus accéléré et de façon systématigue", a bien pris soin d'insister le sous-ministre des Affaires sociales avant d'entrer dans l'énumération de ses suggestions axées sur la décentralisation.

Au plan des ressources financières, il estime que chaque ministère devrait être en mesure d'approuver des engagements courants selon des normes ou des lignes directrices clairement établies et devrait posséder une autonomie d'action, basée sur les mêmes critères, en ce qui a trait aux subventions.

Par ailleurs, il suggère qu'un service d'expertise soit mis à la disposition des ministères, au sein du Conseil du trésor, visant à apporter à ceux-ci toute l'assistance-conseil qu'ils requièrent, à susciter les réformes qui s'imposent, à ajuster les mécanismes aux besoins nouveaux.

RESSOURCES HUMAINES

C'est toutefois aux ressources humaines que le sous-ministre des Affaires sociales s'attache le plus longuement dans ses propositions, parce que, selon lui, c'est le secteur où les améliorations sont les plus pressantes. "Aucune organisation ne peut se payer le luxe de ne pouvoir efficacement recruter du personnel compétent", a-t-il dit.

Aussi, il propose que:

a) les politiques de personnel soient précisées après consultation avec les ministères et les modalités d'application considérablement assouplies;

b) les ministères puissent eux-mêmes procéder à leur propre recrutement à partir de normes pré-établies par la Commission de la fonction publique qui en assurerait par ailleurs la surveillance d'application.

"Dans un tel contexte, la Commission devrait pouvoir offrir aux ministères l'assistance technique requise, tout comme des services de soutien diligents; les pré-requis pour le recrutement du personnel dans divers postes devraient être modifiés considérablement", croit-il.

c) dans l'optique où les plans de classification des emplois demeure une responsabilité de la Commission, il apparaît essentiel, dans le cas des professionnels, que les ministères aient une latitude plus grande de pouvoir faire bénéficier d'un avancement accéléré un professionnel dont le rendement exceptionnel le justifie;

d) la rémunération soit déterminée par les ministères, à partir de critères précis, et approuvée par la Commission de la fonction publique;

e) les ministères puissent promouvoir un professionnel au corps d'adjoint aux cadres supérieurs sans que ce dernier soit subordonné à l'atteinte d'un échelon minimum.

La compétence, le potentiel d'un individu à devenir un cadre supérieur, ainsi que l'évaluation de sa performance devraient être les critères privilégiés permettant l'acceptation d'un candidat dans le corps des adjoints aux cadres supérieurs.

Le Dr Brunet a également insisté sur la nécessité d'une plus grande autonomie des ministères en ce qui a trait à la gestion des ressources matérielles et des services de soutien.

Le sous-ministre des Affaires sociales a résumé sa pensée de la façon suivante:

"Dans toute organisation, privée ou publique, des contraintes sont nécessaires pour assurer un sain équilibre d'efficacité, de fonctionnalité et d'équitabilité. J'en conviens facilement. Il ne faut toutefois pas que cela soit une excuse au changement, un argument pour déroger à ses obligations".

Pour pouvoir travailler "en paix"

Un archéologue choisit l'exil

par Paul Terrien

SEPT-ILES — Un professeur d'archéologie de Sept-Iles, M. René Lévesque, qui, en 12 années de voyages sur la Côte Nord, a découvert et étudié de nombreux vestiges des premiers visiteurs à remonter le Saint-Laurent, a décidé de s'exiler indéfiniment aux Etats-Unis, parce que, selon lui, les résultats de la dernière élection québécoise démontrent qu'il lui sera impossible de travailler à la conservation des territoires historiques québécois.

L'archéologue n'a pas voulu préciser, pour le moment, quel sera son employeur, mais il a dit que des organismes officiels renommés, américains et mexicains, étaient entrés en contact avec lui.

M. Lévesque, qui termine un doctorat en archéologie-géographie mais qui s'intéresse à cette discipline depuis 15 ans, a effectué des fouilles partout sur la Côte Nord. Il s'est particulièrement intéressé à l'archipel de Mingan, où il a exhumé de nombreux objets datant de l'époque du poste de traite de Louis Jolliet qui, croit-il, aurait d'ailleurs été enterré sur l'île du Havre de Mingan.

Le Soleil a appris récemment d'une autre source, que cette île, comme les 28 autres de l'archipel de Mingan et celle d'Anticosti, dans le golfe Saint-Laurent seraient transformées en parc fédéral.

Le chercheur de 48 ans, qui a publié deux livres sur la seigneurie des îles de Mingan autrefois la propriété de Louis Jolliet, se réjouit du fait que ces territoires seraient soustraits à l'entreprise privée, mais déplore la création de nouvelles enclaves fédérales dans le territoire québécois.

Selon lui, les Québécois, affligés d'une mentalité passive, préfèrent se faire acheter par le gouvernement central plutôt que de défendre leur territoire.

Nationaliste convaincu depuis longtemps, M. Lévesque qui a milité dans les Jeunes Laurentiens bien avant de donner son adhésion au parti indépendantiste que dirige son homonyme, estime être victime de la mesquinerie du ministère des Affaires culturelles, dont le premier souci serait d'après lui de protéger les politiciens.

Il croit que les dirigeants du ministère, qui ont interdit les fouilles qu'ils ne dirigeraient pas eux-mêmes, sont aussi jaloux des nombreuses découvertes effectuées par M. Lévesque lors de ses recherches à Baie Sainte-Catherine, Tadoussac, Sept-Iles, Mingan, Brador et Blanc-Sablon.

Dans son seul livre intitulé "La Seigneurie des iles et des ilets de Mingan", M. Lévesque a fait la description de plusieurs milliers d'objets trouvés (pipes de plâtre, projectiles, grattoirs, couteaux, poterie, bagues, sceaux, etc.) qui datent des débuts de la colonie ou de diverses époques indiennes et esquimaudes anciennes. L'auteur a auss mis à jour des fours basques, qu'il a aussi remarqués ailleurs sur la Côte Nord, des fondations de bâtiments et des sépultures. Ses livres contiennen de nombreuses photographies des objets découverts à Mingan.

Cela fait des années, affirme M. Lévesque, qu'il demande au gouvernement québécois de protéger ces richesses archéologiques, mais d'après lui le ministère des Affaires culturelles n'est préoccupé que d'initiatives électoralement rentables. Il donne comme exemple de l'hypocrisie et de l'incompétence du ministère la mise à jour à Québec de la batterie royale qui a par la suite été abandonnée aux pillards. Selon lui, on n'a même pas pris l'élémentaire précaution de cimenter les joints de cette pièce, ce que lui-même a pris la peine de faire dans le cas d'une ancienne habitation de Brador, à 800 milles de la capitale.

M. Lévesque revenait récemment de cette région où il affirme avoir découvert les us vieux tombeaux de l'Amérique du nord et des vestiges de la présence scandinave, mais il a décidé d'abandonner ces travaux prometteurs et de prendre le chemin des Etats-Unis où il compte pouvoir enseigner et faire de l'archéologie "en paix".

La région de la Côte Nord québécoise, cependant, constitue d'après lui une région privilégiée de l'étude archéologique parce qu'elle est située le long de la voie d'entrée du Canada, le fleuve Saint-Laurent.

Le professeur d'archéologie, qui a acquis au cours de ses expéditions sur la Côte une connaissance sommaire de la langue montagnaise et qui a constaté la richesse de leur culture est particulièrement déçu que les Indiens aient voté en faveur du parti libéral qui, au moyen de concessions comme celles accordées à l'International Telephone and Telegraph les privera de leurs territoires de chasse, derrière le littoral à Mingan et à Natashquan, après avoir anéanti plusieurs sites historiques à Sept-Iles.

M. Lévesque croit qu'il n'a rien à attendre du gouvernement libéral qui ne s'intéresse qu'au développement industriel et ne se soucie pas des valeurs historiques et culturelles. Pour lui, le "rideau rouge" s'est abattu sur la région de Sept-Iles, où trois cousins sont députés provincial et fédéral et, depuis peu, maire de la ville.

A Sept-Iles même, rappelle M. Lévesque, un cimetière basque le long de la baie a été "bulldozé" dans le fleuve.

Face à la crise du pétrole

La FTQ somme le gouvernement québécois de se tenir debout

La Fédération des travailleurs du Québec recommande au gouvernement du Québec d'assumer ses responsabilités en matière énergétique et ne point laisser Ottawa réaliser ses projets à l'avantage des autres provinces.

Dans un communiqué, le président de la FTQ, M. Louis Laberge, somme le gouvernement Bourassa de se tenir debout devant les visées des sociétés américaines de pétrole et du gouvernement canadien et de cesser d'assister passivement au sabotage systématique d'une politique québécoise autonome en matière d'énergie.

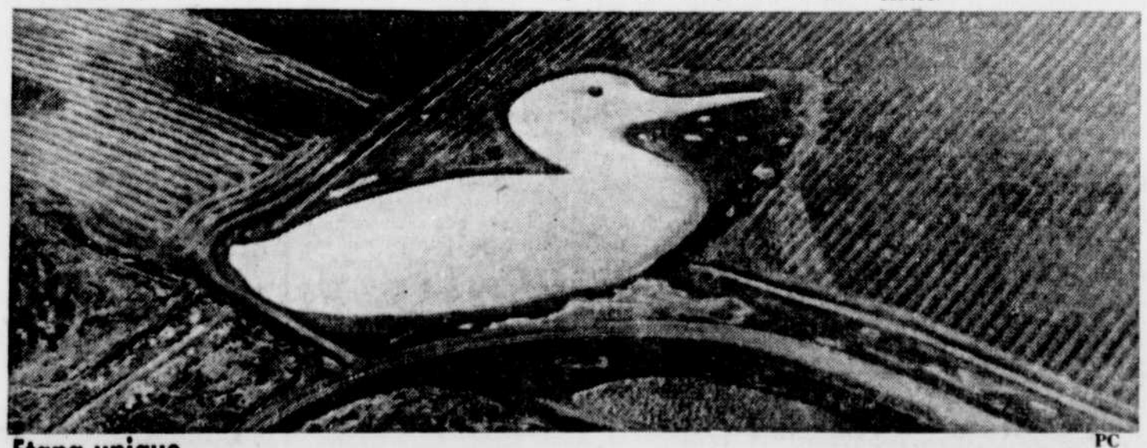
Alléguant que le gouvernement d'Ottawa prend prétexte de la crise actuelle pour imposer une politique "canadian" au Québec, la FTQ propose au gouvernement québécois de s'engager sans délai à la réalisation d'un secteur public témoin dans le domaine pétrolier, y compris l'approvisionnement, le transport, le raffinage et la mise en marché et de négocier immédiatement et directement avec les pays producteurs de pétrole, des ententes d'approvisionnement à court et à long terme. Il veut que le Québec assume lui-même le coût de son "incurie" en absorbant les hausses de prix par une diminution de la taxe de vente sur l'essence et qu'il s'oppose vigoureusement à la construction de l'oléoduc Sarnia-Montréal dont le principal effet serait de favoriser le développement de l'industrie pétrochimique ontarienne au détriment du projet québécois.

De leur côté, les ministres des Travaux publics de sept provinces ont convenu d'analyser les mesures pouvant se traduire par une économie de l'énergie dans l'entretien des immeubles allant jusqu'à une meilleure isolation calorifuge.

Enfin, le chef du Parti conservateur, M. Robert Stanfield, préconise une étude sérieuse avant que le gouvernement s'engage dans le processus du contrôle de la production et de la distribution.

Il s'est dit d'avis que le Canada n'aurait rien à attendre s'il exerçait des représailles contre le boycott arabe.

La population peut envisager l'hiver, si froid puisse-t-il être. Les Québécois ne seront pas victimes de la crise du pétrole si on se fie aux déclarations du premier ministre Bourassa et du ministre des Richesses naturelles, M. Gilles Massé.



PC

Etang unique

Robert R. Taylor, de Winnipeg, a pris cette photographie aérienne, alors que le soleil éclairait un étang assez unique, représentant un canard dans un nid, à l'est de Stonewall, au Manitoba. L'étang a 400 verges de long par 150 de large sur une profondeur de 18 pieds. Un autre étang en forme d'oie, réalisé aussi par le gouvernement et par Ducks Unlimited, a été construit tout près de cet endroit.

Choquette présentera de nouveau sa note de $50 millions à Ottawa

Par Roch DESGAGNE

Le ministre de la Justiee du Québec, Me Jérôme Choquette, reviendra prochainement à la charge pour réclamer au gouvernement fédéral les quelque $50 millions de dollars représentant la quote-part que la province devrait retirer, pour 1973 seulement, dans le cadre du programme fédéral d'aide à l'administration de la justice.

Me Choquette a l'intention de présenter une demande formelle, pour obtenir cette compensation versée par Ottawa à huit provinces — l'Ontario et le Québec étant les seules provinces à supporter entièrement leur propre sûreté — lors de la conférence fédérale-provinciale des solliciteurs généraux, prévue pour les 12, 13 et 14 décembre, à Ottawa.

Le ministre Choquette profitera d'une rencontre avec le solliciteur général du Canada, M. Warren Allmand, le 19 novembre, à Québec, pour discuter de la possibilité de porter cette question à l'ordre du jour de la conférence de la mi-décembre, précise un porte-parole officiel du bureau du ministère de la Justice.

La compensation qu'entend retirer le Québec du "fédéralisme rentable", à ce chapitre de la police et de la sécurité publique, se situerait entre $50 et $60 millions, uniquement pour l'année fiscale 1972-1973, indique-t-on. Le dossier élaboré par la Commission de police du Québec, qui a servi de point de départ pour établir le coût de justice que le fédéral devrait normalement absorber, a été revisé, depuis les premières réclamations formulées par Me Choquette. En janvier 1973, lors des journées d'étude tenues par la Commission de police du Québec, à Québec, le ministre de la Justice avait fait état d'un manque à gagner de plus de $50 millions de dollars pour le Québec.

UN QUART DE MILLIARD

En vertu de la Loi concernant la Gendarmerie royale du Canada et de l'article 91 de l'A.A.N.B., le gouvernement fédéral maintient des arrangements avec huit provinces et 148 municipalités, pour l'utilisation ou l'emploi de la GRC dans ces provinces et ces municipalités. Seuls le Québec et l'Ontario possèdent leur propre sûreté, et les supportent entièrement.

De plus, il y a au Québec environ 250 corps de police municipaux dont le coût est entièrement à la charge des contribuables québécois.

En faisant l'évaluation des parts respectives du gouvernement fédéral et des autres provinces dans les coûts de la police, à partir de 1966, date de la signature de l'entente par Ottawa, jusqu'à l'exercice financier 72-73, on constate que le Québec a subi un manque à gagner ou une non-subvention de plus de $180 millions, souligne un document sur la régionalisation des corps policiers du Québec. Si l'on ajoute à cette somme les $50 à $60 millions de cette année, on arrive à près d'un quart de milliard de dollars, que le Québec n'a jamais reçu. L'Ontario se trouve dans la même situation.

POLICE ET FÉDÉRALISME

Commentant cette situation, le porte-parole du ministre de la Justice note que la province de québec se trouve même à supporter les autres provinces, dans ce domaine particulier, par les impôts.

Selon les ententes liant le fédéral avec huit provinces et 148 municipalités, signées pour dix ans, en 1966, Ottawa verse actuellement 53 p.c. des coûts d'entretien et d'exploitation de la police fédérale. A la fin du présent régime, en 1975, les provinces et Ottawa assumeront une part égale de 50 pour cent.

En se basant sur les dispositions contractuelles existantes, on estime que pour l'année financière 1973-74, le gouvernement fédéral devrait subventionner le gouvernement du Québec jusqu'à concurrence de plus de $50 millions, pour soutenir la Sûreté du Québec sicette province avait le même régime que les huit provinces desservies par la GRC.

"C'est donc dire que le Québec, est pénalisé par une situation de traitement inégal en ce qui concerne ses frais de police", conclut le document, sur ce point.

Se défendant de vouloir soulever un débat constitutionnel, puisque la police relève entièrement des provinces qui ont la responsabilité de l'administration de la justice, le ministre Choquette soutenait alors que la question est discutable, et représente, depuis des dizaines d'années, une perte financière d'une très grande importance pour le Québec, tout comme pour l'Ontario.

Dans son argumentation, le ministre québécois de la Justice affirme que le gouvernement fédéral doit avoir une politique uniforme à travers le Canada, dans un domaine qui requiert nécessairement l'uniformité: la protection des citoyens où qu'ils soient au pays.

"Ottawa doit donc, le plus rapidement possible, remédier à la situation et négocier avec le Québec et l'Ontario un règlement financier qui ne saurait que faire justice aux deux provinces qui ont un régime particulier", soutient-il.

"Un traitement uniforme des provinces au point de vue du financement de la police me paraît être conforme à un sain fédéralisme, à la justice fiscale et à la protection uniforme de tous les Canadiens contre la criminalité. Au contraire, un traitement inégal me paraît en contradiction avec la notion même du fédéralisme et la notion de justice elle-même", concluait alors le ministre Jérôme Choquette.

Nul doute que toutes ces allégations et revendications du Québec seront reprises, avec plus d'insistance, lors de la conférence fédérale-provinciale de la mi-décembre. Le ministre Choquette doit d'ailleurs traiter de cette délicate question, la journée même de sa rencontre avec le solliciteur général du Canada, le 19 novembre, dans un exposé devant la Chambre de commerce de Montréal, où le problème financier et administratif de la police de la CUM est plus aigu que jamais.

Service de Rencontre
ANNA
Tél.: 525-4631

APPRENEZ LES DANSES POPULAIRES
METHODE EFFICACE
FACILE MODERNE
RAPIDE PLAISANTE

523-3592
École de Danse
Yvon Martel Enr.
704 ST-JEAN

A vendre
PELLE "BAY CITY"
haute puissance
Equipée d'un "back-hoe", benne à câble de treuil, Fairlead.
Tél.: 653-7281

A LOUER
EDIFICE PRÊT & REVENU
CARRÉ D'YOUVILLE
4,272 pieds carrés de bureau, 7e étage complet. Adjacent au stationnement. Service d'ascenseur. Aménagement aux exigences du locataire possible ainsi que le service de concierge. Georges Hébert.
FIDUCIE PRÊT & REVENU
COURTIER, 529-0751

BATISSE
ET TERRAIN
Terrain 24,500 pieds carrés. Bureaux: 5,800' carrés. Garage, entrepôt 12,500 pieds carrés. Stationnement: 12,000' carrés.
Situés au 575 ouest, rue Arago
Pour informations: M. Gabriel Bouchard
681-3571

Crédit Foncier
Fondé en 1880
Société de prêt sur premières hypothèques
Actif $415 millions
Capital et réserves $48 millions
8 3/4 %
Obligations 3 à 5 ans
Intérêts payables semi-annuellement
Montant minimum $500
Crédit Foncier Franco-Canadien
1135, Chemin St-Louis, Québec,
(418) 681-0277 (M. J. Arsenault)
Frais virés acceptés
Institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec

Fais ce que dois

QUEBEC, MARDI 13 NOVEMBRE 1973

Trêve au Moyen-Orient

Après avoir trouvé ou du moins activement participé à la solution de la lancinante guerre du Vietnam, le secrétaire d'Etat américain, Henry Kissinger, accomplira-t-il le même tour de force pour le conflit encore plus lancinant entre Israël et les Arabes au Moyen-Orient? Consécutivement au quatrième conflit survenu en vingt-cinq ans entre Israël et les Arabes, on envisage une "conférenee de Genève" qui amènerait les antagonistes, enfin, à une même table de négociation. La première phase de cet accord à venir repose sur les six points mis de l'avant par Kissinger.

Le programme, ce qui est important comme point de départ, a reçu l'approbation des principaux belligérants, Israël et l'Egypte. Auparavant, un voyage éclair de Kissinger à Moscou a permis, sans aucun doute, l'aval des deux super-puissances, les Etats-Unis et l'URSS. Les plus importants de ces six points entraînent dans l'immédiat un retour des combattants aux positions du 22 octobre (date du premier cessez - le - feu), on y relève également le ravitaillement (non militaire) de la 3e armée égyptienne encerclée par les troupes israéliennes. Le plus significatif est que pour la première fois depuis 1949 Israël et l'Egypte signent un accord consolidant une trêve.

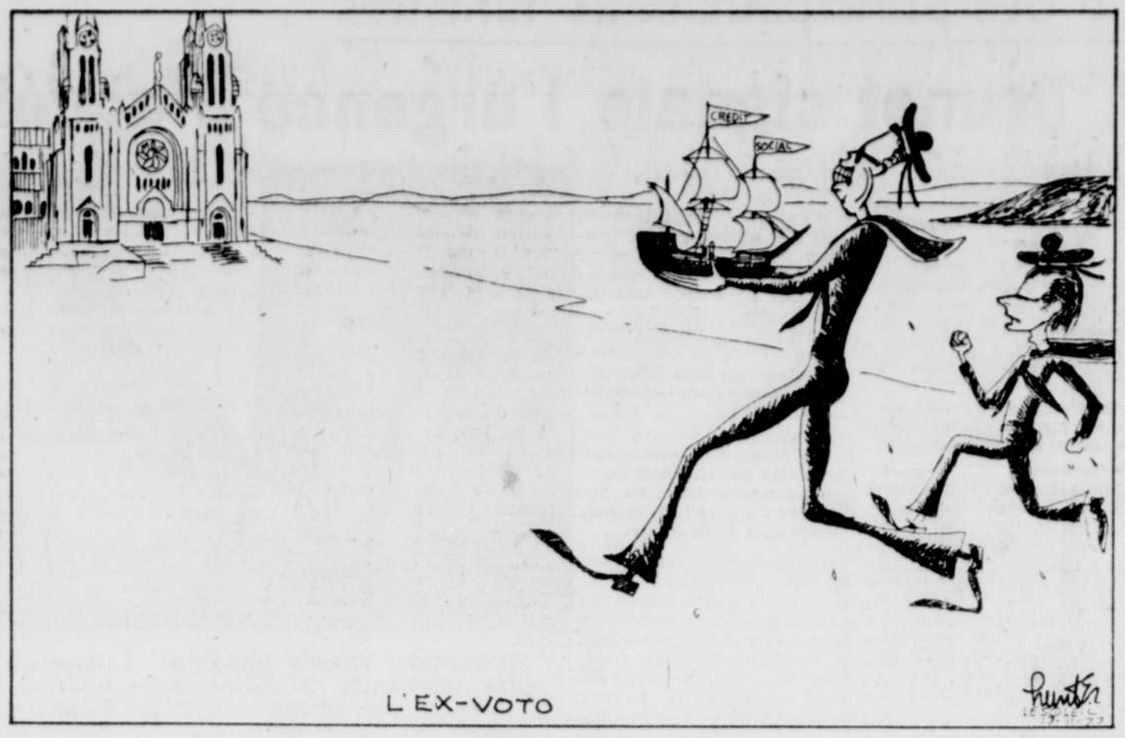
Celle-ci serait nettement insuffisante si, comme dans le passé, elle n'était qu'un moment de répit servant à préparer un nouvel affrontement armé. On voit au contraire que la conférence de Geneve, prevue pour la mi-décembre, devrait amener des négociations directes, mais non exclusives, entre les principaux adversaires, Israël et l'Egypte. Il s'agira alors de s'attaquer aux points névralgiques responsables des conflits toujours renaissants au Moyen-Orient. Les cinq commissions déjà envisagées à Genève indiquent elles-mêmes les conflits litigieux à régler: Jérusalem, Golan, les Palestiniens, l'accord de paix, les voies internationales. Il faudra de toute nécessité établir des frontières acceptées entre Israël et ses voisins arabes.

Le premier point à établir consiste à faire en sorte que la présence d'Israël soit enfin acceptée au Moyen-Orient. Pour y arriver, il faut que les Arabes reconnaissent explicitement l'Etat israélien, reconnu par les Nations unies en 1949. Faute de cette reconnaissance les pays arabes se sont déclarés en état constant de guerre larvée avec Israël depuis sa création. La reconnaissance d'Israël devrait conduire à tous ses droits comme Etat, notamment l'accès aux voies maritimes du canal de Suez et à Eilath, seul port en mer Rouge. La question des réfugiés palestiniens est la plus épineuse. Peut-être la solution se trouve-t-elle dans la création d'un Etat palestinien? Solution avancée ces derniers temps. Israéliens, Arabes et la société internationale, par l'intermédiaire des Nations unies, devraient contribuer collectivement à cette solution. Le statut de Jérusalem est de moindre importance, bien qu'il véhicule des valeurs émotives. Jérusalem n'a-t-elle pas vocation de ville libre qui créerait les conditions d'une coexistence acceptée entre Israéliens et Arabes?

Vingt-cinq ans de conflits quasi ininterrompus ont fait la preuve des méfaits des tensions continuelles entre Israéliens et Arabes au Moyen-Orient. Il faut absolument s'attaquer à la source de ces conflits, s'il le faut avec la pression conjugée des Nations unies et des deux supergrands. Tous deux risquent d'être amenés à s'affronter par l'intermédiaire de leurs alliés respectifs dans cette région. Amplifiée par la guerre du pétrole, qui s'étend aux nations industrialisées, la guerre du Moyen-Orient a pris une allure encore plus explosive.

Les petits Etats du Moyen-Orient sont eux-mêmes paralysés depuis trop longtemps par une situation de guerre qui retient près de la moitié de leur budget total. Il leur faut penser à autre chose qu'à une guerre sans cesse reprise, qui retarde leur développement économique, social et politique. Il est temps que le Moyen-Orient en arrive à une évolution plus normale. La prochaine conférence de Genève pourrait en être l'occasion.

Gilles BOYER



L'EX-VOTO

L'école des lamentations

Il n'y a encore pas plus de deux ans, lorsqu'on se hasardait à dénoncer une certaine désaffection de l'enseignement public au Québec, on s'attachait particulièrement au "phénomène" du CEGEP, parce que c'était là, semble-t-il, que le ver faisait plus de ravages dans le fruit. Par ailleurs, la critique semblait venir primordialement du côté public, d'un public qu'à ce moment-là on était porté à jmger comme étant trop réactionnaire aux nouvelles valeurs pédagogiques instaurées par la Grande Réforme de l'éducation québécoise.

Mais, à en juger par la somme des interventions faites dans ce domaine, depuis lors, et cette-fois tout autant de ia part des responsables de l'enseignement que des parents, on est enclin à penser que ce sentiment d'inquiétude fait rapidement tache d'huile et risque de devenir la condamnation collective de tout le saint-frusquin de l'éducation publique québécoise. Un dernier exemple vient d'en être donné par le congrès annuel de l'Association d'éducation de Québec qui regroupe la majorité des organismes d'éducation de la province.

Ainsi, en parlant de déformation de l'école et de la nécessité de remettre en question le système scoiaire québécois, on procède à la dénonciation publique qu'un nombre de plus en plus de parents, d'éducateurs et de responsables, devenus de plus en plus conscients de la situation aberrante qui menace l'école publique, a voulu faire ou n'a pu faire auparavant selon des termes alors jugés trop hâtifs ou trop excessifs.

A travers ces dénonciations, que reproche-t-on en somme au système? Le gigantisme et la dépersonnalisation des écoles publiques, le balottement d'une école à une autre et d'un cours à un autre, une polyvalente menant au décloisonnement, l'insécurité des enseignants et des élèves, bref, tout ce qui fait de l'élève un instrument d'expérience dans les rouages d'un système mécanisé, tout ce qui a aboli l'élément éducationnel indispensable à l'épanouissement de la personne humaine, tout ce qui a suppléé à l'éducation proprement dite, tout ce qui a contribué à dessécher les relations maître-élève.

Parmi, ceux qui, aujourd'hui, ne veulent plus cacher ce qui est devenu de l'amertume sur le sort fait aux élèves et aux professeurs par le processus de cette véritable "chaine de montage pédagogique", beaucoup avaient retenu leur appréciation et leurs commentaires dans l'espoir devenu vite fallacieux d'une amélioration positive, d'un redres ement norsl des structures. Ils faisaient confiance au système en tablant sur son efficacité virtuelle. Les artisans de la réforme de l'éducation avaient tant clamé que tout était à refaire, d'une manière essentielle et urgente, dans le contexte archaique qui étouffait littéralement notre instruction publique (ce qui était effectivement vrai pour les besoins), que l'on se sentait obligé de se taire devant les impératifs inéluctables du renouveau.

Mais voilà, semble-t-il, que l'on déchante douloureusement sur les conséquences psychologiques et sociales désastreuses de cette grande machine posément alourdie par les soins d'une technocratie trop souvent irrationnelle. Si bien que, malgré les professions de foi gouvernementales les plus ardentes et le chassé-croisé ahurissant des théories pédagogiques les plus sophistiquées, ceux qui sont à même d'évaluer les résultats constatent que l'on s'éloigne de plus en plus des solutions pratiques et que l'on a déjà hélas laneé toute une génération de jeunes sur des voies périlleuses d'évitement.

Certains jugeront trop pessimistes les prises de position adoptées, depuis quelque temps, au cours des nombreux colloques ou autres réunions tenus sur le sujet de l'éducation québécoise. Il ne s'agit pas là, en somme, d'une condamnation totale du système. Au contraire, il serait injuste de méconnaître aveuglément qu'il recèle de précieux éléments d'efficacité et qu'à ce titre il demeure présent mais nanti de mécanismes propres à l'épanouissement de l'élève, à centrer l'enseignement dispensé sur lui au lieu de tenter de l'accommoder à un système qui n'a prouvé jusqu'ici qu'il n'en faisait qu'un récipient. Ainsi, l'on constate que, dans le contexte actuel, l'école et ses multiples agents sont incapables d'atteindre les grands objectifs que l'on dit être ceux du système d'éducation: répondre adéquatement aux besoins de l'individu et de la société, et assurer à tous les chances égales en éducation.

Et, face à une situation qui fait naître plus de traumatismes qu'elle ne procure de réelles satisfactions, devant ce fratras d'exposés techniques et psychologiques où l'on tenterait vainement de rechercher de véritables résultats, il ne faut pas se surprendre que le public se sente de moins en moins libre de faire un choix entre le secteur public, tel qu'il se vérifie dans les faits et les résultats, et le secteur privé, même si ce choix ne peut malheureusement pas encore être à la portée de tout le monde.

Il est regrettable, et de plus en plus de gens le constatent à leur corps défendant, que, sous prétexte de mousser un système public dont l'existence devait malgré tout s'imposer chez nous, on se soit empressé d'abolir tout ce qui, dans nos institutions privées précédentes, constituait les bases indispensables du développement humain de l'élève. Il est aussi regrettable que les thuriféraires du nouveau système, plutôt que d'user d'une impérieuse sagesse, aient forcé, sous les mobiles les plus contestables et avec les moyens les plus douteux, l'enseignement privé à se retrancher dans la position précaire où il se retrouve actuellement, quand ce n'était pas pour inciter plusieurs institutions à se saborder purement et simplement pour faire place au nouveau système.

On patauge donc aujourd'hui dans la position critique d'un enlisé dont chaque mouvement accentue l'enfoncement. Et, à penser que ce ne sont pas les produits du système qui pourront parvenir à le corriger, on se demande où pourront conduire concrètement toutes les réflexions que l'on se propose de faire à ce sujet, si l'on ne eonvient pas une fois pour toutes de trancher carrément dans le vif en remettant courageusement toute la machine en question. Il ne sera jamais trop tard pour le faire si on le fait avec plus de réalisme qu'à l'heure actuelle.

Paul LACHANCE

l'opinion du lecteur

Intellectuels avertis ou rêveurs dangereux

Le Québec n'est décidément pas une province comme les autres, nous l'avons constaté aux dernières élections et c'est tragique. Nos supposés élites nous ont honteusement trahis et malheureusement, encore aujourd'hui, certains les acceptent comme intellectuels. Cette étiquette semble avoir une saveur de diplôme et ces mécréants en abusent. Il faudrait qu'ils sachent que nous en avons plein le dos.

Nous avons vécu deux élections où l'Indépendance était la seule question. Nous avons honnêtement répondu dans la négative. Au cours de ces deux campagnes nous n'avons pas pu discuter de nos vrais problèmes...Que de temps perdu. Il me semble que ce serait suffisant. Et pourtant M. Parizeau nous annonee qu'il faudra discuter de l'Indépendance jusqu'à ce qu'elle advienne; en somme, c'est une guerre d'usure où d'après lui nous serions fatalement perdants. Dans une telle éventualité qui pourrait établir le coût réel d'une si étrange aventure? Etrange et inexplicable en effet cette marche hésitante d'un petit peuple dirigé par de mauvais bergers à rebours de l'Histoire.

On nous a propose de revenir en 1800 et nous avons répondu que nous étions en pleine course vers l'an 2000; pourquoi diable s'acharner. Quand Jean-Jacques Servan Schreiber, dans le Défi Américain, nous prédit pour les années 1980 que le Canada sera en 4ième place à travers le monde, nous ne sommes pas des imbéciles et nous ne sommes pas intéressés à manquer le train pour le seul plaisir de devenir une autre république de banane fut-elle d'expression française.

Si vraiment nos supposés intellectuels étaient honnêtes, ils réaliseraient qu'au pays du Québec nous en avons suffisamment bavé et que leurs théories brumeuses ne peuvent pas avoir cours chez nous. Ils comprendraient que nous savons que plusieurs des leurs ont oublié leur élémentaire parce qu'il est évident qu'il manque à ces messieurs des principes de base qu'on retrouve partout chez nos gens. Ce n'est pas le diplôme universitaire qui est un symbole d'intelligence, c'est le fait de coller à la réalité, c'est ça qui est important.

Pensez donc! Ces jeunes rétrogrades confondent même la peur et la prudence. Pourtant c'est simple: si je me retrouve au bord d'un gouffre et que certaines sirènes veulent m'inciter à faire le grand saut en prétendant que je vais "flotter", c'est de la prudence élémentaire que de m'éloigner du précipice. L'instinct de conservation fait réagir n'importe quel animal dans le même sens. Et dans ce réflexe normal je ne vois rien qui puisse s'assimiler à la peur. Même les enfants comprennent cela mais nos rêveurs ne veulent rien entendre et continuent à jouer le rôle équivoque des sirènes.

Ces super-étoiles nous ont proposé le budget de l'an 1. Au point de vue stratégie c'était une bourde monumentale. Quant à son contenu, je laisse le peuple en juger tout en constatant qu'au seul item de la défense nationale il manque au bas mot un milliard. En effet, ces cerveaux nous ont toujours comparé à la Suède; or la défense nationale en Suède s'élevait en 1969 à un milliard 44 millions. Et pensez que la Suède tiendrait plusieurs fois dans le Québec. Ou ces irresponsables veulent nous faire aplatir pour de bon ou ce sont des crétins chevronnés. Il faudrait cependant se rappeler que le fait d'abuser volontairement d un peuple pourrait être facilement identifié à de la trahison.

Il reste cependant que ces rêveurs n'admettent pas le sens du dernier scrutin. Ils ne reconnaissent pas le sacrifice tragique des autres partis qui ont laissé aller leurs têtes d'affiche pour abattre cette pieuvre qui avait nom Indépendance. Je suis le premier à le déplorer et le soir de l'élection j'avais le coeur serré lorsque je voyais tomber des hommes comme MM. Loubier, Vincent, Cloutier, Paul et combien d'autres. Tout ça nous le devons à cette chimérique aventure qui s'appelle l'indépendance. Et après cela, tous les autres partis devraient déclarer forfait pour permettre au super-homme de faire son entrée à l'Assemblée Nationale... Si le ridicule tuait, il y a longtemps que ces oiseaux seraient morts.

Vous ne l'admettez pas; vous croyez toujours que votre bebelle peut vous faire vivre indéfiniment. Pour mettre un terme à cette saignée nationale je vous propose, messieurs, un référendum à la française. Vous avez toujours eu un grand respect pour la production française et celle-là sera authentique. La séparation du Québec c'est oui ou c'est non. Et nous verrons si les Québécois sont mûrs pour une aventure sans retour qui pourrait s'avérer un suicide collectif. En ce faisant, je prétends ne pas véhiculer la peur mais tout simplement parler gros bon sens. Si la réponse négative ne vous satisfait pas, rappelez-vous qu'il y a des pays à travers le monde qui attendent des immigrants. Allez-y messieurs, nous ne vous retenons pas.

Paul-Emile Tremblay, notaire,
La Malbaie,
Cté Charlevoix

Lettre ouverte au C.L.S.C. de la Basse-Ville

Le C.L.S.C. de la Basse-Ville vient d'engager deux médecins au salaire annuel de $25,000 chacun. Nous ne pouvons nous empêcher d'être franchement surpris et déçus d'un tel geste du conseil d'administration du C.L.S.C., pour la raison suivante: lors de l'assemblée générale, en juin dernier, les gens avaient clairement exprimé leur volonté que le C.L.S.C. soit d'abord un organisme qui prenne le partipris de la population de la basse-ville, un organisme qui, avant tout, lutte pour la justice.

Payer un médecin $25,000 par an pour un travail de 45 heures par semaine, c'est un affront à la justice. C'est évident qu'on n'attend pas des médecins qu'ils travaillent par charité, et que COMME TOUT TRAVAILLEUR, ils ont droit à un salaire décent, mais $25,000, c'est dépasser les bornes, et c'est même confirmer et encourager les écarts entre la classe des travailleurs moyens et la classe privilégiée. On nous répondra qu'ils ont fait de longues études et méritent ce salaire; à cela nous répondons que les impôts des travailleurs financent à 90 pour cent les universités et qu'un étudiant d'université coûte à notre gouvernement $3,000 par année. Nous pensons que notre société a déjà payé suffisamment leur formation sans leur donner un tel privilège par surcroit.

Si le rôle du C.L.S.C. est de lutter dans son domaine pour la justice et l'égalité, trouvez-vous juste que 2 médecins P4 25 familles assistées sociales, que 2 médecins P4 11 familles de travailleurs moyens de nos quartiers? Si le conseil d'administration du C.L.S.C. veut avoir la population de son bord, qu'il apprenne que l'être humain P4 1 être humain.

Nous demandons que cette décision soit reconsidérée et, s'il le faut, engager des infirmières qui peuvent être très compétentes pour faire de la prévention médicale et qui, elles, ne profitent pas de leur savoir pour se bâtir des privilèges comme les médecins, ou encore de payer ces médecins à un salaire plus compatible avec la justice.

Danielle Boulanger,
271, St-Vallier Ouest.

Luc-André Godbout,
554, Boisseau.

Saint-Thomas d'Aquin

M. André Giroux est un homme intelligent et cultivé, sa qualité d'écrivain et sa position fédéraliste le prouvent. Son cri d'indignation et sa crise d'enfant dépité n'en sont que plus surprenants. Il y a anguille sous roche: un dernier coup d'épaule au Parti.

Ma première et ma dernière homélie ressemble étrangement à un appel au secours. La potentielle montée du Parti Québecois l'a complètement abasourdi. La panique a troublé son jugement A ce propos, deux réflexions:

a) M. André Giroux écrit et la plume ne nourrit pas son homme. Il lui est donc urgent de s'assurer d'une sinécure et d'un revenu alléchant. Comme adjoint au ministre des Transports, il a trouvé sécurité financière et loisirs littéraires. Une victoire du Parti Québécois eut menacé son gagne-pain.

Supposons que MM. les abbés aient appuyé le Parti libéral, M. Giroux aurait-il été traumatisé au point de rompre avec ses pasteurs? Le drame auquel il fait allusion n'a rien de terrifiant et sent la partisanerie à plein nez. D'ailleurs un porte-parole du Parti libéral a déclaré au DEVOIR que les libéraux entendaient bien exploiter l'incident en profondeur.

Les prêtres de Saint-Thomas d'Aquin ont fait preuve de prudence, non en fermant l'église aux fidèles mais en refusant à M. Giroux la permission de lire un texte faible à l'analyse, à la logique et à l'équilibre chrétien. M. Giroux peut être un génie littéraire mais il lui reste un fond d'infantilisme peu flatteur.

b) Le clergé a fait une déclaration après réflexion. Face à la réaction de quelques fanatiques et d'appels téléphoniques, ils se sont retranchés sur la défensive. A mon sens, ils ont eu tort. Quand on croit à une cause, il faut la soutenir et se battre. Sur la ligne de feu, comme sur la glace, c'est l'offensive qui score. Le danger est minimum car la plupart des objecteurs s'abritent sous l'anonymat, la caractéristique des peureux. Les prêtres s'étant sécularisés au maximum, je m'explique mal qu'on leur conteste le droit d'exprimer leurs préférences politiques. Ce sont des Québécois à part entière, soucieux du bien général et l'avenir les vengera des hypocrites menées libérales.

La conduite des prêtres de St-Thomas n'est pas plus blâmable que celle de M. Giroux de quitter la paroisse après avoir décerné un brevet d'orthodoxie au personnel clérical.

Lucien Caron,
798 Pie XII,
Ste-Foy 10.

L'OPINION DU LECTEUR

Le Soleil met gratuitement cette rubrique à la disposition de ses lecteurs pour leur permettre d'exprimer leur opinion sur des questions d'actualité et des problèmes d'intérêt public.

Il se garde en tout temps le droit de procéder à un choix dans les lettres qu'il reçoit donnant la préférence à celles qu'il juge les plus intéressantes, les plus aptes à retenir l'attention du plus grand nombre de lecteurs. Seront écartées les lettres qui constituent de la propagande en faveur d'un groupement, d'une idée ou d'un parti politique; celles qui traitent de problèmes strictement personnels.

La direction du Soleil se garde aussi le privilège d'abréger les lettres trop longues, d'éliminer celles qui comportent des injures ou des attaques personnelles.

S'efforcer en général de ne pas dépasser cinq à six cents mots, quoique par exception nous nous gardons le droit de publier des textes plus longs à condition qu'ils présentent un intérêt particulier. Fournir un texte dactylographié.

Toutes les lettres devront être publiées avec le nom et l'adresse véritables de leur auteur, après vérification soit par le téléphone ou par le courrier.

La direction

Le bilinguisme constitutionnel a succédé au bilinguisme individuel — Jean-Marie Morin

par Réal Laberge
de notre bureau
de La Pocatière

Selon M. Jean-Marie Morin, ex-député de Lévis et sous-commissaire aux langues officielles, c'est dans l'optique que nous sommes passés du bilinguisme individuel au bilinguisme institutionnel, qu'il faut comprendre la loi fédérale sur les langues officielles.

S'adressant ces jours derniers, à Montmagny, aux convives d'un dîner inter-clubs Lions, M. Morin a expliqué que ce concept du bilinguisme institutionnel, en plus de proclamer l'égalité de statut du français et de l'anglais, au secteur fédéral, reconnait à chuaque citoyen du Canada le droit d'utiliser la langue officielle de son choix, dans ses échanges avec l'Etat fédéral et comme instrument de travail au sein de l'administration fédérale.

Cet énoncé du choix de traiter avec le gouvernement fédéral dans la langue officielle de son choix reste toutefois sujet à certaines dispositions ayant trait à la demande dite "importante" de certaines régions et à la capacité des administrations de fournir un service adéquat dans les deux langues.

Comme a insisté le sous-commissaire, il faut cependant bien noter que ces réserves ne doivent pas servir de point de départ aux mesures à prendre pour assurer la prestation de services, dans les deux langues.

INTERPRTATION

"Au cont-Ere, a-t-il précisé, mes collègues et moi sommes d'avis, et en cela nous croyons refléter fidèlement l'intention du législateur, que la prestation de services au public canadien dans les deux langues doit partir du principe universel que tout citoyen a droit à ces services dans la langue officielle de son choix".

Il a ajouté qu'un réalisme de bon aloi aura vite fait d'indiquer qu'il est utopique de s'attendre à recevoir tous les services fédéraux, dans les deux langues, à Red Deer ou à Rimouski. C'est pourquoi réalisme et bon sens sont les deux principes qui sous-tendent la loi et guident toute l'action des commissaires.

Au dire de M. Morin, cette nouvelle signification du bilinguisme étatique est bien différente de celle d'un temps encore récent, où le bilinguisme dénotait essentiellement la capacité d'une personne à s'exprimer en deux langues et se rattachait à l'individu.

C'est ainsi qu'il n'est pas question, dans la Loi sur les langues officielles adoptée en 1969, d'essayer de bilinguiser 22 millions de Canadiens ou d'imposer l'obligation aux particuliers d'apprendre l'une ou l'autre langue, le français ou l'anglais.

Quoique cette loi, et cela aux frais de l'Etat, a ouvert de nouvelles perspectives et de nouveaux défis linguistiques à certains fonctionnaires fédéraux, dont le nombre ne représente toutefois qu'une très faible minorité, dans l'ensemble canadien.

FIERTÉ DE SA LANGUE

A ses auditeurs, M. Morin a dit encore souhaiter que les efforts ainsi déployés pour le respect de l'égalité du statut du français et de l'anglais soient aussi des facteurs d'entraînement vers une plus grande fierté de notre langue.

"Vous aurez beau mettre sur pied toutes les commissions possibles et impossibles, vous aurez beau légiférer dans tous les parlements, tout ceci ne modifiera en rien la fierté qui doit être la nôtre, lorsque nous parlons notre langue", a-t-il remarqué, en soulignant qu'un langue est l'expression d'une âme propre, d'une liberté, et que c'est l'instrument par excellence pour véhiculer la pensée et transmetttre la fierté d'un peuple.

Disant d'autre part que le langage vaut ce que vaut l'individu, jusqu'à le stigmatiser, et se demandant s'il faut tant de courage pour défendre son patrimoine, M. Morin a également déclaré que sa langue aura, un jour, sa revanche. Si nous la respectons, elle nous aidera à vivre mieux. Si nous l'abandonnons comme un vulgaire oripeau, elle finira par se taire, et à compter de ce moment, nous ne serons plus.

Les candidats créditistes des dernières élections analyseront le résultat du scrutin, dimanche

SHERBROOKE (PC) — Le journal "La Tribune" affirme, dans son édition d'aujourd'hui que tous les candidats créditistes aux dernières élections provinciales vont se réunir à Drummondville, le dimanche 18 novembre, pour analyser les résultats du scrutin.

Cette rencontre se ferait sous la direction de M. Yvon Dupuis, à qui on ne contesterait pas, pour le moment, le titre de chef du Parti créditiste.

L'exécutif du parti tiendrait également une assemblée avant la rencontre des candidats, qui aurait lieu à huis clos.

Le Parti créditiste n'a fait élire que deux députés aux élections du 29 octobre dernier. M. Dupuis a été défait dans sa propre circonscription.

VOIR PAGE 13

Le PQ veut un ministre capable de faire face à Drapeau

QUEBEC (PC) — Le Parti québecois voudrait que le premier ministre Bourassa choisisse "un homme capable d'action et de décision" à la tête du ministère des Affaires municipales pour succéder à M. Victor C. Goldbloom.

M. Marcel Léger, réélu dans Lafontaine et critique du PQ en cette matière, estime que le ministre actuel est incapable de faire face au maire de Montréal, M. Jean Drapeau.

"M. Goldbloom n'a pu obtenir aucune garantie de l'administration Drapeau quant à la protection des espaces verts et quant à la construction du village olympique. A propos de l'abattage des ormes, rue Sherbrooke, M. Goldbloom s'est contenté de se dire atterré d'une telle action. Mais il n'a rien fait pour la prévenir", conclut M. Léger dans un communiqué émis hier à Québec.

Le whip en chef du Parti libéral pris à partie

ILES-DE-LA-MADELEINE (PC) — Au député libéral des Iles-de-la-Madeleine qui a qualifié M. René Lévesque d'épithètes pas très parlementaires, le conseil exécutif du Parti québécois des îles a répondu, hier, que M. Louis-Philippe Lacroix était "un incompétent, un incapable, un indécent et un vulgaire."

Le whip en chef du Parti libéral avait tenu ses propos en apprenant la rumeur voulant que M. Lévesque se présente comme candidat dans la circonscription de Sauvé, après avoir été défait dans Dorion.

"La vulgarité des paroles de M. Lacroix, souligne le PQ, n'étonne nullement les Madelinots qui l'ont entendu vomir sur les péquistes connus des îles tout au long de la campagne électorale."

Le PQ termine en disant "que c'est une honte pour tous les Madelinots d'être représentés à l'Assemblée nationale par un individu de l'acabit de M. Lacroix".

En Ontario

M. Paul Desmarais, choisi pour étudier le mode de transport en commun

TORONTO (PC) — M. Paul Desmarais, de Montréal, président de Power Corporation of Canada Ltd., est au nombre des huit hommes d'affaires qui ont été nommés membres du conseil d'administration de l'Ontario Crown Corporation, société qui a été chargée par le gouvernement ontarien de mettre sur pied dans les villes ontariennes un nouveau mode de transport en commun.

ALLURE LUREX

BRILLEZ
BRILLEZ
FEMMES
SI BELLES...

LES CREATIONS JOSEPH RIBKOFF vous y aideront.
Pour vos sorties de fin d'année, vous devez avoir dans votre garde-robe une robe ou un corsage en LUREX. C'est vraiment le dernier cri de la mode.

A) Robe longue, corsage en tricot Lurex or, manches courtes, encolure ronde. Tailles 5 à 13. Noir seulement. **45.00**

B) Longue robe noire 100% acétate, dos nu, col à grandes pointes en Lurex. Grs 7 à 13. **45.00**

C) Très élégante, longue robe noire en tissu 100% nylon, avec garniture de dentelle écrue devant. Modèle sans manches, tailles 5 à 13. **45.00**

D) Petite frivolité courte avec garniture de Lurex au buste. Jupe légèrement godet, noire, 100% acétate. Tailles 5 à 13 ans. **30.00**

Centre-ville, Robes pour dames, rayon 531, 2e étage.
Sainte-Foy, étage supérieur.

UTILISEZ CAP
Achetez AUJOURD'HUI et grâce à notre COMPTE DE L'ACHETEUR PRÉVOYANT ne commencez à payer qu'en Février
Renseignements à notre bureau de Crédit

Pollack
CENTRE-VILLE et SAINTE-FOY

Semaine de la sobriété

Le président de l'Association Lacordaire lance un cri d'alarme

par Louis-Guy LEMIEUX

C'est en lançant un véritable cri d'alarme que le président de l'Association Lacordaire du Canada, M. Martin Gagnon, a lancé, hier, la Semaine nationale de la sobriété qui prendra fin dimanche.

Les statistiques avancées par M. Gagnon et ses collaborateurs Lacordaire font ressortir, en effet, que le manque de sobriété est en train de prendre au Québec et au Canada — si ce n'est déjà fait — l'allure d'un inquiétant fléau. Les Lacordaire parlent quant à eux d'une gigantesque "danse macabre".

M. Martin Gagnon.

Qui sait, par exemple, que les Québécois engouffrent près de $500 millions chaque année pour l'achat de boissons alcooliques, que, selon la sécurité routière, plus de 60 pour cent des mortalités et des blessures causées par les accidents de la route sont attribuables à l'alcool, qu'enfin, les accidents de la route infligent des pertes financières aux citoyens de la province de l'ordre de $225 millions annuellement.

Ajoutons à ces chiffres impressionnants le fait que les dossiers de tous les responsables de la santé physique et mentale et du bien-être social de la population débordent de témoignages démontrant les détresses individuelles, familiales et sociales dont l'usage abusif de l'alcool est le résultat direct.

M. Gagnon en tire la conclusion que l'ampleur critique de la situation justifie pleinement les différentes initiatives de l'Association Lacordaire et, plus particulièrement, la tenue d'une semaine de la sobriété, afin d'alerter le public des dangers qui le menacent et lui faire prendre conscience des valeurs positives de la sobriété.

"Il appartient à chacun d'entre nous, a-t-il notamment déclaré, du plus petit au plus grand, du plus riche au plus pauvre, du plus faible au plus puissant, quelles que soient ses allégeances religieuses ou politiques, d'apporter sa quote part à la lutte sans quartier qu'il importe de déclencher."

Selon les responsables de la Semaine de la sobriété, les conséquences de l'abus des boissons alcooliques au pays "prennent figure d'une danse macabre" dont le prix est fort élevé. En effet, soulignent-ils, l'alcoolisme est devenu un tel fléau que les statistiques sont impuissantes à nous en donner une idée précise. Personne ne peut évaluer avec exactitude l'ampleur de ses ravages. On pourrait même dire que les déclarations les plus alarmistes sont peut-être bien au-dessous de la réalité.

L'AUTOMOBILE

La relation directe qu'on a pu établir entre le nombre élevé d'accidents de la route et la consommation de l'alcool est fort troublante.

De 1960 à 1972, les médecins du laboratoire de médecine légale de Québec ont pratiqué 550 autopsies sur les conducteurs d'automobiles décédés dans des accidents de la route. Dans la très grande majorité des cas, les échantillons ont été prélevés pour recherche et dosage d'alcool. Dans 50 à 60 pour cent des cas, l'alcoolémie de ces individus était au-dessus de 0.10 g. pour cent et même au-dessus de 0.12 g. pour cent, c'est-à-dire l'équivalent de 10 et 12 à l'alcootest qui fixe à 08 la limite entraînant une contravention pour conduite en état d'ivresse.

Le Dr Richard Authier, médecin légiste à l'Institut médico-légal qui communique ces renseignements, ajoute que les accidents entraînant des mortalités surviennent surtout du vendredi soir au lundi matin et que les mortalités causées par les accidents de la route occupent le premier rang comme cause de mortalité dans le groupe d'âge des moins de 35 ans.

En termes de causes de mortalités générales, les mortalités causées par les accidents de la route se partagent le deuxième rang avec le cancer, juste après les maladies du coeur.

D'après le Service de la sécurité routière du ministère des Transports, de 1966 à 1969 au Québec, 55.9 pour cent des accidents mortels sont attribuables directement ou indirectement à l'alcool. On estime toutefois ce chiffre au-dessous de la réalité puisqu'il faut y ajouter un 5 à 10 pour cent additionnel pour les cas impossibles à préciser.

Une étude publiée dans la revue "Commerce", livraison de septembre 1972, révèle qu'en 1971-72, la Société des alcools du Québec a vendu 121,171,000 gallons de boissons alcoolisées. Ceci représente un montant total de $479,566,000.

En guise de comparaison, signalons que le pont Pierre-Laporte, à Québec, a coûté environ $45 millions et que les dépenses prévues pour la réalisation de la Place Desjardins, à Montréal, sont de l'ordre de $100 millions. Les montants dépensés pour les boissons alcoolisées permettraient donc d'ériger 10 ponts Pierre-Laporte ou encore quatre Place Desjardins et ce, dans une seule année.

ANNONCE

Vous porterez
VOTRE DENTIER
confortablement

Comme tous ceux qui utilisent la poudre adhésive FASTEETH®. Votre dentier tiendra plus solidement, plus longtemps. Vous trouverez un nouveau confort... vous mangerez normalement. Plus de gêne! Demandez la poudre adhésive FASTEETH. Un dentier qui tient est indispensable à votre santé. Consultez votre dentiste régulièrement.

DÈS DEMAIN
québec sportif
LÈVERA LE VOILE

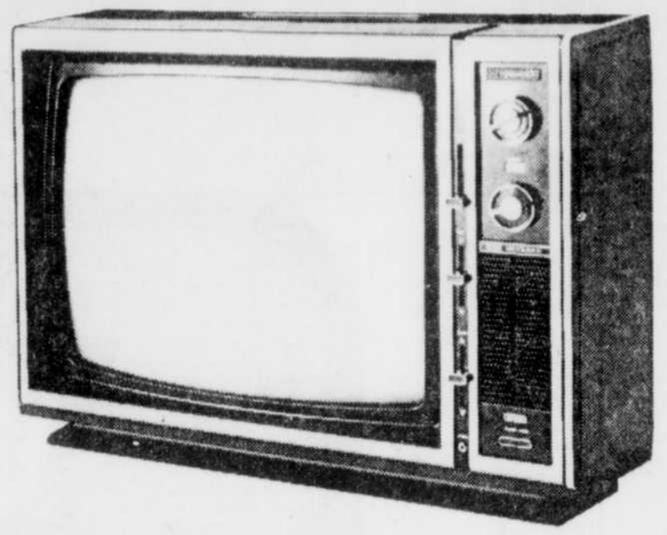
CONVERSATION ANGLAISE

OFFRE SPÉCIALE $99 VALABLE CETTE SEMAINE SEULEMENT

DÉBUT DES COURS: JANVIER 1974
20 SEMAINES - JOUR - SOIR
GROUPES DE 6 ÉLÈVES MAX.

LPS®
PERMIS DU MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION 669502 (Culture personnelle)
500 E. Grande Allée
4ème étage
529-0331

Briteron Toshiba...les vrais Télécouleurs haute fidélité.



Oui...votre meilleur achat c'est un Toshiba Briteron.

Un télécouleur Briteron Toshiba c'est un appareil entièrement nouveau avec:

- la toute nouvelle lampe-écran à matrice noire BRITERON qui offre brillance, luminosité et couleur *fidèle* vraiment *naturelle*.
- un châssis 100% transistorisé qui possède 7 circuits intégrés (I.C.) et des modules faciles d'accès.
- une garantie à domicile de 1 an (service et pièces)

Oui...votre meilleur achat c'est un Toshiba Briteron. Venez le voir à l'œuvre, ça en vaut le spectacle...venez (chez, à au...)

Une merveilleuse idée! Devenez membre du club **DISQUASSETTES**
Accumulez vos achats de l'un ou l'autre (disques ou cassettes) jusqu'à "six" et obtenez le 7e GRATUITEMENT.

Nous vous offrons des lignes complètes d'appareils stéréos et quadraphonique TOSHIBA.

POUR UN SERVICE PERSONNEL:

ALEX LAVOIE
PROP.

visio-son enr.
Tout pour le son et l'image
2900, CHEMIN ST-LOUIS - STE-FOY - 656-9588
PLACE ST-LOUIS DE FRANCE

visio-son enr. Tout pour le son et l'image

Notre somptueuse collection de chauds, merveilleux et ravissants manteaux de fourrure... qualité superbe... modèles exclusifs à rabais extraordinaires.

Rabais de $300 même $500
MANTEAUX DE VISON
PLEINE LONGUEUR
$1,200
conçus par
CANADA MAJESTIC
dans une joyeuse gamme de tons vibrants.

CHAT SAUVAGE DANS LE VENT... Tout à fait indiqué pour nos hivers rigoureux! MAINTENANT À **$495**

VISON ORIENTAL NATUREL Très belle collection de vison oriental. Peaux choisies. MAINTENANT À **$695**

RAT MUSQUE ET CHAT SAUVAGE ...modèles très actuels offerts MAINTENANT À **$395**

MANTEAUX DE VISON EXCLUSIFS ...une collection très chic, vison de grande qualité. MAINTENANT À **$2,495**

Les plus importants spécialistes du Québec

LES FOURRURES PRÉMONT
125 est, St-Joseph — 132, Notre-Dame-des-Anges

STATIONNEMENT GRATUIT
(Angle Notre-Dame-des-Anges et St-Anselme)
• COMPTANT • MISE DE CÔTÉ • CHARGEX • PLAN BUDGÉTAIRE

Le CSE demande à l'Etat de subventionner maternelles et écoles élémentaires privées

par Damien Gagnon

Le Conseil supérieur de l'éducation (CSE) demande au gouvernement de subventionner les institutions privées d'enseignement de niveaux maternelle et élémentaire au même titre que les institutions privées secondaires et collégiales.

Les maisons privées d'enseignement de niveaux maternelle et élémentaire ne reçoivent pas de subvention du ministère de l'Education à moins d'avoir 20 p.c. de leur clientèle comme pensionnaires.

Quant aux institutions privées secondaires et collégiales, elles sont subventionnées à 60 ou 80 p.c. du coût de l'éducation dans le secteur public, selon la reconnaissance qu'elles obtiennent du ministère

Dans une lettre envoyée au ministère hier, le CSE dit avoir été alerté par le milieu et que contrairement à l'esprit et la forme de la loi de l'enseignement privé, le ministère impose aux institutions privées de niveaux maternelle et élémentaire des exigences supplémentaires non requises des autres niveaux d'enseignement du secteur privé.

Ces exigences pour recevoir des subventions de l'Etat sont: au moins 20 p.c. des étudiants d'une école doivent être pensionnaires ou bien, dans le cas d'école ethnique, qu'elle donne l'enseignement en français.

Le CSE considère que les doléances des institutions privées (maternelle et élémentaire) sont justifiées. Il estime que ces institutions ont doit d'exister et de progresser, au même titre que les autres institutions privées, pourvu qu'elles se conforment aux exigences des règlements les concernant.

le monde de l'éducation

Charbonneau cherche l'appui des enseignants anglophones

"Le raz-de-marée du 29 octobre, force tous les travailleurs à militer dans leur syndicat plus que jamais auparavant car nous savons tous que cette élection n'a rien réglé du tout en ce qui concerne notre statut de travailleurs salariés de l'enseignement", a déclaré en fin de semaine le président de la CEQ, M. Yvon Charbonneau, au congrès de l'Association provinciale des enseignants catholiques (anglophones) (PACT).

Expliquant à son auditoire anglophone que la CEQ est en voie de se transformer en une véritable centrale syndicale, le président de la CEQ a souligné que tous les salariés de l'enseignement pourraient un jour se donner une voie unifiée au sein de cette centrale. "Il est à souhaiter que les enseignants francophones et anglophones apprennent à collaborer dans d'autres domaines que ceux de la négociation.

Concernant le bill 89, M. Charbonneau a invité les membres de l'Association provinciale des enseignants (PACT) à lutter contre l'obtention de cette législation répressive et anti-ouvrière.

"Tous les véritables syndiqués du secteur de l'enseignement doivent se retrouver en toute solidarité, peu importe les différences de langue et de culture quand il s'agit de défendre leurs intérêts comme travailleurs"

Desjardins attaque les Centres de formation professionnelle

CAP-DE-LA-MADELEINE (PC) — Selon le directeur général du Conseil provincial des métiers de la construction, le ministère de l'Education devrait se retirer des Centres de formation professionnelle pour céder la place à un organisme patronal-syndical "qui connait les véritables besoins des travailleurs"

"Les Centres de formation professionnelle, a dit M. André Desjardins, ne sont ni plus ni moins que des éléphants blancs doublés de nids de patronage dans bien des cas. Bien plus, la formation que l'on dispense aux adultes ne tient pas compte des besoins et nécessités du monde de la construction et de la main-d'oeuvre en général."

C'est à l'issue d'un congrès des délégués de chantiers et permanents de la Mauricie, à Cap-de-la-Madeleine, que M. Desjardins a ainsi donné son opinion sur les Centres de formation professionnelle.

Bien manger, à meilleur marché

La maîtresse de maison qui veut servir des repas agréables et nourrissants à sa famille tout en respectant son budget se bute aujourd'hui à de nombreuses difficultés. Ce n'est pas tout, en effet, de *vouloir* réduire ses dépenses, encore faut-il *savoir comment*. Lisez, dans Sélection du Reader's Digest de novembre, les 50 conseils qui vous permettront d'économiser à coup sûr. Apprenez comment comparer les prix . . . comment le foie peut être plus avantageux que la plupart des viandes . . . pourquoi il vaut mieux faire ses achats dans différents magasins . . . et une foule d'astuces que vous pourrez rapidement mettre à profit. Achetez Sélection de novembre dès aujourd'hui.

(ANN.)

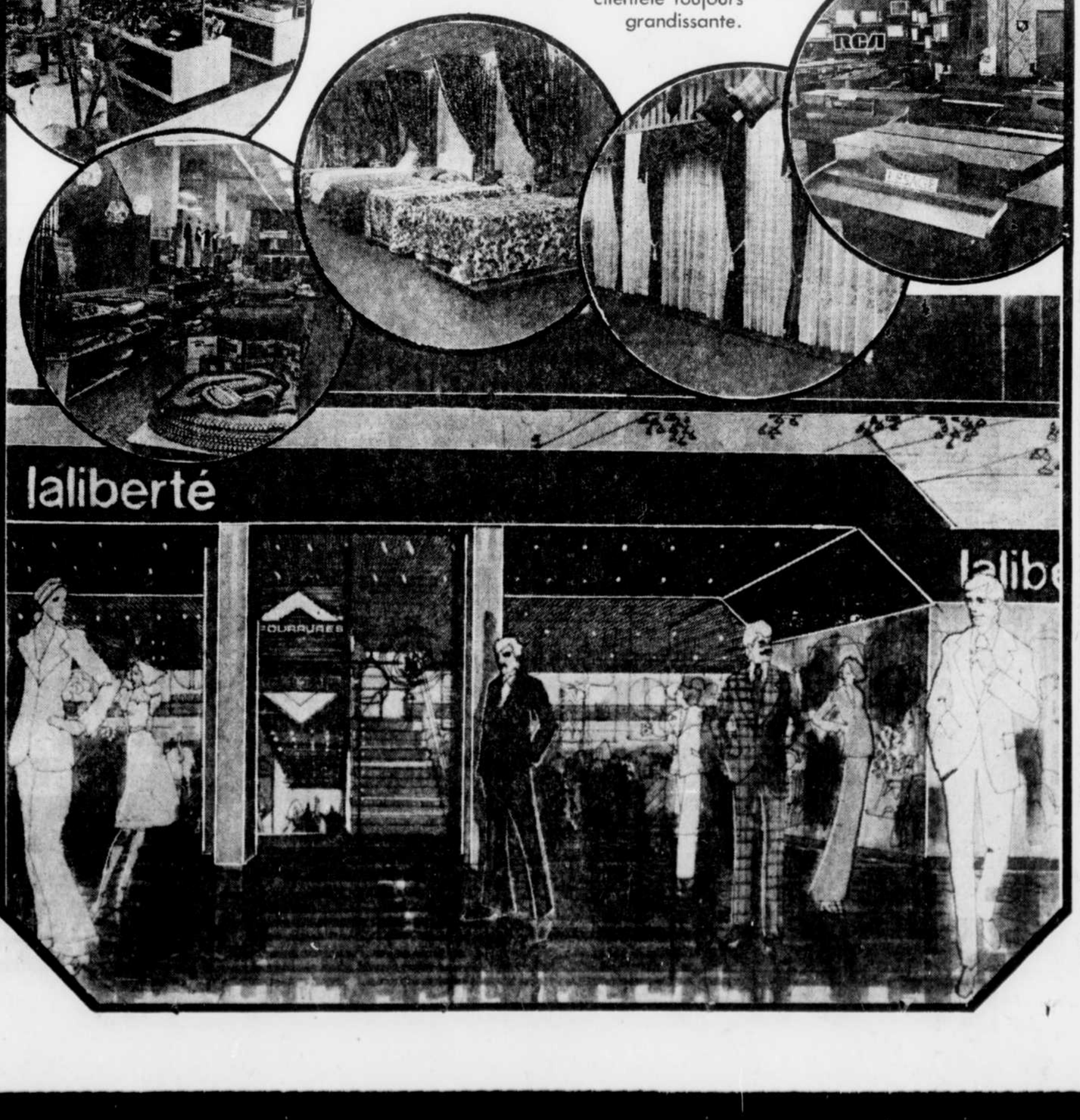
BIENTOT DEUX FOIS PLUS GRAND...

laliberté

s'agrandit graduellement pour mieux vous servir!

Progressant au rythme du nouveau mail St-Roch...

. . . le magasin du juste milieu J.-B. LALIBERTE présente déjà plusieurs facettes de son nouveau visage.
Nouvelle façade . . . deux fois plus grande et beaucoup plus accueillante, directement sur le mail.
Nouvelle présentation ultra-moderne des rayons de sport, accessoires et bijoux pour dames, au rez-de-chaussée.
Nouvelle synthèse de tous les rayons pour le foyer, au troisième . . . groupant ainsi les garnitures de maison, la peinture, les accessoires électriques, cadeaux, bibelots, verrerie, vaisselle, malles de voyage et aussi tous les appareils électriques RCA et les pianos de Gérard Robitaille.
Tous les autres rayons . . . fourrure, chaussures, modes pour hommes, dames, garçons et fillettes, seront déménagés ou réaménagés suivant la tendance futuriste qui se reflétera partout, même à l'extérieur.
Découvrez le nouveau Laliberté, au coeur du mail St-Roch . . . un magasin qui s'agrandit et se modernise pour mieux satisfaire une clientèle toujours grandissante.



Si bon.

Si bon, si ensoleillé, son goût en fait l'un des rhums les mieux appréciés.

Le rhum blanc Captain Morgan a un goût de soleil d'été. Doux. Rafraîchissant. Clair. Une saveur qui se marie bien avec le citron, la lime, le pamplemousse ou l'orange. Une saveur qui perce à travers le goût vif du tonic. Et un velouté sans pareil même quand on le sert seul.

Le rhum Captain Morgan est un mélange parfait de rhums canadiens et de rhums importés. Sa saveur délicate en fait, depuis toujours, un rhum hautement apprécié. Une gorgée de rhum Captain Morgan, blanc, doré ou brun, suffira pour vous convaincre.

Distribué par
Joseph E. Seagram & Sons, Limited.
Une garantie de qualité

Le vote anglophone aurait privé le PQ de 22 sièges

Le Parti québécois eut fait élire 19 députés de plus, lors des élections provinciales, si seulement trois pour cent du vote avaient été déplacés en sa faveur. Le vote anglophone lui a coûté 22 circonscriptions.

Ce jonglage de chiffres est pourtant la conclusion d'étude mathématique des résultats des élections, que l'organisateur national du PQ, M. Marcel Léger, a divulguée à un journaliste de La Presse, en fin de semaine.

M. Léger prétend qu'il aurait suffi d'un déplacement de trois pour cent du vote pour procurer au PQ 19 circonscriptions additionnelles, compte tenu de la marge très mince entre la victoire et la défaite. Dans une circonscription, le PQ a perdu par moins de 150 voix; par moins de 500 voix dans trois; par moins de 1,500 voix dans six et par moins de 3,000 voix dans neuf autres circonscriptions.

En outre, M. Léger considère que le vote anglophone, accordé au Parti libéral dans une proportion de 90 pour cent, fit toute la différence dans 22 circonscriptions, où les francophones auraient été majoritairement favorables au PQ.

Dans l'ensemble du Québec, sans le vote des anglophones, l'analyse a révélé que le Parti libéral aurait obtenu 79 sièges, le Parti québécois 28; le Parti créditiste trois et l'Union nationale n'en aurait eu aucun.

Dans plusieurs comtés, M. Léger soutient que le PQ a été vaincu uniquement par la "grosse machine libérale". Dans sa propre circonscription de Lafontaine, malgré qu'il ait conservé une majorité assez confortable, il estime que le Parti libéral a passé 2,500 "télégrammes", précisant que des scrutatemrs libéraux ont accepté jusqu'à trois votes sous le même nom dans certains bureaux de votation.

HOMMAGE AUX "MORTS"

Dans une allocution qu'il faisait en fin de semaine, le candidat défait dans la circonscription d'Anjou, M. Gilles Proulx, a dit de son adversaire libéral élu, M. Yves Tardif, que son ambition principale était d'être un jour "consacré sénateur". Il nie la représentativité de M. Tardif, expliquant que "si on élimine les nombreux morts qui ont voté le 29 octobre (par téiégraphes) et si on ajoute les votes des candidats créditistes et unionistes, on constate que Tardif est nettement minoritaire"

Affirmant qu'il jouerait le rôle de député parallèle, M. Proulx ne renonce pas à la théorie indépendantiste. "Abdiquer, ce serait souscrire à la médiocrité libérale. Nous sommes près d'un million de citoyens à désirer l'indépendance de notre patrie et par conséquent, nous nous devons de reprendre la barre".

LES MANIFESTATIONS

De leur côté, les Chevaliers de l'indépendanee, par leur porte-parole, M. Reggie Chartrand, reprochent au Parti québécois de vouloir gagner l'indépendance du Québec seulement par les élections et signalent que les manifestations auront toujours leur place.

"Malgré l'unité des trois partis fédéralistes contre le PQ, quatre francophones sur 10 ont voté pour l'indépendance. Malgré les mensonges fédéralistes, la lutte pour l'indépendance n'est pas morte. Elle est bien vivante.

"Maintenant, ajoute M. Chartrand, est-ce que M. Lévesque demandera encore aux six députés péquistes de prêter serment d'allégeance à la reine d'Angleterre? Peut-on jurer fidélité à l'Angleterre et en même temps prendre l'intérêt de la nation québécoise?

"C'est dans les grandes victoires que se préparent les défaites. La victoire honteuse du Parti libéral a fouetté la fierté des indépendantistes et maintenant nous redoublerons notre ardeur... malgré les hésitations de M. Eené Lévesque", conclut M. Chartrand.

Lewis escompte peu de la réunion Barrett-Lévesque

VANCOUVER (PC) — Le leader national du Nouveau parti démocratique, M. David Lewis, a affirmé à Vancouver que l'offre de conciliabule faite par le premier ministre Dave Barrett de la Colombie britannique au chef René Lévesque du Parti québecois, ouvre la porte à maintes possibilités.

M. Lewis, qui prononçait une allocution au congrès provincial de son parti dans cette province, a précisé toutefois que le NPD s'opposait catégoriquement au séparatisme.

Vendredi dernier, M. Barrett avait invité le PQ à oublier le séparatisme et à travailler avec le NPD pour "construire un Canada socialiste au sein de la ConfédératioN". M. Barrett doit rencontrer M. Lévesque plus tard ce mois-ci.

A l'issue de son discours, M. Lewis a exprimé l'avis que, même si la suggestion est intéressante et vaut d'être étudiée, il est peu probable que M. Lévesque se laisse convaincre d'abandonner son choix politique.

Le chef du NPD a aussi reconnu que M. Lévesque avait fait une nouvelle profession de foi en l'indépendance, après les élections du 29. "Je suis certain, toutefois, que de nombreux militants, de jeunes militants de son parti, ne sont pas d'accord avec l'option séparatiste..."

Par ailleurs, M. Jacques-Yvan Morin, nouveau député péquiste pour la circonscription de Sauvé, a déploré hier que les dirigeants néo-démocrates David Lewis et Dave Barrett utilisent le mot "séparatisme" en parlant du programme du Parti québécois.

Interrogé sur les ondes d'une station de radio montréalaise, M. Morin a souligné que ce mot était un terme de propagande utilisé principalement par les libéraux pour faire peur à la population.

Lorsque M. René Lévesque rencontrera M. Barrett, a-t-il ajouté, il devra lui expliquer en premier lieu la section du programme du PQ concernant l'association économique avec le reste du Canada.

L'UN mène des consultations sur son avenir

par Gilbert ATHOT

Les dirigeants de l'Union nationale entreprennent, demain, une série de consultations qui devraient conduire, d'ici quelques mois, à des décisions importantes sur l'avenir à long terme de ce parti privé de toute représentation à l'Assemblée nationale.

Les trois premières réunions prévues pour cette semaine dans ce cadre de consultations doivent préciser l'avenir à court terme du parti. Elles se dérouleront toutes à Québec.

Une première, prévue pour demain avant-midi, mercredi, doit grouper les quelque quinze députés représentant ce parti avant le déclenchement des élections.

Une seconde suivra dans l'après-midi, toujours mercredi, à l'intention des 110 candidats unionistes défaits le 29 octobre dernier.

Une troisième se tiendra le lendemain, soit jeudi, et réunira les membres du Conseil exécutif national du parti qui aura à faire la synthèse des deux réunions de la veille et à prendre les décisions qui s'imposent pour le court terme.

Ces consultations seront toutes présidées par le chef de l'UN, M. Gabriel Loubier, qui est rentré, en fin de semaine, d'une semaine de repos et de réflexion dans le Sud. Une conférence de presse est prévue pour la même journée ou le lendemain, vendredi, selon les circonstances.

AUCUN COMMENTAIRE AVANT...

Les dirigeants de l'Union nationale, M. Gabriel Loubier en tête, se refusent à tout commentaire officiel sur l'avenir du parti avant la tenue de ees importantes réunions.

Toutefois, selon certaines sources d'information dignes de foi, il semble de plus en plus probable qu'aucune décision précipitée sur l'avenir à long terme de l'Union nationale ne sera prise cette semaine. Les dirigeants du parti désireraient quelques mois de recul. On se penchera surtout sur le court terme pour le moment.

Mais les exceptions existant pratiquement pour toutes les règles générales, l'un des permanents de l'UN et ex-député unioniste, M. Fernand Grenier, a émis un bref communiqué au cours de la journée d'hier pour exprimer son opinion sur la nécessité d'un troisième choix pour les Québécois.

Il rejoint d'ailleurs en cela des propos tenus peu de temps après le scrutin général du 29 octobre par M. Jean-Paul Cloutier, ancien député de Montmagny et ex-ministre entre 1966 et 1970.

"Je crois plus que jamais à la troisième voie que représente celle de l'Union nationale. Les derniers résultats témoignent clairement que cette troisième proposition peut devenir pour les Québécois le choix valable de la prochaine élection", affirme M. Grenier dans son communiqué remis à la presse.

M. Grenier veut surtout s'en prendre à ceux qui ont formulé diverses hypothèses quant à l'avenir de l'Union nationale, notamment à M. Marcel Masse.

"Il n'appartient pas aux hommes qui ont claqué les portes aux heures difficiles d'orienter les lignes d'un parti auquel ils ont appartenu. Que ces hommes s'appellent Wagner, Bourgault, Masse ou Bois, ils ont perdu la confiance des membres de leur ancienne équipe", déclare l'ancien député de Frontenac.

Candidat défait dans le nouveau comté de Lotbinière le 29 octobre dernier, il dit croire personnellement que l'avenir de l'Un est entre les mains de son chef actuel, M. Loubier, et de ceux qui ont oeuvré dans ce parti depuis de nombreuses années.

Il rappelle également qu'il proposera, lors des réunions prévues pour cette semaine, un e option fédéraliste à l'Union nationale, "un fédéralisme qui n'est pas à genou et qui soit capable de reprendre ceux qui ont dû voter péquistes sans pour cela être séparatistes", dit-il.

"L'avenir de l'Union nationale est maintenant aux artisans qui lui sont restés fidèles, à ceux qui veulent le bien des Québécois et non pas les biens de l'Union nationale", conclut M. Grenier.

VOIR PAGE 13

DÈS DEMAIN
québec sportif
AURA
une grosse NOUVELLE !

CHASSEURS PARTICIPEZ AU
CONCOURS PROVINCIAL DES PANACHES DU QUEBEC ENR.
Dimanche le 18 novembre 73
de 9 heures à 13 heures
Au Centre D'achats
"PLACE LAURIER"
2700, Boul. Sir Wilfrid Laurier Ste-Foy
Organisé par le Club des Castors
Tir à la Carabine Enr.
PLUS DE $3,000.00 EN PRIX
Caribou ☐ Orignal ☐ Chevreuil ☐ No
Inscription aux Concours: $5.00
SOUPER CANADIEN à 18 heures
Pour tous les Chasseurs et leurs amis
Endroit Ecole St-Louis de France
1550, Route de L'Eglise, Ste-Foy
Distribution des Prix durant le Souper Musique Canadienne et Nombreux Prix de présence. Entrée: $2.00 par personne
Rens. Additionnel, tél.: 626-2890, 626-1400
pour Inscription: 630, rue Robichaud, Charlesbourg. GLH2K5

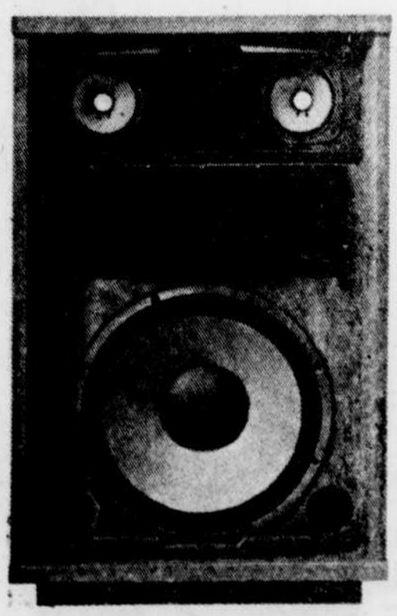
CALVET
TRADITION ET INTÉGRITÉ DEPUIS 1818
Château du Grand Puch
Un bordeaux rouge, sec généreux toujours à point grâce aux caresses du soleil, à la douceur des nuits, à l'ouvrage des ans et au soin des hommes.
Dans le Château du Grand Puch, il y a une part de mystere ...et beaucoup d'amour.

CHÂTEAU DU GRAND PUCH CALVET
Appellation Bordeaux Supérieur Contrôlée
No. 393 (S.A.Q.)
$4.10
Cie. Albert Robinson 514-849-3675

Ça vous tracasse?

parlons-en...
Vous êtes bien assuré. Toutefois, un petit quelque chose vous trotte dans l'esprit, que vous aimeriez bien clarifier. Vous auriez peut-être besoin de certaines précisions complémentaires concernant vos assurances I.A.R.D. (Incendie, Accidents, Risques Divers).
Parlez-en d'abord à votre courtier mais, au besoin, n'hésitez pas à nous consulter.
Au Centre d'information du Bureau d'Assurance du Canada, on est toujours là, prêts à vous conseiller ou à vous orienter, en matière d'assurances I.A.R.D.
On ne vend pas d'assurance, mais on s'en occupe joliment. C'est normal, on représente les assureurs du pays. Si quelque chose vous tracasse, parlez-nous-en. On est là pour ça.
LE CENTRE D'INFORMATION DU BAC
Bureau d'Assurance du Canada
1080, Côte du Beaver Hall, Montréal H2Z 1S8, Tél.: (514) 866.9801.

GOODMAN • PANASONIC • MSS • BRAUN • KENWOOD • SONY • PIONEER • DUAL • SHARP • BEOMASTER • TELEFUNKEN • GRUNDIG • ELECTROPHONIC • MORSE
ADMIRAL • ELAC • TEAC • DYNACO • ELECTROVOICE • SHURE • AKAI • NORESCO • SANSUI
VOTRE CONSEILLER EN STÉRÉOPHONIE ET QUADRAPHONIE VOUS PRÉSENTE SES SPÉCIAUX Sansui
MODÈLE QRX6500

Ampli-tuner quadraphonique 280W
Voici le nouvel ampli-tuner quadraphonique Sansui QS-Regular Matrix doté de l'ingénieux circuit "QS VARIO-MATRIX" ayant pour effet d'augmenter la séparation inter-canaux et améliorant la reproduction quadraphonique. C'est le moyen le plus avancé jamais réalisé pour restituer fidèlement un champ acoustique tout en retenant la possibilité de décoder et de reproduire les sources stéréophoniques importantes, disponibles sous forme de disques ou de bandes magnétiques.
CARACTERISTIQUES TECHNIQUES
Puissance musicale IHF 4 280W Puissance continue 8 4x37W Bande de fréquence en fonction de la puissance 20-30000Hz; Sensibilité 1,8 V; Corrections (avant/arrière) Graves, Aigus, Loudness, filtres pare-haut et pare-bas; Dimensions 181x536x363, HxLxP (m/m), Poids 22 kg.
MODÈLE SP-5500

ENCEINTE ACOUSTIQUE
de 6 haut-parleurs à 4 directions 120 Watts.
CARACTÉRISTIQUES
Haut-parleur:
Grave: 15 pouces par 1
Médium-1: 5 pouces par 2 cônes
Médium-2: 15 pouces par 4 par 1
Tweeter: 2 1/4 pouces par 2
Puissance: 120W (peak)
Impédance: 8 ohm
Sensibilité: 102 dB/W à 1 mètre de distance
Bande de fréquence: 40 à 20,000 Hz (en chambre anechoic)
20 à 20,000 Hz dans une pièce d'écoute normale
Dimensions: 33 1/2 pouces de hauteur par 21 pouces de largeur par 17 pouces de profondeur
Poid: 101.7 lbs.
Fini: noyer à pore ouverte

EN GRAND SPÉCIAL
TABLE DUAL 1229 GRATIS
Avec tout achat de ce système de son
PRIX SPÉCIAL SUR PLACE SEULEMENT
LES ENTREPRISES J.M. SAUCIER INC.
(DISTRIBUTEUR EN GROS ET DÉTAIL)
40 ST-JEAN, QUEBEC
COIN SALABERRY
SI VOUS AVEZ 18 ANS ET PLUS ACHETEZ SUR NOTRE PLAN D'ACHATS A TERMES FACILES
JMS 524-8476
JUSQU'A 3 ANS POUR PAYER SUR TOUS VOS ACHATS
AUCUN COMPTANT REQUIS
COMMENCER À PAYER DÉBUT DÉCEMBRE

Pollution Probe

C'est à l'aide de cette roulotte que les employés de Pollution Probe montrent aux Canadiens les effets néfastes de la dégradation de leur environnement. Sanford Osler (à gauche) et Brian Kelly sont deux des responsables de la diffusion du message anti-pollution.

Pollution Probe poursuit sa tâche

OTTAWA, (PC) — Pollution Probe, un mouvement anti-pollution, qui groupe actuellement 25 employés, poursuit sa tâche grâce à un budget annuel de $250,000. La dernière réclamation du groupe consiste en une roulotte-théâtre.

Grâce à quatre écrans, les employés de Pollution Probe dispensent parmi la population les images de ce qu'ils veulent combattre, les eaux polluées, les déserts de ferraille, les cimetières de voitures, etc.

Cette roulotte-théâtre fait la tournée de l'Ontario depuis plusieurs mois déjà et est bien accueillie partout. Selon les responsables, elle constitue un outil utile et versatile.

A remarquer que le budget de Probe est constitué de subventions et de dons, dont plusieurs des compagnies pétrolières.

Fondamentalement, explique un responsable, le mouvement accepte des dons de n'importe quelle source, en autant qu'ils soient sans condition.

Par exemple, les compagnies pétrolières qui offrent des dons peuvent bien se trouver à être les cibles de critiques de Probe, comme le cas s'est produit plus tôt cette année, avec la compagnie Interprovincial Pipeline.

Toutefois, la majorité des fonds proviennent d'entreprises des secteurs des divertissements et des services, comme les brasseries et les banques, bien que certains revenus proviennent également de dons privés et du fruit de la vente de macarons anti-pollution.

Le département de zoologie de l'Université de Toronto fournit au mouvement un local, mais "n'a absolument aucune influence sur nos politiques", affirme le porte-parole.

ÉNERGIE

Depuis un certain temps, la crise de l'énergie constitue l'une des préoccupations majeures de Pollution Probe; les experts de l'organisme croient qu'elle aurait pu être évitée.

Ils espèrent de plus que la crise actuelle entrainera une réaction favorable du public, dans le sens où la consommation d'énergie pourra être restreinte et que de cet "inconfort à court terme", découlera une amélioration de la vie à long terme.

Quant aux exportations d'énergie canadienne à l'étranger, Pollution Probe leur préfère l'auto-suffisance du Canada, qui devrait, selon eux, pouvoir consommer la majorité sinon la totalité de l'énergie produite sur son territoire.

Environnement

Attribution de prix pour la protection de l'environnement

MONTRÉAL (PC) — La récompense annuelle "White Owl Conservation Award", d'une valeur de $10,000, a été décernée, conjointement au Students Park Fund et à l'Association des parcs nationaux et provinciaux du Canada.

D'autre part, le Dr Donald Chant, écrivain et directeur du département de zoologie de l'Université de Toronto a reçu une décoration individuelle dotée d'une bourse de $2,000, le "White Owl Award", pour avoir mis sur pied diverses agences de conservation.

Le sénateur Maurice Lamontagne a remis à leurs récipiendaires ces récompenses qui ont été créées en 1968 par la compagnie Imperial Tobacco Ltd, dans le but de souligner des efforts méritoires pour la conservation de l'environnement.

Le sénateur Lamontagne a particulièrement félicité l'Association des parcs, pour l'établissement d'un système national de parcs, et pour s'être opposé avec succès au projet Village Lake Louise, un complexe touristique et résidentiel qui devait être construit près du fameux lac Louise dans les Rocheuses, en Alberta.

Le Students' Park Fund pilotait pour sa part un projet visant à protéger les escarpements de la zone de Niagara contre le développement domiciliaire et commercial.

Les gagnants ont été choisis par un jury de 11 membres venant de toutes les parties du Canada.

VOIR PAGE 13

ERRATA

Il s'est glissé deux erreurs dans notre annonce parue hier dans ce journal. Vous auriez dû lire:

PLAYTEX
Ensemble de biberons nouveaux et plus résistants
Prix suggéré 10.95
SUPER ESCOMPTE $6.89

CORICIDIN
Soulage les malaises du rhume. En 24s
Prix suggéré 1.70
SUPER ESCOMPTE $1.19

PHARMACIE PLACE LAURIER
PLACE LAURIER - 653-4081

Ça promet!

Un bon whisky canadien pour les bonnes occasions.

FIVE STAR de Seagram

Mélangé et embouteillé par Joseph E. Seagram & Sons, Ltd., Lasalle, Qué.

GALERIES CANARDIERE

ROBERT LAFORCE OPTICIEN D'ORDONNANCES

LUNETTES ET VERRES DE CONTACT

CENTRE MEDICAL ST-VALLIER	SEARS	PLACE FLEUR DE LYS
750 OUEST, ST-VALLIER	PLACE LAURIER	près pharmacie Quebec
683-1981	658-2121	525-4771

VITE! VITE! VITE!

Après le 15 novembre, elles vous coûteront plus cher, car vous devrez payer l'intérêt couru.

Profitez-en

achetez vos Obligations d'Epargne du Canada dès maintenant

DES "PETITES ROBES" POUR "MADAME SANS-AGE"

A Une ravissante petite robe trouvant sa touche habillée dans la bordure blanche au col et aux manches tranchant bien sur le motif grillagé du reste de la robe. Marine ou turquoise. 8-18. **29.98**

B Le style "cardigan" si populaire se retrouve dans cette robe en polyester jacquard alors que des surpiqûres lui donnent sa note de raffinement. Turquoise, marine ou beige. 10-20. **29.98**

PAS DE COMMANDES POSTALES

DITES: PORTEZ A MON COMPTE NORMAN

Selon le président de la SHQ

La seule façon de solutionner le problème du logement au Québec est la restauration des logis

Textes par Vianney Duchesne, envoyé du Soleil à Montréal

La seule façon de solutionner le problème du logement au Québec et au Canada est de procéder à la restauration des logments. La construction de nouvelles unités ne représente qu'une goutte d'eau dans ce vaste secteur.

Pour le président de la Société d'habitation du Québec, M. Jacques Bernier, il ne fait aucun doute qu'il faut entreprendre la restauration des logements sur une grande échelle. C'est pour cette raison qu'il souhaite des ententes entre les gouvernements fédéral et provincial. C'est pour cette raison aussi qu'il dit craindre qu'on arrête ces programmes, face aux investissements publics énormes qu'ils commandent.

Si on veut enrayer le processus de détérioration du logement, selon M. Bernier, qui s'adressait alors aux congressistes de la Conférence nationale de la restauration des logements, il faut le faire avant qu'il ne soit trop tard. En tout cas, il a précisé qu'au Québec, après des expériences comme celles de Montréal et de Kénogami, on est prêt à fonctionner dès 1974; plusieurs municipalités le sont aussi. Mais, là où il y a des besoins urgents et où les municipalités demeureront inertes, le gouvernement provincial devra s'accaparer de cette responsabilité, d'après le président de la SHQ. D'autant plus que le problème des autres provinces, a-t-il déclaré, est minime à côté de celui du Québec. A Québec et à Montréal, les administrateurs municipaux ont une tâche immmense sur les bras.

Quant à la façon, pour les municipalités, de forcer les propriétaires à s'embarquer dans la restauration, M. Bernier a conseillé l'adoption du code du bâtiment. Au Québec, on aura bientôt un code provincial du bâtiment auquel tous les constructeurs devront se soumettre.

D'autre part, selon M. Bernier, le gouvernement provincial voudra conclure des ententes avec le gouvernement fédéral pour que les Québécois obtiennent les mêmes avantages que ceux des autres provinces. A cela s'ajoutera l'aide provinciale.

M. Galarneau a admis qu'il s'agit là d'une expérience modeste, compte tenu du logement de la métropole. Cependant, les résultats obtenus sont encourageants à ce point que l'on désire intensifier le programme de restauration.

A cela s'ajoute le facteur d'entrainement. D'après M. Galarneau, il est indéniable que si dans une rue on procède à la restauration d'un édifice, d'autres propriétaires ont alors la volonté d'en faire autant. C'est ainsi que durant la même période, on calcule que 9,000 ou 10,000 autres logements ont été améliorés sans aide financière publique.

Quant à ceux qui croient que la restauration se traduit immédiatement par une augmentation proportionnelle du compte de taxes, M. Galarneau a dit que cela est faux. A Montréal, à la suite d'une étude sérieuse, on a pu établir qu'en moyenne seulement 30 pour cent du coût de la restauration s'ajoute à la valeur de l'édifice restauré.

Il y a aussi la difficulté d'obtenir une source de crédit pour le propriétaire. Toujours dans la métropole, les propriétaires ont pu avoir, de la Société centrale d'hypothèques et de logements, des prêts à taux préférentiel.

M. Galarneau a souligné aussi le fait qu'en général ce sont les petits propriétaires qui ont accepté de participer au projet de restauration. Quant à ceux qui ne se conforment pas au code du bâtiment, on leur donne un mois pour s'y soumettre, sinon par la suite on les traine devant les tribunaux.

COÛT DU LOGEMENT

La restauration, pour les locataires, c'est bien beau, mais ça augmente le coût des loyers. Cela, au cours du congrès, personne n'a tenté de le contester. On a plutôt essayé d'y trouver des solutions.

M. Bernier a déclaré que pour sa part son organisme entend demander à la Régie des loyers de s'assurer que toute augmentation ne dépasse pas le montant investi par le propriétaire, somme répartie sur un certain nombre d'années.

A la ville de Montréal, comme l'a expliqué M. Bernard Galarneau, adjoint au directeur du Service de l'urbanisme et de l'habitation, on est plus draconien, on réclame le gel des taxes pour les propriétaires et une subvention aux logements pour les locataires.

M. Galarneau a avoué qu'à la suite d'une étude, on a pu établir qu'en moyenne, un projet de restauration augmente le coût du logement de 10 à 30 pour cent. Mais, cela comprend l'addition de nouveaux services, comme l'eau chaude, à titre d'exemple.

A Montréal, depuis trois ans, on a restauré 2,300 logements; 650 nouveaux logements ont remplacé 250 taudis et 2,000 bâtiments divers ont été démolis. Pour cela, la ville a accordé des octrois de $2.6 millions alors que les propriétaires ont dû investir, y compris ces octrois, $11.5 millions.

Le gouvernement du Québec verra au schéma d'aménagement d'une ville nouvelle, à Laprairie

Le gouvernement du Québec verra à la préparation du schéma d'aménagement d'une ville nouvelle à Laprairie, où la compagnie Gulf investira $250 millions au cours des 10 prochaines années.

C'est ce que le ministre des Affaires municipales, M. Victor Goldbloom, a fait savoir hier midi, alors qu'il était conférencier devant les congressistes de la Conférence canadienne sur la restauration des logements. Quelque 450 personnes sont réunies à Montréal, depuis dimanche, pour discuter de la mise en vigueur des plans favorisant la restauration des logements.

M. Goldbloom a donc profité de l'occasion pour annoncer officiellement la participation du gouvernement québécois au projet de construire une ville nouvelle. La compagnie Gulf n'a pas encore fait connaitre publiquement sa participation, mais selon le ministre, seul des empêchements extraordinaires pourraient bloquer ce projet. En tout cas, il prévoit que les travaux de construction débuteront dès l'automne 1974.

Cette ville nouvelle accueillera de 32,000 à 36,000 habitants. Son territoire sera aménagé de la façon suivante: 56 pour cent à l'habitation, 32 pour cent aux parcs et aux loisirs communautaires, 8 pour cent à l'industrie et 4 pour cent au commerce.

La compagnie Gulf a déjà obtenu des options sur 25,000 acres de terrain, dans le secteur concerné. Quant au plan lui-même, il englobera une superficie de 100 milles carrés.

C'est ainsi que les huit villes en périphérie de Laprairie seront touchées par ce projet. La première étape consistera à construire de nouveaux édifices. Mais une fois cette phase complétée, selon M. Goldbloom, il est évident que l'on procédera à la restauration des logements de tout le secteur. Chose certaine, il croit que le plan permettra de faire échouer toute tentative de spéculation, un des principaux facteurs de l'augmentation du coût de l'habitation.

L'expérience que l'on vivra à Laprairie permettra éventuellement de jeter les bases de programmes identiques à travers le Québec. D'ailleurs, M. Goldbloom n'a pas caché que d'autres compagnies sont intéressées à investir dans le domaine de l'immeuble.

Le ministre des Affaires municipales a dit attacher beaucoup d'importance à la future loi de l'urbanisme et de la planification du territoire. Elle devra permettre aux organismes et aux municipalités de participer à la prise de position. Tout en ne voulant pas une loi dictatoriale, il souhaite tout de même une loi assez ferme pour qu'une population ne puisse rejeter, par simple référendum, un projet jugé essentiel.

En réponse à une question, à l'issue de son exposé, M. Goldbloom a spécifié qu'il était toujours contre les fusions municipales obligatoires.

D'autre part, le ministre des Affaires municipales a souligné le fait qu'il est contre l'utilisation du bélier mécanique pour régler le problème du logement. Selon lui, il est essentiel que tous les pouvoirs publics en arrivent à s'entendre sur la meilleure formule. D'autant plus que le prineipal frein demeure toujours les ressources financières et le pouvoir.

M. Goldbloom a souhaité, en termes voilés, une participation plus active des citoyens. Il a reproché aux gens, dans les villes, de ne pas désirer être témoins du crime qui se déroule sous leurs yeux. Il en va de même pour la démolition. Les citoyens protestent après, quand il est trop tard.

"Cela consiste à fermer les portes de l'étable quand les animaux ont fui", a-t-il conclu.

Un couvre-tout de tartan, vert, rouge, jaune et marine. Tailles 6 à 18, $17.00.
Pantalon de polyester tissé dans une gamme variée de couleurs. Tailles 6 à 20, $20.00.
Chandail de tricot côtelé. Blanc, or, marine ou rouge. P.M.G., $20.00.
Pantalon sport, carrelé en noir, blanc et rouge. Tailles 6 à 18, $18.00.

Même si vous n'êtes pas enceinte, vous serez jolie dans un Shirley K.

Shirley K mode-maternité

Ecrivez-nous pour obtenir gratuitement notre nouveau catalogue d'automne.
8162 chemin Devonshire, Montréal, Québec.
PLACE LAURIER, QUEBEC.
DANS LE NOUVEAU MAIL DE PLACE LAURIER, PREMIER ETAGE PRES DE L'ESCALIER SIMPSONS-SEARS - 651-4834
AUTRES MAGASINS A MONTREAL

MME MIRANDA
CLINIQUE DE BEAUTE
spécialisée en épilation radicale
Epilation radicale par thermolyse à l'aide d'appareils ultra-modernes.
Nous faisons le tracé des sourcils, selon la forme de votre visage. Ainsi que les jambes, bras, le visage, les aisselles et autres parties du corps. Prix accessibles à toutes les bourses et budgets.
Clinique Miranda ...
350 est, boul. Charest, suite 709
Québec 2, P.Q. - 529-5650

Pier Augé BON de $5.00

Venez rencontrer Mme Yvonne Gallico, représentante de la maison Pier Augé qui sera à notre comptoir de cosmétiques du mail St-Roch les 15-16 et 17 novembre, aussi Mme Robert sera à notre comptoir de Place Laurier. N'oubliez pas le rendez-vous à CFCM-TV le 4 mardi à 11 heures 30.

$5.00 La Greffe de Jeunesse $5.00

Bon pour Cinq Dollars émis en faveur
de _____
négociable en produits Pier Augé au comptoir des cosmétiques de chez Brunet à Québec, Place Laurier, Place l'Ormière et Lauzon.
NUL APRES LE 24 NOVEMBRE 73
REPRESENTANT PIER AUGE

Ce bon est négociable jusqu'au 24 novembre inclusivement. Il vous est remis avec un achat minimal de $10.00 en produits Pier Augé.

- Ce bon n'est valable qu'avec tout achat de 10.00 en produits Pier Augé
- Aucun remboursement en argent ne sera effectué en échange de ce bon
- Ce bon n'est valable que pour l'achat de produits Pier Augé
- Un seul bon par personne

LES PHARMACIES brunet

MAIL ST-ROCH, Québec 529-5741
PLACE LAURIER, Ste-Foy 656-1712
PLACE MONT-MARIE, Lauzon 837-9363
Willie Brunet, M.D. - Propriétaire
PLACE L'ORMIÈRE, Neufchatel 842-9221
Henri Brunet, L.Ph. Propriétaire

La voilà! La machine à coudre FUTURA

Un grand pas en avant dans le rendement des machines à coudre.

Une petite merveille digne de l'âge spatial a fait son apparition. Pour rendre vos travaux de couture plus faciles, plus plaisants. La machine Futura*, avance technologique incontestable, a été conçue par ceux qui innovent dans ce domaine depuis 1851, l'année où Isaac Merrit Singer inventa la première machine à coudre vraiment fonctionnelle. Futura*, une machine qui ajoute une nouvelle dimension à l'art de la couture. Voyez!

1. Nouveau! Fait des boutonnières en une seule opération. Une exclusivité Singer

2. Nouveau! Plaque à fenêtre, laissant voir la canette. Une exclusivité Singer*.

3. Nouveau! 10 points incorporés, y compris le fauhlage rapide.

Demandez une démonstration à l'un des magasins Singer ou chez un concessionnaire autorisé.

Les magasins Singer ont un plan d'achat à crédit. De nombreux concessionnaires autorisés offrent des facilités de paiement. Veuillez consulter les pages jaunes sous MACHINES À COUDRE.

SPÉCIAL DE CÉLÉBRATION

257/830
SPÉCIAL $99
ORDINAIREMENT 119.95
MACHINE À COUDRE ZIG-ZAG AVEC MALLETTE
Economisez sur la machine à coudre Fashion Mate* avec canette à l'avant facile à placer, exclusivité Singer*. Fait des points droits et zigzags.

SINGER
Magasins et concessionnaires autorisés participants.
*Marque déposée de la COMPAGNIE SINGER DU CANADA LTÉE

ST-ROCH 324 est, RUE ST-JOSEPH 522-8128
PLACE LAURIER CENTRE D'ACHATS, 651-4021
NEUFCHATEL CENTRE D'ACHATS PLACE L'ORMIERE 843-2845

Questions et réponses...

taillons, cousons
avec michelle choquette

A madame G. U. Voici la réponse à votre dernière question qui est la suivante:

- S'il se forme un pli dans le corsage à l'aisselle en avant, comment corriger?

Ceci est un problème de l'emmanchure, mais votre question étant incomplète, je veux dire, pas suffisamment détaillée, il sera difficile pour moi de répondre correctement à la question que vous me posez puisque vous ne m'indiquez pas vers où le pli se dirige, ce qui est de toute importance avant même d'essayer de trouver la solution. Avant de toucher à l'emmanchure, si l'on juge qu'elle a de petits défauts, il faut examiner d'un oeil critique le droit fil de chaine et le droit fil de trame qui sont comme des guides sûrs.

L'emmanchure peut causer des plis pour plusieurs raisons dont l'une peut être causée par une épaule tombante. Cependant, cette première éventualité ne semble pas être votre cas, puisque vous dites que les plis se forment à l'aisselle.

Lorsqu'un pli se forme à ce dernier endroit, on est porté à croire que l'emmanchure est trop grande. Tel n'est pas toujours le cas. Le tour d'emmanchure peut être adéquat, mais la courbe vers le sous-bras peut remonter aux aisselles et causer des plis si la pente ou l'inclinaison de la couture du sous-bras a été augmentée à partir de la cou ture du sous-bras jusqu'à la couture de taille. En d'autres termes, si vou avez augmenté pour une raison quelconque la couture du côté du sous-bras jusqu'à la taille, cette augmentation peut faire remonter la courbe à l'emmanchure et causer des plis.

Un excès dans la profondeur de pince du corsage peut aussi causer des plis à l'emmanchure de même qu'un excès dans la largeur de l'emmanchure entraine de l'ampleur à la courbe du bas de l'emmanchure.

Si le pli se dirige vers la pointe de la pince de taille ce pli peut être causé par une mauvaise profondeur de pince à la ligne de taille. Le surplus en haut de la courbe du sous-bras devrait être partagé dans la pince de la taille et la pince de poitrine, car ce pli a pour effet de lever le fil de trame vers les coutures du côté. C'est à vous de juger où le surplus doit être dirigé.

Il peut y avoir encore d'autres causes à ce défaut et si dans ces quelques exemples vous ne trouvez pas la solution à votre problème, revenez-moi avec plus de détails que vous accompagnerez, si possible, d'un petit croquis et nous chercherons avec ces détails supplémentaires comment faire disparaître ce pli à l'emmanchure.

Rappelez-vous que l'important, c'est de savoir à quel endroit le pli se forme et vers quelle direction il se dirige.

La semaine prochaine: Réponse à Ginette

Pour le soir

Ce cardigan perlé se porte avec une robe du soir créée par Adèle Simpson, en jersey brun mat. Les robes longues et à la cheville seront les préférées pour la prochaine saison.

En novembre et en décembre deux fois plus de leçons d'Anglais* pour le même prix!

appelez

529-6161

Berlitz

500 GRANDE-ALLEE 529-6161

*Aussi : Espagnol, Italien, Allemand

SERVICE DE TRADUCTION

Ministère de l'éducation no 595

Renfrew ouvert jeudi et vendredi jusqu'à 9 P.M.

transformez votre vieux manteau de fourrure

Nous transformerons votre vieux manteau de fourrure en une luxueuse doublure pour un manteau d'hiver à la dernière mode. Le manteau de pluie. en silicone imperméable, dans des tons de brun, or, vert, rouge vin ou beige. Le manteau de tweed de laine or, vert ou beige. Ne tardez pas à faire confectionner votre nouveau manteau d'hiver. Chacun **$250.** Venez nous voir ou téléphonez à 522-5221.

Le Salon du Manteau, au deuxième.

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville • Place Ste-Foy

2 hres station. gratuit, Parc-Autos, Place de l'Hôtel de Ville.

Ouverture demain

pas trop grand, pas trop petit, juste correct!

De mercredi à samedi, venez fêter l'ouverture avec nous! Quatre jours de fête pour toute la famille!

Trois magnifiques congélateurs, chacun rempli de 100 livres de boeuf seront tirés au sort! Ballons et friandises seront remis aux enfants!

Situé coin boulevard Ste-Anne et rue d'Estimauville, on retrouvera aux Galeries Ste-Anne le Woolco actuel, un tout nouveau Dominion et plus de vingt boutiques et magasins où vous pourrez trouver en plein ce qu'il vous faut!

Heures d'ouverture:
Lun., mar., mer.
de 9 h. à 6 h.
Jeu., ven.
de 9 h. à 9 h.
Samedi
de 9 h. à 5 h.

LES GALERIES STE-ANNE
en plein ce qu'il vous faut!

Bannir la cigarette... à tout prix!

Une mise en garde qui touche les Québécois: des superconsommateurs

NDLR — La revue l'Infirmière canadienne, dans sa dernière livraison, publie un dossier sur les effets nocifs de la cigarette. Nous reproduisons, ici, de larges extraits de cet article. L'auteur, Mlle Nancy Garrett, détient une maîtrise en hygiène publique de l'Université du Michigan. Elle est actuellement chargée de recherches à l'Association des infirmières canadiennes.

"Défense de fumer" — Quelle réaction cette directive suscite-t-elle chez la plupart des gens? Un fait révélateur, les non-fumeurs aussi bien que les fumeurs ressentent un certain malaise, une certaine gêne à la moindre mention de ce sujet. Les chefs de file infirmiers se sont interrogés sur l'urgence de cette question.

En fait, l'habitude de fumer n'est pas une activité réfléchie. Elle se moque de tout traitement traditionnel destiné à l'anéantir. Un bref aperçu de son historique nous en donnera peut-être le pourquoi.

HISTORIQUE

Depuis plus de 400 ans, on exalte les vertue du tabac sans trop d'opposition. Utilisé par les Indiens pour sceller la paix, le tabac est devenu une accoutumance chez l'homme blanc. Au Canada, les Français apprirent à fumer des Indiens et cultivèrent bientôt leur tabac malgré l'opposition du gouvernement français. Cette opposition a d'ailleurs cessé lorsqu'on a pris conscience des revenus que pourrait rapporter la taxe sur le tabac.

En Europe, il fit son apparition en raison de ses propriétés médicinales; durant les 20 ou 30 premières années de son histoire, il était vendu chez les apothicaires. En Angleterre, pendant l'épidémie de peste de 1665, on croyait que le tabac conférait une immunité, si bien que même les non-fumeurs en mâchaient ou en fumaient pour se protéger. Au départ pour l'école, les mères remettaient à leurs enfants des pipes bourrées de tabac et les maîtres interrompaient leurs cours pour leur apprendre à fumer.

La popularité et l'acceptation de l'usage du tabac largement répandues sous le règne d'Elisabeth 1ère, n'ont cependant pas été de longue durée, mais Jacques 1er qui lui succéda tenta en vain d'instaurer la prohibition. C'est d'ailleurs à cette époque que commencèrent les persécutions de fumeurs. "En Russie, on les torturait et on les envoyait en Sibérie, leurs propriétés étaient confisquées et, pour finir, on leur coupait le nez". En Suisse, fumer était considéré un péché au même titre que l'adultère et les fumeurs étaient passibles des mêmes punitions. Pour les Puritains, l'usage du tabac était une profanation tandis que, dans l'Eglise catholique, le fumeur était passible d'excommunication.

Naturellement, ces mesures ont eu pour effet d'ajouter à l'attrait du tabac dans lequel on voyait un symbole d'affranchissement. A la fin du XIXe siècle, les femmes avaient succombé aux pressions moralistes qui prohibaient l'usage du tabac, même aux femmes les plus audacieuses de la société new-yorkaise. La cigarette était devenue le symbole de l'émancipation pour les jeunes filles des années 1920; elle faisait en quelque sorte partie du costume, tout comme pour les adolescentes d'aujourd'hui.

Après avoir été un symbole d'affranchissement, la cigarette devenait durant la Deuxième Guerre mondiale, le symbole du confort et de l'affection envers les jeunes gens qui défendaient nos libertés. Encore aujourd'hui, les vétérants reçoivent les cigarettes gratuitement et rares sont les médecins des Forces armées qui oseraient conseiller à leurs malades de ne pas fumer, à moins qu'il n'y ait vraiment pas d'autre choix.

Au cours des siècles, la médecine a fréquemment dénoncé l'usage du tabac, mais généralement sans documentation à l'appui; déjà en 1689, "l'Ecole de médecine de Paris cautionnait officiellement la théorie selon laquelle l'usage du tabac abrège la vie". En 1859 paraissant en France l'un des premiers rapports établissant un lien entre l'usage du tabac et la maladie, les auteurs y soulignaient que 66 sur 68 malades atteints de cancer des lèvres et de la bouche fumaient des pipes de terre. Malgré la révélation de tels faits, peu de mesures préventives furent prises, sauf par les moralistes.

LA CHARITÉ AUX ENTREPRISES

Les propagandistes du tabac ont, pour leur part, connu des succès retentissants. En effet, on estimait qu'un fumeur habituel dépensait entre $7,000 et $10,000 en cigarettes au cours de sa vie; ce chiffre est sûrement plus élevé maintenant pas suite des constantes augmentations de prix.

Une telle incitation a amené les publicitaires à miser sur les jeunes qui deviennent des fumeurs assidus à un âge beaucoup plus précoce; le potentiel de revenus des fabricants de cigarettes s'en trouve accru d'autant.

LA CONSOMMATION GALOPANTES

Les Canadiens semblent très sensibles aux préoccupations financières des fabricants de cigarettes. On dit d'eux qu'ils sont "les fumeurs à peu près les plus persistants du monde". Il y a 40 ans, ils fumaient chacun 640 cigarettes par année. En 1971, ils en fumaient cinq fois plus, soit 3,750 chacun, y compris les cigarettes que le fumeur roule lui-même. Ces chiffres placent le Canada en tête de tous les pays du monde en ce qui a trait à l'usage de la cigarette.

LES QUÉBÉCOIS DES SUPERCONSOMMATEURS

Les Québécois viennent en tête de tous les autres Canadiens pour ce qui est de la consommation de cigarettes. C'est au Québec seulement que la majorité des hommes fument; les Québécoises, pour leur part, semblent chercher à atteindre le même niveau. Plus que toutes autres Canadiennes, elles mettent en jeu leur santé et celle de leurs enfants.

L'ÉGALITÉ DE LA FEMME

La croyance populaire voulant que les femmes souffrent moins que les hommes des dommages de la cigarette ne tient pas. Il y a 20 ans, 12 fois plus d'hommes que de femmes de moins de 51 ans mourraient de crises cardiaques, mais entre 1967 et 1971, le fossé s'est rétréci à cause de l'augmentation du nombre de femmes qui fument; les autres facteurs de risque n'ont pas augmenté durant cette période.

Bien que la proportion des fumeurs tende généralement à décroître, ceux qui continuent de fumer semblent faire une plus grande consommation de tabac. Entre 1965 et 1970, la proportion des adolescentes qui fument a augmenté de 6.2 p. cent. Cette situation est d'autant plus sérieuse que les femmes ont plus de difficulté que les hommes à se défaire de l'habitude, que leur taux de rechute est aussi plus élevé, (les ex-fumeurs masculins sont plus nombreux que les ex-fumeurs féminins dans une proportion de deux contre un) et enfin parce que ce sont les femmes qui portent les enfants.

LE FOETUS QUI FUME

Un foetus qui fume par sa mère compte 30 p. cent plus de risques de naître mort-né. S'il survit, ses chances de subsister au-delà de la période périnatale sont diminuées de 28 p. cent. Les femmes en âge de procréer (21-24 et 25-29 ans) qui fument, soit 40 p. cent, aident peut-être à résoudre le problème de surpopulation, mais elles contribuent, par contre, à accroître le nombre d'enfants infirmes parmi ceux qui survivent.

Des études effectuées sur des animaux ont démontré que les dommages aux foetus semblent être dus à l'oxyde de carbone, à la nicotine et aux substances appelées nitrosamines, qui favorisent le développement du cancer. Non seulement le sang de la mère contient-il un taux plus élevé de carboxyhémoglobine, mais les tissus de l'enfant se trouvent privés davantage d'oxygène avec chaque nouvelle cigarette et le risque de mort du foetus de l'enfant augmente dans la même proportion. Les problèmes continuent après la naissance. On a même décelé la présence de nicotine dans le lait de la mère et on a observé que la diarrhée et l'irritabilité disparaissaient dès que la mère cessait de fumer.

Les rapports de dommages permanents au foetus tels que risques plus élevés d'épilepsie, convulsions, arriération mentale, ne sont malheureusement pas suffisamment connus. La prévention est cependant possible si la mère cesse de fumer à partir du quatrième mois de grossesse. Contrairement aux dangers pour le foetus tel que rubéole, le tabac est également très dommageable au moment de la formation du système nerveux central, c'est-à-dire durant les derniers six mois de la grossesse. Le risque augmente avec le nombre de cigarettes fumées et les problèmes persistent après la naissance.

L'EFFET CHEZ LES ENFANTS

Les parents qui fument sont plus susceptibles que les autres de voir leurs enfants contracter cette habitude; ces derniers sont d'ailleurs susceptibles d'être plus souvent malades que les enfants de parents non fumeurs. Une étude a démontré que le da différence entre les deux groupes se manifeste surtout dans la catégorie des maladies des voies respiratoires.

L'effet le plus néfaste de l'usage du tabac, par les parents est d'encourager les enfants à fumer en bas âge. Les jeunes d'aujourd'hui sont vraiment exposés. En effet, une étude effectuée récemment auprès d'étudiants de Montréal révèle qu'environ le tiers des élèves de huitième année sont des fumeurs habituels. Compte tenu du fait que le taux de mortalité par suite du cancer du poumon est plus élevé chez ceux qui commencent à fumer avant d'avoir 20 ans, et que le cancer commence à se développer entre 15 et 20 ans, il ressort que chez ces enfants qui ont aujourd'hui à peu près 13 ans, le cancer va commencer à se développer entre 28 et 33 ans.

QUELQUES-UNS DES RISQUES

Au cas où quelques-uns des lecteurs l'auraient oublié, rappelons que les maladies du coeur constituent le fléau numéro un au pays (plus de 45,000 Canadiens en sont victimes chaque année) tandis que le cancer du poumon vient au deuxième rang et les maladies des voies respiratoires au cinquième.

Le risque de mourir de cancer du poumon est 1400 p. cent plus élevé et celui de mourir de maladies des voies respiratoires est 700 p. cent plus élevé chez les usagers de la cigarette que chez les non-fumeurs. S'ils échappent à ces deux fléaux, le risque de mourir de troubles cardiaques est pour eux 87 p. cent plus élevé.

Des groupes tels que GASP (Group Against Smoking Pollution) aux Etats-Unis ont réussi à faire adopter par le Congrès, une loi qui défend de fumer dans les lieux publics. On constate que de plus en plus de gens sont prêts à lutter pour leur droit à l'air pur.

Les preuves de l'effet nocif de la fumée sur les non-fumeurs tendent à s'accumuler. On observe en effet une incidence plus élevée d'allergies, d'asthme et d'infections des voies respiratoires supérieures chez les enfants lorsque l'air ambiant est contaminé par le goudron, la nicotine, un taux élevé d'oxyde de carbone et autres gaz irritants et que les pièces sont mal ventillées et remplies de fumée.

Le niveau de cadmium a été mesuré dans une pièce de 10' x 12' avant et à différents intervalles après que l'on y eut fumé un paquet entier de cigarettes. Même lorsqu'il ne restait plus que 10 p. cent de cadmium dans la pièce, l'air y était encore 10 fois plus vicié qu'avant qu'on y fume. La cadmium est un poison moins nocif pour le fumeur qui l'aspire directement que pour le non-fumeur qui se trouve dans son environnement. La même remarque s'applique dans le cas de la pipe et du cigare. Il faut se rappeler en effet que la période d'hérikrèse ou demi-vie biologique est de quatre heures.

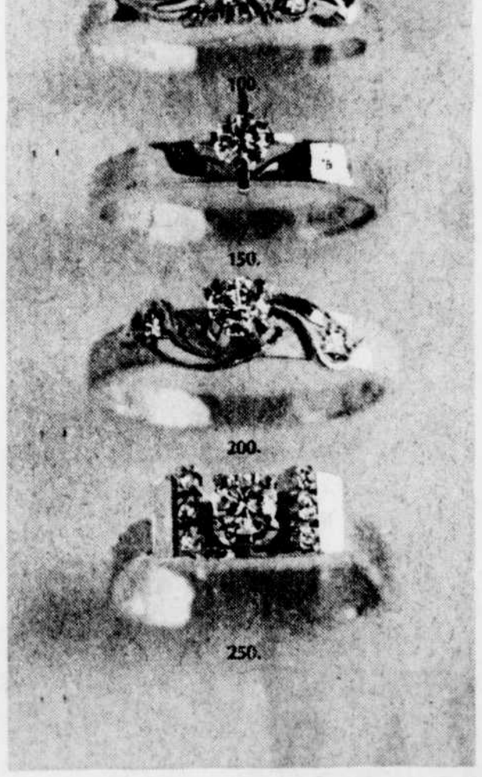
HÔTEL-MOTEL CHÂTEAU BONNE ENTENTE
3400 Ch. Ste-Foy
Le calme d'un endroit retiré... au coeur de Ste-Foy... Le charme vieillot de la décoration, toute en boiseries, mobiliers de style et oeuvres d'art recherchées... L'attrait incomparable d'une cuisine spécialisée flatteuse pour le palais...
SALLE DE RECEPTION
MARIAGES
CONVENTIONS
SEMINAIRES
CONGRES
RENSEIGNEMENTS et RESERVATIONS
TEL.: 653-5221
Salons - Salle à diner - Bar

Bégaiement et dyslexie
METHODE LUCIE DE VIENNE
527-1749
CENTRE AUDIO VOCAL
1517 ouest, boul. St-Cyrille
Québec - Sur rendez-vous

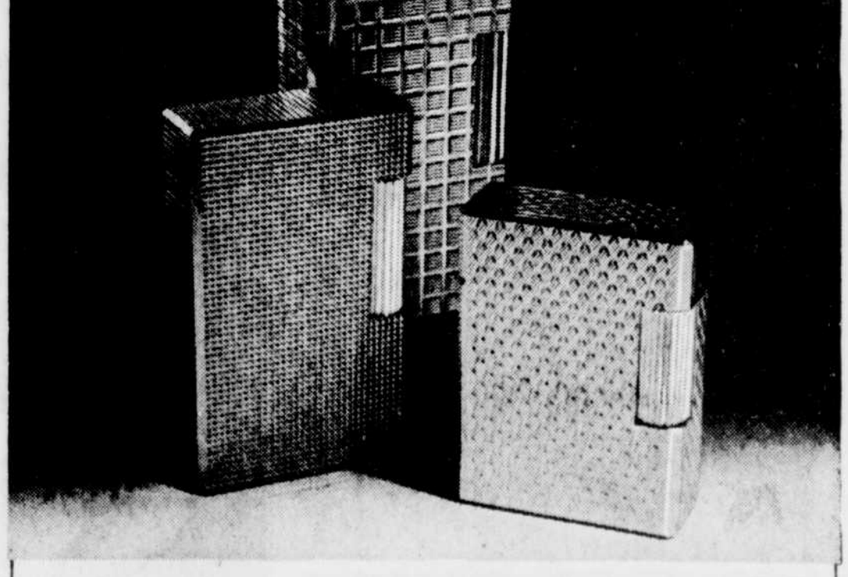
A la bonne vôtre!
Et dans des verres Rambouillet de France, évidemment! Agréablement offerts en boîte-présentation: verre à eau (illustré ici grandeur nature), claret, jus ou vin, liqueur, coupe ou flûte à champagne, verre de 9 oz, verre-ballon. Boîte de six verres, au choix, 1.95 chacun.

BIRKS
JOAILLIERS
16, de la Fabrique
522-3822
Place Ste-Foy 653-4035

Il fait gris dehors, portez des dessous gais
A-CORBELLE
Une nouvelle coupe tout en rondeurs. Superbe dentelle. Bikini assorti / BLANC-NOIR-CHAIR
B-MISS LIBERTY
Pour cette allure d'aujourd'hui, magnifique soutien de dentelle avec support sous les bonnets. Bikini assorti / BLANC-ROSE-BLEU-AMBRE-VERT-NOIR
C-TOP LIBERTY
Doux, féminin et confortable, si léger c'est comme si vous n'en portiez pas. Bikini assorti / BLANC-ROSE-BLEU-AMBRE-VERT-NOIR
D-DOS NU
Pour les robes sans dos voici le Dos Nu de Lejaby fait de délicate dentelle. Bikini assorti / BLANC-NOIR
distribution S.C.O.A
ilianne inc.
place ste-foy
653-4322
16 magasins pour mieux vous servir
TROIS-RIVIERES — MONTREAL — TORONTO — HAMILTON SCARBOROUGH — OTTAWA — MISSISAUGA
commandes postales et téléphoniques acceptées



La qualité de nos diamants est incomparable
L'importance de notre chiffre de ventes de diamants nous permet de maintenir nos prix au plus bas. Quelle que soit la classe du diamant que vous achetez et indépendamment du prix que vous voulez y mettre, nous vous assurons que votre diamant Birks sera de la meilleure qualité possible.
Les montures? A votre goût, des plus discrètement classiques aux plus audacieusement modernes.
Facilités de paiement
BIRKS
JOAILLIERS
16, de la Fabrique, 522-3822
Place Ste-Foy 653-4035


Symboles de prestige signés Dupont
Vous les trouverez chez Birks, les briquets Dupont de réputation internationale.
En posséder un, c'est être à l'heure de l'élégance internationale.
Les modèles illustrés sont plaqués or.
De gauche à droite:
$135., $170., $70.
BIRKS
joailliers
16, de la Fabrique 522-3822
Place Ste-Foy 653-4035

8,000 chômeurs de plus au Canada

Le taux de chômage désaisonnalisé accuse une légère baisse

OTTAWA (PC) — Le taux de chômage désaisonnalisé, celui basé sur une année, a accusé une légère baisse, en octobre, passant de 6 pour cent à la fin de septembre à 5.8 pour cent à la fin d'octobre.

En termes réels, le nombre de chômeurs a augmenté de 8,000, passant de 421,000 à 429,000 de septembre à octobre, mais le taux est demeuré le même, soit 4.6 pour cent, en raison de l'augmentation du nombre d'emplois.

Selon Statistique Canada, le nombre des sans-travail a fait un léger bond de 8,000 mais, pendant le même temps, le nombre des emplois additionnels atteignait 84,000 pour se chiffrer par 8,882,000 le mois dernier.

AU QUEBEC

Au Québec, la situation s'est également améliorée puisque le taux de chômage réel est tombé de 6.1 pour cent à 6 pour cent, soit une diminution de 2,000 chômeurs ceux-ci passant de 154,000 à 152,000.

LES MARITIMES

Chose assez curieuse, c'est aux deux extrémités du pays que le chômage a enregistré une hausse, soit dans les provinces de l'Atlantique, où le taux a grimpé de 6.1 pour cent en septembre à 7 pour cent en octobre, et en Colombie-Britannique qui a vu son taux de chômage passer de 5.1 pour cent à 5.5 pour cent.

Dans les Prairies, la situation est demeurée stable et cette région riche conserve le plus bas taux de chômage du Canada avec 2.8 pour cent.

En Ontario

L'Ontario, pour sa part, a amélioré légèrement son sort, le chômage étant descendu de 3.7 pour cent à 3.6 pour cent.

En chiffres absolus, le nombre des chômeurs au Canada est répartis comme suit, avec entre parenthèses le nombre correspondant pour septembre: provinces Maritimes, 52,000 (46,000); Québec, 152,000 (154,000); Ontario, 128,000 (128,000); Prairies 41,000 (42,000); et Colombie-Britannique, La population active du Canada se chiffrait par 9,311,000 en octobre, comparativement à 9,219,000 le mois précédent.

Le taux de chômage chez les jeunes de 14 à 24 ans a légèrement fléchi le mois dernier pour descendre à 8.6 pour cent au regard de 8.8 pour cent le mois précédent, passant de 213,000 à 211,000.

Le nombre d'emplois a augmenté au Québec, passant de 2,386,000 à 2,395,000 de septembre à octobre.

Le taux de chômage désaisonnalisé a fait une chute dans cette province de 7.9 pour cent à 7.2 pour cent.

OTTAWA (PC) — Tableau de l'embauche au Canada à la mi-octobre (milliers de personnes):

	Oct. 1973	Sept. 1973	Oct. 1972
AU CANADA			
Effectif ouvrier	9,311	9,219	8,878
Ayant un emploi	8,882	8,798	8,395
Sans emploi	429	421	483
REGION DE L'ATLANTIQUE			
Effectif ouvrier	747	749	706
Ayant un emploi	695	703	655
Sans emploi	52	46	51
QUEBEC			
Effectif ouvrier	2,547	2,540	2,426
Ayant un emploi	2,395	2,386	2,254
Sans emploi	151	154	172
ONTARIO			
Effectif ouvrier	3,514	3,443	3,364
Ayant un emploi	3,386	3,315	3,225
Sans emploi	128	128	139
REGION DES PRAIRIES			
Effectif ouvrier	1,490	1,494	1,443
Ayant un emploi	1,449	1,452	1,389
Sans emploi	41	42	54
REGION DU PACIFIQUE			
Effectif ouvrier	1,013	993	939
Ayant un emploi	957	942	872
Sans emploi	56	51	67

Le PQ pourrait contester l'élection d'Alfred Bossé dans le comté de Dorion

Les conseillers juridiques du Parti québécois décideront ces jours-ci s'ils doivent contester l'élection du libéral Alfred Bossé, dans le comté de Dorion, où M. René Lévesque, chef du PQ a été défait par une faible majorité. Hier, le PQ s'est désisté du dépouillement judiciaire parce qu'il ne semblait pas devoir changer de façon sensible le résultat du vote, qui accordait une majorité de 293 voix à M. Bossé.

Grâce au recours du dépouillement judiciaire, les conseillers juridiques du PQ estiment avoir découvert des indices qui leur permettraient de faire une contestation fructueuse devant trois juges de la Cour provinciale.

Pour ce faire, ils doivent présenter une preuve que l'élu a contribué à fausser le résultat.

La police reprend deux évadés de prison

DORCHESTER, N.-B. (PC) — Deux des quatre prisonniers qui s'étaient évadés du pénitencier fédéral de Dorchester, au Nouveau-Brunswick, lundi soir, ont été capturés mardi à Perth Andover, à 100 milles environ de Fredericton.

Un porte-parole de la Gendarmerie canadienne a déclaré que Raymond White, 27 ans, originaire de la Colombie-Britannique, et Michael Satel, 25 ans, de Montréal, ont été repris vers 2 a.m.

Les deux hommes, accompagnés de James Wayne Thériault, 25 ans, de Dalhousie, et Kim André Charbonneau, 28 ans, d'Edmonton, s'étaient évadés en escaladant un mur de la prison.

P&R

TAPIS - DRAPERIES

AUSSI: TUILES, PRELART, TAPISSERIE

Profitez de la compétence d'une maison sérieuse en affaires depuis près de 30 ans

VENTE - INSTALLATION - REPARATION - CONFECTION - NETTOYAGE

Bouchard & Robitaille inc.

579 BOULEVARD HAMEL, QUEBEC 8 - TEL.: 683-2361

Ouvert jeudi et vendredi soir — Aucun problème de stationnement

QUEBEC - MONTREAL - LAC-ST-JEAN

PASSEZ une Semaine de Rêve

UNE LIMOUSINE Cadillac AVEC CHAUFFEUR

Automobiles inc.

SERA A VOTRE DISPOSITION POUR LA SEMAINE ENTIERE

GRACE A

PLACE FLEUR DE LYS

7 REPAS POUR DEUX PERSONNES

DANS LES MEILLEURS RESTAURANTS: LE NEGRONI ● DE LA CAVE AU GRENIER ● LE FIACRE ● L'AUBERGE NORMANDE ● L'ANCETRE ● L'AUBERGE DES GOUVERNEURS ● MANOIR ST-CASTIN

UNE GARDIENNE DURANT CETTE SPLENDIDE SEMAINE !

TOUS LES BILLETS POUR LES PARTIES DES NORDIQUES ET DES REMPARTS DURANT CETTE SEMAINE !

Remparts de Québec

TOUS LES BILLETS POUR LES SPECTACLES DE LA SEMAINE AU

Grand Théâtre de Québec

UNE MAGNIFIQUE CHAMBRE A AUBERGE DES GOUVERNEURS

DURANT LA FIN DE SEMAINE POUR LES PERSONNES DEMEURANT A L'EXTERIEUR

UN GAGNANT PAR SEMAINE JUSQU'AU 23 DECEMBRE 1973. BILLETS DE PARTICIPATION DESPONIBLES CHEZ LES MARCHANDS DE PLACE FLEUR DE LYS

PLACE FLEUR DE LYS C'EST MON CENTRE

LOUSON LTEE

275 est, rue St-Joseph

VENTE D'HIVER en NOVEMBRE

1/3 D'ESCOMPTE

4 Jours seulement

1/3 1/3 1/3 1/3

☆ MANTEAUX garnis ou non de fourrure Tel que vison, renard chat sauvage, castor

☆ MANTEAUX SPORT - longs ou courts avec ou sans doublure piquée

MANTEAUX

☆ MANTEAUX ''A LA TAILLE'' - LAPIN gris ou blanc similifourrure, suédine, carreauté, etc.

1/3 1/3 1/3 1/3 1/3 1/3

RABAIS 1/3

Lévis empruntera $243,500

Par Benoit Routhier

La ville de Lévis vient d'être autorisée par la population à emprunter quelque $243,500.

Lors de l'assemblée du conseil, hier soir, nous avons appris qu'un règlement d'emprunt se chiffre par $123,000 et vise l'acquisition de divers véhicules et accessoires pour le service de voirie, à savoir un souffleur à neige, trois camions de service, une épandeuse à sel et deux chasse-neige.

Un deuxième règlement au montant de $88,000 veut permettre d'effectuer des travaux d'aqueduc, d'égouts et de voirie, rue Charles-Rodrigue.

Un autre règlement autorise la ville à emprunter $32,500 pour compléter les travaux du prolongement de la rue Vincent-Chagnon et pour compléter aussi les travaux de construction du stade municipal de baseball.

En ce qui touche la construction, notons que le total des permis pour le mois d'octobre était de 42 pour une évaluation de $683,445. Depuis janvier 1973 il y a eu délivrance de 254 permis représentant une évaluation de $14,573,395.

ACHAT D'UNE EGLISE

Par ailleurs, le conseil municipal a adopté une résolution pour se prévaloir de l'option d'achat, consentie par le Synode du diocèse de Québec au nom de l'Eglise épiscopale protestante Holy Trinity, et pour acheter un terrain et deux immeubles soit l'église et la maison du pasteur pour quelque $70,000.

Cet achat, par la ville en bas de la valeur de la propriété, selon ce qu'a expliqué un conseiller, permettra entre autres, de dire le maire Vincent Chagnon, de conserver l'esthétique de cette place, rue Wolfe.

UN FOYER EN 1974

De plus, le conseil demande à la Société d'habitation du Québec d'étudier la possibilité de réaliser un projet de construction d'environ 70 unités de logement destiné aux personnes âgées.

Il s'agit là d'un projet qui peut être subventionné à 95 pour cent par les gouvernements fédéral et provincial, de dire le maire, qui invite les autres municipalités à se prévaloir de telles subventions quand existe chez elles un tel besoin de logement pour les personnes âgées.

CORPS INTERMEDIAIRES

La composition de la Commission d'urbanisme de la ville de Lévis sera différente de ce qu'elle était jadis, puisque le conseil a adopté une résolution voulant qu'à l'avenir cet organisme municipal soit constitué des deux fonctionnaires municipaux et d'un représentant de chacun des organismes suivants: la Jeune Chambre Lévis-Lauzon, la Chambre de commerce, l'Association des hommes d'affaires du Centre-ville, l'Association des marchands du Rond-Point et l'Association des propriétaires de la Place Louis-H. Fréchette.

A l'occasion de cette résolution, un conseiller a fait remarquer que la population veut participer à la chose municipale, à Lévis, mais qu'elle cherche la voie à emprunter pour ce faire.

Enfin Lévis vendra désormais son eau potable $0.32 du 1,000 gallons plutôt que $0.25 comme c'était le cas jusqu'ici. Cette augmentation était rendue nécessaire, semble-t-il, à cause de la hausse générale du coût de la vie. Lévis fournit de l'eau potable à Saint-David et Pintendre et indirectement à Saint-Henri puisque cette dernière municipalité l'achète de Pintendre.

AU DEBUT DE 1974?

Le maire de Lévis est maintenant député libéral du comté de Lévis. Et il a répété son intention de démissionner de son poste de maire quand il aura terminé quelques projets majeurs comme l'aménagement routier du Rond-Point, le foyer pour personnes âgées et la patinoire couverte, ce qui vraisemblablement placerait sa démission au début de l'année 1974.

Le député libéral a aussi déclaré qu'il aura des nouvelles relatives à l'incinérateur de Saint-David après le 22 novembre, jour du début de la session de l'Assemblée nationale. On sait qu'une demande de subvention est pendante, depuis quelques mois, et que le dossier est à l'étude au ministère des Affaires municipales.

l'agenda du citoyen

CE SOIR A

19 heures 30

Neufchatel — Assemblée du comité exécutif de la commission scolaire régionale Chauveau, au centre administratif, 1, avenue Chauveau.

20 heures

Courville — Réunion du conseil de la commission scolaire Chutes-Montmorency, au collège, 2233, avenue Royale.

Lévis — Séance du conseil de la commission scolaire Pointe-Lévy, au centre administratif, 6, rue Saint-Gabriel: homologation du rôle d'évaluation et amendement au taux de la taxe.

Pierre Sévigny est proclamé vainqueur, à Breakeyville

Il y avait recomptage judiciaire hier pour les élections municipales de Montmorency, Saint-David de l'Auberivière, Breakeyville et Laurier-Station.

A Breakeyville, M. Pierre Sévigny a été élu comme nouveau conseiller par une majorité de cinq voix sur son adversaire Alban Hallé. C'est le juge Roland Legendre qui présidait au recomptage. Avec celui-ci, les deux candidats avaient égalité de voix.

A Saint-David, M. Bertrand Crête a été élu nouveau maire avec une majorité de 360 voix sur M. Albert Demers, sortant. La majorité de M. Crête avant le recomptage était de 367 voix. Le juge Roland Angers procédait dans cette cause.

Enfin les résultats des recomptages dans Montmorency et Laurier-Station ne seront connus qu'au cours de la semaine. Dans Montmorency, notons qu'il y a recomptage à plusieurs postes dont celui de maire.

CASTILLON EST UN AMI

"qu'un ami véritable est une douce chose" La Fontaine

Tous les ans c'est la même chose.
Cadeaux de Noël achetés à la dernière minute.

Trop souvent sans réflexion.
Le temps manque pour s'assurer de la qualité des articles.
Vous vous étiez pourtant promis d'avoir tout fini avant novembre.
Aujourd'hui, plus que jamais, il faudra faire attention à ce que vous allez acheter et offrir.

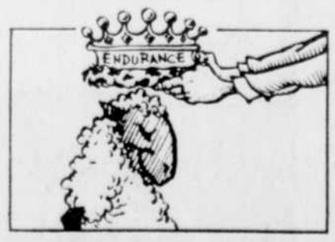
Ce n'est pas Noël qui va nous apporter une trêve dans la bataille des prix.
Ne vous laissez pas prendre par les 'trucs' saisonniers.
Pour être certain d'en avoir pour votre argent, exigez les marques et les étiquettes que vous avez appris à reconnaître tout au long de l'année.

La WOOLMARK, par exemple.
La pure laine vierge:
on en garde le souvenir pendant des années.

Parce qu'elle reste belle d'une année à l'autre.
Chemises, complets, chandails, tapis.
Pour tout ce que vous offrez, choisissez la laine. Cette fois, exigez bien la WOOLMARK.
Elle vous garantit que l'article que vous achetez est en pure laine vierge.

De la laine jamais portée par personne, sauf par le mouton.

La seule fibre qui a tous les avantages.
1. Conserve mieux l'aspect du neuf.
2. Retient fidèlement les couleurs.
3. Résiste au feu.
4. Résiste aux taches.
5. Se nettoie facilement.
6. Reprend sa forme.
7. Chaude en hiver, fraiche en été.
Rien n'exprimera mieux vos sentiments que la laine. Surtout à Noël.
Cette année, offrez un cadeau qui plait.
Un cadeau douillet.
Un cadeau en laine.



The Wool Bureau of Canada Limited,
2200 Yonge Street,
Toronto, Ontario
M4S 2C6

PURE LAINE VIERGE

Rien de tel que la laine.

au palais de justice

La "castonguette" ouvre même les portes du palais de justice

par Guy DUBE

Croyez-le ou non, la célèbre "castonguette", cette fameuse petite carte qui a ouvert les portes des bureaux médicaux aux infortunés, peut déverrouiller la plupart des portes du palais de justice de Québec.

En effet, "dans un souci" d'aider les membres de la Sûreté du Québec et de la Gendarmerie royale du Canada, qui enquêtent sur le mystérieux vol de 25 livres de marijuana, perpétré, dans la nuit de jeudi à vendredi, dans la troisième division de la cour des Sessions de la paix, à l'étage "B" du palais de justice, les chroniqueurs judiciaires de deux quotidiens québécois, dont "Le Soleil", ont ouvert la porte de la 3e division avec comme seul outil la carte de la Régie de l'assurance-maladie du Québec, et le tout en l'espace d'exactement deux secondes.

Cet "exploit" a été réussi sous les yeux ébahis de juges et d'employés, qui se sont enfermés sous clef à l'intérieur de la division, alors que l'auteur de ces lignes est allé les rejoindre à l'aide de la "castonguette"; il faut préciser qu'il aurait pu également utiliser la "carte maitresse"

NOUVELLE ORIENTATION?

Il est à présumer que cette "découverte" apportera une nouvelle orientation à l'enquête des policiers, dirigée par l'escouade des crimes contre la propriété. En effet, hier midi, des enquêteurs sont venus sur les lieux et ont réussi à ouvrir les mêmes portes avec leur carte d'identité.

Jusqu'ici, les agents avaient perquisitionné dans les logements de quelques employés de nuit, mais en vain. Une nouvelle porte s'ouvre maintenant à eux, soit celle de soupçonner "monsieur tout'l-monde". L'enquête n'a apporté rien qui vaille de neuf, mais certaines sources d'information affirment que des indices étroits pourraient éventuellement mener à l'arrestation de certaines personnes.

LA SECURITE

Des employés se demandaient, encore hier, si l'appareil sécurité du palais de justice est vraiment adéquat. En fin de semaine, deux policiers déguisés en "monde ordinaire" ont réussi à pénétrer à l'intérieur de l'édifice simplement en disant aux gardiens de la porte d'entrée: "Nous sommes de la police". Pas d'identification, pas d'enregistrement, seule leur parole a suffi.

Ces derniers se sont promenés sur tous les étages, pendant près de deux heures, et auraient pu déguerpir "ni vus ni connus" avec quelque chose d'une certaine valeur, s'ils l'avaient voulu. Heureusement, ce n'étaient pas des voleurs.

Un autre fait a été rapporté aux journalistes: le changement des serrures aux portes qui peuvent être ouvertes avec une carte de crédit. Selon certains avocats, il en coûterait peut-être quelques milliers de dollars au gouvernement pour changer le tout, mais la sécurité y serait pour quelque chose, cependant.

VOIR PAGE 13

LE CHOMAGE MENE A TOUT

Un jeune homme de la rue Vitré, à Québec, a expliqué au juge Jean Grenier, de la cour des Sessions de la paix, hier avant-midi, qu'il avait "ses raisons" d'avoir tenu des propos indécents lors d'appels téléphoniques faits à une jeune fille de Sainte-Foy.

En effet, il a relaté qu'il avait ce vilain défaut parce qu'il ne travaille pas depuis sept mois. Le chômeur a déjà été condamné à deux reprises pour avoir envoyé des lettres obscènes à des inconnues. "Depuis ce temps-là, Votre Seigneurie, j'ai été guéri pour les lettres."

— Il faudrait que vous vous fassiez soigner pour les appels téléphoniques également!

Le procureur de la Couronne, Me Jean-François Dionne, a précisé au tribunal que, lorsque l'accusé s'apercevait que "ça marchait" avec les appels obscènes, "les lettres suivaient".

De concert avec la victime et des spécialistes de Bell Canada, la sûreté municipale de Sainte-Foy a réussi à prendre le maniaque du téléphone en flagrant délit, dans son appartement de la rue Vitré. Ils en ont profité pour saisir une valise pleine de lettres qui ne ressemblaient pas du tout aux "Lettres de mon Moulin", d'Alphonse Daudet, et des dizaines de revues qui ne sont pas reconnues par le ministère de l'Education.

Le magistrat, après une longue réflexion, a décidé de remettre le prononcé de la sentence au 18 avril, afin de vérifier la bonne foi de l'épistolier qui semblait regretter amèrement ses fautes. "Vous allez voir que, si vous continuez, ça va aller mal. D'ici là, je vous conseille de changer de sport", a conclu le juge Grenier.

ENQUETE TERMINEE

L'enquête préliminaire des deux présumés auteurs du vol à main armée de $45,000, perpétré à la Banque Provinciale du Canada, rue Saint-Jean, à Québec, le 4 septembre, s'est terminée, hier après-midi, en cour des Sessions de la paix.

Une ordonnance de non-publication a été délivrée dans cette cause. Les accusés sont Réal Tremblay, 25 ans, du 661, rue des Chênes (est), et Raymond Henry, 39 ans, demeurant à 475, des Chênes, tous deux de Québec.

Leur déclaration volontaire a été fixée au 19 novembre pour ce qui est de Henry qui n'a pas été admis à caution, et au 7 janvier, dans le cas de Tremblay qui est présentement en liberté.

Place Laurier est surveillée étroitement

Le centre commercial Place Laurier, fréquenté par des milliers de personnes à chaque jour, est une cause de problèmes pour la police de Ste-Foy.

A la suite d'une surveillance étroite, trois couples d'homosexuels ont été pris en flagrant délit par les détectives Busque, Cloutier et Wolfe. Ils devaient être traduits en Cour des sessions de la paix, aujourd'hui.

De plus, un client a porté plainte à l'effet qu'il avait été attaqué par des jeunes gens alors qu'il venait d'entrer dans la salle de toilette. Ses assaillants en voulaient à son argent. Il est parvenu à les mettre en fuite.

L'enquête a permis d'en retracer deux, dont l'un est d'âge juvénile. Les suspects ont été interrogés, hier soir.

D'autre part, une femme a rapporté qu'une somme de $130 avait été dérobée dans son sac à main à Place Laurier. Elle soupçonne que le vol puisse être l'oeuvre d'une adolescente de 15 ans. Une autre s'est fait arracher son réticule qui contenait $20.

Par ailleurs, un individu de 30 ans a été arrêté par le détective Gauvin en collaboration avec le détective G. Labbé, de Québec, et un téléviseur a été récupéré. Le suspect aurait participé au vol de plusieurs téléviseurs au motel Universel, sur le Chemin Sainte-Foy, la semaine dernière.

Le Condominium de Bernières

Achetez un appartement . . .
C'EST UN BON PLACEMENT!

Face aux Plaines d'Abraham et au fleuve St-Laurent. Situé sur la colline parlementaire et à proximité du Vieux-Québec. Dans un quartier exclusivement résidentiel. A l'écart des avenues achalandées, pour plus de tranquilité.

L'immeuble de 17 étages comprend 112 appartements de 2 et 3 chambres. Les appartements offrent une vue sur le fleuve et sont dotés d'un spacieux balcon-terrasse.

PLUSIEURS APPARTEMENTS DÉJA VENDUS
RÉSERVEZ LE VÔTRE MAINTENANT
VISITEZ NOTRE APPARTEMENT MODÈLE

Information:
UNION, société de gestion immobilière inc.
(418) 529-2559

NOVELEC

Baron Otard V.S.O.P. Fine Champagne

L'Aristocrate du Château de Cognac

Vendu partout au Canada par
Les Distilleries Schenley du Canada, Ltée

La SUPER Loto c'est tout un cadeau

mini super inter

LOTO PERFECTA

Tirage spécial des Fêtes

Un jour ce sera ton tour

De 1946 à 1971

Le Québec a reçu 14 p.c. des immigrants

Par Paule FRANCE-DUFAUX

Quatorze pour cent des immigrants entrés au Canada entre 1946 et 1971 habitent au Québec, selon le recensement de 1971.

Dans un rapport récemment publié par Statistique Canada, il est précisé qu'un peu plus de 15 pour cent (3,925,530 personnes) de la population dénombrée lors du recensement de 1971 est née à l'étranger. De plus, il est mentionné que 2,341,945 personnes, soit 71 pour cent de la population d'immigrants, sont arrivés au Canada après 1946.

C'est d'ailleurs après la seconde guerre mondiale que le Canada enregistre son taux d'immigration le plus élevé, 789,035 entre 1946 et 1955.

De ce total, 1,707,395 immigrants, soit 52 pour cent, ont élu domicile en Ontario; 496,660 en Colombie-Britannique et 468,925 (14 p.c.) au Québec.

Toutefois, seulement 8 pour cent de la population du Québec est née à l'étranger. Un peu plus de 79 pour cent des immigrants (soit 371,455 personnes) sont arrivés après 1946; cette proportion est plus élevée que le pourcentage de 71 pour cent pour le Canada.

Près de 87 pour cent (405,680) des immigrants du Québec habitaient dans la région métropolitaine de Montréal et 10,745 seulement, dans la région métropolitaine de Québec, lors du recensement de 1971. Sur dix immigrants habitant dans la région métropolitaine de Montréal, 8 sont arrivés après 1946.

Après Toronto, c'est la région métropolitaine de Montréal qui a accueilli le plus d'immigrants au Canada, soit 39,910 personnes entre le mois de janvier 1969 et le 31 mai 1971.

Des classements détaillés selon le pays de naissance, la citoyenneté, etc., paraîtront prochainement dans le cadre de la série des volumes du recensement de 1971, émis par le gouvernement du Canada.

Une Polonaise préside un tribunal de la citoyenneté à Toronto

TORONTO (PC) — Il y a trente ans, Irena Ungar, quittait la Pologne son pays natal, pour venir au Canada où elle travailla d'abord comme domestique.

Aujourd'hui, elle préside un tribunal de la citoyenneté à Toronto. Le nouveau juge apprécie hautement cet honneur et ajoute que "tout est possible au Canada pour les bons et loyaux citoyens".

A l'automne, Mme Ungar a commencé ses fonctions après avoir assumé durant 18 ans un poste de conseillère auprès des immigrants, au ministère fédéral de la Main-d'oeuvre et de l'Immigration.

Au début de la Seconde guerre mondiale, elle travailla pour les Croix-Rouge polonaise et française. En 1943, elle se rendit à Ottawa et l'année suivante elle épousa l'officier d'aviation Waclaw J. Ungar. Au cours des années subséquentes, elle occupa d'autres fonctions à Toronto. En 1970, elle recevait les insignes de l'Ordre du Canada pour sa contribution à la société. En 1971, le gouvernement polonais en exil lui décerna la Croix au mérite pour services rendus aux immigrants du Canada.

Maintenant, à titre de juge de la Citoyenneté, Mme Ungar veut aider les immigrants désireux de s'établir au pays.

"Etant donné que je suis aussi une immigrante, ils se sentiront plus en confiance avec moi", a-t-elle déclaré.

"Je me souviens qu'en faisant ma demande, j'était nerveuse au point d'en oublier mon propre nom", a rappelé Mme Ungar.

LE Syndicat DE QUÉBEC

• CENTRE-VILLE • PLACE LAURIER • PLACE FLEUR DE LYS

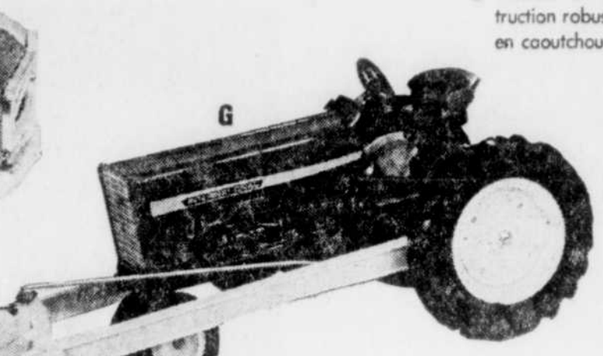
les camions qui amusent les petits garçons ...et papa

A Dépanneuse 'Tonka' en métal. Support dans la boîte arrière en plastique rigide. Crochet de métal.

7.50

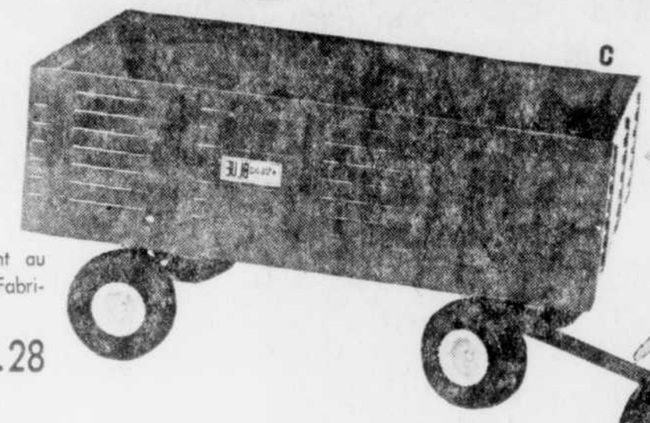
G Tracteur en métal de construction robuste, avec roues en caoutchouc épais.

6.28



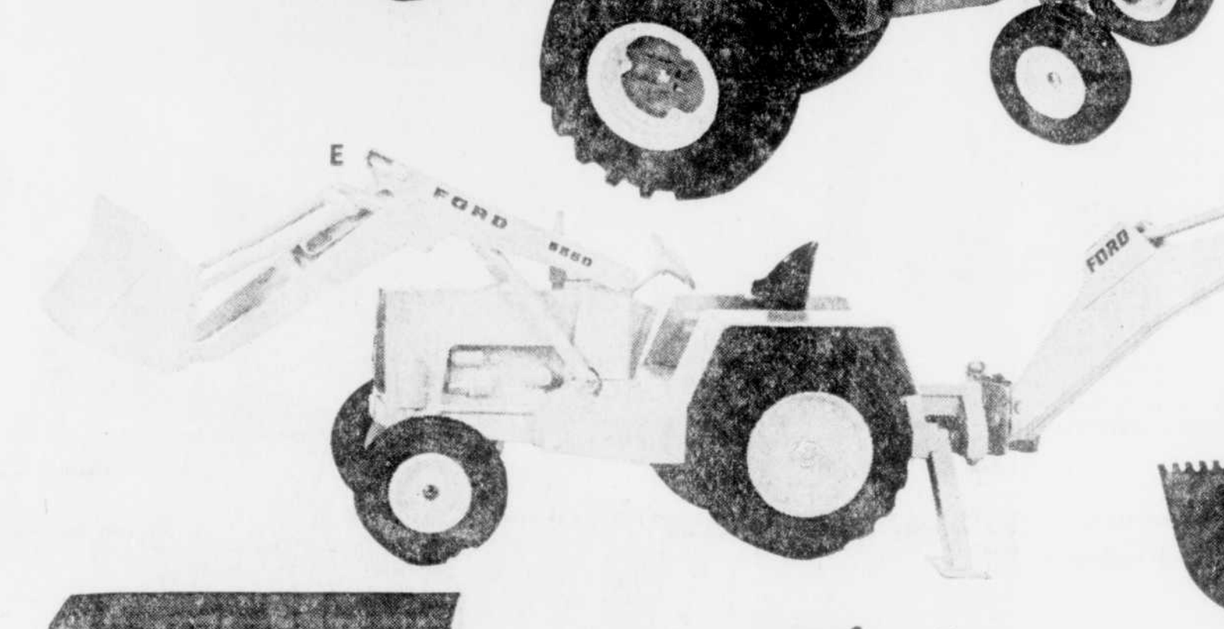
C Wagon se rattachant au tracteur Ford 8000. Fabrication en acier épais.

7.28



D 'Ford 800'. Un tracteur extra-large de fabrication en aluminium très épais.

12.48

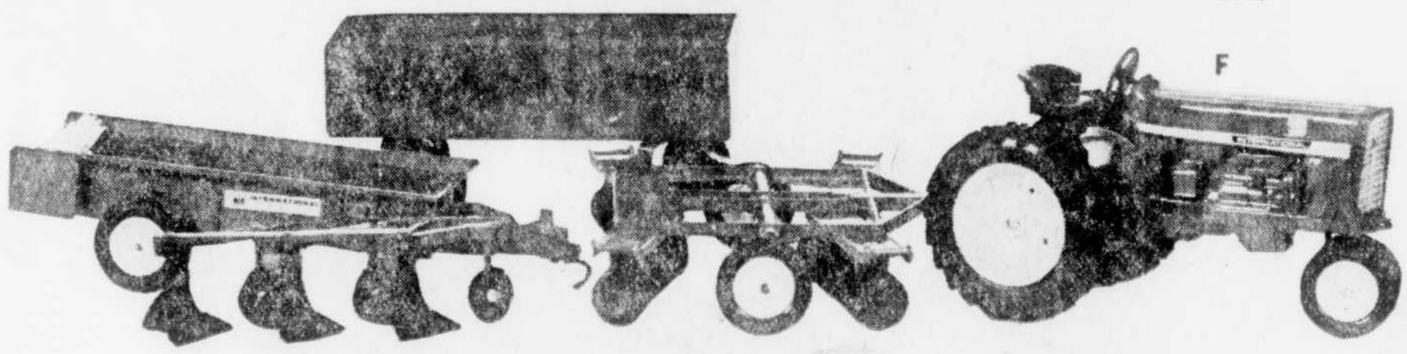


E Le Géant 'Ford'. Un camion complet! Gratte à l'avant, pelle à l'arrière. Et solide en plus grâce à sa fabrication de zinc, aluminium et acier.

19.98

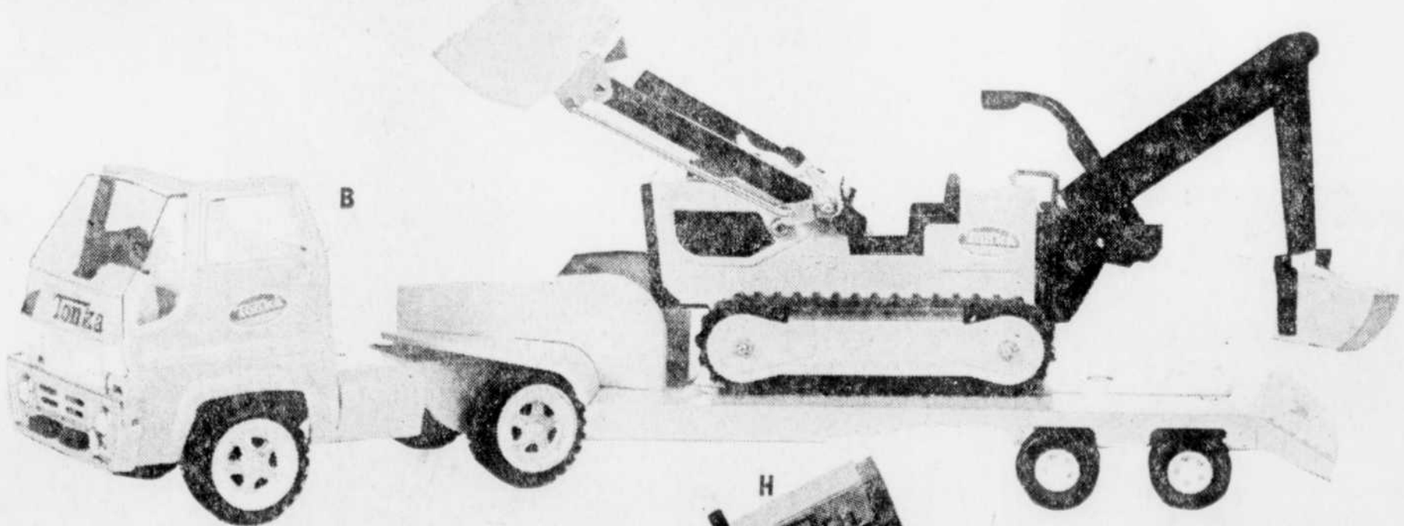
F 'Super Ferme' comprenant tous les accessoires de jardinage, en acier et métal.

14.98



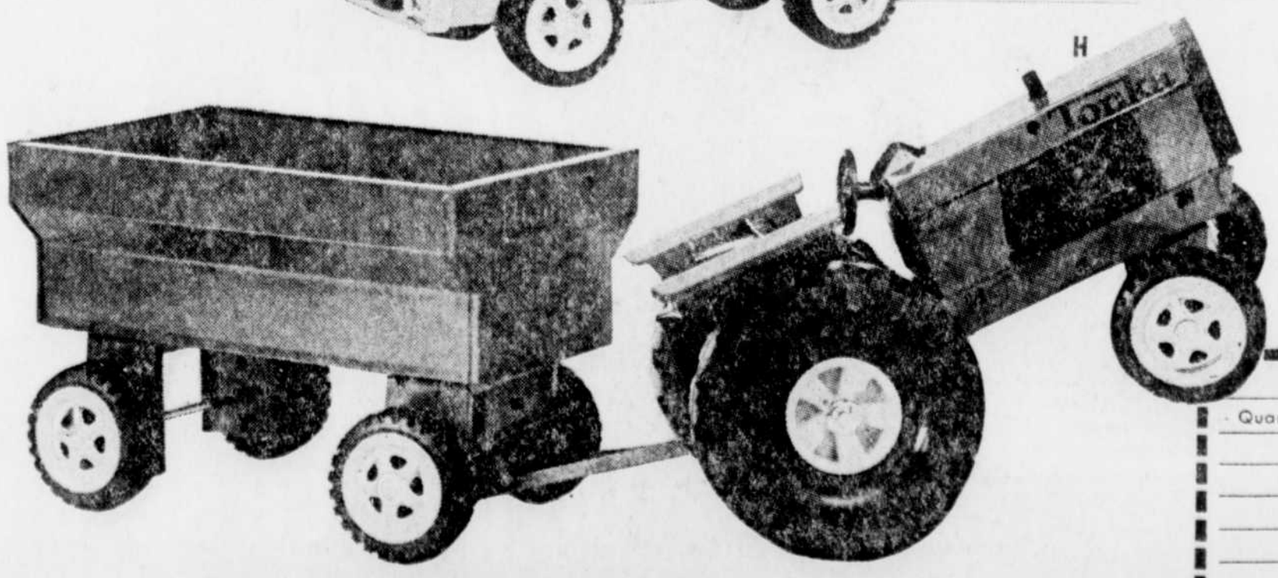
B Bulldozer 'Tonka'. Un bélier mécanique de transport avec gratte et pelle.

13.48



H De 'Tonka', tracteur et wagon en métal, avec déchargement arrière.

9.48



Syndicat. Jouets. Centre-Ville, sous-sol. Place Laurier et Place Fleur de Lys. Commandes postales et téléphoniques acceptées.
Composez 524-8411

Réservez dès maintenant vos cadeaux des Fêtes grâce à notre plan 'mise-de-côté'.

Le Syndicat de Québec Ltée, C.P. 1217, Québec 2.

Quant.	Description		Prix
		Taxe 8%	
		Total	

Nom .....

Adresse .....

Compte de crédit ☐ C.O.D. ☐ Chèque ☐ Mandat ☐

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

LE SOLEIL

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

77e ANNEE — No 261 QUEBEC, MARDI 13 NOVEMBRE 1973 PAGE DIX-SEPT

Les conséquences du décret faisant de Percé un arrondissement naturel

Vue générale de Percé

Insatisfaction, face aux mesures d'expropriation

Francis le batelier, les joues rougies par le vent froid de la mer, n'en croit pas ses oreilles.

"Ça fait six ans que je n'ai plus aucune redevance sur cette propriété habitée depuis plusieurs générations par mes ancêtres. Pis là, il faudrait que je parte. Jamais!"

Albert Blondin, le loquace gérant de la coopérative de pêcheurs, jongle.

- Chez-nous, c'est curieux à dire, mais c'est l'une des propriétés qui a le plus de valeur. Elle appartient à la classe la plus pauvre de gens. C'est avec des sueurs que des gars comme "Ti-Loup" l'ont payée. Et on voudrait leur enlever cela".

Abner Biar, restaurateur de métier, président de la Chambre de commerce, maire de la place pendant onze ans, craint que cette première action soit comme une marée montante, que bientôt d'autres secteurs du village "l'oeil de la Gaspésie", comme il l'appelle, soient expropriés. Il n'adresse pas d'éloges à l'endroit de son successeur: il l'accuse de négocier en secret le sort du village. - "Ça prend du dialogue et de la consultation avec la population. C'est pas des urbanistes, des fils à papa, dans leurs bureaux de Rimouski et de Québec, qui vont venir dire qu'est-ce que ça prend à Percé"

Trois témoignages qui en disent long de l'état d'insatisfaction des citoyens de Percé face aux mesures d'expropriation annoncées par le gouvernement du Québec, par la suite de la désignation de Percé comme arrondissement naturel.

LE CHOC DU PASSE

Comme des chats échaudés craignant l'eau froide, les expropriés de Percé se rappellent les ennuis de nombreux citoyens appelés à être expropriés, que ce soit à Sainte-Scholastique ou plus près d'eux à Forillon.

Ils ne veulent pas vivre les moments qu'ils ont vécus.

Mais leur plus grande crainte apparaît lorsqu'ils tournent le visage vers la droite du fameux roc de Percé.

Tout près, à quelques centaines de pieds, se dresse l'île Bonaventure, dont les habitants ont été l'objet d'expropriation, il y a quelques années.

Depuis, disent-ils, l'île est complètement délaissée. Là où se dressaient de beaux pâturages, poussent maintenant les mauvaises herbes. Là où les maisons étaient entretenues, on constate maintenant les ravages du temps.

Selon ces derniers, le gouvernement devait aménager l'île d'une façon rationnelle. Aucun travail n'a été entrepris.

Et si une pareille situation survenait une fois qu'ils aient été expropriés...

LE CHOC DU FUTUR

Des conversations tenues avec plusieurs citoyens de Percé, il faut retenir leur volonté de s'adapter au progrès, mais selon certaines limites.

Ainsi, le fait que le gouvernement vient de construire un énorme mur de soutènement, tout de béton, le long de la plage, ne les rassure pas sur la justesse des vues des urbanistes dans un aménagement dit naturel.

Tout comme ils s'opposent à la construction d'une promenade en bois, le long du littoral.

"Ce qui plaît aux touristes, affirme-t-on d'un commun accord, c'est de marcher sur la grève, de chercher des agates".

Bref, ces premières ébauches d'un plan d'aménagement "naturel" n'ont pas de quoi charmer leurs yeux.

Enfin, ils craignent fortement que le gouvernement capitaliste cède, dans quelques années, pour quelque raison que ce soit, les propriétés qu'ils détiennent à des mains étrangères, pour fins d'exploitation.

LE CHOC DU PRESENT

Finalement, qu'adviendra-t-il d'eux? Pour la plupart assez âgés, ils envisagent difficilement de reprendre tout à zéro.

"Les sommes qu'on nous offre sont tout à fait disproportionnelles, explique un autre d'entre eux, M. Guy Le Boutillier. Essayez d'aller reconstruire une bâtisse du genre de celle qui abrite la coopérative des pêcheurs. Où pourront-ils se loger également?"

Un calcul selon la valeur de remplacement serait, d'après lui, plus équitable et encore là, les problèmes ne seront pas résolus.

On ne peut, explique-t-on, déplacer une population pour en faire des assistés sociaux pour le reste de leurs jours.

UNE SOLUTION

Mais, il faut tout de même faire face à la réalité, si triste soit-elle.

A ce sujet, M. Biar, qu'on a connu plus particulièrement lors des troubles à la Maison du pêcheur, en 1969, entend bien, à titre de président de la Chambre de commerce, faire valoir le point de vue de la population de Percé, tant aux autorités municipales "dirigées par un maire qui n'est pas de Percé" qu'aux représentants gouvernementaux.

En passant, son aversion pour les "jeunes aux cheveux longs" les "hyppies" comme il dit, n'a pas changé.

"Dans le plan d'aménagement, on veut construire une auberge de jeunesse. Percé va devenir plein de hippies, de sales, et ce n'est pas bon pour le touriste".

Mais la population semble se rallier derrière son ancien maire.

La lutte est contre l'envahisseur.

Point d'aboutissement de l'itinéraire de la plupart des touristes en Gaspésie, Percé se voyait récemment doter d'une nouvelle appellation dans le jargon gouvernemental. Il devenait, par suite de l'adoption d'un arrêté en conseil, arrondissement naturel.

Le décret de l'arrondissement naturel et toutes les autres mesures gouvernementales qui l'accompagnent, tendent, selon un dépliant de Communication-Québec, à favoriser cet aspect touristique de Percé.

On veut donc faire en sorte que Percé attire et accommode le plus grand nombre possible de touristes et que ceux-ci y prolongent leur séjour et par le biais que "ses résidents trouvent prospérité dans les services, commerces et industries nécessaires à leur confort et à l'agrément des touristes"

Toujours selon l'organisme gouvernemental, le décret de l'arrondissement naturel a précisément pour but premier de protéger l'attrait pittoresque et l'environnement naturel de Percé, par un plan de sauvegarde (il ne sera pas publié avant deux ans, affirme le maire Gaudreault), par des mécanismes d'administration, de gestion, de contrôle et de développement et par des mécanismes de consultation et de participation des résidents(????) et du conseil municipal.

Les autres mesures visent à doter Percé des infrastructures capables d'assimiler sa croissance, de lui fournir des équipements suffisants pour l'accueil et l'hébergement des vacanciers, de la doter d'activités culturelles, sociales et sportives pour toutes les catégories de visiteurs et enfin, de conserver et de mettre en valeur les témoignages de son histoire.

Cette politique exige donc la réglementation de l'occupation du sol, de la construction, réparation, transformation et démolition des immeubles de même que des enseignes et panneaux-réclame.

Tout projet concernant l'occupation du sol, les immeubles, les enseignes et les panneaux-réclames doivent conséquemment être approuvés par le ministère des Affaires culturelles.

LE PLAN D'URBANISME

Approuvé par le conseil municipal, le plan d'urbanisme sera bientôt réglementé par des propositions concrètes en ce sens.

Bien que le document que nous ayons en main porte la mention "Avant-projet", le maire de Percé dit qu'il constitue le plan d'urbanisme.

L'équipe de travail était dirigée par l'architecte Raymond Archambault. L'étude vise à l'acquisition, dans une première phase, des terrains situés entre la route du Quai et l'hôtel-motel La Normandie.

Evidemment, le premier point sur lequel s'est attardée la firme a trait à la voirie. On propose l'amélioration de la route 132 (autrefois 6) et de son contournement dans le village même de Percé. Le chemin Lemieux, pour sa part, sera réservé pour le camionnage lourd.

Dans le village même, de nombreuses améliorations sont à être effectuées tout comme certaines voies doivent être fermées à la circulation dans le cadre d'un programme de relocalisation des familles.

"La raison principale motivant ces propositions, mentionne - t - on dans le rapport, est basée sur l'éparpillement disproportionné des zones habitées par rapport aux sous-centres mineurs existants (Val-d'Espoir, Val - d'Espoir - Ouest, de Forceville, Knoxville et Saint - Isidore - de - Gaspé). Ces concentrations doivent être renforcées en termes de développement, de façon à minimiser les coûts des divers services publics (aqueduc, égouts, protection publique, incendie, etc...) et à constituer un pôle de population qui puisse s'identifier comme partie intégrante du projet.

Textes et photo: Claude Vaillancourt

Par ailleurs, le document souligne l'immense potentiel de deux blocs de territoire situés dans la partie nord-ouest de la municipalité et qui constituent des forêts domaniales.

Diverses zones littorales, de par leur situation ou leur configuration géographique, leur panorama ou leur utilisation actuelle, forment elles aussi des aires souhaitables pour implanteration d'équipements touristiques. Ces secteurs sont les suivants: Pointe - Saint - Pierre, Coin - du - Banc, l'Anse - au - Beaufils et Cap-d'Espoir.

Du côté de l'équipement commercial, trois zones, à leur avis, devraient offrir des équipements commerciaux divers: ce sont les secteurs de Cap-d'Espoir, Val d'Espoir et Barachois.

A l'extérieur de ces trois centres et du village de Percé, les commerces sont permis de façon très restrictive.

La déficience d'aires publiques de stationnement est fortement soulignée dans le rapport. Pour parer à cette anomalie, le groupe de travail suggère particulièrement l'aménagement de stalles à proximité du Palais de justice et de l'hôtel de ville.

Le centre d'accueil (bibliothèque, salle polyvalente, urgence, hygiène, etc...) serait situé, selon le document, dans l'immeuble détenu actuellement par la Coopérative des pêcheurs, accompagné d'un centre de stationnement limité.

Des citoyens ont affirmé que les difficultés de stationnement étaient occasionnées, en partie, par le gouvernement provincial qui a aménagé un parc de roulottes en plein coeur du village.

Les équipements de restauration et d'hôtellerie pourraient être situés le long de la voie de contournement en plus de ceux administrés dans le parc lui-même.

On y inclut également des zones domiciliaires, des espaces verts, des zones commerciales mixtes pour éliminer "le méli-mélo" actuel.

"Nous ne sommes pas à une foire locale où chacun exploite son stand à la qui - mieux - mieux" notent les auteurs du rapport.

"La municipalité devra donc réglementer sévèrement les secteurs à incidence commerciale, les modalités d'exploitation et les normes de construction", ajoutent-ils.

En ee qui a trait au tour de l'île Bonaventure et du rocher Percé, "la curiosité humaine traduite par le désir de se rapprocher de l'île et du rocher est satisfaite et facilitée par diverses excursions en bateau offertes par des organisations locales, dont l'Association des bateliers et autres groupements privés", a - t - on écrit.

La firme poursuit en disant que "le service offert satisfait une demande constante en saison estivale et la qualité du produit apparaît acceptable. Il reste à solutionner un problème: le mode de vente des billets qui s'effectue de façon désordonnée et à la manière d'une foire locale".

"Sans déprécier ou nier le principe de la libre concurrence, il faut tout de même tendre à une certaine uniformisation dans les modalités de vente", conclu - t - on.

Il faut maintenant attendre le dépôt du plan d'urbanisme...dans quelques semaines.

Une erreur, le parc ne sera pas aménagé à Percé (le député)

Le député libéral réélu dans Gaspé, le docteur Guy Fortier, vient, de son côté, de se mettre le doigt entre l'arbre et l'écorce.

En effet, bien que l'arrêté en conseil ait été adopté, cet été, celui-ci, dans une lettre qu'il faisait parvenir, le 25 octobre 1973, au président de la Chambre de commerce, M. Biard, faisait savoir que les citoyens de Percé ne devaient pas prendre en considération les offres d'expropriation qui ont été faites par le ministère des Travaux publics, que c'était une erreur et qu'il y a d'autres endroits à Percé que le ministère choisira pour aménager ce parc.

Cette lettre qui constituera la pièce principale d'un dossier que fera parvenir sous peu la Chambre de commerce aux autorités gouvernementales et au Protecteur du citoyen' Me Louis Marceau, a eu pour effe immédiat de calmer les craintes de la population.

Le maire de Percé, M. Yvan Gaudreault, croit toujours pour sa part que le parc sera aménagé.

Voici le texte intégral de la lettre de M. Fortier, docu ment que M. Biard affirme avoir caché jusqu'au lendemain des élections.

Gaspé le 25 octobre 1973

Monsieur Abner Biard, président
Chambre de Commerce
Percé
Comté de Gaspé, Qué.

Monsieur Biard

J'ai bien reçu copie de la lettre que vous m'avez adressée en date du 15 octobre.

Je dois vous informer que tous les gens concernés ne doivent pas prendre en considération les offres d'expropriation qui ont été faites par le ministère des Travaux Publics.

Ceci est une erreur et les gens n'ont pas à s'inquiéter de la part du Ministère des Affaires Culturelles que des expropriations soient faites pour aménager un parc à Percé.

Il y a d'autres endroits à Percé que le Ministère choisira pour aménager ce parc.

Bien à vous

Guy Fortier m.d

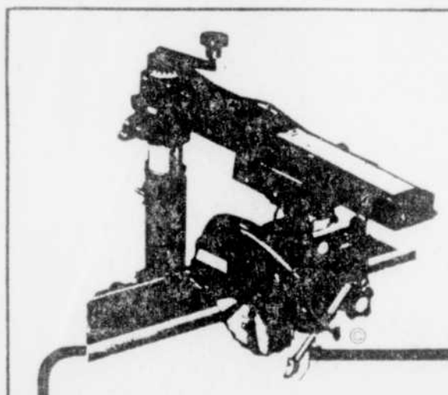
GUY FORTIER, m.d.
Député de Gaspé.

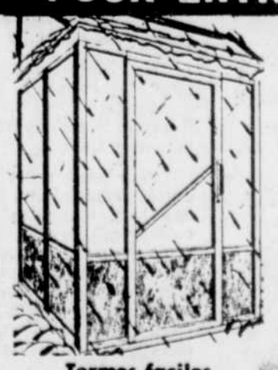
BOUCHERIE R. VILLENEUVE
Spécialité: VIANDE
PRIX DU GROS POUR VOTRE CONGELATEUR
Tél.: 623-1405
1924, AV. BOURG-ROYAL CHARLESBOURG-EST

FIDUCIE DU QUEBEC, courtier
INDUSTRIE PROSPÈRE
Québec, produits manufacturés exclusifs, opérant depuis 20 ans, personnel qualifié. Volume d'affaires: $430,000.00. Etats financiers disponibles pour acheteur sérieux. Profits très substantiels.
MAURICE HURTUBISE & GUY DUCHESNE
Rés.: 651-2372 - Bureau: 524-8468 - Rés.: 626-4132

dimanche le 18 novembre
PROGRESSONS ENCORE
VOTONS PROGRES CIVIQUE
CHAMPLAIN SIEGE No 4
LES SAULES

Rosaire Clermont
Comité:
175, rue St-Jean
522-1273
Romain Langlois
Comité:
1085, Boul Masson
527-3175
le Progrès Civique de Québec


LES SCIES RADIALES USAGEES SONT TRES RECHERCHEES
Si vous en avez une qui ne vous sert plus, pourquoi ne pas la vendre par l'entremise des Annonces Classées?
Vous apprécierez grandement la facilité de ce service et vous serez d'autant plus satisfait des résultats rapides qu'il vous apporte!
Composez 529-9231 et laissez une de nos sympathiques téléphonistes vous aider à composer votre annonce.
LES ANNONCES CLASSEES
LE SOLEIL
LA PLACE D'AFFAIRES DE MONSIEUR TOUT LE MONDE
Service téléphonique 12 heures par jour 529-9231

Nouveauté! Soyez prêt pour l'hiver. Protégez-vous contre le froid, la neige, le grésil et la pluie.
ENCADREMENTS ET PORTES
FAITS SUR COMMANDE, EN
ALUMINIUM ET FIBRE DE VERRE
POUR ENTREE OU BALCON, ETC.

Dessinés et manufacturés individuellement entièrement au Québec par des Québécois pour nos climats rigoureux. Les encadrements en aluminium "Wm Morris" amovibles ou permanents sont disponibles pour magasins, maisons privées, immeubles industriels, maisons d'appartements, etc.
599.00 ET PLUS
GARANTIE MORRIS
Depuis plus de 48 ans—Marchandises satisfaisantes ou remplacées sans frais!
Termes faciles payez en 90 jours pas d'intérêt et d'administration
Estimations et démonstrations gratuites partout en tout temps
TEL.: 692-2127
Wm MORRIS & FILS LIMITEE
LE PLUS GRAND NOM DANS LE DOMAINE DES PORTES ET FENETRES
263 RUE ST-PAUL, QUE. (CARRE PARENT)
AUSSI PORTES, FENETRES, REVETEMENTS EN ALUMINIUM, GOUTTIERES.

au delà de l'événement

Le gaullisme après De Gaulle?
Un bilan négatif

Colombey les-2 - églises

par Daniel Tacet

PARIS — Ainsi donc, l'horloge du monde ne s'est pas arrêtée en avril 1969 lorsque, ayant joué son avenir sur un coup de poker, le général de Gaulle s'est retiré de la vie publique pour cultiver ses roses dans son jardin de Colombey-les - Deux - Eglises, et méditer sur l'ingratitude des Français.

Trois ans ont profondément émoussé l'aspect sentimental qui auréolait la personnalité de l'ancien président de la République, sentiment né des liens particuliers — complicité et ferveur — qui s'étaient instaurés il y a maintenant plus de trente ans, alors que de Gaulle, de Londres, tentait de mettre sur pied une résistance à l'ennemi.

Que reste-t - il de tout cela? On serait tenté de répondre pas grand chose, n'en déplaise aux hommes politiques qui se réclament encore de la doctrine gaullienne. Cette fameuse "pensée" qui n'a pu survivre au général parce qu'elle ne valait que par sa propre personnalité.

"Tout le monde a été, est ou sera gaulliste un jour" disait le général. En un sens c'est vrai. Avec une nuance: ceux qui se réclament du gaullisme sont désoeuvrés à la fois dans l'opposition et dans la majorité (Dieu y reconnaîtra les siens).

Dans l'opposition, Christian Fouchet, ministre de l'Intérieur au moment des événements de mai 1968; le contre-amiral Philippe de Gaulle, fils du général qui, bien que se défendant de vouloir faire de la politique, a néanmoins réuni autour de lui une poignée d'hommes, en inspirant la création d'une association regroupant des parlementaires: "Présence et action du gaullisme". Complètement isolée et inefficace d'ailleurs en même temps que désuette.

Et puis il y a les gaullistes de gauche, l'écrivain Maurice Clavel, l'ancien ministre Léo Hamon et quelques autres encore dont la notoriété ne dépasse guère les frontières du local où ils se réunissent chaque mois pour faire le point. Il y a également les gaullistes "contestataires" bien que faisant partie de la majorité comme Michel Debré, Couve de Murville, deux anciens premiers ministres du général, qui ne vont pas jusqu'à traiter Pompidou d'usurpateur mais qui le pensent bien haut.

Il y a encore "l'immense armée d'hommes de femmes qui seront toujours derrière moi" comme le disait le général. Et qui constituent effectivement l'actuelle majorité silencieuse derrière un seul homme: Georges Pompidou, le premier ministre Pierre Messmer se contentant de faire exeécuter les décisions prises au "château" — comprenez par là l'Elysée Messmer qui se réveille encore chaque matin en s'étonnant lui-même d'avoir été nommé à ce poste.

Pompidou affirme "n'avoir de leçons de gaullisme à recevoir de personne". Il l'a encore redit au cours de sa dernière conférence de presse. Bien fort afin que nul ne l'ignore. Et de montrer soudain un sens de l'autorité qu'on ne lui connaissait pas. C'est d'ailleurs le seul aspect gaullien qui a déteint sur l'actuel président.

Après avoir laissé s'instaurer dans le camp majoritaire des fractions "rebelles", Pompidou a frappé un grand coup au lendemain des élections en demandant fermement aux dissidents indécis de choisir leur camp. Mais le coup le plus spectaculaire a été le limogeage pur et simple, l'autre semaine, du président-directeur - général de l'O.R.T.F., Arthur Conte qui avait eu le simple tord de se plaindre auprès du même Pompidou de "pressions politiques intolérables" exercées par le ministre de l'Information.

Les Français seraient-ils endormis ou auraient-ils tout bêtement perdu le goût de la liberté? Le fait pourtant extrêmement grave n'a que peu secoué la presse française. Résultat, le gouvernement a nommé à la tête de l'Office un haut fonctionnaire complètement inconnu, excellent gestionnaire, paraît-il, mais aussi peu journaliste que peut l'être un boucher...Ce qui, pour superviser le plus grand journal de France, semble être le comble de l'utilisation des compétences.

Mais ce n'est là qu'un épiphénomène de la politique pompidolienne, une politique mesquine, étroite, décidée au jour le jour au gré de l'humeur d'un président visiblement malade et complètement dépassé par les secousses du monde. Elle est loin la politique gaullistes décidée, elle, à trop long terme.

Parlons-en de cette politique ou de ce qu'il en reste trois après. Le bilan est négatif aussi bien dans le domaine intérieur qu'extérieur. Sur le plan intérieur d'abord la notion fondamentale sociale gaulliste, la participation, qui voulait se situer entre le communisme et le capitalisme "sauvage", cette notion donc est un échec. Cela ne fait aucun doute dans la mesure où la loi exigeant des entreprises de répartir en fin d'année une partie des bénéfices lèse considérablement les sociétés touchées par la récession. C'est le cas présentement de la plupart des entreprises de transformation dérivée de l'industrie pétrolière. C'est le cas également du bâtiment qui ne marche pas très fort, de l'imprimerie chaque année davantage en difficultés.

Sur la scène internationale les thèses défendues naguère ne le sont plus du tout quand elles ne sont pas reniéea.

1- La politique europeéenne du général s'est trouvée brusquement remise en cause avec l'admission de la Grande-Bretagne dans le Marché commun. Ce fut d'ailleurs une "concession" française salutaire et clairvoyante.

2- La France qui, en quittant l'OTAN désirait surtout prendre ses distances à l'égard des Etats-Unis, tend de plus en plus à se rapprocher économiquement et stratégiquement de ce même pays.

3- L'ouverture à l'Est très théorique prônée à l'époque par l'Elysée a été complètement dépassée par la politique concrète, elle, du chancelier Brandt, dans ce même domaine.

4- Le conflit du Moyen-Orient qui devait soi-disant trouver une solution grâce à la fameuse mission des quatre grands connaît les développements tragiques que l'on sait. Sans compter les dissensions actuelles au sein de la majorité en ce qui concerne l'attitude pro-arabe de la France.

5- Le rapprochement de la Francophonie, enfin l'une des options essentielles de la politique gaulliste est un leurre. On s'en est rendu compte lors du mois de la francité à Liège où le ministre français des Affaires étrangères n'a même pas daigné se déplacer, se contentant de faire parvenir un message de sympathie aux représentants des différents pays francophones présents. Si l'on considère que la France constitue, par son nombre d'habitants, le pilier de la Francophonie, on ne peut que mettre en doute la bonne volonté française dans ce domaine.

Voilà donc ce qui reste de la politique gaulliste trois ans après le décès de son inspirateur. Le général figure dans les manuels d'histoire mais en tant que héros de la deuxième guerre mondiale. Il risque d'y rester en tant que tel. A moins que l'on y ajoute les bienfaits de la politique de décolonisation le seul aspect positif de son "règne". C'est peu.

(Collaboration spéciale)

Que reste-t-il à Richard Nixon?
La minorité silencieuse

par Yvette Laudy

Le renvoi d'Archibald Cox, la démission de Richardson et Ruckelshaus, le pitoyable abandon de l'inacceptable compromis autour des enregistrements, la piètre et hargneuse bataille de mots avec la presse lors de la dernière conférence du Président, l'incroyable révélation de l'inexistence des deux enregistrements-clé et la lamentable fuite en Floride... Chaque jour déverse son content de camouflets et d'humeurs. De découvertes en déconvenues, d'invraisemblances en divulgations, après des mois de tergiversations, les Américains sont enfin arrivés à cet état d'exaspération qui aurait été, en Europe par exemple, une réaction quasi-instantanée.

L'AMERIQUE A L'ENVERS

"Nous avons reneontré l'ennemi...C'EST NOUS!" souriait tristement l'humoriste américain Walt Kelly, peu avant sa mort. Pour le peuple américain, e'était peut-être le morceau le plus dur à avaler. Toute un éducation s'écroulait: les "bad guys" n'étaient plus "eux", les "good guys" n'étaient plus "nous". Les "mauvais", ce n'était plus les communistes, les "jaunes", les autres. C'était des Américains. Et pas n'importe lesquels. Les défenseurs du "law and order", ceux qui entouraient le Président, ses collaborateurs les plus proches, ses amis les plus intimes, peut-être aussi, Richard Nixon soi-même. La fêlure creusait son chemin. Mais la confiance américaine est plus qu'un principe, c'est une loi: tout suspect est innocent jusqu'à preuve du contraire. Et, en vertu dê cet axiome, le président a conservé longtemps les faveurs de journaux conservateurs, de républicains optimistes et d'une large majorité d'Américains soucieux d'offrir à l'étranger une image cohérente. Et puis soudain, c'est l'Amérique à l'envers...

Que le président fasse la preuve de son innocence, ou alors qu'il cède la place, gronde une toute nouvelle majorité qui n'est pas du tout silencieuse. L'ordre des avocats, l'ACLU (American Civil Liberties Union), des associations d'étudiants, mais aussi de professeurs, des politiciens et même, cette fois, de simples citoyens, par centaines de milliers, envoient des lettres, des télégrammes, des pétitions, des manifestes pour réclamer la démission du Président, ou, s'il le faut, son "impeachment" (sa destitution). On s'attendait bien à ce que le New York Times, adversaire de longue date du Président Nixon, demande aussi son abdication, mais il y a eu encore le "Denver Post", le "Detroit News" et d'autres journaux traditionnellement conservateurs et pro-Nixon. Time Magazine y consacre son premier éditorial depuis 50 ans! Les démocrates ne dissimulent plus leur impatience. Les républicains, déçus et vexés, sont déchirés. Les plus prudents se taisent, les plus audacieux souhaitent, comme Barry Goldwater, que le Président mette cartes sur table. Pendant ce temps, le Comité judiciaire de la Chambre étudie les possibilités d'impeachment.

La fissure est devenue crevasse, la terre s'entr'ouve sous les pieds de Richard Nixon. Sur qui peut-il encore s'appuyer? On est bien loin de la majorité de 68 pour cent qui approuvait sa politique, il n'y a même pas un an...

Ceux qui restent imperturbablement à ses côtés aujourd'hui, ne représentent plus qu'un quart de la population.

RESPECTUEUSEMENT...

Bert et Melba Lewis, bourgeois aisés, vivraient une cinquantaine heureuse et bien pensante dans leur opulente demeure californienne, si les journalistes, les politiciens, les avocats et, en général, tous les américians qui en ont assez de Nixon, ne leur faisaient pas monter le sang à la tête.

Mr et Mrs Lewis ont décidé de prendre la parole pour la minorité silencieuse, les 27 pour cent d'américains qui estiment que la presse est trop bavarde, la justice trop soupçonneuse, les américains pas assez fidèles.

Pour sept mille dollars, ils ont fait passer — entièrement à leurs frais — une annonce pleine page dans le "Los Angeles Times". Ils y affirment leur foi — et celle de milliers qui pensent comme eux — en Nixon et y dénoncent l'impudence d'une presse qui ose publier autre chose que les déclarations rassurantes de la Maison blanche. Interviewés ensuite à la télévision, ils ont exprimé, avec une confiance inébranlable, leur dégout, non pas devant les derniers événements, mais devant la relation qu'en a fait la presse.

- Ne croyez-vous pas que vous blamez le messager pour le contenu du message? demandait le reporter de CBS

- Un vrai journaliste, répliquait Bert Lewis, devrait adresser respectueusement ses questions au Président ou à ses assistants et rapporter leurs réponses.

- Ne croyez-vous pas que c'est la mission de la presse de faire connaitre la vérité au peuple américain? Si le président avait violé la loi, est-ce qu'il faudrait le taire?

- Si le président avait commis des erreurs, il aurait toujours droit à notre respect à cause de la position qu'il occupe et il aurait encore davantage besoin de notre support!

Les Lewis ont reçu un courrier abondant. Démocrates ou républicains, ceux qui souffrent dans leur américanisme, ceux qui ne sont pas prêts à avouer qu'ils ont eu tort en votant pour Nixon, ceux qui ne veulent retenir que la paix au Vietnam et la détente avec l'Est, ont écrit aux Lewis pour les remercier d'avoir exprimé leur silencieuse approbation.

LE PROTECTEUR ET LE PERE-ROI

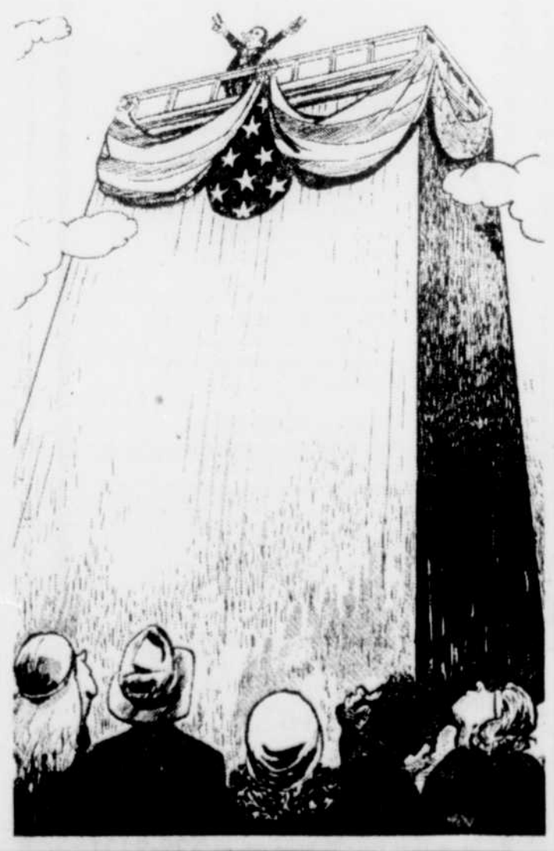
Mais, à part leur foi absolue, sur quoi peuvent-ils compter les 27 pour cent d'américains qui voudraient bien sauver Nixon? Quels sont les éléments qui jouent en sa faveur? Il y a la faiblesse apparente d'une personnalité aussi falote que celle de Gérald R. Ford. S'il était confirmé en tant que vice-président et s'il devait succéder à Nixon, ferait-il le poids en temps de crise?

Il y a aussi les problèmes de politique étrangère dont l'équipe Nixon-Kissinger s'est faite championne. Il y a encore le cynisme de ceux qui sont de plus en plus convaincus qu'un politicien en vaut un autre et qu'ils sont tous plus ou moins corrompus. Il y a enfin et surtout, la peur et la souffrance morale qui accompagneraient sans doute la longue procédure d'impeachment..

"- Depuis l'époque de George Washington, souligne l'historien Page Smith, le Président n'est pas seulement le chef du pouvoir exécutif, mais aussi le protecteur de la nation, le père-roi, une figure irréprochable qui représente l'ordre moral, social et politique. Consciemment ou inconsciemment, les américains ressentiraient l'impeachment du Président comme le meurtre symbolique du père-roi. L'histoire démontre que le régicide n'est pas nouveau, mais aussi que c'est l'une des épreuves les plus douloureuses et les plus troublantes qui puisse être imposée à un peuple".

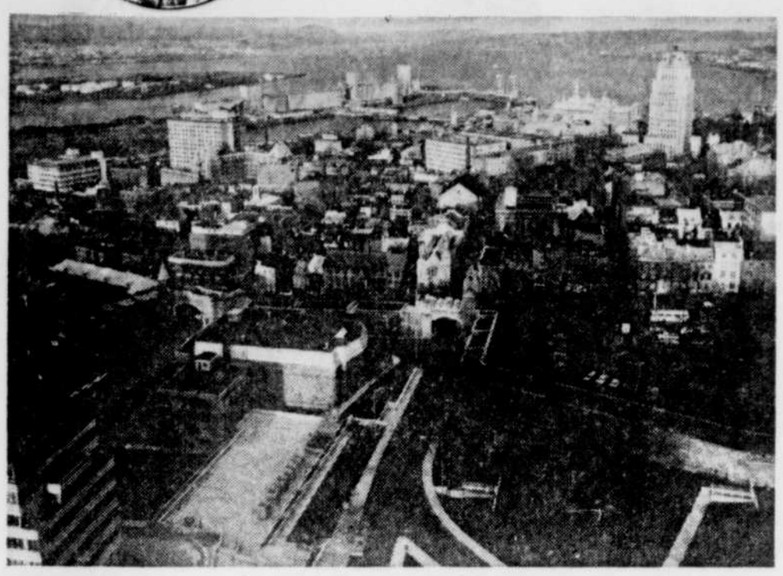
La minorité silencieuse réussira-t-elle à maintenir en place un président bien affaibli, bien controversé mais qui est connu pour ne pas reculer devant la bagarre? La majorité tumultueuse ira-t-elle jusqu'à provoquer l'impeachment? La solution la plus "heureuse" pour tous les américains serait peut-être que le Président Nixon quitte volontairement la scène politique. En démissionnant, il conserverait aux yeux de la postérité une image positive pour sa politique étrangère. Et, cette fois, il n'y aurait personne pour hausser les épaules, s'il affirmait agir "pour le bien de la nation"...

(Collaboration spéciale)



les bruits de la ville

PAR PIERRE CHAMPAGNE



ESPLANADE

Cette photo "aérienne" n'en est pas une. Elle a tout simplement été prise du restaurant situé au 23e étage du Québec Hilton, lors d'une visite organisée pour les membres de la presse.

En examinant bien cette photo, plusieurs détails "sautent" aux yeux. D'abord, on peut facilement s'imaginer la splendeur des murs du Vieux Québec si l'on démolissait le Palais Montcalm (en bas à gauche). "Bis repetita placent".

Puis on trouve pour le moins incongru la présence d'un stationnement sur l'esplanade, derrière les murs. Ce stationnement fut bien apprécié avant que l'on construise le "plus ou moins souterrain de place d'Youville" mais maintenant que celui-ci est complété, celui-là pourrait avantageusement disparaître. On restituerait à la nature ce qui, autrefois, jadis, il y a très longtemps, appartenait à la nature.

Une esplanade déguisée en terrain de stationnement n'a vraiment plus rien de son caractère historique. Si, monsieur le maire, concrétisait cette suggestion, je lui pardonnerais bien quelques verges de béton.

CHOIX DES DUCHESSES (2)

Chaque année, c'est la même chose. Je reçois, après la soirée du choix des duchesses, une série de cinq ou six lettres de gens qui se disent "révoltés". "C'était évident, par le choix qu'ils ont fait, qu'il y avait quelque chose de croche en dessous de ça." Et on donne des exemples:

Une telle connaît quelqu'un dans l'organisation du Carnaval; une autre est la fille de ce gros bonnet bien connu; la troisième était plus belle et plus intelligente que la première; une quatrième a été poussée par un membre du jury qui l'avait d'ailleurs rencontrée avant le concours: etc.

Je reçois des lettres. Et j'aime ça. C'est signe qu'un bon paquet de monde pense la même chose, mais ne prend pas la peine de l'écrire à un journaliste ou au président du Carnaval.

C'est un peu normal; parce que sur 21 finalistes, il y a finalement 14 malheureuses, 28 papas et mamans qui ne sont pas contents, et pas mal de "mon-oncle" et d'amis qui ne veulent rien savoir. Réaction: "J'en achèterai pas de bougies cette année".

Mais voyons, depuis quand les Québécois ne savent-ils plus accepter une défaite?

CHOIX DES DUCHESSES (3)

Maintenant, c'est à mon tour de parler. Moi non plus je n'étais pas d'accord, dans certains cas, avec le choix du jury. C'est normal. Chacun ses goûts.

Mais une chose est certaine. Je peux vous certifier que le concours du choix des duchesses n'est pas "arrangé". Par personne. Même les membres du jury ne sont pas d'accord, entre eux, très souvent, sur le choix d'une candidate plutôt qu'une autre.

Une "révoltée" termine ainsi sa lettre: "je sais que votre femme a déjà été duchesse, mais elle a dû être chanceuse, je suppose.. "

Je ne sais pas si elle a été "chanceuse" ou si, tout simplement, elle déclassait ses concurrentes et d'ailleurs, je suis assez mal placé pour prendre position, mais je sais une chose, par exemple, c'est que ma femme, (mon amie dans le temps puisque nous n'étions même pas fiancés) n'a pas été poussée par personne. Ni par son père, ni par moi, ni par aucun membre du jury. Et c'en était ainsi pour les sept duchesses de cette année-là. Je les connais personnellement toutes les sept.

Il faut savoir accepter une défaite. Vous n'avez pas perdu d'argent, seulement des illusions. Et rien n'empêche personne de se représenter... l'an prochain.

JE ME SOUVIENS

J'étais littéralement cloué devant mon appareil de télévision, dimanche matin.. On présentait, directement d'Ottawa, la cérémonie du Jour du souvenir.

Ce que c'était émouvant. J'en avais presque les larmes aux yeux. Il y avait le gouverneur-général du Canada, M. Roland Michener; il y avait notre premier ministre, M. Pierre Elliot; il y avait la mère de l'année, Mme Santo, de la Saskatchewan; il y avait deux jeunes Canadiens pour représenter tous les jeunes du pays; M. Matthew Wright et Mlle Susan Tower (aucune parenté avec le magasin); il y avait même deux curés. Je croyais qu'un des deux était francophone et l'autre anglophone, mais je me suis encore trompé. C'était deux curés anglais; un protestant et un catholique.

Tous ces gens s'étaient réunis pour rendre hommage à ceux qui ont, depuis le début du siècle, donné leur vie pour défendre la liberté de notre mère patrie: l'Angleterre. La cérémonie semblait vraiment extraordinaire. On déposait des fleurs; les militaires tiraient des salves de fusils et de canon; on jouait du cor et de la cornemuse; le carillon de la tour de la paix sonnait; etc.

Malheureusement je n'ai rien compris. On n'y parlait qu'anglais.

Trois blessés ont succombé

Trois personnes qui avaient été blessées au cours d'accidents de la circulation, à Québec, sont mortes, en fin de semaine.

Mlle Maria Gignac, 60 ans, du 562 rue Napoléon, à Québec, a succombé à l'Hôtel-Dieu, vendredi. Elle avait été heurtée, la veille, en face du 277 rue Aqueduc.

Eloi Tremblay, 66 ans, du 757 avenue Royale, à Saint-Jean, Ile d'Orléans, avait été blessé, le 30 octobre, au croisement du boulevard Charest et de la rue Mgr Gauvreau. Il est mort samedi.

Frederic Thomas Lawrence, 75 ans, du 925 rue Sir Adolphe Routhier, a été emporté par ses blessures, vendredi. Un véhicule l'avait renversé, le 24 octobre, au croisement des rues Saint-Jean et Turnbull.

Cambriolage à l'église St-Rodrigue

Le sous-sol de l'église Saint-Rodrigue, à Charlesbourg, a été cambriolé, en fin de semaine. Des objets estimés à $400 ont disparu. Il s'agit de micros et de différents autres accessoires pour faire de la musique. La police de Charlesbourg ne mentionnait, hier, soir, aucune arrestation en rapport avec la tentative de vol dont un camion postal a été l'objet, vendredi dernier, sur la 76e Rue. Les deux agresseurs ont perdu le revolver qu'ils avaient en main.

Une maison est ravagée par les flammes, à Notre-Dame-des-Laurentides

Une maison d'un étage et demi, située rue de l'Eglise, à Notre-Dame -des- Laurentides, a été lourdement endommagée par un incendie, hier.

Mme Monique Lamarre était seule à la maison lorsque le feu a éclaté dans le salon, en arrière du téléviseur. Elle a couru au restaurant Ge-No, situé en face, pour lancer l'alerte. Il était environ 13h.

En arrivant sur les lieux, le chef des pompiers, M. Georges Rhéaume, a constaté que l'intérieur de la maison était déjà tout en feu. Neuf pompiers ont combattu le brasier avec quatre lances.

La maison est restée debout, mais elle est considérée comme une perte presque totale. Tout l'intérieur a été calciné, et rien de l'ameublement n'a pu être sauvé.

Une défectuosité électrique semble la cause de l'incendie. Les pertes sont estimées à $10,000.

Enquêtes sur trois incendies

Trois enquêtes ont été ouvertes, hier, par le Commissariat des incendies de Québec.

Remise incendiée

Une remise qui servait à garder de l'équipement de la firme Benoit Garneau, située au 400 rue Desrochers, à Ville de Vanier, a été détruite par le feu, hier soir. Personne n'a été blessé et les pertes matérielles atteindraient plusieurs milliers de dollars.

Les pompiers de Vanier ont été alertés vers 21h30 et ils ont travaillé environ une heure sous les instructions du chef J.-A. Houde et du sergent Beaulé. Quatre lances ont été utilisées.

Un employé de la firme Garneau était là lorsque le feu a éclaté, et, dès hier soir, il a été interrogé pour savoir ce qui s'était passé.

Le bâtiment, dont la charpente de bois était couverte de tôle, est considéré comme une perte totale. L'équipement a été détérioré.

Vers 5h hier matin, le feu éclatait dans une maison de la rue O'Connell, vouée à la démolition. Les pompiers ont travaillé pendant quatre heures sous les ordres du chef de district M. Michaud et du capitaine M. Renaud.

Comme dans la majorité des incendies de ce genre, quelqu'un a allumé le feu au rez-de-chaussée. Ce n'est pas le premier qui est ainsi allumé dans ce secteur en transformation.

Les pompiers se sont aussi rendus, hier matin, en arrière du 1485 rue Bardy. Il y avait du feu dans une cabane servant à des jeunes pour se faire de la musique. Un mégot avait mis le feu dans un fauteuil qui a été endommagé.

Tôt dimanche, le feu a pris dans un matelas au 187, 7e Rue. Après avoir lancé de l'eau sur le matelas, le locataire des lieux a couru alerter les pompiers du poste no 10. Seul le matelas a été détérioré, mais le reste du logement a subi les méfaits de la fumée.

Un homme est trouvé mort

Un homme de Forestville, rapporté disparu depuis le 5 novembre dernier, a été trouvé mort, avant-hier, à environ 108 milles au nord de Forestville.

Le corps de M. Lorenzo Coulombe, âgé de 38 ans, était gelé et la Sûreté du Québec préeise qu'une autopsie devait avoir lieu aujourd'hui, pour établir les causes de la mort.

D'autre part, une autopsie devait aussi être pratiquée, aujourd'hui, sur le corps d'un enfant de deux mois, qui a été trouvé sans vie dans son lit, hier matin, à Pointe-Navarre, en Gaspésie. Fils d'une fille-mère, le bébé était placé dans un foyer nourricier.

LEVIS-MONTREAL EXPRESS 150 MINUTES
DEPARTS: TRAVERSE de LEVIS
LUNDI AU JEUDI 9.15 A.M. - 12.45 P.M.
LE VEN. 9.15 A.M. - 12.45 P.M. - 7.30 P.M.
LE SAMEDI 9.15 A.M. - 12.45 P.M.
LE DIMANCHE 12.45 P.M. - 8.00 P.M.
$5.40
AUTOBUS DESHAIES
Tél. : 692-0418

Université Laval

DIPLOME EN ADMINISTRATION
pour les titulaires d'un grade universitaire
La Faculté des sciences de l'administration offre aux diplômés d'universités un programme de 12 cours de 45 heures chacun (36 crédits), conduisant à un Diplôme en administration.
Les cours sont répartis sur une période de trois ans (six trimestres) et se donnent à raison de six heures par semaine, le soir.
Pour le trimestre d'hiver 1973-1974, la date limite pour la demande d'admission est le 1er décembre 1973.
Renseignements et prospectus:
M. Gustave Tardif,
Faculté des sciences de l'administration,
Cité Universitaire,
Québec, G1K 7P4
Téléphone: 656-2609
Cité universitaire, Québec

EXAMEN DE LA VUE
Dr Richard Dumas - Optométriste
GALERIES DE LA CANARDIERE
TEL.: 663-9292

ATTENTION
Vous êtes dans le grand ménage d'automne. Vous avez des choses en trop dont vous voulez vous débarrasser. Pensez aux moins fortunés.
Téléphonez à : 837-8478
Comptoir des Infortunés de la Rive-Sud
Nous passerons les prendre le soir ou le jour de votre choix. Nous prenons de tout pouvant resservir pour de moins fortunés.

DÈS DEMAIN québec sportif LEVERA LE VOILE...

Substance exclusive rétracte les hémorroïdes apaise la démangeaison
Une substance cicatrisante exclusive provoque la rétraction des hémorroïdes et la cicatrisation des tissus.
Un grand institut de recherche vient de mettre au point une substance cicatrisante sans pareille pour la rétraction des hémorroïdes, le soulagement de la démangeaison et la cicatrisation des tissus.
L'une après l'autre, les histoires de cas d'hémorroïdes ont rapporté "une amélioration évidente". On a pu observer un soulagement rapide de la douleur, une rétraction notoire des hémorroïdes. Mieux encore, ce soulagement s'est maintenu durant plusieurs mois.
Cette substance dont les résultats sont si merveilleux se nomme la Bio-Dyne; elle a pour effet de hâter la cicatrisation des cellules atteintes et de stimuler la croissance des tissus nouveaux. La Bio-Dyne est offerte soit en onguent, soit en suppositoires, sous le nom de Préparation H.
En plus d'aider les hémorroïdes à se rétracter, la Préparation H agit comme lubrifiant et rend l'élimination moins douloureuse. Enfin, elle diminue les risques d'infection, l'une des causes connues d'hémorroïdes.
Demandez à votre pharmacien la Préparation H sous forme de suppositoires ou d'onguent (avec accessoire spécial). Satisfaction ou remboursement.
Préparation H

Jos. Grenier LTEE
centre de rénovation!
Du pain sur la planche pour l'hiver!
Laissez-nous vous aider...

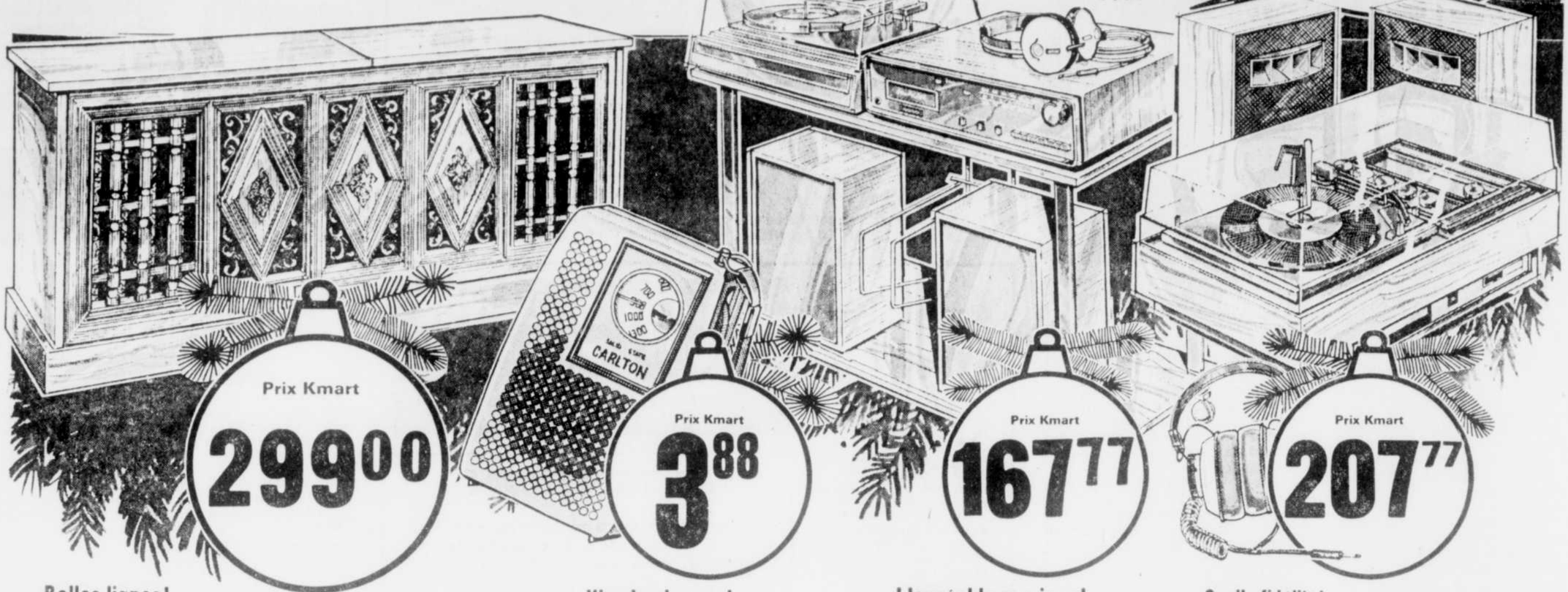
GARAGE D'HIVER DEMONTABLE
PORTE DE TOILE COMPRISE
A LA BELLE SAISON, IL SE DEMONTE ET SE RANGE RAPIDEMENT. VENEZ VOIR LE MODELE EN MONTRE.
Le seul garage vendu avec les pièces de bois coupées de dimensions prêtes à être assemblées.
GARAGE ECONOMIQUE EN ASPENITE
6' X 10' X 20' $189.50
GARAGE EN VENEER DE B.C. FIR
6' X 10' X 20' $239.50
EXTRA POUR GARAGE PREMONTE A L'USINE ET MATERIEL TEINT
CHENE PROVINCIAL Beauté... chaleur... ambiance. 4' X 8' $5.95
MERISIER PALOMINO Donne à une pièce un charme tout particulier 4' X 8' $7.95
ROUGE POMPEI S'harmonise avec tous les stylos de décoration intérieure. 4' X 8' $9.95
NOYER COLONIAL 16.95
HETRE CANADIEN 7.95
PECANIER 5.95
CHENE PROVINCIAL 5.95
ORME RUSTIQUE 10.35
ACAJOU MIEL 3.45
CHENE DORE 6.95
NORDIQUE 4.95
FRENE OLIVE 7.95
VERT BOISE 8.75
SILVER MIST 10.95
ALPIN DU NORD 6.95
TEAK ORIENTAL 11.85
MERISIER BLANC 5.25
BUTTER NUT 3.95
TUILES A PLANCHER PRECOLLEES — VINYLE-AMIANTE sans cirage
• Enlever le papier protecteur du dos • Mettez en place • Appuyez... C'EST TOUT!
CARREAU de 12" x 12" à partir de .22 l'unité
PAPIER-TENTURE
Vos murs ont-ils besoin d'être renovés? C'est facile de changer de décor, grâce au revêtement mural en vinyle.
VENEZ LES VOIR aujourd'hui même
PRIX TRES ABORDABLES
POUR CUISINES... LAVOIR... SALLES DE BAINS...
Exigez le PANNEAU MURAL FINI PLASTIQUE EN FEUILLE 4' x 8'
imitation tuile ou mosaïque
PRIX A PARTIR DE $15.84 le panneau
PLAFONDS
• EN RELIEF • DECORATIF • ACOUSTIQUE
LE CARREAU 12" x 12"
PRIX A PARTIR DE .12
Jos. Grenier LTEE
947 AV. ROYALE, BEAUPORT
Ouvert le jeudi soir jusqu'à 9h. - Fermé le samedi toute la journée
TEL.: 667-1724

EN VENTE: du 13 au 17 NOVEMBRE TANT QU'IL EN RESTERA

SK Kmart®

Vous donne entière satisfaction!

PRÉ NOËL



Prix Kmart **299⁰⁰**

Belles lignes!
MEUBLE ELECTROPHONIC 60 PO. AM/FM STÉRÉO

Quel prix avantageux pour cet ensemble aux multiples fonctions dont jouira toute la famille!
• Avec lecteur 8 pistes incorporé • Tourne-disques Garrard automatique avec pointe diamant • Douilles pour casque, micro, guitar et haut-parleurs additionnels • Lignes méditerranéennes avec fini noyer.

Prix Kmart **3⁸⁸**

Vive les jeunes!
POSTE CARLTON À 8 TRANSISTORS

Quel chic cadeau à glisser dans les bas de Noel! Ce poste radio comporte 2 diodes, haut-parleur de 2 1/4 po., pile et écouteur.

Prix Kmart **167⁷⁷**

L'agréable musique!
ENSEMBLE PHONO SONIC

• Réception AM FM stéréo • Lecteur 8 pistes incorporé • Tourne-disques BSR à 4 vitesses avec bras repérant • Enceintes à suspension acoustique avec haut-parleurs 6 po. à double cône • Casque d'écoute et support roulant.

Prix Kmart **207⁷⁷**

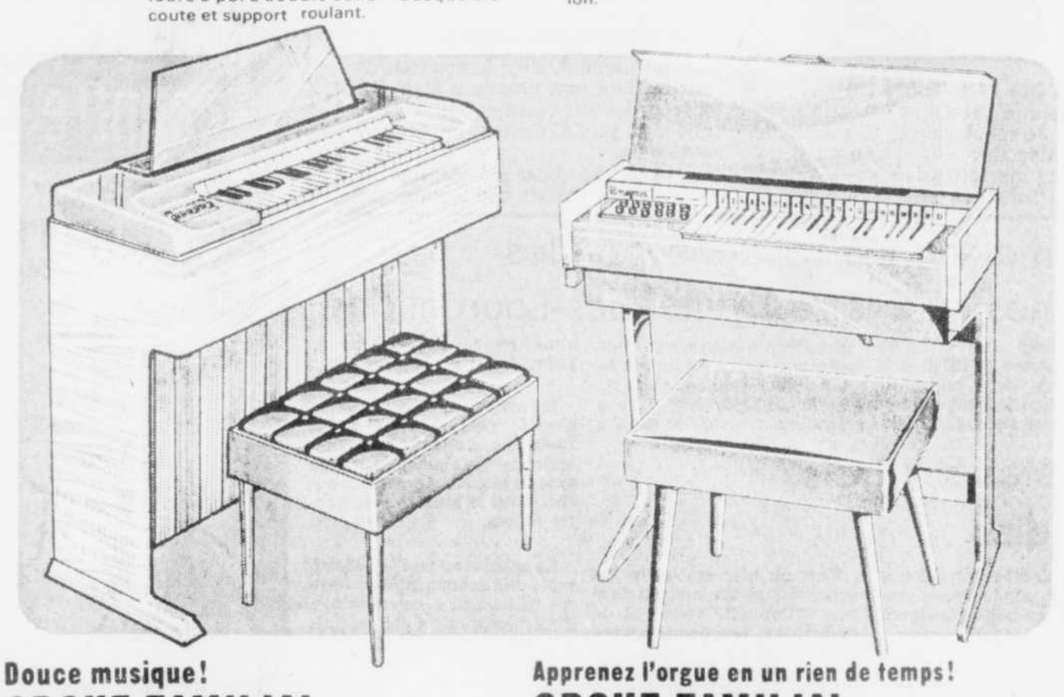
Quelle fidélité!
ENSEMBLE ELECTROPHONIC AM/FM MULTIPLEX

• Ampli 150 W avec lecteur 8 pistes incorporé • Filtres d'aiguille et de grognement • Changeur Garrard • Douilles pour casque et haut-parleurs additionnels • Casque, ruban 8 pistes et microsillon.

PROJECTEUR HANIMEX LOADMATIC 800 DLS AVEC MARCHE AU RALENTI

Prix Kmart **99⁴³**

• Arrêt sur l'image, lentille à zoom • Chargement automatique de bobine à bobine • Conversion facile des films Regular 8 aux Super 8 • Dispositif de réglage de vitesse Peut recevoir bobines de 400 pi.



Douce musique!
ORGUE FAMILIAL MAGNUS

Quelques minutes de répétition chaque jour et vous deviendrez musicien. Modèle durable de polystyrène avec 37 touches, 12 accords, 3 octaves complètes, réglage du volume au pied, appuie-feuilles et banc avec espace de rangement.

Prix Kmart **128⁸⁸**

Apprenez l'orgue en un rien de temps!
ORGUE FAMILIAL MAGNUS

Toute la famille aimera cet instrument. Il comporte 37 touches, 12 accords, housse anti-poussière, banc-tabouret et livre de musique. C'est ce qu'il faut pour la salle de récréation. Fait de polystyrène durable.

Prix Kmart **68⁸⁸**

PROJECTEUR DE DIAPOS FOCAL 1500A

Changement de diapositives telecommande. Lignes basses et élégantes. Réglage du foyer sur le côté. Accepte chargeurs plats ou circulaires. Avec 1 chargeur plat, capacité de 36 diapos

Prix Kmart **59⁹³**

VISIONNEUSE DE DIAPOS FOCAL MAGNUM

Un cadeau dont on raffolera! L'amateur de diapositives peut visionner ses diapositives en un rien de temps! Petit appareil qui fonctionne au moyen de quatre petites piles C.
(Piles non comprises)

Prix Kmart **5⁹³**

ENSEMBLE PHOTO KODAK POCKET INSTAMATIC 40

Prix Kmart **64⁴³**

• Obturateur électronique et oeil électrique cellule CdS pour exposition automatique de 1/225 de seconde à 10 secondes • Mise au point à deux positions • Avec film, Magicube, dragonne et livret explicatif.

BONNE VALEUR

FILM COULEUR À TIRAGE KODACOLOR II, C110-12

Prix Kmart **1¹⁴**

A chargeur, 12 poses. Faites-en bonne provision pour vous et les vôtres!

FILM COULEUR À DIAPOSITIVES KODACHROME II, K 135-20

Prix Kmart **2⁹³**

20 poses en 35mm. Dév. inclus. Se glisse si bien dans un bas de Noël!

MAGICUBES CGE

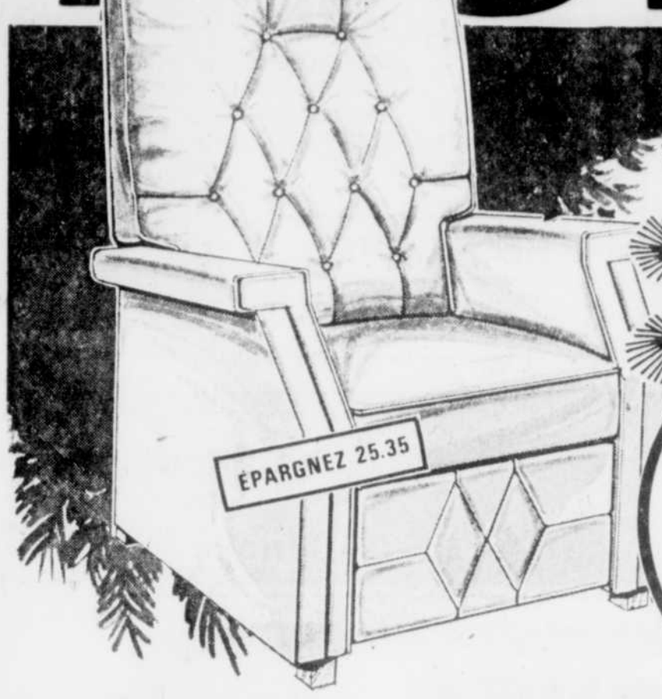
Prix Kmart **1⁷³** l'emb.

Faites bonne provision pour tous les moments de joie des Fêtes. 3 par emballage.

ALLEZ CHEZ Kmart POUR DE VRAIES AUBAINES

EN VENTE : du 13 au 17 NOVEMBRE TANT QU'IL EN RESTERA

AUBAINES



Notre prix de liste 112.79
Spécial Kmart
87.44

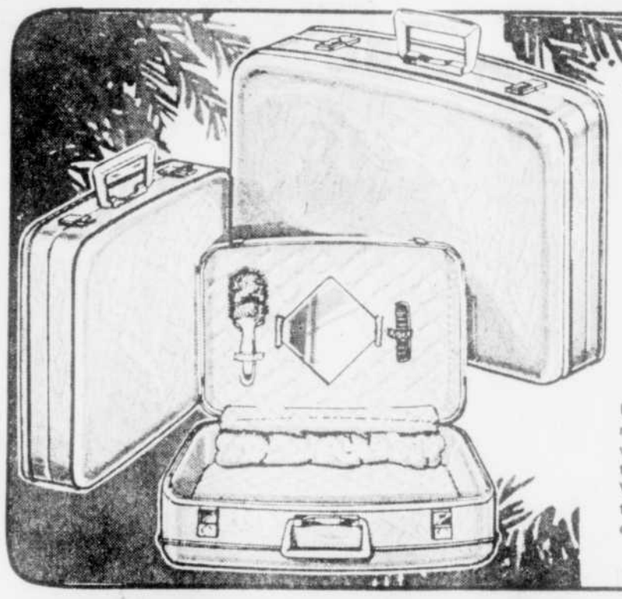
UN MOMENT DE DÉTENTE CONFORTABLE ! FAUTEUIL AVEC THERMO-MASSEUR

Allumez la cheminée, prenez votre position favorite, parcourez le journal quotidien et detendez-vous après une dure journée ! Ou encore, obtenez un massage exceptionnel du thermo-masseur. Ce fauteuil inclinable à trois positions comporte une charpente solide de bois dur, un siège de caoutchouc d'uréthane ; le recouvrement est de vinyle de haute qualite qui se nettoie si facilement. En noir, or, vert et brun.

Prix Kmart
113.77

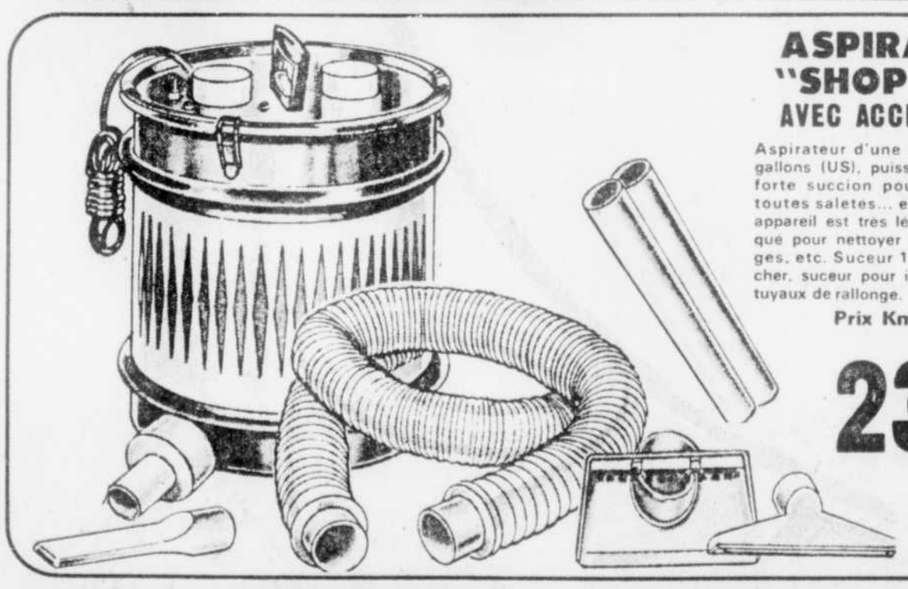
PRIX SPÉCIAL ! 2 STYLES ! ENS. TABLE ET CHAISES DE 5 PIÈCES

Cette aubaine est vraiment imbattable tant du point de vue de la qualité que du prix. Ensemble bronzé au phénol avec table marquetée noyer sur noyer de 36 x 48 x 60 po. avec 4 chaises au motif tapisserie indienne or ou motif floral vert. L'ens. chromé comporte une table ovale ou carrée en imitation de marbre, couleur fumée ou brun avec 4 chaises en phénol, chrome orientable ou tongo mulberry. A vous le choix.



Pour le voyageur !
MALLETTES MODERNES
Prix Kmart
29.77 L'ENS.

Un cadeau pour l'être adoré ! Que votre amie se rende autour du monde ou qu'elle visite la ville voisine — donnez-lui l'élegance et le style. Les trois pièces assorties comprennent mallettes Vanity, Weekend et Pullman. Toutes recouvertes de vinyle à l'épreuve du frottement. En vert ou bleu.



ASPIRATEUR "SHOP VAC" AVEC ACCESSOIRES

Aspirateur d'une capacité de 5 gallons (US), puissant moteur et forte succion pouvant déloger toutes saletes... et pourtant cet appareil est très léger. Tout indiqué pour nettoyer greniers, garages, etc. Suceur 14" pour plancher, suceur pour interstices et 2 tuyaux de rallonge.

Prix Kmart
23.88

Elégantes ! TABLES RECTANGULAIRES

Notre prix de liste 24.95 l'ens.
Spécial Kmart
19.77 L'ENS.

Ensemble de trois tables en similibois décorées de motifs attrayants, en rose or, vert or, rouge or. Elles prennent si peu de place et sont si pratiques quand on reçoit ses amis.

UN SEUL BAS PRIX À VOTRE CHOIX

BIBLIOTHÈQUES
de style espagnol ou italien

Lignes romantiques avec fini noyer et ferrure à l'ancienne. Les trois étagères peuvent recevoir quantité de livres ou de trucs divers ; les deux portes se referment sur un espace pratique. Dimensions approx. 24½ x 12 x 72 po.

A votre choix
39.77 CH.

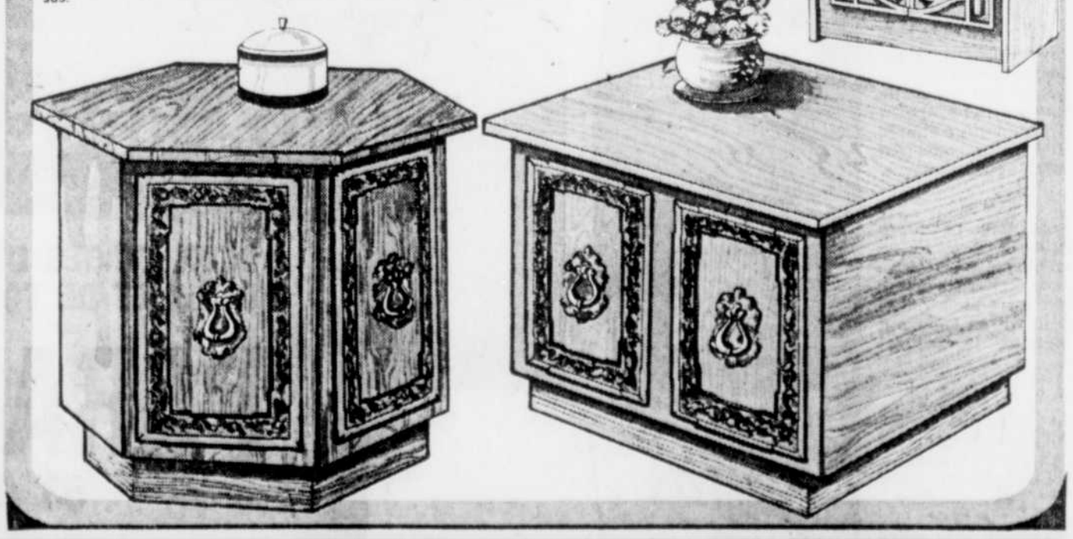
TABLES À COCKTAIL

Env. 54 x 20 po. Délicatement sculptées et revêtues d'un fini noyer des plus riches. Dessus trédurables à l'effet de bois fourré et équipé de ferrure à l'ancienne !

COMMODES CARRÉES OU HEXAGONALES
de style espagnol ou italien

Notre prix de liste 47.77 ch.

Env. 24 x 24 po., s'harmonisent avec les tables à cocktail ci-dessus.



L'ÉPARGNE C'EST NOTRE AFFAIRE

Les jurés n'ont pu s'entendre hier sur le verdict dans la cause du Dr Morgentaler

MONTREAL (PC) — Après avoir délibéré une bonne partie de l'après-midi et de la soirée, hier, les jurés sont revenus devant le juge, à 22 heures, pour lui dire qu'ils n'étaient pas parvenus à s'entendre sur le verdict à rendre dans la cause du Dr Henry Morgentaler.

Le président du tribunal les a alors convoqués pour 10 heures de la matinée, aujourd'hui, afin de poursuivre leurs délibérations.

Le Dr Morgentaler a subi un long procès sous l'accusation d'avoir pratiqué un avortement sur la personne d'une étudiante-célibataire,

Au cours de son procès, le médecin de 50 ans a témoigné lui-même pour admettre qu'il avait pratiqué, au cours des dernières années, "entre 6,000 et 7,000" avortements.

La défense, représentée par Me Claude-Armand Sheppard, n'a pas cherché à nier l'avortement lui-même, mais elle a tenté de prouver que cet acte était légal, parce que justifié par l'état de santé physique et mental de la patiente.

Pour la Couronne, Me Louis Robichaud a rétorqué que les jurés n'avaient à répondre qu'à une seule question: est-ce que la preuve soumise au procès indiquait que le Dr Morgentaler avait enfreint la loi?

LE JUGE

Dans ses remarques au jury, le juge James Hugessen a déclaré qu'il fallait appliquer la loi "qu'on soit d'accord ou non avec elle".

Il a demandé aux jurés de lui fournir deux réponses: le Dr Morgentaler est-il coupable, oui ou non, et sa patiente doit-elle être éventuellement accusée de complicité?

"Votre devoir, a-t-il dit, est d'appliquer la loi qui existe présentement au pays... et non celle qui devrait être. Vous ne devez vous en tenir qu'à la loi."

Parlant en français, le juge Hugessen a invité les jurés "d'oublier" tout ce qu'ils avaient pu entendre en dehors du tribunal et de chasser de leur esprit "tout préjugé".

Pour ce qui est de la sentence, a ajouté le président du tribunal les jurés ne doivent pas en tenir compte dans l'appréciation des faits, puisqu'elle ne relève que du juge seul.

Il a fait remarquer qu'un juge pouvait imposer une peine beaucoup moins sévère que la peine maximale prévue par le code pénal.

CONTRADICTION

Selon le président du tribunal, il n'y a eu qu'un seul fait contradictoire "important" narré devant la cour. Il s'agit d'un entretien de "cinq minutes" entre le médecin et sa patiente avant l'opération.

Le Dr Morgentaler a maintenu qu'il avait discuté des problèmes de sa patiente et qu'il en avait conclu que l'avortement était une nécessité dans son cas. La patiente, de son côté, a affirmé qu'elle n'avait pas parlé des raisons pouvant justifier un avortement.

Le juge Hugessen a recommandé aux jurés de se servir de leur "bon sens" pour décider quelle était la véritable version des faits.

Pour ce qui est de la défense de nécessité", invoquée par le Dr Morgentaler, elle n'est permise par la loi, selon le juge, qu'en des circonstances bien précises. Elle ne doit s'appliquer que pour prévenir un mal inévitable

Me Sheppard a prétendu que la patiente avait besoin d'un avortement pour des raisons socio-économiques et que cet avortement avait été bien fait pour la santé de la patiente.

Quant à Me Robichaud, il a fait remarquer que l'avortement sur demande constituait un crime. L'avortement, a-t-il dit, ne doit être pratiqué que sur l'approbation d'un comité médical qui décide s'il est nécessaire pour protéger la santé de la femme enceinte.

VOIR PAGE 13

VOTRE VOISIN POP DE LA SEMAINE

LA CAISSE POPULAIRE LAUZON,

269 rue St-Joseph, Lauzon

Dollard Ouzilleau
directeur

Nombre de membres:	4,879
Actif:	$7,266,000.00
Emprunteurs:	1192
Prêts personnels:	$925,500.00
Prêts hypothécaires:	$3,227,000.00

HEURES D'OUVERTURE:
Lundi, mardi: 9h.30 à 15h.
Mercredi, jeudi: 9h30 à 18h.
Vendredi: 9h.30 à 20h.

LA CAISSE POPULAIRE ST-RODRIGUE

4725, 1ère Avenue, Charlesbourg, Qué

Nombre de membres:	6,370
Actif:	$6,900,000.00
Emprunteurs:	1067
Prêts personnels:	$1,171,000.00
Prêts hypothécaires:	$2,369,000.00

HEURES D'OUVERTURE:
Lundi à mercredi: 10h. à 15h.
Jeudi: 10h. à 18h.
Vendredi: 10h à 15h.
Vendredi soir: 18h.30 à 20h.

Jean-Marcel Darveau
directeur

P&R

VOTRE VOISIN POP DE LA SEMAINE

Faits divers

Le juge refuse tout cautionnement à Frank Cotroni et à Guido Orsini

MONTREAL (PC) — Le juge Samuel Bard a refusé tout cautionnement, hier, à Frank Cotroni et Guido Orsini, en attendant leur comparution, la semaine prochaine, dans une enquête pour extradition demandée par les Etats-Unis.

PC

Les deux hommes ont été mis en accusation, la semaine dernière, par un grand jury de New York pour avoir présumément importé 19.8 livres de cocaine d'une valeur au marché noir de près de $3 millions.

Ils ont été arrêtés à Montréal par des policiers de la Gendarmerie royale du Canada et sont en prison depuis ce temps.

Le juge Bard a donné raison au procureur de la Couronne, hier, qui prétendait que le cautionnement, dans les causes d'extradition, n'était pas un droit mais bien un privilège.

Survivant

Selon des enquêteurs de la Sûreté du Québec, il se pourrait bien que le seul survivant d'une tuerie ait été, en réalité, la seule personne visée par les assassins. Donald Côté, 41 ans, aurait échappé à l'assassinat, ayant décidé de dormir dans la chambre de l'étage supérieur de la maison, son fils de cinq ans et son épouse occupant son lit à l'issue d'une soirée anniversaire, dimanche. M. Côté se souvient seulement des cris de son épouse qui l'appelait avant la fusillade. Trois hommes masquées ont fait irruption dans la demeure des époux Côté et ont assassiné Mme Côté, son fils de 5 ans, François et un ami qui dormait dans le salon, Marcel Lévesque, 25 ans. M. Côté a déclaré à la police qu'il avait vu trois hommes qui s'enfuyaient de la maison.

Vol de cigarettes d'une valeur de $100,000 à Lachine

MONTREAL (PC) — Des voleurs se sont emparés d'un camion contenant des cigarettes pour une valeur de $100,000, hier, à Lachine.

Mettant le chauffeur en joue, ils l'ont forcé à monter dans une voiture et il l'ont abandonné près de Sorel, les mains liées derrière le dos.

La Sûreté du Québec est toujours à la recherche du camion et de sa cargaison de cigarettes.

Salvatore Palomba coupable de meurtre

MONTREAL (PC) — Salvatore Palomba, 22 ans, a été trouvé coupable, hier, du meurtre de Christine Paquin, 19 ans, et il a été condamné à l'emprisonnement à perpétuité.

Après un procès qui a duré un mois, les jurés n'ont délibéré qu'une heure avant de rendre leur verdict. Le juge les a félicités, disant que c'était le seul verdict qu'ils pouvaient rendre dans les circonstances.

Témoignant dans sa propre cause, Palomba a tenté de rejeter le blâme du meurtre sur son ami Brian Hayward, disant que lui n'était qu'un complice du vol au logement de la victime, le 23 mai dernier.

Palomba a admis, cependant, que l'arme du crime lui appartenait, car il l'avait achetée la veille du meurtre.

Un porte-parole de la police a déclaré qu'aucune plainte n'avait été portée contre Harward. On croit qu'il est parti pour la Californie.

SOUDURE GENERALE
SERVICE JOUR ET NUIT

- Mécanique de marine
- Réparation de bouilloires
- Mécanique générale
- Fabrication et réparation de remontées mécaniques de tous genres.

INDUSTRIES SAMSON INC.
12, RUE ST-LAURENT, LEVIS
TEL.: 837-5897

GRANDE VENTE ANNUELLE
à votre magasin Paradis du Bijou Enr.
GRANDS SPECIAUX SUR TOUTE LA MARCHANDISE

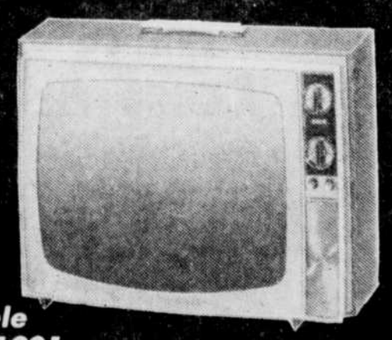
STEREO RCA

modèle SFE 1012

Le "Lexington" en pin canadien ou en érable colonial. Récepteur/amplificateur FM/AM/FM stéréo Q-120, produit une puissance musicale de crête de 120 watts. Syntonisateur AM et FM séparés. Haut-parleurs Quantaire pour la reproduction stéréophonique à son meilleur.

PRIX SPECIAL

TELEVISEUR RCA

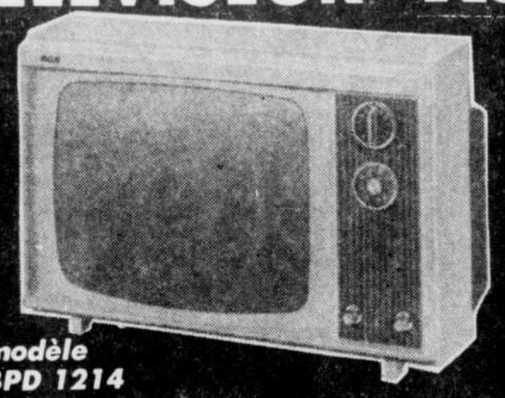


modèle BPD 1901

NOIR ET BLANC DE 19" - Brun pâle. Garniture blanc perle. Dimensions: H. 16¾" L. 20½" P. 12⅝". Châssis de 18,000 volts - Syntonisateur rotatif UHF/VHF - Haut-parleur duocône de 3" x 5".

PRIX SPECIAL

TELEVISEUR RCA

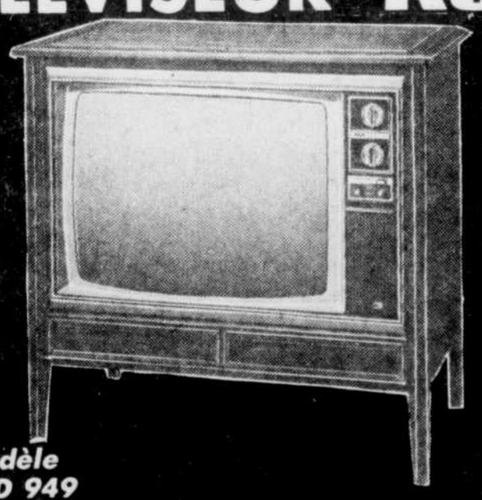


modèle BPD 1214

NOIR ET BLANC - 12" en diagonale, 75 pouces carrés d'image. Syntonisateur VHF et syntonisateur à "état solide" pour le VHF. Châssis de 12,000 volts, régulateur "Instant-Pic".

PRIX SPECIAL

TELEVISEUR RCA



modèle CCD 949

TELECOULEUR DE 26" - 90% transistorité - Circuit imprimé - 26,000 volts - Accumatic 2 - Instantané.

PRIX SPECIAL

DEUX ETAGES DE MEUBLES EN MONTRE AFIN DE FACILITER VOTRE CHOIX ET DE TOUJOURS MIEUX VOUS SERVIR.

PARADIS DU BIJOU ENR.
53 AVENUE PLANTE - VILLE VANIER
TEL.: 527-8317

DEMANDEZ VOS COUPONS DE PARTICIPATION POUR LE CONCOURS FANTASIA

Des enseignants de Toronto projettent de démissionner

TORONTO (PC) — Les enseignants d'écoles secondaires du Toronto métropolitain ont voté en faveur d'une démission massive pour obtenir satisfaction dans leurs demandes en vue d'obtenir de meilleurs salaires et des classes moins nombreuses.

Le vice-président de la Fédération des enseignants, Jim Forster, a déclaré que 90 pour cent des 8,121 enseignants éligibles se sont prononcés en faveur cette forme de grève.

Le referendum demandait aux instituteurs de répondre oui ou non à la question suivante : "J'autorise, par la présente, la remise de ma démission, à compter du 31 décembre, en vertu des règlements provinciaux".

M. Forster a déclaré plus tôt que les enseignants ne seraient pas invités à remettre leurs démissions avant que la fédération n'ait recueilli des fonds pour indemniser les travailleurs si leurs démissions étaient acceptées par la commission scolaire.

Présentement, les enseignants font la grève du zèle, refusant de superviser toute activité extra-scolaire. Ils réclament une hausse de six pour cent et une allocation pour la hausse du coût de la vie d'environ deux pour cent. Ils reçoivent présentement de $7,400 à $16,900 par année, selon leur expériences et leurs qualifications.

La FTQ réclame le rappel de l'ambassadeur "atteint de la fièvre du fascisme"

TORONTO (PC) — De nombreux militants participant au congrès de la Fédération des Travailleurs de l'Ontario, à Toronto, ont réclamé le rappel immédiat d'Andrew Ross, ambassadeur canadien au Chili.

Le leader des Ouvriers unis de l'électricité, George Harris, a affirmé, durant le débat sur une résolution portant sur la restauration des droits fondamentaux au Chili, que M. Rose "est atteint de la fièvre du fascisme."

M. Ross avaient recommandé au gouvernement canadien de reconnaitre la junte militaire qui a renversé le régime marxiste du président Salvador Allende, en septembre dernier. Ottawa a agi en ce sens peu de temps aprts.

M. Harris est d'avis que le Chili est un exemple classique "de ce que les populations sont incapables de faire face au fascisme. Le coup détat du 11 septembre n'aurait pu avoir lieu sans les machinations des corporations multinationales et du gouvernement américain."

Il a demandé aux délégués d'appuyer une résolution demandant au gouvernement d'Ottawa de congédier M. Ross et de lui interdire tout poste officiel.

le monde du travail

Grève chez Price

Effort pour convaincre les parties de négocier

MONTREAL (PC) — Les représentants du Syndicat des travailleurs de la pulpe et du papier (CSN) et ceux de la compagnie Price auront des entretiens séparés, aujourd'hui, à Montréal, avec le conciliateur désigné par le ministère du Travail, pour favoriser la reprise des négociations et régler la grève qui a occasionné l'interruption de la production dans trois usines depuis trois mois.

Les usines de la compagnie Price, à Kénogami, à Jonquière et à Alma, sont fermées depuis le déclenchement d'une grève des quelque 2,500 employés, membres de la CSN, le 10 août.

M. R.E. Membery, vice-président des finances de la compagnie, n'a pas voulu commenter, hier, les déclarations voulant que les usines restent fermées durant tout l'hiver en raison du problème d'approvisionnement du bois.

Il y a quelques semaines, un porte-parole de la compagnie, M. Raymond Cormier, avait prétendu que la production ne pourrait être reprise avant le printemps, alléguant que les réserves de bois étaient insuffisantes et qu'il était impossible d'y suppléer à ce temps de l'année.

Cependant, M. Pierre Vallée, directeur des relations industrielles de la compagnie, avait déclaré peu après qu'une telle décision n'avait pas été prise et qu'on ne saurait se prononcer avant le règlement de la grève.

On ne connait pas les dernières offres, mais on sait que la clause des salaires est l'enjeu de cet affrontement, de même que des mesures à prendre dans les cas de fermetures provisoires des usines et une protection face aux changements technologiques.

Le sort des transports en commun se décide aujourd'hui à Montréal

MONTREAL (Selon PC) — C'est aujourd'hui que les 3,200 chauffeurs d'autobus et de métro de Montréal doivent se prononcer une fois de plus sur l'acceptation ou le rejet de la dernière offre patronale.

La grève légale, si elle doit avoir lieu, ne pourra commencer que le dimanche 18 novembre, huit jours après l'avis qui a été déposé samedi.

Les Montréalais ont toutefois eu à deux reprises l'occasion de se faire une idée de ce que serait une grève des transports en commun quand les chauffeurs ont tenu des séances d'étude mercredi et dimanche dernier afin de se prononcer sur la dernière offre patronale.

Environ la moitié des syndiqués avaient participé à ces deux premiers votes mais un porte-parole de la Commission des transports de la Communauté urbaine de Montréal s'est déclaré optimiste sur l'issue du vote d'aujourd'hui, prévoyant que l'offre serait acceptée cette fois.

Le port de Halifax paralysé pour une cinquième journée

HALIFAX, (Selon PC) — Le port de Halifax est demeuré pratiquement paralysé pour une cinquième journée consécutive hier, à la suite du lockout décrété jeudi dernier par l'Association des employeurs maritimes (AEM), qui représente les compagnies de navigation.

Les débardeurs ont fait du piquetage, en petits groupes, arborant des pancartes protestant contre le lockout qui est survenu après la décision syndicale de ne pas travailler après cinq heures du soir, ni durant les congés et les fins de semaine.

L'AEM a interprété cette mesure comme un geste de grève et a répliqué en décrétant un lockout.

Les débardeurs, membres du local 269 de l'Union internationale des débardeurs ont tenu un vote de grève et fixé le débrayage pour aujourd'hui, afin d'appuyer le renouvellement de leur contrat de travail, qui est l'objet de négociations depuis 10 mois avec l'AEM.

Les débardeurs ont rejeté un rapport de conciliation du fédéral, qui avait été accepté par l'AEM. Les représentants syndicaux ont déclaré que l'acceptation de ce rapport signifierait une réduction draconienne de la main-d'oeuvre du port et la fin du contrôle de l'embauche par le syndicat.

Entretemps, le président du local 269, Kenneth Schnare, s'est rendu hier, à Toronto, à une réunion "qui pourrait aider à la situation" et on ne prévoyait aucune décision sur le projet de grève avant son retour plus tard aujourd'hui.

Les dirigeants de deux unions de débardeurs se sont en effet réunis hier, à Toronto, dans le but d'établir un front commun dans leurs négociations avec les employeurs afin de réduire l'impact des changements technologiques.

Ont participé à cette réunion des représentants de l'Union internationale des débardeurs, qui groupe quelque 8,000 membres dans l'Est du pays et l'Union internationale des débardeurs et des hommes d'entrepôts qui en compte 3,500 en Colombie-Britannique.

Les deux organismes syndicaux ont formé un comité national de cinq hommes, chargé d'étudier les effets de l'automation et de poser les premiers jalons en vue de l'établissement d'une politique commune de négociations avec les employeurs maritimes.

Les unions veulent que toutes les conventions collectives des débardeurs, tant au Canada qu'aux Etats-Unis, prennent fin en même temps afin que les employeurs ne puissent détourner des navires vers d'autres ports où il n'y a pas de grève.

COGNAC DE LA PLUS HAUTE TRADITION
Delamain
★★★★★
S.A.Q. N° 131 - C IMPORTÉ DE FRANCE

DÈS DEMAIN québec sportif aura achevé ses préparatifs...

Sears
PLACE LAURIER
Jean-Louis LABARRE
OPTOMETRISTE
Verres de contact
658-2121, local 279
EXAMEN de la VUE
SIMPSONS-SEARS LTD.

LE LUNDI, NOUS VOUS LIVRONS CETTE MACHINE À VOTRE BUREAU. GRATUITEMENT. ET LE VENDREDI, SI VOUS N'EN ÊTES PAS ENTIÈREMENT SATISFAIT, NOUS LA REPRENONS. GRATUITEMENT.

Cette machine, c'est la Philips 96. Et nous croyons que pour $358 (ou $9.75 par mois, en location) vous n'en trouverez pas de meilleure.

A tel point que nous vous proposons une affaire où tous les risques sont de notre côté. Faites-nous parvenir le coupon ci-dessous et nous irons vous en porter une, dans votre bureau, pour un essai gratuit de 5 jours.

Vous pourrez alors juger tout à votre aise de ses caractéristiques exceptionnelles, telles le microphone très perfectionné qui capte les sons avec une fidélité inégalée, le bloc de commande à distance marche/arrêt, enregistrement/rebobinage, ou encore la Mini-Cassette** d'une durée de 30 minutes.

Si, au bout de 5 jours, vous croyez encore trouver une autre machine à dicter aussi perfectionnée et aussi belle, pour un prix aussi avantageux, nous irons la rechercher.

Mettez-nous à l'épreuve. Vous avez tout à gagner.

PHILIPS
Les inventions, ça nous connaît

Je voudrais essayer pendant 5 jours, gratuitement et sans obligation, la machine à dicter Philips 96.

Nom _____

Adresse _____

Ville _____ Prov. _____

GERARD POULIN (DIV. DE O.E.)
770 COTE D'ABRAHAM

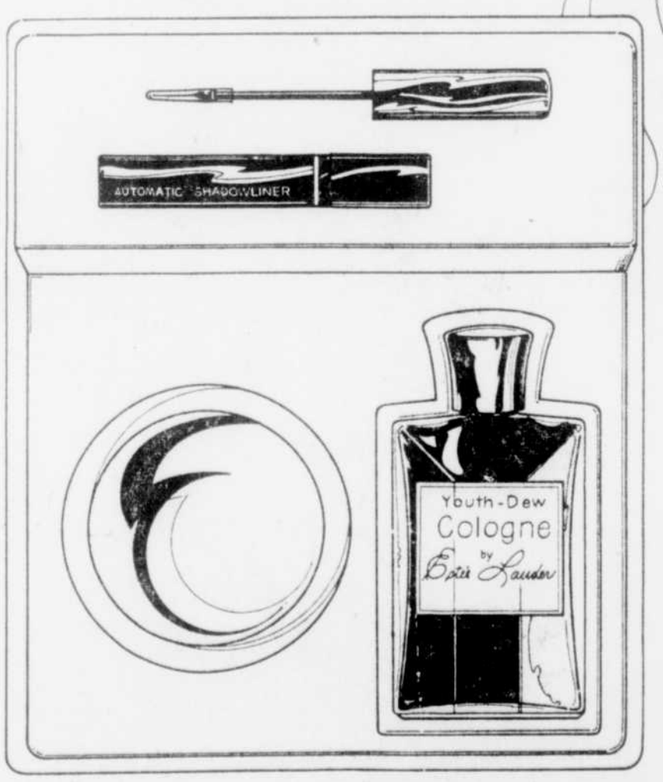
Gerard Poulin (DIV. DE O.E.)
770 COTE D'ABRAHAM - TEL.: 522-6876

Beauté signée Estée Lauder

Venez rencontrer la représentante Estée Lauder, Mlle Linda Nardella, les mercredi, vendredi et samedi à Place Fleur de Lys et les mardi et jeudi à Place Laurier.

Sears

Estée Lauder



Recette de beauté 24 heures

Base de maquillage "Estoderme", 2 onces $9
+ Crème de nuit "Estoderme", 2 onces $9.
= raffermit et hydrate la peau jour et nuit

Crème "Dry Dry" pour peau très sèche 9.50
+ Crème de jour pour les yeux 7.50
= traitement 24 heures pour peau riche

Recette de beauté spéciale

Crème "Skin Skimming", 2 onces $9.
+ Crème européenne, 1¾ onces $15
= Pour une peau jeune et fraîche

+ Base de maquillage enrichie, en crème, 2 onces 9.50
= Pour une peau nettoyée en profondeur et pour une protection parfaite

Lait crémeux, 8 onces 7.50

Cadeau boni

Avec tout achat de 7.50 et plus de produits Estée Lauder, vous recevrez gratuitement un nécessaire de beauté comprenant: crème de base enrichie, eau de Cologne Youth-Dew, ombre à paupières liquide.

Veuillez m'expédier le boni-beauté "Estée Lauder" auquel me donne droit tout achat de 7.50 et plus.

Article _____ Teinte _____ Prix _____

Nom _____

Adresse _____

Ville _____ Province _____

Des tons brillants

Base de maquillage "Fresh Air" 7.50
+ Fard à joues 6.50
+ Rouge à lèvres $4
= Ensemble Fresh-Air dans des tons brillants

Masque au lait glacé, 2 onces 6.50
+ Lotion au lait, 2 onces 6.50
= Tonifie la peau plus réceptive alors pour l'hydratation

Conjugaison d'arômes

Eau de parfum "Youth Dew" en atomiseur, 2¼ onces 8.50
+ Poudre, 4 onces $5.
= Ensemble harmonieux

Parfum "Estée Super" en atomiseur 2 onces $15
+ Crème parfumée pour le corps, 8 onces 12.50
= Ensemble fascinant

Parfum "Aliage Sport", 1¾ once $15
+ Parfum "Aliage Sport" en atomiseur, 2¼ onces 12.50
= Ensemble plein de vie

Cosmétiques - Rayon B

Simpsons-Sears Ltée

TELE-SHOPING 529-9811
● Fleur de Lys
● Place Laurier

NOUS ACCEPTONS LES COMMANDES TELEPHONIQUES DE $5 ET PLUS SANS FRAIS, SIGNALEZ ZE 1-0000 :

BEAUCE : DORCHESTER : BELLECHASSE : LOTBINIERE : MONTMAGNY : PORTNEUF :

Sears

Gagnez du temps

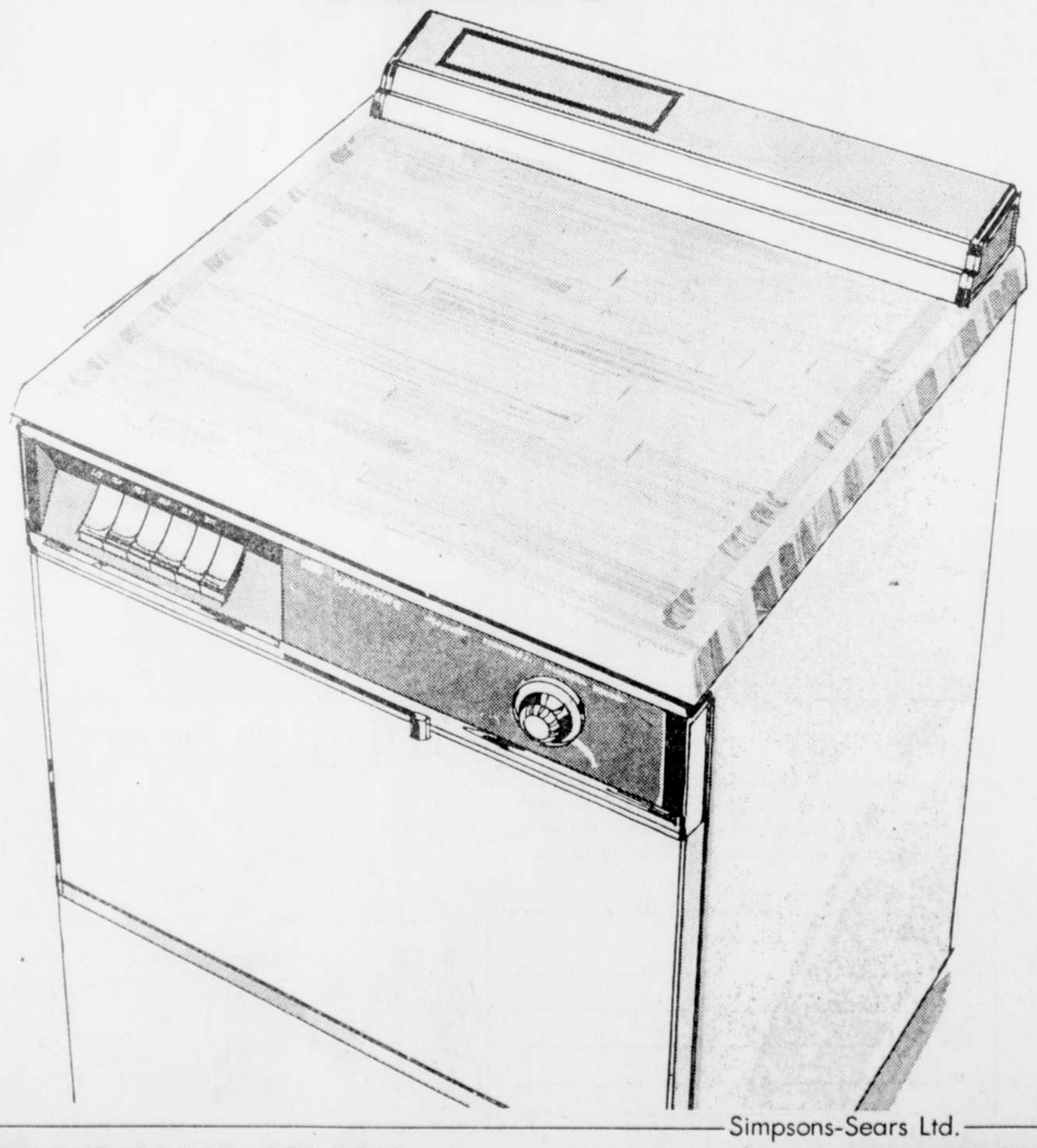
Avec ce lave-vaisselle Kenmore, le pré-rinçage devient inutile. Il nettoie marmites et casseroles, lave la coutellerie. Cycle de lavage hygiénique à 155°. Et à ce bas prix, ce modèle devient le cadeau de Noël idéal.

319.99 ch.
Blanc
#72061

Soyez prêtes pour vos repas des Fêtes. Invitez beaucoup de monde. N'ayez pas peur de la vaisselle: le lave-vaisselle Kenmore fera le travail pour vous. Modèle 6 programmes éliminant le pré-rinçage. Lavage sur 2 niveaux, panier supérieur rotatif. Double distributeur de détergent, distributeur d'agent de rinçage. Panneau éclairé. Séchage 26 minutes à air pulsé. Panier pour coutellerie. Intérieur porcelainisé blanc. Dessus noyer pratique.
Même modèle disponible dans les tons de cuivre, avocat ou or moisson pour $10 de plus.
#72140 Modèle encastré 289.99 ch.

Appareils Ménagers - Rayon 26

ÇA, c'est une aubaine Sears



Encore un effort des magasins Sears, à travers tout le Canada, pour vous offrir la meilleure marchandise au plus bas prix possible.

Sears | SIMPSONS-SEARS LIMITED

1234 56789
MME MENAGERE MODERNE
100 RUE PRINCIPALE
VOTRE VILLE
Satisfaction ou Remboursement

Dites: "Portez à mon compte"
Nous entretenons ce que nous vendons
Garantie "Satisfaction ou Remboursement".

Simpsons-Sears Ltd.

TELE-SHOPING 529-9811

- Fleur de Lys
- Place Laurier

Vous ne dites que "Portez à mon compte !"
Nous entretenons ce que nous vendons
Notre garantie Satisfaction ou remboursement

Pour appeler directement aux rayons — Composez
Fleur de Lys 529-9861
Place Laurier 658-2121

NOUS ACCEPTONS LES COMMANDES TELEPHONIQUES SANS FRAIS. SIGNALEZ: ZE 1-0000:

BEAUCE : Beauceville, Ste-Marie, Vallée-Jonction, St-Georges, St-Joseph, Beauce-Jonction.

DORCHESTER : Ste-Germaine, St-Luc, Ste-Claire, St-Anselme.

BELLECHASSE : St-Gervais, St-Michel, St-Damien, St-Vallier, St-Charles, Armagh.

LOTBINIERE : Ste-Croix, Lotbinière, St-Agapit.

MONTMAGNY : Montmagny, St-Pierre, St-François, L'Islet, Berthier-en-bas.

PORTNEUF : Donnacona, Neuville, Portneuf.

LE SOLEIL

77e ANNEE — No 261 QUEBEC, MARDI 13 NOVEMBRE 1973 PAGE VINGT-CINQ

informations sportives

Jacques Plante se doit d'aller chercher un junior exceptionnel

Une pléiade de juniors excellents arriveront sur le marché du travail du hockey professionnel, le printemps prochain, des finissants de la trempe de Richard Perron ou de Richard Nantais ou des surdoués de 18 ans, ces juniors exceptionnels dont Réal Cloutier et Guy Chouinard sont les plus beaux exemples.

Après avoir échoué du côté des gradués juniors, l'été dernier, les Nordiques ont l'obligation de marquer des points sur ce front, dans les mois à venir, sinon de risquer de se faire submerger par des rivaux de l'AMH qui ont mis l'accent sur la jeunesse par les rapts des Locas, Howe, Edur, Dillon, pour ne nommer que ceux-là, et de subir un recul senti sur tous les clubs majeurs si jamais il y a fusion.

Pour l'instant, l'AMH dit ne pas en vouloir de fusion parce qu'elle a d'autres raids à effectuer sur le circuit Campbell. Mais qui peut prédire quoi que ce soit dans ce domaine. La surenchère devenue excessive prend déjà plusieurs clubs à la gorge malgré les dehors indifférents. La fusion frappera sans doute comme un coup de foudre, peut-être dans un an, au plus tard dans deux ans. C'est alors que les listes seront gelées et que les Nordiques resteront avec leur plus récent recrutement, une collection de vieux.

Pendant les voyages, les lectures sont très instructives, et récemment je revoyais une couple d'articles fort à propos avec Jacques Plante, l'un tiré du Minneapolis Tribune et l'autre du Sports Illustrated.

L'article du Minneapolis Tribune parlait des "barbes grises" que Sam Pollock des Canadiens de Montréal a débarquées pendant des années à pleins bateaux au Minnesota où Wren Blair se faisait fort de sa grande amitié avec Sammy qui lui permettait de faire main basse sur des hockeyeurs éprouvés.

Le résultat, on peut le lire aujourd'hui. Le déversoir du Canadien, les North Stars du Minnesota, constitue maintenant la plus vieille équipe de la Ligue nationale avec une moyenne de 29.4 ans. N'est-il pas étrange de constater que cette équipe se débat présentement avec une profonde léthargie avec seulement deux gains jusqu'ici cette saison?

Par contraste, le génial Sam Pollock possède une formation dont la moyenne d'âge est de 25.7 ans, l'une des plus jeunes du circuit, et avec, dans cette jeunesse, le potentiel d'autres coupes Stanley.

Saisi de cette réalité

Les gradués du junior sont hors de prix, ce qui rebute Jacques Plante, mais Sports Illustrated démontrait nettement que les clubs majeurs décidés à garder le haut du pavé, et de ne pas se laisser submerger au milieu de cette affolante guerre des prix, allaient chercher leur junior de renom envers et contre tous.

C'est ainsi qu'on apercevait en photos couleurs les binettes du dernier arrivage, André Savard avec le prix de sa capture par les Bruins, $133,000 par année, Tom Lysiak et ses $115,000 payés par Atlanta, Lenny McDonald et les $150,000 enlevés aux Leafs.

Jacques Plante sursauta en apercevant ce dernier chiffre. Il le dit exagéré. Peut-être, mais l'article n'en démontrait pas moins que les clubs de la LNH ont bien compris que la véritable lutte à gagner à tout prix avec l'AMH se situait au niveau de la récolte des jeunes espoirs.

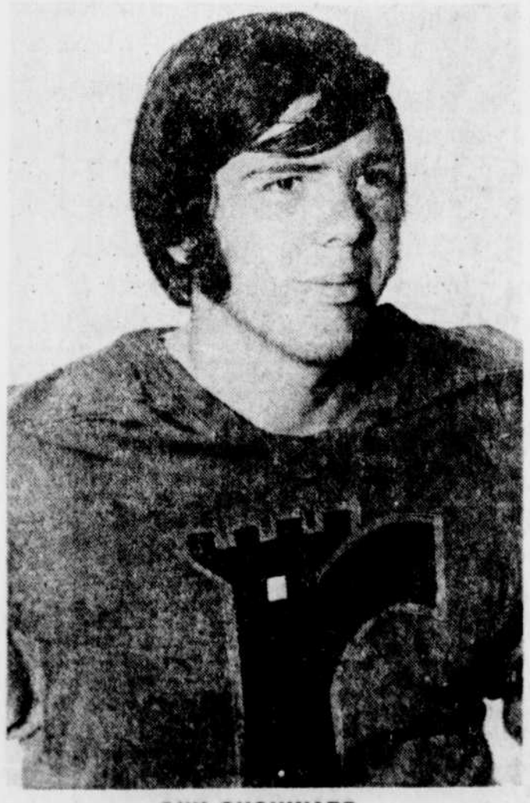
Cela, plusieurs clubs de l'AMH l'ont compris également. Les survivants de ce terrible affrontement auront prévu la relève des jeunes.

N'ayez crainte, Jacques Plante est saisi de cette réalité, mais il hésite devant le prix, d'autant plus qu'il vit sous un régime dont il est prisonnier, qui attend les salles combles du Colisée avant d'aller plus loin.

"Je pense de plus en plus qu'il va falloir qu'on aille se chercher un bon junior, l'an prochain", affirme néanmoins Plante.

Et Plante ne doit pas lésiner sur la qualité. Il doit aller chercher le meilleur disponible. C'est le futur Jean Béliveau de l'équipe dans un milieu où le culte de la vedette est gage de succès. Il va coûter cher, mais il sera le nerf de l'équipe.

Evidemment, il n'avait que 6,700 spectateurs, dimanche, 7,000, jeudi dernier, conséquences d'un calendrier trop généreux de matches locaux télévisés et l'absence d'efforts pour puiser dans le bassin de la population de l'Est du Québec. A sa deuxième saison, les Nordiques n'ont pas encore trouvé les promotions pour pomper dans ce bassin, et, comble de malheur, n'ont pas encore réussi à monter leur réseau de radio, l'enfance de l'art, pour sensibiliser cette population. On se contente de deux postes locaux qui se passent le micro!



GUY CHOUINARD

"S'il y avait 10,000 spectateurs, on pourrait faire ci, on pourrait faire ça", me répète-t-on souvent.

Qu'on commence par faire ci et ça, et on les aura les 10,000 spectateurs.

claude larochelle

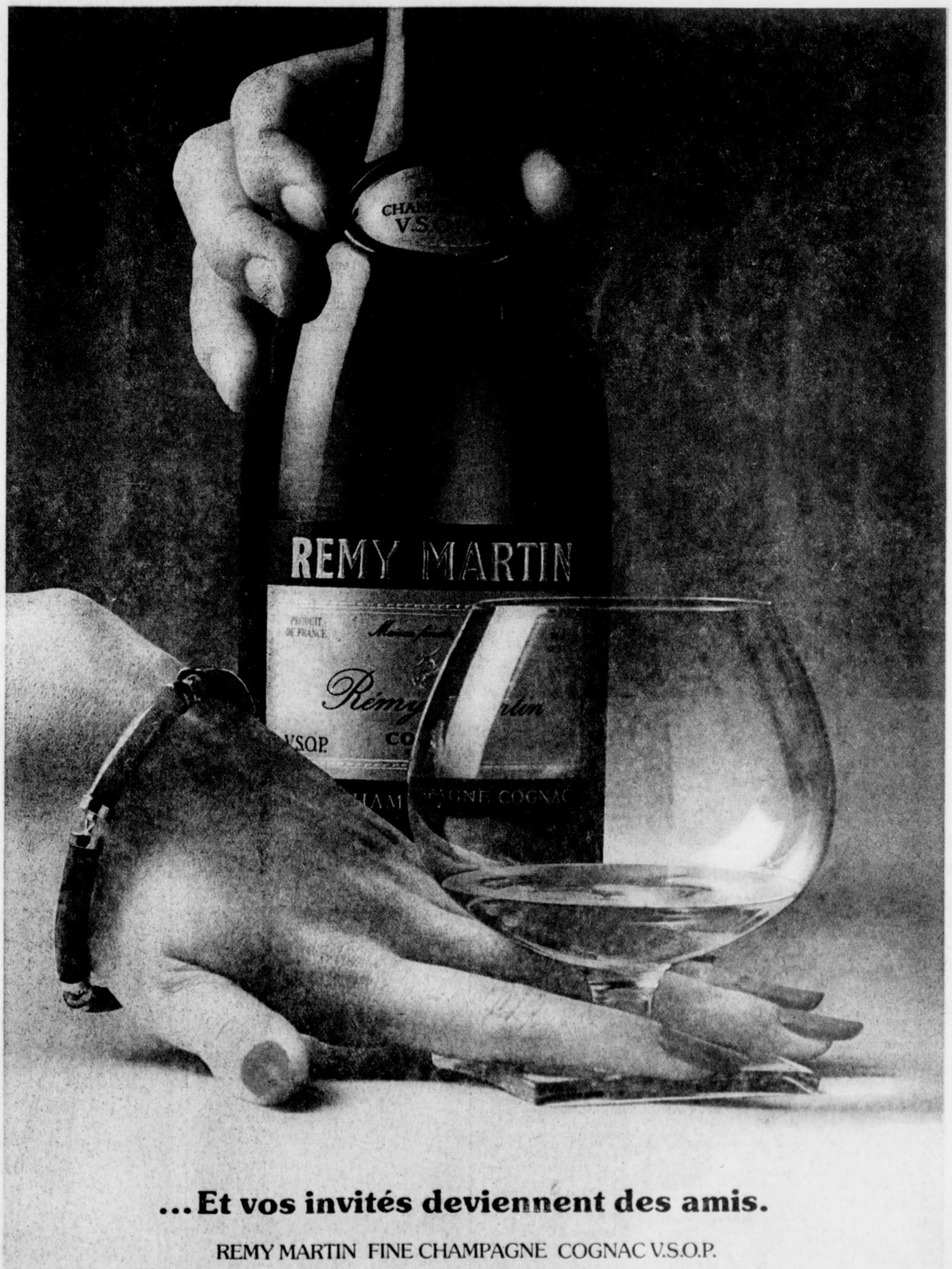
Le test de sa carrière

Décidément, Fernand Marcotte a décidé de passer le test de sa carrière et de vérifier une fois pour toutes ses capacités de pugiliste en montant dans l'arène contre le Torontois Clyde Gray... Fernand s'attaque à un très gros moreeau, à un pugiliste de classe, fort habile, qui a prouvé qu'il avait des ressources remarquables dans le combat qu'il a perdu aux mains du champion du monde Jose Napoles... S'il devait passer à travers cette épreuve, Fernand aurait tout un avenir dans la boxe.

Le livre de Howie Meeker sur les bases du hockey est maintenant disponible en français. Il a été édité par les Editions de l'Homme... La question est maintenant posée. Après avoir eu la peau de Johnny Wilson et Ted Garvin, par son individualisme intransigeant, Marcel Dionne viendra-t-il à bout d'Alex Delvecchio?

Un joueur de hockey surdoué, Dionne a commencé à faire la tête forte alors qu'il était à Drummondville avant de régner en maître à St. Catharines... Si Sam Pollock l'attirait au Forum, il serait assuré d'avoir en quelques semaines un accrochage à tout casser entre Dionne et Scotty Bowman.

RÉAL CLOUTIER



Le style John Ferguson, très peu pour Bernier!

par Jacques **DALLAIRE**

A l'issue d'un autre copieux exercice de près de deux heures hier, Serge Bernier, après avoir enfilé deux liqueurs douces, se débarrassait lentement de son équipement.

Selon son habitude, il distribuait les blagues dans le vestiaire où, il faut bien le dire, règne une infernale camaraderie, quand soudain un photographe lui refila une pellicule le montrant en action contre le défenseur Brad Selwood, lors du match de dimanche soir dernier.

Drôle de fresque que celle d'un joueur en train de passer à la loupe une photo cadrant l'escarmouche à laquelle il a rudement participé.

Bernier examina un bon moment cette simple photo et tout laissait croire, au premier coup d'oeil, que ce "gros gaillard poli" se contentait de fixer sa mimique.

Point du tout! Bernier scrutait plutôt le fond de scène. "Regarde, me dit-il, regarde l'expression des gens: un petit gars debout, une femme tout excitée qui aimerait bien ça qu'on se tape dessus comme il faut, un autre gars qui rit et un autre qui n'a pas l'air de savoir ce qu'il fait là. C'est drôle, hein, le monde aime ça la bagarre!"

LE HOCKEY D'ABORD

"Aimer", le terme est sans doute faible, mais en tout cas, c'est une porte d'entrée parfaite pour aborder crûment un sujet à la fois délicat et explosif: pourquoi Serge Bernier, fort pourvu en muscles, ne joue-t-il pas les policiers chez les Nordiques, une équipe "meublée" de joueurs plutôt frêles sur les bords?

Bernier, que l'entraîneur Jacques Plante a muté de l'aile droite au centre, préfère avant tout se concentrer sur son jeu.

"Je ne dis pas, explique-t-il, que je ne viendrai pas prêter main forte à un coéquipier qui est mal pris. Je ne me laisse pas bousculer par l'adversaire sans rouspéter, mais le style John Ferguson, ça ne m'intéresse pas, parce que, avant tout, je ne suis pas de ce genre de joueur.

"Prends l'année passée (alors qu'il était avec les Kings de Los Angeles de la LNH), j'ai bien figuré deux fois contre Vic Hadfield des Rangers. Par contre, j'ai eu du trouble, mais j'ai tenu mon bout contre Ken Hodge des Buins de Boston. Aie, celui-là, c'en est un vrai!"

Bernier raconte ses "expériences", précisant qu'à son avis, il remplit du mieux qu'il peut son rôle au sein des Nordiques.

D'autant que dans le moment, il n'est guère en mesure de "taper dans l'tas", arborant une énorme "bleu" sur l'avant-bras gauche, résultat de deux coups de bâton encaissés à Houston lors de la récente tournée des Nordiques à l'étranger.

Et Bernier n'oubliera pas de sitôt que, l'an dernier, on avait dû lui appliquer 22 points de suture pour refermer une plaie "ouverte" lors d'une foire générale. "Le pire, souligne-t-il, c'est que j'sais pas encore qui m'a frappé!"

LE MOMENT VENU

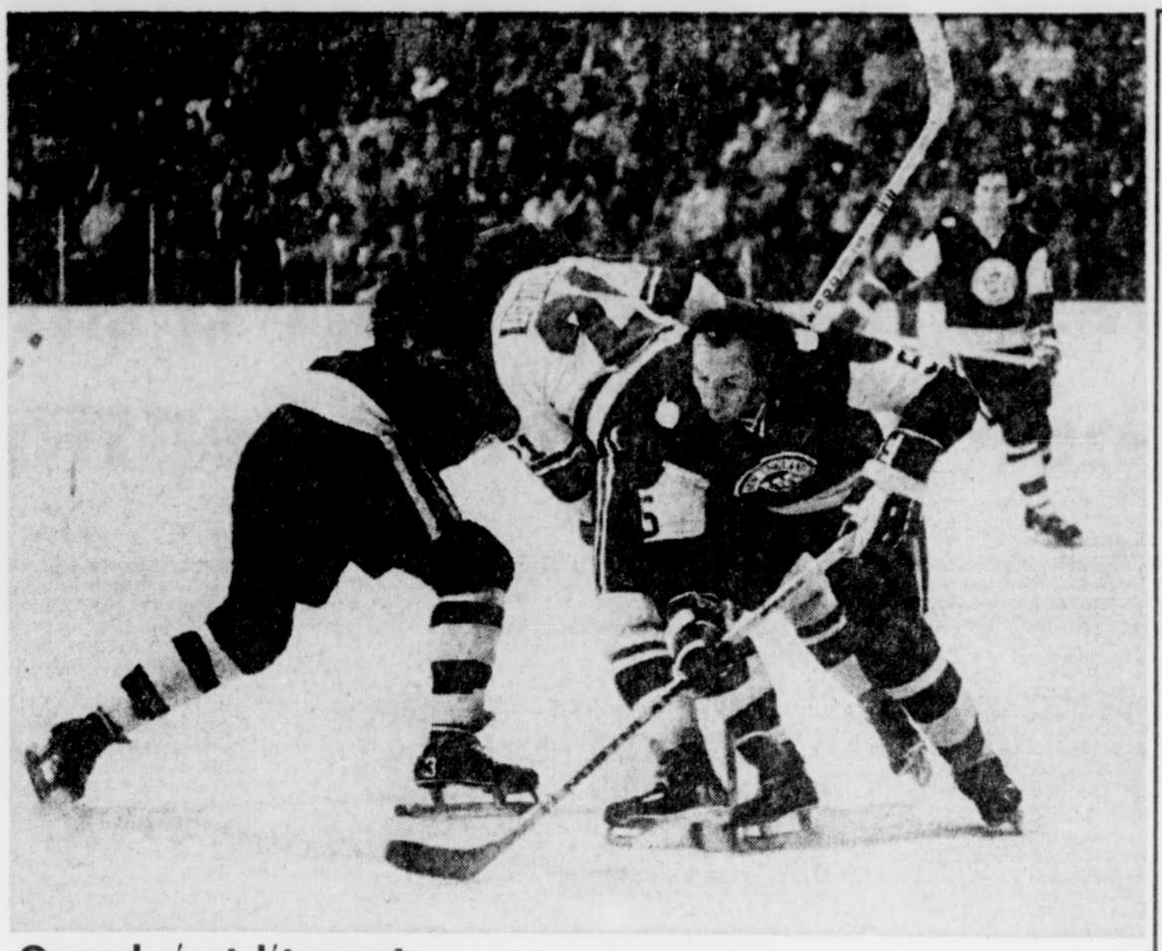
Non. Que les amateurs en prennent leur parti, Serge Bernier veut mettre son talent de hockeyeur au profit des Nordiques, "parce que dans la manière que ça regarde là, les équipes sont aussi fortes l'une que l'autre dans notre division. Ça va être une lutte jusqu'à la fin".

Et qu'on ne se méprenne pas. Bernier n'est pas le genre à rechercher les honneurs personnels, bien que dernièrement, il se soit retrouvé en tête des pointeurs pour "la première fois de sa vie".

"La liste des compteurs, dit-il, je regarde jamais ça et je veux pas savoir à quel rang je suis rendu à l'heure actuelle."

Bernier a considérablement ralenti depuis une semaine et il le sait plus que tout autre. Le temps de soigner ses blessures et s'adapter à la position de centre et il promet de rebondir!

En bousculant lorsqu'il le faudra...



Quand c'est l'temps!

Serge Bernier, qu'on se le tienne pour dit, ne s'affichera pas comme "policier numéro un" des Nordiques. Il frappera quand ça s'impose, préférant passer son temps sur la glace, plutôt que sur le banc des pénalités.

Mission impossible pour Yvan Gingras

Par Jacques ARTEAU

Pour les Eperviers de Sorel, battre les Remparts au Colisée est devenu une sorte de mission impossible depuis la toute première saison de la Ligue junior majeure du Québec. C'est encore ce sempiternel défi qui se répète pour l'équipe de Yvan Gingras ce soir.

"Je crois que ça fait plus de deux ans que Sorel n'a pas gagné à Québec" de rappeler Yvan Gingras qui en est toutefois à sa deuxième saison derrière la barre des Eperviers. Cependant, pour un plus vieux dans l'organisation des Eperviers, Rodrigue Lemoyne, il faut remonter encore deux saisons en arrière.

"Ce fut la première année durant les fêtes et je n'étais pas avec l'équipe", se souvient-il. "Mais, ajoute-t-il aussitôt, je me souviens d'une joute que nous aurions pu gagner parce qu'elle s'était terminée par la différence d'un but".

Cette dernière joute où les Eperviers avaient passé "proche" de vaincre les Remparts fut celle du 16 janvier 1972, gagnée 3-2 par l'équipe junior québécois. Ce sera donc un autre recommencement pour les Eperviers qui en sont à leur première visite à Québec cette saison.

YVAN GINGRAS

MARC PICARD

Le défi s'imposant aux Eperviers n'est pas seulement une affaire d'équipe, leur instructeur y est engagé avec autant d'ambition. "C'est peut-être difficile de gagner à Québec mais il n'y a rien de sorcier dans la meilleure façon de battre les Remparts sur leur glace", selon l'instructeur des Eperviers. "Il faut patiner autant qu'eux tout en ne négligeant pas de les frapper pour arrêter leur offensive", d'analyser Yvan Gingras.

Tout comme les Remparts, les Eperviers ont également connu la défaite sur la route dimanche en perdant à Cornwall. Si les Eperviers peuvent tirer profit de deux matches en mains sur les Remparts, ces derniers ont autant de raisons de se racheter d'une raclée de 9-1 au Forum.

Marc Picard a eu un entretien de trois quarts d'heure avec ses joueurs hier soir avant de les conduire au PEPS de l'Université Laval où ils ont été soumis à des exercices de musculation comme chaque lundi soir.

L'instructeur des Remparts n'a envisagé aucun remaniement pour la confrontation avec les Eperviers, bien qu'il avait modifié ses trios dimanche soir pour tenter de secouer son club.

Par ailleurs, Picard a confirmé que le père de Richard Bownass avait menacé de ramener son fils à Halifax si ce dernier n'était pas mieux exploité. "Son père m'a laissé voir une petite menace samedi mais je n'ai pas l'idée de me plier à ce genre d'intervention" a fait savoir le pilote des Remparts.

Raymond Lemay au COJO?

par Jacques Drapeau

C'est comme si on tentait d'attraper l'homme invisible!

Raymond Lemay, l'ancien président de Blue Bonnets, se terre quelque part dans les Laurentides. Il fuit la meute de journalistes qui le talonne depuis plusieurs semaines déjà.

Viendra, viendra pas! Raymond Lemay au Comité organisateur des Jeux olympiques de Montréal. Cette rumeur a de la "barbe". Toutefois, les échos à cette information sont devenus plus stridents en fin de semaine alors que le commentateur sportif Pierre Proulx, pendant la retransmission d'un match de la Ligue canadienne de football, faisait part de la nomination prochaine de Lemay au COJO.

Impossible de parler au principal intéressé! Raymond Lemay a changé son numéro de téléphone à trois reprises au cours des derniers mois. Pour retrouver la sainte paix et réfléchir sans doute sur son avenir, il a effectué un long voyage.

A son retour, il a accepté un poste au sein du bureau de direction de la Corporation des Jeux du Québec. Indice sérieux, en tout cas, de la tangente qu'il veut donner à la "seconde partie" de sa vie.

C'EST DEMAIN?

Mais, il n'y a pas de fumée sans feu!

Si bien que le COJO mettrait un terme aux rumeurs dès demain au cours d'une conférence de presse qu'il a convoquée.

"A l'heure où je vous parle, Raymond Lemay ne fait pas partie du Comité organisateur", déclarait, hier, André Kaltenback, directeur général de l'information au COJO.

Y a-t-il eu des pourparlers d'entrepris entre M. Lemay et les dirigeants du COJO?

Kaltenback hésite quelques instants puis affirme ne point être au courant des décisions qui auraient pu être prises en fin de semaine dernière durant une réunion du Conseil d'administration.

Le COJO garde le secret le plus absolu sur ces entretiens. Car, il est certain qu'il y en eut, des discussions à ce secret. Il suffit de lire entre les lignes de la déclaration de Kaltenback pour s'en rendre compte.

"A l'heure où je vous parle", dit-il...

roland sabourin

Une victoire méritée mais fort coûteuse

Après les 60 minutes de temps régulier du match Alouettes-Argos, nous n'aurions pas payé cher pour la peau de l'un ou l'autre dans la finale contre les Rough Riders d'Ottawa. Franchement, les deux demi-finalistes n'avaient rien offert pour nous permettre de croire qu'ils allaient être de taille pour les représentants de la capitale fédérale.

Heureusement, la prolongation devait changer les choses et nous permettre de croire que Montréal pourra se défendre adéquatement, dimanche prochain.

D'un autre côté, il faut se rappeler que le club de l'entraîneur - en - chef Marv Levy a payé le gros prix, physiquement, pour mériter cette participation à la finale. Ces blessures à Peter Dalla Riva, Tony Proudfoot, Gordie Judges, Marv Luster et Mike Widger sont assez inquiétantes.

Reste à savoir combien d'entre eux manqueront à l'appel pour la prochaine joute. Il est certain que Dalla Riva sera absent.

Si les Alouettes ont réussi à triompher, nous croyons qu'ils le doivent à leur meilleur conditionnement physique.

C'est cet atout indispensable qui leur a permis de faire paraître les choses très faciles dans les deux dernières périodes de jeu.

Il y a aussi le fait que le quart-arrière George Mira a refusé de prendre panique, peu importe les situations qui se présentaient. Il faut aussi lever notre chapeau devant la formation défensive qui a montré beaucoup de courage.

Cependant, six jours de repos suffiront-ils aux Alouettes pour récupérer.

Theismann perd un gros argument

Même si les Alouettes ont eu besoin d'aller en prolongation, nous persistons à penser que le meilleur club a gagné. Il aurait été honteux s'il en avait été autrement.

Pourtant, il s'en est fallu de très peu que le tout se termine par une victoire de la formation torontoise. Nous pensons à cette passe incomplète de Joe Theismann à Pete Muller dans les deux dernières minutes de jeu.

Puis il ne faut pas oublier le botté de dégagement de Zenon Andrusyshyn, sur le dernier jeu du temps réglementaire. Un mauvais saut, et ce ballon aurait pu rouler profondément dans la zone des buts pour donner le point qui aurait fait toute la différence.

Avant la joute, il a été maintes fois question que Theismann pourrait bien en être à sa dernière joute avec les Argonauts. On l'avait déjà placé avec les Dolphins de Miami, ou encore les Jets ou les Giants de New York. Mais dans le fond, Joe ne pensait pas réellement à retourner aux Etats-Unis.

Tout ce qu'il désirait était de se présenter au bureau de direction du club avec la coupe "Grey" et obtenir le salaire qu'il désire pour rester au Canada. Avec sa performance de dimanche, il a perdu un gros argument. Son échappé sur la ligne de 34 verges des Argos a été très coûteux. En tout cas,il n'a pas montré qu'il était irremplaçable.

A Hamilton, l'an dernier, Theismann s'était bien promis qu'il serait un participant pour l'édition 1973 de la coupe "Grey". Il devra se contenter une autre fois du rôle de collaborateur pour un journal de Toronto. Ses parts ont grandement baissé en l'espace d'un an.

Dans le carnet de notes du mardi...

La demi-finale de l'Ouest, entre les Lions de la Colombie-Britannique et les Rough Riders de la Saskatchewan a certainement fourni du jeu plus intéressant... Il ne peut s'en faire autrement quand des as comme George Reed et Ron Lancaster sont sur le terrain... Nous espérons le voir de retour à Toronto, le 25 novembre, spécialement contre les Alouettes... Les Eskimos d'Edmonton ne seront pas faciles à vaincre, cependant...

Jacques Plante, le directeur-gérant des Nordiques, croit que Dave Balon pourrait être en mesure de donner un coup de main à son club d'ici une quinzaine de jours... Le fait que le club est à Québec toute la semaine et que la même situation prévaudra pour la semaine prochaine aidera Dave à retrouver sa forme... L'important est qu'il travaille très fort et qu'il a bien hâte de faire sa part...

On s'explique mal une défaite de 9-1 comme celle que les Remparts ont subi au Forum de Montréal, dimanche soir, mais il n'y a pas lieu de s'alarmer... Nous n'avons aucun doute que les joueurs de Marc Picard rebondiront plus fort que jamais et cela dès ce soir, surtout à cause du fait que l'opposition sera fournie par les Eperviers de Sorel...

Si vous voulez assister à de l'excellent curling, cette semaine, vous n'avez qu'à vous rendre au club de l'Association des Employés Civils ou au club Etchemin, où se déroule le bonspiel 1308 pour le trophée "Léonce Jacques"... Hier soir, le gagnant de l'an dernier, Jacques Laforest a dû jouer en prolongation pour vaincre Roger Brousseau... Le Dr Bruce Crutchfield a surpris Jean Roberge... Pierre Greco, Pierre Croteau, Jean Boivin, Eddie Rainville, Guy Lavoie et Marcel Huneault, Jacques Pelletier et Jacques Bernier ont été parmi les gagnants de cette première soirée...

Les Whalers de justesse

BOSTON (UPI) — Quand les Whalers de la Nouvelle-Angleterre ont décidé de placer la pression sur leurs rivaux, il était presque trop tard.

Les Whalers ont subi deux défaites durant la fin de semaine et ils ont dû effectuer un ralliement en troisième période, hier soir, pour vaincre les Golden Blades de New York 3-2 en supplémentaire sur un but de Hugh Harris.

"C'était une joute cruciale, de dire Harris. Nous avions besoin d'une joute comme celle d'hier après nos performances de fin de semaine. Nous avons joué sous pression depuis quelques joutes et, même ce soir, de telle sorte que cette victoire était essentielle"

Harris, qui a compté quatre buts contre New York depuis le début de la saison, a reçu une passe de derrière le filet de Don Blackburn et il a laissé partir un lancer environ 10 pieds à l'intérieur de la ligne bleue qui n'a donné aucune chance à Jim McLeod.

Les buts deu New York ont été comptés par André Lacroix et Brian Perry; ceux des Whalers par Larry Pleam, Don Blackburn et Hugh Harris.

Intimité

Couple assorti... couple admiré. Les ensembles de ski ANDRE JAMET, NANCY GREENE, MONITEUR, FARAMAZ, SCHNEIDER, SKYR, DU MAURIER, les chandails et les tuques Uli, vous amènent à cette intimité que vous recherchez.

VETEMENTS DE SKI DE 66.00 à 207.00
Couleurs et grandeurs assorties.

qs québec sportif ltée

1380 nord, Dorchester. Tél.: 525-7818 - 525-7790
2570, rue Dalton, Ste-Foy (entrée par Parc Colbert) Tél.: 651-5442

francois roy
LE SPORT AMATEUR

Possible que "Junior" quitte après Clyde Gray

"C'est possible que Junior lâche la boxe après sa bataille importante contre le champion mi-moyen du Canada, Clyde Gray, au début de décembre. Mais ça me surprendrait! D'abord il faut sûrement compter sur une revanche...!"

En jasant avec l'un des promoteurs, Bertrand Proulx, celui-ci ne m'a pas caché qu'il y a tellement d'événements imprévus qui surviennent, qu'on n'a plus à se surprendre de quoi que ce soit.

Fernand Marcotte junior est revenu dimanche de Miami, où il s'est entraîné semble-t-il de façon accélérée depuis un mois et demi au gymnase des frères Dundee. Il savait probablement depuis tout ce temps que son gérant d'affaires Bob Desfossés essayait de lui obtenir un combat contre le champion Gray de Toronto. Mais pour figurer en conséquence, il lui fallait également changer de décor.

Il est bien évident que de prendre de l'expérience dans les gymnases pros de Miami ou de New York vaut dix fois et même cent fois plus que de combattre toujours les mêmes visages dans un circuit de 100 milles...

Personne ne peut le nier surtout pas ceux qui connaissent la boxe et ont assisté à toutes ou du moins à presque toutes les batailles de Marcotte junior; le jeune Québécois avait un urgent besoin de s'améliorer et d'aller en apprendre plus long dans un vrai milieu professionnel du pugilat.

De me faire remarquer Proulx: "Chose assurée, Junior est revenu ben encouragé. Et il m'a dit qu'il était en shape en dehors de l'ordinaire et que son prochain combat, ça va barder!

"Mais quand tu prétends que Marcotte junior va accrocher ses gants après avoir rencontré Gray, ça laisse entendre qu'il va se faire battre... C'est ben rare qu'un gars va accrocher ses mitaines après avoir remporté une victoire sur un champion. Remarque ben que j'ai absolument aucun contrôle là-dessus et que ça se peut que Junior abandonne, mais ça me surprendrait..."

Et le promoteur enchaîne...: "Maudit serpent! faut pas qu'on se laisse abattre par le passé. Le passé c'est le passé et les lendemains c'est à nous autres... ça nous appartient!"

Chose certaine, les choses ne vont pas trop bien pour les boxeurs du clan Marcotte senior de ce temps-là. Surtout à la suite du dernier programme où les revers se sont succédés à un rythme effarant. Pourtant, je me rappelle que le printemps dernier, tous ces jeunes pugilistes pros de Québec devaient connaître leur année fantastique et que 1973 devait être pour eux le tremplin vers des carrières intéressantes et bien rémunérées.

Faut-il croire qu'en définitive nos boxeurs locaux ne pourront jamais dépasser le niveau provincial et devront se contenter de quelques matches ici et là, de la Gaspésie à Montréal, sans espoir d'aller plus haut...!

Croisée des chemins

Evidemment, il est difficile d'établir avec précision ce que peut devenir la carrière éventuelle d'un boxeur tel que Fernand Marcotte junior, Marc Gervais, Gérald Bouchard, etc., sans l'avoir vu attaquer et se défendre sur les "champs de bataille" les plus variés. Personnellement, je suis convaincu que tous les noms précités sont maintenant arrivés à la croisée des chemins...

Le jeune Marcotte a évidemment du potentiel mais devant un adversaire de la trempe de Gray, que fera-t-il...?

Et s'il subit une défaite par KO de façon décisive, ne se contentera-t-il pas de la bourse qu'il empochera pour tout lâcher et se lancer en affaires...?

Son père l'a déjà lui-même affirmé: Le jour où Junior ne sera plus de taille et n'aura plus d'espoir de progresser, il lui conseillera de se retirer au plus vite avant d'être trop "sonné".

J'ai appris par ailleurs que c'est l'entraîneur Lou Gross qui sera dans le coin de Junior lors de son prochain combat contre Gray. Si ça peut vraiment faire une différence dans le comportement du boxeur en cause, j'estime que Gross a énormément d'expérience dans la boxe de calibre supérieur et il a peut-être trouvé la formule pour faire ouvrir la machine de Marcotte au bon moment...'

Quoiqu'il en soit, le promoteur Proulx demeure optimiste et est convaincu que Marcotte junior peut aller chercher la couronne de Clyde Gray... Qui vivra verra!

Vue magnifique...

Bengt-Herman Nilsson, président du comité de ski de fond de la Fédération internationale de ski, a été très élogieux du paysage et des points panoramiques qu'il a observés lorsqu'il est venu à la mi-septembre faire l'inspection technique des pistes au Mont Sainte-Anne.

Il signale incidemment: "Les pistes d'une altitude de trois cents à six cents mètres dominent le Saint-Laurent. La vue y est magnifique..."

Cependant, Nilsson fait remarquer que le 15 km spécial est peut-être un peu trop facile comparée aux autres pistes... Il parle du 30 km comme "d'une très bonne piste..."; pour le 50 km (soit deux fois 25 km), il précise "la piste est bonne en certains endroits; mais on devrait la refaire du 15e au 20e km"; quant au 4 x 10 km relais, elle est "très bonne mais peut-être un peu trop difficile comparée au 15 km spécial; le 5 km pour dames est bonne de même que le 10 km pour dames".

Comme appréciation, Nilsson souligne: "J'estime personnellement que les zones de départ et d'arrivée et toutes les pistes conviennent parfaitement à la présentation de Championnats du monde ou des Jeux olympiques d'hiver."

Je me souviens que lors d'une rencontre avec Nilsson, il avait vanté les paysages magnifiques donnant sur le Saint-Laurent et c'est en ajoutant un détail pour le moins significatif qu'il a rapporté: "Etant donné que les pistes sont presque toujours à travers le bois, je propose qu'elles soient aussi près que possible de points d'observation afin d'éviter la monotonie et de permettre aux skieurs d'avoir une vue sur le Saint-Laurent et autres attraits du paysage. Voilà un élément important pour l'avenir alors que les pistes seront ouvertes à la population du Québec." A nous d'en tenir compte et d'en tirer profit!

Tout s'écroule autour de Sylvain

par Jacques DALLAIRE

"Je ne veux pas mettre ça sur le dos de la boxe. Si c'était à recommencer, je ferais la même chose. Si c'était possible, j'aimerais tellement que vous passiez une photo, paree que c'est la dernière fois que je vais avoir un article. C'est fini pour toujours"!

A 16 ans, Gilles Sylvain a peine à contenir l'émotion qui l'étrangle. A l'aube de la vie, le destin lui impose un choix sans retour: abandonner un sport qu'il chérissait ou, selon l'expression brutale utilisée par son médecin traitant, sortir du ring les pieds devant.

A 16 ans, tout un chateau de rêves, de projets et de labeur qui s'écroule en moins de temps qu'il ne faut pour le dire.

En quatre ans et demi, Gilles avait assimilé très rapidement. Issu d'un milieu humble, il avait à coeur de réussir et n'avait pas tardé à dissiper les quolibets dont l'affublait son entourage, quand, à l'âge de 12 ans, il se présenta timidement à La Tour, ayant pris soin d'apporter avec lui son rouleau de bandes empruntées à même un caleçon défraichi.

"Je pesais 82 livres, quand j'ai commencé. Les gars riaient de moi et me disaient que je serais mieux de retourner à la maison. Mais moi, mon idée était faite et je me fiais à la boxe pour mon avenir".

Et les lendemains s'annonçaient ensoleillés, car en 51 matches, Sylvain n'avait subi qu'un seul échec. Aux compétitions des Gant dorés, il avait fait boule de neige et il était "classifié" comme l'un des plus grands espoirs amateurs au pays, ce qui devait lui mériter éventuellement un billet de première place aux Jeux olympiques de 1976.

Un tableau impressionnant, mais qui tenait cependant à un fil. Un fil qui vient de casser sèchement. Entre deux coups de poing et trois combats, Gilles Sylvain dut se soumettre à six interventions chirurgicales, afin de circonscrire une affection congénitale des tympans, maladie qui a déjà emporté son père.

La dernière opération remonte à un mois et a sonné le glas de sa brève carrière. "Je suis opéré depuis un mois et je voyage à l'hôpital à toutes les semaines. Mes oreilles saignent et je vais savoir ça jeudi, si je dois être opéré encore. Actuellement, je porte ce que les médecins appellent des "tempénaux plastiques", mais j'entends de moins en moins. A l'école, ça me dérange énormément. Je ne comprends pas toujours comme il faut. Je suis obligé de parler plus fort et les "profs" me tombent dessus.

"Mais ça, c'est pas tellement grave. Il y a un mois, tout le monde qui me connaissait me demandait quand j'allais reprendre l'entraînement. Moi j'savais que c'était fini. Depuis c'temps-là, plus personne me parle!"

Sans compter qu'il avait dû prendre à deux mains tout ce qui lui restait de courage pour annoncer à son entraîneur, Fernand Marcotte senior, qu'il ne pouvait plus boxer, au moment où ce dernier s'enquérait auprès de lui à savoir à quel moment il allait remettre les gants.

Gilles Sylvain ne jette la pierre à personne, précisant que Marcotte exigeait toujours un rapport écrit du médecin traitant, avant de le laisser remonter entre les câbles.

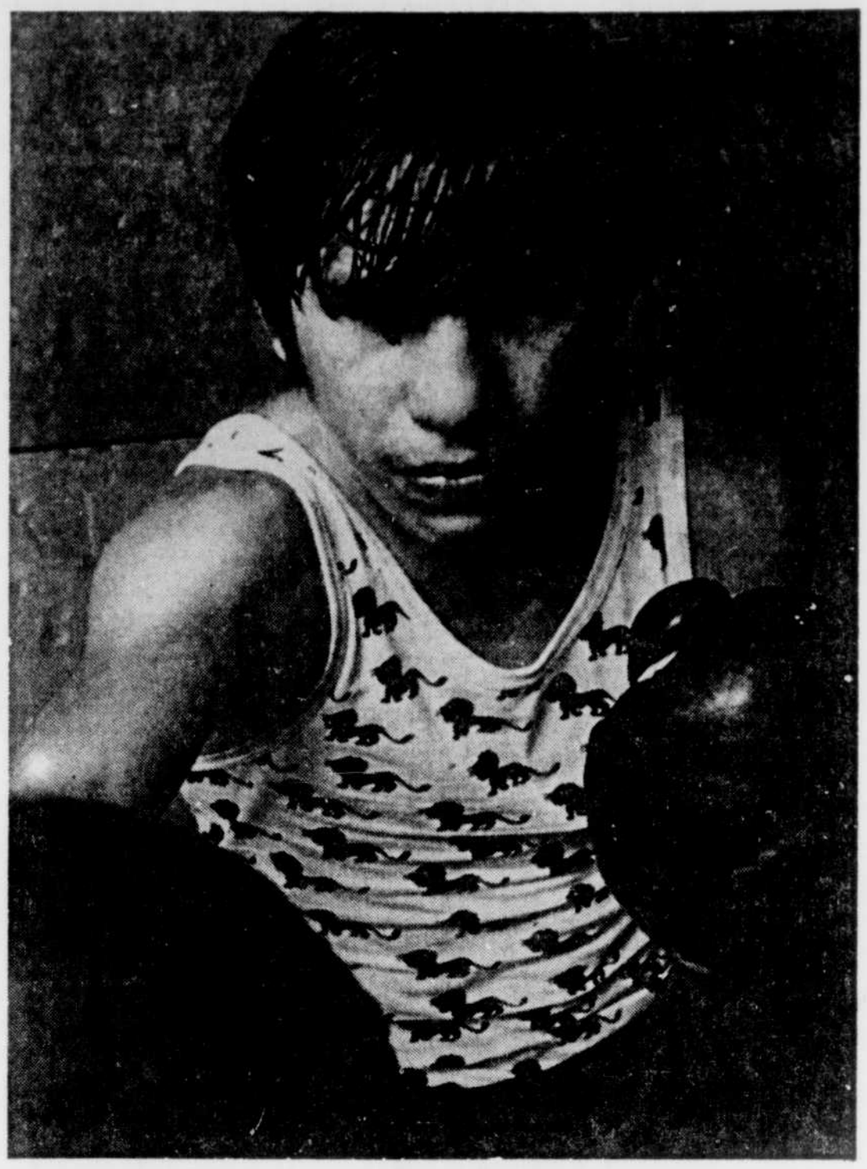
Sylvain se rappelle très bien, il y a quelques mois de cela, les compétitions des Gants dorés, alors qu'il avait dû livrer deux combats le même soir à Québec contre Robert Smith et Teoli Robert, pour ensuite affronter Steve Gallagher à Montréal quelques jours plus tard.

A l'issue de ses deux combats coup sur coup, il admet que "les oreilles lui bourdonnaient" et qu'il n'en a pas touché mot à Marcotte.

Sylvain se retire, alors que, selon sa propre expression ses "yeux commençaient à baisser". Le premier choc passé, il veut se consacrer davantage à ses études, entendant devenir maître tailleur en fourrures... mais il voudrait demeurer dans le cercle de la boxe.

"J'ai beaucoup appris avec Paul Tope surtout. Je vais attendre un peu et probablement qu'après les Fêtes, je vais voir à ça. J'ai voulu retourner au gymnase et mercredi passé, je voulais aller à la carte de boxe, mais j'ai pas été capable de me rendre. C'est probablement Reynald Savard, qui va me remplacer. Je vais m'occuper de lui et aux Gants dorés, il va être parfait.

"Pour le moment, une chance que j'ai la classe et la p'tite du bloc où je reste pour me remonter le moral..."



Clyde Gray ne vient pas à Québec pour des "peanuts"

Toute la paperasse n'est pas encore officiellement signée et contre-signée, mais chose certaine le champion mi-moyen du Canada et du Commonwealth, Clyde Gray et son gérant Irving Ungerman, ne se rendent pas à Québec aujourd'hui pour simplement humer l'air frais.

Ungerman est vendu à l'idée de voir son "poulain" torontois monter dans le ring le 3 décembre prochain au Colisée contre le Québécois et aspirant à la couronne canadienne, Fernand Marcotte junior, mais il désire d'abord gagner son point. Gray se chargeant bien des questions de poing.

Ungerman et Gray débarquent à Québec aujourd'hui, afin de mettre les points sur les bons "i" quant au choix de l'arbitre de la rencontre projetée.

"Naturellement, confiait Ungerman hier soir depuis sa résidence, nous allons affronter un bon boxeur et comme le titre canadien sera à l'enjeu, je ne peux prendre aucun risque".

Et en gérant méthodique, Ungerman préfère les écrits aux conversations téléphoniques, même si le climat est serein à l'issue de deux mois de pourparlers.

Le combat, dont LE SOLEIL fut le premier à faire état dans ses éditions de vendredi dernier, est prévu pour 12 rounds et Gray a obtenu une garantie de $15,000 pour se déplacer.

"Un déplacement qui en vaut la peine, commente encore Ungerman, et je pense que les chances de Clyde sont excellentes".

A ce propos, il réfère au dernier match livré par Gray, le 22 septembre dernier, contre le champion mondial des mi-moyens Jose Napoles. Le Torontois avait perdu par décision, mais il avait tenu le coup durant 15 assauts.

A 27 ans, Gray, boxeur professionnel depuis six ans, a déjà livré 45 combats, en remportant 42, dont 25 par k.o.

Si à Toronto, on était loquace, à Québec même, on reste confiant, se réservant le retour de Marcotte junior pour effectuer une entrée remarquée sur la scène sportive provinciale et locale.

"Fernand est arrivé hier soir (dimanche soir) et est en excellente condition, confiait son gérant d'affaires, Robert Desfossés. Il s'est entraîné de façon intensive depuis six semaines sous les soins de Lou Gross au gymnase des frères Dundee.

"Quant à la question du choix de l'arbitre, il existe un bon terrain d'entente et d'ailleurs le tout sera finalement tranché par la Fédération canadienne de boxe".

Il est entendu que Gross sera dans le coin de Marcotte junior, le 3 décembre prochain. Quant au climat réel régnant dans le clan québécois, on en saura davantage en scrutant la mine du "nouveau Fernand Marcotte".

Marc Gervais à Londres

Le jeune boxeur québécois Marc Gervais aura fort à faire ce soir, à Londres, alors qu'il affrontera John Stracy, classé huitième au monde chez les mi-moyens, dans une demi-finale de 10 rounds, présentée au Albert Hall.

Gervais, âgé de 20 ans seulement, a obtenu $2,000 de garantie pour monter dans le ring, ce soir, remplaçant pratiquement à pied levé le premier adversaire désigné à Stracy.

Le match a été bâclé à la hâte en fin de semaine dernière, par suite d'un coup de fil en provenance de la eapitale britannique.

Comment expliquer que Londres ait lancé la perche jusqu'à Québec, afin de dénicher un remplaçant? "Marc avait effectué un voyage en Suisse l'été dernier, explique Robert Desfossés, et nous en avions profité pour faire certaines représentations en Europe".

Labrosse avec Laval

Les Castors de Sherbrooke et le National de Laval, de la Ligue junior majeure du Québec ont bâclé un échange hier, impliquant deux joueurs de centre à leur dernière saison dans le circuit Bob Lebel.

Le National a cédé Marcel Dumais aux Castors en retour de Marcel Labrosse. La transaction sera officiellement annoncée aujourd'hui.

compteurs juniors

(Joutes d'hier non comprises)

Cloutier, R. Qué	25	32	57	8
Chouinard, G. Qué	27	22	49	6
Nantais, R. Qué	14	32	46	56
Sirois, R. Mtl	22	23	45	26
MacGergor, G. Cor	24	17	41	18
Moore, R. Mtl	17	24	41	2
Larouche, P. Sor	10	30	40	20
Tremblay, M. Mtl	18	21	39	60
Larose, C. Dle	15	24	39	6
Locas, J. Qué	15	23	38	17

PURIFICATEUR D'AIR
— L'AIR que vous respirez n'est pas confortable chez vous?
— Vous avez des problèmes d'allergies, asthmes, etc.?
— Faites un ESSAI GRATUIT d'un purificateur d'air ELCAR.
Greco Ltée
297 rue Du Pont
Québec - 525-4767
VOTRE CONFORT, C'EST NOTRE SPECIALITE
SERVICE GRATUIT

Bientôt chez Montcalm Automobiles Inc.
"Votre garage de confiance"
UN NOUVEAU P'TIT CHAT À CHASSER

La toute nouvelle petite voiture nord-américaine.
Pour information
529-2131

SYLVANIA 1974
ACHETEZ D'UN TECHNICIEN EN ELECTRONIQUE POUR UN MEILLEUR SERVICE

PERMALOCK ajuste AUTOMATIQUEMENT les couleurs
TELEVISEUR COULEUR 20 pouces modèle No. 4D0275
GARANTIE 5 ANS A 100% SUR LES TRANSISTORS
BEDARD TV SERVICE
261 est, des Chênes, Québec / Tél.: 623-0704

Précision, apparence et une année de garantie sans condition — le tout offert à un prix très intéressant. Le jour et la date se changent automatiquement à minuit. Ne demande aucun remontage. La pile dure 2 ans.
Boîtier en métal jaune. Cadran argenté ou deux tons de brun nuancé. $69.95
16 de la Fabrique 522-3822
Place Ste-Foy 653-4035
BIRKS joailliers

L'exclusion des Soviétiques ne saurait désoler le Chili

Glenn Beckert

Paul Desjardins

SANTIAGO (Reuter) — Pour le Chili, l'exclusion de l'URSS de la coupe du Monde du soccer n'a été que "justice rendue à notre pays", selon les mots mêmes de Francisco Fluxa, président de la Fédération chilienne de soccer. L'URSS a été expulsée de la compétition par la Fédération internationale de soccer pour avoir refusé d'affronter l'équipe chilienne. "Nous aurions sincèrement préféré nus nous qualifier sur le terrain et nous nous entrainions à cette fin, a ajouté Fluxa. Mais notre qualification, même de cette façon, est plus que valable, car le match nul (0-0) que nous avons disputé à Moscou était considéré comme un véritable triomphe dans le monde du soccer". Le Chili, quatrième pays d'Amérique du sud à se qualifier pour la phase finale de la coupe du Monde, les trois autres étant le Brésil, l'Argentine et l'Uruguay. Fluxa qualifie de "politique" le refus de l'URSS de jouer au stade de Santiago, décision basée sur l'utlilisation de ce stade comme camp de concentration pour 7,000 éléments de gauche, après le coup militaire du 11 septembre. "L'attitude soviétique est fondamentalement politique et non pas sportive, c'est pourquoi elle a échoué", soutient Fluxa.

BECKERT AUX PADRES

CHICAGO (PA) — Les Cubs de Chicago viennent de céder Glenn Beckert, choisi quatre fois le deuxième-but par excellence de la Ligue nationale, aux Padres de San Diego, en retour de Jerry Morales. Beckert a 33 ans et Morales 24. Dans la transaction, les Cubs ont également cédé le joueur d'intérieur Bob Fenwick, de leur club-école de Wichita, qui se rapportera à celui des Padres, à Hawaï.

ARGONAUTS

TORONTO (PC) — Dick Aldridge et Paul Desjardins ont l'intention de quitter les Argonauts de Toronto, l'an prochain, le premier voulant simplement prendre sa retraite après neuf saisons et le second voulant travailler dans un hôpital de Winnipeg. D'autre part, Tim Anderson a l'intention d'utiliser son option en 1974. Et, comme on

le sait déjà, le quart Joe Theismann songe à joindre les Dolphins de Miami, de la Ligue nationale, tandis que le botteur Zenon Andrusyshyn a également utilisé son option en 1973.

C'EST FAIT

KINGSTON, Jamaïque (UPI) — Pour ceux qui l'auraient oublié, leur idole Hank Aaron, des Braves d'Atlanta, de la Ligue nationale de baseball, se remariait hier, avec Billie Williams, animatrice d'une émission américaine. Aaron, qui a obtenu son divorce depuis quelques mois déjà, avait t annoncé son deuxième mariage peu avant la fin de la dernière saison. Une petite cérémonie tout simple a eu lieu, précisément à Kingston, à laquelle seule l'ainée des quatre enfants Aaron, Gail, âgée de 20 ans, assistait. On sait que le joueur de baseball s'est récemment adressé aux tribunaux afin d'obtenir que sa femme lui permette de plus fréquentes relations avec ses enfants, dont elle a la garde.

le sport en bref

LES BLESSES DU HOCKEY

(Selon PA et PC) — Le défenseur Jim Shoenfeld, des Sabres de Buffalo, de la Ligue nationale, a subi une délicate intervention chirurgicale, hier, après s'être plaint de douleurs au dos, dans les derniers temps. Les médecins, qui avaient diagnostiqué une rupture d'un disque, ont laissé savoir qu'il devra accrocher ses patins pour une période d'environ 12 semaines. D'autre part, les Canadiens de Montréal ont retourné Glen Goldup aux Voyageurs de la Nouvelle-Ecosse, afin de faire place à Frank Mahovlich, qui jouera contre Boston, demain. Quant aux blessés Jim Roberts et Claude Larose, ils seront encore absents pour cette semaine au moins.

NAPOLES-MONZON

NEW YORK (AFP) — Le championnat du monde des poids moyens entre l'Argentin Carlos Monzon, tenant du titre, et le Mexicain Jose Napoles, détenteur de la couronne des mi-moyens, qui aura lieu le 8 décembre à Paris, sera télévisé en circuit fermé en Amérique du Nord et dans plusieurs pays de l'Amérique du sud. On devrait bientôt savoir dans quelles villes du Québec sera présenté le match.

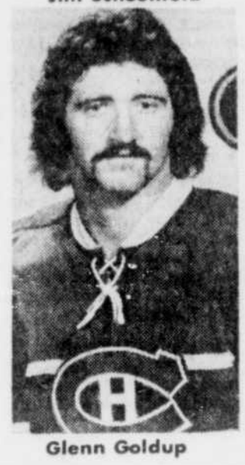
TOURNOI BANTAM

GRANBY — Les organisateurs du tournoi annuel de hockey bantam de Granby invitent les clubs intéressés à faire parvenir leur demande de participation en vue de la prochaine édition de l'événement, du 25 janvier au 3 février 1974. Il s'agit de s'adresser à Benoit Gaudreau, à (514) 378-9091 ou d'écrire au Palais des Sports de Granby, 601 rue Léon-Hamel, Granby. Les promoteurs du tournoi soutiennent que plus de 100 équipes y participeront, d'autant plus qu'il s'agit du seul tournoi bantam national à être sanctionné au Québec cette année.

WAYNE THOMAS

MONTREAL — Tout indique que le gardien Wayne Thomas est le joueur des Canadiens qui remportera la première ronde du concours des trois étoiles, qui doit, de fait, prendre fin le 28 novembre. Thomas a encore accru son avance sur Yvan Cournoyer, la semaine dernière: il a maintenant 32 points contre 15 pour son rival.

Jim Schoenfeld



Glenn Goldup

Omnium mondial

Fiasco financier total

PINEHURST (AFP) — Il est trop tôt pour avancer le nom du vainqueur du premier Omnium mondial de golf, doté de $500,000 de prix, mais on connait déjà celui d'un perdant: la Diamondhead Corporation, qui a financé ce tournoi geant, le plus richement doté de l'histoire du golf, à Pinehurst, en Caroline du Nord.

Bill Maurer, président de cette société, a avoué hier, alors que le tournoi en était arrivé à mi-temps, que le fiasco financier était total. Il a fait entendre que l'Omnium mondial, qui a réuni 240 joueurs d'une vingtaine de nations, n'aura sans doute qu'une seule et unique édition.

Maurer s'est montré très déçu du peu d'intérêt que suscite l'Omnium. On ne compte que quelques centaines de spectateurs par jour, ce qui constitue un record négatif dans les tournois du circuit américain. Certes, le mauvais temps — il faisait moins six degrés centigrades ce week-end à Pinehurst — la situation défavorable du lieu choisi, à l'égard de toute grande agglomération urbaine, et, peut-être, une certaine fatigue des amateurs de golf en fin de saison, ont contribué à cet échec.

RESPONSABILITE

Mais Maurer en rejette plutôt la responsabilité sur les vedettes (Jack Nicklaus, Tom Weiskopf, Lee Trevino et Johnny Miller) qui ont décliné son invitation, "sans avoir même éprouvé la politesse de répondre".

Nicklaus et Weiskopf, saiton, ont préféré prendre part à une partie de chasse, projetée de longue date, que de tenter de décrocher le prix de $100,000 attribué au vainqueur.

Le président de la Diamondhead Corporation, qui a des intérêts immobiliers à Pinehurst, s'en est pris aussi à la presse qui "a monté ces forfaits en épingle, au lieu de parler du plateau très relevé de l'Omnium mondial".

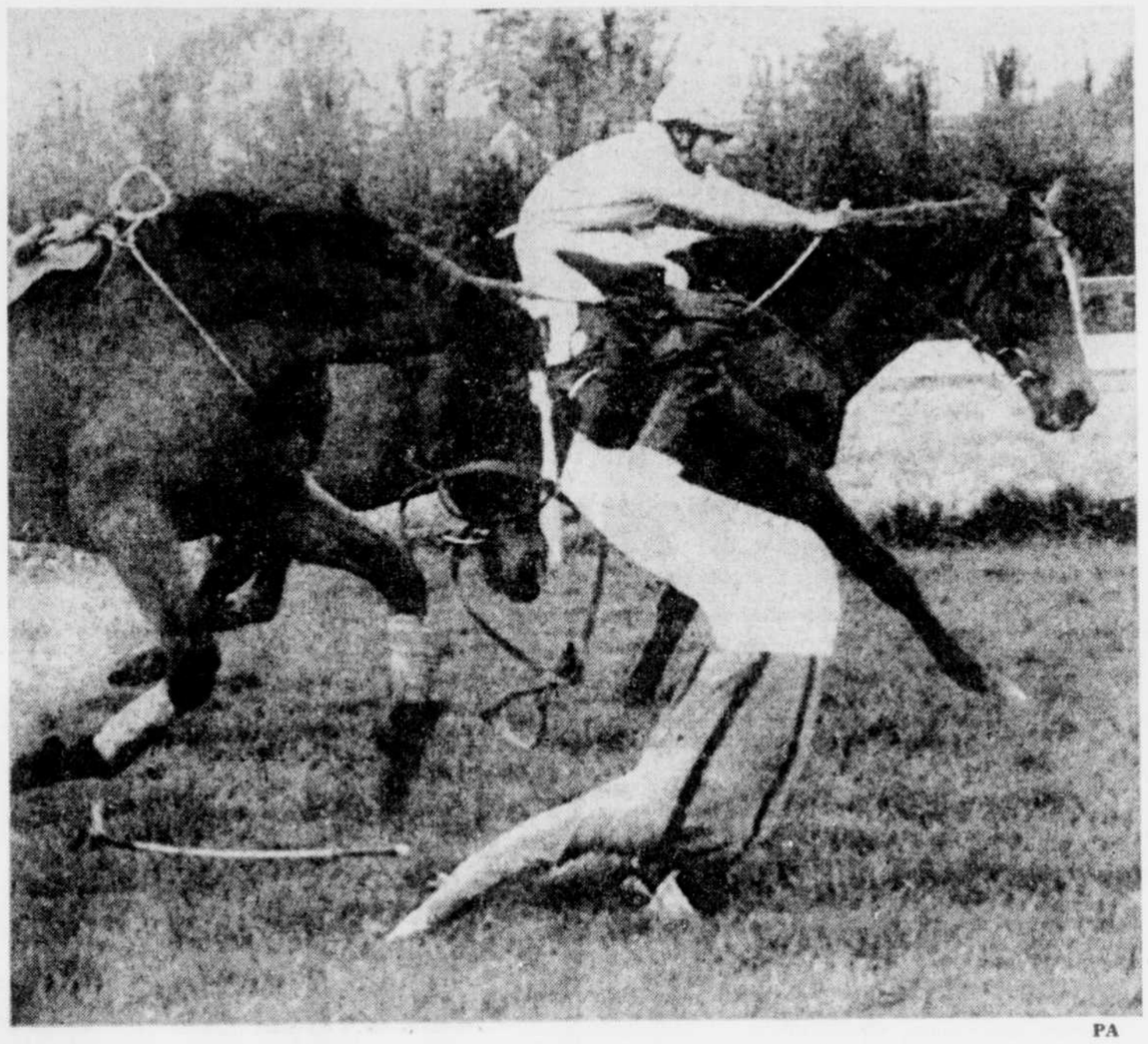
Les coûts golbaux de ce tournoi sont estimés de $750,000 à $900,000, dont un demi-million de prix. Le déficit risque donc d'être considérable.

Victoire des Chiefs

KANSAS CITY (PA) — Les Chiefs de Kansas City, à l'issu d'un match ponetué de rudes échaffourées, ont emporté une victoire de 19 à 7 contre les Bears de Chicago dans un match de la Ligue nationale de football disputé, hier soir, à Kansas City.

Jan Stenerud a botté quatre placements tandis que la défensive des Chiefs ont continuellement harcelé le quart-arrière Bobby Douglass, des Bears.

La victoire donne un dossier de 5-3-1 aux Chiefs, ce qui les place au premier rang de la division Ouest de la conférence américaine, sur un pied d'égalité avec les Raiders d'Oakland



PA

Sur le nez

Si des parieurs avaient choisi ce cheval "sur le nez", ils auront au moins eu raison pour...son jockey. La monture, qui a pour nom Dellriji, n'a pas vraiment voulu "planter" Mike Salaman. C'est que, voyez-vous, dans une course à obstacles, le cheval retombe sur ses pattes comme il le peut et pas toujours comme le voudrait le cavalier. Tout ceci se passait à Fontwell, en Angleterre, où avait lieu, hier, l'épreuve "West Sussex Handicap". Salaman, soit dit en passant, se tira tout à fait indemne de sa culbute.

Vols de voitures

Enquêtes auprès de certains joueurs des Rough Riders

MONTREAL (PC) — Selon la Gazette, Jack Gotta, l'instructeur des Rough Riders d'Ottawa de la Ligue canadienne de football, aurait été informé par la police qu'une enquête était en cours concernant un réseau présumé de vols de voiture impliquant peut-être certains de ses joueurs.

Dans une entrevue téléphonique accordée à la Gazette, Gotta déclare qu'il fut mis au courant de cette enquête il y a environ six semaines.

Quelques jours plus tard, la police communiquait de nouveau avec lui pour le rassurer et lui dire qu'il n'avait pas à s'inquiéter.

Le gérant-général des Rough Riders, Frank Clair, a déclaré, quant à lui, qu'il avait été informé de l'enquête en question mais qu'il n'entendait prendre aucune mesure tant que des accusations formelles ne seraient pas portées.

Jake Gaudaur, le commissaire de la ligue, serait entré en communication avec les autorités du club, lundi, aussitôt que la rumeur lui serait parvenue.

"J'ai parlé à Frank Clair et à David Loeb, le propriétaire du club, ils m'ont tous les deux donné l'assurance qu'aucune accusation n'avait été portée contre qui que ce soit de l'organisation."

Gaudaur a dit ne pas vouloir préjuger de ce qui pourrait arriver, mais selon lui, si certains joueurs étaient impliqués, cela ne regardait pas directement les autorités de la ligue. Les règlements ne prévoient pas qu'un joueur puisse être expulsé de la ligue s'il est accusé ou condamné pour une raison quelconque.

Greg Barton a changé d'opinion sur le football universitaire canadien

HALIFAX (PC) — Lorsque Greg Barton est arrivé au Canada en 1971 afin de s'aligner avec les Argonauts de Toronto, il avait entendu parler de la piètre qualité des instructeurs et des locaux dans les universités canadiennes.

Il a changé d'opinion depuis qu'il est directeur du personnel canadien pour le club de la Ligue canadienne de football.

Au cours d'un récent voyage à Halifax afin de surveiller un match de la Conférence de football intercollégial de l'Atlantique, entre les Huskies de St. Mary's et les Red Bombers de l'Université du Nouveau-Brunswick, il a déclaré qu'au moins 10 universités canadiennes possédaient de bons instructeurs et de bons locaux.

Il classe quatre de ces universités au même rang que les collèges américains au point de vue qualité des instructeurs.

Il s'agit d'Al Keith, du St. Mary's

Don Gilbert, du Ottawa; Jim Donlevy, du Alberta; et Tuffy McKnight, du Waterloo.

Selon Barton, ces gars-là pourraient être instructeurs partout aux Etats-Unis, car leur succès résulte de leur façon de s'être entourés de bons adjoints et d'avoir implanter chez les athlètes le besoin de s'entrainer à longueur d'année.

"La raison de la supériorité des Américains sur les Canadiens réside dans le fait qu'il y a plus de garçons qui pratiquent le football outre 45e. Même au secondaire, les joueurs s'adonnent à leur spécialité au football pendant toute l'année."

EXEMPLES

Toutefois, les étudiants canadiens peuvent devenir aussi compétents que les Américains, a poursuivi Barton, notant les recrues des Argos, Wayne Allison, du Waterloo, et Barry Finley, de McMaster.

"Ces deux demis défensif sont capables d'évoluer dans la Ligue nationale et, en ma qualité d'ex-joueur de ce circuit, je reconnais le calibre de tels joueurs lorsque j'en vois."

Le seul diplômé de collège canadien ayant évolué dans la LNF est Jim Young, de l'Université Queen's, qui a porté les couleurs des Vikings du Minnesota pendant deux saisons, avant d'être échangé aux Lions de la Colombie Britannique.

Toutefois, selon Barton, les athlètes comme Finley et Allison sont rares et ils ont trimé dur pour atteindre ce calibre.

Le Canada doit développer un bon programme de football juvénile et junior et améliorer la qualité des instructeurs au secondaire.

Quant aux universités, elles devraient tenter de préconiser un programme comparable à celui de l'université Wilfrid Laurier pendant la saison morte, alors que McKnight dirige les siens à l'entrainement dans les nouveaux locaux de l'université.

JUNIORS

Les Argos ont inauguré un programme dans la région de Toronto, soit celui de surveiller les joueurs des écolds secondaires et juniors et envoyant les meilleurs aux universités qui conviennent le mieux à leurs qualités athlétiques et académiques.

"Nous voulons établir une forte tradition de jeunes Torontois obtenant une bonne instruction et évoluant ensuite avec les Argos.

"Nous sommes le seul club canadien qui s'occupe beaucoup des étudiants canadiens. Je connais personnellement les meilleurs joueurs etudiants du pays en visitant les universités."

Tandis que certains des protégés des Argos sont inscrits dans des collèges américains, un plus grand nombre fréquentent les écoles canadiennes sans aide financière. Barton aimerait voir la création des bourses d'études au Canada.

HUMIDIFICATEURS
Tél.: 623-0344
DEPT. F.O.G. COMBUSTION
VENTE - INSTALLATION - SERVICE

Hornet '74
SEDAN

Le succès est là pour durer !

American Motors AMC
PROGRAMME DE PROTECTION DE L'ACHETEUR

GODBOUT AUTO
LEVIS - QUE.
72, Kennedy, Lévis, Qué.
Tél.: 837-9371

CARRIERE DANS LA VENTE
TERRITOIRE D'EXPANSION
REGION DE RIMOUSKI
AVEC LES COMPAGNIES D'ASSURANCES FEDERATED
ASSURANCES GENERALES ET ASSURANCE-VIE
Etes-vous âgé de 25 à 35 ans, marié, avec certaines connaissances de la langue anglaise ?
Etes-vous propriétaire d'un véhicule de modèle récent ?
Expérience dans le domaine de la vente de l'assurance générale ou de l'assurance-vie souhaitable.
Etes-vous prêt à investir temps et efforts pour obtenir un revenu au-dessus de la moyenne ?
NOUS POUVONS VOUS OFFRIR :
— Salaire de $9,000 garanti plus commissions de nouvelles ventes et boni.
— Entraînement professionnel gratuit.
— Opportunité pour de l'avancement rapide.
— Plan de pension et d'invalidité.
Si vous possédez ces qualifications et êtes intéressé, veuillez téléphoner pour rendez-vous mercredi le 14 et jeudi le 15 novembre à :
L'AUBERGE DES GOUVERNEURS
(418) 723-4422
M. Claude Lemay,
Gérant des ventes

SEUL ALSCO a un revêtement extérieur fini PLASTIQUE SOLMICA 30 ANS ce n'est pas une peinture
ESTIMATION GRATUITE
Paiement très facile.
PRIX SPECIAUX POUR TRAVAUX D'HIVER.
ALSCO INC.
2070 BRANLY, STE-FOY, QUEBEC - TEL.: 681-0089

hockey

HIER

ASSOCIATION MONDIALE

New York 2, N-Angleterre 3 (Surtemps)

LIGUE NATIONALE

Aucune joute

LIGUE JUNIOR MAJEURE

Drummondville 2, Laval 8

LIGUE JUNIOR A

Granby à Longueil

AUJOURD'HUI

ASSOCIATION MONDIALE

Los Angeles à Edmonton
Houston à Minnesota
Cleveland à Chicago
Winnipeg à Vancouver

LIGUE NATIONALE

Vancouver à Saint-Louis
Minnesota à Pittsburgh

LIGUE JUNIOR MAJEURE

Sorel à Québec
Shawinigan à Trois-Rivières

LIGUE JUNIOR "A"

Thetford Mines à Sainte-Foy
Waterloo à Saint-Jérôme

DEMAIN

ASSOCIATION MONDIALE

Aucune joute

LIGUE NATIONALE

Boston à Montréal
Toronto à Californie
Chicago à N.Y. Rangers
N.Y. Islanders à Detroit
Buffalo à Atlanta
Vancouver à Minnesota
Philadelphie à Los Angeles

LIGUE JUNIOR MAJEURE

Aucune joute

LIGUE JUNIOR "A"

Aucune joute

JEUDI

ASSOCIATION MONDIALE

N.-Angleterre à Québec
Minnesota à Vancouver
Houston à Chicago

LIGUE NATIONALE

N.Y. Rangers à Boston
Pittsburgh à Saint-Louis

LIGUE JUNIOR MAJEURE

Aucune joute

LIGUE JUNIOR "A"

Thetford Mines à Lac-Megantic

VENDREDI

ASSOCIATION MONDIALE

Edmonton à Winnipeg
Cleveland à Los Angeles

LIGUE NATIONALE

Toronto à Vancouver
Chicago à Atlanta
Philadelphie à Californie

LIGUE JUNIOR MAJEURE

Trois-Rivières à Québec
Chicoutimi à Hull
Montréal à Sherbrooke
Laval à Sorel

LIGUE JUNIOR "A"

Beauport à Caple-la-Mad.
Grand-Mère à Thetford Mines
Longueil à Granby
Waterloo à Rosemont
Saint-Jerôme à Saint-Jean

SAMEDI

ASSOCIATION MONDIALE

Québec à N.-Angleterre (p.m.)
Houston à New York
Toronto à Chicago

LIGUE NATIONALE

Buffalo à Montréal
Toronto à Los Angeles
N.Y. Rangers à Minnesota
N.Y. Islanders à Saint-Louis
Detroit à Boston
Philadelphie à Vancouver
Chicago à Pittsburgh

LIGUE JUNIOR MAJEURE

Aucune joute

LIGUE JUNIOR "A"

Aucune joute

LIGUE NATIONALE

Division Est

	MJ	G	P	N	BP	BC	Pts
N.-Agnl	17	10	6	1	64	49	21
Québec	18	9	8	1	67	59	19
Chicago	13	8	4	1	51	41	17
Cleveland	13	7	4	2	50	44	16
Toronto	18	5	10	3	58	67	13
New York	18	5	11	2	40	74	12

Division ouest

Edmonton	13	12	1	0	64	34	24
Minnesota	14	8	5	1	54	40	17
Winnipeg	16	7	7	2	57	54	16
Houston	11	6	4	1	47	32	13
Los Angeles	17	5	12	0	44	67	10
Vancouver	16	3	13	0	41	76	6

LIGUE NATIONALE

Division Est

	MJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Boston	15	10	4	1	68	45	21
Montréal	14	8	4	2	41	32	18
Buffalo	14	8	5	1	47	46	17
Toronto	15	6	5	4	52	38	16
Rangers	14	5	6	3	45	37	13
Vancouver	12	5	6	1	32	36	11
Islanders	14	2	5	7	31	42	11
Detroit	14	4	9	1	43	63	9

Division ouest

Philadelphie	15	10	5	0	46	22	20
Atlanta	14	7	3	4	40	32	18
Chicago	14	5	4	5	36	23	15
St-Louis	13	5	5	3	34	32	13
Los Angeles	15	5	8	2	37	49	12
Pittsburgh	13	4	6	3	32	54	11
Minnesota	14	2	6	6	35	47	10
Californie	14	4	9	1	34	56	9

LIGUE JUNIOR MAJEURE
(Joutes d'hier non incluses)

Division est

	MJ	G	P	N	BP	BG	Pts
Québec	19	15	3	1	148	85	31
Sorel	17	12	5	0	115	87	24
Sh J 18	10	6	2	1	01	81	22
Chicoutimi	18	6	12	0	68	114	12
Trois-Rivières	19	4	15	0	84	137	8

Division ouest

Cornwall	19	15	4	0	113	74	30
Montréal	17	10	5	2	119	83	22
Sherbrooke	18	8	10	0	73	87	16
Laval	16	7	8	1	89	94	15
Drummondville	20	6	14	0	87	124	12
Hull	17	3	14	0	54	85	6

LIGUE NORD-AMÉRICAINE

	G	P	N	BP	BG	Pts
Syracuse	11	6	0	65	40	22
Johnstown	10	4	0	65	60	20
Maine		9	7	1	73	19
Long Island	8	8	0	70	65	16
Binghamton	7	9	1	67	89	15
Cape Cod	6	10	1	73	89	13
Mohawk Valley	4	11	1	57	83	9

LIGUE JUNIOR A
Division Est

	J	G	P	N	BP	BC	Pts
Beauport	12	7	3	2	63	42	16
Lac-Mégantic	12	7	3	2	54	39	16
Ste-Foy	13	6	7	0	55	56	12
Thetford	13	5	6	2	43	48	12
Cap-de-la-Mad.	13	4	5	4	67	74	12
Grand-Mère	15	4	9	2	41	64	10

sommaires

N.-ANGLETERRE 3, NEW YORK 2

Première période

Aucune pénalité.

Deuxième période

1—New York, Lacroix 7 (Morenz) 1:15.

Pénalité: Ferguson NY 1:12.

Troisième période

2—N.-Angl, Pleau 7 (Sheehy, G. Smith) 1:00.

3—New York, Perry 4 (Laughton, Jones) 7:55.

4—N.-Angl, Blackburn 4 (Dorey, Harris) 11:20.

Pénalités: Dorey NA 5:20, Morrison NY 15:40.

SURTEMPS

5—N.-Ang. Harris 7 (Blackburn, Green) 3:21.

Aucune pénalité.

Lancers par

New York	13	7	8	1—29
N.-Angl.	12	9	11	3—35

Gardiens: McLeod, New York; Landon, N.-Angl.

Assistance—4,416.

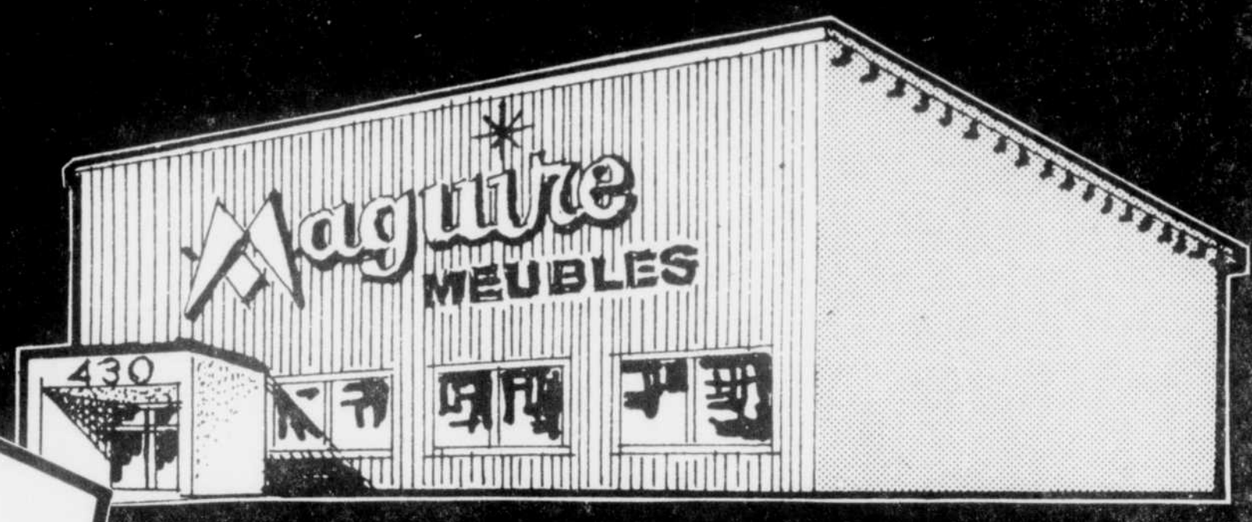
compteurs

	B	A	P
Esposito, B	19	15	34
Martin, Buf	13	11	24
Orr, B	8	16	24
Hodge, B	10	11	21
Ullman, T	10	10	20
Cournoyer, M	10	9	19
Cashman, B	5	9	17
Goldsworthy, Min	8	9	17
MacLeish, Pha	5	12	17
Lemaire, M	5	12	17

MEUBLES A PRIX DE DEBARRAS !

PENDANT LE

Grand ménage



CHEZ aguire

AU 430 AV. ST-SACREMENT (Coin boul. Charest)

- ECHANTILLONS DE PLANCHER
- MARCHANDISES LEGEREMENT DEFRAICHIES
- MODELES DISCONTINUES

MEUBLES VENDUS AVEC UN PROFIT MINIME... A PRIX COUTANT... OU A PERTE !

4 seulement **PARCS POUR BEBES** de forme carrée avec coussinet sur le plancher. DEBARRAS $14.95	5 seulement **SIEGES D'AUTO** pour bébés. DEBARRAS $4.95	2 seulement **MOBILIERS** DE SALON 2 morceaux, style contemporain, sofa à 3 coussins, matériel: acétate de couleur vert ou bleu. DEBARRAS $129.00	**1 SOFA SEUL** de style colonial de Roxton en jute de couleur bleu, bras en érable solide. DEBARRAS $149.00
5 seulement **PORTE-REVUES** en broche, couleur cuivre. DEBARRAS $3.49	UN LOT DE **TABLES A CAFE** modernes, dessus en formica, fini noyer. DEBARRAS $7.95	1 seulement **MOBILIER** DE SALON 2 morceaux de style contemporain, sofa à 4 coussins réversibles, matériel: acétate de bonne qualité de couleur bleu. DEBARRAS $149.00	**BUFFET ET HUCHE** style colonial, très utiles dans une cuisine, buffet avec porte et huche avec tablette. DEBARRAS $99.00 2 MCX
3 seulement JEUX D'ENFANTS **TABLE 2 CHAISES** fini métal, sièges recouverts de vinyle. DEBARRAS $19.95	UN LOT DE **TABLES** A CAFE OU DE BOUT style provincial français, fini fruitwood. DEBARRAS $24.95	1 seulement **MOBILIER** DE SALON style moderne, 2 morceaux combiné, similicuir et matériel beige et brun. DEBARRAS $189.00	UN LOT **COMMODES-** GARDE-ROBES, idéales pour chambres d'enfants. Blanc et jaune. DEBARRAS $58.00
3 seulement **TABLE A DESSERVIR** 2 tablettes émaillées blanc. DEBARRAS $3.95	UN LOT DE **TABLES** A CAFE OU DE BOUT style moderne, fini noyer. DEBARRAS $14.95	1 seulement **MOBILIER** DE SALON 2 morceaux de style espagnol, similicuir, bras finis en bois. DEBARRAS $219.00	UN LOT DE **BASSINETTES** avec matelas, grandeur 30" X 54" de style colonial ou en couleur. Rouge et blanc ou jaune et blanc. DEBARRAS $58.00
6 seulement **POUFS RONDS** (TABOURET) recouverts de vinyle DEBARRAS $7.95	UN LOT DE **TABLES A CAFE** style moderne, moulure chrome avec dessus en vitre. DEBARRAS $24.95	1 seulement **MOBILIER** DE SALON recouvert de vinyle de couleur vert, fauteuil confortable appareillant le tout. DEBARRAS $169.00	UN LOT DE **MOBILIERS** DE SALON 2 morceaux, sofa à 4 coussins, dossier moulé à dessins. Bras en bois, style contemporain, rouge ou bleu. DEBARRAS $199.00
6 seulement **ETAGERES DECORATIVES** $7.95 finition métal, à 2 tablettes. DEBARRAS	UN LOT DE **CAUSEUSES** style moderne, recouvertes en vinyle. Valeur de $99.95 DEBARRAS $49.95	1 seulement **MOBILIER** DE SALON 2 morceaux, le divan peut servir de lit, style colonial avec fauteuil berçant. DEBARRAS $149.00	UN LOT DE **MOBILIERS** DE CUISINE 5 morceaux, table ronde ou rectangulaire, 3 de style colonial et 2 modernes, fini chrome. DEBARRAS $99.00
4 seulement **BIBLIOTHEQUE** en bois, fini noyer avec portes vitrées. DEBARRAS $48.00	**MOBILIER DE SALON** 2 morceaux, style canadien, bois de pin fini foncé, coussins réversibles. Valeur de $379.95. DEBARRAS $279.00	2 seulement **MOBILIERS** DE SALON 2 morceaux de style colonial, coussins réversibles, décoration de bois, fauteuil berçant. DEBARRAS $299.00	3 seulement **Ensembles** DE BRIDGE 5 morceaux en métal beige et brun. DEBARRAS $19.95

- PREMIERS ARRIVES, PREMIERS SERVIS.
- PAS DE COMMANDES TELEPHONIQUES.
- AUCUNE MISE DE COTE.
- TOUTE VENTE FINALE, DU A CES BAS PRIX.

aguire

ON A LE SOUCI DE VOUS BIEN MEUBLER

compteurs AMH

CHICAGO

	PJ	B	A	Pts	Pun
Hardy	12	7	8	15	14
Backstrom	13	5	9	14	7
Whitlock	13	7	7	14	10
Paiement	13	4	10	14	22
Rochon	13	3	6	9	6
Zaine	13	2	7	9	13
Procevat	13	1	8	9	12
Morris	12	6	2	8	33
Maggs	13	3	3	6	32
Fleming	10	0	5	5	0
Stapleton	13	0	5	5	14
Popiel	4	3	1	4	0
Nesterenko	11	2	2	4	4
Harris	12	2	2	4	2
Sicinski	8	1	3	4	0
Mavety	13	0	4	4	32
Liddington	11	2	1	3	2
Glenwright	6	2	0	2	0
Coates	8	1	1	2	2
Shmyr	9	0	2	2	7
Newton	8	0	0	0	0
Gill	5	0	0	0	0
Anderson	2	0	0	0	0
Benzelock	4	0	0	0	0
Dumas	0	0	0	0	0
Jones	1	0	0	0	0
Autres	3	0	0	0	2
Totaux	13	51	86	137	216
Totaux des opposants	13	41	67	108	144

QUEBEC

	PJ	B	A	Pts	Pun
Bernier	18	9	13	22	29
Houle	18	7	9	16	4
Guité	18	7	8	15	24
Dufour	18	6	9	15	8
Gilbert	18	6	9	15	0
Tremblay	18	1	12	13	6
Guindon	17	4	8	12	9
Hoganson	17	2	9	11	17
Caron	18	7	3	10	4
Parizeau	18	4	6	10	4
Gendron	18	4	4	8	10
Lacombe	17	3	5	8	12
Gaudette	18	2	6	8	2
Beaule	18	2	5	7	19
Payette	4	1	4	5	2
Descoteaux	17	1	3	4	6
Desjardine	18	1	2	3	8
Aubry	10	0	1	1	0
Brodeur	1	0	0	0	0
Balon	5	0	0	0	0
Deguise	9	0	0	0	0
Totaux	18	67	116	183	170
Totaux des opposants	18	59	94	153	255

LOS ANGELES

	PJ	B	A	Pts	Pun
Tardif	15	6	8	14	0
Veneruzzo	17	8	5	13	18
McDonald	16	6	4	10	16
Leblanc	17	0	10	10	5
Gordon	7	4	3	7	10
Crashley	17	2	4	7	0
Thomas	15	1	4	5	4
Odrowski	17	1	4	5	12
Neikamp	17	0	5	5	14
White	13	2	2	4	0
Walters	14	2	2	4	6
Serviss	15	2	2	4	4
Speck	8	1	3	4	4
McCaskill	16	2	1	3	68
Sutherland	17	2	1	3	76
Watson	7	0	2	2	4
Hicskala	6	0	1	1	21
Slater	12	0	1	1	2
Horton	15	0	1	1	6
Derkson	1	0	0	0	2
Garwasiuk	4	0	0	0	10
Hoganson	6	0	0	0	0
Gillon	12	0	0	0	2
Autres	15	0	3	3	6
Totaux	17	44	71	115	290
Totaux des opposants	17	67	115	182	298

NOUV.-ANGLETERRE

	PJ	B	A	Pts	Pun
Webster	16	13	7	20	6
Harris	16	6	9	15	9
Bycra	16	8	5	13	2
Pleau	16	6	7	13	4
Williams	13	3	10	13	0
Sheehy	15	6	6	12	0
French	16	3	8	11	22
Karlander	16	2	9	11	8
Selwood	16	3	7	10	15
Dorey	15	1	9	10	35
Blackburn	13	3	6	9	0
Ley	16	2	5	7	37
Smith	9	1	4	5	25
Hurley	16	1	4	5	11
Green	16	1	2	3	10
Charlebois	16	1	2	3	2
Earl	15	1	1	2	0
Cunniff	8	0	2	2	0
Danby	16	0	1	1	0
Landon	5	0	0	0	2
Smith	13	0	0	0	0
Totaux	16	61	104	165	192
Totaux des opposants	16	47	74	121	236

TORONTO

	PJ	B	A	Pts	Pun
Carleton	18	8	12	20	8
Sentea	18	6	10	16	22
Simpson	18	10	5	15	6
Trottier	16	5	9	14	19
King	16	7	6	13	8
Dillon	18	5	7	12	9
Kirk	18	4	8	12	8
Martin	17	4	5	9	4
Gibbons	18	1	8	9	18
Gibson	18	5	2	7	19
Selby	14	1	6	7	15
Brewer	18	1	4	5	22
Hickey	18	1	3	4	12
Amodeo	18	0	3	3	34
Cunningham	18	0	3	3	16
Cuddie	18	0	3	3	27
Gibbons	18	0	3	3	12
Marrin	13	0	2	2	2
Leduc	6	0	1	1	0
Binkley	10	0	0	0	0
Gratton	12	0	0	0	10
Totaux	18	58	100	158	273
Totaux des opposants	18	67	118	185	323

WINNIPEG

	PJ	B	A	Pts	Pun
Hull	16	12	6	18	9
Bordeleau	16	4	12	16	4
Beaudin	16	8	4	12	2
Johnson	16	6	4	10	4
Gratton	16	4	6	10	0
Huck	15	3	7	10	8
Snell	13	7	2	9	0
Spring	15	3	5	8	0
Hornung	16	1	7	8	6
McDonald	16	2	5	7	0
Woytowich	14	1	5	6	16
Rousseau	12	2	3	5	19
Zanussi	15	0	5	5	21
Ash	15	0	5	5	8
Pratt	12	2	2	4	12
Hargreaves	14	1	3	4	6
Hargreaves	15	1	2	3	4
Asmundson	13	0	3	3	22
Rizzuto	16	0	3	3	2
Stephenson	8	0	2	2	12
Black	1	0	0	0	0
Wakely	8	0	0	0	0
Daley	8	0	0	0	0
Totaux	16	57	91	148	155
Totaux des opposants	16	54	91	145	146

VANCOUVER

	PJ	B	A	Pts	Pun
Lawson	16	13	8	21	6
McKenzie	16	2	11	13	46
Burgess	16	4	7	11	0
Adair	15	3	8	11	0
O'Donoghue	16	4	4	8	4
Campbell	14	1	7	8	4
Gellard	13	6	1	7	2
Meloche	13	1	5	6	11
St.Sauveur	13	3	2	5	6
Campbell	16	1	3	4	49
Plumb	13	0	4	4	8
MacSweyn					
Migneault	13	1	2	3	2
Tetrault	6	1	1	2	0
Hutchison	13	0	2	2	34
Cardiff	16	0	2	2	36
Chernoff	9	1	0	1	4
Spencer	16	0	1	1	4
Hatoum	3	0	0	0	2
McNamee	3	0	0	0	0
Archambault	4	0	0	0	0
Campeau	5	0	0	0	2
Gardner					
Donnelly	7	0	0	0	7
Autres	7	0	2	2	2
Totaux	16	41	71	112	237
Totaux des opposants	16	76	128	204	235

NEW YORK

	PJ	B	A	Pts	Pun
Lacroix	17	6	11	17	14
Sheehan	16	6	5	11	6
Morrison	16	4	5	9	26
Rivers	17	3	5	8	4
Laughton	17	5	2	7	4
Perry	16	3	4	7	7
Morenz	14	2	5	7	10
Block	17	1	6	7	8
Ferguson	17	2	4	6	4
Jones	17	3	2	5	4
Peacosh	9	0	5	5	2
Bradley	17	0	5	5	2
Reichmuth	12	1	1	2	30
Brown	13	1	1	2	6
Howell	8	0	2	2	4
Boylan	17	0	2	2	27
Scharf	12	1	0	1	57
Larose	13	0	1	1	18
Speer	16	0	1	1	2
Herriman	3	0	0	0	6
McLeod	7	0	0	0	2
Junkin	12	0	0	0	7
Autres	13	0	0	0	2
Totaux	17	38	67	105	256
Totaux des opposants	17	71	119	190	256

CLEVELAND

	PJ	B	A	Pts	Pun
Buvhanan	13	11	8	21	2
Pinder	13	6	7	13	21
Hillman	13	2	11	13	10
Jarrett	13	6	4	10	19
Wiste	13	4	6	10	6
Krake	13	4	6	10	40
Edur	11	2	4	6	2
Erickson	13	2	4	6	0
Clearwater	13	1	5	6	4
Young	12	3	2	5	8
Walker	13	3	2	5	27
Andrea	11	1	3	4	0
Hillman	13	1	3	4	18
Shmyr	13	1	3	4	48
Muloin	13	2	1	3	8
Pumple	12	1	2	3	16
Neale	5	0	2	2	8
Heindl	11	0	2	2	0
Whidder	6	0	0	0	0
Cheevers	8	0	0	0	0
Buetow	2	0	0	0	0
Totaux	13	50	75	125	239
Totaux des opposants	13	4	73	117	154

MINNESOTA

P	J	B	A	P	t	s	P	u	n
Walton		14	8	11			19		4
Connelly		14	9	8			17		0
Morrison		14	7	9			16		8
Heatley		14	6	10			16		4
MacMillan		14	5	5			10		16
Arbour		14	2	5			7		27
Smith		14	0	7			7		27
Walton		14	3	3			6		10
Hampson		12	1	5			6		18
Ball		14	0	6			6		6
Gallant		13	3	2			5		27
Klatt		14	2	3			5		2
Christiansen		13	2	2			4		9
Johnson		14	0	4			4		2
Antonovich		13	2	1			3		0
Paradise		11	1	2			3		12
Cardwell		13	0	3			3		2
Boyd		2	0	0			0		0
Curran		7	0	0			0		4
Garrett		7	0	0			0		2
Totaux		14	54	89			143		199
Totaux des opposants		14	40	74			114		187

EDMONTON

	PJ	B	A	Pts	Pun
Harrison	13	8	19	27	18
Climie	13	13	12	25	6
Patenaude	13	8	7	15	9
Gilmore	13	5	7	12	49
Perkins	13	5	7	12	2
Joyal	13	6	5	11	0
McDonald	13	4	6	10	2
Hamilton	12	1	9	10	16
McKenzie	13	5	4	9	2
Fonteyne	13	4	3	7	0
Wall	13	0	7	7	6
Baird	13	1	5	6	14
Falkenberg	13	1	5	6	6
Barrie	12	1	4	5	51
Carlyle	13	1	4	5	2
Lunde	11	0	3	3	4
Fitchner	10	1	0	1	0
Norris	9	0	1	1	0
McCrimmon	12	0	1	1	17
Worthy	6	0	0	0	2
Cote	7	0	0	0	8
Totaux	13	64	109	175	216
Totaux des oppos. ats	13	34	56	90	158

HOUSTON

	PJ	B	A	Pts	Pun
Hughes	11	14	8	22	8
Lund	11	5	15	20	13
Hinge	11	4	13	17	4
Howe	11	3	11	14	12
Labossière	11	4	5	9	10
Howe	11	3	6	9	2
Hall	11	6	2	8	4
Schella	11	1	6	7	44
Grierson	10	2	3	5	4
Popiel	11	1	4	5	27
Taylor	11	1	3	4	47
Sherritt	9	3	0	3	0
Howe	11	0	1	1	28
Grahame	1	0	0	0	0
Stanfield	3	0	0	0	0
McLeod	4	0	0	0	0
Hoekstra	5	0	0	0	0
Rutledge	6	0	0	0	2
Hale	7	0	0	0	0
Kannegiesser	11	0	0	0	2
Prentice	11	0	0	0	14
Totaux	11	47	77	124	223
Totaux des opposants	11	32	48	80	160

football

DIMANCHE
LIGUE CANADIENNE
(D emi-finales)
Montréal 32, Toronto 10
C.-Britannique 13, Saskatchewan 33

LIGUE NATIONALE
Atlanta à Philadelphie
Baltimore 0, Miami 44
Cincinnati 16, Buffalo 13
Cleveland 23, Houston 13
Dallas 23, N.Y. Giants 10
Detroit 7, Minnesota 28
N.-Orléans 7, Los Angeles 29
N.Y. Jets 33, N.-Angleterre 13
Saint-Louis 21, Green Bay 25
San Diego 19, Denver 30
San Francisco 9, Washington 33

HIER
LIGUE NATIONALE
Chicago 7, Kansas City 19

DIMANCHE

LIGUE CANADIENNE
(Finales)
Est: Montréal à Ottawa
Ouest: Saskatchewan à Edmonton

LIGUE NATIONALE
Baltimore à Washington
Cleveland à Oakland
Denver à Pittsburgh
Detroit à Chicago
Green Bay à N.-Angleterre
Houston à Kansas City
Miami à Buffalo
N.-Orléans à San Diego
N.Y. Jets à Cincinnati
Philadelphie à Dallas
Saint-Louis à N.Y. Giants
San Francisco à Los Angeles

LIGUE NATIONALE
Conférence américaine
Division est

	G	P	N	PP	PC	Moy
Miami	8	1	0	245	94	.889
Buffalo	5	4	0	147	163	.556
NY Jets	3	6	0	149	183	.333
N-Angl.	2	7	0	137	207	.222
Baltimore	2	7	0	144	259	.222

Division centrale

Pittsburgh	8	1	0	222	115	.889
Cleveland	5	3	1	152	152	.611
Cincinnati	5	4	0	136	152	.556
Houston	1	8	0	148	300	.556

Division ouest

Oakland	5	3	1	183	135	.611
K a n s a s C i t y ë) I J						
5 3 1 123 101 .611						
Denver	4	3	2	248	202	.556
San Diego	1	7	1	120	236	.167

Conférence nationale
Division EST

Dallas	6	3	0	265	159	.667
Washington	6	3	0	211	113	.667
Philadelphie	3	5	1	208	247	.389
St-Louis	3	5	1	198	239	.389
NY Giants	1	7	1	149	231	.167

Division centrale

Minnesota	9	0	0	189	94	1.000
Green Bay	3	4	2	114	165	.444
Detroit	3	5	1	174	163	.389
Chicago	3	6	0	168	186	.333

Division ouest

Los Angeles	7	2	0	237	129	.778
Atlanta	6	3	0	240	131	.667
N.-Orléans	4	5	0	100	217	.444
San Francisco	3	6	0	167	201	.333

les compteurs des remparts

	PJ	B	A	Pts.	Pun.
Cloutier	19	27	34	61	8
Chouinard	19	31	22	53	8
Nantais	18	15	37	52	56
Locas	17	17	26	43	21
Bownass	19	9	19	28	36
Perron	19	2	22	24	9
Beaulieu	19	11	12	23	13
Bateman	19	8	14	22	9
Lévesque	19	8	14	22	2
Fortier	19	9	12	21	15
Lachance	19	2	17	19	40
Boucher	18	4	6	10	8
Constantin	19	1	5	6	19
Lemieux	19	0	6	6	14
Loiselle	19	1	3	4	8
Gagnon	19	0	3	3	0
Lecours	11	2	0	2	2

GARDIENS

	MJ	BC	BL	Moy
Barrette	566	36	0	3.82
Corcoran	591	49	0	4.97

NORDIQUES COMPTEURS

	PJ	B	A	Tot	Pen
Bernier	18	9	13	22	29
Houle	18	7	9	16	4
Guité	17	7	8	15	
Gilbert	18	6	9	15	0
Dufour	17	6	9	15	10
Tremblay	18	1	13	14	6
Guindon	17	4	8	12	9
Hoganson	17	2	9	11	13
Caron	18	7	3	10	6
Parizeau	18	4	6	10	4
Gendron	18	4	4	8	8
Lacombe	17	3	5	8	12
Gaudette	18	2	6	8	2
Beaulé	18	2	5	7	19
Payette	4	1	3	4	2
Descôteaux	16	1	3	4	8
Desjardine	18	2	2	3	10
A Aubry	9	0	1	1	0
Balon	5	0	0	0	2
Leclerc	1	0	0	0	0

GARDIENS DE BUT

PJ	Min	Bc	Moy.	G	P
Aubry					
9	550	26	2.84	6	2 1
Deguise					
8	480	30	3.75	3	5 0
Brodeur					
1	60	3	3.00	0	1 0
18	1090	59	3.25	9	8 1

inscrits à québec

COURSE NO. 1 Trot à réclamer $1,000 — Bourse $525.00

1 — Darnley's Choice	Y. Pelchat	Rien ne peut l'arrêter	8-5
3 — Kimberly Don	G. Hébert	Sera meilleur ce soir	2-1
5 — Prince Omaha	Y. Catellier	Sera proche	5-2
2 — Cutlass	F. Nadeau	A gagné dernière	4-1
8 — Clerver Who	M. Poulin	Les restes	7-1
7 — Billy J K	Pas nommé	Aucune chance	10-1
6 — Tiffany Miss	E. White	Lui possible	12-1
4 — Rod Wyn Girl	L.M. Goulet	Nul	14-1

COURSE NO. 2 Amble à réclamer $800. — Bourse $500.

4 — Laurelwin	Y. Fontaine	Du double	8-5
2 — Duke Melburn	J. Cyrenne	Bonne chance	2-1
6 — Valley Flash	C. Denault	Devra faire vite	5-2
5 — Louise Frost	C. Drolet	Petite part	4-1
3 — Brian Cash	Pas nommé	-Qui conduira?	7-1
8 — Debby's Ace	Pas nommé	Longue route à faire	10-1
7 — Quina Boum	G. Hébert	Surprendrait	12-1
1 — Cloverland Parlay	G. Beauchemin	Peine perdue	14-1

COURSE NO. 3 Amble à réclamer $800. — Bourse $500.

3 — McFeathers	J. Bruyère	Devrait répéter	8-5
2 — Christian Abe	J. Lefevre	Dans la photo	2-1
1 — Wilbert Pero	R. Perreault	Bien placé	3-1
4 — Tommy Blackstone	E. White	Peut se rendre	9-2
5 — Bouyant Fleurie	Y. Boily	Toujours dans l'argent	6-1
8 — Armbro Explorer	Pas nommé	Jamais deux de suite	9-1
6 — Nuclear Lad	J.E. Girard	Preuves à faire	12-1
7 — Anpell	Y. Roger	Ne tiendra pas	14-1

COURSE NO. 4 Amble à réclamer $1,000 — Bourse $525.

1 — Doug Johnston C	M. Birou	De fil en fil	8-5
5 — Mythologist	N. Tremblay	Avec celle-ci	2-1
2 — Saul Hanover	E. White	Ou celui-là	5-2
3 — Boum Boum Rod	P. Noël	Peut tout prendre	4-1
4 — Isola Flo	F. Nadeau	Pas régulier	7-1
6 — Tovelle	G. Julien	Conducteur irrégulier	10-1
7 — King W Grattan	J. Cyrenne	A son voyage	12-1
8 — Miss Delarina	V. Larose	Bonne dernière	14-1

COURSE NO. 5 Amble n.g. $100. par. dép. — Bourse $800.

2 — Valley Rainbow	Y. Pelchat	Ne veut rien savoir	8-5
4 — Tim Sam	P. Lachance	Va tout donner	2-1
5 — Glowing Mir	C. Denault	Sera à surveiller	5-2
6 — A Choice Guy	Y. Catellier	Fera son possible	4-1
1 — Jack Drummond	C. Dupont	Pole aidera	7-1
8 — Charming Pero	R. Perreault	Pas de danger	10-1
7 — Kawartha Cheeky	J.E. Girard	Nouveau venu	12-1
3 — Monroe N	N. Tremblay	Petit coeur	14-1

COURSE NO. 6 Amble à réclamer $1,250. — Bourse $550.

1 — Tulip Mir	Y. Pelchat	Tous les avantages	2-1
6 — Insko Hanover	P. Lachance	Bon choix	5-2
4 — Regal Don	R. Beaudoin	Faites roulette	4-1
2 — Adios Anich	N. Tremblay	Aura des partisans	6-1
3 — Doc Lou	V. Larose	Causerait surprise	9-1
5 — Prince Miles	R. Bélanger	A perdu des points	12-1
7 — Pamela Test	G. Hébert	Part trop loin	14-1
8 — Noble Dough	A. Jean	A sa place	14-1

COURSE NO. 7 Amble à réclamer $2,000. — Bourse $700.

3 — Glade Run	C. Dupont	Semble le meilleur	8-5
5 — Meadow Byrd	L. Desrosiers	A rien à battre	2-1
6 — Hy Bohemia	A. Tremblay	Aspirant logique	4-1
2 — Brewers Gem	Y. Fontaine	Position avantageuse	7-1
8 — Ad O Sam	Y. Pelchat	Pas déclassé	10-1
4 — Gamu	W. Lépine	Au secours mon amour	12-1
1 — P T Foster	J.C. Corbin	A rien montré	14-1
7 — Snoopy Moot	Y. Catellier	Plus moyen de moyenner	15-1

COURSE NO. 8 Trot n.g. $100. par. dép. — Bourse $800.

2 — Touta Tout D	Y. Pelchat	Meilleur que sa fiche	2-1
1 — Scottish Pride	J. Cyrenne	A surpris dernière	3-1
6 — Chang	R. Beaudoin	Pourrait l'emporter	9-2
4 — Trader Dillon	Pas nommé	Fort possible	6-1
3 — Yoo Hoo Mogoo	P. Grenier	Attention	9-1
5 — Fiacco Julie	F. Nadeau	A vos risques	12-1
7 — Little Lad	R. Pagé	Pas dans sa classe	14-1
8 — Devay Bar	A. Doré	Pas d'affaire là	12-1

COURSE NO. 9 Amble à réclamer $1,500. — Bourse $600.

6 — Dowin	C. Dupont	Sûr de lui	
1 — Leahs Lady	N. Tremblay	Rapide mais pas longtemps	
7 — Bonjour Fernand	A. Jean	Position difficile	
8 — Dixson Adios	P. Lachance	S'il y a de la boue	
5 — Rebel Chief	J.C. Corbin	Improbable	
3 — Ree Gallon	J. Cyrenne	Fait dur	
2 — Now Hear This	R. Gendron	Même chose	
4 — Copper Column	N. Tremblay	Il est cuit	

COURSE NO. 10 Amble à réclamer $2,500. - $3,000. — Bourse $800.

2 — Henry Tar	A. Jean	Aucun doute	
7 — Puggy Wuggy	Y. Pelchat	Son partenaire	
8 — Senga Rascal	G. Labonté	Malgré sa position	
3 — Cepeda	C. Denault	Pas à dédaigner	
4 — Twin City Adios	F. Nadeau	Paierait gros prix	
6 — vs Fella	G. Blackburn	Parti de reculons	
5 — Sir Henry	J.C. Corbin	Pas ce soir	
1 — Eagle Flight	J.P. Lavallé	Rien ne va plus	

Le tabac à rouler le plus populaire au Canada.

Pourquoi y a-t-il plus de Canadiens qui roulent leurs cigarettes avec le tabac Export que n'importe quelle autre marque? Et à moitié prix des cigarettes toutes faites!
Parce que le tabac Export offre la qualité. C'est le meilleur tabac à rouler au Canada...
Livré en boîte plastique de 6 oz, en boîte métallique de 8 oz et en paquet de 1-1/2 oz.

S'adapte parfaitement à tous les moules à cigarettes.

Le meilleur tabac à rouler au Canada.

RADIOS DE MAISON
RADIOS ET STEREOS D'AUTO
ANTENNES
HAUT-PARLEURS
PIECES POUR RASOIRS PHILISHAVE

VENTE - INSTALLATION - SERVICE
RADIO et STEREO D'AUTO
L'EXPERIENCE ET LA COMPETENCE DE NOS SPECIALISTES NOUS PERMETTENT DE SATISFAIRE LES PLUS EXIGEANTS.
DROLET RADIO D'AUTO
202 EST, ST-VALLIER, QUEBEC - TEL.: 529-0301
(En arrière de la Gare Centrale d'autobus)

FACILE! AUX MAGASINS Firestone

QUÉBEC
Place Fleur de Lys
(Voisin de Steinberg) Tél.: 529-4111
QUÉBEC: Ouvert tous les jours de 9h A.M. à 5h30 P.M.
Les jeudi et vendredi jusqu'à 9h P.M.
et samedi jusqu'à 5h P.M.

RIMOUSKI
200, rue St-Jean-Baptiste
Tél.: 724-2533
RIMOUSKI: Ouvert du lundi au jeudi de 8h30 à 6h P.M.
Vendredi de 8h30 A.M. à 9h P.M.
Samedi de 8h30 à midi.

PROFITEZ DES FACILITÉS DE PAIEMENT DE Firestone de CHARGEX ou d'AMERICAN EXPRESS

LA FORD TORINO 1974
plus on la regarde, plus on l'aime.

La Torino est une voiture moyenne qui a des dimensions confortables pour 6 adultes. Elle est construite solidement. Le robuste ensemble carrosserie-cadre comprend 16 blocs de montage amortissants qui suppriment le contact métal sur métal et contribuent au silence de roulement.
Le silence est la marque d'une voiture bien construite.

modèle deux portes hard-top incluant:
- moteur 8 cylindres 302 po. cu.
- transmission automatique
- servo direction
- servo freins à disques avant
- ventilation DirecAire qui renouvelle l'air intérieur même lorsque les glaces sont relevées
- suspension "heavy duty"

*Spécial $3697 Livraison à Québec.

* Prix sugg

PLEIN AIR

PC

Le Père Noël aussi!

Certains lecteurs se demandaient à quoi le Père Noël occupait ses loisirs, durant la "belle saison", c'est-à-dire avant que l'eau ne gèle ou que le blizzard ne souffle trop violemment. Eh bien, voici: l'un de nos informateurs du Pôle Nord nous a transmis la photo exclusive que vous apercevez, montrant le Père Noël se livrant à son activité favorite: la pêche! Il paraît que ce passe-temps est une "droille" pour lui, comme dirait Camille...

Que diriez-vous d'un moulinet au lieu d'un "40 onces" pour cadeau?

Par André-A. BELLEMARE

Le Père Noël vient d'arriver!

Et il s'agirait bel et bien du "vrai", selon des confidences que mon ami Pierre Champagne a réussi à arracher à des informateurs généralement bien renseignés.

Quoi qu'il en soit, ça nous rappelle la proximité de la "période des Fêtes". Et, la "fête" c'est bien plus pour les commerçants, surtout depuis qu'ils ont réussi à implanter l'habitude de "l'échange" des cadeaux (c'est le cas de le dire, n'est-ce pas?)

Il est au moins à souhaiter que les citoyens qui ne se sont pas encore "dépognés" de cette habitude, posent des gestes utiles et offrent des cadeaux comportant des conséquences bénéfiques pour les récipiendaires!

Ainsi, par exemple, au lieu d'inonder vos parents et amis de "40 onces", de les étouffer sous un amoncellement de cravates ou de "cartons" de cigarettes, pourquoi ne pas leur offrir des cadeaux durables et qu'ils auraient plaisir à utiliser en pratiquant leur sport de plein air favori?

Au lieu de polluer l'organisme de l'être qui vous est cher avec l'alcool et le tabac, il me semble bien plus sympathique de lui offrir un cadeau lui permettant de se détendre et de jouir pleinement de l'existence.

Vous ferez d'une pierre deux coups: vous plairez à cet être cher et vous le garderez en vue plus longuement... (c'est bien ce que vous recherchez, n'est-ce pas, puisque vous prenez soin de lui faire un cadeau? Autrement, abstenez-vous, tout bonnement...) Le récipiendaire ne vous en sera que plus reconnaissant!

DES SUGGESTIONS?

Une canne à pêche, un moulinet, des mouches artificielles pour pêcher la truite, un coffret pour l'attirail de pêche, un canot, une embarcation, un hors-bord, un habit pour pêcher sous la pluie, une bicyclette, un fusil, une carabine, un étui pour une arme à feu, un couteau à dépecer le gibier, des raquettes, un équipement de ski de fond, des appareils photographiques, des bouquins sur la chasse et la pêche, etc...

DES "SURPRISES"

Je sais fort bien qu'une douzaine, même deux douzaines de mouches artificielles pour la pêche à truites, c'est moins "voyant" qu'une "grosse bébelle" enrubannée! Mais c'est drôlement plus intéressant à recevoir, pour un maniaque de la pêche.

Je dois toutefois vous faire une mise en garde: ne cherchez surtout pas à "faire une surprise" à celui à qui le cadeau est destiné. Car, la "surprise" pourrait bien être pour vous, surtout si vous achetez un objet qui ne convient nullement aux goûts ou aux habitudes de l'être cher!

Pourquoi ne pas prévenir celui à qui vous destinez le cadeau du genre de cadeau que vous avez l'intention de lui donner et du montant que vous consentiriez à débourser? Peut-être qu'un objet, qu'il a repéré depuis longtemps dans un magasin, excite particulièrement sa convoitise et qu'il attendait précisément un moment comme celui-là pour se l'accaparer? Faites-vous donc accompagner du destinataire du cadeau, au moment de l'achat: il constatera que vous cherchez uniquement à lui plaire.

En tout cas, vous ne pourrez prétendre que vous n'avez pas été prévenu à temps!

(P.S. — Si vous êtes "intéressé" à recevoir un cadeau du genre de ceux dont je parle ci-haut, pourquoi ne pas vous "aider" en suggérant à votre "généreux donateur" de lire le présent article... En faisant mine de rien, bien entendu! Remarquez que ça m'aiderait aussi un peu... en augmentant le nombre de mes lecteurs!)

Option Nature, pas si bête!

Ceux qui cherchent des moyens de défendre cette nature et cette faune québécoises en péril auraient avantage à participer à l'exposition "Option Nature" organisée par le Casting Club de Québec et tenue, à compter de 20h ce soir, au Centre Durocher (290 rue Carillon).

Ils pourront s'entretenir avec les meilleurs experts que le club a découverts (écologistes, naturalistes, biologistes, ingénieurs miniers, cartographes, gardes-forestiers, taxidermistes, etc.). Il ne s'agit pas de conférences, mais d'un dialogue à bâtons rompus avec ces spécialistes (sur la pêche, la chasse, le camping, le ski de fond, ou tout autre sport de participation en plein air).

Les membres du Casting Club sont admis gratuitement, tandis que leurs amis et invités deviendront "membres d'un soir" en déboursant un seul dollar (à moins qu'ils ne décident tout simplement de devenir membres à part entière).

Le chevreuil, comme l'homme se laisse gagner par le ventre

En l'espace de dix ans seulement, le nombre de chevreuils (cerfs de Virginie) récoltés par les chasseurs Québécois a diminué de plus de 50 pour cent, passant de 10,600 têtes en 1960 à 5,100 en 1971. L'an dernier, un peu plus de 4,000 chevreuils ont été abattus dans la province; et tout indique que, dans le cas de la saison de chasse à ce gibier qui s'est terminée en fin de semaine dernière, le résultat sera du même ordre.

Pas étonnant, alors, que tous ceux qui s'intéressent à cette chasse crient au désastre. Surtout quand on sait que les chasseurs abattent, chaque année, dans l'Etat américain du Maine, à peu près autant de chevreuils qu'il en existe dans le Québec! Et, le Maine, ça ressemble drôlement au territoire québécois; même que la frontière nord de cet Etat américain s'enfonce profondément dans le sud-est québécois! Serait-ce qu'i existerait une barrière invisible, à la frontière, empêchant le chevreuil de passer du Maine au Québec?

A peu près tous les arguments ont été invoqués pour tenter d'expliquer la lamentable situation actuelle: trop grand nombre des prédateurs naturels (lynx, loup, coyote) ou des prédateurs criminels (braconniers, motoneigistes); manque de surveillance des agents de conservation; règlementation trop peu sévère (saison trop longue, possibilité de tuer à la fois le faon, la chevrette et le chevreuil, trop grand nombre de permis de chasse émis, existence de "ravages" dans les "clubs privés"); et quoi encore!

Mais ce n'est réellement que depuis peu de temps qu'on entrevoit la véritable cause du problème, du moins la cause la plus importante: le chevreuil fuit le Québec parce qu'il ne s'y sent plus à l'aise, parce qu'il ne s'y sent plus chez lui, parce qu'il ne s'y reconnait pas plus!

Remarquez que je n'ai reçu les confidences d'aucun... chevreuil à ce propos! Mais de récentes lectures et tous mes entretiens avec des experts en la question me poussent à reconnaitre que c'est un fait.

L'aménagement

L'un de ces experts, en tout cas, a cessé de pleurnicher et c'est résolument mis à la tâche.

Louis Auger, biologiste et jusqu'à tout récemment chef du Service d'aménagement de la faune dans le district de l'Estrie (à proximité de la frontière avec le Maine...), s'est rendu compte qu'il fallait avant tout attirer le chevreuil dans la région, puis s'occuper des prédateurs qui s'attaqueraient aux "invités"!

andré-a bellemare

Et la meilleure façon d'attirer le chevreuil, de le convaincre de se reproduire dans une aire donnée, c'est de lui fournir la nourriture qu'il préfère, tout simplement.

Ce n'est pas en été que le chevreuil a de la difficulté à se nourrir: il broute l'herbe, les feuilles des branches basses des arbres et les jeunes plants. Il fréquente les régions habitées (là où l'exploitation forestière a dégagé le sous-bois, où les camps sont en culture et où existent des vergers).

Mais en hiver, le problème est de taille: il circule en forêt (pour se protéger du vent glacial) et se nourrit alors de bouts de branches, de tiges des arbres feuillus, de rameaux de confrères, d'écorce et de mousse. Encore faut-il qu'il en trouve, ce qui lui est rendu plus difficile à cause de la triste habitude qu'on a au Québec de ne pas planifier l'exploitation forestière en regard de la protection de la faune.

C'est précisément en procédant à une coupe intentionnelle, organisée, planifiée, des arbres que le biologiste Louis Auger croit qu'on rétablira le cheptel tel que des chevreuils dans la province.

Au cours des deux dernières années, dans le district des Cantons de l'Est, il a surveillé des travaux d'aménagement de "ravages", réalisés dans le cadre des "projets d'initiatives locales" (projets communautaires subventionnés par le gouvernement fédéral, dans le but de diminuer la le chômage saisonnier en hiver).

Ravages

Le "truc" consiste à percer des "trouées" en forêt, au nombre de six ou sept par "ravage" fréquenté, pour produire un genre de "damier". Chaque trouée mesure environ une chaine sur deux chaînes (66 pieds par 132 pieds); en on y abat les arbres devenus trop gros, n'enlevant que les troncs et ne laissant sur place que les branches menues dont le chevreuil se nourrira quand les travailleurs forestiers auront quitté la place. Les souches des arbres abattus ont aussi la propriété de faire des tiges, ce qui est autant d'acquis.

Ainsi, les chevreuils nés l'année précédente ne meurent pas et les femelles gestantes peuvent ingurgiter suffisamment de nourriture pour mener la portée à terme. Autrement, c'est-à-dire si les travailleurs forestiers n'abattent pas les arbres et n'épandaient pas les branches au sol, les chevreuils ne pourraient pas atteindre les branches trop éloignées dusol et en seraient réduits à se nourrir de l'écorce des résineux (qui n'a pas les propriétés nutritives des pousses des feuillus).

Louis Auger affirme que cet aménagement des ravages de chevreuils est un travail à réaliser sur une base régionale, en commençant par les ravages qui en ont le plus besoin (ceux où les arbres sont les plus gros, les moins espacés et dont les branches sont les plus hautes du sol). Les six ravages aménagés dans Compton et Frontenac, au cours des deux dernières années, représentaient 50 pour cent du potentiel.

C'est un travail qui n'est donc pas terminé (et qui, d'ailleurs, n'est pas tellement... commencé, dans d'autres régions!). L'exemple mériterait de servir, pourtant!

UN AMOUR DE BON FEU!

centre maison
DECORATION RENOVATION
TOLE GAUFREE DE QUEBEC INC.

TOUTE LA GAMME DES FOYERS BLAZE

S'INSTALLENT FACILEMENT!

Venez choisir votre foyer-sécurité-moderne-résistant-économique et qui améliore votre décor.

Pour ces modèles parmi plusieurs autres, nos prix "offre-épargne" sont valables pour une semaine seulement.

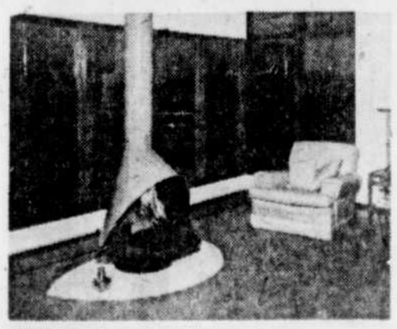
FIREHOOD LE MODELE CONIQUE

peu s'adapter n'importe où dans votre demeure, bureau, chalet, etc... l'ensemble avec un tuyau de 9" de diamètre est facile d'installation. Disponible en 5 couleurs "porcelaine" attrayantes.

LE NOUVEAU DESIGN AZTEC

un tout nouveau concept qui agrémente le décor moderne; fini porcelaine sur acier, sa ligne unique est offerte en 5 couleurs, aussi disponible en noir mat.

PROFITEZ DE NOTRE OFFRE-EPARGNE

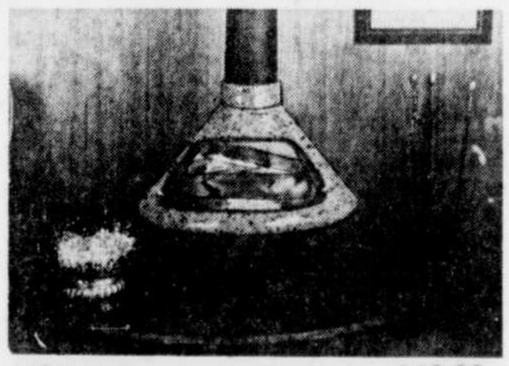


38" seulement
NOIR MAT: 186.88
COULEUR: 239.88

MODELE GEMINI
très décoratif en 5 couleurs gaies feu ouvert de tout côté.

NOIR MAT: 264.88
PORCELAINE: 328.88

CES PRIX "OFFRE-EPARGNE" POUR UNE SEMAINE SEULEMENT



NOIR MAT: 163.88
PORCELAINE: 214.88

CHARGEX FINANCEMENT BANCAIRE

centre maison

Québec 49 Marie de L'Incarnation 681-6221
Lévis Centre Tanguay 833-1717
N.-D. Des Laurentides Plaza Léo-T.-Julien Boul. du Lac-Beauport 849-2817

NOUS AVONS EN MAGASIN TOUTES LES CHEMINEES QUI S'ADAPTENT FACILEMENT. — NOS CHEMINEES SONT: "CHEMINEE SECURITE CANADA (LTD) - APPROUVEE PAR S.C.H.L. et LES UNDERWRITERS".

Les ondes en bref

par Marie Caouette

Ça existe pour vrai!

Ces mystérieux sondages BBM (bureau of broadcast measurement) existent! Une consoeur a été une des élues pour le sondage d'automne c.a.d. qu'elle a reçue le petit carnet (qui ne doit pas la quitter et qu'elle ne doit pas trop montrer) et la prime de 50 sous.

On lui demandait de répondre à des questions d'identification telles l'âge, le sexe, l'occupation, la langue marternelle et usuelle, la scolarité, le nombre de personnes dans la maison, etc. et d'indiquer s'il y a un téléviseur couleur dans la maison et si elle était abonnée au câble.

Quant au sujet spécifique de l'enquête, BBM désire connaître le poste de radio ou de télévision synthonisé et écouté (la différence n'est pas clairement faite entre les deux) de quart d'heure en quart d'heure.

On lui demande de préciser l'endroit où elle a écouté la radio (ou la télévision): dans sa cour, chez le coiffeur avec son chien, en souliers ou en pantouffles (j'exagère un peu!)

Signalons que la formule du temps d'écoute mesuré au quart d'heure ne satisfait pas les radiodiffuseurs qui ne se classent pas premiers mais qui attirent quand même un nombre d'auditeurs relativement important et stable durant toute la semaine: leur tarif publicitaire est inférieur à cause de ce mode de calcul!

Présent durant une heure?

Les auditeurs de Présent à l'écoute de la région de Québec (comme tous ceux à l'extérieur de la région de Montréal) sont actuellement frustrés d'une demie-heure de cette émission où l'on nous retransmet une émission d'éducation musicale (par ailleurs fort bonne) pour les enfants.

Selon l'animateur André Payette, la seule façon pour les "frustrés" de se défrustrer est de communiquer avec notre poste local de la chaine d'état.

Quoique Payette ait perdu depuis quelques jours son calme proverbial (l'abandon de la cigarette le rend agressif a- t - il dit), cette émission mérite bien qu'on inonde CBV de demandes pour sa diffusion en entier dans la région de Québec.

As-tu un instant ou deux minutes pour qu'on se construise une vraie émission (humaine à part ça)?

Pôvre Radio-Canada!

Eh oui! Pour la ouf!!! fois, Caouette (non, ça n'est pas mon papa) et Trudeau se lancent à son attaque! C'est aussi périodique que les reprises de la guerre au Moyen-Orient.

Il y a eu, du côté de M. Trudeau, l'épisode clef dans la boite et vases chinois qui a fait beaucoup de bruit c'est maintenant l'ignorance crasse de ses employés qui est dénondée. Quant à Caouette, il est plus constant: c'est toujours ce fichu nid de séparatistes qui se refuse à rapporter une nouvelle façon complète et exacte.

Le président de Radio-Canada, M. Laurent Picard, ne semble plus craindre pour sa tête dans ce drame épique devenu opéra comique puisqu'il ne craint pas de se porter à la défense de ses reporters!

De toute façon, il semble que les employés de Radio-Canada méritent le salaire qu'on leur paie pour se faire tirer dessus à gros boulets au moment où on s'y attend le moins...ne serait-ce que pour l'achat de pilules calmantes ou les honoraires de leur psychiâtre!

à québec aujourd'hui

les arts

Musée du Québec: Denys Matte.

Galerie Jolliet: Richard Mill: "Au niveau de l'évidence", Place Royale, de 13h30 à 17h30.

Atelier Le Sieur: gravures esquimaudes 73. Au 46 Côte de la Montagne.

Galerie d'Art Montcalm: "Les merveilles du Québec" de Géza T. Biro. Au 539 Grande-Allée, Est, de 10h à 17h.

Foyer du Palais Montcalm: émaux: sur cuivre de Mimi Dupuis.

Centre international de Séjour de Québec: Guy Paquet, au 69 d'Auteuil.

Chantauteuil: exposition des photographies de Jean-Marie Villeneuve, 1001 rue St-Jean.

cabarets

Auberge de la Colline: The Great Harrison.

Auberge Neptune: France Leslie.

Bal Tabarin: Lori, Lano, Gina. De 1h30 à 7h, Gogo Topless.

Le Barillet: Michel Belleau, Jean Lawrence.

Cabarets Amazone: Ce soir, 2 danseuses à Québec et 2 à Sainte-Foy.

Club Napoli: Rosaire DeRoy, tous les soirs.

Club Vieux Bardeau: Johnny Farago et ses musiciens. Danse. Orchestre Desibel et Richard Leclerc.

Cercle Electrique: Danse avec l'orchestre Steel River.

Motel Carillon: Bob Rusk, Fern Peltyer.

Manoir St-Castin: Dieter Fess.

cinéma

Ciné-Musée: Viera da Silva — L'Auberge Jolifou — Les bibites de Chromagnon — L'art nègre — Au Musée du Québec à 14h30.

Ciné-Campus: "Les nuits rouges d'Harlem" présenté au Théâtre de la Cité universitaire à 14h, 16h30, 19h, 21h30.

concert

Le Choeur Kattialine: présenté au Grand Théâtre de Québec à 20h30.

convocations

La Société de Météorologie de Québec: Conférence de M. Barney Boville, directeur-adjoint du département de recherches sur les processus atmosphériques, à 20h15, à l'Université Laval, Faculté des Sciences de l'Agriculture et de l'Alimentation, Département des Sols, salle 3111. Sujet: "Le transport supersonique et ses conséquences sur l'atmosphère".

La Fraternité Canadienne de Québec: Conférence à 20h00 au 580 est, Grande-Allée. Conférenciers: Mme Louise-D. Savard et M. Charles-E. Matte. Sujet: "La citoyenneté et l'immigration".

chez les dames

L'Association des Femmes de Carrières de la Cité de Québec: Conférence à 19h30, Soeurs Missionnaires Franeiscaines, 388 est, Grande-Allée, (coin Claire-Fontaine). Sujet: "Vos temps libres, voulus ou imposés, comment en disposer?"

musique

Récital d'orgue: Yvon Larrivée à l'orgue "Casavant" de l'église Notre - Dame - des - Sept - Douleurs d'Edmunston. "Pange Lingua" (de Grigny); "Allein Gott in der hoh sei ehr" et Prélude et Fugue en sol majeur, BWV 541 (Bach). Au poste CBV-980, Radio-Canada, à 20h30.

LE CINEMA A QUÉBEC

La classification des films est établie par l'Office des Communications sociales. Voici le barème d'appreciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinemas de Québec et de la Rive-Sud.

— Quand il y a lieu, la convenance pour les jeunes est indiquée de cette façon: (E) enfants; (A) adolescents.

— Les chiffres referent à la valeur artistique de l'oeuvre: (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.

— Les appreciations des films sont établis sur les copies présentées dans la province de Québec.

CANADIEN: "Réjane Padovani" (3) coul. à 7h et 9h.

CANARDIERE: "Je couche avec mon assassin" (6) coul. à 12h45, 3h15, 5h50, 8h25. "Caresses intimes" coul. à 2h05, 4h40, 7h15, 9h45.

CAPITOL: "La lunule" (4) coul. à 2h30, 5h50, 9h10. "Pour un dollar d'amour" (7) coul. à 1h, 4h20, 7h15, 9h45.

CARTIER: "Festival des films érotiques de New York" coul. à 1h, 3h, 5h, 7h, 9h.

CINEMA DE PARIS: "Billy Jack" (5) coul. à 12h45, 4h55, 9h25. "Le reptile" coul. à 2h55, 7h.

EMPIRE: "La nuit américaine" (3) coul. à 1h, 3h, 5h, 7h, 9h.

LAIRET: "Le complot" coul. à 7h. "La fureur de vaincre" (5) coul. à 9h10.

LE BIJOU: "La symphonie pathetique" coul. à 6h30, 9h.

LIDO: "Sissi" (4) coul. à 8h50. "Qui?" (5) coul. à 7h30.

MIDI-MINUIT: "Rapport sur la vie sexuelle de la ménagere" (6) coul. à 1h, 4h, 6h50, 9h45. "Rapport sur la vie sexuelle de la ménagère No 2" (6) coul. à 2h25, 5h20, 8h15.

ODEON: LE DAUPHIN: "Etat de siège" (3) coul. à 12h45, 2h55, 5h05, 7h20, 9h30.

ODEON: FRONTENAC: "L'Aventure du Poséidon" (5) coul. à 2h, 5h55, 9h55. "La Scoumoune" (4) coul. à 12h05, 4h, 8h.

PIGALLE: "Je suis frigide pourquoi?" (6) coul. à 1h30, 4h50, 8h15. "L'hôtesse de Copenhague" (5) coul. à 3h20, 6h25, 9h50.

STE-FOY: ALOUETTE: "Rapport sur la vie sexuelle de la ménagere" (6) coul. à 6h50, 9h45. "Rapport sur la vie sexuelle de la ménagère No 2" (6) coul. à 8h15.

STE-FOY: CHAMPLAIN: "Le complot" coul. à 7h. "La fureur de vaincre" (5) coul. à 9h10.

ST-ROMUALD: "Mama Dolores" coul. à 9h15. "Les jardins du diable" (6) coul. à 7h30.

HORAIRE SUJET A CHANGEMENTS SANS PREAVIS.

Nouvel appui pour les occupants du Conservatoire, à Hull

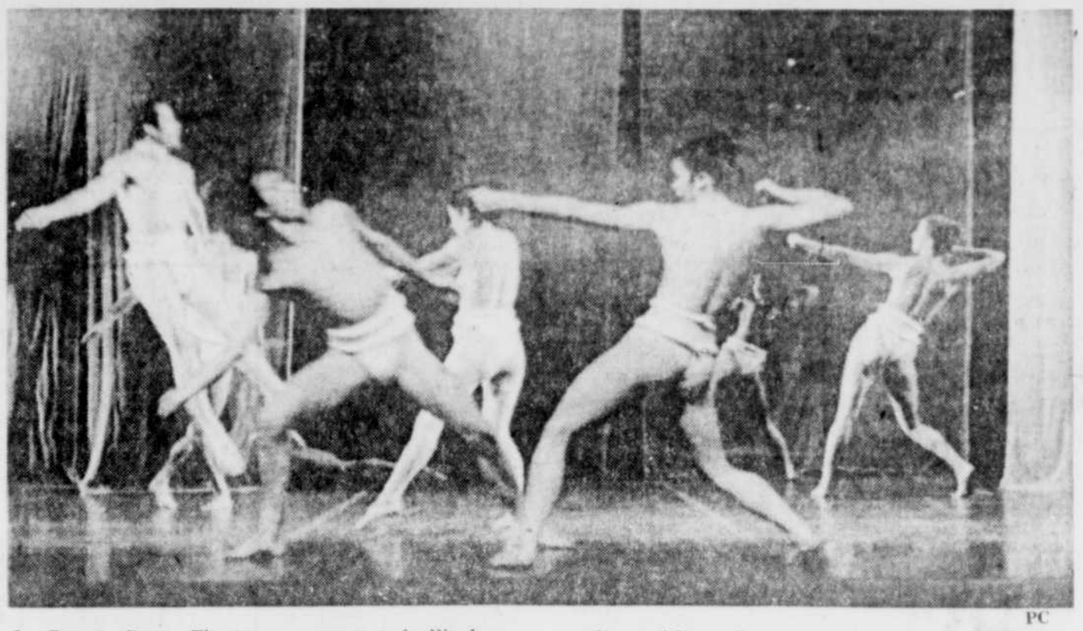
(J.D.) — Autre son de cloche dans le conflit persistant qui oppose les étudiants du Conservatoire de musique de Hull et le ministère des Affaires culturelles du Québec: le syndicat des professeurs de l'Etat du Québec, dans un télégramme au premier ministre Robert Boursassa, "appuie sans restriction" les gestes posés par les occupants depuis la mi-octobre.

Se joignant aux différents conservatoires de la province de même qu'à certains CEGEPS, le syndicat explique cet appui par le fait que "des revendications similaires ont été faites et ont toujours été demandées avec insistance par le corps professoral ainsi que par la Direction du Conservatoire de musique de Hull et ce depuis les sept dernières années".

On sait que ces revendications touchent principalement l'insuffisance des locaux disponibles, le manque de professeurs et l'absence de personnel clérical dans l'institution hulloise. "Nous considérons que la lenteur du ministère des Affaires culturelles à régler un problème aussi crucial, démontre ouvertement son désintéressement total à la bonne marche de ce qui devrait être sa préoccupation première: l'émancipation culturelle des Québécois", ajoute le télégramme du SPEQ.

Entre-temps, l'occupation du Conservatoire de Hull s'est poursuivie en fin de semaine, quelques jours après que les étudiants eurent obtenu une réunion spéeiale avec le directeur des Arts et de l'Interprétation au MAC, M. Jean Vallerand. Celuici, aux dires des occupants, a semblé très sensibilisé aux problèmes du Conservatoire de Hull et a fait état, devant les étudiants, des correctifs envisagés en vue du règlement du litige. M. Vallerand aurait fait valoir un certain nombre de recommandations actuellement à l'étude au niveau des hautes instances du MAC.

Mais les occupants ont déjà émis leur ferme intention de poursuivre leurs actes de protestation tant et aussi longtemps que le les négociateurs du MAC n'auront pas des "choses signées et certaines" à offrir pour mettre fin au différend.



PC

Le Toronto Dance Theatre, un groupe qui allie les techniques de la danse et du théâtre dans ses productions artistiques, sera à Québec, au Grand Théâtre, les 16 et 17 novembre, à la Salle Octave-Crémazie. Pratiquement inconnue ici, cette formation qui ne laisse personne indifférent là où elle passe, travaille avec projections cinématographiques et musique électronique. Fondée il y a cinq ans, la compagnie reçut d'abord un accueil glacé de la critique torontoise qui qualifiait alors de "contorsionnistes" les membres du groupe. En septembre 1973, les mêmes critiques disaient qu'il s'agit là "incontestablement de la meilleure troupe de danse moderne au pays". Le Toronto Repertory Orchestra (neuf musiciens dirigés par Milton Barnes) a rejoint le groupe qui espère, après sa tournée canadienne, retourner en Grande-Bretagene et en France au printemps. D'autre part, il ne faudrait pas oublier, ce soir, l'inauguration de la saison du Club musical avec le concert du Choeur Kattialine, de Montréal. Une expérience pour les amateurs de chant choral, et il semble qu'ils soient nombreux, à Québec.

FILM POUR TOUS — RIVE-SUD — Film pour tous
Cinéma LIDO — GALERIES RIVO-POINT LEVIS Tél.: 837-2272 — 37, rue de l'Eglise St-Romuald Tél.: 839-6553 — Cinéma ST-ROMUALD
QUI ? 2e film couleurs SISSI
Les jardins du diable 2e film couleurs Maman Dolorès
Adm.: $2.00

Cinémas ODEON 529-9745
Toute ressemblance avec des événements réels ou avec des personnes existantes, ou ayant existé, n'est ni fortuite ni accidentelle.
8e sem.
POUR TOUS
LE FILM DE L'ANNEE
Yves Montand
ETAT DE SIEGE
UN FILM DE COSTA-GAVRAS
ECRIT PAR FRANCO SOLINAS MUSIQUE PAR MIKIS THEODORAKIS
UNE PRESENTATION LES FILMS MUTUELS EN ASSOCIATION AVEC CINEVIDEO
Le Dauphin
HORAIRE: 12.45 - 2.55 - 5.05 - 7.20 - 9.30

UN SUSPENSE DE GRANDE CLASSE... 2e FILM

14 ANS
6e SEM.
Belmondo Cardinale
LA SCOUMOUNE
Frontenac
HORAIRE: POSEIDON: 2.00 - 5.55 9.55; SCOUMOUNE: 12.05 - 4.00 - 8.00.
Du Pont & boul. Charest — Parc-autos int.

CINEMAS UNIS
Votre guide des meilleurs films
3e Sem.
UN FILM DE FRANÇOIS TRUFFAUT
POUR TOUS
LA NUIT AMERICAINE
FESTIVAL DE CANNES 1973 HORS COMPÉTITION
JACQUELINE BISSET VALENTINA CORTESE DANI ALEXANDRA STEWART JEAN-PIERRE ALAMONT JEAN CHAMPION JEAN-PIERRE LEAUD FRANÇOIS TRUFFAUT
EMPIRE 24 DE LA FABRIQUE 524-2880
1h. - 3h. - 5h. - 7h. - 9h. p.m.

PATRONAGE=CORRUPTION=PEGRE
14 ANS
3e Sem.
LE MINISTRE L'HOTESSE LE MAIRE PADOVANI ST-BANK
REJEANNE PADOVANI
CANADIEN
un film de Denys Arcand
JEAN LAJEUNESSE PIERRE THERAULT FERNANDE COLIN et LUCY GUILBAULT
2700 BOUL. LAURIER PLACE LAURIER 656-9922
HORAIRE: Rep. complète à 7h. et 9h. p.m.

DÉFENSEUR des OPPRIMÉS

14 ANS
UN EXPERT EN KARATÉ...
Protecteur de la jeunesse révoltée!

AUSSI
KIRK DOUGLAS
HENRY FONDA
LE REPTILE

CINEMA DE PARIS
HORAIRE: Billy Jack: 12.45 - 4.55 - 9.55 Le Reptile: 2.55 - 7.00

2e sem. 18 ANS
LES AVENTURES AMOUREUSES D'UNE HOTESSE DE L'AIR!

L'HOTESSE DE COPENHAGUE
1ère FILM
JE SUIS FRIGIDE pourquoi?
LE PIGALLE
315, St-Joseph — Tél.: 525-9124
Horaire: Je suis Frigide 1.30-4.50-8.15 Les Hôtesses 3.20-6.25-9.50

FESTIVAL 63 JOURS
ADMISSION: $1.75 - ETUDIANTS: .99
Nov. 11-14 (4 jours) lundi, mardi, merc.
LA SYMPHONIE PATHETIQUE
Film de Ken Russel
Horaire: 6.30-9.00
Dimanche: 1.30-4.00-6.30-9.00
LE Bijou
15 Chemin Ste-Foy Tél.: 522-1964

Karen Black
Christopher Plummer dans

Jusqu'à son rendez-vous avec LA LUNULE Voyez-la... découvrez ce que ça veut dire!
V.F. de "THE PYX"
18 ANS Adultes
CAPITOL 972 ST-JEAN 522-6200
Donald Pilon Jean Louis Roux Yvette Brind'Amour
2e Film: "Pour Un Dollar d'Amour"
Sp. compl. 1h.-4.20-7.40.

INCROYABLE! INSUPPORTABLE! IMBATTABLE!
14 ANS
BRUCE LEE dans
la FUREUR DE VAINCRE
COULEUR
V.F. de The Chinese Connection
2e Film "LE COMPLOT"
LAIRET 1044 3e AVENUE 523-5050
CHAMPLAIN 2500 BOUL. LAURIER PLACE STE-FOY 656-0592
HORAIRE: Complot 7h.; Fureur 9h10 p.m. Mer. au Champlain dès 1h15 p.m.

ÇA SWING BAR-DANSANT DU CLUB Napoli
Pour réserver: ANGLE BOUL. CHAREST ET BOUL. LANGELIER 529-0369

ROSAIRE DEROY
CLUB • NAPOLI • RESTAURANT

Spectacles

Rien n'a pu empêcher les Québécois d'apprécier Shawn Phillips

Il y a deux Shawn Phillips: celui des disques et celui des spectacles. Ses deux personnalités s'affirment d'ailleurs sur scène, mais ceux qui ne le connaissent que par ses enregistrements le connaissent à moitié: le chanteur grave et sérieux des studios ne laisse pas deviner le "showman" qu'il peut devenir sur les planches. A bien y penser, il existe un troisième Shawn Phillips, celui de tous les jours, mais tout en étant différent de celui des disques, il fait penser à celui des spectacles. C'est drôle, mais c'est comme ça!

Et les deux représentations qu'il a données hier soir au Théâtre Capitol nous ont permis d'entendre et de voir l'étendue de ses talents et ce, en dépit d'une série impressionnante de contre-temps du côté organisation.

Un concert de Shawn Phillips commence d'abord par un one man show, une sorte de petit récital du chanteur, assis devant le rideau avec ses cinq magnifiques guitares plantées autour de lui sur la scène. Il passe en revue ses plus belles ballades, changeant d'instrument de l'une à l'autre. Comme il l'explique, il joue chaque pièce avec la guitare qui a servi à la composer.

Puis, en plein milieu d'une mélopée, le rideau se lève et le grand piano à queue glisse progressivement ses notes claires dans la mélodie, sous les doigts de Peter Robinson. Les projecteurs se réveillent un à un en ouvrantleurs yeux lumineux, pendant que le bassiste John Gustafson et le batteur Barry de Souza entrent dans la danse, qui ressemble d'abord à une valse lente, pour devenir plus sauvage, à mesure que les pièces se succèdent sans interruption.

Le crescendo suit sa courbe jusqu'au dernier morceau, pendant lequel arrive, on ne sait d'où (quelque part par en haut) une grosse boule aux multiples facettes de miroirs, qui change la salle en galaxie de première grandeur. Point n'est besoin de vous dire que le spectacle est d'une conception et d'une construction exceptionnelles.

Tout s'est bien terminé, même si le camion qui transportait les onze tonnes de matériel a connu des ennuis en cours de route, même si le premier spectacle a commencé avec une heure de retard, même si durant cette première représentation, on eu des ennuis de sono, et même si un machiniste a fait tomber un projecteur juste sur une cimbale, au beau milieu de la plus belle et la plus douce ballade de Shawn Phillips, "The ballad of Casey Deiss"...

Rien de cela n'a entamé le moral et la maîtrise exemplaires de Shawn Phillips, et en conséquence, rien non plus ne pouvait empêcher, ce soir-là, les mélomanes d'apprécier la jolie musique...

Régis Tremblay

Le terrible rire de Landré et le charme vif d'Emmanuelle

Rien sur la scène, rien dans les mains, rien dans les poches; juste un piano. Et Landré, qui a fait rire le monde hier soir autant de ses prpres travers que de ses vedettes préférées, dans la salle Louis-Fréchette remplie à craquer. C'est à se demander s'il n'aurait pas dû faire plus d'un soir à Québec.

Il s'y entend à merveille pour maltraiter ceux qui ne sont probablement pas près de son coeur. Quant à ceux qu'il aime bien, de Leclerc à Vigneault, en passant par Sol et Deschamps, il les "interprète" avec une déconcertante finesse.

Claude Landré a tenu une salle "les dents à l'air" du début à la fin. Un très long monologue fait d'une multitude de numéros désopilants, et qui n'a de cesse que lorsque son personnage du "bouncer" de club dit à tout le monde que "la boite farme".

Il manie le ridicule, quelquefois une grossièreté que nul mieux que lui ne saurait faire passer, le sarcasme et un à-propos constant. Son spécial de "la soirée des élections du 29 octobre dernier" telle que présentée à Radio-Canada, avec tous les politiciens en scène, les commentateurs, est une mise en lumière savante d'une foule d'actes et de paroles saugrenues que personne n'avait pris la peine de noter.

C'est vrai que Landré est un de mes favoris. Tout comme Emmanuelle qui isait hier soir sa première apparition sur une grande scène, en première de Landré. Ça a marché à plein pour elle aussi, même si on pouvait se plaindre un peu de ce que ses mots étaient quelquefois enterrés par la musique. Question technique.

Elle avait un grand public qui cherchera sûrement, comme après son passage à "La Boite", à se procurer ses disques. Y'a de l'avenir là-dedans monsieur... Une voix à surveiller pour les prochains mois, qui pourrait décrocher les plus grands succès.

Benoit Lavoie

HORAIRE DE TÉLÉVISION

Comprenant également les postes transmis par câble

(4) Québec CFCM-TV	(3) Burlington WCAX-TV	(10) Montréal CFTM-TV	De 6 P.M. jour de publication et horaire complet du lendemain. (c) Emission couleur
(5) Québec CKMI-TV	(7) Sherbrooke CHLT-TV	(12) Montréal CFCF-TV	
(11) Québec CBVT	(8) Mt. Washington WMTW-TV	(13) Trois-Rivières CKTM-TV	

MARDI 13 NOVEMBRE 1973

P.M.

6.00
(3) Channel 3 News Hour c
(4) Les tannants c
(5) The City at Six c
(7) (10) Pierre, Jean, jasent c
(11) Le joint c
(12) Pulse c
(TCQ) Actualité syndicale. Sujet: Assurance automobile
6.30
(8) The Beverly Hillbillies c
(11) Actualités 24 c
(TCQ) Le monde merveilleux de l'occultisme. Sujet: La Radiesthésie.
7.00
(3) News c
(4) Panoramonde c
(7) Les grands cirques c
(8) The Lucy Show c
(10) Le 10 vous informe c
(12) Adam-12 c
(13) Le 13 vous informe c
(TCQ) Sortez vos pinceaux
7.30
(3) The Untamed World c
(4) (10) Hawai 5-0 c
(5) Sports Feedback c
(7) (11) La p'tite semaine c
(8) Hogan's Heroes c
(12) Headline Hunters c
(TCQ) Télé-bridge. Anim.: Denise Lesage. — Cours pour débutants et amateurs.
8.00
(3) Maude c
(5) The Mary Tyler Moore Show c
(7) Les protecteurs c
(8) (12) The New Temperatures Rising Show c
(11) Vedettes en direct c
(13) Madame et son fantôme c
8.30
(3) Hawai 5-0 c
(4) (7) (10) (13) Symphorien c
(5) A communiquer
(8) Tuesday Movie: "The Cowboys" c
(12) Kojak c
9.00
(4) Dialogue c
(7) (11) (13) Rue des Pignons c
(10) Les Protecteurs c
9.30
(3) Hawkins c
(4) (10) Que reste-t-il...? c
(5) Front Page Challenge c
(7) (11) (13) Le 60 c
(12) Target: The Impossible c
10.00
(5) Up Canada!
(8) (12) Marcus Welby M.D. c
10.30
(4) (10) Les nouvelles TVA c
(5) Some Honourable Members c
(7) (11) (13) Le téléjournal c
10.50
(7) Informa 7 c
(11) Nouvelles du sport et météo
(13) Le 13 vous informe c
11.00
(3) Channel 3 Night Beat c
(4) (10)La Normandise c
(5) (8) (12) News c
(7) (11) (13)Appelez-moi Lise c
11.20
(12) Pulse c
11.22
(5) Viewpoint c
11.30
(3) Late Movie: "Heaven With a Gun" c
(4) Ciné-4: "Attaque"
(5) After Eleven: "Bandido" c
(8) ABC Wide World of Entertainment c
(10) Sans Pantoufles: "L'homme de l'interpol"

A.M.

12.00
(7) Le Baron c
(11) Cinéma: "La chaste Suzanne" c
(12) Feature Movie: "Goodbye Again"
(13) Ciné-soir: "La peau d'un autre" c
1.00
(10) Le 10 vous informe c
1.05
(5) Dancers Valentino With Music for you c
1.15
(4) Les Danseurs Valentino avec Musique pour vous c

MERCREDI 14 NOVEMBRE 1973

A.M.

6.00
(12) University of The Air c
6.30
(3)&Sunrise Semester c
(12) Hercules
7.00
(3) News c
(12) Canada A.M. c
7.15
(8) News Report c
7.20
(4) Musique Frères Révi avec les danseurs Valentino c
7.30
(4) La Pastorale c
7.40
(10) Bienvenue CFTM c
7.45
(4) Dessins animés c
(10) Bonjour Montreal c
8.00
(3) Captain Kangaroo c
(4) Bonjour madame c
(7) D'une minute à l'autre c
(8) New Zoo Revue c
8.30
(8) H.R. Pufnstuf c
(12) Romper Room c
8.45
(10) 36-24-36 c
9.00
(3) The Mike Douglas Show c
(4) Au bout du fil c
(7) Le 5ième quart d'heure c
(8) Bullwinkle c
(10) Les bouts d'chou c
(12) Yoga c
(13) Debout les enfants c
9.15
(7) Sans détour c
(11) (13) En mouvement c
9.30
(5) Quebec School Telecasts c
(7) (11) (13) Les Oraliens c
(8) Morning Movie: "Them"
(10) Pour vous mesdames c
(12) The Community c
9.45
(7) (11) (13) Les 100 tours de Centour c
10.00
(3) The Joker's Wild c
(7) (11) (13) Clak c
(12) Eye Bet c
10.15
(7) Informa 7 c
(11) (13) Contes d'enfants c
10.20
(7) Filmatin: "Les plaisirs de l'enfer" (2ième partie)
10.30
(3) The $10,000 Pyramid c
(4) Pour vous mesdames c
(5) Mr. Dressup c
(11) Mon pays et le sien c
(12) The Art of Cooking c
(13) Conseil Express c
11.00
(3) Gambit c
(4) Doigts de fée c
(5) Sesame Street c
(8) Not For Women Only c
(10) Les tannants c
(11) Le gourmet farfelu c
(12) Pay Cards c
11.30
(3) Love of Life c
(4) Leçons de beauté c
(8) The Brady Bunch c
(11) Le comte Yoster a bien l'honneur
(12) McGowan & Co. c
(13) Rue Principale c
11.45
(4) Dessins animés c
11.55
(3) News c

P.M.

12.00
(3) The Young and the Restless c
(4) L'actualité c
(7) Intercom c
(8) Password c
(10) Le parti Créditiste c
(11) Les espiègles rient c
(12) The Flinstones c
12.15
(4) De tout de tous c
(7) Informa 7 c
(10) Ligne ouverte c
12.30
(3) Search for Tomorrow c
(7) (11) (13) Boubou c
(8) Split Second c
(12) Jack Curran's Movie Matinee: "Mister Jericho" c
1.00
(3) One O'Clock News & Weather c
(8) All my Children c
1.10
(3) Across the Fence c
1.15
(4) Entre vous et moi c
(10) Cine-mercredi: "Le boucanier des îles" c
1.30
(3) As the World Turns c
(7) (11) (13) Le téléjournal c
(8) Let's Make a Deal c
1.35
(7) (11) (13) Femme d'aujourd hui c
1.45
(4) Court métrage c
1.50
(5) Music Frères Révi With Dancers Valentino c
2.00
(3) The Guiding Light c
(4) Cinéma: "Bandido Caballero" c
(5) Juliette and Friends c
(8) The Newlywed Game c
2.30
(3) The Edge of Night c
(5) Audubon Wildlife Theatre c
(7) Informa 7 c
(8) The Girl in My Life c
(11) (13) Cinéma: "Capitaine Singrid" c
(12) Somerset c
2.35
(7) Ciné-jour: "Le vol du phoenix" (1ère partie) c
3.00
(3) The New Price is Right c
(5) Take 30 c
(8) General Hospital c
(10) Adele c
(12) Another World c
3.30
(3) Match Game '73 c
(5) The Edge of Night c
(8) One Life to Live c
(10) Personnalités c
(12) What's the Good Word? c
3.45
(4) La marguerite c
4.00
(3) The Secret Storm c
(4) Dessins animés c
(5) Family court c
(7) (11) (12) Bobino c
(8) Love, American Style c
(10) Patofville c
(12) Anything You can do c
4.30
(3) Bonanza c
(4) La soeur volante c
(5) Drop In
(7) (11) (13) Picotine c
(8) Batman c
(10) Robin fusée c
(12) The Flinstones c
5.00
(4) Le Père Noël c
(5) The Electric Compagny c
(7) Le monde merveilleux de Disney c
(8) Gilligan's Island c
(10) Le ranch "L" c
(11) Cent filles à marier c
(12) Truth or Consequences c
(13) Cinema de 5 heures: "Topkapi" c
5.30
(3) The Andy Griffith Show c
(5) Gilligan's Island c
(8) News Circle c
(12) The New Beat the Clock c
5.45
(4) Le progrès civique c
5.50
(4) Votre foyer madame c
5.55
(4) Nouvelles du sport c

HORAIRES ET PROGRAMMATION EN COULEUR SUJETS A CHANGEMENTS SANS AVIS!
TCQ: Signifie "TELECABLE de QUEBEC" réseau communautaire à circuit fermé.
R.-Q.: Signifie: "Radio-Québec" syntonisé au 13 sur le câble.

petite histoire des longs-métrages

MARDI 13 NOVEMBRE

P.M.

8.30
(8) Tuesday Movie: "The cowboys". E.-U. Western réalisé en 1971 par M. Rydell avec John Wayne, Roscoe Lee Browne et Bruce Dern. — Ses hommes l'ayant abandonné, un rancher embauche des étudiants pour conduire son troupeau au marché. c
11.30
(3) Late Movie: "Heaven with a gun". E.-U. Western réalisé en 1969 par L.H. Hatzin avec Glenn Ford, Carolyn Jones et Barbara Hershey. — Un ex-tireur d'élite, devenu pasteur, ramène l'ordre dans un village. c
11.30
(4) Ciné-4: "Attaque". E.-U. Drame de guerre réalisé en 1956 par R. Aldrich avec Jack Palance, Eddie Albert et Lee Marvin. — En 1944, une compagnie d'infanterie doit se débarrasser de son capitaine homme incapable et méprisable.
11.30
(5) After Eleven: "Bandido". E.-U. 1955, aventures de R. Fleischer avec Robert Mitchum, Ursula Thiess et Gilbert Roland. — En 1916, les aventures guerrières et sentimentales d'un soldat de fortune pendant la révolution Mexicaine. c
11.30
(10) Sans Pantoufles: "L'homme de l'Interpol". Fr. Drame policier réalisé en 1966 par M.R. Bomtel avec Hubert Noel, Donald O'Brien et Sylvia Solar. — Un policier va à San Francisco pour capturer le responsable d'un assassinat commis en Belgique.
12.00
(11) Cinéma: "La Chaste Suzanne". Esp. Comédie musicale une réalisation de L.C. Amadori en 1963 avec Maruja Diaz, Armand Mestral et Noël Roquevert. — Une femme mariée qui s'est vu offrir un prix de vertu est courtisée par de nombreux soupirants. c
12.00
(12) Feature Movie: "Goodbye again". E.-U. Drame psychologique réalisé en 1961 par A. Litvak avec Ingrid Bergman, Yves Montand et Anthony Perkins. — Deux divorcés connaissent une aventure sentimentale.
12.00
(13) Ciné-Soir: "La peau d'un autre". E.-U. Drame réalisé et interprété par Jack Webb en 1954 avec Janet Leigh et Edmond O'Brien. — A l'époque de la prohibition, un chef d'orchestre s'oppose à payer tribut à un criminel. c

MERCREDI 14 NOVEMBRE

A.M.

9.30
(8) Morning Movie: "Them". E.-U. Scienee-fiction une réalisation de G. Douglas en 1954 avec Edmund Gwenn, James Whitmore et Joan Weldon. — Des radiations causées par une explosion atomique ont changé des fourmis en bêtes affreuses.
10.20
(7) Filmatin: "Les plaisirs de l'enfer" (2ième partie). E.-U. Drame réalisé en 1957 par M. Robson avec Lana Turner et Hope Lange. — Dasns une petite ville, des jeunes et leurs parents entrent en conflits. c

P.M.

12.30
(12) Jack Curran's Movie Matinee: "Mister Jericho". G.-B. Drame policier réalisé en 1969 par D. Hayes avec Patrick Macnee, Connie Stevens et Herbert Lom. — Un escroc millionnaire tente de s'emparer d'un magnifique diamant appartenant à une Parisienne qui veut s'en débarrasser.
1.15
(10) Ciné-Mercredi: "Le boucanier des îles". It. 1962, aventures de D. Paollella avec Richard Harrison, Michèle Mercier et Roldano Lupi. — Un officier de marine se fait pirate pour prendre la défense des proscrits brutalisés. c
2.00
(4) Cinéma: "Bandido Caballero". E.-U. 1955, aventures de R. Fleischer avec Robert Mitchum, Ursula Thiess et Gilbert Roland. — En 1916, les aventures guerrières et sentimentales d'un soldat de fortune pendant la révolution Mexicaine. c
2.30
(11) (13) Cinéma: "Capitaine Singrid". Fr. 1968, aventures de J. Leduc avec Elga Andersen, Robert Woods et Jean-Claude Bercq. — Une aventurière a pour mission de retrouver des bijoux volés par des mercenaires en Afrique. c
2.35
(7) Ciné-Jour: "Le vol du pheonix" (1ère partie). E.-U. Drame une réalisation de R. Aldrich en 1965 avec James Stewart et Hardy Kruger. — Un avion étant tombé dans le désert, un passager suggère de le refaire avec les parties encore utilisables. c
5.00
(13) Cinéma de 5 heures: "Topkapi". E.-U. Comédie policière réalisée en 1964 par J. Dassin avec Melina Mercouri, Maximilian Schell et Peter Ustinov. — Une femme prépare le vol d'un objet de grande valeur dans un musée d'Istamboul. c

Pour vos PARTIES DE BUREAU RECEPTIONS DE FIN D'ANNEE
Le summum de la bonne cuisine et de la gaieté
RESTAURANT BRASSERIE Jean-Talon
40 St-Nicolas. Tél.: 529-7683

VOTRE GROUPE SERA LE BIENVENU !
Réservez sans tarder pour vos PARTIES DE BUREAU - RECEPTIONS COCKTAILS - MARIAGES - Etc.
AU PIANO-BAR

WILBERT CHANCY
organiste - chanteur
du mardi au samedi
WANDLYN motor inns
2955 boul. Laurier, Ste-Foy (Autrefois La Diligence)
Rés.: 653-8721

EXPOSITION INDUSTRIELLE & COMMERCIALE DU QUEBEC
15 AU 18 NOVEMBRE
PAVILLON DES CONGRES
Parc de l'exposition Québec
EN VEDETTE durant toute l'exposition GEORGES GUETARY
PLUS DE 60 KIOSQUES A VISITER
NOMBREUX PRIX DE PRESENCE A GAGNER
1 voyage pour PALM BEACH FLORIDE
Billets pour 2 personnes, 7 jours.

Seances de KARATE Ceinture noire
ATTRACTIONS POUR TOUS !
Seances de SPIRITISME et de RADIESTHESIE
OUVERTURE OFFICIELLE
Jeudi le 15 à 7h p.m. à minuit
Vendredi, samedi, dimanche, de 1h p.m. à minuit
ADMISSION: adultes $1.50, enfants 0.75¢

Une collaboration ckcv
PAULINE JULIEN

CE SOIR seulement
Semaine: 20h.00
Admission: $3.00
(sièges limités)
LA BOITE 1008, 3e av.
POUR RESERVATIONS 525-5144

A QUEBEC!
en vedette cette semaine:
L'EXCITANTE ET EXTRAORDINAIRE RINA ★ BERTI

Le Spectacle n'arrête jamais à L'AMAZONE
A STE-FOY cette semaine
★ FANTASIA
★ TEXAS ROSSES
CABARET AMAZONE
600 BELVEDERE QUEBEC
3300 CHEMIN STE-FOY, STE-FOY
STRIP-TEASE
Danseuses Continuel
AMAZONE

le club musical de québec
présente
Le Choeur KATTALINE
CE SOIR nov. à 20h.30
Au programme:
des oeuvres de BRODIN - JANEQUIN - DI LASSO - WILLAN - DEBUSSY - POULENC - HINDEMITH
BILLETS: $4.00
Billets en vente aux guichets du Grand Théâtre et de la Caisse Populaire Laurier
GRAND THEATRE DE QUEBEC
SALLE LOUIS-FRECHETTE, TEL. 643 8131

UN TRIOMPHE DE RIRE!
ACCLAMEE EN PROVINCE ET A MONTREAL
JEAN-MARIE LEMIEUX: UN COMEDIEN D'UNE VIRTUOSITE PEU COMMUNE "LA PRESSE CANADIENNE"
LA COMPAGNIE JEAN DUCEPPE INC. et CJRP présentent
"le canard à l'orange"
COMEDIE de WILLIAM DOUGLAS-HOME
Adaptation de MARC GILBERT SAUVAGEON
Mise en Scène: GUY HOFFMANN
JEAN-MARIE LEMIEUX
ANDREE LACHAPELLE
avec LOUISE MARLEAU
YVES CORBEIL
YVETTE THUOT

26 NOVEMBRE AU 2 DECEMBRE
LA COMPAGNIE JEAN DUCEPPE INC. EST REPRESENTEE PAR
PALAIS MONTCALM
Billets en Vente au Guichet du Palais Montcalm

DEMAIN
MERCREDI le 14 NOVEMBRE
ÉPARGNEZ PLUS DE $2.00 SUR UN FESTIN FAMILIAL DE POULET FRIT À LA KENTUCKY
ACHETEZ UN SEAU OU UN BARIL
OBTENEZ LES METS D'ACCOMPAGNEMENT GRATIS.

Seau 14 morceaux
Baril: 20 morceaux
Pain à la grecque gratuit avec le baril
Gratis un format de frites dorées.
Gratis 16 oz fl. de salade à votre choix.
Tout le monde aime le Poulet Frit à la Kentucky du Colonel Sanders.
C'est toujours une bonne affaire...et mercredi vous obtiendrez encore plus pour votre argent.
Sans débourser un cent de plus, vous obtiendrez des frites un pain et une salade à votre choix.
De plus, un pain à la grecque est offert gratuitement à l'achat d'un baril.
Toute une aubaine!
Poulet Frit à la Kentucky
Colonel Sanders et ses aides le font "bon à s'en lécher les doigts."
La Villa du Poulet® Près de chez vous.
(LES PETITS COLONELS INC.)

économie et finance

Forte baisse de la Bourse de New York

NEW YORK (AFP-PA) — Wall Street a de nouveau terminé en forte baisse hier, quoique, cette fois-ci, la chute n'a pas été aussi prononcée que vendredi dernier, en raison d'un redressement de la cote en fin de séance, ce qui a permis à l'indice des valeurs industrielles de ne perdre qu'un peu moins de onze points en clôture, après en avoir perdu jusqu'à 19 au cours de la journée. Le marché a été assez actif et les baisses l'emportent en nombre très nettement sur les hausses. L'indice Dow Jones de 30 industrielles a perdu 18 points au début de la séance, par la suite il a regagné un peu du terrain qu'il avait perdu et c'est ainsi qu'à la clôture il enregistrait une perte nette de 10.76 à 897.65. Le virement a été de 19.25 millions d'actions.

MONTREAL (PC)—Tous les secteurs, celui des services publics excepté, ont perdu du terrain hier, à la Bourse de Montréal et l'activité a été faible sur ce marché. Le virement combiné de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne a été de 835,100 actions, au regard de 945,100 actions vendredi. Les papeteries ont reculé de 6.25 à 144.24, les banques, de 3.61 à 281.87, les industrielles, de 3.09 à 256.39, l'indice composé a baissé de 2.47 à 237.15, alors que les services publics ont monté de .14 à 145.41. Alcan, en baisse de 1-2 à $37 1-2, a été le titre industriel le plus actif, 27,805 de ses actions ayant été transigées.

TORONTO (PC) — Les cours ont fléchi considérablement hier, à Toronto, durant la dernière heure de la séance il y a eu reprise, mais celle-ci n'a pas été suffisamment forte pour empêcheur le marché de fermer grandement en baisse. Les transactions tout au cours de la journée ont été nombreuses. L'indice des industriels a perdu 2.79 et fermé à 226.78. Vers 1 h. 30, il enregistrait une perte de plus de 44 points. Les métaux non ferreux ont cédé 1.36 et fermé à 104.95, les pétroles de l'Ouest, 3.38 et fermé à 272.12, mais les titres aurifères ont gagné 4.17 à 305.29. Le virement a été de 2.81 millions d'actions d'une valeur totale de $32.57 millions, au regard de 2.91 millions d'actions d'une valeur totale de $30.54 millions vendredi.

GLENDALE CORPORATION NOMINATION

J. A. SAPARA

P. YPPERCIEL

M. W. P. Callaghan, Président, est heureux d'annoncer la nomination de M. J.A. (Jim) Sapara, au poste de Vice-Président Exécutif de Glendale Corporation. Depuis l'été 1972, M. Sapara occupait le poste de Vice-Président Marketing pour la compagnie, ayant ses bureaux au siège social à Strathroy. Dans le passé, il a travaillé comme gérant des ventes et gérant général pour la filiale de Glendale à Wetaskiwin, Alberta.

M. Callaghan annonce de plus la nomination de M. Pierre Ypperciel, au poste de Vice-Président Région Québec et Atlantique. M. Ypperciel était le Vice-Président et gérant général de Glendale (Québec) Ltée. Sa nouvelle fonction inclura de plus les responsabilités de l'opération de Glendale Atlantique Ltée situé à Sussex, Nouveau-Brunswick. M. Ypperciel est entré à l'emploi de Glendale en 1968, au poste de gérant des ventes pour la filiale de Québec, situé à St-Joseph de Beauce, Québec.

Messieurs Sapara et Ypperciel assument leurs nouvelles responsabilités à partir de maintenant.

Glendale Corporation est un manufacturier majeur dans l'industrie de la maison mobile, véhicule de plaisance, unité industrielle et des produits connexes. Nous sommes inscrits à la bourse de Toronto, le siège social et 3 filiales majeures sont localisées en Ontario, au Nouveau-Brunswick, au Québec, en Alberta et à Queensland, Australie. (ANN.)

Seconde session du groupe GATT sur les textiles

GENÈVE (AFP) — La seconde session du groupe de négociations chargé, au sein du GATT - accord général sur les tarifs et le commerce - d'élaborer avant la fin de l'année un accord sur le commerce international des textiles, y compris les textiles de coton, s'est ouverte lundi à Genève.

La première réunion de cette session n'a duré qu'une quinzaine de minutes. Elle a été essentiellement marquée par une déclaration du directeur général du GATT, M. Olivier Long, qui a fait valoir que de nombreux pays souhaitaient poursuivre les contacts qu'ils ont entre eux et préféraient que les séances plénières soient peu nombreuses.

De bonne source, on croit savoir que cette déclaration s'applique essentiellement aux Etats de la communauté européenne, qui ne sont pas encore parvenus entièrement à la définition d'une attitude commune. Cette attitude, ajoute-t-on, pourrait être fixée à l'occasion de la réunion des ministres des Affaires étrangères des Neuf, qui doit se tenir mardi à Bruxelles.

La prochaine réunion plénière est prévue pour mercredi matin. Le groupe de négociations avait déjà tenu une première session entre les 10 et 12 octobre. Une autre session se tiendra en principe du 3 au 7 décembre.

LA COMPAGNIE DONOHUE LIMITEE NOMINATION

M. PAUL PREMONT

Monsieur André Marcoux, vice-président, fabrication, de La Compagnie Donohue Limitée a le plaisir de vous faire part de la nomination de Monsieur Paul Prémont au poste de directeur de la papeterie de la compagnie à Clermont.
Monsieur Prémont, qui est un diplômé de l'Université du Maine (1961) avec le titre de B.Sc. (pâtes et papiers) est à l'emploi de la compagnie depuis 1968 et a détenu successivement les postes de surintendant de la production et de surintendant général. (ANN.)

Expansion

La Fédération des Caisses d'entraide économique du Québec se lance à l'assaut d une autre région du Québec, celle du nord-ouest où seront mises en opérations au cours des prochains mois de nouvelles caisses, à Val-d'Or, Amos, Ville-Marie, La Sarre, Rouyn-Noranda et Mont-Laurier. Les dirigeants de l'Entraide économique estiment que le développement des caisses dans ce secteur de la province sera plus rapide qu'ailleurs à cause du développement important qu'il connait, en particulier dû au projet de la Baie James.

La progression des Caisses d'entraide a été de 55.4 pour cent au cours des derniers 12 mois. Au 1er octobre, on comptait 42 caisses, 67,462 membres pour un capital souscrit de $180,903,667.43 et un actif de $119,897,748.95.

NOMINATION CRANG & OSTIGUY INC.

ROLAND GINGRAS

Monsieur Claude Russenberger, administrateur de Crang & Ostiguy Inc., est heureux d'annoncer la nomination de Monsieur Roland Gingras comme représentant de Crang & Ostiguy Inc.
Monsieur Gingras possède une vaste expérience dans le courtage en valeurs mobilières et est fort avantageusement connu dans les milieux financiers de la province. (ANN.)

Prix fermes du grain à Chicago

CHICAGO (PA) — Les contrats à terme étaient fermes, à la fermeture de la Bourse des grains de Chicago, hier.

Le mais avait atteint la limite de 10 cents, tandis que l'avoine montait de cinq cents, un cent de moins que sa limite. Le blé a avancé de 12 cents et le soya de huit cents. La farine de soya a gagné environ $5 la tonne et l'huile de soya a gagné environ un-demi cent la livre, ou 50 points.

Tendance des prix

NEW YORK, (PA) — L'indice des prix de gros de 35 produits de basa calculé par la Presse Associée a baissé hier de 0.47 point à 310.55.

statistiques boursières

Titres les plus actifs sur les marchés de Montréal
INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Alcan	27805	$38⅛	37	37½	– ½
C P Ltd	23060	$16¼	15⅞	16⅛	
Guar Trust	16900	$12½	12½	12½	+ ¾
Int Nickel	16380	$35¼	33⅞	34⅜	– 1⅛
Ba Deparg	14385	$19	19	19	
Con Cellu	11150	$7¾	6⅞	7⅜	– ⅜
C I L	10600	$19	18⅞	19	– ⅛
Com Hldgs	9000	190	190	190	
Shell Can	8434	$20½	19⅞	20¼	+ ⅜
Algoma Stl	8250	$21¼	20¾	21	– ½
MINES					
Cuvier Mn	74150	390	340	375	–5
Beaver Mn	37000	171	166	170	
Que Uran	25000	47	44	45	–2
Invictus	23500	84	79	81	–4
Can Keeley	20175	3½	3½	3½	

Volume des transactions: 824,736 actions comprenant 370,625 industrielles et 454,111 minières et pétrolières.

Cours moyens à Montréal

	65 Ind.	13 S.P.	7 banq.	85 Tit.	8 Pap.
Lundi	256.39	145.41	281.87	237.15	144.24
Vendredi	259.48	145.27	285.48	239.62	150.49
Sem. dern.	259.73	146.47	286.88	240.19	151.13
Mois dern.			Congé		
1973 Haut	273.42	163.37	293.39	247.87	159.46
1973 Bas	215.44	138.53	243.06	206.12	95.74
1972 Haut	247.92	167.87	286.40	234.30	101.97
1972 Bas	187.56	150.88	227.56	186.08	81.22

Titres les plus actifs à la Bourse de Toronto
INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Int Nickel	67065	$35¼	33¾	34⅞	– ⅝
Shell Can	39425	$20⅜	19⅞	20¼	– ¼
Cdn Pac	35426	$16¼	15⅞	16⅛	
Steel Can	29583	$32	31½	31½	– ⅜
Alcan Alu	28099	$38	37	37⅛	– ⅛
MINES					
Bounty Ex	98566	75	66	66	
Multi Min	65100	91	86	90	+6
Chib-Kay	46000	52	47	47	–3
Dynasty E	36180	$12⅜	12	12	– ¼
Frobex	26000	25	22	22	–3
PETROLE					
Ulster Petr	59000	138	131	132	–3
Un Canso	54872	$23⅞	21¾	22½	– ⅜
Tr-Can Res	21750	157	148	148	–7
C South Pt	19250	600	560	595	–5
Pan Ocean	17635	$17½	16⅞	17⅛	– ½

Volume des transactions: 2,810,000 actions.

Cours moyens à Toronto

	151 Ind.	11 Or	29 Mét.	19 Pét.
Lundi	226.78	305	104.55	272.12
Vendredi	229.57	301.12	106.31	275.50
Sem. dern.	231.67	297.37	108.10	266.99
Mois dern.	232.63	262.40	108.76	258.36
1972	208.80	178.46	83.98	258.33
Haut 1973	238.26	327.00	112.67	295.02
Bas 1973	200.44	184.89	85.02	198.18
Haut 1972	221.64	229.26	98.68	277.45
Bas 1972	181.66	140.58	79.15	209.19
Rapport P-B	13.82	17.14	10.71	26.69

Cours moyens à New York

	30 Ind.	15 C.f.	15 S.p.	60 Tit.
Lundi	461.2	154.1	111.0	292.4
Vendredi	464.8	155.6	112.0	294.8
Sem. dern.	467.1	143.7	112.5	291.0
Mois dern.	488.7	147.5	118.3	303.5
1972	510.4	175.2	146.6	336.4
Haut 1973	532.7	184.7	146.3	346.9
Bas 1973	431.8	125.5	110.6	296.2
Haut 1972	529.8	203.4	152.1	349.9
Bas 1972	471.0	169.7	128.7	311.9

COURS MOYENS DE DOW JONES

	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
30 Indus.	905.70	910.82	885.54	897.65	–10.76
20 Trans.	185.43	186.90	179.24	181.37	–4.02
15 S.P.	95.95	96.47	94.04	94.64	–1.47
65 Tit.	281.79	283.52	274.85	278.19	–4.16

Volume des transactions: — 19,250,000 actions.

Les obligations à New York

	20 C.f.	10 Ind.	10 S.p.	10 Vol. étrang.	10 à bas rend.
Lundi		51.9	81.7	87.7	77.6
Vendredi	51.7	81.9	87.8	98.6	77.9
Sem. dern.	51.7	81.4	87.8	98.6	78.0
Mois dern.	52.0	81.3	87.7	98.4	78.1
1972	51.8	85.1	88.4	97.4	80.2
Haut 1973	53.2	85.4	89.3	99.6	82.2
Bas 1973	51.6	78.0	85.2	96.3	74.2
Haut 1972	53.2	85.5	89.5	98.5	83.1
Bas 1972	51.1	83.5	86.7	91.5	80.1

TITRES LES PLUS ACTIFS A LA BOURSE DE NEW-YORK

Titres	Ventes	Fer.	Chang.
Telepromp	648400	5¼	–4⅞
Penn Cent	403500	4½	+1¼
Deere Co	224000	51¾	–4⅞
CoastSt Gas	214700	12	+1½
Bausch Lb	201800	43⅜	+1
Goodyear	195000	18½	– ⅝
Brit Pet	192500	14¾	– ¾
LomN Fin	174200	11⅜	–1⅛
Disney W	160000	54	–6
Ramada In	144800	6¾	– ⅞
Teiex Corp	142200	5⅜	+ ⅜
Gen Motors	141500	58⅜	– ⅝
Sony Corp	131300	33	– ¾
Atl Rich	129400	104½	–2

titres au comptoir

Cours fournis par la Bourse de Montréal et transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas
A G F Special	1300	278	275
Amalg Rare E	1000	43	43
Ayrhart	500	49	49
Brunet Las	2000	275	262½
Bulora	100	145	145
Calmeh	15000	60	60
Cdn G Eng B wt	200	59¼	9¼
Canteck	2500	36	33
Clearwater	1000	3	3
Cie Min Ligner	3000	85	85
Cons North	4000	50	50
Dataline	200	55¼	5½
Dalhousie	3300	19	19
First Cdn G	16000	40	35
Int Video	500	120	120
Lakelyn	22929	91	83
Marval Mns	700	24	24
Medipek	3000	50	50
Monexco	6000	27	25
Multico	4800	210	200
Nemrod	500	15	15
Newbauka	10000	5	5
New Formaque	8500	5	5
Nordex Ex	100	160	160
Revenue Prop	400	140	140
Robin Red Lk	300	290	290
S N S Ltee	7600	105	87
Seneca	8500	58	46
Sloan Mng	2000	68	68
Sturdy Mns	2000	6	6
Warnaco	2100	$11	10¼
White Rock	2000	90	90
White Rock Ind	2000	85	85
Cinevision wts	500	337½	337½

Des relationnistes veulent une nouvelle association

Un groupe de professionnels des relations publiques et de la communication a publié un manifeste qui se veut un appel à tous leurs collègues oeuvrant dans des ces domaines à participer à la création, dans les plus brefs délais possibles, d'une nouvelle association de relationnistes, association qui entend répondre à un besoin de notre milieu.

M. Yves Dupré, porte-parole du groupe pour la conférence d'information tenue hier à Montréal, a rappelé la tendance qu'ont les professionnels de se grouper en associations homogènes et spécifiques et l'évolution rapide de la fonction "relations publiques" au Québec, en particulier chez les francophones. Il a cité plusieurs associations qui existent à des titres divers malgré que leurs homologues anglophones ou ceux d'autres parties du Canada possèdent leur propre groupement, mais de langue anglaise.

"Nous croyons que les relationnistes du Québec doivent se regrouper professionnellement dans une association ayant charte québécoise, dont le siège social se situe au Québec et travaille au progrès de la communication des relations publiques chez nous", a ajouté M. Dupré.

Le congrès de fondation de l'Association des relationnistes du Québec a été fixé au début de décembre, à Québec.

Le manifeste, un texte très court, souligne le fait que la situation actuelle des relationnistes n'est pas ce qu'elle devrait être. Les auteurs appuient leur opinion sur quelques points illustrant la situation présente et concluent "qu'il est urgent de créer une association nouvelle dont les objectifs seront d'aider ceux qui oeuvrent dans le domaine de la communication, de susciter le développement de la recherche, le développement de l'enseignement et la publication d'ouvrages consacrés à la communication".

La nouvelle association aura entre autres buts celui d'obtenir la reconnaissance professionnelle de ses membres par les moyens appropriés.

Elle entend également mettre au point et tenir à jour diverses données statistiques ou autres sur la profession au Québec; favoriser la participation de la nouvelle association à tous les organismes où les membres devraient se faire entendre et, en particuliuer, au Conseil de presse du Québec; entretenir des relations avec les autres associations qui poursuivent des objectifs similaires et faire connaitre le rôle et l'importance de la fonction "communication" auprès du gouvernement, de l'entreprise privée et du grand public.

TOUT, C'EST TOUT!

L'équipement, les systèmes d'ordinateur, le service: nous vous offrons tout ce qu'il faut pour transmettre vos données du point A au point B. Nous sommes vos spécialistes en communications informatiques.

"C'est comme un supermarché pour la transmission des données."

Le Groupe des communications informatiques
Bell Canada

DETAILLANTS

LOCAUX DISPONIBLES DANS DES IMMEUBLES FEDERAUX DE LA REGION OTTAWA-HULL POUR MAGASINS DE VETEMENTS POUR HOMMES - DAMES - ENFANTS - CHAUSSURES - MAGASINS SPECIALISES ET BOUTIQUES, ETC.

Un représentant sera à Québec à l'Auberge des Gouverneurs, les 21 et 22 novembre.

Demandes de renseignements et offres de locations de la part de détaillants progressifs encouragés.

Pour rendez-vous, appelez D. Ghetler à 651-3030, les 21 et 22 novembre.

Pour information avant ces dates, composez 613-995-6996 ou 613-996-8134 ou écrivez à:

COMMERCIALISATION
ET ADMINISTRATION DES LOCAUX,
TRAVAUX PUBLICS, CANADA,
301 RUE ELGIN,
OTTAWA, ONTARIO K1A 0M3.

COGNAC
CAMUS
La Grande Marque, le Grand Compagnon

Représenté au Canada par Les Distilleries Melchers, Limitée

sur dépôt garanti de $15,000. et plus placé pour 5 ans vous obtenez un taux d'intérêt de

8 3/4 %

et vous recevez vos intérêts chaque mois

par la poste ou ils seront déposés dans un compte d'épargne-réserve à Fiducie Prêt et Revenu

fiducie PRÊT ET REVENU
Institution inscrite à la Régie de l'Assurance-dépôt du Québec

Vous pouvez utiliser ce coupon, y joindre votre chèque et poster à
fiducie PRÊT ET REVENU
850 Place d'Youville, Québec - 692-1221 - Jean-Guy Filion
DATE: ..... MONTANT: ..... DUREE: .....
NOM: .....
ADRESSE: .....
TÉL.: .....
Nous vous transmettrons un certificat officiel

bourse de montréal

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Abitibi	4425	$13⅜	13⅛	13¼	– ⅛
Alta East g	100	770	770	770	–20
Alcan	27805	$38⅛	37	37½	– ½
Algoma St	8250	$21¼	20¾	21	– ½
Anglo-Can	2450	$19¼	19	19⅛	– ⅛
Aquitaine	264	$25½	25½	25½	– ⅛
Asbestos	332	$19⅛	19½	19⅜	+ ¼
Astral	530	175	175	175	
Bank Mtl	6221	$20⅛	19⅞	19⅞	– ⅛
Bank NS	200	$38½	38½	38½	– ⅛
Banq CN	4275	$19½	19½	19½	
Bq Deprq	14385	$19	19	19	
Ba Pv Can	910	$15⅜	15½	15½	– ⅛
Bell Canad	2100	$41½	40¾	41½	+ ¾
Bombrdier	415	295	290	295	
Border C	200	330	330	330	–5
BP Can	1290	$14⅜	14	14⅜	– ⅛
Brascan	3832	520	19½	19½	– ½
BC Forest	100	$23½	23½	23½	
BC Phone	25	$53½	53½	53½	+ ¼
Brinco	300	$5¼	5¼	5¼	
Cablecast	900	475	450	450	
Can Cem L	378	$13½	13¼	13¼	–1
C C I r	9200	20	16	18	–5
C Pack c	900	$24¼	24¼	24¼	– ⅛
Can Perm	500	$21½	21½	21½	– ¼
Can Brew	475	460	460	460	–10
Cdn Cable	1000	$16½	16½	16½	– ¼
C Cel	11150	$7¼	6⅞	7⅛	– ⅛
C Hydro	200	$8⅜	8⅜	8⅜	– ⅛
C Imp Bank	195	$30¼	30¼	30¼	– ¼
CIL	10600	$19	18¾	19	– ⅛
C Int Pw	1605	$14	13⅞	13⅞	
C Javin	2525	$13½	12¾	12¾	– ¾
CPI pr	190	$34⅜	34⅛	34⅜	– ⅛
CP Inve w	800	360	340	350	–35
Can Tire A	860	555	54	54	–1
Canron	100	$20⅛	20⅛	20⅛	– ⅛
Cantol	200	$6	6	6	
CPLtd	23060	$16¼	15⅞	16⅛	
CP A p	500	$10¾	10¾	10¾	
Celanese	6950	$6½	6⅛	6¼	– ¼
Charter Ind	100	140	140	140	–10
Chrysler	2540	$20¼	19⅜	19¼	– ½
Cominco	6183	$37½	36½	37⅛	– ⅜
Con Bath	4200	$29¼	28½	28¾	–1
Con Bath w	4900	305	280	280	–85
Cons Gas	500	$16½	16½	16½	+ ¼
Corpex	200	$7	7	7	– ½
Cr Zell A	700	$26	25½	25½	– ½
Crush Int	500	$11⅜	11⅜	11⅜	– ⅛
Distl Seag	525	$42¾	42¼	42¾	– ¼
Dome Pete	425	$39¼	39¼	39¼	– ¼
D Bridge	200	$39	38½	38½	
Dofasco	5885	$30½	29½	29⅝	– ⅛
Dom Glass	400	$13¼	13⅛	13⅛	– ⅛
Dom Store	685	$14⅛	14⅛	14⅛	– ¼
D Textile	2300	$10¼	9⅞	9⅞	– ⅛
D Textile p	35	$101	101	101	–4
Domtar	4525	$25½	24	24⅛	–1⅛
Donohue	730	$11½	11¼	11½	+ ⅛
Drumcall A	100	$14	14	14	
Du Pont	340	$26½	26½	26½	
Elec Knt	200	215	215	215	+10
Fairview	500	$22	22	22	
Fal Nick	520	$75	73¾	74¼	–4¼
Fin Coll	700	$6	5¾	6	
Francana	570	$11⅜	11⅜	11⅜	– ⅛
Gaz Metr	200	$53⅛	53⅛	53⅛	+ ⅛
Genstar L	4437	$19⅛	18⅞	19	– ⅛
GL Pp w	400	800	800	800	–90
Guar Trst	16900	$12½	12½	12½	+ ¾
Gulf Can	4925	$33½	33¼	33½	+ ¼
Heiman w	640	120	120	120	
Heitmn U	440	$8⅞	8⅞	8⅞	
Hollinger	3600	$48½	48	48	– ½
Home A	530	$54	53¼	53¼	–1¼
Huds Bay	2190	$27⅜	27	27½	– ½
H Bay Co	1300	$20½	19⅞	19⅞	– ⅛
Husky Oil	7950	$27⅞	27⅜	27½	– ¼
IAC	1410	$17⅞	17¾	17¾	
Imp Oil	8147	$44⅞	43⅞	44⅜	
Imasco Ltd	600	$30⅜	30¼	30¼	– ¼
Imasco A	200	420	420	420	–10
Int Nickel	16380	$35¼	33⅞	34⅛	–1⅛
IU Int	2400	$23½	23	23⅛	– ⅛
Intpr Pipe	1850	$24⅜	24	24⅛	– ⅛
Inv Grp A	1000	$9½	9½	9½	+ ⅛
Ivaco	100	$11	11	11	– ½
Janack	1300	$6⅜	6⅜	6⅜	+ ⅛
Kaiser Re	2175	$5¼	5	5¼	+ ¼
Labatt a	1525	$25⅛	25¼	25¼	– ⅛
Lau Fin	300	$11	11	11	– ¼
Lau F 200	25	$26¼	26¼	26⅛	+1¼
Lob Co B	200	$5¾	5¼	5¼	– ⅛
Loeb M	700	465	465	465	–30
Logistec C	350	375	375	375	–5
Maclarn A	50	$34¼	34¼	34¼	+ 2
MB Ltd	3641	$37¼	35⅜	35⅜	–2⅛
Maislin	100	$7⅞	7⅞	7⅞	– ⅛
Mass Fer	4785	$23⅛	22¾	23	– ¼
Mercantl	2895	$21¾	20¾	20¾	–1
Mer Bk r	6565	290	285	285	–10
Misc Inv	100	$33¼	33¼	33¼	– ⅛
Micrsyst	724	$7¾	7⅝	7¾	
Molson A	900	$24½	24¼	24½	– ½
Mot Trst	820	$19⅞	19½	19½	–1
Moore	1080	$55½	55½	55½	–2
Morse A	200	$17	17	17	+ ½
Multi Ac	1150	$7¼	7¼	7¼	
Noran a	3620	$55½	54¼	55¼	– ¼
Nor Cti G	115	$11	11	11	– ¼
N W Sp	450	$5½	5½	5½	– ⅛
Pac Pete	6325	$33¼	33½	33½	– ⅛
Pancan	1000	$14¾	14¼	14½	– ⅛
Pan Ocean	1700	$17½	17¼	17¼	– ¼
Peapl St	1400	$11½	11⅜	11½	– ⅛
Pitts c	200	$12¾	12¾	12¾	+2¾
Pow Corp	3650	$13¼	12¾	13	– ⅜
Pow C 5 pr	700	$13⅞	13¾	13⅞	
Prior G	100	400	400	400	
Price Com	3915	$17⅞	16⅛	16½	–1⅜
Provigo	1300	$8½	8¼	8¼	– ¼
Qebcor	600	$14	14	14	– ¼
QSP Ltd	100	$16¾	16¾	16¾	– ¼
Que Tel	840	$17	17	17	+ ¼
Rapid D	250	380	375	375	–5
Redpa	25	$26	26	26	
Reitman A	160	$9¾	9¼	9¾	– ¾
Rio Algom	975	$33¾	33	33½	+ ½
Rolland	200	$9⅞	9⅞	9⅞	– ⅛
Royal Bank	3465	$37¾	37½	37¾	+ ¼
Royal Trst	400	$27⅜	27¼	27¼	
St L Cem A	200	$62	60	60	–2
Sandwell	400	$6	5¾	5¾	– ¼
Shell Can	8434	$20½	19⅞	20¼	+ ⅜
Simpsons	1400	$8⅞	8⅝	8⅞	
Steel Can	5025	$31¾	31⅜	31⅝	– ⅛
Steinbg A	3650	$24¼	24	24	– ½
Sup Elec	600	185	180	180	–5
Tele C	100	$8⅝	8⅛	8⅜	– ⅛
Texaco	25	$51⅜	51⅜	51⅜	– ⅜
Thom Nes	2990	$14¾	14½	14½	– ½
Tor Dm Bk	2000	$37⅛	37	37⅛	
TD Rt w	240	500	495	495	–5
Tot Pet A	1500	735	690	700	–40
Tr Can PL	3278	$33¼	32¾	33¼	
Trans Mt	1326	$16	15¼	16	– ¼
Trizec Crp	100	$25	25	25	– ⅛
Tr G C	344	$22½	22½	22½	
Unicon Sec	300	375	375	375	
Un Carbid	250	$18½	18⅛	18⅛	
Unt Bank	1700	$6	6	6	
Velcro	325	$6⅛	6	6	– ⅛
Villager	100	230	230	230	
Walk a	650	$55¼	55	55	– ¼
Worgtan	200	$7	7	7	– ¼
Webb Knp	1100	40	40	40	–3
W Realty	300	$6½	6½	6½	–1¾
Weston	350	$20¾	20¾	20¾	– ¼
Zellers	1800	$15	15	15	
Zodiac	400	235	230	230	+25

bourse canadienne

Cours transmis par la Presse Canadienne

INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Aquabl	900	72	70	70	
Beig Stand	750	400	400	400	
Bemcam	1100	235	215	215	–20
Capital Dyn	2100	265	265	265	
Cine	3750	$7½	7	7⅛	– ⅛
Com Hold	9000	190	190	190	
Comador	200	$7¼	7¼	7¼	– ¼
Daltens	100	140	140	140	
David D	400	200	200	200	
Int Atlas	300	35	35	35	–6
Isec	2200	160	160	160	–5
Lentex	2000	450	45	45	
Pac Atl In	250	330	330	330	
Pretac	300	125	125	125	–5
Profiex	1200	77	76	76	–1
Reprox	600	390	380	390	
RRD	100	125	125	125	–65
SMA Inc	600	110	110	110	
SparCap	1675	66	65	65	–5
Vol Mr A	100	210	210	210	–25
Ziebart	400	185	180	185	+10

MINES ET PETROLES

Abitib Asb	1000	130	130	130	+3
Acroll Ltd	7855	68	65	66	–2
AIS	650	80	80	80	–5
Alax Min	2000	17½	17½	17½	
Avilla	1500	14	14	14	–3
Basic Res	1200	440	425	425	–15
Baker Tlc	2800	40½	40½	40½	
Bayard	5500	32½	30½	32½	– ½
Beaver	37000	171	166	170	
Beltere	6000	34	32½	33½	–2½
Bruneau	3333	16	16	16	–7
Cabot	12300	162	148	159	+1
Cadillac Ex	2000	115	100	100	–11
C Kweley	20175	3½	3½	3½	
Carnon	500	4½	4½	4½	
Castle Oil	250	125	125	125	
Chibex	2100	125	116	120	+5
Com N	1500	79	70	79	–1
Cons Imp	1000	10	10	10	
C Magadr	1000	12	12	12	–1
C Lorama	1250	54	53	53	–3
Con Prop	500	6½	6½	6½	
C Tch	620	15	15	15	– ½
Cup Man	5500	15	13	15	+1
Cuver	74150	390	340	375	–5
Duvan	8000	3	3	3	–1
Emb Pet	1500	45	45	45	+2
Fort N	100	455	455	455	–10
Gaspe Q	1500	107	103	103	–7
Gaidex	200	290	290	290	+20
Gold Hk	13250	31	30	30	
Grandray	6000	6	5	6	–1
Gr Coast	300	220	220	220	
Invictus	23500	84	79	81	–4
Jasmin	4200	70	69	69	–1
Jupiter	5000	75	70	70	–10
Kortiki	4500	10	10	10	–2
Ladubor	500	62	62	62	
Lynx CEx	1000	65	65	65	
Mdonld M	10500	47	43	47	+2
Mol Hygd	330	320	310	310	
Maybrun	3500	16	16	16	
Menorah	1000	8	8	8	–1½
Mid Ind	13000	39	38	38	–2
Min Exp	1000	10	10	10	
Min Res	2103	151	140	151	–9
MM Porc	1000	31½	31½	31½	+1½
Mt eagle	1000	17	17	17	
Mt Laur U	500	73	73	73	–6
Mt Jamie	20000	21½	19½	21	–1½
Muscoch	1000	40	40	40	+1
Nw Hosco	700	53	53	53	–4
Norsemn	3000	32	32	32	
NQN Min	4000	52	48	49	–5
Pac Ni M	3000	6	6	6	+ ½
Phoenix	500	320	320	320	
Pitt Gold	10000	3½	3½	3½	
Probe Mn	1000	39	39	39	
Que Expl	2000	47	43	47	
Que Uran	25000	47	44	45	–2
Rawhide	500	17½	17½	17½	+1½
Roy Agas	7266	83	82	82	–3
Scope	500	12	12	12	+2
Slocan	1000	46	45	45	–2
Stand Gld	2500	27	27	27	–1
Stafrd	4500	91	90	90	–2
Tarcan	666	6	6	6	
Trailus min	2000	22	22	22	+1
Twent C	200	110	110	110	
Viking Res	2400	600	580	600	–10
Voyager Pet	200	640	640	640	–20
W Dufault	900	10	10	10	–1
Wtrn Bsf	3000	4	4	4	
W Q Mn	20000	28	26	26	–2
West Hill	1000	11	11	11	–2
Wh Star	10000	35	32	33	–2

Volume des transactions: 824,736 actions comprenant 370,625 industrielles et 454,111 minières et pétrolières.

bourse américaine

Cours fournis par la Presse Associée et transmis par la Presse Canadienne

Ventes

Tit.	rpb	en	00	haut	bas	fer.	chang.
Aeronca I		6		11½	11½	11½	– ⅛
Airbn Ft	13	8		9¼	9⅛	9¼	+ ⅛
AlaskAir		75		6⅞	6⅛	6½	– ⅛
Alleg Air	11	91		7¼	7⅛	7⅛	– ⅛
Allid Art	4	62		4⅜	4	4⅛	– ⅛
A Israeli		6	42	6¾	6⅝	6⅝	
ASafe E	4	4	47	6¼	6¼	6½	– ⅛
Anthony	4	16		6¼	6⅛	6¼	
AO Ind	12	96		1⅛	1	1⅛	
Aquit Co	23	21		25¾	25⅝	25¾	– ⅛
Argus		9		1	15-16	15-16	+1-16
Ausimera	30	278		1⅝	1⅜	1⅝	– ⅛
Austrol O	29	155		20⅜	19⅛	19⅞	+ ½
Auto Rad		6	3	3¼	3¼	3⅛	– ⅛
AVEMC		7	20	4¼	4	4	
Banistr	13	321		25⅜	22¾	25⅛	+ 3⅛
Bartons		20	1	27⅛	27	27⅛	– ⅛
Baruch F		3		1½	1⅛	1⅛	
Beverly	11	28	2	1⅞	1⅞	1⅞	– ⅛
Bluebird	4	4	3	27⅛	2⅞		
Bow Vall	157	20	38½	37½	37⅛	37⅛	– ⅞
Broadf Cm	35	5	26½	26¼	26¼	26¼	– ¼
Brnt Air A		9	10⅜	10	10	10	– ¾
Brascan	4	49	20⅛	19½	19½	19½	– ⅝
Breeze C		4	4¾	4¾	4¾	4¾	– ⅛
Buttes GO	32	102	32⅞	31¼	32	+ ⅞	
Calcamp	8	201	11⅝	9¾	10⅜	9⅞	–11¼
Canica In		16	7	6⅝	6⅝	6⅝	– ¼
Camp Ch	8	8	7⅛	7⅛	7⅛		
CExp GO	58	24	4⅜	4	4	4⅛	–3-16
Cdn Hom	82	11	8	7-16	8¼	8¼	– ⅛
Cdn Mor	13	9	3⅜	3⅜	3⅜		
Cdn Occ	14	1	13¼	13¼	13¼	13¼	– ¼
CSup Oil	65	9	56⅞	56⅛	56¼	56¼	– ¼
Converl		3	2⅛	2⅜	2⅛	2⅛	
Castleton	21	19	1½	1½	1½	1½	– ⅛
Christian	11	7	2½	2⅜	2½	2½	
Cinerama		191	1½	1⅜	1½	1⅜	– ⅛
Coit Int		5	243	3⅛	2⅞	3	– ⅛
Coleman		7	181	11⅛	10⅜	10½	– ⅜
Cmbust Eq	13	132		19½	18⅛	18⅛	–1⅛
Comnica	16	6		37⅝	37	37	– ¾
Compugrp	16	41		31¼	30¼	31	+ ¼
Condec		2		2⅞	2¾	2⅞	+ ⅛
Con OG	65	200		6½	5⅞	6½	+ ½
Cont Mot		8	16	1¼	1¼	1¼	– ⅛
Cordon Int	14	69		10⅛	9⅛	10	+ 1
Creole P	9	19		21¾	21⅝	21⅝	+ ⅛
Cryztal O	16	176		18	17	17⅜	– ⅜
Data Dc	9	14		24⅜	24	24	– ⅜
Data Prd	8	126		4¼	3⅞	3⅞	– ¼
Dearbn	42	38		18¼	17⅜	17⅝	– ⅜
Dev Am	5	7	15		14⅜	14⅜	– ⅛
DiaM Dril	14	48		21½	20¾	21¼	+ ¾
Dixilyn		20		8⅞	8⅝	8¾	+ ⅛
Dome P	27	78		39⅞	38½	38½	–1⅛
Domtar	12	5		25⅜	25⅛	25½	– ⅜
Drew Nat	53	17		2¼	2⅛	2⅛	– ⅛
Dynalec	20	28		4⅛	3⅞	4	– ⅛
Eckmar	10	5		1½	1⅜	1½	– ⅛
Edmos	4	15		4¼	3⅞	3⅞	– ⅛
Fed Res		457		4¼	4	4⅛	+ ⅛
Ford C	5	z100		90¾	90¼	90¼	– ¾
Front Air	5	50		5	5	5	
Gilbert C		3		¾	¾	¾	
Great Am		15	35	15-16	1⅛	15-16	+ 1-16
GtUs Ch	15	91		14⅞	13⅛	13⅜	+ ⅜
GSC Ent		5		1¼	1⅛	1⅛	– ⅛
Hasbro	7	6	6		5⅞	6	
Home A	30	2		53⅞	53⅝	53⅝	– ⅜
Husky Oil	14	48		27¾	27½	27⅝	– ⅛
Hycel		31		4⅛	3⅞	3⅞	– ⅛
Hyg Fd	6	3		23⅛	22⅞	22⅞	
Instr Sys	8	50		2	1¾	1¾	– ¼
Int Str		10		1⅞	1¾	1¾	
Itel Cp	5	36		5⅜	5¼	5⅜	
Jetronic	8	18		2⅛	2½	2½	– ⅛
Jupiter	7	8		8	7⅞	8	– ⅛
Kolves I	6	48		2⅛	2	2	
Kilemb	4	11		2½	2 5-16	2⅜	– ⅛
Kin Ark		34		1	1	1	
Lafay RE	6	86		10⅜	9⅞	10	– ⅜
Lake Sh	34	4		2⅞	2¾	2¾	– ⅛
Lowes wt		178		7⅛	6¾	6⅞	– ¼
Mazra C	17	49		1¼	1⅛	1¼	+ ⅛
Mallory		6	1	15-16	1	+ ⅛	
Marnda		11	78	4⅜	4⅛	4¼	– ⅛
McCull		291	7		6⅝	6¾	– ¼
Milgo El	10	160	21		20⅛	20¼	– ⅜
Mite Cp	6	6	4		4	4	– ⅛
Moly wt		90		12⅜	11¾	12	– ⅛
Nat G wt		55		15¼	12⅞	14½	+1⅜
Nat Hlth	11	18		2⅛	2	2	– ⅛
N Idria	16	8	1		15-16	1	
Nortek	9	9		2⅞	2¾	2¾	
NCdn Oil	20	44		7⅛	7	7	–3-16
Numac O	32	1		19⅞	19⅝	19⅞	– ⅛
OKC Cp	6	24		26⅞	26	26⅞	– ⅛
OOkiep	8	z450		82¼	80	80	–2¼
Outdr Spt	6	11		8⅞	8½	8½	– ⅜
Peel Eld	25	10		11¾	11½	11½	– ¼
Permoner	15	26		5¾	5½	5⅝	– ⅛
Phoenix		29		3⅛	2¾	2¾	– ⅛
Pioner P	6	42		6¾	6¼	6¼	– ¾
Pioneer S	7	26		2½	2½	2½	– ⅛
Plant In	18	10		6⅛	6	6	– ¼
Polaron		11		2	1⅞	1⅞	
Plymer	8	z400		8	7¾	7¾	– ½
Potter In		42		4	4	4	– ⅛
Prairie	33	13		10½	9¾	10½	+ ½
Presley	3	15		4⅛	3⅞	4	
Preston	7	12		18	17¼	17¼	– ½
Quebcor	13	1		14¼	14¼	14¼	– ⅛
RapA wt		27		4⅝	4½	4½	– ⅛
Rath P		24		5⅜	5⅛	5⅛	– ⅛
Recrion	7	71		28⅜	27¼	27¼	–1
Reeves T	9	2		1⅝	1½	1⅝	+ ⅛
Res Ctl	34	x92		46½	46	46½	– ⅛
Rsrv OG	18	106		9⅛	8⅝	9⅛	+ ½
Resort IA	8	29		2¼	2	2	– ⅛
Rest Auc		2		1⅜	1⅜	1⅜	
Rexnor		2		2¾	2¾	2¾	
Richfard		6		3	2¾	3	
Riker M		31		1⅝	1⅜	1⅜	– ¼
Salem C	14	44		7⅜	7	7	– ⅛
SamboRst	23	256		20¾	19	19	–1¾
Scur Rain	114	39		23⅛	22¼	22⅞	– ½
Solitron		101		5¾	5⅛	5⅛	– ⅛
Sonder	6	19		10⅜	9½	9¾	– ⅞
Soundsn	6	87		16¾	15½	16¼	– ⅛
Sterl Pre	6	19		3⅜	3½	3⅜	– ⅛
Stmdent	7	54		9⅛	9⅛	9⅛	– ½
STP Cp	7	52		6⅞	6⅝	6¾	– ¼
Sun Elec	13	15		18¼	18¼	18¼	– ¼
Susqhan		2		3⅛	3⅛	3⅛	– ⅛
Synalloy	6	4		3⅜	3⅜	3⅜	– ⅛
Syntex	36	257		112	108¼	111¼	+3
SystrEn		31		2¾	2½	2½	– ¼
Technol	6	77		8¼	8	8	– ¾
Teletex	6	8		17⅞	17⅞	17⅞	– ⅛
Texstar	4	9		4⅛	4	4	– ⅛
Total Pet	9	146		7¾	6¾	7 3-16	–9-16
Total pf		2		16½	16¼	16¼	– ¾
Tran Lux	20	14		5	5	5	
TWA wt		1633		1⅞	1⅜	1⅜	– ½
Twin Fair	5	21		7¼	7	7⅛	+ ½
Tyco	9	79		10⅞	10¼	10½	
US Filt	11	123		11	10¼	10¼	–1
US Nat Rs	4	37		3¾	3⅝	3⅝	– ⅛
Vermit	9	21		3⅝	3⅜	3½	+ ⅛
Viewlx		14		1½	1⅜	1½	
Vikao	50	36		3½	3⅜	3½	
VLN Cp	5	16		5¼	5⅛	5¼	
Wackrht	8	1		7⅞	7⅞	7⅞	– ⅛
Westats		54		2½	2¼	2½	+ ⅛
Westby		4		1	1	1	
Wn Orbis		17	15-16		⅞	15-16	
Wilshr O	20	142		7	6⅞	7	+ ¼
Work Wr	4	25		9	8¾	9	
Wr Harg		100		1	15-16	1	
Yates I	10	262		20¼	19⅛	19⅞	– ⅛

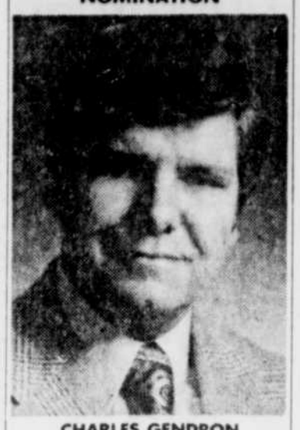
Volume des transactions: 3,330,000 actions.

HAUSSE DES BÉNÉFICES DE BP CANADA LIMITÉE

BP Canada Limitée fait part d'un bénéfice net consolidé pour les neuf mois terminés le 30 septembre 1973 de $21,395,000 ou $1.02 par action. Comparativement, le bénéfice net consolidé pour les neuf mois jusqu'au 30 septembre 1972 avait été de $14,672,000 ou 70 cents par action.

L'augmentation du bénéfice net consolidé est calculée après la provision en 1973 de $4,550,000 pour impôts sur le revenu reportés et un crédit d'impôts sur le revenu de $900,000. En 1972, la provision pour impôts reportés était de $3,125,000, et le crédit d'impôts sur le revenu de $2,050,000.

MLW INDUSTRIES NOMINATION



CHARLES GENDRON

M. R.L. Grassby, président de MLW Industries, une filiale de MLW-Worthington Limitée, annonce la nomination de M. Charles Gendron au poste d'administrateur - adjoint au président. Dans l'exercice de ses nouvelles fonctions, M. Gendron sera responsable de l'utilisation des ressources humaines de la compagnie de même que d'autres projets spéciaux.

Originaire du Québec, M. Gendron est diplômé en administration des affaires de l'Université d'Ottawa. Avant d'entrer au service de la MLW, il était directeur du personnel et des relations publiques pour la Chromasco Corp. Limited et ses filiales. Il aura son bureau au siège social de la MLW, à Montréal.

MLW est un important concepteur et fabricant canadien de produits de transport et de transfert de la chaleur et d'autre équipement industriel lourd destinés aux marchés locaux et d'exportation. (ANN.)

Prix inchangés sur le marché des obligations

TORONTO (PC) — Les prix sur le marché canadien des obligations sont restés en général inchangés hier et l'activité a été faible sur ce marché.

Il n'y a pas eu de transactions dans le secteur des bons du trésor de trois et six mois et rien n'a été communiqué à sujet des prêts au jour le jour.

MONTREAL (PC) — Marché montréalais des obligations. A long terme: Canada aucun changement; provinces aucun changement; sociétés aucun changement.

A court terme: Canada aucun changement.

TRANS MOUNTAIN PIPE LINE COMPANY LTD.

Avis de dividende No. 48

Avis est par la présente donné qu'un dividende de trente cents (30¢) par action a été déclaré pour le trimestre se terminant le 31 décembre 1973, et un dividende supplémentaire de sept cents et demi (7½¢) par action, les deux pay

bourse de toronto

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres — Ventes — Haut — Bas — Ferm. — Chang.

A et B

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Abitibi	16605	$13¾	13⅛	13¼	– ¾
Acklnd	13575	$13	12½	12⅝	– ⅜
Acme Gas	1000	13½	13½	13½	– ½
Acres L	13204	$13¼	12⅞	12⅞	– ¼
Acres A pr	154	$44¾	44¼	44¼	– ¼
Acres wt	1114	200	175	175	– 25
Adanac M	6000	42	42	42	
Admiral	200	$12¾	12¾	12¾	– 1¾
Aetna In	100	165	165	165	+ 40
Aftax Min	300	880	880	880	– 25
A.G.F.M	2850	405	390	405	
Agnico E	2735	550	545	550	
Agra Ind	2000	$12¾	11⅞	12½	
Ahed M	700	130	125	130	
Akaitcho	300	111	111	111	
Albany	6000	88	86	87	
Alt East G	9600	790	740	740	– 60
Alta Gas A	1280	$11⅜	11¼	11¼	+ ⅛
Alcan	28090	$38	37	37⅞	+ ⅛
Algo Cent	1100	$15¼	15¼	15¼	
Algoma St	7800	$21¼	20⅝	20⅞	– ⅜
Allarco Dv	500	$6⅜	6⅜	6⅜	– ⅜
Alliance B	4500	$9½	9¼	9½	+ ¼
Alminex	2700	725	700	720	+ 10
Alpa Ind	1000	$9½	9½	9½	
Alum 4 pr	140	$19⅛	19⅛	19⅛	
Alum 4½ p	300	$35	35	35	
Am Eagle	3400	97	95	95	
Am Leduc	2000	6½	6½	6½	
A Quasar P	200	$16	16	16	+ ½
Andres W	1050	$28¼	27	27	– 1
Anglo-cn	4025	$20	19	19	– 1
Anglo-c pr	z75	$24	24	24	
Ang CT 4½	225	$29	29	29	+ ½
Ang CT 265	50	$35	35	35	
Ang CT 290	25	$37½	37½	37½	+ ⅛
Ang U Dev	1400	71	70	70	– 1
Aquitaine	2970	$25¾	25½	25⅝	
Argosy	1000	23	23	23	+ 1
Argus	100	$20½	20½	20½	
Args 250 p	50	$32¾	32¾	32¾	– ⅜
Argus C pr	900	$14⅜	14	14	– ½
Asamera	7550	$15⅜	14½	14⅞	– ½
Asbestos	7356	$19¾	19½	19¾	+ ¼
Ashland C	400	$13⅜	13¼	13⅜	+ ⅛
Ashland pr	200	$28	27¾	28	– ⅛
Atco Ind	1400	$16	15⅝	16	– ⅜
Auto El	400	$6¾	6¼	6¾	
Ato Hard A	750	$10	10	10	
Avaco M	z100	63	63	63	
Bad Boy	1225	$8	7⅞	8	+ ⅛
Banister C	2400	$23½	20½	23⅛	– ⅛
Bankeno	4550	695	660	685	– 10
Bk Mtl	17298	$20½	19⅜	19⅜	– ⅛
Bank N S	20125	$38¼	38¼	38¼	– ½
B Cdn Nat	2120	$19½	19⅛	19⅛	– ⅛
Barbr-Ell	75	$15	15	15	
Barclona	500	50	50	50	
Barex	500	10½	10½	10½	– 1½
Bartaco	400	190	190	190	– 10
Barty Expl	3000	64	61	61	
Baton B	1011	$10½	10	10	– ⅛
Bay Mills	450	$8	8	8	– ⅛
Beaver Eng	600	$6⅝	5½	5½	– ⅜
Becker B p	200	450	445	445	+ 5
Bell Canad	9588	$41½	40¾	41⅜	+ ⅛
Bell A pr	116	$45½	45¼	45½	– ⅛
Bell B pr	300	$47¼	47¼	47½	– ⅛
Bell C pr	1675	$31¾	31½	31¾	
Bellm	1700	$16¼	15¾	15⅞	– ⅜
Big Nama	500	14½	14½	14½	
Bl Hawk	2100	76	76	76	– 2
Black P A	100	$5¼	5¼	5¼	
Blkwod A	100	$5½	5½	5½	
Block Bros	8600	340	325	325	– 20
Bomac	z10	$5⅝	5⅝	5⅝	
Bombrdier	500	290	290	290	
Bonanza I	3400	310	305	310	– 10
Bunty	98566	75	66	66	
Bovis Cor	1102	225	215	225	
Bow Valy	7350	$34¾	33⅜	34¼	– ⅜
BP Can	6910	$14⅜	14	14⅜	+ ⅜
Bralor Res	7200	175	175	175	+ 5
Bramalea	5510	$6¼	5⅞	6	– ¼
Brameda	1600	59	59	59	+ 2
Brascan	5400	$19⅞	19½	19⅞	– ⅛
Brndo	11370	870	820	850	– 30
Bright A	100	$18	18	18	+ ¼
Brinco	1268	$5⅛	5⅛	5⅛	
BC Forest	3425	$23½	23	23	– ½
BC Sugar A	600	$19¾	19½	19¾	+ ¼
BC Sugar p	105	$14⅜	14⅜	14⅜	+ ⅛
BC Phone	432	$54	53½	54	+ ½
BCPh 4¾ p	100	$53½	53½	53½	+ ½
BCPh 6.80	z80	$22	22	22	
BCP 7.04 p	z4	$23¾	23¾	23¾	
Braul R	500	40	40	40	
Bruck A	100	$12¼	12¼	12¼	– ¼
Brunsk	25080	570	535	540	– 20
Budd Auto	2840	$13¼	12	12⅞	– ⅞
Budd A w	2315	750	690	700	– 75
Burns Fds	250	$16¼	16¼	16¼	– ¼

C

Cad Dev	1900	$15¼	15	15	– ¼
Cad Dev b p	z50	$21	20⅞	20⅞	
CAE Ind	1400	$9⅞	9⅜	9⅞	+ ⅛
Cal Pow	500	$23⅛	23¼	23⅛	+ ⅛
Caal P 5.40 p	100	$88¼	88¼	88¼	
Calmor IB	8000	66	64	64	– 2
Calvrt Dle	2600	220	210	220	– 5
Calvert	2000	22	22	22	
Cam Mine	3500	18	17½	18	– 1
Camflo	7500	895	865	875	– 10
Cam Chib	2200	715	705	705	– 10
Camp RL	700	$55¾	54¼	54¾	+ ¾
Campau A	2100	$9⅜	9½	9½	– ⅛
Campau 7p	400	$11⅛	10⅞	10⅞	– ⅛
Can Cem L	1384	$13½	13⅛	13¼	– ⅛
C Cem r	40636	21	16	19	+ 4
C Geo	13700	242	238	238	– 8
Can Malt A	251	$30	29¾	29¾	– ⅛
C Nor West	9600	800	730	765	– 45
C Pakrs C	2500	$24¼	24	24	– ⅛
Can Perm	2750	$21⅛	21¼	21⅜	– ⅛
C Safway p	z10	$81¾	81¾	81¾	
CS Pete	19250	600	560	595	– 5
CSPet w	13350	75	62	75	– 12
CSL pr	z110	470	450	470	
C Tng	6550	335	315	320	– 15
C Bonanza	3800	180	170	175	+ 4
C Cobiley	800	$16½	16½	16½	
C Coble w	1500	380	370	370	– 5
Cdn Can A	390	$9¾	9¾	9¾	– ¼
Cdn Cel	9800	$7¼	6⅞	7⅜	– ⅛
C Curtis	700	65	63	65	+ 2
Cdn Equity	600	$16½	16½	16½	
C Ex Gas	7600	420	400	410	– 10
C Found pr	z18	$10½	10½	10½	
CGE pr	1225	$26⅞	26⅞	26⅞	+ ⅛
CG Invest	50	$79	79	79	
C Homestd	6350	830	815	815	– 20
C Hydr	1350	$8⅝	8⅜	8⅜	– ⅛
C Imp Bank	6310	$30⅞	30	30¼	+ ½
C Ind Gas	5318	$10	9⅞	9⅝	– ⅜
CIL	2690	$19	18¾	19	– ⅛
C Int Pow	600	$14	13½	14	
C Lencour	500	15	15	15	
CU Pete	1200	22	21	22	– 4
C Manoir	1200	400	385	365	– 25
C Mol	25500	41½	38	38	– 3
C Marconi	1280	375	375	375	
C Memorial	2325	385	375	375	– 20
C Merrill	1260	550	525	525	– 15
C Occidental	1800	$13¼	13	13	– ½
CP Inve pr	5275	$34⅜	33½	33½	– 1
CPIn w	42025	380	340	355	– 30
CP Ltd	35426	$16¼	15⅞	16⅛	
CPL A p	1833	$10¾	10¼	10¾	
CPL $3. pr	100	$8⅞	8⅞	8⅞	– ⅛
C Reserve	800	580	575	575	
Cdn Sup O	2424	$56⅜	56⅛	56⅜	
Cdn Tire	170	$53½	51½	51½	– 2⅜
Cdn Tire A	6577	$55⅛	53½	54⅛	– ⅞
C Utilties	2070	10	10	10	
C Util $1.25	100	$21⅜	21⅜	21⅜	+ ⅛
C Util w	800	310	300	300	– 10
C Vickers	200	$16¼	16½	16½	– ⅛
Candel Oil	600	$11⅞	11⅝	11⅝	– ⅛
Canran	355	$20⅛	20	20	– ½
Canron pr	200	$70½	70½	70½	
Carma D	1500	$8¾	8¼	8¼	
Carrier JD	100	295	295	295	
Cassiar	1300	$12⅛	12	12	
Cassidy L	1050	$5⅜	5⅜	5⅜	– ⅛
Cassidy p	100	$9⅛	9⅛	9⅛	
CC Yachts	300	345	340	345	+ 5
Celanese	7715	$6½	6	6¼	– ¼
Celan 175 p	250	$21¼	21¼	21¼	– ¼
Ctl Fund A	103	$9	9	9	+ ¼
Cent Pat	z300	96	96	96	
CFCN	1300	$8¾	8½	8¾	+ ⅛
Charter Oil	100	410	410	410	– 15
Chemaloy	5450	315	310	315	
Chevri	12200	16½	16	16	– ½
Chib-K	46000	52	47	47	– 3
Chieftan D	3250	$12⅞	12⅜	12⅞	– ¾
Chimo	2500	115	111	111	– 2
Chrys	17855	$20⅛	19⅝	19¾	– ⅜
CHUM B	100	$11	11	11	
Clarcan	2630	350	340	340	– 10
Coch Will	1100	75	72	75	+ 2
Cockfield	200	$5⅞	5⅞	5⅞	– ⅛
Coin Lake	2500	14	13	14	+ 2½
Colen Book	3000	$8	7¾	7¾	– ¼
Compro	100	410	410	410	– 5
Cmnc	11875	$38	36½	37⅛	– ⅜
Com Cap	1350	300	285	285	– 20
C Holiday I	750	10	9⅞	9⅞	– ⅛
Computel	250	$8½	8½	8½	+ ½
Conduits	850	$8⅞	7¾	8	– ⅛
Conlagas	z200	72	72	72	
Conn Chm	725	$6½	6	6½	
Conn Bath	8945	$30	28½	28½	– 1½
Con Bath p	145	$18¼	18¼	18¼	
C Bsh w	24400	315	265	290	– 35
C Bath 68 w	715	$17¼	15½	17¼	– 1½
Con Bldg	7300	280	275	280	
Con Fordy	1490	110	107	107	– 3
C Durm	10000	61	54	55	– 6
C Morlen	1000	93	93	93	– 2
C Morrin	3600	192	183	183	– 13
Cons Pipe	100	330	330	330	
C Rambler	1600	310	305	305	– 10
C Rexspar	2500	32	29	29	– 2
Cont Textile	700	405	385	385	– 20
Con Dis	14330	$20¼	19½	19¾	– ⅛
Cons Gas	4047	$16⅛	16¼	16⅛	+ ⅛
Con Glass	300	$9⅛	9	9⅛	+ ⅛
Conwest	1200	505	500	500	– 25
Cooper C	1460	$12½	12½	12½	
Coprora	2200	25	25	25	1
Cop Fields	1500	145	142	143	– 3
Corby vt	700	$19¼	19¼	19¼	
Cornet I	1015	$5	480	380	– 32
Cornet pr	100	526	26	26	– ¼
Coyuka R	4800	280	265	265	– 15
Cotton R	z75	$6¼	6¼	6¼	
Craig Bit	200	200	200	200	– 25
Craigmt	4940	755	730	730	– 25
Crain R L	127	$9⅞	9⅞	9⅞	
Crestbrk	200	$11	10¾	10¾	– ½
Cstland	12600	12½	12	12	
Crush Intl	1650	$11½	11⅜	11⅜	– ⅛

D à G

Dale-R pr	100	$7⅝	7⅛	7⅛	+ ⅛
Dalmy A	100	$6¾	6¾	6¾	
Dawson D	2000	$8⅛	8¼	8¼	– ⅛
Decca R	490	685	680	680	
D Eldona	5000	44	42	44	
Delhi Pac	1000	8	8	8	+ 1½
Deltan Ltd	300	$5½	5	5⅛	+ ⅛
Denison	6447	$48½	48	48	– ½
Dickinsn	300	340	335	340	
Discovry	200	102	102	102	
Distl Seag	5716	$43	42½	42½	– ¼
Domain I	1645	$9⅞	9¾	9¾	– ⅛
Dome	405	$107¼	107½	107¾	+ 2¼
Dome Pete	3485	$39¼	38¾	39¼	– ¼
D Bridge	100	$38½	38½	38½	– ¼
D Citrus	100	$8⅜	8⅜	8⅜	– ⅛
D Explor	3000	65	61	61	– 6
D Fdry	10310	$30⅝	29¼	30	– ¾
Dom Glass	200	$13⅛	13⅛	13⅛	– ⅛
Dom Store	1155	$14⅛	14⅛	14⅛	– ⅛
D Textile	7250	$10¼	9⅝	9⅞	– ⅜
Domtar	5946	$25½	24	24⅜	– 1⅜
Danlee M	600	415	400	415	+ 15
Douglas L	800	315	310	310	
Dover Ind	200	$11⅜	11¼	11¼	– ⅛
DRG Ltd. A	1000	$8½	8½	8½	– ⅛
Dr Mc C A	1700	$14¼	14	14	– ¼
Dunde Pol	500	51	51	51	– 2
Du Pont	575	$26½	26½	26½	
Dustbane	100	$7⅛	7⅛	7⅛	– ⅛
Dylex Ltd	300	$9⅛	9⅛	9⅛	– ⅛
Dylex L A	8900	$9⅜	8¾	8¾	– ¾
Dynsty	36180	$12⅝	12	12	– ¼
East Sull	400	262	260	260	– 1
E-L Fin	200	$8⅛	8⅛	8⅛	
Electro Ltd	3845	$12⅛	11½	11¾	– ⅜
Emco	400	$6⅛	6	6	– ½
Fairview	1525	$22	22	22	+ ½
Falcon C	9680	$14	13½	13¾	– ⅜
Falcon	11256	$76¼	73¾	74¾	– 3¼
Fed Diver	1300	110	100	110	+ 5
Fed Ind Ltd	1205	$6⅝	6½	6⅝	+ ⅛
Fed Pion	600	$23	23	23	– ¼
Fields S	100	$17⅜	17⅜	17⅜	– ⅜
Finning T	200	$12¾	12¾	12¾	+ ⅛
F Mar	4200	85	80	85	– 4
Foodex S	1470	$7½	7¼	7¼	– ⅛
Ford USA	100	$47	47	47	– 7⅝
Ford Cnda	1361	$91¼	90	91	– 1
Fort Relnc	1000	24	24	24	– 1
Fraser	200	$6¼	6⅛	6⅛	– ⅛
Frobex	26000	25	22	22	– 3
Fruehauf	750	$10¼	10¼	10¼	
GH Steel	300	7⅞	7	7	– ¼
Gaz Metr	6650	$5½	5⅜	5⅜	
Gaz S.40 p	100	$68½	67½	67½	+ 2½
Gaz M 66w	500	125	125	125	– 5
Gen Distrb	z50	$11	10⅞	10⅞	
GMC	300	$60	60	60	– ¾
Genstar L	6059	$19¼	18¾	19	– ¼
Genstar L w	1120	635	590	625	– 25
Grit Maxct	3625	295	286	288	– 7
Gibral	22030	$12¾	12¼	12¼	– ⅜
Glendale	1600	$9⅜	9⅛	9⅜	+ ⅛
Gold Crest	300	$5¼	5⅛	5⅛	– ⅛
Goldlund M	2500	200	105	105	– 14
Goldrim	z150	3½	3½	3½	
Goodyer	z25	$18½	17¾	18½	
Gozlan	830	$9¾	9¼	9½	– ¼
Graft G	1510	$30¼	29½	30	– 1½
Granby	200	$19	19	19	– ¾
Granduc	500	375	375	375	
Gt COllsds	1750	900	880	880	– 10
GL Paper	6940	$25⅞	25⅛	25⅜	– ⅜
GL Pap w	3300	805	790	805	– 50
GN Capital	200	$6⅞	6⅞	6⅞	– ⅛
Gr Plains	2600	$31	30¼	30¼	– ¼
Gt W Life	50	$66¼	66¼	66¼	– ¼
Gt West S	800	335	325	325	– 15
G West wt	1200	110	100	100	– 10
Greb I B	100	$12⅞	12⅞	12⅞	– ⅛
Green A L	900	325	315	325	
Grey G	600	$5	5	5	
Greyhnd	2494	$17¼	17	17	– ⅜
GSW Cl A	200	$5¼	5¼	5¾	– ¼
GSW Cl B	100	$5¾	5¼	5¾	
Guar Trst	1508	$12⅛	11¾	12¼	+ ¾
Guard Cap	1140	$5⅝	5½	5½	
Gulf Can	6720	$33½	33¼	33½	+ ⅛

H à L

Halifax D	1400	215	215	215	+ 5
Hambro C	1300	$6¾	6⅝	6⅝	– ⅛
H Group	1600	$9	8¼	8¼	– ⅛
Harn Tr	180	11	11	11	
Hardee	800	115	115	115	
Hard Crp A	800	$7⅞	6⅞	7⅜	
Harlequin	625	$16	15¾	15¾	– ⅜
Harris J S	4000	$6½	6⅜	6⅜	– ⅜
Harris F	25325	155	145	145	
Hawker S	1925	$5⅝	5½	5½	
Hawker pr	z20	$68½	68½	68½	
Hays Dna	2052	$8⅜	8	8	– ½
Hedway C	700	480	465	465	– 25
Highmont	200	175	175	175	– 3
Hollinger	1250	$48¾	48¼	48¼	– ¼
Home A	5242	$54⅞	53	53½	– 1½
Home B	1154	$48⅛	48	48	– ½
H Bramor	200	$6½	6½	6½	+ ¼
Houston O	8950	350	335	340	– 5
Hudson DH	200	$5¾	5⅞	5⅞	
Hudi Bay	7235	$27¾	27	27½	– ¼
H Bay Co	4825	$20¾	19½	19½	– ¼
HB Oil Gas	1550	$45½	45	45	– ¾
HB Oil G pr	35	$55¼	55¼	55¼	– ¾
H D C L pr	200	$15¾	15¾	15¾	+ ¼
Huron Erie	525	31	30¾	30¾	– ¼
Husky	12845	$27¾	27⅜	27⅜	– ⅛
Husky D w	5196	$11⅞	11½	11⅝	– ⅛
Husky E w	1300	$13½	13¼	13⅜	– ⅛
IAC	2625	$17⅞	17¾	17¾	
Imasco	2340	$30⅜	30⅛	30⅛	– ⅛
Imasco A p	600	420	420	420	
Imp Gen	1700	490	490	490	– 22
Imp Life	100	$104	104	104	
Imp O	18413	$44⅞	44⅛	44½	
Indal Can	300	$14½	14⅜	14⅜	– ⅜
Inglis	1000	$16	15½	15½	– ⅛
Inland Gas	1980	$9¾	9⅝	9¾	+ ⅛
Inter-City	4500	485	480	485	– 10
Inter C B p	100	$19	19	19	
Inter C B w	300	335	335	335	+ 5
Intrmetco	200	470	470	470	
IBM	472	$282½	275¼	280	+ 2¾
Int Mogul	2450	965	945	950	– 15
I Mogul A	500	$15⅜	15½	15½	– ⅛
Inco	67065	$35¾	34¾	34⅞	– ⅛
Int Obosko	2700	23½	23	23½	– ⅛
Interpool	1100	$15⅞	14⅜	14¾	– ¼
Int Div	4100	260	250	250	– 15
Intpr Pipe	4955	$24½	23¾	23¾	– 1½
Int Pipe w	1100	890	875	875	– 20
Ipsco	1431	$14⅜	14⅛	14⅛	– ⅜
Inter Tech	2500	30	29	29	– 1½
Inv Group	1200	$9¼	9¼	9¼	+ ⅛
Inv Grp A	9400	$9½	9⅜	9½	+ ⅛
Inv Grp S p	100	$21½	21½	21½	
Iron Bay f	2550	390	385	385	– 5
Irwin T A	230	$5¾	5⅝	5¾	+ ¼
Iso	5400	220	218	218	– 2
ITL Ind	3525	380	365	365	– 20
ITL Ind pr	165	$12¼	12¼	12¼	– ¼
IU Intl	4963	$23¾	23	23	– ½
Ivaco Ind	1400	$11⅛	11	11⅛	– ⅛
IWC Com	100	225	225	225	– 15
Jannock	625	$6½	6⅜	6½	
Jannock D	z25	$6¼	6¼	6¼	
Jannock A	695	$13¼	13⅛	13⅛	– ⅛
Jannock B	1137	$12⅜	12½	12½	+ ⅛
Jelex	7000	25½	24	25½	+ 1½
Jolliet	2000	22	22	22	+ ½
Jonsmith	1000	8½	8½	8½	– ¼
Jorex Ltd	4500	77	74	74	– 1
Joutel	7600	39	38	38	– 2
Kaiser	19320	$51⅝	495	51¼	+ ¼
Kam Kotia	500	50	50	50	– 3
Kaps Tran	3110	56	56	56	– ⅛
Keen Ind	800	$12⅝	12	12	– ⅛
Keeprite B	600	$10⅞	10½	10½	– ⅜
Kelly D A	125	$5⅞	5½	5⅝	
Kelsey H	200	$13	12½	12½	– 1¼
Kerr Add	8535	$13⅛	13	13	
K Anacon	3500	34	34	34	
KT Mining	8500	7½	7	7	
Kaffler	500	$6⅜	6⅛	6⅜	– ⅛
Koffler A p	200	$9½	9½	9½	
Koffler w	400	230	225	225	– 10
K-Tel Intl	300	$5	5	5	– ¼
Labatt A	2690	$25¾	25¼	25¾	+ ⅛
Labatt A p	1300	$25⅝	25⅛	25⅝	+ ⅛
Labatt B	100	$46	46	46	
Ladlaw T	1075	$12⅛	11⅞	11½	– ½
Ladlaw B p	z50	$10	10	10	
Lakehead	500	14	14	14	– ½
LDrt Cem	7350	460	435	445	– 20
L Osu	1500	5	5	5	
L Shore	z149	265	265	265	
La Vrndr A	100	$7¾	7¼	7¼	– ⅛
Laura Sec	101	$6¼	6¼	6¼	
Lau F 1.25	z50	$16⅛	16⅛	16⅛	
Lau F 2.00	1050	$26¼	26¼	26¼	– ⅛
Leigh Inst	1650	56	54	54	+ ¼
Levy A pr	100	56	56	56	
Life Inv	300	115	115	115	– 5
Life Inv A	1000	8	7	8	– 2
Lt Lac	600	210	206	210	+ 4
Livingsto	150	59	9	9	
Living w	1950	585	585	585	
Lab Co A	650	$5½	5	5⅛	– ⅛
Lab Co B	10450	$5½	5	5¼	– ¼
Lab Co pr	175	$27¾	27¼	27¾	
Lab G B pr	150	$17½	17½	17½	
Lab Inc	500	450	450	450	
Lochiel	5630	315	295	300	– 15
Loeb M	2700	465	465	465	
Lost River	2200	275	270	275	
Lytton M	1200	150	150	150	

M à O

Maclam A	500	$34	34	34	
Mclan H A	407	$12¾	12¼	12⅜	– ⅛
MH Cable	1250	514	14	14	
MB Ltd	9695	$37¼	35¼	35½	– 1¾
Madeline	7813	525	500	505	– 15
Madsen	4900	120	114	120	– 5
Magna Int	1100	$10½	9⅞	9⅞	– ⅛
Magnasun	350	$8¼	8	8	
Manlin I	200	38	8	8	
Maple H D	207	380	380	380	
Mar Bar	500	53	53	53	
M Lf Mills	825	$21¾	21½	21¾	– ⅛
Marcana	3500	19	18	19	+ 2
Maritime	z5	$19⅜	19⅜	19⅜	
Martim A p	z50	$9½	9½	9½	
Martin	5000	23½	22½	23	+ 1
Mas F	12070	$23½	22¾	23	– ⅜
Mattagmi	900	$34½	34	34⅜	– ⅜
McGraw H	300	450	450	450	
Mc Intyre	4085	$59½	58¾	58¾	– ⅜
McLaughln	z50	$17½	17½	17½	
McLagn w	100	950	950	950	– 150
MDS Helth	900	330	300	325	– 25
Meltan R E	700	380	375	380	– 5
Mentor	4300	112	110	110	
MEPC	365	$10½	10½	10½	– ¼
MEPC w	4700	435	435	435	
Mercantil	2452	$21½	20¾	21	– ⅜
Mercant r	1375	295	290	290	– 5
Merland E	1200	215	212	212	– 8
Meta Uran	1000	15	15	15	
Met Stors p	100	$18¼	18¼	18¼	+ ¾
Met Trust	z6	$25¼	25¼	25¼	
MICC	325	$33½	33	33	– 1⅛
Microsyst	1350	57⅞	7¾	7⅞	– ⅛
Micrsys w	500	450	450	450	
Midcon	2000	77	77	77	– 3
Midrim	9500	23	21	22	– 1
Mindamr	3300	395	390	390	
MLW War	300	$15¼	15	15	– ⅛
Molson A	2041	$24⅝	24¼	24½	– ¼
Mon Inv w	250	250	250	250	
Monarc W	3500	305	300	300	– 5
Moneta P	z50	38	38	38	
Montrey A	3100	53	53	53	+ 1
Mtl Trust	1150	$19⅜	19½	19½	– ¾
Moore	5910	$

Donner une toute nouvelle image au monde du commerce des valeurs

TORONTO (PC) — La maison de courtage T.A. Richardson and Co. tente actuellement de donner une toute nouvelle image du monde du commerce des valeurs.

Richardson, une des plus grandes entreprises d'investissements au Canada s'est donnée une nouvelle mission : la vente aux détail des valeurs.

Cette entreprise en effet, est sur le point d'ouvrir ce qu'elle appelle "la place du marché du coin" au Centre d'Achats Mississaugas' Suare One, dans le centre ouest de Toronto. Le gérant des ventes de Richardson a proposé de réunir la rue de la Finance à celle des affaires.

Richardson a amorçé une campagne publicitaire invitant le public à visiter ce centre, à y jeter un coup d'oeil, à faire du léche-vitrine sans que personne ne tente de faire des ventes sous pressions.

Cette idée n'est pas nouvelle. Au moins deux autres maisons de courtage ont déjà installé des bureaux dans des centres d'achat de la région métropolitaine de Toronto. Mais, selon, M. Vivash, gérant de Richardson, mais ce sont des dépôts qui n'ont rien d'invitant.

Le gérant de Richardson au centre d'achat de Mississauga, a déclaré que la Maison Richardson avait appris à travers ses fenêtres à Ottawa que le monde ordinaire aimait à voir ce qui se passe dans ses bureaux.

Ce que les gens ont vu, les a amenés à conclure qu'ils peuvent y entrer et s'y asseoir sans y être importuné.

La Place du Marché des valeurs, à Mississauga, est aménagée de façon à ce que les passants puissent y entrer facilement et obtenir du personnel les informations utiles. Les heures d'ouverture sont les mêmes que celles des banques et des maisons de fiducie. Elles pourront être étendues si la demande le justifie

La région de Mississauga, zone industrielle et résidentielle, n'était pas jusqu'ici desservie par des courtiers. C'est là, a dit le gérant de la Place du Marché, M. Minnes, toute une clientèle à servir. Le petit investisseur, a commenté M. Vivahs, n'est pas aussi actif qu'il l'était autrefois. Son inactivité est le résultat du désintéressement dont ont fait preuves les maisons de courtage, qui ont préféré se tourner vers les institutions financières.

Les cinquième des affaires de Richardson sont menées auprés des grandes entreprises; les quatre cinquièmes auprés du public.

L'avenir de l'entreprise se trouve dans le juste milieu.

Si la population se trouve dans les grands centres d'achat de la banlieue, Richardson veut y être aussi.

En Europe de l'Ouest, le dollar a atteint son plus haut cours depuis mai

FRANCFORT (Reuter) — Le dollar a atteint lundi son plus haut cours depuis le début de l'été, sur les marchés financiers d'Europe de l'Ouest, cotant à 2,6350 marks lundi après-midi à Francfort, et clôturant très légèrement en baisse à 2,6305, dans un marché très nerveux.

Au fixing du début de l'après-midi, le dollar avait atteint 2,6143 marks, après avoir ouvert à 2,5920. Vendredi, le fixing s'était établi à 2,5640, et il y a juste une semaine, le dollar cotait 2,4400 marks.

Entre le 14 juin, où elle avait atteint 2,6193 marks, la monnaie américaine était restée à un niveau moyen de 2,40 marks, baissant même jusqu'à 2,23 marks.

Les cambistes de Francfort estiment que le dollar continuera de monter jusqu'à ce que la Banque centrale ouest-allemande intervienne, ce qu'elle fera sans doute si la monnaie américaine atteint les 2,6700 marks.

A Paris, le dollar a également coté à son cours le plus haut depuis le mois de mai dernier.

Dans les milieux des marchés des changes, on indique que la montée du dollar s'explique principalement par l'évolution de la situation au Proche-Orient et par la confiance accrue qu'inspire la tenue de l'économie américaine. Certains cambistes pensent que cette montée est également favorisée par le fait que plusieurs pays arabes achètent des dollars pour régler les livraisons d'armes soviétiques.

A Francfort, par ailleurs, la livre sterling a clôturé à 6,253 marks, son niveau le plus élevé depuis le milieu de l'été.

C'est sous le signe de la remontée du dollar sur les marchés de change que se place la première réunion des gouverneurs de banques centrales, à Bâle, depuis la conférence du Fonds monétaire international à Nairobi. Cette remontée de la devise américaine est vigoureuse: 3.143-3.147 francs suisses pour un dollar ce matin à l'ouverture du marché des changes de Zurich, contre 3.131-3.136 en clôture vendredi, et 3.08 lundi dernier. Il n'y a pas si longtemps, le dollar évoluait à Zurich autour de trois francs suisses pour un dollar.

Ces mouvements de bascule entre une devise—le dollar—qui apparait aujourd'hui comme sous-évaluée, pour les hommes d'affaires comme pour les experts du monde entier, et d'autres monnaies, comme le mark, dont la parité a été poussée depuis deux ans vers le haut par la spéculation, retiendront aujourd'hui et demain l'attention des gouverneurs de banques centrales.

CARRIERES et PROFESSIONS

AFFUTEUR DE SCIES

Une industrie de bois ouvré de la région de Québec requiert un affûteur de scies au carbure, avec expérience. Salaire intéressant.

Si intéressé, faites parvenir votre curriculum vitae à:
CENTRE DE CONSULTATION TECHNIQUE M.G. ENR.
2531, Keable,
Ste-Foy, Qué. G1W 1L4

PERSONNES DEMANDEES IMMEDIATEMENT

Pour travail à temps partiel, salaire allant jusqu'à $300 par mois; consiste à assurer le service de distributrices de cigarettes, de 3 à 4 heures par semaine. Aucune expérience nécessaire, excellent crédit et auto exigée. Placement minime. Pour obtenir une entrevue, appelez à:
(524-3579)

AMBITION !

Si vous êtes âgés de 26 à 47 ans, mariés, 11e année, aimez la vente et que vous n'avez pas peur du travail.
Je m'engage à vous montrer comment faire $15,000 dès la première année. Salaire, commissions plus bonis.

Pour un rendez-vous, téléphonez à:
651-3313

FILLE DEMANDEE

COMME COMMIS DE BUREAU.
Emploi immédiat, travail permanent, tous les bénéfices marginaux. Faire parvenir curriculum vitae à:
P.O. Box 9453
Québec 10, Qué.

HOMMES DEMANDES

Pour installer enseignes avec camion "Crane". Expérience et licence de chauffeur exigées. Salaire et conditions à discuter.

COTE ENSEIGNES LIMITEE
1360, PROVINCIALE
QUEBEC 8
TEL.: 683-4485
Demandez Bruno Côté

SECRETAIRE BILINGUE

Expérience légale.
Salaire de $150 à $200.
CONSEILLERS EN RESSOURCES HUMAINES
2, rue Chauveau
692-1956

REPRESENTANTS DEMANDES

COMBINED INS. CO. OF AMERICA
1010 ouest, Ste-Catherine
Suite 520, Montréal

Nous sommes à la recherche d'hommes ambitieux pour faire collection et vente, et prêts à suivre un entrainement immédiat avec chance de promotion dans différentes régions de la province.
Pas d'expérience nécessaire, mais vouloir est essentiel.

QUALIFICATIONS REQUISES:
— Agés de 21 ans et plus.
— Posséder une automobile.
— Etre ambitieux.
— De bons antécédents.

NOUS VOUS OFFRONS:
— 2 semaines d'entrainement à nos frais.
— Programme de sécurité.
— Possibilités de revenu de $12,000 à $35,000.
— Clientèle établie.
— Chances illimitées d'avancement.

Pour rendez-vous appelez, de lundi à vendredi de 8.30 heures a.m. à 4.30 heures p.m., à:
628-3424
NORBERT GAUTHIER
ou écrivez à l'adresse ci-haut mentionnée.

ARRETEZ-VOUS ET DEMANDEZ-VOUS

Où serais-je et que ferais-je dans 2 ans d'ici; si je continue à faire ce que je fais ?
Nous avons deux positions pour vendeurs qui peuvent se transformer en gérance pour l'homme capable. L'expérience n'est pas nécessaire mais vouloir est essentiel.
Plan d'épargne - Territoire établi.
Le candidat doit avoir de 21 à 55 ans, posséder une automobile, avoir de bonnes références.
Pour l'homme capable et ambitieux c'est une carrière pour la vie avec un groupe international de compagnie.
Pour rendez-vous téléphonez immédiatement à:
MONSIEUR ROGER BINET
522-6431
mardi et mercredi de 9h. a.m. à 8h. p.m.

AGENT DE LA GESTION FINANCIERE

TACHES:
- Tout travail concernant la conciliation de banque, la vérification des factures, la codification des comptes, la préparation des payes, etc...
- Programmation budgétaire.
- Préparation des états financiers.
- Contrôle de l'application de normes et de procédures administratives reliées aux opérations financières.

QUALIFICATIONS REQUISES:
- Diplôme universitaire terminal de premier cycle dans une discipline appropriée.
- Une expérience pertinente pourrait compenser pour la scolarité.

SALAIRE:
Entre $8,000 et $14,000 selon la compétence.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 24 novembre 1973 au:
Dépt 6124, Le Soleil

ACHETEUR-MAGASINIER

TACHES :
— Analyse les réquisitions d'achats et les achemine vers les fournisseurs.
— Analyse les offres des fournisseurs et détermine les plus avantageuses.
— Tient à jour les listes de prix et les catalogues, vérifie les réquisitions.
— Exécute tout autre travail inhérent aux achats: appels d'offres et soumissions.
— Voit à la réception du matériel et à sa distribution selon les réquisitions.

QUALIFICATIONS :
— Secondaire V avec option appropriée ou tout autre diplôme équivalent.
— Posséder un minimum de 6 années d'expérience pertinente.

SALAIRE :
Entre $6,000 et $9,000 selon la compétence.
Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 24 novembre 1973 au:
Dépt 6123, Le Soleil

DIRECTRICE DES SOINS INFIRMIERS

FONCTIONS: La directrice des soins infirmiers est responsable, sous l'autorité du directeur général, de la coordination et de l'évaluation des soins infirmiers dans le centre hospitalier, du contrôle et du fonctionnement de la direction, de la discipline et de la répartition du personnel en fonction des besoins.

QUALIFICATIONS: La directrice des soins infirmiers doit être membre en règle de l'Association des Infirmiers et Infirmières de la Province de Québec.

TRAITEMENT: Selon les échelles de traitement actuellement en vigueur approuvées par le ministère des Affaires sociales.

Toute personne intéressée est priée de soumettre sa candidature par écrit, en faisant parvenir son "curriculum vitae" et toutes pièces justificatives le ou avant le **26 novembre 1973,** à:

Le Directeur Général
Centre Hospitalier St-Augustin
2135 Terrasse Cadieux
Courville, G1C 1Z2

(Toute correspondance sera traitée confidentiellement)

L'Association des Enseignants du Comté de Québec offre d'emploi

CONSEILLER TECHNIQUE

poste à Québec

FONCTIONS:
1— Appliquer les conventions collectives et décrets.
2— Préparer et animer des sessions d'information pour divers groupes.
3— Solutionner et répondre aux problèmes soumis par les membres.
4— Appliquer les législations de sécurité sociale.
5— Accomplir toute autre tâche demandée par le conseil exécutif.

QUALIFICATIONS:
1— Toute scolarité pertinente à la fonction sera considérée.
2— Expérience syndicale considérée mais non requise.
3— Esprit d'initiative et d'engagement personnel.
4— Sens développé de la responsabilité.

CONDITIONS DE TRAVAIL:
A négocier et en conformité avec les politiques d'emploi de l'association.
Faire parvenir votre curriculum vitae avec demande d'emploi avant le 22 novembre 1973, à 17 heures, à l'adresse suivante:

ASSOCIATION DES ENSEIGNANTS DU COMTE DE QUEBEC
CONCOURS 7374-02, C.P. 7160
CHARLESBOURG, QUE. G1G 5E5

Un hôpital de 169 lits situé à 270 milles à l'est de Québec, plus précisément à HAUTERIVE sur la COTE-NORD, est à la recherche d'une archiviste médicale avec ou sans expérience.
Le salaire est intéressant.
De plus, nous recherchons une archiviste médicale chef, avec au moins deux (2) ans d'expérience ou l'équivalent. Nous offrons de très bonnes conditions de salaire.

Hôtel-Dieu de Hauterive
635 BOUL. JOLIET, HAUTERIVE
Comté Saguenay, Qué.

GERANT DE DISTRICT AUTOMOBILE

Expérience requise. Organisation concessionnaires, mise en marché. Doit être bilingue.

Pour importateur de voitures européennes.

Adresser curriculum vitae à:
Dépt 6122 - Le Soleil

La plus grande chaîne de magasins de chaussures au Québec recherche les services de gérants et de commis vendeurs. Les conditions sont avantageuses et le salaire y est des plus intéressants. Semaine de 5 jours. Les candidats sont priés d'envoyer un curriculum vitae.

Ecrire à Case Postale 8
Station E
Montréal, H2T 3A5

UNIVERSITÉ D'OTTAWA
UNIVERSITY OF OTTAWA

L'Université d'Ottawa est une institution qui se développe rapidement. Elle comprend 13 facultés et écoles (environ 10,000 étudiants et 900 professeurs) et 9 services administratifs (environ 1,800 employés).

CHEF BIBLIOTHECAIRE

Diriger la Bibliothèque de l'Université; en planifier l'administration et le développement en conformité avec les réglements et les programmes académiques de l'Université.
Compétences requises:
1- Formation universitaire au niveau de la maîtrise ou du doctorat dans une discipline pertinente.
2- Une maîtrise en administration serait un atout.
3- Aptitude reconnue dans les domaines de l'administration et de la planification.
4- Bonne connaissance du milieu universitaire et de ses besoins.
5- Plusieurs années d'expérience pertinente à des postes de direction dont, si possible, quelques années dans une bibliothèque ou une organisation similaire.
6- Bilingue (français-anglais).
Echelle de salaire: $18,105 à $27,735
Avantages sociaux:
Excellent programme d'avantages sociaux, dont:
- Exemption de frais de scolarité pour personnes à charge.
- Prêts en deuxième hypothèque à un taux préférentiel.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à: **M. Jean-Guy Bourbonnais, Chef, Embauchage, 110 rue Wilbrod, Ottawa, K1N 6N5**

RELATIONS PUBLIQUES

Importante société recherche un agent de relations publiques pour ses bureaux à Québec.

FONCTIONS: responsable des communications internes et externes; conseiller auprès de la direction.

QUALIFICATIONS: au moins cinq années d'expérience pertinente, bonne connaissance de l'anglais.

TRAITEMENT: avantageux, selon qualifications.

Débutants s'abstenir.

Adresser curriculum vitae à: Dépt 6121, Le Soleil.

SUPERVISEURS DES SECTIONS

RAYONIER QUEBEC INC.

Un nouveau complexe de $165 millions dans l'industrie des pâtes et papiers situé à Port-Cartier, Québec (près de Sept-Iles).

Poste : Sous la direction de l'assistant surintendant général de la production, supervise et coordonne les opérations de son département :
— blanchiment
— cuisson
— préparation du bois

Le candidat: Bilingue, 11e année et 10 ans d'expérience ou Cours Technique et 4 ans d'expérience.

Nous offrons un salaire excellent et de très bons avantages sociaux. Les personnes expérimentées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au Directeur du Personnel de l'usine en ayant soin d'indiquer le poste demandé à :

Directeur du Personnel de l'usine
RAYONIER QUEBEC INC.
C.P. 3000
Port-Cartier, Québec.

Toutes les demandes seront traitées confidentiellement.

REPRESENTANT

LE SOLEIL, le plus important et le plus progressif quotidien de l'Est du Québec, requiert les services d'un représentant des ventes à son Service de Publicité, division de l'annonce générale, à Québec.

FONCTIONS:
Sous la direction du gérant de division:
— Représenter Le Soleil auprès des agences de publicité ou des entreprises de dimension nationale de façon à orienter de façon appropriée les dépenses de publicité des clients actuels ou éventuels du Soleil.
— Etudier, à partir d'études spécialisées et de démarches personnelles, la situation du marché des biens et services, les besoins publicitaires dans différents secteurs et le rendement des différentes techniques publicitaires.

QUALIFICATIONS:
— Posséder une licence en administration, champ de concentration "marketing" et une année d'expérience pertinente; cependant, une expérience plus vaste pourra compenser pour la scolarité.
— Bilingue.

CONDITIONS DE TRAVAIL:
— Salaire intéressant selon les qualifications et l'expérience.
— Système de commission.
— Le candidat touchera également une allocation d'automobile.
— Les heures de travail sont occasionnellement irrégulières.

OFFRES DE SERVICE:
— Les offres de service devront comprendre un curriculum vitae détaillé et complet et parvenir avant le 22 novembre à:

LE SOLEIL Limitée
Service du Personnel
a/s Daniel Thériault
Projet de recrutement VI-I-73
390 est, rue St-Vallier
Québec G1K 7J6

EMPLOYEURS,

EMPLOYEZ

Carrières et Professions

LE SOLEIL

INGÉNIEUR DE PROJETS

Industrie lourde
Jusqu'à $20,000

Notre client est à la recherche d'un ingénieur mécanique possédant de 8 à 12 ans d'expérience industrielle dans le domaine des projets, de préférence reliée à l'industrie lourde. La fonction relève de l'ingénieur en chef, section mécanique et le candidat choisi sera responsable de la supervision d'un groupe d'ingénieurs concepteurs et de dessinateurs. Les responsabilités spécifiques porteront sur l'administration des projets d'envergure reliés à l'équipement, à l'entretien et à l'amélioration des opérations, la justification économique des investissements, la coordination des travaux effectués par les ingénieurs-conseil, le contrôle des coûts de construction et l'acceptation des plans et devis provenant des contracteurs.
Les postulants devront avoir fait preuve d'initiative et de leadership et avoir démontré qu'ils possèdent les qualités nécessaires à diriger et coordonner le travail d'une équipe technique compétente. Le salaire sera en fonction de l'expérience et le bilinguisme est nécessaire. Si intéressé, veuillez communiquer confidentiellement avec G. Maurice Gilbert, référant au dossier #LS-825-123M.

DIVISION ADMINISTRATIVE
LE CONSEIL DE PLACEMENT PROFESSIONNEL
555 ouest, boul. Dorchester, Montréal 128 • 866-2807
Conseillers en Personnel depuis 1927

Exposition canadienne d'équipement de bureau et salon de l'informatique

MONTREAL (PC) — Du mini-ordinateur électronique à l'appareil de téléphone pour abonné absent, on trouve à peu près de tout à l'exposition canadienne d'équipement de bureau et du salon de l'informatique qui a débuté lundi à Montréal.

Quelque 25,000 visiteurs sont attendus à la Place Bonaventure au cours des trois journées de l'exposition. Une centaine de manufacturiers d'équipement de bureau y participent.

L'exposition, qui fait la navette d'une année à l'autre entre Montréal et Toronto, a moins d'ampleur à Montréal qu'elle en a eu l'an dernier à Toronto.

Le président du comité d'organisation, M. Jack Stewart, a expliqué que le marché montréalais offrait moins de possibilité à certains manufacturiers qui, par économie, ont conséquemment décidé d'investir moins d'argent dans l'exposition de la métropole.

Une bonne nouvelle cependant, puisque la société IBM participe cette année à l'exposition, après plusieurs années d'absence.

Les grandes sociétés, a expliqué M. Stewart, se sont aperçues après un certain temps que les expositions privées qu'elles tenaient attiraient moins de monde et coûtaient plus cher. Elles ont donc décidé de revenir à l'exposition commune.

Les changements réalisés dans le domaine technique font qu'il existe maintenant 14 compagnies qui exposent cette année des mini-ordinateurs électroniques.

PRIX REDUITS

Le progrès de la technique a suscité la concurrence et fait baisser les prix. Dans certains modèles réduits, par exemple, les prix ont baissé de 500 pour cent.

Ces mini-ordinateurs coûtent de $65, pour ceux qui ne font que les opérations mathématiques de base, à $460 pour le modèle compliqué de Hewlwett Packard.

Les modèles les plus simples se vendent jusque dans les grands magasins départementaux et les pharmacies. "Ils sont en trainn de devenir, a précisé M. Stewart, des objets d'utilité courante comme les radios à transistors."

Selon M. Les Wagenheim, gérant général de la société Unitrex of America, non seulement il va y avoir un ordinateur dans chaque maison, mais la mère va posséder le sien de même que chacun de ses enfants.

Depuis que la compagnie Bell Canada a adouci sa politique concernant les appareils de téléphone qui ne sont pas fabriqués par elle, les manufacturiers se sont lancés à l'assaut du marché.

C'est ainsi qu'on trouve, à l'exposition de cette année, des appareils équipés d'un dispositif pour répondre en l'absence de l'abonné.

Décès d'un pionnier de l'Alcan

Le principal artisan de l'implantation d'Alcan au Canada, M. Ray Edwin Powell, est décédé, à Montréal, à l'âge de 85 ans et 11 mois. M. Powell a été à l'origine de l'Alcan aluminium du Canada, société issue de la séparation de l'Alcan of America, en 1928. Centralisée autour de petites usines à Shawinigan, Arvida et Toronto, l'activité de l'Alcan devait au fil des ans et sous l'égide de M. Powell devait atteindre une production de un million de tonnes annuellement grâce à la construction des diverses usines d'électrolyse, y compris les vastes complexes d'Arvida et de Kitimat. M. Powell a été président de la compagnie Aluminimum de 1937 à 1957 et en qualité de vice-président et directeur de l'exploitation d'Alcan jusqu'en 1960, il s'est occupé d'investissements dans plusieurs pays.

Autre prêt canadien de $30.4 millions à la Cunard de Londres

Total de $215 millions pour soutenir les commandes d'exportations faites par les armateurs étrangers

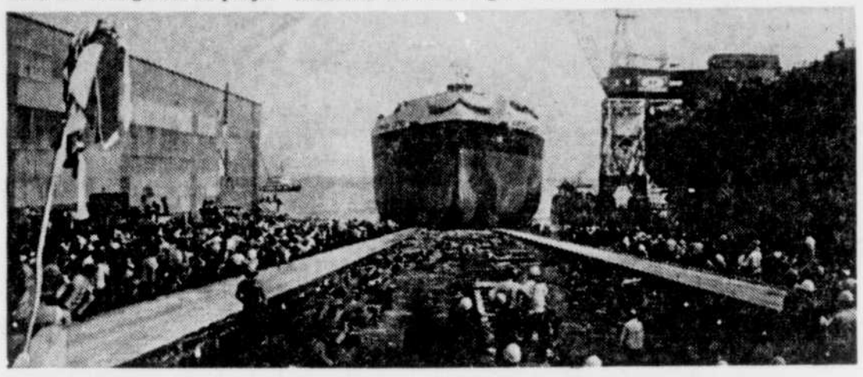
par Roch DESGAGNE

La Société pour l'expansion des exportations, un organisme du gouvernemntent fédéral dont l'objectif est de stimuler l'industrie canadienne de la construction navale, vient de consentir un prêt de $30.4 millions, à la firme Cunard, de Londres, prêt couvrant 80 pour cent du prix de vente de deux pétroliers de 39,000 tonnes qui seront construits au chantier de la Davie Shipbuilding de Lauzon, en 1974. Le coût global du projet est estimé à $40 millions de dollars.

Ces récents contrats passés par la SEE avec Cunard et Davie Shipbuilding portent à $215 millions la somme de prêts consentis par cet organisme fédéral pour soutenir des commandes d'exportations faites par des armateurs anglais, français et grecs aux chantiers navals du Canada.

Il y a deux semaines, Marine Industrie de Sorel signait un contrat avec un armateur grec, pour la construction de six cargos polyvalents, au coût de $90 millions.

Pendant que la CEE assure le financement de ces programmes, le ministère fédéral de l'Industrie et du Commerce octroie une subvention de 17 pour cent du coût de construction des navires à la Davie Shipbuilding et à Marine Industrie, en vertu du programme temporaire d'aide à la construction navale.



LE "KRITI WAVE", le troisième et dernier pétrolier géant de 80,000 tonnes construit par Davie Shipbuilding pour le compte d'un armateur grec, sera lancé, le 24 novembre prochain. Une semaine plus tard, Marine Industrie, de Sorel, lancera le deuxième d'une série de sept cargos polyvalents commandés par un armateur français.

MISE EN CHANTIER EN 1974

Les deux pétroliers de la Cunard seront mis en chantier en avril 1974, et devront être livrés un an plus tard.

Si le contrat pour la construction de ces navires avait été signé il y a quelques mois, on aurait pu éviter les mises à pied temporaires qui se font actuellement au chantier naval de Lauzon, prétendent des administrateurs. La pénurie d'acier n'est pas un facteur dominant dans le ralentissement actuel des opérations.

Le chantier complète présentement la construction du dernier de trois pétroliers de 80,000 tonnes, les plus gros jamais construits au Canada, pour le compte d'un armateur grec. Le "Kriti Wave" sera lancé le 24 novembre.

Davie Shipbuilding espère par ailleurs décrocher des contrats, pour quatre autres pétroliers du type de ceux de la Cunard, avec deux clients, en Europe et aux Etats-Unis, ainsi que pour la construction d'un brise-glace du ministère fédéral des Transports.

La BEI peut-elle vous aider?

MERCREDI, 14 NOVEMBRE

M. SERGE LASALLE SERA A L'HOTEL-MOTEL LA SEIGNEURIE de STE-MARIE (Bce) TEL.: 387-2607

M. PIERRE MAROIS SERA AU MANOIR DES ERABLES de ST-AGAPIT TEL.: 888-9801

Si vous avez besoin d'un prêt à terme pour vous établir en affaires, developper ou moderniser votre entreprise et que vous ne pouvez l'obtenir ailleurs a des termes et conditions raisonnables, rencontrez notre representant

BANQUE D'EXPANSION bei INDUSTRIELLE

925, ch. St-Louis, Québec 6, 681-6341, G1S 1C1

obligations canadiennes

TORONTO (PC) — On trouvera ci-dessous une liste de titres à revenu fixe, fournie por Richardson Securities of Canada, à l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières. Ces cours sont ceux de lundi, le 12 novembre 1973.

EMISSIONS INDUSTRIELLES			
Abitibi 9¾ 1 avril 1990	104.00	106.00	9.04
Alta Gas 9¼ 15 déc 90	101.00	103.00	8.90
Alg Stl 8¾ 31 mars 91	98.00	100.00	8.75
Alcan 9⅜ 2 jan 1991	103.00	105.00	8.80
Bell B 1 mai 1977	98.00	99.00	8.11
Bell B 1 août 1980	97.00	99.00	8.19
Bell 9¼ 1 déc 1993	103.00	105.00	8.72
BC Sug 9½ 15 sep 87	101.00	103.00	9.11
BC Tel 8¾ 15 oct 93	97.00	98.00	8.83
C Cem 8¾ 1 mai 92	98.00	100.00	8.75
CPR 8⅞ 1 février 1992	100.00	102.00	8.64
CPSL 9⅜ 1 oct 1990	102.00	104.00	8.91
Cominco 8½ 15 avril 91	97.00	99.00	8.61
Con Gas 8⅛ 1 février 91	84.00	96.00	8.57
Con Gas 8⅜ 15 oct 93	97.00	99.00	8.73
Dofasco 9 1 février 1991	100.00	102.00	8.77
Eaton Ac 8¾ 15 juillet 74	98.00	100.00	8.72
Falcbrg 7¾ 24 février 91	89.00	91.00	8.77
Gtf Oil 8½ 1 déc 89	99.00	101.00	8.38
Gulf O 8⅝ 15 sep 75	99.00	101.00	8.41
Hud8 MS 9 15 juin 91	102.00	104.00	8.56
Imp Oil 8½ 15 août 89	99.00	101.00	8.38
Ind Acc 9½ 15 oct 92	102.00	104.00	9.05
Int Nick 9¼ 1 oct 90	102.00	104.00	8.79
Labatt 9¼ 1 sep 1990	103.00	105.00	8.68
McMil 8½ 15 mai 91	96.00	98.00	8.73
Noranda 9¼ 15 oct 90	102.00	104.00	8.79
NorCen 9½ 2 juillet 91	102.00	104.00	9.04
NorEle 9½ 30 avril 90	103.00	105.00	8.91
Royal Bk 7 15 avril 91	95.00	96.00	8.36
Simpsrs 9½ 15 déc 89	103.00	105.00	8.91
Traders 9 15 février 91	98.00	99.00	9.11
Traders 9½ 15 juin 91	101.00	103.00	9.15
TCPL 9 20 mars 1991	99.50	100.50	8.94
TCPL 8⅞ 20 sep 92	98.00	99.00	8.98
Wstcst T 8 15 mai 91	91.00	93.00	8.79
EMPRUNTS CONVERTIBLES			
Ackland 7½ 15 juin 88	98.00	103.00	7.17
Amaln 6½ 15 mars 92	103.00	107.00	5.87
Alta Gas 7½ 1 février 90	115.00	–	–
Con Gas 5½ 1 février 89	85.00	87.00	6.89
Dynasty 7 1 avril 82	112.00	–	–
Scur Rn 7¼ 1 mai 88	95.00	97.00	7.60
SimSrs 4½ 15 oct 88	138.00	141.00	⅞
Wstcst T 7½ 1 jan 91	95.00	97.00	7.82
EMPRUNTS GARANTIS PAR LE PAYS			
5 1 avril 1974	99.25	99.30	6.81
7½ 1 avril 1974	100.05	100.15	7.48
7 15 juin 1974	100.00	100.10	6.83
à 1 oct 1974-86	102.25	102.50	7.69
5½ 1 dec 1974	98.60	98.70	6.78
4¼ 15 dec 1974	97.50	97.55	6.58
6½ 1 avril 1975	99.50	99.60	6.80
7¼ 1 juillet 1975	100.50	100.60	6.85
5½ 1 oct 1975	97.50	97.60	6.87
7¼ 15 dec 1975-85	101.15	101.50	7.64
5½ 1 avril 1976	96.70	96.80	6.97
3⅛ 1 juin 1976	91.85	92.00	6.70
5¾ 1 juin 1976	97.20	97.40	6.87
7 1er juillet 1977	99.25	99.50	7.16
7 1 sep 1977	99.13	99.38	7.18
3¾ 15 jan 1978	87.00	87.50	7.27
8 1 juillet 1978	102.25	102.75	7.29
6½ 1 juin 1979	96.25	96.50	7.28
3¼ 1 oct 1979	80.50	81.00	7.27
5¾ 15 dec 1979	92.50	93.00	7.19
6¼ 1 avril 1980	94.25	94.75	7.29
6½ 1 août 1980	90.25	90.75	7.26
4½ 1 sep 1983	79.25	79.50	7.48
5 1 juin 1988	75.25	76.25	7.75
6¾ 15 février 1989	90.50	91.00	7.76
5¼ 1 mai 1990	76.00	77.00	7.75
5¾ 1 sep 1992	78.75	79.75	7.82
6½ 1 oct 1995	86.00	87.00	7.74
3¾ 15 mars 1998	58.00	59.00	7.41
3 perpetuels	38.50	39.50	–
CNR 5 15 mai 1977	92.25	93.25	7.21
CNR 4 1 février 1981	79.50	79.80	7.65
CNR 5¾ 1 jan 1985	84.00	85.00	7.79
CNR 5 1 oct 1987	75.00	76.00	7.87
EMISSIONS DES PROVINCES Y COMPRIS LES EMPRUNTS GARANTIS			
Alta 8⅞ 15 avril 1990	102.50	104.50	8.33
Alta 8⅛ 15 juin 1991	96.75	97.75	8.36
Alta 7⅞ 15 oct 1991	94.25	95.25	8.39
Alta Tel 8 15 sep 74	99.50	100.00	7.97
Alta Tel 7½ 15 dec 91	91.00	92.00	8.36
AMFC 8⅝ 1 juin 1990	100.50	101.50	8.44
BC Hyd 5¾ 18 avril 91	74.00	76.00	8.39
Man Hyd 9 1 avril 90	102.00	103.00	8.63
ManTel 8 15 sep 74	99.50	100.00	7.97
Man Tel 7 15 février 93	84.25	85.25	8.57
NB 7¾ 1 mars 1996	91.00	93.00	8.45
NB El 7⅞ 15 nov 96	92.00	94.00	8.47
Nfld 8½ 15 juin 1994	97.00	99.00	8.60
NS 7¼ 1 mars 91	90.00	92.00	8.12
Ontario 7 15 février 88	88.00	89.00	8.33
Ont Hyd 8¼ 1 oct 76	100.50	101.50	7.66
Ont Hyd 8½ 1 dec 94	99.00	100.00	8.54
Ont Hyd 9 1 février 95	103.00	104.00	8.54
Ont Hyd 9 30 juin 95	103.00	104.00	8.54
Ont Hyd 7½ 4 février 96	90.00	91.00	8.40
Ont Hyd 7⅞ 15 sep 96	93.50	94.50	8.42
Ont Hyd 8¼ 15 sep 97	97.00	98.00	8.44
PEI 9 15 sep 1991	101.00	103.00	8.66
Que B 8 février 94	93.00	94.00	8.63
Que Hyd 9½ 1 février 75	105.00	107.00	8.66
Sask 6 1 mars 1987	81.0	82.50	8.18
Sask 7¼ 15 août 1988	90.25	91.25	8.26
Sask 8¾ 1 dec 1990	100.75	101.75	8.53

"Erreur" de $93 millions

Un juge n'est pas une ordinatrice

(D'après PA) — Un juge de la Cour fédérale américaine a reconnu hier qu'il s'était légèrement trompé dans ses calculs et a réduit de $352.5 millions à $259.5 millions la somme que la IBM a été condamnée à payer à une compétitrice pour des pratiques d'affaires monopolistiques.

Le juge de la Cour de district A. Sherman Christensen a ainsi réduit la compensation qui doit être payée à Telex Corporation après avoir admis qu'il avait commis une "erreur substantielle" en faisant la compilation de la somme que IBM a été condamnée à verser.

Ce même juge a laissé en suspens un jugement de $21.9 millions contre la Telex envers l'IBM pour "espionnage industriel". Le jugement contre IBM inclut aussi $1.2 million de frais d'avocats en faveur de Telex.

Le président d'IBM a répété que la compagnie continuait à maintenir son intention d'en appeler de ces jugements. La poursuite originale intentée par Telex était de l'ordre de $1.2 billion, prétendant que sa rivale avait fixé les prix de ses machines de telle sorte que toute compétition était devenue impossible.

Dans une contre-poursuite, IBM avait accusé la Telex d'avoir engagé de façon "pas catholique" des employés clés de l'IBM et d'avoir ainsi obtenu illégalement des informations confidentielles. Le juge a conclu, dans cette dernière affaire, que la Telex était en faute et a ordonné à la compagnie de retourner les documents ainsi obtenus et lui a de plus défendu d'engager du personnel d'IBM sans avoir au préalable obtenu l'approbation du tribunal, et ce au cours des deux prochaines années.

Votre meilleur placement... est assuré par un personnel compétent qui consacre tout son temps à la gestion de portefeuilles personnels et institutionnels. Tous n'ont qu'une préoccupation: augmenter la valeur de vos placements par des conseils judicieux et la gestion du Fonds Bolton, Tremblay.

Pour obtenir plus de renseignements ou un prospectus sur le Fonds Bolton, Tremblay Ltée, écrire ou téléphoner à:

BOLTON, TREMBLAY & COMPANY

1245 ouest, rue Sherbrooke, bureau 1225, Montréal 109, Québec 849-4591

44 ouest, rue King, bureau 2519, Toronto 1, Ontario 864-1480

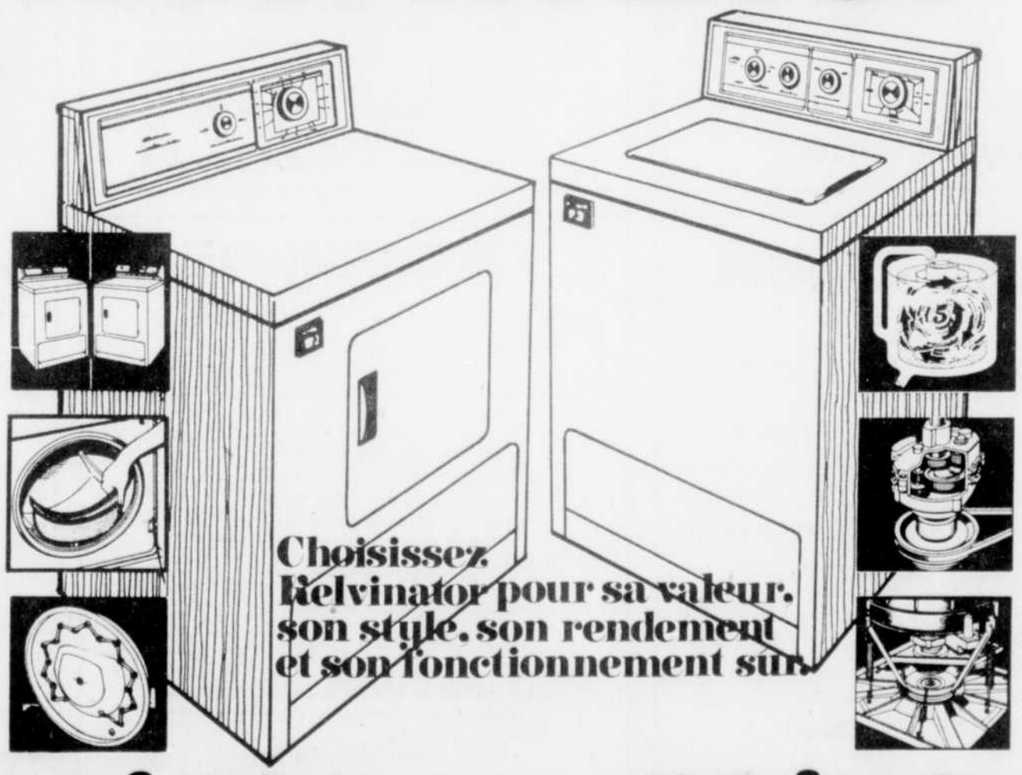
'74

1974. Confort: suspension hydro-pneumatique à niveau constant. Sécurité: freins à disques assistés. Précision: direction à assistance hydraulique variable avec la vitesse. Tenue de route: traction avant. Luxueuse et prestigieuse, toujours d'avant-garde. '75.'76.'77.'78...

CITROËN MASERATI-SM

Dépositaires: F.C. AUTOMOBILES LTEE, Matane, Qué. • BIARRITZ AUTOMOBILES LTEE, 10825 rue Racette, Montréal-Nord, Qué. • EUGENE CARRIE AUTOMOBILE LTEE, 2107 ouest rue Ste-Catherine, Montréal, Qué. • BERTRAND AUTO LTEE, 4 boul. Martin, Pont-Viau, Qué. • SOVEA AUTO LIMITEE, 1792 boul. Hamel, Québec, Qué. • VOYER AUTOMOBILES INC., 175 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, Qué.

OFFRES SPÉCIALES TRANSCANADIENNES Kelvinator



Cycle de terminaison automatique Un choix de réglages, depuis puissant, régulier à doux. La sécheuse sèche le linge automatiquement et sur mesure et s'arrête.

Modèles électriques ou au gaz Modèles offrant des caractéristiques identiques fonctionnant selon l'unité de puissance de votre choix.

Un filtre à charpie à fine trame Filtre à charpie efficace situé d'une façon pratique dans le passage de chargement du linge pour s'enlever et se nettoyer facilement.

Elément de chauffage Sunburst de 5000 watts et thermostat de sécurité . . . La puissante soufflerie aspire et fait circuler dans la sécheuse 200 pi. cu. d'air par minute.

Quatre cycles, deux vitesses capables de laver à la perfection tous les genres de tissu, de brasser tout chargement de linge y compris les pré-lavages.

Brassage en douceur – 5 actions de brassage Lave, compresse, plie, savonne et frotte pour enlever toute trace de saleté.

Transmission puissante, souple, silencieuse lubrifiée à vie et conçue pour résister aux chargements les plus lourds. (Entièrement garantie pendant 5 ans)

Suspension giratoire flottante permet à la cuve d'être toujours équilibrée et de brasser un chargement complet de 18 lbs sans vibrations.

Choisissez Kelvinator pour sa valeur, son style, son rendement et son fonctionnement sûr.

Kelvinator

Séchеuse automatique électrique Sunburst

Modèle automatique ou à minuterie, tous deux avec porte spécialement conçue pour ne pas froisser le linge. Sèche en douceur n'importe quel genre de tissu depuis les tissus courants jusqu'à ceux à repassage permanent. La source de chaleur Sunburst et le grand débit de circulation d'air font de cette sécheuse Kelvinator une des plus rapides même avec les chargements les plus grands

KD 32 ou KDG 32 gaz (Blanc) Jaune $10.00 en plus

179.95

Kelvinator

Lavage en douceur ~ Laveuse automatique à 2 vitesses

Cette super laveuse de 18 lbs est capable de tout laver à la perfection, tout comme vous le désirez, depuis les cotons croisés lourds jusqu'à la lingerie la plus délicate. Le moteur d'un ½ C.V. très puissant et robuste, entièrement isolé est conçu pour affronter les grosses lessives de toute la famille. Le système de verrouillage de sécurité du couvercle permet d'arrêter complètement la cuve de tourner avant de pouvoir ouvrir le couvercle. Le cycle pour les tissus à repassage permanent comprend une période de refroidissement qui garde l'eau en suspension pendant l'essorage pour empêcher toute formation de faux plis.

KW 32 (Blanc) Jaune $10.00 en plus

269.95

LES AIDES DE CONFIANCE DE CHEZ KELVINATOR

BV

Paul Bégin ENR.

A LA SORTIE DU VIEUX PONT DE QUEBEC

TEL.: 839-4171

PASCAL

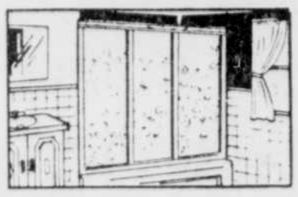
Enjolivez votre baignoire...

Portes de douche K-Lux

Vous pouvez facilement faire l'installation qui nécessite aucun ancrage ou perçage. La beauté du verre à motif du vieux monde en plastique du 20ième siècle. Riche et coloré, ce plastique sécuritaire est incassable. 3 portes coulissantes dégage les 2/3 de la baignoire lorsqu'ouvertes. Rails et cadre en aluminium. Se marie à tous les décors. Couleurs : rondelles ambre - Glace transparente - Bleu Alpin.

Cadre à 3 portes
S'adapte aux baignoires de 5'

$49.95



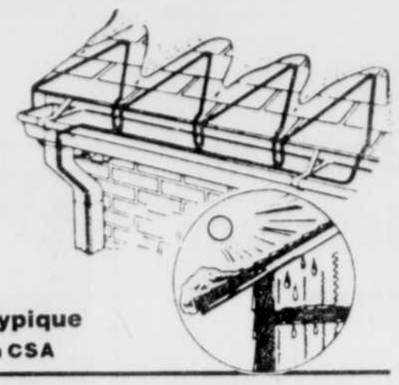
Installation facile
Ciment, agrafes et instructions inclus dans chaque paquet

50% plus d'espace lorsque ouverte

Câbles électriques chauffants

Font fondre la neige et la glace sur le toit et dans les gouttières

60 pieds **10.95** ch.
80 pieds **12.95** ch.
100 pieds **14.95** ch.



Installation typique
Approuvé par la CSA

Ruban électrique automatique, chauffant, empêche les tuyaux de geler

Trousse de protection complète
- Thermostat incorporé
- Lampe pilote incorporé
- Isolé en fibre de verre
- Couvert imperméable

12 pieds **8.95**
18 pieds **10.95**
24 pieds **12.95**

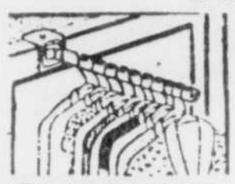
Poêles à frire en fer

Surface au fini
Surface au fini lisse pré-assaisonnée

6 POUCES	9 POUCES	10½ POUCES
97¢	**$1.77**	**$2.27**

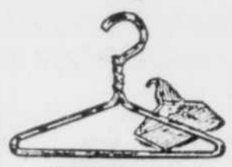
SPECIAL POUR ENSEMBLE DE 3 **$4.57**

Cintres de qualité à prix d'aubaine



Porte-manteau se fixant au-dessus de la porte
Se replie lorsqu'il ne sert pas.
99¢

Rouges ou noirs
genre fourchettes pr complets
35¢ ch.
3 pour **$1.00**



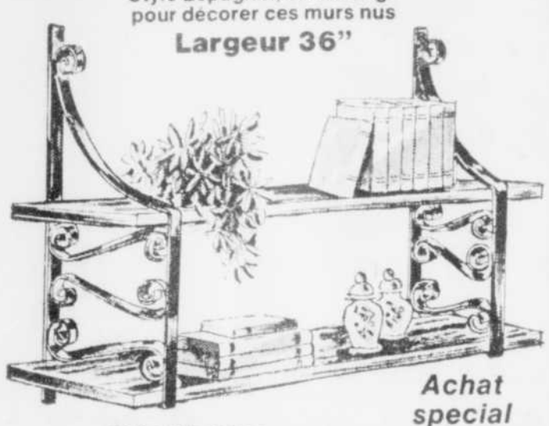
Cintres pour dames
Style boutique
Aluminium au fini doré
35¢
3 pour **$1.25**

POUR JUPES OU PANTALONS
VERROUILLAGES À RESSORT
3 pour **77¢**

Porte-pantalons
Chromés et recouverts de caoutchouc
39¢ chaque

Étagères murales

Style Espagnol, en fer forgé pour décorer ces murs nus
Largeur 36"

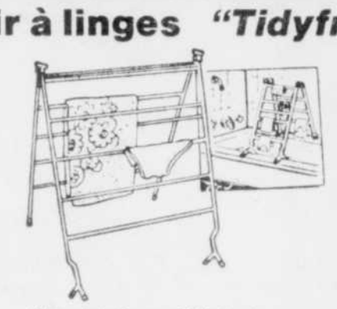


Achat special
2 tablettes
Fini acajou 8 x 26"
2 supports—hauteur 24"
$11.99 l'ens.

Séchoir à linges *"Tidyframe"*

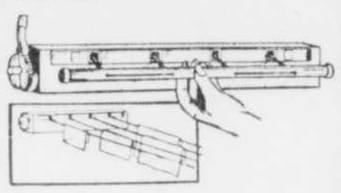
Modèle C-20
Tidyframe très compact se plie pour remisage facile, et se déplie pour vous donner plus de 25 pieds. d'espace de séchage. Un recouvrement en plastique blanc protège votre linges des tâches.

Prix Pascal
$7.99 ch.



Ces séchoirs sont fabriqués pour être utilisés debout ou au-dessus de la baignoire.

MODÈLE -D8	Modèle - D14
8 rails	14 rails
13 pi. d'espace de séchage	26 pi. d'espace de séchage
$3.99 ch.	**$5.99** ch.



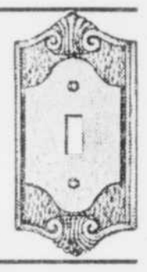
Séchoir à linges
D'intérieur à 4 cordes normalement utilisé au-dessus de la baignoire les cordes se verrouillent à tous les endroits jusqu'à 15 pieds.

Prix Pascal **$3.99** ch.

Plaques de commutateurs

Bordure bosselée style baroque blanc, doré, blanc et doré. Noir et doré ou à motif de bois tel qu'à droite au choix.

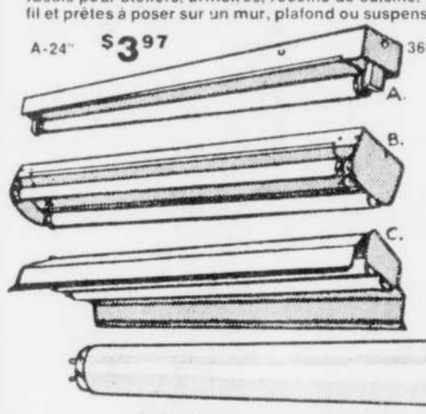
Simple prise	Double	Triple
97¢	**1.49**	**1.95**



Épargnez sur garnitures fluorescentes

Idéals pour ateliers, armoires, recoins de cuisine. Au complet avec fil et prêtes à poser sur un mur, plafond ou suspension à chaine.

A-24" **$3.97** — 36" ou 48" **$7.97**



B-2 Tubes
24" $8.97
48" $15.95

3 tubes
24" $13.95
48" $22.95

C-2 tubes
24" $14.95
48" $14.95

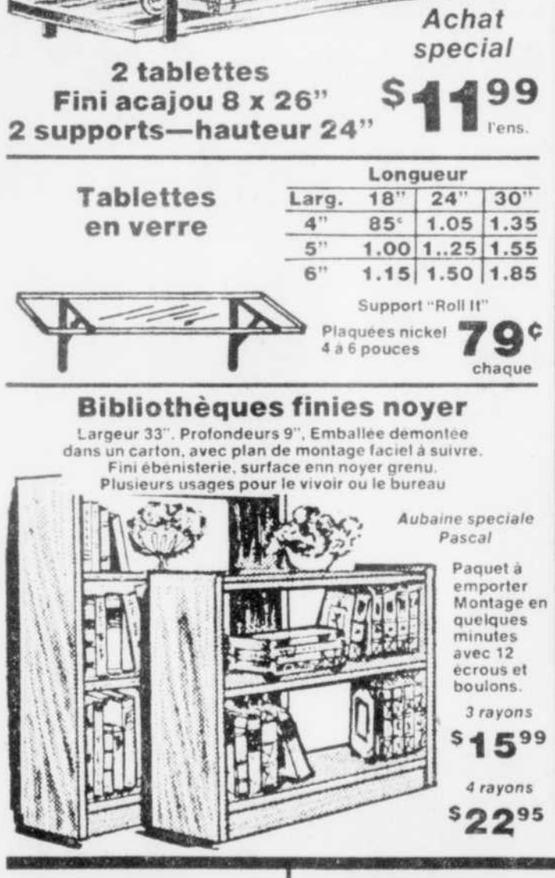
Tubes en plus

Prix d'escompte spécial pour ces lumières fluorescentes

"coolight" 40 watts *Bas prix rég. Pascal* **$1.17** — **2** pour **$1.88**

Étagères murales

Style Espagnol, en fer forgé pour décorer ces murs nus
Largeur 36"



Achat special
2 tablettes
Fini acajou 8 x 26"
2 supports—hauteur 24"
$11.99 l'ens.

Tablettes en verre

Larg.	Longueur 18"	24"	30"
4"	85¢	1.05	1.35
5"	1.00	1..25	1.55
6"	1.15	1.50	1.85

Support "Roll It"
Plaquées nickel 4 à 6 pouces **79¢** chaque

Bibliothèques finies noyer

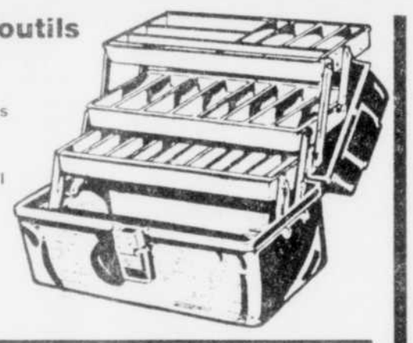
Largeur 33". Profondeurs 9". Emballée démontée dans un carton, avec plan de montage facile à suivre. Fini ébénisterie, surface enn noyer grenu. Plusieurs usages pour le vivoir ou le bureau

Aubaine speciale Pascal

Paquet à emporter Montage en quelques minutes avec 12 écrous et boulons.

3 rayons **$15.99**
4 rayons **$22.95**

Coffre à outils



no 4830
avec plateau à encorbellement
Boite moulée très résistante, qui ne rouille pas.
La boite idéale pour votre attirail de pêche

Prix Pascal **$9.95**

Robustes diables en acier

Pour presque tous travaux d'entrepôt vérifiez ces bas prix

No 1 très grosses roues en caoutchouc **$29.75**

No 2 roues en caoutchouc pour gros travaux **$15.75**

Diable pour petits travaux **$11.95**

Pour la neige, la pluie, la boue

Caoutchoucs extensibles

Conception nouvelle — se plient pour insérer dans la poche ou dans la serviette, semelles anti-dérapantes, pointures, petites, moyennes, grandes et très grandes.

Aubaine Spécial **$1.79** *paire*

Vadrouille

Extra grande "Électro-static"

Ramasse la poussière comme un aimant. Etendue 18" x 13". Lavable et réversible

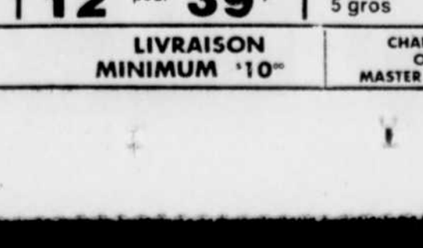
$3.95

Magnétique 100% pure laine **$4.95**

Boyau de plastique

Pour système de canalisation.

Rouleau 100' flexible à paroi épaisse pour puiser l'eau d'un lac. D'un puits ou d'une conduite régulière



Prix pour rouleau de 100 pi.
½ - $2.45
¾ - $3.95
1" — $5.95
1¼ - $7.95

Coudres, tés et carrords à très bas prix

Bibliothèques finies noyer

Largeur 33". Profondeurs 9". Emballée démontée dans un carton, avec plan de montage facile à suivre. Fini ébénisterie, surface enn noyer grenu. Plusieurs usages pour le vivoir ou le bureau

Aubaine speciale Pascal

Paquet à emporter Montage en quelques minutes avec 12 écrous et boulons.

3 rayons **$15.99**
4 rayons **$22.95**

Balai de paille "Rainbow"

Avec couvercle en plastique

Prix Pascal **$3.95**

Balai 18" "Palmyra" pour garage

$2.35

Panier à linge
En plastique
Haut. 12"
Diam. 17"
59¢

Cases à légumes

couleurs assorties

59¢ chacune

Modèle JT-21 Fusil-Brocheur

Chrome avec accessoires pour moustiquaires

$8.75

Courroie ¾"

Perforé, en acier des douzaines d'utilités

10 pi. **50¢**
25 pi. **90¢**

No 608 pb - 6 pi. Cable survolteur

Fil en cuivre - jauge G recouvert de vinyle

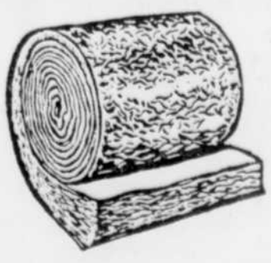
$3.97

Jeu de 8 lames pour scie électrique

Diagramme descriptif

Pour le bois Le metal ou le plastique.

$1.33 le jeu



Isolation en fibre de verre

18" DE LARGEUR

½" d'épaisseur ! **12¢** LE PIED

ROULEAU 12½ PI.	ROULEAU 100 PI.
PRIX PASCAL 1.25	*PRIX PASCAL* $6.95
98¢ ROULEAU	**$5.95** ROULEAU

Accessoires de ventilation

Pour sécheuses électriques. Boyau flexible 3" ou 4".

79¢ pi.

Hotte de ventilation $1.50 ch.
Brides 42¢ ch.

Couvre-barre

Reversible
5 pi - couleurs assorties

77¢ 2 pour **$1.50**

Tringle à ressort

"Drip-dry-rod"

S'agripe solidement au mur. *Prix Pascal* $1.98

$1.49

Piliers à verin

Réglables — tout acier
Pour maisons et immeubles

$11.45

Installations faciles
No 1 réglable à compter de 4'8" à 8'

Paquet de 12 Boulons d'ancrage

À auto serrage et prise extensible pour platre ou ciment.

12 pour **98¢**

Crochets de cadre

12 pour **39¢**

Nouveau boulons d'ancrage "poly"

3 petits
7 moyens
5 gros

Votre choic **25¢** Pqt

CENTRE D'ACHATS DE LA PLACE LAURIER, STE-FOY, QUEBEC. TEL.: 653-9307

LIVRAISON MINIMUM $10.00

CHARGEX OU MASTER CHARGE

Menace de grève chez Ford

DETROIT (AFP) — A la suite du rejet, par 28,00 ouvriers qualifiés de Ford, d'un projet de contrat de travail passé entre le constructeur automobile américain et le syndicat des Travailleurs de l'Automobile (TUA), il se pourrait qu'une majorité des 185,000 ouvriers de Ford, appartenant au TUA, refusent de ratifier ce contrat.

Ford et l'UAW s'étaient mis d'accord, le 26 octobre dernier, sur un nouveau contrat de trois ans dont les termes suivaient d'assez près celui passé avec Chrysler en septembre. Certaines clauses concernant les ouvriers qualifiés, cependant, ont soulevé l'opposition de ces derniers.

Les TUA, ont pour l'instant, refusé de donner les résultats du vote effectué par la "base" mais, selon certains observateurs, ce vote de ratification pourrait être négatif. Le résultat est attendu mercredi. Un rejet amènerait une renégociation du contrat, particulièrement pour les ouvriers qualifiés, tout en mettant dans l'embarras les dirigeants de des TUA.

Cette dernière poursuit actuellement ses négociations avec General Motors. La date limite a été fixée à lundi prochain. 415,000 ouvriers du premier constructeur américain sont concernés par ces discussions.

Agnew et Dean ne pourront plus pratiquer le droit

(D'après AFP, UPI, AP, Reuter) — L'ancien vice-président des Etats-Unis, M. Spiro Agnew, pourrait être rayé du Barreau de l'Etat du Maryland et ne plus avoir le droit d'exercer aux Etats-Unis si les démarches entamées par les gouverneurs de cette association aboutissent.

Hier, en effet, le bureau des gouverneurs du Barreau du Maryland a confirmé qu'il avait demandé la radiation de l'ancien successeur désigné du président Nixon, condamné pour fraude fisacale.

Il en va de même pour l'ex-conseiller juridique de M. Nixon, John Dean. Hier un jury de Cour fédérale a ordonné la suspension de son droit à pratiquer le droit dans l'Etat de Washington. Cette décision fut prise après que Dean eut plaidé coupable d'obstruction à la justice dans l'affaire du Watergate. La suspension constitue une mesure de radiation de l'ordre des avocats.

MM. Dean et Agnew, sont dans l'impossibilité de se trouver un emploi à cause de la notoriété qui se greffe à leur nom. Leurs ressources et reserves financières s'épuisent rapidement. Des cyniques vont même jusqu'à dire qu'il ne leur reste plus qu'une possibilité: écrire et publier leurs mémoires s'ils veulent éviter de faire la queue devant les centres d'accueil de l'Armée du Salut.

Argentine: le président de l'Amoco est libéré

BUENOS AIRES (Reuter) — Enlevé il y a trois semaines à Buenos Aires, M. David Wilkie, président de la compagnie pétrolière argentine Amoco, filiale de la Standard Oil of California, a été libéré et est parti par avion, dimanche, pour les Etats-Unis, a déclaré hier un porte-parole de la compagnie.

Ses ravisseurs avaient réclamé une rançon d'un million de dollars.

La compagnie Amoco a refusé de donner des précisions sur la personnalités des ravisseurs ou sur la rançon versée. Elle avait démenti à l'origine que M. Wilkie ait été enlevé, le 23 octobre.

M. Wilkie avait été le huitième dirigeant d'une compagnie étrangère a être enlevé, cette année.

Le septième était M. Kurt Schmidt, directeur pour l'Amérique latine de la compagnie aérienne suisse Swissair, enlevé le 22 octobre, qui n'a pas encore été relâché.

A la suite de sa capture, on avait appris de source bien informée que ses ravisseurs appartenaient à l'Armée révolutionaire du peuple (d'obédience marxiste), qui réclamait une rançon de dix millions de dollars.

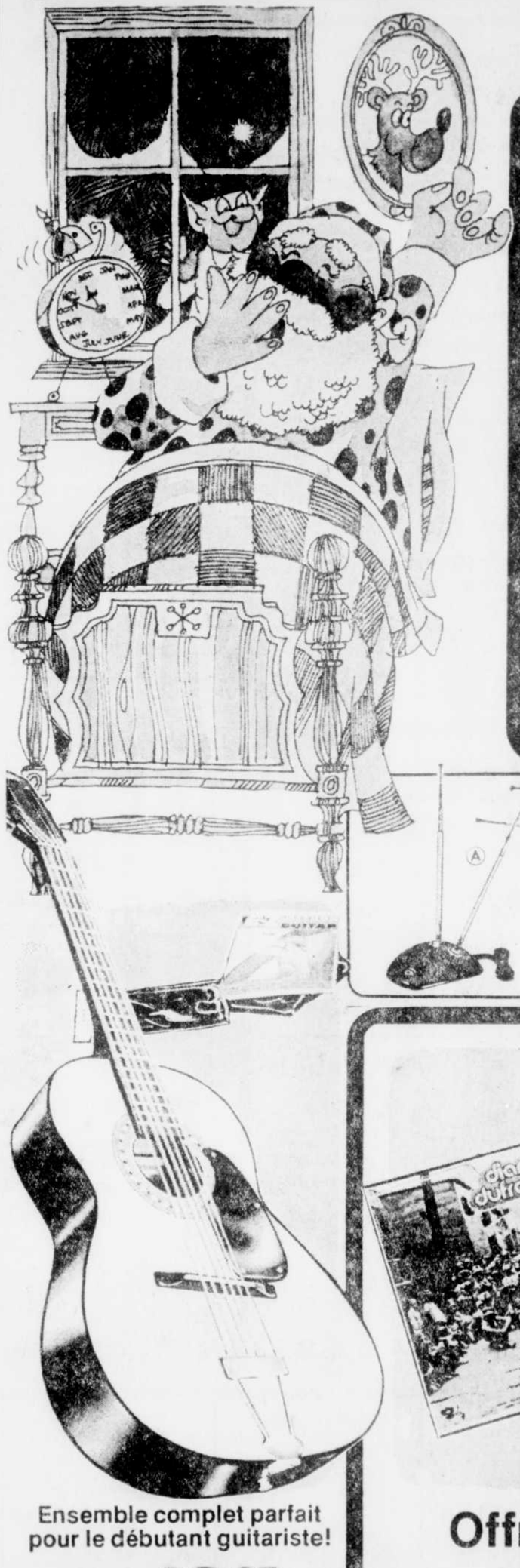
Mais Swissair, qui a envoyé une délégation speciale à Buenos Aires, pour négocier sa libération, a démenti qu'une telle somme ait été réclamée et a refusé de dire si les ravisseurs appartenaient à l'Armée révolutionnaire du peuple.

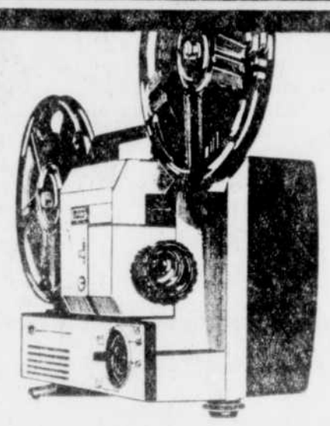
MIRACLE MART

Soyez un vrai Père Noël... offrez un cadeau Miracle Mart!

Cadeau de Noël

Les articles à "Prix de vente" sont en vente jusqu'au samedi 17 novembre.

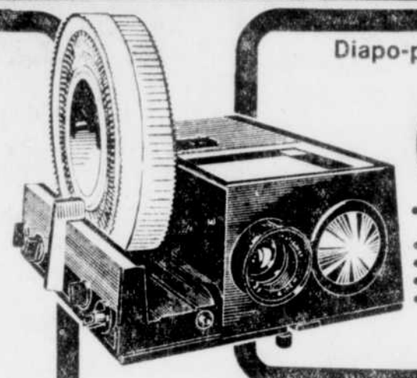




Votre propre cinéma avec un ciné-projecteur Eumig 500 EZ Dual 8

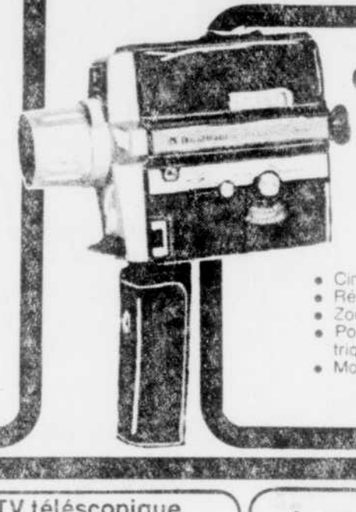
Notre prix de vente 79.97 chacun

Voyez ses particularités intéressantes!
- Sert avec objectif zoom pour les gros plans
- Sert avec film super 8 ou 8 ordinaire
- Réembobinage automatique
- Marche avant et arrière
- Vitesse lente pour voir au ralenti
- Bobine d'une capacité de 400 pieds



Diapo-projecteur GAF York 600

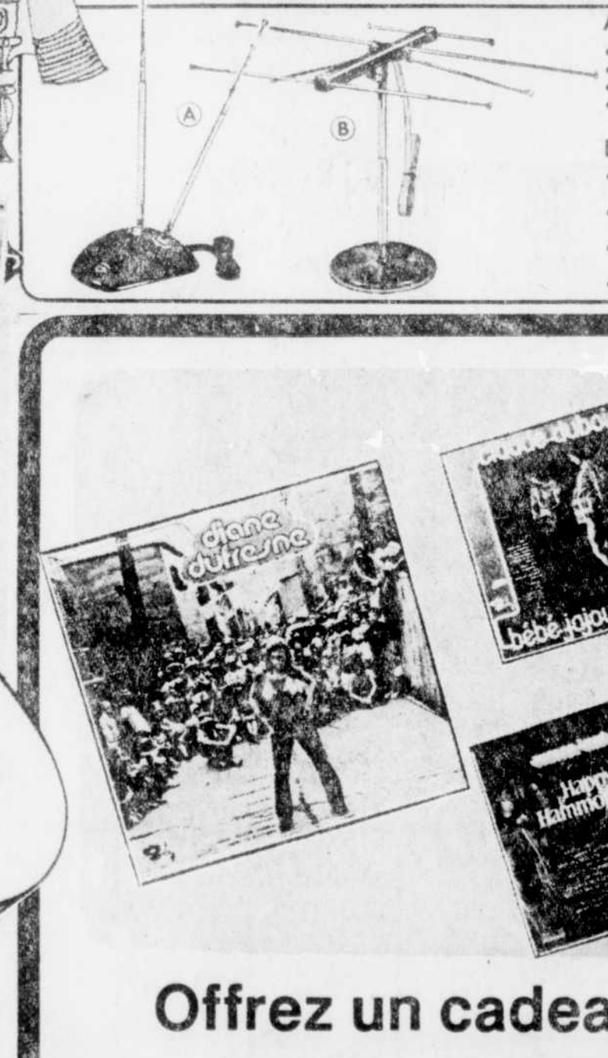
Notre prix de vente 69.97 chacun
- Accepte toutes diapositives 2" x 2" sous cache
- Lampe de 500 watts
- Objectif F3.5 4"
- Visionne diapositive simple
- Marche avant, arrière et mise au foyer par télécommande



Caméra super 8mm Bell & Howell 309

Notre prix de vente 79.97 chacune
- Ciné-caméra qui fonctionne à piles
- Réglage de distance "Focus-matic"
- Zoom électrique et manuel
- Posemètre à piles et cellule photo électrique
- Modèle compact à poignée pliante

Photographie



A. Antenne de TV téléscopique
- Type oreilles de lapin
- Tige télescopique en 7 sections
- Supprime l'image double
- Pour THF, UHF et FM

Notre prix de vente 4.57 chacune

B. Antenne de TV ultra puissante
- Peut capter un nombre élevé de fréquences
- Haute sensibilité pour UHF et THF
- Se plie pour THF et s'allonge pour UHF
- Hauteur réglable

Notre prix de vente 6.57 chacune

Lecteur pour écouter votre musique préférée en voiture!

Notre prix de vente 39.97 chacun
- Appareil compact 8 pistes
- Sélecteur de canal éclairé lorsque l'appareil fonctionne
- Poussoirs en retrait sûrs
- 3" hauteur x 5¼" largeur x 7 7/8" de profondeur.

Ensemble complet parfait pour le débutant guitariste!

Notre prix de vente 19.97 l'ensemble

Un magnifique cadeau de Noël qui plaira aux jeunes qui aiment la musique!
- Cet ensemble comprend
- Guitare standard de 36" à cordes en acier
- Etui de transport
- Courroies
- 2 médiators
- Livret de renseignements

Disques

Offrez un cadeau durable "en musique"!

Un disque est toujours un cadeau agréable à recevoir! Nous vous offrons un choix vaste d'artistes francophones et anglophones. Pour vous ou pour offrir en cadeaux!
- Diane Dufresne
- Georges Moustaki
- Claude Dubois
- Rod Stewart
- The Bells
- Robert Charlebois
- James Last
- Focus
- Mireille Mathieu
- Isaac Hayes
- James Brown

Disques

Notre prix de vente 3.97 chacun

20 magasins à votre portée dans le Québec

C'est beaucoup plus facile de magasiner avec une carte Chargex ou Master Charge

- Allocations familiales
- Mise de côté pratique
- Stationnement facile

• Place Ste-Foy, 2440, Sir-Wilfrid-Laurier, Ste-Foy, Qué.

• Les Galeries de Charlesbourg, 4350, 1re avenue, Charlesbourg, Qué.

Satisfaction garantie ou prompt remboursement avec le sourire!

OUVERT •LUNDI À MERCREDI 9H à 18H •JEUDI ET VENDREDI 9H à 21H •SAMEDI 9H à 17H

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

LE SOLEIL

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

77e ANNEE — No 261 QUEBEC, MARDI 13 NOVEMBRE 1973 PAGE QUARANTE ET UN

PA

VISITE HISTORIQUE — Le pape Paul VI a reçu hier en audience privée le ministre polonais des Affaires étrangères, M. Stefan Olszoeski, avec qui il a discuté des principaux problèmes mondiaux mais surtout de la "normalisation" des relations diplomatiques entre le Vatican et la Pologne. C'était la première fois qu'un membre du gouvernement polonais était reçu par le pape depuis la prise du pouvoir par les communistes. Sur cette photo, le pape et le ministre échangent des cadeaux.

Ulster: pire vague de terreur en 4 ans

BELFAST (D'après AFP, UPI, Reuter) — L'Irlande du Nord a connu hier l'une de ses pires flambées de violence depuis quatre ans alors que six bombes ont fait explosion dans les quartiers catholiques de Belfast, blessant plus de 15 personnes et détruisant cinq bars. D'autre part, à Londonderry, une roquette a causé d'importants dommages dans une école de la ville. La roquette, de fabrication soviétique, selon les forces de sécurité, a été tirée par un commando de l'IRA provisoire qui voulait atteindre un poste de l'armée, situé non loin de là. Néanmoins personne n'a été atteint. On rapporte, par ailleurs que des artificiers de l'armée britannique ont désamorcé, hier matin, une bombe d'une centaine de livres qui avait été déposée devant un garage d'Old Park Road, à Belfast.

LUTTE CONTRE LES PROTESTANTS

A la suite de cette impressionnante série d'attentats, deux organisations extrémistes protestantes, particulièrement redoutables, les "Combattants pour la liberté de l'Ulster" (UFF) et la "Main rouge" ont été déclarées illégales en Irlande du Nord. Par leur rapide décision, les autorités britanniques ont clairement montré qu'elles attribuaient aux extrémistes protestants l'entière responsabilité de cette vague de violence. En déclarant illégales ces deux organisations, Londres a aussi voulu prouver qu'il était résolu à lutter contre le terrorisme, d'où qu'il vienne. Ainsi, l'action énergique de M. William Whitelaw, secrétaire d'Etat pour l'Irlande du Nord, vise certainement à répondre aux critiques du cardinal Conway, primat de l'Eglise catholique d'Irlande, qui a publiquement reproché, vendredi dernier, à l'armée britannique de combattre l'IRA provisoire avec beaucoup plus de vigueur que le terrorisme protestant.

Le terrorisme protestant s'est manifesté non seulement par des exécutions sommaires de nombreux catholiques mais aussi par la destruction systématique d'écoles et de bars catholiques.

Il semble que l'UFF et la "Main rouge", organisations calquées sur le modèle des commandos et comprenant dans leurs rangs de véritables spécialistes du meurtre, ont joué un rôle de premier plan dans cette campagne. Le simple fait d'appartenir à ces organisations constitue désormais un délit passible d'emprisonnement. La recrudescence de la violence protestante et catholique coïncide avec les négociations entre les modérés des deux bords afin de créer un exécutif collégaial à Belfast.

Enfin, la nuit dernière, un appel téléphonique à un journal de Belfast faisait savoir que l'UFF avait l'intention de poursuivre ses attaques contre les catholiques "au moins jusqu'à Noël".

L'oreille en question serait bien celle de Paul Getty III

ROME (D'après AFP et UPI)— L'oreille droite que les "ravisseurs" de Paul Getty III (17 ans) ont envoyée à un journal romain serait bien celle du disparu, mais des examens plus approfondis, qui dureront deux jours, sont encore néeessaires avant de pouvoir affirmer avec certitude que l'oreille est bien celle du petit-fils du milliardaire, disparu il y a cinq mois.

Les spécialistes se sont employés hier à regénérer l'organe abîmé au cours de son long séjour dans le pli (venant de Naples) qui était resté entreposé pendant près de 20 jours dans les postes italiennes. Des photos ont été faites et la comparaison avec des photos où l'on voit l'oreille droite de Paul Getty III semble confirmer qu'il s'agit bien du même organe. Les spécialistes ont demandé à Interpol (l'organisation internationale de police) de vérifier les dossiers du disparu dans les hôpitaux de Londres où il pourrait avoir été traité récemment.

Les spécialistes mettaient hier en évidence que l'oreille droite est le moyen le plus sûr pour identifier un homme après les empreintes digitales.

Nouvelle série de meurtres aux Etats-Unis

STOCKTON, Californie (D'après AFP, UPI, AP, Reuter) — Une autre spectaculaire affaire de meurtres en série vient de voir le jour en Californie avec la découverte de 18 cadavres dans les "Superstition Mountains" ainsi qu'en Arizona.

La police détient deux individus en rapport avec cette affaire. Ils sont actuellement détenus en Californie. Il semble, selon la police, que les deux truands voulaient se débarrasser de témoins gênants de forfaits commis dans les deux Etats. Le procureur général de l'Arizona réclame l'extradition des deux accusés, parce que, dit-il, "la peine de mort existe en Arizona alors qu'elle est abolie en Californie".

Cette affaire rappelle à maints égards le massacre de deux familles, lundi dernier, par deux bandits que la police détient, parce qu'elles pouvaient témoigner contre eux au sujet d'un vol commis dans l'épicerie et la résidence de l'une des deux familles massacrées. Neuf personnes ont alors été fusillées à bout portant.

Par ailleurs, à Fort Lauderdale en Floride, un groupe de jeunes Noirs, après avoir enlevé un couple dont le mari était de race blanche et l'épouse de race noire, a ligoté l'époux, puis après l'avoir imbibé d'essence, l'ont transformé en torche vivante, sous les yeux à la fois incrédules et consternés de son épouse. Celle-ci réussit à éteindre les flammes et à conduire son époux à l'hôpital après la fuite de ses agresseurs. Des incidents semblables se sont produits à Boston il y a quelques semaines.

Enfin, à Nashville, au Tennesse, le célèbre chanteur de folklore américan Stringbean Akeman, ainsi qme son épouse, ont été trouvés, abattus à bout portant, sur leur ferme. Le vol semble être le mobile du crime. Lorsque la police fit la macabre découverte, le banjo d'Akeman, trainait à quelques pieds de son cadavre.

FIN DES VERS
AVEC
L'AIL EN SUPPOSITOIRES

Les suppositoires ALL-A-VER, contenant un extrait d'ail partaitement dosé, débarrassent des vers en trois jours, sans aucun malaise.

Traitement complet $2.00

Demandez les suppositoires ALL-A-VER aux pharmacies ou au

LABORATOIRE MARCHAND
ST-TITE, Cté Champlain, P.Q.

ECONOMISEZ!
Que ce soit pour sous-sol, chalet ou toute autre construction ou réparation, faites de vraies économies sur l'achat de matériaux de construction.

PANNEAUX PREFINIS
Sur bois acajou
Première qualité $3.25

RIPPE PRESSEE
4' x 6' $2.60 4' x 8' $3.85

CLOTURE A NEIGE $13.95
4' x 50', livrée

BOIS DE TOUTES SORTES .55
2" x 3" x 8'.
Aussi: 1" x 2" - 1" x 3" - 2" x 2" 2" x 3", planches, etc.

POTEAUX
Pour sous-sol ajustables $8.95 ch.

TUILES
A plafond 12" x 12" x 1/2" .11

STYROFOAM
Bleu 1" S.M. $160.00 m.p.

PEINTURE
LATEX super-blanc $3.95
EMAIL super-blanc $5.15

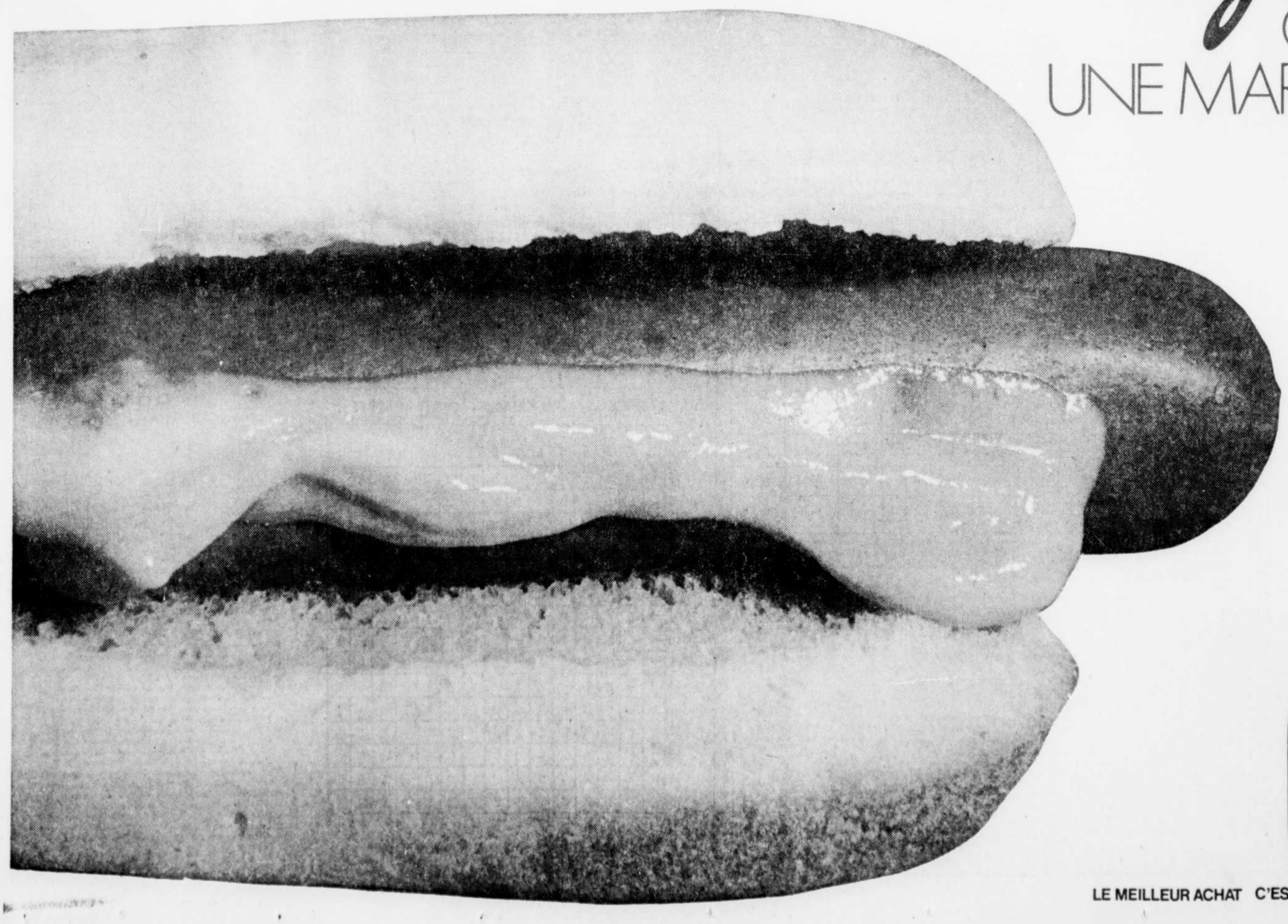
VENEER 5/8" embouveté, B.C.F. à plancher, légères imperfections. $8.95

VENEER
5/16" $4.35
3/8" $4.90
1/2" $7.00
5/8" $8.20
3/4" $9.70
5/8", embouveté, ruff $8.10
1/4" sablé $5.40
5/8", embouveté, plancher $10.30

LIVRAISON GRATUITE AVEC TOUTE COMMANDE RAISONNABLE
Ainsi matériaux neufs et usagés de toutes sortes à prix d'aubaines

MODERN PLYWOOD LTD.
1205, Courcelette - Ville de Bélair - Tél.: 842-1911
• Taxe fédérale incluse • Ouvert jeudi et vendredi soir

Jato
C'EST
UNE MARQUE



LE MEILLEUR ACHAT C'EST LA MARQUE JATO

LES ANNONCES CLASSÉES 529-9231

10 lignes directes

SERVICE TELEPHONIQUE DE 12 HEURES PAR JOUR DE 8H30 AM A 8H30 PM DU LUNDI AU VENDREDI

Votre annonce remise avant 8h.30 p.m. sera publiée le lendemain. Pour l'édition du samedi: 4h.30 p.m. vendredi; pour l'édition du lundi: 8h.30 p.m. vendredi.

Index des rubriques des annonces classées

Services	100 à 185 incl.
Divers à vendre	200 à 291 incl.
Emploi	300 à 367 incl.
Logis	400 à 498 incl.
Commerce et Industries	500 à 590 incl.
Véhicules-Moteurs	600 à 689 incl.

Accessoires d'autos et camions	640
Activités diverses	175
Agences	325
Agences matrimoniales	160
Agents	306
Ambulances	111
Améliorations de maisons	453
Animaux	248
Antiquités	221
Appareils électriques	201
Arbres et parterres	140
Argent à prêter	104
Argent demandé	105
Articles de sport	255
Associés (Commerces)	532
Assurances	107
Autos à louer	620
Autos à vendre	619
Autos demandées	621
Bicyclettes	253
Bureaux à louer	511
Bureaux demandés	525
Camions à louer	631
Camions à vendre	630
Camions demandés	632
Camping	258
Cartes professionnelles	155
Chalets à louer	485
Chalets à vendre	486
Chalets demandés	490
Chambres à louer (par quartier)	429 à 441
Chambres demandées	492
Chambres et pensions	444
Chambres et pensions demandées	491
Chasse-neige	266
Chauffage	144
Coin de la couture voir patron mode	299
Commerces à louer	531
Commerces à vendre	530
Commerces demandés	550
Couples demandés	344
Couples demandent emploi	367
Déménagement-Transport	146
Dépannage	645
Divers	275
Divers à louer	290
Divers demandé	291
...ves de conduite	165
Encadrement	222
...ans	590
Enseignement-Cours	135
Entreposage	166
Entrepôts à louer	512
Entrepôts à vendre	513
Entrepôts demandés	526
Equipement de ferme	672
Extermination vermine	148
Femmes-Filles demandées	350
Femmes-Filles demandent emploi	366
Garages-Stationnement à louer	656
Garages-Stationnement demandés	657
Garages à vendre	658
Hommes demandés	300
Hommes demandent emploi	365
Hommes de métier demandés	315
Hommes et femmes demandés	340
Hôpitaux	112
Immeubles	540
Infirmières Gardes-Malades	353
Instruments de musique	259
Livres-Timbres-Monnaies	224
Locaux à louer	515
Locaux demandés	527
Logements-appartements à louer (par quartier)	409 à 420
Logements - appartements Meublés	421
Logements - appartements non classifiés à partager	422 496
Logements appartements demandés	495
Machines à coudre	206
Machines à écrire	215
Machinerie à louer	664
Machinerie à vendre	663
Maisons à louer	448
Maisons à vendre (par quartier)	458 à 483
Maisons demandées	498
Maisons mobiles ou préfabriquées	484
Marchandises-Nouveautés	230
Matériaux de construction	260
Médecins	110
Meubles	202
Motocyclettes	254
Motoneiges	684
Non classifiées	185
Occasions d'affaires	332
Pensions d'été	450
Pensions pour enfants	452
Perdus-trouvés	123
Personnels-Non responsabilités	133
Photographes	162
Pianos-Orgues	209
Professeurs demandés	348
Professionnels demandés	310
Propriétés commerciales	545
Radios-TV Stéréos	210
Rembourreurs	169
Réparations-Entretien	143
Restaurants-Réceptions	170
Roulottes	686
Salons de beauté	163
Service automobile	644
Service de garderie	359
Service domestique	358
Service 24 heures	137
Stations-Service	646
Tapis-Tuiles	203
Taxis	119
Terrains à louer	570
Terrains à vendre	564
Terrains demandés	580
Terres à louer	571
Terres à vendre	565
Terres demandées	584
Tondeuses	265
Vacances-Voyages	122
Véhicules tout terrain	685
Vendeurs demandés	307
Ventes spéciales (Commerces)	258
Volailles	242
Yachts-moteurs	689

Services

104 ARGENT A PRETER

LE PRET HYPOTHECAIRE
C'EST NOTRE AFFAIRE

SPECIALISTE 1ère et 2e hypothèque
taux bancaires
Commercial et résidentiel
Achetons balance de vente
et créances hypothécaires

SERVICE 48 HEURES

QUEBEC FINANCE
(courtier)
529-0951, 626-4868
quo-7

POUR TOUS
VOS BESOINS
DE PRETS
HYPOTHECAIRES
1ERE HYPOTHEQUE
OU
2IEME HYPOTHEQUE
TAUX COURANTS
REPONSE RAPIDE
J.-A. TURMEL INC.
COURTIER
522-8142
quo-16

1re ET 2e HYPOTHEQUE
AUCUNE COMMISSION
décision 48 heures
Hompelson Realty Ltd.
membre de
LE GROUPE TRADERS LTEE
681-8131.
quo-16

NOUS AVONS LA SOLUTION
à votre problème budgétaire
SOIT pour une première ou une seconde hypothèque, prêt temporaire, prêt commercial. Les Courtiers Sorentim Inc., 200, boulevard Charest est, Québec, G1K 6X3. S'adresser à André Lepage.
TEL. 529-4921
quo-7

PREMIERE hypothèque sur propriété résidentielle, commerciale. Québec, banlieue. Bailleurs: Pierre Carrier, Laforce, notaires. 38 Desjardins, 522-3813. quo-28

PRETS hypothécaires de tous genres, service rapide à votre disposition depuis 10 ans. Prêts P.M. du Québec, courtiers, 688-1624, soir, 626-1012. quo-6

AIDE FINANCIERE CONSOLIDEZ VOS DETTES PAYEZ MOINS UN ENFANT AUCUN PRET. 529-1655. quo-24

PARTICULIER, je serais intéressé à prêter en 1ère hypothèque par tranches de $2,000 à $20,000, aux taux bancaires. Achèterais les hypothèques et les balances de vente sur propriété. Je peux vous donner une réponse le même jour. Appeler en tout temps 626-1198. quo-20

1ère, 2e HYPOTHEQUE, service 48 heures. Michel Sénécal courtier, 872-1719. quo-14

PRETS sur gages, $5 à $500., immédiat, remboursement. 522-2964.

VOUS cherchez une première ou une deuxième hypothèque, pour service rapide consultez un spécialiste, Régis Gignère, courtier, 524-3908, 623-5521. quo-16

107 ASSURANCES

PERMIS suspendu, V2C, V30C, accidents, assurances, commerces, industries, réflecteurs. Lindberg Soucy courtiers, 842-3825. quo-7

135 ENSEIGNEMENT-COURS

COURS DE DACTYLO
(Recyclage)
STENOTYPIE
& STENOPIK
Les sténographies les plus rapides avec ou sans machine.
Institut de Secrétariat de Québec Inc.
785 de Salaberry, Québec
522-6624
DETENTEUR DU PERMIS DU MINISTERE DE L'EDUCATION
Cours du jour et du soir
dis-13

LES DANSEURS DU ROCHER
622-5681.
quo-14

122 VACANCES-VOYAGES

CHAUFFEUR d'autobus disponible pour la Floride, 20 décembre au 7 janvier, parlant anglais. René Létourneau 248-1415, Montmagny. quo-15

133 PERSONNELS-NON RESPONSABILITE

ALCOOLIQUES ANONYMES
CASE Postale 3051, Québec, St-Roch. Tél. 524-2411. quo-16

137 SERVICE 24 HEURES

PERSONNES RETRAITEES
OU AUTRES
SERVICE DE PERSONNELS DE SOINS VOUS OFFRE LES SERVICES DE NOS INFIRMIERES, AUXILIAIRES, INFIRMIERES ET PREPOSES(ES) AUX MALADES.
S.P.S. VOUS OFFRE
LA VISITE D'UNE INFIRMIERE A VOTRE DOMICILE CHAQUE SEMAINE. POSSIBILITE DE TENIR VOTRE FICHE MEDICALE A JOUR. DE SURVEILLER VOTRE TENSION. VOTRE DIETE. PRISE DE SANG A DOMICILE SERVICE DE TELEPHONE 24 HEURES. COMMUNIQUEZ AVEC NOUS AFIN DE PRENDRE CONNAISSANCE DE NOS SERVICES.
INFIRMIERES S.P.S.
651-5217 - 651-8315
quo-16

RETIRED PERSONS
AND OTHERS
SERVICE DE PERSONNEL DE SOINS OFFERS THE SERVICES OF OUR NURSES, AUXILIARIES, MALE NURSES AND SICK PERSON'S HELPERS.
S.P.S. OFFERS
A NURSE WHO WILL VISIT YOU AT YOUR HOME EVERY WEEK.
THE POSSIBILITY OF KEEPING YOUR MEDICAL FILE UP TO DATE.
TO CHECK YOUR BLOOD-PRESSURE AND DIET.
BLOOD TEST AT HOME.
A TELEPHONE SERVICE OF 24 HOURS PLEASE, CONTACT US FOR FURTHER INFORMATIONS ABOUT OUR SERVICES.
S.P.S. NURSES
651-5217 - 651-8315
quo-16

143 REPARATIONS-ENTRETIEN

NEIGE
TRANSPORT de neige dans Ste-Foy, Camions et chargeurs.
842-6372
quo-27

POSAGE et sablage de planchers, finition vernis-plastique, 628-6010. quo-13

ATELIER menuiserie générale, et armoires et vanités, 832-0268. quo-6

JEAN-CLAUDE MORENCY Enr., ecrire preneur-menuisier, 179 1-2 ave Royale Ste-Famille Ile d'Orléans, réparation, construction maisons neuves, 829-3284. quo-27

REPARATION de réfrigérateurs, poêles, laveuses, sécheuses, ouvrage garanti, estimé gratuit. Michel Patry Réfrigération Enr., 626-6696. quo-14

REPARATIONS de couvertures en bardeaux d'asphalte et réparations de tous genres, estimé gratuit, 663-6261, 842-2315. quo-22

CONTRACTEUR ferait rénovations de tous genres, spécialité: finition sous-sol, prix compétitif, estimé gratuit, 842-2791. quo-30

O. SIMARD Service Enr., réparations, laveuses, sécheuses, poêles, réfrigérateurs de toutes marques, 524-7464, 626-6233. quo-3

148 EXTERMINATION VERMINE

MAHEU & MAHEU
EXTERMINATIONS d'insectes, parasites, rongeurs nuisibles. Sanitation. Vente d'insecticides, vaporisateurs, 219 du Pont, Québec, 529-4750, Succursale 505 Place Bégin Rimouski, 725-9620. quo-22

MATHIEU Extermination, spécialiste exterminateur, insectes, coquerelles, punaises, rats, souris, 1451, 3e Avenue, Québec, 522-1661. quo-15

170 RESTAURANTS-RECEPTIONS

ATTENTION, location de disco-mobile, enregistrement de cassette, pour réception, noces, etc., prix très raisonnable pour renseignements, 523-6686. quo-26

AUBERGE NORMANDE, Lac Beauport, à seulement 15 minutes de Québec, 3 salles de banquet avec vue sur le lac, cuisine renommée, endroit idéal pour petites conventions, maintenant 20 chambres, piscine intérieure et sauna. Informations, 849-4486. quo-27

LE FIACRE, réceptions, mariages, réunions d'affaires, salons privés, (maximum 60 personnes) 1156 Fournier, Ste-Foy, 651-4055. quo-6

160 AGENCES MATRIMONIALES

INSTITUT D'ORIENTATION MATRIMONIALE
910 BELVEDERE, QUEBEC
683-7459
quo-2

MME RUTH TARDIF DEVAULT
Agréé
Tardif, gérant
AGENCE matrimoniale, 228, 3e Avenue, 523-6945 ou 522-3261. quo-1

MME Hamel, agence matrimoniale, 1855 Place Ibert, Les Saules, 683-3855. quo-21

AGENCE Eureka Enr., 91 Dorchester sud, app C-449, 529-7670. quo-16

MME Adrien Langlois, agence matrimoniale, 290 - 25ème Rue, bureau 523-7458, ou rés, 523-3547. quo-3

L'ANNEAU D'OR, agence matrimoniale, 205 St-Jean 522-9258. quo-4

MME DUBORD, AGENCE MATRIMONIALE, 1772, 4e AVENUE, 525-9816. quo-10

166 ENTREPOSAGE

ENTREPOSAGE général, autos, tentes-roulottes, etc. Entrepôt Métropolitain Enr., 667-4400. quo-6

AUTOMOBILES, pour la saison, $30. reste 2 places, 529-7921. quo-19

ENTREPOSAGE, tentes-roulottes, autos, Mme Auger, 1375 Route de l'Aéroport Ancienne-Lorette. quo-29

Divers à vendre

201 APPAREILS ELECTRIQUES

CONGELATEURS 8 pieds cubes, quantité limitée, 525-7903. Simard Lavesse Limitée Inc., 385, 18ième Rue. quo-14

202 MEUBLES

Refinition de meubles
Meubles sur mesure
et rembourrage général
Prix modiques
522-7702 ou 525-7956
die-13

VENTE DE RENOVATION
CROTEAU LTEE
175 EST ST-JOSEPH
LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC
525-8155, 525-9426, 529-4223
Face église Jacques-Cartier

MEUBLES emballés neufs, poêles $220, $129.77 ou réfrigérateurs cabinets, lessiveuses $137.77, ensembles de chambres $99.77, etc., divans $67.97, divans-lits $157., ou chesterfields 2 morceaux, sets de cuisine $37.77, etc. etc. Service spécial, échangeons vos meubles et appareils ménagers par téléphone, demander Roland Roberge, livraison gratuite. Aucun comptant, 90 jours sans intérêt, 36 mois. Spécialité: achat, vente, échange, stationnement facile. quo-10

HENRI TURCOTTE LTEE
VENTE DE MEUBLES
ET D'APPAREILS MENAGERS
PROFITEZ de la vente 39e anniversaire pour vous procurer à prix d'économie maximum tous les meubles et appareils ménagers. Exemples: mobiliers de chambres, de cuisine ou de dînette, mobiliers de salon ou de divan-lit, fauteuils de repos, cuisinières électriques, réfrigérateurs, congélateurs, laveuses et sécheuses automatiques, lave-vaisselle, radios, stéréos, téléviseurs, noir et blanc ou en couleur. Nous offrons les prix les plus concurrentiels de la région de Québec. En plus avec chaque $100 d'achat et pour de marchandise, le président Henri Turcotte offre un cadeau surprise très appréciés dans les grandes occasions. Facilités de paiement, prix d'économie à la vente 39e anniversaire chez Henri Turcotte Ltée, 250 de la Couronne, Québec. Tél. 529-0385. quo-24

MENAGE NEUF 1974
ESPAGNOL
CES meubles sont neufs et garantis. Comprenant un pouf, McClary-Easy, 30 pouces, automatique 1974. Un réfrigérateur McClary-Easy, 2 portes 1974. Un set de salon Espagnol, 4 places, Airfoam capitonné, 2 morceaux, table de centre 54 pouces, noyer, une table de coin, une lampe de table en velours Espagnol. Un set de chambre 72 pouces, 2 miroirs ajustables Espagnol, 3 morceaux, 2 lampes de bureau "Terre des Hommes", un sommier et un matelas. Un set de cuisine 5 morceaux, Espagnol, en bois de noyer, un poêle, fleurs. Le tout laissé à $1595. Aucun comptant, Entreposage et livraison gratuits. Pour informations, Québec 967-3109. quo-13

202 MEUBLES

AUBAINE
MENAGE 2 ans d'usure, complet, service et garantie, informations, 683-7485. quo-15

PAUL ROBITAILLE INC.
BON choix de meubles, téléviseurs et appareils électriques, de marque renommée, à prix réduit. General Electric, Admiral, Belanger, Morse, Electrophone, Sanitas, Ouellet, Tronster, Venise, Carrier, Sunstone, Bergeron, Singer, Nadeau, Victoriaville spécialties, etc. Exemple: réfrigérateur $161., 2 portes, sauvegarde $298., poêle 220 volts, $137., stereo complet $169., laveuse automatique $249., piet $169., laveuse automatique $249., sécheuse $129., télévision transistors, 12 pouces $109., couleur 16 pouces $349., mobilier de chambre, moderne $129., Espagnol $249., Colonial $249., Canadien $498., mobilier de salon Colonial $189., Espagnol $249., Contemporain $279., traditionnel $416., Moderne $189., Louis-nnat $134. Plusieurs ensembles en montre pour futurs mariés. Plan budgétaire personnel, mise de côté, 504 Canardière, 529-9488. quo-10

FIANCES
18 MORCEAUX, $799
COMPRENANT poêle, réfrigérateur, sets cuisine, salon, lampes, tables, mobilier de chambre, vendu bloc ou séparément.
FOYER DU MEUBLE, 529-9648
146 OUEST ST-VALLIER
quo-6

AMEUBLEMENT 5 pièces, Colonial, Canadien, Moderne, poêle, réfrigérateur, spécial d'ouverture: ensemble matelas, marque reconnue. Ancien local Ameublement Jacques, 4, des Ormes ouest, 626-7274, soir 626-4390. quo-20

MENAGE neuf, 3 pièces, visible à l'entrepôt sur rendez-vous seulement, 626-1198. quo-23

MENAGE à vendre 1974, Colonial neuf, complet, réfrigérateur sans givre, poêle de luxe, laissé $1695. Informations 661-7969. quo-14

MENAGE à vendre 1974, Canadien neuf, complet avec réfrigérateur sans givre, poêle de luxe, laissé $2,095. Tél. 667-8345. quo-15

AVIS aux connaisseurs, mobilier Design (école de roses). Tél. 692-1078. quo-15

AMEUBLEMENTS au plus bas prix de la région, 839-9441. quo-9

NUTONE boîte complète, moteur 750, table cuisine 26" x 41", chaises chromées $35, lit simple noyer, sommier, matelas, $65., 327-4375. quo-13

MEUBLES style canadien, en chêne, bas prix, livraison immédiate, Ameublement Beaumont, 731 Commerciale, St-David, 837-4307. quo-6

CANADIEN, cuisine 5 morceaux, salon 6 morceaux, état neuf, 658-3067. quo-27

MOBILIER salle à manger, noyer, 9 morceaux. Soir 688-0671, 828-2254, quo-15

MOBILIER salon, style victorien, 15 morceaux, neuf, $2000., 626-5409. quo-16

203 TAPIS-TUILES

SABLAGE, vernissage, planchez bois franc, travail sans poussière garanti, 623-4176. quo-14

TAPIS, prélart, balance toutes grandeurs, en bas prix gros assuré, Onite réel $2.95 verge, 525-5140. quo-1

TAPIS usagés avec Onite, 11' x 11', $80., 9' x 12', $35., passage 27" x 8', Onite refait $37.77, 9' x 10', $10., 12' x 18', $25., 21' x 2' 1-2', $10., 527-4355. quo-12

PRIX d'aubaine, balances tous genres, tapis commercial, onite $2.39, 524-2288. quo-10

209 PIANOS-ORGUES

ORGANISTE Juliette Méloché, enseigne sur son orgue, 451, 3ième Avenue. quo-17

BON piano queue, 60" aussi autres modèles réguliers, 837-0816. quo-3

ORGUE Thomas complet, 2 claviers, convient pour chapelle, église, 837-7766. quo-8

PIANO rectangulaire, très propre, 626-0349. quo-15

210 RADIOS-TV-STEREOS

TELEVISIONS $30., $40., $50. Garantie 12 mois. Location neuve $12. Réparation, 16 années d'expérience, noir-blanc, couleur, tube-écran 17-21, $22.95, Plante-Gagnon, 681-5496. quo-21

LOCATION télévision monochrome, couleur, applicable sur achat. Vente, réparation, 653-8051. quo-22

MEUBLE combiné télévision, radio, stéréo, très propre, $225, 626-9380. quo-16

TELEVISION GE, meuble cabinet 25" couleur, très bon état, 681-4267. quo-13

TELEVISEUR couleur à vendre, RCA, 25" $200., 667-1877. quo-15

RADIO AM-FM, table tournante, et stéréo cassettes, $125., très propre, garanti 6m. 529-1923. quo-15

215 MACHINES A ECRIRE

A. B. MACHINE INC.
CONSEILLER en machines de bureaux, 485 boul. Langelier, 525-4692. quo-27

IBM OLYMPIA
OU toutes autres marques, louer ou acheter, machine à écrire, calculer. Jacques Couturier Inc., 360, Côte d'Abraham, 529-9383. quo-1

MACHINE comptable Burroughs, modèle F32-56-4, 5 accumulateurs, un an de service, prix à discuter, 623-4600. quo-19

CLEMENT & CLEMENT, exclusif machines écrire Underwood, Remington, location, vente, réparation, 555 est Charest, 529-9244. quo-6

MACHINE écrire portative, Webster XL 5,000, neuve, $85, état, 525-2723 après 6 heures. quo-19

Vos messages sont transmis quotidiennement à des milliers de personnes avec la plus grande diligence quand vous utilisez les annonces classées du Soleil.

221 ANTIQUITES

TABLES $38. à $80., chaises $12. à $35., armoires $85. à $1200., lits $30. à $70., berceau $70. rouet $75., horloge Grand-Père $650., couvertures de lits $18. à $48., faites à la main, tissage de pandelier, tentures et autres. $2.50 la verge à $9., tapis $4.50 à $20., napperons $1.25 à $2.25, bas vrais laine $4.75. Ouvert tous les jours, île D'Orléans, 5 milles à gauche du Pont, 994 avenue Royale, St-Pierre. Aux Artisanes du vieux foyer. quo-22

PLUSIEURS automobiles antiques, à vendre à prix d'occasion, Québec 529-9434, 523-1507, Sept-Iles 962-9689. Demander M. Veilleux. quo-22

AMEUBLEMENT de style victorien, authentique, comprenant set salon, 14 morceaux plus haut d'entrée 7 morceaux, horloge, tables, etc., plus fauteuil anglais, style Morris, ajustable et tabourets, mobilier de salle à manger, 8 morceaux, le tout $7,000., en plus accessoires au goût du client, 626-3379. quo-13

ANTIQUITES, 2 étages pleins. Ouvert tous les jours. Soir sur rendez-vous seulement. Fermé le mercredi. Village Valcartier, 844-2595. quo-6

VICTORIEN: 2 mobiliers salon "roses" 7 et 9 morceaux, piano Eparne, collection propriétaire, 683-6820, 694-9778 quo-15

POELE à 2 ponts, set rotin 4 morceaux Donnacona 1-285-6040. quo-15

4 CHAISES propres, style Victorien, appelez, 687-0290. quo-14

HARMONIUM bon état âge de 100 ans, sculpture rare miniature en ivoire, jeu d'échecs etc. en ivoire et bamboo, 628-6228. quo-15

CAISSE enregistreuse antique à vendre 529-0666. quo-15

224 LIVRES-TIMBRES-MONNAIES

LIVRES d'occasion, réduits 40 p.c. à 50 p.c., catalogue mensuel sur demande. La Bouquinerie, 1629 St-Denis, Montréal. quo-20

LIVRES de tous genres, achetons, vendons, échangeons. Comptoir du Livre, 29 est St-Vallier. 525-6402. quo-17

ACHAT $0.10, $0.25, $0.50, $1.00, 1962 et avant, Pièces d'or, collections d'argent pour appointement, 527-6967. quo-3

ACHETONS timbres, monnaies, pièces d'or tous pays, 653-8215 Place Laurier. quo-6

248 ANIMAUX

TONTE ET TOILETTE
DE toutes races de chiens et chats. Orsalinville, (soir), 623-6677. quo-16

CHENIL M. CLOUTIER
MONTMAGNY, Labradors, Braques Allemands, Setter-Irlandais (Irish-Setter) 248-5197, 248-2681. quo-22

CHENIL DU COTEAU
BERGER allemand, pedigree, sélections chiots disponibles, Chenil plus fonctionnel du Québec. Berthier-sur-Mer 259-7778. quo-28

VENDONS, achetons, Chihuahua, Pomeranien, Griffon, Cocker, St-Bernard, petits chiens de maison, à partir de $5. 1-885-4681. quo-19

DOBERMAN enregistrés, noir, brun, $100. et plus. Ferme Brunet, 1-477-2218. quo-24

VENDONS, achetons, Cocker, Boxer, Boston, Pensionnat accouplement. Cache, Griffon, 661-5510. quo-26

BEAGLE 7 semaines, 18 mois, enregistrés tatoués, vaccinés, 1-418-842-2826, 1-418-667-1961. quo-28

CHATS, chiens, toutes races, Restaurant Goulet, Quatre Chemins, Charny, 839-3164. quo-1

JEUNES Cockers blonds, à vendre, 416 Napoléon. quo-17

CHATTE 2 ans, chatons 4 semaines, 626-8484 quo-13

CHAT persan blanc, mâle, 1 an, enregistré, 882-2279. quo-19

PENSION pour chevaux près Québec, écurie neuve, possibilité manège intérieur, salon, après 6 heures, 832-6085. quo-13

PRENDRAIS chevaux en pension, pour hiver, dans Lotbinière. 1-796-2089. quo-13

CHIEN Grand Pyrénée, 14 mois, enregistré, $450., 750 des Saules est app 2. quo-14

COLLIE, St-Bernard, Labrador, Old English Sheepdogs, Epagneul, Airedale, Fox, Samoyede (enregistrés). Expéditions depuis 1967, Claude Pilon, St-Sulpice: 1-418-589-3928, Québec: 839-4181. quo-2

CHIOTS épagneuls, noirs et blancs $45., croisés petite taille, $10. à $35., Chenil Mon Copain, Route Bélair, St-Jean D'Eyrefonde, 828-9606. quo-14

A VENDRE Pékinois enregistré, blanc, 16 mois, $250., 681-7488. quo-15

JEUNES chiens St-Bernard, enregistrés, très beaux, 7 semaines, 842-7877. quo-16

PETITE chienne, 1 1-2 mois, $10. Tél. 522-5650. quo-13

PETITE mouffette, 5 mois, apprivoisée, opérée, douce, jour, 837-2628, après 5 heures, 623-5308. quo-17

SINGE-écureuil à vendre, jour, 837-2628, après 5 heures, 623-5308. quo-17

CHATONS semi-persans, mâles ou femelles, très beaux, soir, 527-5504. quo-15

CHIEN Fox-Terrier, 6 mois, docile, propre, avertisseur, blanc et beige, entre 9 et 11 heures a.m., 523-5696. quo-19

CLEMENT & CLEMENT, exclusif machines écrire Underwood, Remington, location, vente, réparation, 555 est Charest, 529-9244. quo-6

MACHINE écrire portative, Webster XL 5,000, neuve, $85, état, 525-2723 après 6 heures. quo-19

CHIENS Cocker à vendre, pure race, 626-6792 après 6 heures. quo-17

DOBERMAN mâle, 2 mois, pure race, vaccins, enregistré, $125., 825-2168. quo-15

DOBERMAN brun, 6 mois, vaccins, enregistré, 681-2194. quo-15

MIA-WOOF
PET-SHOP, 681-0027
quo-15

TONTE et toilette de caniche, male gris argent, enregistré pour accouplement, vendons caniches miniatures, 626-8 60. quo-16

254 MOTOCYCLETTES

DE toutes marques, achetons, vendons, échangeons. Comptoir du Livre, 29 est St-Vallier. 525-6402. quo-17

BMW 1972, 750-50, avec remorque-coffret tout compris, 872-4905. quo-20

MINI-TRAIL, 70 cc, état neuf, bas millage, aubaine, 681-2510. quo-13

YAMAHA 750 cc démonstrateur 1973, $1250, état de neuf, 728-2110. quo-14

255 ARTICLES DE SPORT

SKI ALPIN
ENSEMBLES skis alpins, fibre de verre, dame et homme, 688-0333. quo-15

SKIS Rossignol Caravelle, usage une fois, ensemble complet, 832-4355. quo-16

SKIS Alpin, bien équipés, bottes pointure 5, presque neufs, 623-9294. quo-14

PAIRE de skis Spalding Siderral, 2 mètres longueur, état neuf, valeur $200. pour $90., bottes de ski Kofiach, 9 1-2, valeur $130, pour $80., 842-5787. quo-15

259 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

BOGGEN avec colonnes de sons, Reverb, et saxophone tenor, 522-4670. quo-14

STEREO AM-FM, meublé, Emerson, très bonne condition, $175., 882-2314. quo-13

ECHOLETTE, parfait ordre, $250. avec étui. Tél. 628-1390. quo-13

ORGUE portatif Yamaha YC10, un clavier, $250., soir 629-7629. quo-17

AMPLIFICATEUR pour base, Dariup, 70 watts, état neuf, prix à discuter, 523-2434. quo-15

BATTERIE Bolero, équipée Ludwig, très propre, valeur $450., $170., 872-3501. quo-19

260 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

DEMOLITION
PORTES, fenêtres, plomberie, chauffage, chaudière-eau à l'huile, 872-1225. quo-5

QUEBEC DEMOLITION
VENTE, achat, échange, plomberie, chauffage, électricité, 2 x 6, 2 x 8, 8 x 8, BC Fir, 872-2450, 872-9520. quo-5

FOURNAISE eau chaude, chauffe-eau à louer, plomberie, chauffage, estime gratuit, aucun compant, jusqu'à 10 ans pour payer. Tél. 832-2090. quo-12

PEINTURE de Latex, première qualité, $3.50 gallon, semi-mattee, $5.15, 842-1912. quo-24

MATERIAUX, neufs et usagés, bois veneer, fenêtres, etc. aubaines, 842-1911. quo-3

266 CHASSE-NEIGE

SOUFFLEUSE à neige, John Deere, diesel, 831-1226, 832-0721. quo-21

SNOW-BIRD, 6 forces, parfaite condition, $195., soir 832-4530. quo-20

SOUFFLEUSE électrique, valeur $150., pour $75., prendrait echange, carabine. 842-2758. quo-17

275 DIVERS

CROTEAU LTEE
VRAIE VENTE ENTREPOT
CONTINUELLE
77 EST ST-VALLIER
Voisin St-Lawrence Clothing
LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC
525-8155, 525-9426, 529-4223

MEUBLES emballés, neufs, poêles 220, $129.77 ou réfrigérateurs cabinets, lessiveuses $137.77, sets de chambre $97.77, etc. Divans $67.97, divans-lits $157., ou chesterfield 2 morceaux, set de cuisine $37.77, etc. etc. Entreposage 90 jours sans intérêt, 36 mois. Spécialité, achat, vente, échange, stationnement facile. quo-13

1000 BRACELETS magnétiques, hommes, femmes, spécial $4., prix spéciaux marchands. 524-3198. quo-4

TABLE tournante avec amplificateur incorporé, 2 haut-parleurs, $60., 527-0950. quo-4

AMEUBLEMENT de salle à manger, 45 ans, très propre. 661-0116. quo-22

SETS chambre et cuisine, tentures, rideaux filet, couvre-lits, 667-8265. quo-13

FIBRE de verre pour bateaux, autos, piscine. Tél. 527-0950. quo-4

FOURNAISE à air chaud, Findlay, 89A, flutres, divers, 527-5628. quo-13

MOBILIER cuisine, arborite brun, 6 chaises, lampes salon, entre 5 et 9.50 heures, 687-0688. quo-13

LAVEUSES, poêles, réfrigérateurs. Ingée. Belanger, livraison immédiate, bas prix, 837-4307. quo-4

BAS-CULOTTES, 27 couleurs, qualité supérieure, appelez 842-1209. quo-4

DEUX manteaux rat musqué, peau allongée, 2 ans, un rat musqué, peau naturelle, 8 ans, un Drombtail gris 6 ans, un vison chinois 16 ans, prêts à porter, très bas prix, s'adresser 230 Crémazie ouest. quo-4

CABANE à sucre, 30' x 40', St-Augustin, construit en 1967, pour amateurs de ski-doo, après 6 heures, 878-2690. quo-28

EQUIPEMENT soudure complet, valeur $1,700., offre raisonnable acceptée Tél. 841-3778 quo-14

LESSIVEUSE, sécheuse automatiques, General Electric, Deluxe, parfaite condition, $175., 842-1454. quo-14

HORLOGE Grand-Père, foyer, bibliothèque antique, tables en pin, chaises berçantes, lit cuivre, ameublements de chambre, salon, etc., 837-9174. quo-15

TABLE à dessins, 38" x 48", 4 positions, banc, hoche de livraison, pour 527-8860, jour 687-0306. quo-14

GALERIE fer forgé, 2 manteaux fourrure, 10 et 12 ans, prix d'aubaine, 622-2581. quo-21

TARIF DES ANNONCES CLASSÉES

Profitez de notre tarif familial en indiquant le prix dans votre annonce pour vendre ou échanger des items ne dépassant pas la valeur de $50.00.
Sur réception d'un avis d'annulation ou après les 3 jours, nous vous facturerons pour le montant uniforme de $2.00 ou $3.00.

2 lignes (ou 10 mots) 3 jours - $2.00

3 lignes (ou 15 mots) 3 jours - $3.00

Autres Annonces Ordinaires:

Nombre de Mots	LIGNES	1 jour	3 jours cons.	6 jours cons.
Jusqu'à 10	2	2.00	3.12	5.40
" 15	3	2.00	4.68	8.10
" 20	4	2.40	6.24	10.80

Classification commerciale, offres d'emploi et tarif général : 0.72 la ligne comptée ou agate. Minimum $3.00.

Toutes les annonces sont soumises à leurs propres rubriques régulières du Soleil.
L'éditeur se réserve le droit de refuser de publier ou de rejeter toute annonce classée.
Veuillez lire attentivement votre annonce le premier jour de sa parution. Le Soleil ne sera pas responsable pour plus de 2 insertions d'une annonce erronée ou d'une portion incorrecte d'une annonce-placard. En cas d'erreur dans votre annonce, notre responsabilité se limite au montant payé pour telle annonce (maximum 2 insertions).
Le Soleil n'a jamais publié sciemment de la publicité frauduleuse ou trompeuse. Toutes les annonces sont acceptées pour publication à condition que le produit, le service ou l'offre soit décrit honnêtement, et ne soit pas nommé ou désigné de manière à tromper les lecteurs en aucune façon.
La publicité acceptée pour publication ne doit pas contenir d'affirmations fausses ou exagérées ou des comparaisons de prix disproportionnées. Si un lecteur se croit trompé par une annonce non conforme aux conditions décrites dans celle-ci, nous apprécierons qu'il nous en fasse part. Il n'aura qu'à communiquer avec Le Soleil, le Better Business Bureau ou l'Office de la Protection du Consommateur.
Les annonces placées pour plus d'une journée qui seraient décommandées avant l'expiration ne seront facturées que pour le nombre de parutions effectives.
La charge de service pour les numéros de dépt ou de case requis dans les annonces $1.00
Les réponses sont envoyées à tous les mardi et jeudi de chaque semaine en ville et à l'extérieur.
Bien que tous les efforts soient faits pour livrer le plus rapidement possible à l'annonceur le courrier reçu pour une ou des annonces classées à adresse départementale, nous ne pouvons en aucune façon être tenus responsable pour la perte, l'oubli, le retard, la négligence, le dommage ou pour toute autre raison que ce soit dans ce service particulier de livraison du courrier.
Facture non payée dans les 7 jours après la date de facturation, frais additionnels.
Les annonces classées ordinaires devront nous parvenir avant 20h.30 la veille du jour de publication. Celles qui doivent paraître le samedi, avant 16h.30 le vendredi et celles du lundi, avant 20h.30 le vendredi.

"Le Soleil", fondé en 1896, est imprimé au no 350 est, rue Saint-Vallier, Québec, G1K 7J6, par le Soleil Limitée, qui en est l'éditeur. Seule La Presse Canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans "Le Soleil".

En plus de ses nombreux correspondants, "Le Soleil" est abonné à la Presse Canadienne, La Presse Associée, Reuter, France-Presse, United Press International, New York Times News Service et NAP (Nouvelle agence de presse), ainsi qu'aux services de Téléphoto de la Presse Canadienne et de La Presse Associée.

"Le Soleil" est membre de plusieurs associations et groupements professionnels dont les principaux sont: L'Association des Quotidiens de Langue Française (AQLF), "Canadian Daily Newspaper Publishers Association" (CDNPA), "Audit Bureau of Circulation" (ABC), Union internationale de la Presse Catholique (UIPC), "Commonwealth Press Union" (CPU), Institut International de la Presse (IP), "Newspaper Advertising Executive Association" (NAEA) et "Institute of Newspaper Controllers and Finance Officers" (INCFO).

La direction du

275 DIVERS

BELLE armoire de coin, pouvant loger télévision, état neuf, 626-2150. quo-14

BALAYEUSES, $15 et plus, laveuses tapis, échange, service domicile, 683-1948. quo-6

REPASSEUSE, table ping-pong, set boudoir. Tél. 842-4422. quo-15

MANTEAU vison horizontal avec chapeau, grandeur 12-13 ans, 327-1702. quo-15

ARMOIRE de coin, mobilier chambre antique, buffet salle manger, tables et chaises antiques, commodes, réceptrices, chaises en jonc, horloge, service vaisselle 90 morceaux, argenterie, vaisselle etc., 771 d'Aiguillon, 524-6886. quo-15

ANTIQUITES demandées: lampes, lits en cuivre, vieille argenterie, meubles, etc. M. Bouquet 844-2660. quo-6

ANTIQUITES: 2 splendides mobiliers salon "Victorien", à roses, 7 et 9 morceaux, crédence passage, mobilier salle manger, etc., directement propriétaire, 663-6820. quo-15

BALAYEUSE marque Compact, usage 2 mois, $100., polisseuse $50., 322-5518. quo-15

AMEUBLEMENTS Colonial, Canadien, poêle, réfrigérateur, à liquider, Thibeault 529-9649, 527-9175. quo-6

ASPIRATEUR Filter Queen à vendre $80., et lave-tapis, 832-2259. quo-15

ANTIQUITE, 4 mobiliers salon, 2 à rosses, salle manger, cuisine, tables, chaises, hauts armoires, commodes, coffres, etc., 694-0778, 990 Scott. quo-15

EQUIPEMENT de boulangerie et pâtisserie, à vendre, parfaite condition, 525-7181. quo-15

COMMODES, divan-lit, bureaux, mobilier cuisine, vitrine, causeuse 2 fauteuils, armoire deux corps en pin, valaselle, divers, 688-9498. quo-15

ANCIEN set de salon, 90 ans, 3 morceaux, divers, 525-0668. quo-15

MACHINE sténotypie à vendre, appeler 837-6175 ou 837-9812. quo-15

ETAT neuf, bain à vapeur Sampel, $75., appelez 527-1320. quo-15

TAPIS Shag, long poil, laine, bleu royal, neuf, 842-6823. quo-15

2 PERRUCHES, cage, car-cost, patins, équipement hockey junior, 663-6403. quo-15

COMMODE d'homme, côté garde-robe, plus 3 tiroirs, $15., 661-1451. quo-15

MAGNIFIQUE tapis, sous-tapis, 10' x 16', prix abordable, soir 658-6726. quo-12

TABLE téléphone, avec lumière $15. Imperméable fillette, 12 ans, $10., 683-0731. quo-15

CAISSE enregistreuse, National Cash, 1971. Tél. 688-1551, 833-2939. quo-7

AUBAINES, 2 fauteuils pivotants, propres, tapis 9 x 12, soir 623-0681. quo-13

MICRO, casque de moto, cartables à anneaux. Tél. 628-5083. quo-15

POELE 20 pouces à vendre $50. Téléphoner à 691-8576. quo-12

BOIS de grange, s'adresser après 5 heures, 691-5571 ou 1-286-6539. quo-15

EXERCISEUR genre bicyclette, CCM, compte-milles et vitesse, $40., 622-5466. quo-15

BUREAU d'étudiant, $30., Tél. 833-2914. quo-15

POELE Westinghouse blanc, 30 pouces, 220 volts, $50., 842-3855. quo-15

AUBAINE, ameublement complet, 3 pièces, style colonial, incluant réfrigérateur 2 portes, sans givre, cuisinière et stéréo, presque neufs. Devons tout vendre en bloc, cause départ, valeur $4,000, demandons $2,500., 681-0068 ou 527-1314. quo-16

FAUTEUIL servant aussi de lit avec tabouret, bon ordre, 623-0060, 346-13

POELE à bois, annexe, réfrigérateur, $15. Poêle 220, $15., buveau $5.00, divan $25., mobilier cuisine, bon marché, 70 St-Vallier ouest. quo-16

SOUFFLEUSE neige sleigh indienne pour moto-neige, remorque double, 828-2428. quo-15

POELE 220, réfrigérateur en bonne condition, $75., 623-1047. quo-14

EQUIPEMENT d'épicerie à vendre, caisse enregistreuse, balance, comptoir à réfrigérer etc., après 5:00 heures. 626-7375. quo-14

FILIERE 4 tiroirs, format légal, état neuf, Table de travail pour bureau, arborite, verte, 6' X 3', 683-9832 le jour seulement. quo-15

PUPITRES étudiants avec chaise, merisier pâle, usagés, $25., Foyer du Meuble, 144 ouest St-Vallier, 529-0648. quo-8

MARGARINE Golden et Crèmes, $5.75 la caisse, livraison comprise, baie-chlotte $5.70 la douzaine, nouvelle marque Marie, Mme Bédard 626-6782. quo-8

LAVEUSE-essoreuse, Simplicity, état neuf, valeur $239, pour $90. 527-7810. quo-13

UNE visite n'engage à rien, ménage 3 pièces, meubles tous styles, pas d'administration, 626-1108, 626-7150. quo-8

LESSIVEUSE-essoreuse Beatty, 2 moteurs, 1972, $50., 842-3084. quo-15

EXERCISEUR Weider, valeur $70, pour $30., 626-9648. quo-15

ASPIRATEUR Compact, 6 mois d'usage, prix discuter, après 5 heures, 626-4848. quo-19

DIVAN-LIT à vendre, prix d'aubaine. Tél. 683-8040. quo-15

MANTEAU dame, 12 ans, mouton Perse gris, collet vison gris-pâle, valeur $800, $100., 628-4241, 6 et 8 heures soir. quo-19

MACHINE à coudre, automatique, zig-zag, $35. (meuble $10.), 683-2263. quo-28

COUCHETTE de bébé à vendre, parc et bols, $45., 681-7249. quo-16

CUISINIERE Bélanger, 24 pouces, 1970, $75., réfrigérateur $25., 628-7728. quo-14

EQUIPEMENT de ski, Alpine, bottes 6 1-2, servi 2 fois, très bas prix, 525-1203. quo-15

POELE 1973, Admiral, 30", or, prix discutable, 626-6380, 681-1873. quo-10

CUISINIERE 30", annexe marque L'Islet, tuyaux chromés, sécheuse inglis, presque neuve, cause départ, 681-0188. quo-14

4 PNEUS d'hiver H814, d'Oldsmobile, Motoneige Bombardier Elan 1971, propre, cause départ, $425., 628-8521. quo-10

MANTEAUX rat musqué, un mouton noir, collet vison gris, 623-4027. quo-19

ROBE de mariée, en peau de soie, avec voile, grandeur 5-6 petite $75., 525-6771. quo-15

REFRIGERATEUR, 13 pieds cubes, blanc, jour 656-0196, soir 656-6030. quo-15

A VENDRE, laveuse-essoreuse Simplicity, en très bonne condition, prix à discuter, 681-8402. quo-15

REFRIGERATEUR, fauteuil colt, 2 lits simples, petite souffleuse neige, 527-7097. quo-10

STEREO Philipps et T.V. 21 pouces, 527-5102. quo-19

ROBE de mariée et manteau, avec traîne, velours blanc, 14-16 ans, 843-2768. quo-15

ENSEMBLE de sofa de fond, pour dame, état neuf, 623-4078. quo-19

BAR à vendre, avec bancs et lampes, $60., 623-0765. quo-15

LESSIVEUSE et sécheuse, blanche, Kelvinator, parfaite condition, 322-3694. quo-19

LESSIVEUSE sécheuse, vert avocado, à vendre, 6 mois d'usage, état neuf. Cause transfert, $350., 683-5128. quo-17

LESSIVEUSE, sécheuse, General Electric, très bonne condition, 523-7770. quo-19

MANTEAU mouton perse, remodelé, 13-14 ans, chapeau vison, 683-6132. quo-15

2 PAIRES bottes de ski alpin, après 6 heures 872-6047. quo-19

MANTEAU d'hiver 20 ans, dame, vert collet vison noir, 842-7697. quo-15

BUREAU-GARDE-ROBE pour enfant. Tél. 623-2389. quo-19

AFGHAN pour lit double, en laine Phentex. Téléphoner à 628-0816. quo-12

LIT bébé, manteau d'hiver dame, 9 ans, 3 costumes lainage, $10., la pièce, 240 Prince-Edouard. quo-15

TELEVISION 21 pouces, noir et blanc, meuble. Tél. 628-0532. quo-14

MEUBLES en cuir, chaises emplâtées, tables, bancs de bar, table tournante, enregistreuse à cassettes, peintures. Tél. 522-8391, 524-8297. quo-10

TENTE 12 x 15, avec cuisinette, servi 2 mois, $100., glacière Coleman $10., linge de bébé et autres articles, lit d'auto etc. Tél. 626-8649. quo-15

SET de chambre à coucher, et stéréo, (style Espagnol), 663-7468, après 5 heures. quo-15

ANNEXE Bélanger, réservoir 200 gallons, tél. 681-2805. quo-15

REFRIGERATEURS sans givre, poêles, lave-vaisselle (légèrement égratignés), neufs, avec garantie. Entrepôt Robert Enr., 626 avenue Royale Beauport. 681-2122. quo-10

MOBILIER chambre coucher, 5 morceaux, $115., après 6 heures, 622-2642. quo-19

AUBAINE, batteries cuisine, 18-8, 3 plis Stainless, valeur $130., $60. Tél. 524-5198. quo-10

ACCESSOIRES restaurant: réfrigérateur commercial, grille-pain double, 220, etc., 650-2400. quo-15

MANTEAU vison canadien, noir, peaux horizontales, 14 ans, comme neuf, cause perte poids, avec chapeau vison blanc, un an d'usage, le tout $375., 626-2129. quo-15

288 VENTES SPECIALES (COMMERCES)

STONEHAM, camping, pique-nique, 4 chalets, restaurant, moto-neige, 93,740 p.c. Paré, 683-7975, J.A. Turmel Inc, courtiers, 522-9142. quo-17

290 DIVERS A LOUER

LEA NADEAU ENR.

VENTE, location de robe de mariée et son cortège, robe de bal, graduation, manteau. 2017, 1ère Avenue, 524-0724. quo-13

ROBES mariées, bal, location, vente $35., Mme Nicole Boivin 842-6529. quo-13

COSTUMES Père Noël, fée, tous genres déguisements, carnaval, centenaire, 523-9027. quo-8

LOCATION de vaisselle, coutellerie, verrerie pour toutes occasions, 525-7965, 351, boul. Charest Est. quo-10

ROBE mariée, cape, manteau, etc., confection 4 à 14 ans, 842-1760. quo-10

291 DIVERS DEMANDES

ACHETERAIS tout ce qui vous encombre de la cave au grenier, 688-9498. quo-29

ACHETERAIS mobilier salle manger, mobilier chambre, mobilier cuisine, lustres, cadres, vaisselle, meubles antiques divers, 524-6886. quo-4

Tous les jours, des gens recherchent ce que vous avez à offrir. Placez votre annonce immédiatement.

Emploi

300 HOMMES DEMANDES

INGENIEURS SENIOR EN MECANIQUE

United Aircraft du Canada Limitée, le plus grand concepteur-fabricant de turbines à gaz au Canada, est à la recherche d'un ingénieur senior en mécanique, possédant de 5 à 8 ans d'expérience en conception, relié à l'installation, l'utilisation, la modification et l'opération d'équipement à traitement thermique, électronique et traitement de surface, de même que le contrôle de la pollution. Cet équipement comprend des fournaises à hydrogène et à vide. Les candidats devront posséder des connaissances générales en génie mécanique, métallurgique et chimique. Ils devront être gradués d'université et être éligibles à la Corporation des Ingénieurs du Québec. Faites parvenir votre curriculum vitae au:

Superviseur du Bureau d'emploi

United Aircraft
DU CANADA LIMITEE

1000 Marie-Victorin, Longueuil, Québec.

Afin de vous accommoder, notre bureau d'emploi sera ouvert jusqu'à 8:30 p.m. les mardis et jeudis de novembre. Vous pouvez téléphoner à Longueuil 677-5477 après 5 p.m.

dis-13

JEUNES HOMMES DEMANDES
20 A 29 ANS
TRAVAIL A L'ANNEE
SALAIRE A DISCUTER
POUR entrevue: Bureau du Personnel, 656-9749, ou écrire au Dépt. 734, Le Soleil, Québec, G1K 7J6. quo-16

TECHNICIEN EN ELECTRICITE

UN atelier de réparation d'appareils électriques rotatifs, requiert les services d'un jeune homme pour la réparation de moteurs, génératrices et contrôles à courant alternatif ou continu. Les candidats devront avoir suivi un cours technique de 3 à 4 ans et avoir une expérience dans la mécanique. Pour informations communiquer: 687-4500 local 58, entre 8 a.m. et 5 heures p.m. H Roberge Inc. quo-16

HOMME D'EXPERIENCE en PHOTO-LITHO

Recherche homme d'expérience en montage offset pour imprimerie située à Sept-Iles. Position permanente, bonnes conditions de travail.

Appeler à: 842-6351
après 7 heures p.m.
M. Irénée Noël

dis-13

AGENTS DE SECURITE

DEMANDES pour Sept-Iles et Québec. Très bonnes conditions de salaire et travail. Exigences: posséder un permis d'agent de sécurité, être âgés de 20 à 55 ans, mesurer 5'7" et plus. Pour entrevue, se présenter à 380, Grande-Allée est, suite 170. quo-17

VENDEUR TYPE EXECUTIF

ENTREPRISE financière nationale a des ouvertures limitées pour personnes de 28 ans et plus. Programme intensif d'entraînement de 2 ans, avancement rapide, pas de voyage, salaire plus boni durant l'entraînement. Tél. 529-9480. quo-14

PATISSIER DEMANDE

SAMEDI, dimanche congé, compétence dans le domaine de la pâtisserie française exigée. 525-4858. quo-17

12 hommes demandés comme représentant pour une nouvelle invention, salaire, $400. par mois plus intéressant boni, 656-9468. quo-17

DEMANDONS HORLOGERS OU APPRENTIS-HORLOGERS
AYANT UNE CONNAISSANCE GENERALE EN MECANIQUE.
AGES DE 25 ANS ET PLUS.
TRAVAILLERAIENT A QUEBEC ET DANS LES ENVIRONS.
DEPENSES PAYEES ET VOITURE FOURNIE SI NECESSAIRE.
BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL.
ECRIRE A ERIC WALLACH, 5800 GRANDE-ALLEE, ST-HUBERT, CTE CHAMBLY. quo-14

MECANICIENS
DEMANDES avec expérience, bon salaire. Dallaire Autos Lévis, 837-8865. quo-3

POSTES CADRES
POUR hommes ayant expérience du public, âge 22 à 39 ans, automobile requise, bénéfices marginaux, plan de pension. Pour entrevue, téléphonez à 656-9980. quo-15

CUISINIER
AVEC expérience, cuisine canadienne et pizza. Pour travail de soir. S'adresser restaurant Crown Smoked Meat, 276 de la Couronne. quo-15

TAILLEUR couturier demandé, confection d'habits, tres bonnes conditions, salaire selon expérience, s'adresser en personne 839 St-Joseph est, demander M. Tremblay. quo-8

HOMMES demandés pour distribuer des circulaires, travail le jour, téléphoner à 524-7454. quo-20

GARCON de table et cuisinier, avec expérience en service français, excellent salaire. Appelez 1-613-542-5435. Restaurant Continental, Kingston, Ontario. quo-19

ARRANGEURS, apprentis-arrangeurs en tricoteurs demandés immédiatement pour usine de tricot de bas-culottes à Sherbrooke. Demandez le gérant du personnel à 1 (819) 567-6861, 245 Frontenac, Sherbrooke. quo-13

LAVEUR de vaisselle demandé pour restaurant, de 11 a.m. à 3 p.m., 529-1377. quo-13

L'HOTEL-Motel Brumo est à la recherche de barmaid, maître d'hôtel, femmes de chambre, gardien, maintenance. 681-9512. quo-15

HOMME demandé pour ouvrage général de bureau, avec expérience pertinente en comptabilité. Expérience dans la vente de meubles et appareils électriques, sera très considérée. Commission sur vente. Congé de maladie etc. Paul Robitaille Inc., 504 Canardière, 529-9488. quo-15

ETUDIANT demandé, (short-order), deux soirs par semaine. Restaurant Root Beer, 533 Boul. Charest est. 529-7963. quo-14

ACHETEUR JUNIOR
DEMANDE POUR SEPT-ILES

Pouvez-vous assumer des responsabilités?
Pouvez-vous apprendre à devenir un acheteur?

Un important magasin (grossiste et détaillant) de papeterie et d'équipement de bureau a besoin immédiatement d'un jeune homme bilingue. Préférence avec expérience minimum d'un an dans un bureau ou un magasin d'équipement de bureau.

Si vous pouvez fournir des références valables

Appelez: 842-6351
après 7 heures p.m.
Demandez M. Irénée Noël

Salaire et traitement selon votre compétence, toutes les applications seront gardées confidentielles.

dis-13

NOUS offrons une possibilité de salaire et commissions de $130., et plus par semaine, selon qualifications, temps plein ou partiel, auto nécessaire. 843-2017. quo-14

COIFFEURS pour dame avec expérience, pour salon à Ste-Foy. 651-1842. quo-14

CUISINIER demandé, "short order", 30 ans et plus. Restaurant Horizon Inc. Ste-Foy, 653-9674. quo-13

REQUERONS les services d'un contracteur pour déneigement de stationnement à la haute ville. Jour: 529-0019. quo-14

CHEF-CUISINIER et assistant-chef pour cuisine canadienne surtout. S'adresser jour, restaurant Lafayette, 585 boul. Charest est, Québec. Tél. 525-7479. quo-14

MECANICIEN classe A ou B, 30 ans et plus, avec connaissance en diesel théorique et pratique. 681-3576. quo-10

CUISINIER demandé, s'adresser M. Coté, 681-1285. quo-15

DRUMMER demandé, pour musique Variée, fin de semaine, 668-6124 après 6 heures. quo-14

ETENDEUR DE MATERIEL

pour compagnie manufacturière du centre-ville de Québec. Le candidat que nous recherchons est âgé de 25 à 35 ans, possède une 11e année de scolarité et sait faire preuve d'initiative. Salaire suivant qualifications.

Pour demande d'emploi, vous présenter au Directeur du Personnel, La Cie Ltée Dominion Corset, 295 est boul. Charest, Québec.

dis-14

LIVREUR demandé avec expérience, s'adresser Restaurant China Garden, 2155 boul. Ste-Anne. quo-15

PIZZAMAN demandé avec ou sans expérience. 658-2020. quo-19

CUISINIER demandé à temps plein, se présenter à la Villa du Poulet, 2369 Chemin Ste-Foy. quo-15

CHEF-CUISINIER avec expérience demandé, avec expérience cuisine française, appelez 687-0351. quo-15

MESSAGER pour travailler dans une épicerie. M. Gagnon 522-1789. quo-13

307 VENDEURS DEMANDES

AGENT-VENDEUR PROFESSIONNELS

IMPORTATEUR renommé de chaussures requiert services d'un vendeur bilingue à commission pour visiter magasins de détail indépendants de la province de Québec. Assortiment souliers de travail Européens disponible se détaillant à partir de $20. Ecrire en anglais, mentionnant tous détails personnels et expérience à: Dépt. 735, Le Soleil, Québec, G1K 7J6. quo-15

AGENT-VENDEUR PROFESSIONNEL

IMPORTATEUR renommé de chaussures requiert services d'un vendeur bilingue à commission pour visiter magasins de détail indépendants de la province de Québec. Assortiment de souliers tout-à-fait européens de tous genres disponibles se détaillant jusqu'à $15. Ecrire en anglais, mentionnant tous détails personnels à: Dépt. 738 Le Soleil, Québec, G1K 7J6. quo-15

HOMME sérieux pour prendre charge d'un magasin mercerie confection pour homme, au moins 5 ans d'expérience, appelez M. Marmen, 683-0432. quo-14

307 VENDEURS DEMANDES

VENDEUR-GERANT

Pouvez-vous faire plus et mieux?

Nous vous donnons cette opportunité.

Nous sommes à la recherche d'un candidat pour Sept-Iles, capable de gérer toutes les facettes d'un magasin spécialisé dans la vente de papeterie et d'équipement de bureau.

Si vous êtes bilingue et pouvez fournir des références valables, appelez:

842-6351

après 7 heures p.m., demandez M. Irénée Noël.

Salaire et traitement selon votre compétence. Toutes les applications seront gardées confidentielles.

dis-13

307 VENDEURS DEMANDES

AGENT-VENDEUR PROFESSIONNEL

IMPORTATEUR renommé de chaussures, requiert services d'un vendeur bilingue à commission, pour visiter magasins de détail indépendants de la province de Québec. Assortiment souliers de toilette pour hommes se détaillant à partir de $20. disponible. Ecrire en anglais, mentionnant tous détails personnels et expérience Dept. 740 Le Soleil, Québec G1K 7J6. quo-15

SAGUENAY LAC ST-JEAN

Pour un travail plaisant et rémunérateur, si vous avez l'expérience du public, possibilité illimitée. Vous n'avez rien à perdre. Venez rencontrer Monsieur Donat Tremblay, à Chicoutimi, Motel Montagnais, chambre 160, à 2 heures p.m. ou 7 heures p.m. quo-15

VENDEURS DEMANDES NOUVEAU DEFI

OPPORTUNITE par la vente à domicile dans le Québec métropolitain. Cette compagnie nationale recherche des représentants d'expérience, désirant avoir de l'avancement, tout en réalisant revenus, salaire et commissions. 323-0551. quo-13

TEXTILES

Marchand jobber de textiles recherche vendeur d'expérience pour servir magasins de détail. Salaire et commission.

VANITY TEXTILE
7255 Alexandra, Montréal

dis-13

VENDEUR pour visiter restaurants, pharmacies, pour enseignes de livraison. Envoyer nom, adresse et téléphone Case Postale 461, Limoilou, Québec G1L 4W3. quo-15

JEUNES hommes demandés, avec ou sans expérience, dans la décoration intérieure pour vente de draperies ou tissus à la verge. S'adresser 522-3999, 529-2500. quo-15

IMPORTANTE compagnie d'immeubles désire employer quelques vendeurs, les candidats devront être très actifs, ambitieux, avoir 11ième année, âgés 30 ans, conditions, commission seulement, avantages marginaux, ambiance agréable. Informations, J.-A. Turmel Inc., courtiers 522-9142. quo-16

307 VENDEURS DEMANDES

Rolls-Royce
(Canada) Limited/Limitée, Montréal

a des postes vacants pour

AJUSTEURS - SOUDEURS - MACHINISTES - TOLIERS - INSPECTEURS

Hommes ou Femmes

Grâce à son expansion et à de nouveaux contrats à long terme pour la réparation et la révision de moteurs aéronautiques et de turbines à gaz industrielles et marines, Rolls-Royce (Canada) Limitée est en mesure d'offrir un emploi attrayant à un certain nombre de compagnons.

L'usine fonctionne sur un horaire de deux quarts et offre une assurance-groupe vie et maladie payée par la compagnie ainsi que plusieurs autres avantages sociaux.

Les candidats doivent être capables de lire les instructions en anglais. Les qualifications requises sont énumérées ci-dessous:

AJUSTEURS: (Monteurs-assembleurs)
Qualification de base: cinq ans d'apprentissage ou diplôme d'une école technique avec expérience dans l'ajustage et l'assemblage des moteurs aéronautiques. Les personnes qui possèdent de l'expérience dans le domaine des moteurs en général seront considérées.

SOUDEURS:
Les candidats doivent être compétents dans tous les genres de soudure, y compris la soudure à l'argon et/ou au gaz inerte, ainsi que dans les opérations de brassage et de métallisage à des tolérances strictes. Ils doivent également détenir un diplôme d'une école technique ou avoir complété cinq ans d'apprentissage.

MACHINISTES:
Les candidats doivent savoir installer et opérer diverses machines-outils à des tolérances strictes. Ils doivent avoir fait un apprentissage reconnu ou l'équivalent.

TOLIERS:
Les candidats doivent connaître toutes les opérations (à la main ou à la machine) de tôlerie, y compris les traces de contour et de séparation. Ils doivent de plus avoir complété un stage de formation à une école technique ou d'apprentissage reconnu.

INSPECTEURS:
En plus d'avoir travaillé dans un atelier d'ajustage mécanique ou d'outillage, les candidats doivent avoir plusieurs années d'expérience dans la révision des moteurs aéronautiques. Il serait avantageux d'avoir en plus de l'expérience dans la vérification dimensionnelle avancée et/ou dans l'outillage, les gabarits et les pièces fixes. Nous recherchons des diplômes d'école technique ou l'équivalent.

Le taux horaire pour tous les compagnons grade "A" est de $4.76 à $4.97. Frais de demenagement.

Pour obtenir une entrevue, veuillez téléphoner (entre 8:30 a.m. et 7:00 p.m.), ou écrire à l'adresse ci-dessous indiquant vos qualifications, votre expérience et votre numéro de téléphone.

ROLLS ROYCE
PERSONNEL DEPARTMENT
Rolls-Royce
(Canada) Limited/Limitée, Montréal
(514) 631-3541
9500 Cote de Liesse Road, Lachine, Québec H8T 1A2

dis-13

AVONS surplus travail, offrons $100. à $150. semaine, travail soirée (auto nécessaire). Informations, 89 rue St-Joseph Lorette ville, mercredi 2 heures p.m. précisées. quo-12

CUISINIER ou cuisinière avec 3 ou 4 années d'expérience, travail 4 soirs par semaine, emploi à l'année, bon salaire, 651-8908. quo-16

CONTRACTEURS de robes pour enfants, travail à contrat, matériel fourni à l'année. Téléphoner, frais virés à: 1-514-273-3493. quo-19

ETUDIANTS ou étudiantes, 18 ans et plus, pour tabagie-épicerie-accommodations. Travail de soir, et certaines fins de semaine, dans Lorettaville. 842-0813. quo-14

332 OCCASIONS D'AFFAIRES

VENTES INDUSTRIELLES

SI VOUS ETES UN VENDEUR ORDINAIRE

Votre premier revenu annuel pourrait facilement se situer dans les 5 chiffres. Votre travail est le facteur décisif.

NOUS OFFRONS...
— des ventes assurées
— un renouvellement régulier de commandes
— un territoire local
— des possibilités d'avancement.

Venez donc en discuter avec nous...
Veuillez téléphoner, à frais virés, le 14 novembre, à:
M. Marcel Parisien,
Montréal, (514) 256-9011
Entré 9h00 et 18h00

dis-13

BAS-CULOTTES
$2.50 - $4 - $6 DOUZ.

Achetez la ligne la plus complète de bas pour dames, hommes, enfants, collants. Revendez avec profits

BETTY CAROLLE
6613 ST-ANDRE, MONTREAL
Tel.: (514) 274-4373

dis-14

DISTRIBUTEUR pour systèmes d'alarme, contre le feu, territoires exclusifs, 1-514-331-7882 ou écrire 7800 Côte de Liesse, Suite 160, Montréal. quo-15

Vos messages sont transmis quotidiennement à des milliers de personnes avec la plus grande diligence quand vous utilisez les annonces classées du Soleil.

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

TRAVAIL FACILE PAR TELEPHONE

Travail facile par téléphone. Temps plein ou partiel.

CONDITIONS:
1—Voix agréable au téléphone.
2—Propre, intelligent.
3—Etre libre

9h. A.M. 1h. P.M., 5h. P.M. 9h. P.M.

AVANTAGES:
A—Vacances
B—Ass.-chômage
C—Ambiance agréable
D—Bonne condition de travail.

Bienvenue à tous ceux qui remplissent les conditions

522-6600
de 9 A.M. à 1 P.M., 5 P.M. à 9 P.M.

dis-14

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

LAVEUR ou laveuse de vaisselle, emploi de jour à l'année, $2.00 de l'heure. 641-6960. quo-14

CUISINIER ou cuisinière, devra seconder le chef travail de jour. Se présenter 1284 Chemin Ste-Foy. quo-19

344 COUPLES DEMANDES

COUPLE demandé, entretien temps partiel d'une maison appartements, $50. par mois. 289, 37ème Rue ouest. Tél. 626-5401 soir. quo-4

REVENU supplémentaire, chez vous, temps partiel, pour rendez-vous, appelez 667-7444 entre 6 et 7:30 heures. quo-16

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

Poste disponible pour une Economiste Ménagère

dans la région de Bathurst, Nouveau-Brunswick

Responsabilités:
Responsable d'un programme d'éducation populaire en économie domestique, portant surtout sur l'administration du foyer, les finances familiales, l'alimentation, le développement de l'enfant et les relations familiales. Ce programme est organisé dans le cadre d'un programme de counselling pour familles faisant de la récupération scolaire et du recyclage. Le bureau est situé à Bathurst.

Qualifications:
Baccalauréat en économie domestique. La candidate doit pouvoir communiquer en français.

Traitement:
De $8,736 à $10,700, selon les qualifications et l'expérience.
Adresser sa demande immédiatement en précisant sa compétence à la:

Directrice
Section Economie Domestique
Ministère de l'Agriculture et de l'Aménagement Rural
C.P. 1360
Fredéricton, Nouveau-Brunswick.

dis-13

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

OPERATRICES MACHINE-COMPTABLE

SI vous possédez une voiture et une connaissance en comptabilité, vous êtes la personne que nous recherchons.

DRAKE PERSONNEL
2 PLACE QUEBEC
522-2031, 522-2032.

quo-13

SECRETAIRE

UNE compagnie importante à Ste-Foy, spécialisée dans le domaine de la construction et administration d'édifices à logements multiples, entrepôts et centres commerciaux, requiert les services d'une secrétaire.

FONCTIONS
SOUS la direction du contrôleur et du président:
— Agir comme téléphoniste et réceptionniste.
— Dactylographier la correspondance française et anglaise des lettres et autres documents.
— Préparer la paye d'une trentaine d'employés, devra se familiariser avec toutes les lois régissant l'industrie et de la construction.
— S'occuper du classement.

QUALIFICATIONS
DETENIR un certificat de 12e année ou l'équivalent.
— Expérience dans le travail de bureau.
— Maîtrise du français grammatical et orthographe.
— Bonne connaissance de l'anglais parlé et écrit.
— Rapidité en sténographie.
— Etre âgée de 25 ans et pas plus de 40 ans.

CONDITIONS
SALAIRE hebdomadaire selon qualifications.
— Semaine de travail de 34 1-2 heures.

OFFRE DE SERVICE
FAIRE parvenir curriculum vitae avant le 19 novembre à:
LE CONTROLEUR
2500 Marlboro, app. 1, Ste-Foy. quo-14

FEMMES DE MENAGE

POUR travailler dans l'entretien d'édifices publics, semaine de 40 heures, travail de nuit, position à l'année, se présenter à For-Net Inc., 1825 ave. de la Normandie, Québec 3. quo-15

DORINA

DEVENEZ représentante à temps partiel, bon revenu, articles cadeaux, bas-culottes, chandails, pantalons, robes de chambre, sous-vêtements pour homme, dame et enfant, etc. Ecrire Dorina Fashion Ltée, 115 Montpellier, Montréal 378. Tél. 625-3585, 849-3898. quo-15

NOEL EST SYNONYME DE JOIES ET DE . . . COMPTES!

Multipliez les joies et réglez les comptes en devenant représentante AVON dans votre quartier. Composez immédiatement: 523-7706.

TERRITOIRES

N.-D. du Chemin, Sillery, St-Denis, N.-D. de Grâce, Vanier, Ste-Odile, Lévis, Lauzon, St-Romuald, Ste-Brigitte de Laval, Courville, Beauport. quo-14

CAISSIERES

A TEMPS plein ou partiel pour nos magasins de Ste-Foy, avec ou sans expérience, âgées de 21 à 35 ans, apparences soignées, s'adresser à Jato Service personnel, 214, avenue St-Sacrement, Québec 8. quo-13

SERVEUSES demandées, pour le service du restaurant, avec expérience 525-6416, Restaurant Italia, 460 de la Couronne. quo-4

L'HOTEL-Motel Brumo est à la recherche de barmaid, maître d'hôtel, femmes de chambre, gardien, maintenance. 681-9512. quo-15

AIDE-CUISINIERE demandée, travail de jour ou de soir, entre 9 et 5, 628-1311. quo-15

FEMME demandée avec automobile, pour prendre rendez-vous, possibilité de $100. à $200., par semaine, pour appointement, 628-3700, entre 5:00 et 10:00 heures le soir. quo-13

RECEPTIONNISTE dactylo demandée, bilingue, ayant belle personnalité et aptitudes au téléphone. Entre 10 et 4 heures, demandez Mlle Rumfeldt, 529-6161. quo-15

SECETAIRE bilingue, travail général bureau. Se présenter Boulinguez Communications Inc., 3062 des Quatre-Bourgeois, Ste-Foy, entre 2 et 6 heures. quo-14

SERVEUSE avec expérience demandée, chiffre de soir. S'adresser à 3005 Chemin Ste-Foy. quo-13

AIDE-CUISINIERE avec expérience, pour le soir, restaurant Miami, 986 3e Avenue, 322-4277. quo-15

HOTESSES demandées, pour service de distributrices automatiques, âgées de 20 à 40 ans, salaire selon qualifications, tél. 655-8231, Mme Lizotte. quo-16

PERSONNE demandée, 25 ans et plus, pour laver de la vaisselle dans un laboratoire de cosmétiques, à Ste-Foy, entre 9 et 5 heures 656-6777. quo-14

SERVEUSE de soir demandée, s'adresser au Restaurant Normandin, 2075 boulevard Père Lelièvre, Duberger. quo-12

FEMME de ménage demandée, 4 jours par semaine, 8 heures à 4 heures p.m., très bon salaire, 1283 Place de Merici, 681-4739. quo-16

SERVEUSE de soir demandée, s'adresser au Restaurant Normandin, 2075 boulevard Père Lelièvre, Duberger. quo-12

FEMME de ménage demandée, 4 jours par semaine, 8 heures à 4 heures p.m., très bon salaire, 1283 Place de Merici, 681-4739. quo-16

SERVEUSES demandées temps plein ou partiel, entre 25 et 35 ans, avec expérience, s'adresser en personne à 3646 Chemin Ste-Foy. quo-15

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

VENDEUSE pour représenter une nouvelle ligne de bijoux. Nous avons $50,000. de marchandises à vendre, livraison immédiate, voiture nécessaire, quelques heures par jour. Pour informations: 651-7472 ou 529-7853. quo-14

JEUNE fille demandée pour travail dans agence de voyages, possibilité de logement. Tél. 524-0705. quo-17

SECRETAIRE à temps partiel bilingue de préférence mais anglais essentiel, dactylo, bonne de livres élémentaire, salaire généreux basé sur expérience. Ecrire dept 736, Le Soleil G1K 7J6 quo-17

353 INFIRMIERES-GARDES-MALADES

LE Service de Personnel de Soins demande des préposées aux malades, aussi besoin urgent d'auxiliaires en nursing. Tél. 651-5217, 651-8315. quo-19

358 SERVICE DOMESTIQUE

AIDE familiale demandée, pour travail à l'année, bon chez-soi, après 6 heures, 842-4951. quo-3

HOMME seul avec un enfant en appartement à Ste-Foy, cherche dame sérieuse d'âge mûr(e), avec références, pour tenir maison, logée, $40. semaine, soir 651-9526. quo-15

FILLE demandée, Sillery, pour ouvrage général, références exigées. 688-0892. quo-15

FILLE-mère ou fille, garder enfant 2 1-2 ans, peut coucher, Lévis, 833-0834. quo-15

GOUVERNANTE demandée, personne sérieuse et fiable, pour garder 2 enfants d'âge scolaire et enfant 2 ans, du lundi au vendredi, logée, nourrie. Tél. 667-4171, 253-4967. quo-3

ST-AUGUSTIN, aide familiale demandée, fille, chambre seule, 2 enfants, logée, nourrie, salaire à discuter, 681-7030 ou 878-9902. quo-15

AIDE FAMILIALE, Bolsenatel, 2 enfants, 8h à 5h, 822-0375 après 5 heures. quo-15

985, CHEMIN St-Louis, ménagère demandée pour couple d'adultes, 683-0556. quo-15

FILLE-mère, femme, région extérieure de Québec, bon chez soi, chambre seule, fins semaine libres, Cap-Rouge, fillette 1 an, expérience nécessaire, travaux d'entretien ménagers, acceptons frais interurbains, 529-4545, 651-2042. quo-16

IMMEDIATEMENT pour travail général dans maison moderne, chambre et bain privée, doit être prête à faire tous les travaux ménagers et à rester au moins 6 mois, salaire $160. par mois avec augmentation si satisfaisant. Ecrire, Mrs. F.P. Shapero, 25 Timberlake Drive, Downsview, (Toronto), Ontario. quo-13

AIDE-MENAGERE demandée, Lorettaville, 842-7759. quo-15

AIDE FAMILIALE demandée, Charlesbourg, logée, nourrie, du lundi au vendredi. Tél. après 6 heures, 626-8891. quo-19

AIDE familiale aimant les enfants demandée pour 2 mois, cause maladie, références exigées, 4 enfants, 651-4701 fins semaines 875-9600. quo-13

AIDE familiale demandée à Ste-Foy, 2 enfants, bonne condition, 651-2237 après 4:00 heures, jour 658-4926. quo-14

AIDE familiale demandée, Ste-Foy, bonnes conditions, après 5 heures 651-7812. quo-19

DESIRE femme ou jeune fille, pour garder deux enfants, 4 jours lundi au jeudi, 11 heures à 5 heures, après 5 heures 658-5439. quo-14

AIDE familiale demandée immédiatement, 5 jours par semaine, 663-4100. quo-15

URGENT, gardienne pour 2 enfants, Ste-Foy, 5 jours semaine ou moins, un peu d'anglais, 651-3122. quo-19

JEUNE fille avec expérience pour s'occuper d'un nouveau-né et d'un enfant de 2 ans. Chambre privée et salle de bains. Salaire initial de $125. par mois. Ecrire à Mrs. J. Biderman, 49 Forest Park Cr., Thornh

359 SERVICE DE GARDERIE

A TOUTES LES MAMANS

POUPONNIÈRE pour bébés de la naissance à un an. 667-5537. quo-3

ST-PIE X, naissance à 5 ans, journée, semaine, mois. 667-7475. quo-27

BEAUPORT, garderais enfants, du matin au soir, bons soins, 663-4247. quo-1

DAME garderait enfants, journée, semaine, Charlesbourg, 628-1287 ou se présenter le matin, à 1105 47e Rue est. quo-8

CHARLESBOURG garderais enfants, bons soins, milieu familial, maison sevrée. 623-0528. quo-27

LES SAULES, garderais enfant, lundi au vendredi, expérience, 527-2980. quo-3

DUBERGER, garderais enfant de 2 à 5 ans, références, 527-9168. quo-4

ST-PASCAL, garderais enfants, lundi au samedi. 667-6895. quo-4

COURVILLE garderais enfants du matin au soir, bons soins, 663-4796. quo-14

DAME, St-Pascal, garderait enfants, à la journée, 325-1917. quo-14

VANIER, rue Plante, garderais bébé, journée, semaine, bons soins, 683-8963. quo-5

JARDINS BELVÉDÈRE, GARDERIE D'ENFANTS, 964 MONCTON, TEL. 683-8808. quo-7

DAME de Ste-Foy, garderait enfant à la journée. Tél. 658-1755. quo-16

GARDERAIS enfant journée ou semaine, 523-0101. quo-14

12ÈME RUE, garderais enfant, $3, par jour. Tél. 525-8082. quo-7

GARDERAIS enfant, journée, semaine, fin semaine, $4. par jour, 527-0456. quo-19

ORSAINVILLE, garderais enfants à la journée, 626-5980. quo-19

GARDERAIS enfant, à la journée ou à la semaine, 523-2889. quo-19

GARDIENNE pour un enfant de 4 ans, Ste-Foy, Parc Nelson, 5 jours par semaine, 7.50 à 5 heures. Tél. 656-9960 après 5 heures. quo-15

BIENVENUE, enfants bas âge, sécurité, bien être, Haute-Ville, 527-6257. quo-19

TRÈS joli sous-sol, aménagé, pour garder enfants, à la journée, ou la semaine. 842-8894. quo-19

365 HOMMES DEMANDENT EMPLOI

MENUISIER

EXECUTANT rénovation sous-sol, finition, roff, maison, 688-1892, 688-0415. quo-19

MENUISERIE générale, finition sous-sol, armoires modernes, estimé gratuit, 683-4791. quo-5

MENUISIER ferait maison roff, sous-sol, finition, 683-0629. quo-22

MENUISIER prendrait réparation de tout genre, finition sous-sol, 626-0721. quo-21

PRENDRAIS ouvrage salle bains en céramique, réparation ciment, stucco, 523-8503. quo-21

MENUISIER d'expérience, prendrait tous genres travaux, rénovation sous-sol, armoires, 872-3929. quo-22

PEINTRE, PRIX SPÉCIAUX, APPARTEMENT PAS MEUBLE, GARANTIE. 667-7776. quo-27

JE FAIS tenue de livres, et comptabilité générale. 842-9638. quo-23

MENUISIER 20 ans d'expérience, ouvrage général, travail garanti. Tél. 683-0661. quo-28

PLOMBIER prendrait réparation, plomberie et chauffage, estimation gratuite, 822-1300. quo-3

HOMME avec loader ferait enlèvement de neige, entrées, stationnements, 842-3127. quo-3

PEINTRE offre services peinture, tapisserie, travail compétent, satisfaction garantie, 522-6832. quo-13

PEINTRE, réparations de plâtre, tirage de joints, tapisserie, 681-2458. quo-15

MENUISERIE générale, finition sous-sol, armoires modernes, estimé gratuit, 663-4791. quo-7

MENUISIER finition, longue expérience, garantie, références, satisfaction 843-1147. quo-16

MENUISIER dessinateur prendrait travaux, finition sous-sol, heure, contrat, 623-3020. quo-24

MENUISIER prendrait tout genre d'ouvrage en construction, finition, 837-3184. quo-13

HOMME de ménage, dans maison privée ou édifices commerciaux, 842-9683. quo-15

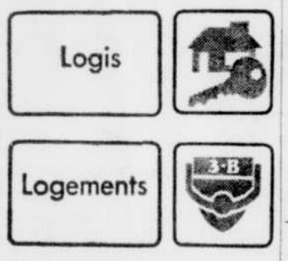
PRENDRAIS comptabilité générale, commerciale, industrielle à temps partiel, Québec et banlieue, M. Bélanger 845-3016. quo-16

MENUISIER prendrait tous travaux, heures, contrat, estimé gratuit, 628-3412, 837-2500. quo-26

366 FEMMES-FILLES DEMANDENT EMPLOI

DAME prendrait ouvrage de bureau, de dactylo à domicile. 628-2766. quo-13

SOUFFLEUSE Yardman, 7 forces, état neuf, $825., 381 des Sables. quo-19



409 LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

PLACE HENRI IV

LOGEMENTS MODERNES
PISCINE EXTERIEURE
UN MOIS GRATUIT
LIBRES IMMEDIATEMENT
3200 BL. PERE LELIEVRE
LES SAULES

4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, meublés si désiré, tapis mur à mur, chauffés, éclairés, près école, 529-0597, 688-1066. quo-5

2 MOIS GRATUITS

NEUFCHATEL, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, stationnement avec prise, accommodation sur les lieux, service de conciergerie, seulement $120. par mois. 842-9659. quo-10

2 1-2 PIÈCES

LES SAULES, meublé si désiré, chauffé, eau chaude fournie, près de tous les services, stationnement avec prise de courant. 527-1619. quo-10

APP. A LOUER AU MOIS

2 1-2, $115., 3 1-2, $120., 4 1-2, $135., chauffés, éclairés, 1 mois gratuit, construction neuve, 842-1020, 688-1624. quo-15

ETUDIANTS MARIES

JEUNES professionnels, maisons en rangée, 3 1-2 pièces, à partir de $157 (électricité, chauffage, stationnement compris), 15 minutes de l'université, 681-4452, soir 527-4374. quo-27

LOGEMENTS NEUFS

NEUFCHATEL, 3, 4 1-2, 5 pièces, occupation immédiate, voisin centre d'achats, stationnement, concierge, 843-2125. quo-29

NEUFCHATEL

1 1-2 MEUBLE, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $105., 842-6746, 658-1194. quo-1

APP. A LOUER AU MOIS

2 1-2, $115., 3 1-2, $120., 4 1-2, $135., chauffés, éclairés, 1 mois gratuit, construction neuve, 842-8700. quo-10

NEUFCHATEL, 4 1-2 pièces, meublé, chauffé, Sorentim Ltée, courtier, jour 529-4921, soir 842-0512. quo-15

NEUFCHATEL, très beau 4 1-2, éclairé, chauffé, 24 Normandie, 843-2970, 842-2782. quo-15

SAULES, duplex, 6 1-2 pièces, chauffé, éclairé, Carré Ader, $165., 683-5744. quo-16

DUBERGER, 3, 4, 5, tapis, stationnement, face centre d'achats, 683-1478. quo-16

DUBERGER, 1 mois gratuit, réduits, neufs, 3, 4, 5 grands, meublés ou non, tapis, stationnement, face centre d'achats, 688-9406, 683-1478. quo-19

4 1-2 MEUBLES si désirés, 843-2319, ou 872-9566. quo-20

CARRÉ Dallaire, arrière centre d'achats, libre immédiatement, $120., stationnement, entrée laveuse, sécheuse, eau chaude, chauffé, 842-2802, 658-0194. quo-3

BOULEVARD Bastien, 3 1-2 pièces, entrée laveuse, sécheuse, libre, 842-2746, 842-2464. quo-26

CARRÉ Dallaire, arrière centre d'achats, 4 1-2, $120., libre immédiatement, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, chauffé, eau chaude fournie, 842-3083. quo-3

409 LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

NEUFCHATEL
LOGEMENTS NEUFS
UN MOIS GRATUIT
OU
LOCATION AU MOIS
660 BOUL. BASTIEN
40 ST-FRANCOIS

4 1/2, 3 1/2, 1 1/2, meublés si désiré, tapis mur à mur, chauffés, éclairés, près centre d'achats.

842-1020, 842-3164

dis-21

NEUFCHATEL, 3 pièces, meublé, éclairé, $130., 655-1561. quo-21

LES SAULES, flat neuf, entrée salle bains seule, tél. 527-1431. quo-30

COOP Habitat, Neufchâtel, vous offre maison en rangée, 5 1-2, 6 1-2, 7 1-2 pièces, libre immédiatement, 842-0886. quo-26

3 PIÈCES, plus cuisinette, bain, $85. Tel. 529-0005, soir 527-7829. quo-29

2 1-2 PIÈCES, meublé, chauffé, très propre, stationnement, moderne, 683-1085, après 4 heures. quo-27

2 PIÈCES, meublé, entrée seule, face centre d'achats Duberger, 626-0713. quo-1

4 PIÈCES chauffé, 1er décembre, flat 2 1-2 pièces meublé, immédiatement, 2092 Boul. Masson, app. 6. quo-12

NEUFCHATEL, boul. Martel, 4 1-2 pièces, $80. Tél. 842-6213, 842-0691. quo-20

SOUS-LOUER, Neufchâtel, 2 pièces, meuble., tout compris, libre 1er décembre, jour 842-6191, soir après 7 heures 843-2177. quo-15

SAULES, modernes, chauffés, éclairés, eau chaude, stationnement, 4 1-2, $138., $135., 5 1-2, $147., $155., 681-0071, 527-4881. quo-4

REDUITS, 3 1-2, 4 1-2, meublés désiré, électricité, 1880 Carré Ader, 683-1199. quo-4

NEUFCHATEL, 3 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, 842-3770. quo-14

5 PIÈCES, 3 chambres, libre 1er décembre, chauffé, éclairé, stationnement, tous services inclus, appelez 527-8506. quo-5

NEUFCHATEL, Château d'Eau, 4 1-2, chauffé, éclairé, stationnement, $135., 842-0691. quo-21

3 1-2 PIÈCES, moderne, chauffé, éclairé, meublé ou non, $95. par mois, 681-1097 ou 527-7208. quo-7

LES SAULES, jumelée, 6 pièces, libre immédiatement, non chauffée, 651-6738. quo-1

RÉDUIT, construction neuve, 3 1-2, grand, tapis, stationnement (prise courant), face centre d'achats, 60 Alger, 871-9290. quo-10

DUBERGER beau 3 1-2 pièces, très près centre d'achats, libre, 527-3102. quo-19

NEUFCHATEL, 4 1-2 pièces, neuf. Tél. 842-6593 ou 842-7682. quo-10

410 CHAMPLAIN

IMMEUBLE REFAIT A NEUF

PRÈS Château, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, meublés ou non, 656-6192. quo-15

VIEUX QUEBEC

1 1-2, 3 1-2 PIECES, chauffés, électricité, eau chaude comprise, de $160. à $140. mois, jour 692-6021, soir 626-3849. quo-27

PRÈS Hôtel-Dieu, 8 Collins, 3, 4 pièces, semi-meublés, rénovés, chauffés, tapis, 692-2595 soir. quo-31

RUE Laval, 3 pièces, chauffé, non meublé, eau chaude à l'année, endroit paisible. Tél. 684-9923. quo-17

PRÈS Hôtel-Dieu, 8 Collins, 2, 4 pièces, semi-meublés, rénovés, chauffés, tapis, 692-2595 soir. quo-28

PRÈS Hôtel-Dieu, 3 pièces, meublé, 11 Côte Dinan, app. 3. quo-19

2 1-2 SEMI-MEUBLE, rénové, tapis, tous services inclus, 10 Ste-Ursule, app. 2, s'adresser concierge, 658-1826. quo-29

ST-VALCL, 4 pièces, meublé, bain, 220, frais paint, tapisserie, 692-0697. quo-5

DEUX logements de 5 pièces, chauffés, un au premier, $125., un au troisième $110., 4 pièces, chauffé, $89., 842-6232, 692-1557. quo-6

3 1-2 PIÈCES, 2ième étage, chauffé, eau chaude et électricité fournies, très propre, $165. par mois, 71 d'Auteuil, s'adresser à app. 1, 688-0113, après 5h. 837-1178. 146-17

15 RUE Perland, 8 pièces, 2-3e étages, $100. par mois, non chauffé, salle de bains, eau chaude, 2 mois gratuits et matériels fournis pour réparation du logement, 688-0113, après 5h. 837-1178. 146-17

RUE St-Michel, face au complexe G (parlement), 2 pièces, tout compris, $115., 522-1533, 527-8102. quo-18

411 LIMOILOU

PLACE
DES SEIGNEURS

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces
— piscine, tennis, badminton
— tabagie, salon coiffure
— chauffage, électricité inclus dans prix du loyer.

626-3513 626-5352

dis-13

PRES CENTRE
D'ACHATS
CANARDIERE

COIN D'ESTIMAUVILLE ET MGR GAUTHIER

3, 3 1-2 PIÈCES, meublés si désiré, tapis, insonorisés, intercom, piscine, sauna, stationnement. 667-2597, 681-8151. quo-16

PLACE
STE-ODILE

3, 4 PIÈCES, meublés si désiré, insonorisés, tapis, intercom, ascenseur, piscine, sauna, téléchâle, stationnement intérieur.

626-7447.

PLACE
CONCORDIA

3, 4 ET 5 pièces, meublés si désiré, piscine intérieure, ascenseur, intercom, stationnement intérieur.

623-0671

PRES ENFANT-JESUS

2, 3 PIÈCES, meublés, piscine intérieure, intercom, chauffés, eau chaude fournie, 2280, Mont-Thabor.

529-3101.

18EME RUE

QUANTITE LIMITEE
3 PIÈCES $85., MEUBLES $110., CHAUFFÉS, PISCINE, STATIONNEMENT.
661-3652, SOIR 663-9077 OU 667-4202. quo-20

ST-PASCAL

1 1-2, 2 1-2, 3 MEUBLES SI DESIRE, 4 1-2, 5, NEUFS, MODERNES, PRÈS CENTRE D'ACHATS, HOPITAUX, STATIONNEMENT, INTERCOM, BUANDERIE, INF. 1780, ERNEST-LAPOINTE, APPARTEMENT 100, JOUR 661-5652, SOIR 667-4202 OU 652-9077. quo-6

LIMOILOU

3 1-2 PIÈCES, meublé, tout service compris, 525-6386, 667-6833, 628-3943. quo-16

RUE BRUNEAU
3 - 4 - 4 1-2 PIECES
DE $100. à $125.

CHAUFFE, piscine, stationnement intérieur, 2305 Bruneau, app. 1, 667-4202. quo-3

PRES HOPITAL
ENFANT-JESUS

REDUIT, 3 1-2 pièces, meublés si désiré, stationnement, buanderie, concierge, libres immédiatement, 2336 Mont-Thabor, 529-3579. quo-12

ST-ALBERT TOUT COMPRIS

COIN 1re Avenue, des Frênes, 3, meublé neuf, $120., 626-3824. quo-27

STE-ODILE, LUXUEUX

GRAND 4 1-2, des Pins, Sapinière, insonorisé, construction béton, 628-2797, 626-5459. quo-30

411 LIMOILOU

BOUL.MONTMORENCY
5 PIECES

CHAUFFAGE, eau chaude, électricité incluse dans loyer, tel. jour, 661-5602, 663-9077, soir 667-4202. quo-23

LIBRE, 4 PIECES

NON chauffé, 1er plancher, près hôpital, 656-1196. quo-4

ST-PIE X

5 PIECES, chauffé, demi-sous-sol, entrée laveuse, sécheuse face école, église, $125., 663-7350, 688-1244. quo-6

LOGEMENTS NEUFS
PRES HOPITAL ENFANT-JESUS

3 1-2 PIÈCES, buanderie, stationnement, concierge, occupation immédiate. Tél. 522-6082. quo-6

4 1-2 PIÈCES, balcon, entrée laveuse sécheuse, libre décembre, 667-1944, 667-5060. quo-6

LOGEMENT 4 pièces, s'adresser à 850 1e Rue, 525-8851. quo-16

STE-ODILE, 2 1-2, 4 pièces, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, buanderie, près église, école, autobus, 623-3948. quo-15

STE-ODILE, 4 1-2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, soir, 626-7115, jour, 643-6851. quo-15

3, 4 PIÈCES, $80., $100., stationnement, buanderie. Henri-Bourassa, 529-5606. quo-17

ST-PIE X, 4 pièces, stationnement, laveuse, sécheuse, $120., chauffé, près école, église, 667-1612, 663-6806. quo-19

A SOUS-louer, demi-sous-sol, 3 1-2 pièces, meublé et chauffé, près hôpital St-François d'Assise. Tel. 524-2168 ou 524-1157. quo-19

ST-PASCAL, 3 et 4 pièces, meublés, chauffés, eau chaude fournie, $130. par mois, libres immédiatement. Tél. 661-9270. quo-20

4 PIECES, demi-sous-sol, non chauffé, 275 de la Naudière, 523-5889. quo-15

STE-ODILE, magnifique 4 1-2 pièces, prix très raisonnable, libre 15 décembre. Tél. 626-8003. quo-6

PRES hôpital Enfant-Jésus, St-Michel, 2, 3, 4, neufs, tapis, ascenseur, sauna, intercom, terrasse, 661-2001. quo-19

LOGEMENT 3 pièces, meublé, face Que-Rue Resi-Vis. Tél. 821-1379. quo-19

1er DÉCEMBRE, magnifique 4 pièces, $130. près Fairo, 529-5513, 651-3047. quo-19

3 PIÈCES, non chauffé, 286 3e Avenue, 661-3236 ou s'adresser à 284 5e Avenue. quo-21

ST-PASCAL, 1er décembre, 2 1-2, chauffé, éclairé, $95., 661-2354. quo-26

3 GRANDES pièces plus salle de bains, 220, très propre, 2ème étage. Tél. 661-6163. quo-21

ST-PIE X, 4, 4 1-2, chauffés, laveuse, sécheuse, peinture fraîche, stationnement, 1 mois gratuit, 667-6406. quo-21

LIMOILOU, 3 pièces, meublé ou non, chauffé, stationnement, près des hôpitaux, 524-9226, 524-6375. quo-22

RUE Colombière est, 4 1-2, chauffé, tapis, 1er étage, 524-5765, 626-0832. quo-23

LOGEMENTS neufs, 315, 25e Rue, 3, modernes, chauffés, eau chaude, tapis, stationnement, 527-8668, 524-5311. quo-23

PRES hôpital St-François d'Assise, 3 pièces, meublé, $125., mois, 523-2140. quo-24

3 PIÈCES chauffé, 1er plancher, $130. mois, 300 Sapinière-Dorion est, 626-2363. quo-26

TRÈS grand 5 pièces, libre immédiatement, s'adresser à 2335 Bruneau, app. 1, 667-4202. quo-26

4 1-2 PIÈCES, libre, semi-meublé, $170., piscine, stationnement intérieur, 683-9980. quo-27

1 1-2, MEUBLE, chauffé, propre, entrée privée, $60. mois, 529-8015. quo-27

4 PIÈCES, très moderne, entrée laveuse, sécheuse, 2e étage, $110. par mois, 661-6721. quo-27

3 PIÈCES chauffé, eau chaude, balcon, 661-1781, 529-9111, local 203. quo-14

4 PIÈCES, chauffé, paroisse Ste-Odile, 2825 Liverpool, app. 7, 626-9276. quo-19

ST-FRANÇOIS d'Assise, 3 pièces, 653-1943, 529-3871, après 5 heures. quo-29

2, SAPINIERE-DORION, un 5 1-2 pièces, tapis mur à mur, stationnement, 1er étage, 626-6208. quo-29

7 GRANDES pièces, chauffé, $169. mois, 667-0976. quo-29

5 PIÈCES, non chauffé, libre, stationnement, 681-4585, s'adresser 1417 d'Assise. quo-30

LOGEMENT moderne, 5 pièces, eau chaude fournie, 2 balcons, service conciergerie, proximité centre d'achats La Chaudière, s'adresser 2295 boul. Montmorency, app. 5, M. Brisebois. quo-3

629 - 3EME AVENUE, 6 pièces, chauffé, $170., 525-0427, 683-7474. quo-3

5 PIÈCES, non chauffé, très propre, Cascade eau chaude, 527-1254. quo-3

6 PIÈCES, 3e étage, salle bains, 520-6067. quo-8

3 1-2 PIÈCES, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, tapis mur à mur, près hôpital St-François d'Assise, 529-6985. quo-3

4 1-2 PIÈCES, chauffé, eau chaude fournie, $120. mois, 667-6812. quo-4

ST-PASCAL, beau 4 pièces, chauffé, entrées laveuse, sécheuse, près autobus, libre 1er novembre, $105 mois, à sous-louer, 845-1648 soir. quo-4

LOGEMENTS 2, 3 et 6 pièces, St-Pascal, chauffés, $160. par mois, 667-4357. quo-13

BOUL. BENOIT XV, 4 pièces chauffé, $100., libre immédiatement, 626-4307. quo-4

ST-ALBERT, 2 1-2 pièces, meublé, $115., 623-2417, 623-1972. quo-4

ST-FRANCOIS d'Assise, 6 pièces, 622-2366, 658-2849. quo-4

4 1-2 PIÈCES, salle de bains, chauffé, 1400 La Vérendrye, 1er étage, app. 4, 667-4161. quo-17

ST-PIE X, 3 pièces meublé, chauffé, éclairé, $75. Tél. 622-3267. quo-14

STE-ODILE, 4 pièces, $135., eau chaude fournie, porte-patio, casier, stationnement, conciergerie, s'adresser 85 ouest Sapinière-Dorion, app. 1. Tél. 628-3604, 623-5743. quo-4

4 PIÈCES, non meublé, chauffé, $98., libre 1er décembre, avant 5 heures, 529-2047. quo-14

3 PIÈCES, chauffé, frais peint, $80. mois, 623-1469. quo-5

ST-ALBERT, grand 4 1-2 pièces, balcon, stationnement, tout inclus $140., libre, jour, 628-5101, soir, 626-9850. quo-4

4, CHAUFFE, rez-de-chaussée, près Enfant-Jésus, $150., 529-1468. quo-18

FLAT meublé, 2 1-2 pièces, $110. par mois, 1699 Jeanne-Mance, jour 529-1165, quo-15

ST-ALBERT LE GRAND

302 DES LILAS est, près Galeries Charlesbourg, 4 1-2, chauffé, entrée laveuse-sécheuse, $118., 626-7022, 653-3658. quo-6

5 PIÈCES, sous-louer, 1er, meublé, chauffé, éclairé, $120., 524-8248. quo-16

3 PIÈCES, chauffé ou non, libre immédiatement, stationnement, coin 1ère Rue et 7e Avenue, 529-7935. quo-7

ST-PASCAL, 4 pièces, chauffé si désiré, libre immédiatement, 663-7044, 661-3255. quo-16

$100., DEMI-sous-sol, 4, chauffé, eau chaude, Mailloux, 626-7598. quo-7

NEUFS, modernes, 3 1-2, 4 1-2, meublés ou non, tous services inclus, 1 mois gratuit, 626-8458. quo-4

4 PIÈCES 1er étage, non chauffé, eau chaude, $75. par mois, 351-6ème Rang, 688-0113, après 5h. 837-1178. 146-17

3 PIÈCES, 26e Rue, libre immédiatement, 529-5627, ou 527-7922. quo-19

TRÈS grand 5 pièces, non chauffé, repeint, 626-4156. quo-19

ST-PASCAL, 5 pièces, chauffage électrique, 2ème étage, près hôpital, 661-3760. quo-15

ST-PAUL Apôtre, 4 pièces, entrée laveuse, sécheuse, libre immédiatement, 529-2830. quo-19

DÉCEMBRE, 5 pièces, salon double, 2 chambres, 626-2342, soir. quo-19

STE-ODILE, 4 1-2, 5 1-2, libres, $130., $140., chauffé, eau chaude, stationnement, 628-0321. quo-16

1 1-2, 2 1-2, 4 1-2, CHAUFFÉS, éclairés, tapis, balkyeuse centrale, neufs, près hôpital, occupation janvier, 688-1624, 842-1692. quo-16

412 MONTCALM

LE CONFORT TOTAL

PARC SAMUEL HOLLAND
681-4601

dis-12

LE MONTMORENCY

SOUS-LOUER, 3 1-2 pièces, 525-9432. quo-15

CHATEAU ST-LOUIS

4 PIÈCES, vue sur fleuve et Laurentides, ascenseur, portier, gardien de nuit, téléchâle, stationnement, informations: 525-2993. quo-5

PRES HOLLAND, ST-CYRILLE

MAISON 7 pièces, chauffé, rénové, foyer, buanderie, garage, $325., 681-6389. quo-16

MURRAY, Fraser, 2 1-2, 3, garçonnière meublées si désiré, 527-8997. quo-16

3 1-2 PIÈCES, près Belvédère et des Braves, $140. mois, 681-0782. quo-15

412 MONTCALM 412 MONTCALM

La tranquillité et le confort d'un appartement "SUR LES PLAINES"

Jardins Mérici

845, CHEMIN SAINT-LOUIS

VUE PANORAMIQUE SUR LE FLEUVE
Terrasse extérieure individuelle, ascenseur, piscine extérieure, garage souterrain, insonorisé, à l'épreuve du feu, concierge. Pour inf.: 688-1630 de 10h.30 A.M. à 9h.00 P.M. Sam. et dim. de 1h.30 à 4h.30 P.M.
BUREAU OUVERT POUR RÉSERVATION DES MAINTENANT - MAQUETTE ET PLANS EN MONTRE.
TRES GRANDS 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4, 5 ET 6 PIECES

(MEUBLES SI DESIRE) AUSSI PENTHOUSE 7 PIECES ET PLUS
OCCUPATION IMMÉDIATE. APPARTEMENTS AUSSI DISPONIBLES POUR LES MOIS A VENIR JUSQU'A MAI 1974

dis-16

412 MONTCALM

LE Laurier, 600 avenue Laurier, choix de 5 pièces, meublées ou non, 622-6814, ou 525-4653. quo-13

ST-SACREMENT, Marguerite-Bourgeois, 1 1-2 pièce, meublée, pour personne âgée, 688-8786. quo-27

1105 BELEVEDERE, 3 semi-meublé ou meublé, libre immédiatement, 527-0088, 661-3652. quo-28

DAUVILLE, luxueux 2 1-2, meublé si désiré, prix avantageux, cuisinière, réfrigérateur, ascenseur, buanderie, stationnement, face hôpital, 1025 Chemin Ste-Foy, 681-7493. quo-4

DE BERNIERES, flat meublé, éclairé, chauffé, entrée privée, 522-8222, 651-9276. quo-28

5 PIÈCES, chauffé, eau chaude fournie, 527-3846, 661-4110. quo-6

LIBRE décembre, 4 pièces, bail jusqu'au 30 avril 1974, $170. incluant poêle, réfrigérateur, lave-vaisselle, téléchâle, 1069 Raymond-Casgrain. Tél. 683-1838 ou 681-2815. quo-12

2 1-2 PIÈCES, semi-meublé avec tapis, 620 ouest, boulevard St-Cyrille, $125. mois, 651-6905. quo-13

5 PIÈCES, tapis mur à mur, stationnement, $200., 527-9089. quo-7

1193 DES ERABLES, 5 pièces, chauffé, libre 1er décembre, 683-7474. quo-7

SOUS-LOUER, rue Frontenac, 4 1-2, chauffé, libre 1er décembre, $135., cause départ, 683-8504. quo-19

620 AVENUE CHOUINARD, 2 1-2 PIECES, MEUBLE, LIBRE, 527-5973. quo-19

SOUS-LOUER 4 1-2, semi-meublé, libre, aussi ameublement à vendre, rue Raymond-Casgrain, 683-4763 ou voir concierge 1050 Raymond-Casgrain. quo-19

837 PERE Albanel, 1er décembre, 1er plancher, beau 6 pièces, chauffé, eau chaude, clair de neige et vidanges, bien éclairé, $150. mois, possibilité garage, 524-3109. quo-14

QUELQUES LOGEMENTS ENCORE DISPONIBLES
350, CHEMIN STE-FOY
TEL.: 681-4601
(681-2583)

Bolduc et Associés Inc.
(propriétaires)

Place Samuel De Champlain

dis-13

413 ST-JEAN-BAPTISTE

QUARTIER LATIN

3 PIÈCES, très propre, rue St-Stanislas et rue St-Jean, $120. et $70., chauffé, eau chaude. Pour visiter, appelez 692-0347, Montréal Trust, courtier 529-8841. quo-30

2 1-2 MEUBLE, MODERNE

LIBRE immédiatement, $132., électricité incluse, 421 St-Gabriel, app.11, 525-6147. quo-2

DEUX 3 pièces, rue St-Jean, chauffage électricité, 527-1779. quo-15

$115. CHAUFFE, libre immédiatement, 6 pièces, 4ème étage, 870 St-Augustin, soir 651-3874. quo-23

870 RICHELIEU, 5, 6, 7 pièces, $150., $160., $170., 683-7474, 525-6427. quo-16

STE-ANGELE, 4 pièces chauffé, eau chaude, $75. en montant, 524-8908. quo-27

COTE d'Abraham, 6 1-2 pièces, $120. mois, chauffé, 2ème étage, ensoleillé, soir après 6 heures, 832-8259. quo-26

GRANDES chambres, avec réfrigérateur, cuisinière, 754, côte Ste-Geneviève. quo-28

4 PIÈCES, libre immédiatement, 849-3788. quo-3

FLAT 2 pièces, meublé, chauffé, $80. mois, 414 Lavigueur, 525-3521. quo-4

397 ST-JEAN, flat meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 681-8250, 681-5151. quo-4

1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 MEUBLES, 640 rue St-Jean. Tél. 529-5033. quo-8

1 PIECE, $90. par mois, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 872-1719. quo-14

4 PIÈCES, central, sans bain, $45., vend ménage, antiquités, 523-9271. quo-19

2 PIÈCES, meublé, bien chauffé, propre, près Carré d'Youville 523-6307. quo-10

414 ST-ROCH

1 1-2 PIECE, chauffé, éclairé, meublé, 524-7187. quo-11

3 PIÈCES, rue de la Salle, 527-1779. quo-10

4 PIÈCES, salle de bains, 220, pas chauffé, libre, 525-5969. quo-16

2 1-2 PIÈCES, meublé, près gare centrale, 198 est, Arago, s'adresser au concierge, app 111, 524-8318. quo-17

370 LA SALLE, deux 4 pièces, $45., $70., 220, 527-3928. quo-24

APPARTEMENTS 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2, meublés ou non, 524-1194. quo-17

4 PIÈCES, chauffé, entrée laveuse, après 6 heures, 849-8289. quo-21

4 PIÈCES, salle de bains, non chauffé, libre immédiatement, 525-9257. quo-23

RÉDUITS, 3 1-2, 4, 5, meublés désirés, refaits, réservoir, 220, bain, libres, 396 de la Reine. quo-26

DE $35., 3, 4, repeints, 256 de la Reine, 525-5473. quo-26

FLAT 2 1-2 pièces, chauffé, poêle, réfrigérateur, 525-0445. quo-27

LUXUEUX 1 1-2 pièce, télévision, ascenseur, meublé. Tél. 525-0875. quo-13

ST-FRANCOIS est, 4 pièces non chauffé, 220, libre, 522-4900, 683-0122. quo-28

RUE ST-JOSEPH 2 1-2 pièces meublé, chauffé, S'adresser 754 est St-Joseph. quo-30

3 ET 4 pièces à louer, libres immédiatement, 626-1205, 522-5463. quo-4

2 PIÈCES, chauffé, éclairé, meublé, libre, propre, $25. semaine, 626-9289. quo-4

5 PIÈCES, chauffé, non meublé. Tél. 626-3101. quo-4

2 PIÈCES, meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, personnes tranquilles, 529-4788. quo-14

2 PIÈCES, meublé, chauffé, éclairé, $100., 524-7302. quo22

DU PONT, 3 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre, 522-4609, 524-7949. quo-8

1-2 PIÈCE, chauffé, éclairé, meublé, 524-7187. quo-6

RUE CARON, 4 pièces, non chauffé, libre immédiatement, 524-6073, 525-6426. quo-15

LIBRES immédiatement, 3-4-5 pièces, pas chauffés, pour visiter s'adresser 221 de Vérennes, Jacques Gosselin 683-2163, Morin Associés Courtiers. quo-16

4 PIÈCES, non chauffé, eau chaude, sous-sol, 681-8234. quo-7

4 PIÈCES, pas chauffé, $50. par mois, libre immédiatement, 524-1282. quo-12

4 PIÈCES, 378 rue Fleurie. Tél. 523-5441. quo-10

4 PIÈCES, salle de bains, rue de la Reine, $86. par mois. Tél. 527-5624. quo-10

RUE Jérôme, 2 pièces, meublé, chauffé, électricité comprise, 523-4250. quo-19

ST-FRANCOIS est, grand 3 pièces, bain, très propre, chauffé, eau chaude, concierge, libre immédiatement, $100., bureau 525-9776, résidence 522-8569. quo-10

LA SALLE, 2, 4, pièces, salle bains, 220, libre, 524-0039. quo-10

4 PIÈCES, chauffé, eau chaude, $125. par mois, 312 De la Couronne, pour visiter téléphoner 639-1010 demander M. Toms. quo-10

415 ST-SAUVEUR

5 PIÈCES, eau chaude, chauffage, $55., 396 Boisseau, 525-8787, 525-8542. quo-29

3 PIÈCES, avec solarium, réservoir eau chaude, 681-9285. quo-29

1 ET 2 pièces, chauffés, meublés, chauffés, appelez 849-3788. quo-30

4 PIÈCES salle bains, 220, téléphonez à 524-5896 ou 527-0425. quo-1

RUE Dollard, 6 pièces, chauffé, libre immédiatement 2ème étage, 524-4766. quo-3

372 NAPOLEON, 5 pièces, $78., 1er plancher, 220, entrées laveuse-sécheuse, libre 1er décembre, 525-6178. quo-22

5 PIÈCES, plus salle bains, 2e étage, libre immédiatement, 667-0510. quo-13

3 1-2 PIÈCES, 220, bains, eau chaude, semi-chauffé, remise, 527-0281. quo-5

4 PIÈCES, libre, pas chauffé, $40. par mois. Tél. 625-5212. quo-18

4 PIÈCES, salle de bains, eau chaude, libre, appelez 522-6897. quo-13

ARAGO, 4 pièces, non chauffé, 1er étage, 220, $45., 842-5967. quo-16

4 GRANDES pièces, non chauffé, libre, $60., 524-9170. quo-16

1 NON chauffé, 1 mois gratuit, 781 St-Vallier ouest, 626-5012. quo-13

180 ST-LUC, logements 3 et 4 pièces, chauffés, 522-1316. quo-7

4 1-2 PIÈCES, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, libre décembre, $90., 681-9294. quo-13

PRÈS centre industriel St-Malo, monsieur seulement, avant 6 heures 681-3537. quo-14

4 1-2 PIÈCES, non meublé, chauffé, Rue Arago, libre immédiatement, 622-4431 ou 527-8023. quo-19

2 1-2 MEUBLE ou non, salle bains, chauffage électrique, jour, 843-4186. quo-15

445, RUE Hermine, 3e étage, $50. par mois, nouvelle gratuit, 844-1212. quo-19

1 1-2 PIECE, meublé, chauffé, éclairé, propre, libre, près hôpital, 623-2987. quo-10

416 CHARLESBOURG

3 1-2 NEUF, entrée laveuse sécheuse, tapis, chauffé, éclairé, 628-0800. quo-4

UN 4 1-2 pièces, non meublé, libre, $125., chauffé, tapis, 623-0427. quo-3

UN mois gratuit, 3 pièces, semi-meublé, chauffé, $120. mois, coin 7de Rue, 1re Avenue, 626-0198. quo-7

GRAND 4 1-2, chauffé, tapis, stationnement, 1er décembre, $125., 623-3009, 623-2668. quo-19

SOUS-LOUER, 5 pièces, entrée laveuse, sécheuse, $135. par mois, 1er étage, 626-6157, 623-7651. quo-19

2 1-2 PIÈCES, meublé, éclairé, chauffé, stationnement, 628-2661. quo-19

GRAND 5, libre fin novembre, chauffé, stationnement, vue sur la ville, balcon, $135., 626-6157., 623-7651. quo-17

A SOUS-LOUER, 4 1-2 pièces, libre immédiatement. Tél. 628-4820. quo-17

RESIDENCE privée, 2 1-2 pièces, neuf, meublé, $90. mois, 628-8248, 827-3868. quo-10

417 RIVE-SUD

CHARNY

APPARTEMENTS, Le Duc, 3 pièces, neuf, meublé style futuriste, terrain boisé avec parc pour repos, 832-0355, aussi 6 pièces à St-David, 833-2747. quo-22

ST-ROMUALD

LIBRE immédiatement, 4 pièces, chauffé, éclairé, meublé ou non, stationnement, conciergerie, Morin et Associés courtier Jour Jacques Gosselin 683-2163, soir Real Parc 838-6749. quo-16

3 PIÈCES, meublé, Lévis, Lauzon, $65., tout compris. 837-0650, 837-1842. quo-17

CHARNY, 3 1-2 et 5 pièces, de $130. à $150. par mois, tous les services sont inclus. 832-6122, 839-4871, 990-0953. quo-13

CHARNY, 4 pièces, chau

420 BANLIEUE

ORSAINVILLE

PLACE DES ROSES

Logements modernes, meubles ou non, 1½-2-3½-4½-5½ pièces, stationnement et prise de courant extérieure, chauffage, tapis, intercom, antenne de télévision, piscine, badminton, service de concierge, buanderie. Près église, école, polyvalente, centre d'achats, arrêt d'autobus. Occupation immédiate. Informations:

4240 DES SAUGES, ORSAINVILLE
623-4523

dio-13

VILLE DE VANIER

3 1-2 - 5 1-2 NON meublé, ventilation, tapis, $120. - $130., chauffé, éclairé, 683-5377, Montréal Trust, courtier, 529-8841. quo-21

$125., 3 1-2

MEUBLÉ tapis, chauffé, 2285 rue Petitclerc, 993-9519. quo-20

BEAUPORT

JOLI 4 pièces, non meublé, prix abordable, jour, 529-6756, soir et fin semaine, 667-2589, 623-5746. quo-15

2 1-2 MEUBLE, 4, NON MEUBLE

VILLENEUVE, tapis, prix modique, jour, 529-6756, soir et fin semaine, 661-6957. quo-15

PLACE ROBERT-GIFFARD

4 PIECES, près hôpital St-Michel, chauffé, tapis mur à mur, buanderie, eau chaude fournie, stationnement, $130, aucun appel dépasse 16 heures p.m., 667-4456. quo-7

1 MOIS GRATUIT

MONTMORENCY, 3 pièces meublé, 5 pièces non meuble, 661-9028, 626-6861. quo-19

VANIER, rue Baker, zone résidentielle, luxueux 3 1-2 pièces, neuf, 2e étage, maison jumelée, tranquillité, confort, visible sur rendez-vous, 661-3224, entre 9h et 2h. quo-15

PLACE Bonaventure, Ville Vanier, à louer, logements de 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, et duplex. Tout à l'électricité. Non meublés ou non. Bureaux de location 1355 Bisson. Informations 683-4269, 529-4158. quo-16

BEAUPORT, avenue St-Michel, 4 pièces, rénové, non chauffé, 661-3671. quo-16

VILLE Vanier, 3 1-2, 4 1-2 pièces, non meublé, chauffé, électricité, eau chaude fournie, Sorentin Litée, courtier, jour 529-4921, soir 688-0943. quo-6

GIFFARD, 4 1-2 chauffé, avenue St-David et avenue Royale, 661-5131, 661-2918. quo-15

4 PIECES, moderne, chauffé, eau chaude fournie, $110., 837-0650, 837-1842. quo-15

VILLE VANIER, logements 4 1-2 pièces, chauffés, éclairés, stationnement, 688-0869. quo-15

COURVILLE, 4 1-2 pièces, non meublé, chauffé, Sorentin Litée, courtier, jour 529-4921, soir 661-3355. quo-15

ORSAINVILLE, 2 1-2, 3 1-2 pièces, meublés, chauffés, Sorentin Litée courtier, jour 529-4921, soir 628-2744. quo-15

LORETTEVILLE, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, Sorentin Litée, courtier, jour 529-4921, soir 842-8275. quo-15

ANGE-GARDIEN, 4 pièces, entrée laveuse, séchoise, libre immédiatement, 365., 822-1086. quo-16

NOTRE-Dame-Laurentides, 2 1-2, chauffage électrique, stationnement, service, 849-8873. quo-16

BEAUPORT, 4 1-2 pièces, 5 pièces chauffés, eau chaude fournie, 661-9223. quo-17

ANCIENNE-LORETTE, flat à louer, 2 1-2 pièces, près aéroport, meublé, chauffé, après 6 heures 872-1270. quo-13

BEAUPORT, 4, non meublé, 2 1-2 meublé., Chauffés, électricité, stationnement, 662-4926. quo-17

LOGEMENTS, 3 1-2, 4 1-2 pièces, Beauport, près boul. Capitale, ancien Loretteville, libres immédiatement. Tél. 842-0271. quo-26

ANCIENNE-LORETTE, 4 pièces chauffé, entrée laveuse séchoise, libre, 872-4682. quo-17

BOISCHATEL, 5 pièces non chauffé, libre 1er décembre, 822-1891. quo-19

GIFFARD, rue Auclair, 4 1-2 pièces, chauffé, stationnement, 824-4218. quo-21

VANIER, 3 1-2 meublé, 5 1-2 chauffé, éclairé, $125., $140., libre, 667-2448. quo-21

COURVILLE APPARTEMENTS DANNY 3 1-2 NEUFS, meublés ou non, 667-7465. quo-21

BEAUPORT, 4 1-2 moderne, près boul. Capitale et autobus, 845-1420. quo-20

VILLE Vanier, 3 pièces, pas chauffé, $55, 683-6735. quo-21

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse séchoise, $165, mois, libre immédiatement, 622-7014 ou 661-4830. quo-21

4 PIECES, chauffé, libre immédiatement, $95., près hôpital, 661-8110, 661-6717. quo-21

VILLENEUVE, beau grand 5 pièces, chauffé, tapis, stationnement, $135, 667-5040. quo-22

OSSAINVILLE, 3 1-2 meublé Futuriste, ameublement neuf, $140. par mois, 623-9412. quo-23

STE-FOY, Ancienne-Lorette, $147., 5 1-2, chauffé, eau chaude fournie, laveuse séchoise, stationnement, piscine, 653-3955. quo-23

LORETTEVILLE, 3 1-2 meublé Futuriste, ameublement neuf, $150., 842-4638. quo-23

ST-EMILE, 4 1-2 pièces, libre immédiatement, $73., 659-1578. quo-22

BEAUPORT, rue Delage, 3 1-2 et 4 1-2 pièces, libres immédiatement, chauffés, eau chaude fournie. Tél. 527-5017. quo-23

BEAUPORT, 3 1-2 pièces, zone résidentielle, chauffé, eau chaude fournie, 661-3234. quo-23

5 PIECES, moderne, $125, tout compris. Tél. 837-0650, 837-1842, 661-6077. quo-26

ST-GREGOIRE de Montmorency, 4 pièces, très propre, eau chaude, $45. mois, 88, 161ème Rue, 661-5014. quo-29

ANGE-GARDIEN, neuf, 4 1-2, chauffé, eau chaude fournie, $95., 822-1272. quo-27

4 PIECES, moderne, entrée laveuse, séchoise, chauffé, balcon, stationnement, libre immédiatement, 687-5147. quo-27

CAP-ROUGE, spacieux 4 pièces, entrée laveuse, séchoise, prix avantageux, 683-2592. quo-28

LORETTEVILLE, 3 1-2, meublé, moderne, chauffé, tapis, stationnement, 842-2419. quo-28

ORSAINVILLE, 1er février, 4 1-2 pièces, 1er étage, stationnement très propre, $95. Jour 628-4846, soir 626-5012. quo-28

VILLE Vanier, 3 pièces, 220, stationnement, $65. par mois, 527-8.07. quo-29

ST-PIERRE I.O., 2 milles du pont, 3 1-2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, libre immédiatement, 661-5458. quo-28

1 MOIS gratuit, Villeneuve, Beauport, 3, 4, et 5 pièces, 661-9074 après 5 heures. quo-28

VILLE Vanier, logement 5 pièces, chauffé, eau chaude, libre immédiatement, soir seulement 527-7469. quo-28

GIFFARD, 4 1-2 pièces, moderne, chauffé, eau chaude fournie, libre, 667-6340. quo-28

VAL St-Michel, 4 1-2 pièces, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, entrée personnelle, entrée secheuse-laveuse, 31 Place Bourget, 845-2551. quo-30

GIFFARD, 2485 Bourg Royal, 3 1-2, meublé, stationnement, buanderie, 663-7998, 661-9887

LORETTEVILLE, boulevard des Etudiants, 3 1-2 pièces, tapis, chauffé, eau chaude, 842-5149, 688-6047. quo-29

VILLENEUVE, 4 grandes pièces, eau chaude, 220, stationnement, 663-9600. quo-15

ORSAINVILLE, 2 pièces meublé, 4 et 5 pièces non meublés, libres immédiatement ou décembre, 849-5979. quo-29

ORSAINVILLE, 4 pièces chauffé, près école, 1er étage, $125., 623-5909. quo-29

ANCIENNE-LORETTE, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 695., près hôpital, 661-8110, 661-6717. quo-21

VILLENEUVE, beau grand 5 pièces, chauffé, tapis, stationnement, $135, 667-5040. quo-22

ORSAINVILLE, 3 1-2 meublé Futuriste, ameublement neuf, $140. par mois, 623-9412. quo-23

STE-FOY, Ancienne-Lorette, $147., 5 1-2, chauffé, eau chaude fournie, laveuse séchoise, stationnement, piscine, 653-3955. quo-23

LORETTEVILLE, 3 1-2 meublé Futuriste, ameublement neuf, $150., 842-4638. quo-23

ST-EMILE, 4 1-2 pièces, libre immédiatement, $73., 659-1578. quo-22

BEAUPORT, rue Delage, 3 1-2 et 4 1-2 pièces, libres immédiatement, chauffés, eau chaude fournie. Tél. 527-5017. quo-23

BEAUPORT, 3 1-2 pièces, zone résidentielle, chauffé, eau chaude fournie, 661-3234. quo-23

5 PIECES, moderne, $125, tout compris. Tél. 837-0650, 837-1842, 661-6077. quo-26

ST-GREGOIRE de Montmorency, 4 pièces, très propre, eau chaude, $45. mois, 88, 161ème Rue, 661-5014. quo-29

ANGE-GARDIEN, neuf, 4 1-2, chauffé, eau chaude fournie, $95., 822-1272. quo-27

4 PIECES, moderne, entrée laveuse, séchoise, chauffé, balcon, stationnement, libre immédiatement, 687-5147. quo-27

CAP-ROUGE, spacieux 4 pièces, entrée laveuse, séchoise, prix avantageux, 683-2592. quo-28

LORETTEVILLE, 3 1-2, meublé, moderne, chauffé, tapis, stationnement, 842-2419. quo-28

ORSAINVILLE, 1er février, 4 1-2 pièces, 1er étage, stationnement très propre, $95. Jour 628-4846, soir 626-5012. quo-28

VILLE Vanier, 3 pièces, 220, stationnement, $65. par mois, 527-8.07. quo-29

ST-PIERRE I.O., 2 milles du pont, 3 1-2 pièces, chauffé, éclairé, meublé, libre immédiatement, 661-5458. quo-28

1 MOIS gratuit, Villeneuve, Beauport, 3, 4, et 5 pièces, 661-9074 après 5 heures. quo-28

VILLE Vanier, logement 5 pièces, chauffé, eau chaude, libre immédiatement, soir seulement 527-7469. quo-28

GIFFARD, 4 1-2 pièces, moderne, chauffé, eau chaude fournie, libre, 667-6340. quo-28

VAL St-Michel, 4 1-2 pièces, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, entrée personnelle, entrée secheuse-laveuse, 31 Place Bourget, 845-2551. quo-30

GIFFARD, 2485 Bourg Royal, 3 1-2, meublé, stationnement, buanderie, 663-7998, 661-9887

LORETTEVILLE, boulevard des Etudiants, 3 1-2 pièces, tapis, chauffé, eau chaude, 842-5149, 688-6047. quo-29

VILLENEUVE, 4 grandes pièces, eau chaude, 220, stationnement, 663-9600. quo-15

ORSAINVILLE, 2 pièces meublé, 4 et 5 pièces non meublés, libres immédiatement ou décembre, 849-5979. quo-29

ORSAINVILLE, 4 pièces chauffé, près école, 1er étage, $125., 623-5909. quo-29

ANCIENNE-LORETTE, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $95

LES ANNONCES CLASSEES

SERVICE TELEPHONIQUE DE 12 HEURES PAR JOUR DE 8H30 A 20H30 DU LUNDI AU VENDREDI

Les annonces classées du SOLEIL 529-9231

464 MONTCALM MAISONS SEULES

464 MONTCALM MAISONS SEULES

TRUST GÉNÉRAL courtier québec 688-0630

STE-FOY

3 chambres à coucher, sous-sol fini avec foyer, très beau terrain paysagé, garage, près des centres d'achat, écoles et églises.

Mme Louise B. Brooks 839-4280

PRES DE TOUT

Bungalow, 7 pièces, revenu au sous-sol.

F. Talbot 527-0580

152 LOGEMENTS

Situé à Ste-Foy, construction 1972, tous les services inclus. Comptant maximum requis $150,000. Discrétion assurée. Pour rendez-vous:

André Gagnon 661-9552

PROFESSIONNEL

Magnifique bungalow, pierres, 7 pièces, foyer, garage, libre immédiatement.

Mme J.-J. Lauzon 527-7183

POUR PROFESSIONNEL

(Vue sur le fleuve)

Bungalow, 11 pièces, 30 X 60, 5 chambres à coucher. Sous-sol fini, 2 bureaux, salle de jeux.

Claudette F. Chabot 658-4243

ST-ROMUALD

Magnifique bâtisse de 10 logements, très bien situé, âge: 3 ans, comptant minime requis.

Donald Delisle 524-1393

CHARLESBOURG

Rue Isaac-Bédard, cottage, 2 étages, 9 pièces, garage, très grand terrain.

J.-N.-P. Baillargeon 623-4655

$18,000

Loretteville, attrayant bungalow, 5 pièces, sous-sol fini, endroit tranquille.

Mme Pauline Dionne 658-2517

AUBAINE

Maison de chambres, près du Parlement, revenu brut intéressant, financement possible avec propriétaire.

Emilien Dumas 651-4888

ST-ALBERT

6 logis, rue des Saules Est, 1 logements de 6 pièces pour propriétaire, situé près église, école, prix abordable.

Denis Gaumond 653-3783

PRES CENTRE MGR-MARCOUX

5 logements, briques, balcons, chauffage, eau chaude, bien rénové, magnifique 6 pièces pour propriétaire.

A. Valcourt 872-9581

TERRAIN

De 0.10¢ le pied carré jusqu'à $50 le pied carré pour centre d'achats, immeuble à bureaux, hôtel, motel, habitation multifamiliale.

André Gagnon 661-9552

CHEMIN GOMIN

Propriété briques, 2 grands logements, immense terrain de 17,470 pieds carrés, conviendrait très bien pour communautés religieuses.

J.-E. Lebel 688-1320

BOIS DE BOULOGNE

Jolie propriété, 10 pièces, 4 chambres à coucher, 2 foyers, vente: cause transfert.

Lucien Nadeau 527-4306

688-0630

dis-13

STS-MARTYRS

COTTAGE, 8 pièces, pierre et brique, bien située, à qui la chance? J.E. Lebel, 688-1320, Trust Général, courtier, 688-0630. quo-11

STS-MARTYRS

RUE Dessaules, cottage, pierre et brique, 8 pièces, foyer, garage, bien situé, J.-E. Lebel 688-1320, Trust Général, courtiers 688-0630. quo-13

IDEAL POUR BUREAUX

MAISON 3 étages, brique, boulevard St-Cyrille., Rita Milot 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-16

AVENUE DES BRAVES

SPACIEUSE maison impeccable, 15 pièces, magnifiquement rénovée, terrain boisé. Mme Garneau, 522-6733, Morin Ass. Courtiers. quo-15

RUE DES BRAVES

TROUVEZ mieux, magnifique bungalow 1959 avec garage double, Gisèle Darveau 656-9563, Montreal Trust courtier 529-0681. quo-19

MAISON 18 pièces, à vendre ou à louer, directement du propriétaire, située rue des Braves, 687-0796, 683-2408. quo-29

GRANDE maison, 7 pièces, 2 salles bains, sous-sol fini, air conditionné, conviendrait pour professionnel ou bureaux, directement propriétaire, 626-4500. quo-15

CENTAINES propriétés, 215 agents, voir MLS pages blanches annuaire téléphonique. quo-1

ST-SACREMENT, cottage tout brique, neuf pièces, salle jeux, $35,000. Monique Lessard, 651-5868, Morin Ass. Courtiers. quo-15

3 LOGEMENTS, stationnement 6 voitures, $21,200. Huguette Fréchette 651-8132, Montréal Trust, courtiers 529-0681. quo-13

465 MONTCALM MAISONS A REVENUS

FRANCISCAINS, 4 logements, cinq et quatre pièces, propre, comptant $5,000. Lefellier 656-9590, Cartier courtier 681-6389. quo-19

RUE Moncton, 4 logements, grands 7 pièces, 3, 4 et 2 1-2 pièces, garages, $19-8739.

ST-DOMINIQUE, règlement de succession, 3 logements, deux 4, un 5. Mme Grenon 653-7525, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-15

465 MONTCALM MAISONS A REVENUS

MURRAY, 3 logements de 5 pièces, chauffage eau chaude, prix $35,000, conditions discutables, Alexandre Hamel 527-9181 ou 683-2106, Morin et Associés courtiers. quo-14

MAISON de 3 logements, 2-6 pièces, 1-9 pièces, $38,000., s'adresser 527-8855, heures repas. quo-6

MAISON de chambres, léger comptant, gros revenus, Jacques Perron 527-6655, Société Immobilière Québec Métropolitain, courtiers 529-0047. quo-14

4 LOGEMENTS 5 pièces, chauffé, brique, Pierre Hamel, 842-7422, Société Immobilière Québec Métropolitain courtier, 529-0047. quo-14

2 LOGEMENTS 8 pièces, rénové, $22,700. Pierre Hamel 842-7422, Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier 529-0047. quo-14

6 LOGEMENTS 4 1-2 pièces, brique, garage, Marinette Debroux, 656-9590, Société Immobilière Québec Métropolitain courtier, 529-0047. quo-14

FACE aux Plaines d'Abraham, Immeubles à revenus, état neuf, bonne rentabilité, Richard Dickson 658-1149, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-15

466 ST-JEAN-BAPTISTE MAISONS SEULES

RUE Richelieu, 3 logements, deux de 5 pièces, un de 4, bon état, financement avec caisse pop, $15,000., Fiducie du Québec courtiers 524-8468, Jerry St-Arnault, soir 525-3464. 985-13

467 ST-JEAN-BAPTISTE MAISONS A REVENUS

POSSIBILITE COMMERCIALE

3 LOGEMENTS, aucune réparation, pouvant faire un local commercial, Claudette F. Chabot, 658-4243, Trust Général courtier, 688-0630. quo-14

RUE MAISONNEUVE

7 LOGEMENTS, 5 et 6 pièces, revenus $9,000. Bon placement, Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général courtier, 688-0630. quo-13

RUE SAINT-OLIVIER

4 LOGIS non chauffés, très bon état, cause de vente: règlement de succession, Denis Gaumond, 653-3783, Trust Général, courtier, 688-0630. quo-16

BON PLACEMENT

5 LOGEMENTS plus épicerie, comptant discutable, prix $30,000. M. Laquerre, 872-6330, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-13

MAISON 3 grands logements, balcon, peu comptant, directement propriétaire, 523-2627. quo-27

AUBAINE 8 logements, comptant $2,000. Roland Debeaumont 653-4588, Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier 529-0047. quo-14

7 LOGEMENTS, revenus $7,000., comptant $3,000. Roger Gagnon 626-6448, Société Immobilière Québec Métropolitain courtier 529-0047. quo-14

COTTAGE 7 pièces, rénovée 1971, règlement succession, Fiducie du Québec courtier 658-4870, J. M. Roudeau 683-7071. quo-13

SALABERY, coin Richelieu, 3 logements, plus chambres, revenus $7,560, comptant $2,000, faites offre. Immeubles Canadiens Courtier, 529-6178, informations Petit 842-2818. quo-17

4 REVENUS, chauffé, propre, stationnement, peu comptant, regardez voir Immeubles Canadiens, Courtier, 529-6178, demandez Bernier. quo-17

BEAU 6 revenus, propre, rentable, stationnement, aubaine, demander Benoit, 626-8040, J. Turmel Inc., Courtiers, 522-8142. quo-17

468 ST-ROCH MAISONS SEULES

MAISON seule avec terrain commercial dans Jacques-Cartier, propre, chauffé, faites offre, Gagnon, 527-0266, J.-A. Turmel Inc., Courtiers, 522-8142. quo-17

469 ST-ROCH MAISONS A REVENUS

224 ARAGO EST, $8,500.

3 LOGEMENTS rénovés à neuf, chauffage électrique, plomberie cuivre, 3 salles bains aubaine, Roger Rhéaume 623-6457, Trust Royal, Courtier, 656-9590. quo-13

RUE ST-JOSEPH

MAISON 3 revenus, dont un local commercial, 2 logements privés, possibilité maison chambres léger acompte, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Florent Legendre 683-8872. quo-19

$30,000 SEULEMENT

4 LOGEMENTS, rue Dorchester, conviendrait pour maison chambres, M. Laquerre, 872-6330, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-13

ST-FRANCOIS, 6 logements, faites votre offre, cause maladie, Mme Paquet, 653-4161, Immeubles Cartier Courtier, 681-6389. quo-23

JACQUES-Cartier, 3 logements chauffés, coin de rues, prix $18,500., Fiducie du Québec, courtier, 658-4870, Marcelle Cloutier, 651-7668. quo-13

A ECHANGER pour propriété résidentielle, paroisse Jacques-Cartier, maison finie et chambres, rapport $13,676., acompte minime, Fiducie du Québec courtiers 524-8468, Jean Chevrier, soir 651-7668. quo-13

PROPRIETE 10 flats, un local commercial, un logement 4 pièces, tous loués, revenu $14,900., prix $60,000., conditions très avantageuses, Québec Finance Enr. courtier, 529-0951, 626-8323. quo-16

471 ST-SAUVEUR MAISONS A REVENUS

325 RUE VERDUN

TRES beau 3 logements, 2-5 pièces, 1-4 pièces, revenus $4,680, Chalifour Courtier, 656-9844. quo-16

CHRISTOPHE-COLOMB

MAISON brique 5 pièces, plus salon de coiffure soubassement, maison 2 logements 5 et 4 pièces, installation laveuse, sécheuse, Yvette Cloutier, 527-2986, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-15

5 LOGEMENTS, ST-MALO

RENOVEE 1964, placement 15 pour cent sur capital investi plus capitalisation. M. Grondin 842-8384, Québec Land, courtier 529-8456. 249-13

BRUT $7,004.

2 LOGEMENTS de 3 pièces plus 4 grands étals meublés, maison rénovée, 1 logement libre à l'acheteur, Roger Rhéaume 653-0457, Trust Royal, courtiers 656-9660. quo-13

MAISON de 6 logements, $20,000., directement du propriétaire, 683-0938. quo-15

2 LOYERS, $150., garage $50., remboursement 1ère hypothèque $16,000., à $180. par mois, balance financée par vendeur, aucun comptant, 843-2393. quo-30

ST-SAUVEUR, 3 quatre, très propre, $18,000, comptant $3,000. Immeubles Canadiens, Courtier, 529-6178, demandez François Pouliot. quo-17

6 REVENUS, $30,000, comptant $5,000, brut $4,750, net $4,000. Immeubles Canadiens, Courtier, 529-6178, demandez Normen. quo-17

SACRE-COEUR, rue St-Vallier ouest, 2 locaux commerciaux, 11 chambres, tous loués, revenus intéressants, cause départ, Courtage Yves Germain, tél. 658-2474, Camille Germain, 651-1234. quo-14

PRIX D'EVALUATION

6 LOGEMENTS, extérieur brique, toiture et électricité refaites à neuf, prix $18,000, Guy Sansfaçon 849-2918, Trust Royal, courtier 667-7310. quo-13

AUBAINE, St-Vallier ouest, 3 logements, 4 pièces, terrain 90 x 129, évaluation municipale $12,200., prix $11,000., 623-5394. quo-15

REGLEMENT de succession, St-François ouest, propriété 7 logements, bon ordre, revenu annuel $5,700. Aucune offre raisonnable refusée, 623-7150. quo-16

RUE CHATEAUGUAY, deux logements, 3 garages, Lucien Leclerc courtiers, 623-2474. quo-15

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

RUE DOUCET

STYLE futuriste, 5 1-2 pièces, possibilité d'un 3ième logement, construction 1972-73, endroit merveilleux, à qui la chance? J.E. Lebel, 688-1320 Trust Général courtier, 688-0630. quo-13

CHARME D'ANTAN

GRAND cottage, 8 pièces, foyer, magnifique terrain, Mme Pauline Dionne, 658-2517, Trust Général courtier, 688-0630. quo-13

PLAIN PIED

3 CHAMBRES à coucher, salon, cuisine, dinette, sous-sol très bien fini, deux (2) chambres de bains, Mme Louise B. Brooks, 839-4280, Trust Général, courtier, 688-0630. quo-13

CHARLESBOURG POUR PROFESSIONNEL

style ranch Colonial

8 pièces

très moderne

Fiducie du Québec

courtiers 524-8468

Raymond Dumais, soir 653-0785.

quo-13

BUNGALOW 6 pièces, 4 chambres, 2 salles familiales, foyer, paroisse St-Jerôme, Fiducie du Québec courtiers 524-8468, Jean Chevrier, soir 651-7668. quo-13

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

CHARLESBOURG

VUE sur Québec, très bel endroit, près école, centre de loisirs, très peu de comptant, livraison immédiate, 626-3912, 842-5788. quo-20

LUXUEUX

COTTAGE, 7 pièces, pierre granit, lave-vaisselle, fourneau, tapis, chauffage électrique, paysagé, patio, barbecue, cabanon, 780, 71ème Rue est, 628-2266. quo-20

LIBRE ET COQUET

SOLIDE bungalow brique, abri d'auto fraîchement pavé, 6920 Albert, près 68ème ouest, endroit paisible, prix convenable, conviendrait petite famille. Fiducie du Québec courtiers 524-8468, Maurice Hurtubise, soir 651-2372. quo-15

PLAIN-PIED

MAISON 8 pièces, propre, plus salle de jeux, avec chambre, foyer et bar au sous-sol, belle aubaine, Fiducie du Québec courtier, 658-4870, Marc Bouret 683-7604. quo-16

$20,500.

CHARLESBOURG-EST, près polyvalente Orsainville, bungalow, 38 x 28, pierre brique, 5 pièces, François Fournier, 524-8807, Morin Ass. Courtiers. quo-15

NOUVEAU SECTEUR

CHARLESBOURG, bungalow 5 pièces, chauffage électrique, grand terrain, bien située, immédiatement ou mai, René Bollard, 628-2257, Morin Ass. Courtiers. quo-15

STYLE CANADIEN

9 PIECES, 2 foyers, revenu $110., soubassement, abri d'auto, Mme Hudon, 628-0883, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-13

CHARLESBOURG, bungalow, 5 pièces, revenu sous-sol, garage double, Pauline Bilodeau, 626-3564, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-28

RESIDENCE luxueuse, huit pièces, plus revenus soubassement, garages, sauna, Germaine Boulter, 529-4869, Cartier Courtier, 681-6389. quo-23

STE-CECILE, 5 pièces, sous-sol fini, carport, grand terrain pelousé, asphalte, Pallot courtiers, 623-9332. quo-26

ORSAINVILLE, maison à vendre ou à louer, près polyvalente, directement du propriétaire, 626-7358, repas 623-2872. quo-27

CHARLESBOURG-Ouest, maison neuve, style Canadien et différents modèles, 3 ou 4 chambres à coucher, site 456 choix, 527-6825, 527-3564. quo-30

CENTAINES propriétés, 215 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-1

PROPRIETAIRE 6 grandes pièces, propre, tapis, près de tout, 626-5036. quo-6

MAISON historique, 7849 Trait-Carré ouest, libre 1er mai, possibilité d'un revenu, 626-6873 soir. quo-15

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

DEMANDEZ A VISITER

UN GROUPE de jolis bungalows, comptant minime, facile à financer, amortissement 25 ans.

SULLY, pierre et brique, foyer.

9IEME Avenue, brique, style ranch canadien, foyer.

PLACE Beaudry, 34 x 48, 2 foyers, pierre et brique

8IEME Rue, 7 1-2 pièces, joli coin

DE LONGCHAMPS, 6 1-2, garage, grand terrain

Florence Lévesque 523-0164, Trust Royal, courtier 667-7310. quo-13

8585 - 1ERE AVENUE, 8 pièces, excellent état, central, Raymonde Giguère 523-5515, Montreal Trust, courtiers 526-0981. quo-13

ORSAINVILLE

BUNGALOW 5 pièces, plus 4 au sous-sol, terrain fini, cabanon, faut vendre, Andre Blais, 628-3257, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-13

ORSAINVILLE, terrain boisé, brique, 8121, c.t.T. Bernadette St-Pierre 651-6952, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-15

9ième RUE, bungalow, 5 pièces, revenu sous-sol, Pauline Bilodeau 626-3564, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-15

$21,000. ATTRAYANT plain-pied, 5 grandes pièces, situé près boul. Bourassa, beau terrain boisé, Mme Garneau 522-5723, Morin, Ass., courtiers. quo-16

PLACE MARTIN

BUNGALOW pierre et brique, abri d'auto, 5 pièces, grande cuisine, multiples commodités, terrain paysagé, près de tout, secteur de choix, Françoise Chabot, rés. 625-1907, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-15

473 CHARLESBOURG MAISONS A REVENUS

CHARLESBOURG

2IEME Rue Ouest, près 1ère Avenue, construction 1ère qualité, extérieur brique américaine, grand terrain, J.N.P. Baillargeon, 623-4655, Trust Général courtier, 688-0630. quo-15

4IEME AVENUE ouest, 4 logements, récente, directement propriétaire, 626-5847. quo-22

VOTRE fonds de pension futur. Directement propriétaire, 16 logements neufs, revenus $26,280., conditions faciles, 623-5986. quo-19

AU prix de l'évaluation, 8 logements, plus local commercial, tous loués, revenu brut $16,500., prix 387,000. Restaurant bail 5 ans, André Blais, 626-3257, Trust Royal, courtier, 667-7310. quo-15

ST-ROLDIGUE, 253, 3ième Rue Ouest, 2 logements, 5 pièces, propre, Roger Turmel, 529-4314, J.A. Turmel Inc. courtier, 522-8142. quo-17

ORSAINVILLE, aubaine, 2 logements propres, grand terrain, Lafontaine, 628-1184, J.A. Turmel Inc. courtier, 522-8142. quo-17

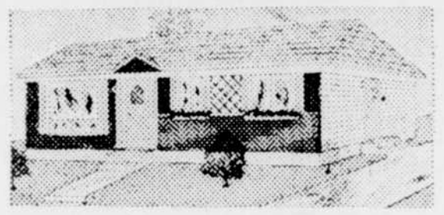
474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

PLACE NORMANDIE

le seul développement antipollution (à 5 minutes du pont de Québec)

ROUTE 3, MARIE-VICTORIN, ST-NICOLAS

CONSTRUCTION SUPERIEURE



LE NEUBOURG — MAISON NOVELEC

A PARTIR DE $19,950.

8 modèles au choix

BUREAU DES VENTES: 832-4633 832-4634 832-4635

CENTRE NORMANDIE

29 magasins

Quelques locaux disponibles pour location: 832-4633

dis-13

ST-ROMUALD

PIERRES des champs et brique, 3 chambres à coucher, salon, cuisine et dînette, sous-sol fini en styrofoam, Mme Louise B. Brooks, 839-4280, Trust Général Courtier, 688-0630. quo-13

CHARNY

MAISON unifamiliale jumelée, 3 chambres à coucher, cuisine, dînette et salon, 832-6123, 653-0955, 839-4877. quo-10

CHARNY, 28ième RUE

MAISON neuve, décoration superbe, chauffage électrique, 9 1-2 p.c. Gervais Doyon, 653-3673, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-16

BORDURE DU FLEUVE

MAGNIFIQUE bungalow 6 pièces, sous-sol, basement aménagé, garage, foyer, Gisèle Darveau 656-9563, Montreal Trust courtier 529-0681. quo-19

6 DERNIERS modèles à vendre, à prix imbattables 5 minutes de Place Laurier, financement 25 ans, à 95 p.c., S.I.P. Courtier, 832-6446, 832-6209. quo-29

MAISON neuve et terrain à vendre, Charny, St-Romuald, Lauzon, Denis Fleury, 683-5101. quo-19

684, RUE Pélican, Lauzon, Centre Dumas, 5 1-2 pièces, directement propriétaire, 833-1419. quo-20

A VENDRE ou à louer, St-Apollinaire village, maison 1 1-2 étage, 6 pièces, grand terrain, 1-888-4352. quo-28

A VENDRE, Cap St-Ignace, maison de campagne, meublée, grand terrain, bon prix, cause transfert, 683-7348. quo-28

MAISON neuve, brique, pierre, 5 pièces, avec abri d'auto, 832-6316. quo-19

CHARNY, bungalow neuf, 27 x 46, abri d'auto, brique, foyer, 839-6844. quo-14

ST-NICOLAS, rue de la Falaise, superbe bungalow vue fleuve, construction 1972, Lefebvre Courtier, 832-2976, 831-1332. quo-14

CHARNY, bungalow neuf, 26' x 42', 6 pièces, planchers chêne, chauffage électrique, pierre, bois, libre, 832-4185. quo-29

TERRAIN et maison à vendre, parc Weller St-Rédempteur, 832-4795, 832-6012, 653-9622. quo-20

ST-JEAN Chrysostôme, maison neuve, 5 pièces, $19,200., 688-8466. quo-3

1971, PETIT bungalow, revêtement "colorlock", à voir, 380 Chemin St-Roch aubaine, Jacques Moisan, 651-5498, Montréal Trust courtiers, 529-0681. quo-14

ST-ANTOINE, cottage deux étages, chauffé, revenus possible, 8 arpents, Itha Drouin, 681-6389 Cartier, Courtier, 681-6389 quo-16

BUNGALOW, rue St-Laurent, moderne, 2 garages, grand terrain, 1 revenu, Gilberte Duchesne 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-13

ST-DAVID, 4 logements, système chauffage central, Gilberte Duchesne 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-13

LEVIS, 3 logements de 5 pièces, prix du marché, Gilberte Duchesne 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-15

LAUZON, central, 8 pièces, beau terrain, seulement $12,500. Appelez Mme Berwick 653-2118, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-13

MAISON neuve, style Canadien, située St-Jean Chrysostôme, 839-4645. quo-19

PETITE maison à St-Nicolas, près des écoles, églises etc., possibilités de faire quelque chose de très confortable, terrain de 37 x 43, Mme Louise B. Brooks, 839-4280, Trust Général, courtier, 688-0630 quo-13

CHARNY, vendre ou louer, 8 pièces, libre immédiatement, 832-8493, 832-0778. quo-16

POUR esprits créateurs, Maison chaude et solide, avec étage à rediviser. Terrain 82 x 170. Hangar solide. Entrée village Ste-Hénédine. Prix $9,900. Cause départ. 1-866-8459. quo-7

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

BORD de l'eau, $5,000 pieds, 8 pièces, foyer, Pierre Gaillard 651-5498, Montréal Trust, courtiers 529-0981. quo-13

ANCIENNE maison, St-Romuald, rue Commerciale, vue sur le fleuve. Tél. 839-9025, après 5 heures. quo-14

BERNIERES, 5 minutes Place Laurier, choix de 50 modèles, à compter de $18,500., tout compris, S.I.P. courtiers, 832-6446, 832-6209. quo-8

PAS comme les autres, maison forme irrégulière, magnifique vue sur le fleuve et Québec, piscine, A. Valcourt, 872-9581, Trust Général, courtier, 688-0630. 124-15

BERNIERES, bungalow fini pierre et clapboard aluminium, 5 pièces, terrain fini, $22,900., acompte $8,000. Courtage Yves Germain, 658-2474, Clément Gosselin, 837-6000. quo-14

CHARNY, plain-pied 29' x 42', abri d'auto, cabanon, 832-6001. quo-26

LAUZON 1973, bungalow 5 1-2 pièces, boise, hypothèque intéressante, Louise Vaillancourt, 651-4989, Morin Ass. Courtiers. quo-15

475 RIVE-SUD MAISONS A REVENUS

5 LOGEMENTS

RUE St-Joseph, près du chantier Davie, 2-2 1-2 pièces et 1-7 pièces, 2-2 pièces, Mme Louise B. Brooks, 839-4280, Trust Général, courtier, 688-0630. quo-13

FAITES votre offre, St-Romuald, 6 logements, directement du propriétaire, 529-6505. quo-3

LAUZON, 4 logements, propre, rue St-Joseph, directement propriétaire. Tél. 687-7313. quo-3

ST-JEAN CHRYSOSTOME, aubaine, 2 logements, un libre à l'acheteur, terrain 90 x 90, $14,500, acompte $1,500. Courtage Yves Germain, 658-2474, Clément Gosselin, 837-6000. quo-14

LAUZON, 5 logements, meublés, rue Thibault Thivierge, 683-8307, J.A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

CONSTRUCTION 1970

ST-ROMUALD, 5 et 4 pièces, construction supérieure, revenu annuel $8,940., excellent placement, Guy Sansfaçon 849-2918, Trust Royal, courtiers 667-7310. quo-13

476 SILLERY MAISONS SEULES

BOUL. LAURIER

BUNGALOW, plus 2 revenus, meublé, cause de maladie, M. LaQuerre 872-6330, Québec Land, courtier 529-8456. quo-29

AVENUE PRIVEE

REMARQUABLE, neuf pièces, brique américaine, ordre parfait, garage, terrain joliment paysagé, Madame Hardy, 527-7662, Morin Ass. courtiers. quo-15

STYLE CANADIEN

COQUET deux étages, huit pièces, quatre chambres, salle jeux, garage, terrain boisé, prix réaliste, Monique Lessard, 651-5868, Morin Ass. Courtiers. quo-15

2164 BRULART

MAGNIFIQUE résidence, 10 pièces, foyer, garage, ultra-propre, départ Etats-Unis, Claude Chalifour Courtier, 658-9844. quo-16

CHEMIN ST-LOUIS

REVENU si désiré, 10 pièces, impeccable, garage. Voir Nicole Gagnon 625-0107, Montréal Trust, courtiers 529-0681. quo-13

SUZOR-COTE

BUNGALOW 6 1-2 pièces, foyer, garage, très propre, faut voir. Denyse Zarrow, rés. 651-9997, Trust Royal, Courtier, 656-9660 362-13

1420 POWERS, Sillery, neuve, luxueuse, deux étages, 653-5886. quo-50

RUE PRESTON, 8 pièces, 4 chambres, garage, Mme Margot O'Neil Ouellet 683-8179, Maurice Trottier courtiers 529-0171. quo-13

476 SILLERY MAISONS SEULES

MAISON neuve, rue Belcourt, constructeur Emile Giguère, 655-3516. quo-21

2135 PERODEAU, style Colonial georgien, dix grandes pièces, garage double, terrain boisé, 20,650 pieds, Monique Lessard, 651-5868, Morin Ass. Courtiers. quo-15

COTTAGE 8 pièces, St-Charles Garnier, financement facile, Cartier courtier, 681-6389 quo-23

CENTAINES propriétés 215 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-1

12 ROUSSEAU, 6 pièces, tapis, grande cuisine rénovée, Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier, 655-8854, 529-6047 quo-14

BELMONT 3 logements, grand terrain, offre raisonnable acceptée, Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier, 653-8864, 529-0047. quo-14

BUNGALOW pierre, 10 pièces, foyer, garage, 2 salles bains, Huguette Fréchette 651-8132, Montréal Trust, courtiers 529-0681. quo-13

SILLERY Garden, magnifique, pierre, foyers, garage double, terrain 130 x 135, Bernadette St-Pierre 651-6652, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-15

SILLERY, magnifique maison familiale, 8 pièces, foyer, garage, grand terrain, Mme Berwick 653-2118, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-15

AVENUE Gauthier, cottage 8 pièces, sous-sol fini, garage, services, Jacqueline Fleury 683-4666, Morin Ass., courtiers. quo-15

477 SILLERY MAISONS A REVENUS

SILLERY

19 logements

revenu $42,500

1re HYPOTHEQUE 7 P.C.

Fiducie du Québec

courtiers 524-8468

Raymond Dumais, soir 656-0785.

quo-13

478 STE-FOY MAISONS SEULES

MAISON IMPECCABLE

FACE à l'université, 15 pièces, 9 chambres coucher, cuisine tout équipée, intercom, 4 salles bains, garage double, idéal pour bureau ou clinique, excellent financement Jacqueline L. Boutet courtier, 527-2508, 683-5041. quo-3

ST-MATHIEU

GENRE style Canadien, 8 1-2 pièces, 2 foyers, terrain paysagé, quartier de choix, Citadelle Immeubles courtier 658-1567, C.P. Fortin 650-4143. quo-6

STE-FOY

RUE Chanoine-Martin, bungalow de 6 pièces, abri d'auto, plus un bachelor de 4 pièces meublé, sous-sol loué à $120. J.N.P. Baillargeon, 623-4655 Trust General courtier, 688-0630. quo-13

LOUIS-JOBIN

JOLI bungalow, pierre et déclin, 5 1-2 pièces, sous-sol fini, belle valeur. J.-E. Lebel 688-1320, Trust Général, courtiers 688-0630. 236-14

LIBRE IMMEDIATEMENT

MAGNIFIQUE jumelée, 6 pièces près route 2, Laurentien, $22,000. Maurice Villemure 527-9966, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-15

COIN JOLI

CAP-ROUGE, brique, foyer, sous-sol fini, terrain 9,600 pieds carrés, Bernadette St-Pierre 651-6652, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-15

AUBAINE

BUNGALOW très propre, intérieur très original. Il faut voir, 651-9895, 688-8749, B. Blais Labrecque courtier, 651-9668. quo-15

$21,500.

CAP-ROUGE, joli bungalow 5 pièces, plus sous-sol fini très propre, livraison 1er mai, informations appeler Fiducie du Québec courtier 658-4870, Mme Roberge 656-0782. quo-19

STE-FOY

PAROISSE Ste-Geneviève, bungalow 7 pièces, 4 chambres à coucher, sous-sol semi-fini, construction 1960, Fiducie du Québec courtier 658-4870, Florent Legendre 683-8872. quo-18

TRES BONNE VALEUR

STE-URSULE, spacieux bungalow avec sous-sol fini, neuf pièces, multiples commodités, garage, grand terrain, privé, Monique Lessard, 651-5868, Morin Ass. Courtiers. quo-15

EN BON ETAT

4 LOGEMENTS, tous loués, rénové 1971, revenus fini ressentes, Côte de l'Eglise Fiducie du Québec courtier 658-4870, Mme Roberge 656-0782. quo-19

ST-LOUIS DE FRANCE

2746 LOUISBOURG, occupation immédiate avec salle familiale, foyer, garage extérieur brique, rénovation, Constructions Chalifour, 681-6389. quo-23

RENOVEE ET LIBRE

PRES hôpital Laval, 4 chambres coucher, vivoir, salle dîner, salle séjour, foyer. Construction Chalifour 681-6389. quo-13

COMPTANT MINIMUM

BUNGALOW $18,000 seulement, 5 pièces, tout brique, urgent. Paule Chalifour 681-6643, Québec Land, courtier 529-8456. quo-15

INSCRIPTION NOUVELLE

COQUET 6 pièces, pierre brique, plus deux jolies pièces au soubassement, Madame Hardy, 527-7662, Morin Ass. Courtiers. quo-15

IL EST SUPERBE

CET intérieur 9 pièces, $20,500., libre 1er décembre, Hélène Roy 651-5895, Montréal Trust, courtiers 529-0681. quo-13

LA PLUS BELLE

FORMIDABLE bungalow, 10 pièces, piscine, très propre, $5,000. comptant, prix $45,000. Claude Chalifour Courtier, 656-9844. quo-16

IMPECCABLE COTTAGE

STE-GENEVIEVE, 9 pièces, salle dîner, 4 chambres, 629-6600. Hélène Roy 651-5895, Montréal Trust, courtiers 529-0681. quo-13

NOTRE-DAME DE FOY

BEAU choix bungalow, 4 chambres, revenus si désiré, Pierre Gaillard 651-5830, Montréal Trust, courtiers 529-0981. quo-13

STYLE CANADIEN

BIEN situé, prix raisonnable, 4 chambres coucher, garage, Pierre Gaillard 651-5830, Montréal Trust, courtiers 529-0981. quo-13

1295 GREEN

STYLE canadien, libre, 8 pièces, foyer, près centres d'achats, occasion intéressante, Claude Chalifour Courtier, 656-9844. quo-16

RUE MONT-MARIE

BUNGALOW brique, 4 chambres, foyer, terrain paysagé, possession rapide, Henri Sansfaçon 658-3078, Cartier courtier 681-6389. quo-16

STYLE CANADIEN NEUF

CAP-ROUGE, 8 pièces, foyer, pièces immenses, tapis partout, $40,500., terrain boisé, libre, Hélène Roy 651-5895, Montréal Trust, courtiers 529-0981. quo-13

CLIENTS DE L'EXTERIEUR

RECHERCHE maison dans Ste-Foy, Sillery, Cap-Rouge, on s'occupe de tout même de financement. Huguette Lacaille, rés. 658-6205, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-13

DE LA FALAISE

BUNGALOW brique, 6 pièces, foyer, garage, beau terrain, Denyse Zarrow, rés. 651-9997, Trust Royal, Courtier, 656-9660. 362-13

ST-YVES

SPACIEUX split-level, style colonial, 8 pièces, foyer, terrain paysagé, piscine creusée, garage, Claire Gagnon 651-6832, Morin Ass., courtiers. quo-15

IL FAUT VOIR

IMPECCABLE 7 pièces, brique, sous-sol aménagé pour location, entrée séparée, près centre d'achats, Jacqueline Fleury 683-4666, Morin Ass., courtiers. quo-15

BIEN SITUE

BUNGALOW pierre, brique, salle à dîner, 6 pièces, bon carré paysagé, Monique Gagnon 687-0188, Morin Ass. courtiers. quo-15

619 LE CAVELIER

JOLI bungalow pierre, construction parfaite, 6 pièces, foyer pierre, Mme Castonguay 527-7225, Morin Ass., courtiers. quo-15

GRAND TERRAIN

BUNGALOW avec revenu, deux cinq pièces, décoration luxueuse, Gervais Doyon, 653-3673, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-13

TRANSFERT

TOUT en brique, 26 x 43.6, très grand terrain boisé, 6 pièces, sous-sol semi-fini, très propre, libre, Yolande Matte 872-7206, Trust Royal, courtiers 656-9660 quo-13

CAP-ROUGE

MAISON de 2 ans, impeccable 7 pièces, terrain magnifique, Huguette Lacaille 658-6205, Trust Royal, courtiers 656-9660. quo-13

CHEMIN STE-FOY

GRAND bungalow, 7 pièces, plusieurs espaces stationnement, possibilité bureaux, Mme Castonguay 527-7225, Morin Ass., courtiers. quo-15

ACHAT OU VENTE

NOUS sommes experts, financement, évaluation, appelez en confiance, Marie Stogiry, 651-6062, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-13

479 STE-FOY MAISONS A REVENUS

STE-FOY

RUE Pierre-Maufay, bloc de 6 logements de 5 pièces, J.N.P. Baillargeon, 623-4655, Trust General courtier, 688-0630 quo-13

13 REVENUS

STE-FOY

revenu $19,631

terrain 150 x 115

prix $146,000

acompte $20,000

Fiducie du Québec

courtiers 524-8468

Raymond Dumais, soir 653-0785.

quo-13

796 TERRASSE LAURENTIENNE

PRES université, 8 revenus, location facile, revenu brut $10,500, pour appointement, Annette St-Pierre, 635-3761, Trust Royal courtier, 656-9660. quo-19

STE-URSULE

JUMELEE deux 7 pièces, abri d'auto, foyer, logement libre à l'acheteur, Fiducie du Québec courtier, 658-4870, Marcelle Chevrier 651-7668. quo-16

$10,200. REVENU NET

AVANT dépenses d'hypothèque, 6 garconnières plus 4 chambres louées, prix $38,000. Michelle Moreau 688-0513, Trust Royal, courtiers 656-9660. quo-13

24 LOGEMENTS 1972, électricité, intercom, tapis, acompte requis $30,000. 658-9166 quo-13

DIRECTEMENT propriétaire, 6 logements, grand stationnement, près université, 527-3215. quo-14

$55,000. 6 LOGEMENTS, 9 p.c. aucun comptant, 100 p.c. loués,

480 BANLIEUE MAISONS SEULES

ANCIENNE-LORETTE

ANCIENNE-Lorette, plusieurs maisons neuves, habitables immédiatement, ou à construire selon votre choix. Pageau, J. Turmel Inc., courtiers, 322-8142. quo-17

BEAUPORT

COTTAGE pierre et stucco, 12 pièces, grand terrain paysagé vue magnifique, endroit commercial. Idéal. Faites une offre. J.-E. Lebel 688-1320, Trust Général courtiers 688-0630. 256-14

LORETTEVILLE

BUNGALOW 4 ans, $148. par mois, marqueterie, patio, paysagé, remise. Chantal Rogers 681-2702. Fiducie Prêt & revenu, courtiers. quo-15

MAISON MODELE A VISITER
28, DES PEUPLIERS, ST-EMILE
SORTIE BOUL. PIERRE-BERTRAND
VISIBLE de 2 à 5 heures, samedi et dimanche, 681-7972. quo-20

VAL ST-MICHEL

MAISON neuve, 5 pièces, très peu de comptant, 843-3161, 843-2913. quo-28

DOMAINE SEIGNEURIAL
DEVELOPPEMENT 40 maisons, avenue Seigneuriale, Beauport. 1-2 mille nord boulevard Capitale. Styles variés de bonne qualité. Informations visites: 861-6729, 682-7385. quo-50

RIVIERE-DU-LOUP

ST-PATRICE, propriété en brique de 12 pièces, grand garage, chauffage eau chaude, terrain paysagé de 200,000 pieds carrés, vue magnifique sur la mer. Pix Methot 825-4392, Trust Royal, courtier, 656-9000. quo-13

VILLENEUVE
bungalow 9 pièces
pierre et brique
terrain 70 x 137
âge 2 ans
Fiducie du Québec
courtiers 524-8468
René Duchesne, soir 656-0919
quo-13

PLAIN-PIED

NOTRE-DAME des Laurentides, 5 grandes pièces, plus sous-sol, beau parquet, tapis, marqueterie, tuiles, salle bains en couleur, grand parterre, site idéal, Fiducie du Québec courtier, 658-4870. Bacque & Thériault, 842-1593, 651-3581. quo-19

PRES HOPITAL

LORETTEVILLE, bungalow impeccable, 6 pièces plus salle jeux, terrain paysagé, libre bientôt. Mme Byrne 527-7601, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-19

VAL ST-MICHEL

REELLE aubaine $16,800., bungalow 38 X 24, 1972, léger comptant. J. Pierre Gaspard, rés., 658-0420, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-13

CAP-ROUGE

BUNGALOW 1972, 45 X 29, brique, foyer, terrain sur rivière, libre immédiatement. J. Pierre Gaspard, rés., 658-0420, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-13

MAISON CANADIENNE
STE-CROIX, près église, 13 pièces, libre. Fiducie du Québec courtier, 658-4870. Marcelle Chevrier, 651-7668. quo-13

ANCIENNE-LORETTE

ELEGANTE propriété, 9 pièces, foyer, garage, piscine, 3 revenus au sous-sol, immense terrain. Fiducie du Québec courtier, 658-4870. Raymonde Chartier 651-1486. quo-16

ST-EMILE

BUNGALOW très propre, 5 pièces, installation laveuse-sécheuse, piscine extérieure, plus salle de jeux. Fiducie du Québec courtier, 658-4870. Marc Bouret 683-7994. quo-19

358, BOUL. VALCARTIER
LORETTEVILLE, cottage 41 X 36, 4 chambres à coucher, revenu de $100. mois, terrain 10,700 pieds carrés. Fiducie du Québec courtier, 658-4870. Lucie Bérubé 849-4884. quo-13

LAC BEAUPORT

PRES pentes ou lac, maisons impeccables, foyer, boiés, Nicole Gagnon 628-0467, Montréal Trust, courtiers 529-0681. quo-13

LORETTEVILLE

6 PIECES, abri auto, terrain boisé, transfert. Nicole Gagnon 525-0907, Montréal Trust, courtiers 529-0681. quo-13

BUNGALOW 48 X 30
BUNGALOW 6 pièces, foyer, garage, revenu soubassement, paysagé. Marcel Grondin 842-8384, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-13

CARRE DE NEVERS

PLAIN-PIED 7 pièces, plus 2 pièces soubassement, sortie extérieure, idéal maternelle, etc., grand terrain paysagé. Yvette Cloutier, 527-2980, Trust Royal, Courtier, 656-9660. quo-13

LORETTEVILLE

36 DU NORD, cottage 7 pièces, construction 1972, chauffage électrique, propre. Annette St-Pierre, 653-3761, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-13

622, 25e RUE
CHARNY, bungalow 5 pièces, chauffage électrique, propre, prix $15,000. Annette St-Pierre, 653-3761, Trust Royal courtier, 656-9660. quo-13

LORETTEVILLE

A VOIR, bungalow 7 pièces, foyer, terrain paysagé. E. Leguay, 683-5146, Québec Land, courtier, 529-8456. 25-13

VILLE VANIER

MAISONS neuves, seule ou 2 logements, très peu comptant, très bien situées, 626-3912, 842-5768. quo-1

LAC ST-CHARLES

PRES du Village, près lac, vue sur lac, bungalow 1968, brique, 3 pièces, plus boiés sous-sol loué $125., Fiducie du Québec courtier 658-4870, Florent Légendre 683-8872. quo-19

$1,300 COMPTANT
ORSAINVILLE, 5 pièces, salle de jeux, prix discutable. André Picard, 683-7189, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-13

SOUS-SOL FINI

BUNGALOW 5 1-2 pièces, extérieur bardeaux, terrain paysagé, foyer. Lucie Harvey, 527-4318, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-13

VENEZ ME VOIR
BUNGALOW brique, revenu sous-sol, excellente construction. Lyse Dion, 656-0065, Morin Ass. Courtiers. quo-15

ORSAINVILLE

PETIT bijou, bungalow 5 pièces, sous-sol entièrement aménagé, transfert. Monique Gagnon, 687-0088, Morin Ass. Courtiers. quo-15

$13,500.
PLAIN-PIED, 4 pièces, très peu de comptant, près tous les services. Céline Harris, 658-4852, Morin Ass. Courtiers. quo-15

141, MISTRAL, Villeneuve, à visiter, style canadien. Ste-Thérèse de Lisieux 57, rue Bessette, plain-pied, construction très belle qualité, extérieur brique, tapis mur à mur, Josephat Dion 829-2646. quo-13

MAISON 7 pièces, directement propriétaire, garage, près écoles et parc, endroit tranquille, $15,500., 683-3204. quo-14

GIFFARD, maison neuve, 5 pièces, directement du constructeur, 661-3141. quo-15

STE-THERESE de Lisieux, 99 rue Bessette, maison en construction, 26 x 40, 667-5701, 661-3573. quo-15

LORETTEVILLE, maisons directement constructeur, ouvertes samedi, dimanche. Octave Hamel, 872-7809. quo-21

ORSAINVILLE, logez-vous économiquement, cinq pièces, plus deux revenus. Louise Verret, 688-1686, Cartier Courtier, 681-6589. quo-23

VAL St-Michel, 1 1-2 étage, sous-sol fini, libre immédiatement, faites offre, Paiement courtiers, 626-9032. quo-26

MAISON, prix raisonnable, s'adresser 146 rue Laurier, St-Apollinaire, co. Lotbinière. quo-27

LORETTEVILLE, en spécial, bungalow neuf, 5 1-2 pièces, abri d'auto, intérêts 9 p.c., également bungalow 1 an, 5 1-2 pièces, abri d'auto, intérêts 8 3-4 p.c., ou constructeur, 842-8296. quo-26

DEBUT Orsa inville, bungalow, 5 pièces, carport, terrain magnifique, près école, offre considérée, Pallot courtiers, 623-9032. quo-26

LORETTEVILLE, Château d'Eau, maison 26' x 28', 1 1-2 étage, 6 1-2 pièces, raisonnable, directement propriétaire, 842-5961, 842-4103. quo-3

LAC Beauport, grand bungalow 6 pièces, garage, revenu sous-sol, foyer, tapis, Pallot courtiers, 623-9032. quo-27

STYLE canadien neuf, début Orsainville, foyer, construction première qualité, secteur résidentiel, libre, Pallot courtiers, 623-9032. quo-27

CAP-ROUGE, maison neuve style Canadien, constructeur, Tél. 872-4244. quo-29

QUELQUES modèles pour livraison immédiate, différentes grandeurs disponibles, à très bas prix. S.I.F. Courtier, 832-0446, 832-6209. quo-29

CAP-ROUGE, maisons seules et jumelées, directement de Langevin construction Inc., disponibles immédiatement, 658-5784, 661-8618. quo-29

ATTENTION!
POUR la maison qui convient à votre budget, téléphonez-nous à 849-5148, 849-8162, entre 10 heures a.m. et 9 heures p.m. quo-27

PLUSIEURS beaux styles de maisons, près centres d'achats, école, 872-7858. quo-28

BEAUPORT, 6 pièces premier plancher, 4 sous-sol, 528,900., comptant 85,000. Immeubles Canadiens courtier, 529-6178. quo-13

GIFFARD, 4 logements 4 1-2 pièces, terrain commercial, 50 x 145, Courtage Yves Germain, tél. 658-2474, Raymond Jobin 825-7462. quo-14

480 BANLIEUE MAISONS SEULES

CENTAINES propriétés, 215 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-1

ANCIENNE-LORETTE, joli bungalow, jouissance immédiate, M. Grenier 872-3711, quo-27

VILLENEUVE, du propriétaire, bungalow 5 1-2 pièces, brique et pierre, paysagé. Tél. 661-7321 ou 683-0267. quo-3

STE-CATHERINE, Portneuf, maison neuve, 24' x 42', très beau site, 875-2074. quo-3

CHOIX deux petites maisons confortables, Stoneham ou Val St-Michel, grand terrain. Pallot courtiers, 623-9032. quo-5

GIFFARD, bungalow en pierre, 6 pièces, avec revenu, près école. Québec Financière courtier, 529-0951, 626-8227. quo-16

NOTRE-DAME LAURENTIDES, bordé rivière, $17,600. Mariolette Lacroix, 658-4049, Société Immobilière Québec Métropolitain, courtier, 529-6047. quo-14

ATTENTION militaires, maison, Ville Bellair, 24 x 36, soussol fini, terrain 275 x 160, lac artificiel, prix $19,500., 842-1757. quo-16

VAL St-Michel, beau bungalow 6 pièces, 3 chambres, libre sur demande. Fiducie du Québec courtier, 658-4870. Marcelle Chevrier 651-7668. quo-16

CHERCHEZ bungalow neuf, près Québec, livraison, mai, prix raisonnable, 522-4502. quo-15

BEAUPORT, boulevard des Chutes, cottage, 7 pièces, 4 chambres à coucher. Mme Thérèse St-Laurent 667-0807, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-13

ANCIENNE-Lorette, bungalow 6 pièces, peut revenu au sous-sol. Mme Grenon 658-7329, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-13

ORSAINVILLE bungalow 5 pièces neuf, cause transfert, Berthin Vachon 687-0448, Maurice Trottier courtier, 529-0171. quo-15

RUE Courcelette, bungalow, maison 5 pièces, possibilité 2ème revenu sous-sol, Mme Margot O'Neil Ouellet 683-8479, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-13

LIMITES de Québec, plusieurs choix de maisons neuves de qualité, capital, intérêt, taxes, prix de votre loyer, 845-4132. quo-17

VAL St-Michel, 6 pièces, 1 1-2 étage, terrain 75 x 160, Mme Margot O'Neil Ouellet 683-8479, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-1

ENDROIT sélect, près Hôpital, bungalow coquet, brique, abri, boisé, Ibu Drouin, 687-1676, Cartier, courtier, 681-6589. quo-16

CAP-ROUGE, maison seule, endroit idéal pour professionnel, terrain 12,350 pieds carrés, 5 pièces, vue sur fleuve, $14,-000. Cause déménagement, 658-7756, 842-5971. quo-16

NOUS construisons sur votre terrain, ou sur notre développement, à Berthierville, choix de 20 modèles. S.I.F. courtiers, 832-0446, 832-6209. quo-8

1 1-2 ETAGE, 4 chambres, pierre aluminium, Michel Sénécal courtier, 872-1719. quo-14

NEUFCHATEL: Ancienne-Lorette, jumelée, constructions neuves, 5 pièces, hypothèque 8 3-4, p.c. comptant de $1,000 à $1,500. Immeubles Canadiens, courtier, 529-6178, demandez Normen. quo-17

CAP-ROUGE, $12,000, idéal jeune couple, 4 pièces, grand terrain. Immeubles Canadiens, courtier: 529-6178, informations Richard. quo-17

CHALET rue fleuve, Ile Orléans, 4 pièces, Gagnon, 527-0266, J.A. Turmel Inc., courtiers, 322-8142. quo-17

TEWKESBURY, maison mobile 1971, meublée, terrain, garage, idéal sports, Françoise Gagnon 688-3547, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers. quo-15

COURVILLE
RUE François-Xavier, très joli bungalow brique, 5 pièces, ultra-propre, revenu 3 pièces $75., belle vue sur le fleuve. Françoise Chabot 623-4907, Trust Royal, courtier 667-7310. quo-15

LAC Beauport, bungalow 6 pièces, grand terrain paysagé, Claire Gagnon, 651-0822, Morin Ass. Courtiers. quo-15

BUNGALOW avec revenu, fini pierre, 6 pièces sous-sol fini, partie propriétaire, 2 1-2 meublé. Rene Bolland, 628-2257, Morin Ass. Courtiers. quo-15

LORETTEVILLE, magnifique bungalow 10 pièces, foyers, terrain paysagé, piscine. Claire Gagnon, 651-0822, Morin Ass. Courtiers. quo-15

BEAUPORT, possession 1er mai, bungalow 1958, bien entretenu, 5 1-2 pièces, François Fournier, 524-8807, Morin Ass. Courtiers. quo-15

ORSAINVILLE, bungalow avec sous-sol fini, 39 x 25, terrain 75 x 165, abri d'auto, façade pierre, prix et possession discutables. François Fournier, 524-8807, Morin Ass. Courtiers. quo-15

ST-PIERRE, Ile Orléans, cottage 8 pièces, près église, $27,000. Mme Garneau, 522-5753, Morin Ass. Courtiers. quo-15

BEAUPORT AUBAINE
RUE Grenier, joli bungalow aluminium, abri d'auto, grande cuisine, chauffage électricité, peu de comptant, beau terrain. H. Beaudoin, rés. 842-0931, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-13

RABAIS fédéral, partout dans banlieue, maisons neuves de qualité, mensualité prix loyer. 861-4473. quo-19

COURVILLE VUE SUR LE FLEUVE
RUE Dorion, bungalow brique et bois, abri d'auto, 5 grandes pièces, sous-sol fini, tapis inclus, terrain paysagé, libre en mai. H. Beaudoin, rés. 842-0931, Trust Royal, Courtier, 667-7310. quo-13

AUBAINE d'un particulier, près golf Loretteville, 36 X 42, abri d'auto, terrain 85 X 135, 625-6189, 626-7444. quo-19

COTTAGE 7 pièces, entièrement rénové, très propre, près centre d'achats, terrain paysagé, comptant $3000., Québec Finance courtier, 529-0951, 628-1746, 628-1690. quo-13

VAL ST-MICHEL, bungalow 1972, partait état, terrain paysagé, Augustin Ménard 688-8749, B. Blais Labrecque courtier, 653-6969. quo-15

BUNGALOW 6 pièces, tout brique, terrassement terminé et paysagé, 626-9054. quo-10

481 BANLIEUE MAISONS A REVENUS

NET MINIMUM
17 P.C.
BEAUPORT, 6 logements, locataires de choix, superbe condition, vente rapide, réelle opportunité, Fiducie du Québec courtier, 524-8468, Maurice Hurtubise, soir 651-2372. quo-13

ANCIENNE-LORETTE

MAISON 4 logements, 4, et 5 pièces, grand terrain, entièrement privé, près église, bon revenu net. Fiducie du Québec courtier 658-4870, Florent Légendre 683-8872. quo-19

GIFFARD, RECENT
2 LOGEMENTS, possibilité d'un 3ième logement. Mme Andrée Palmarini, 626-3071, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-13

ANCIENNE-LORETTE

DEUX logements de 4 grandes pièces, joués, un libre avec un mois d'avis, coin tranquille. Yolande Matte 872-7306, Trust Royal, courtiers 656-9660. quo-13

$28,000., REVENU $4,428.
GIFFARD, 4 logis, 2-5, 2-4, près église, maison bien entretenue. Rollande Bourdeau 651-7118, Trust Royal, courtier 656-9660. quo-13

LORETTEVILLE, 4 logements, chauffage eau chaude, terrain 270 arpents, bord rivière, Pallot courtiers, 623-9032. quo-26

VANIER, rue Baker propriété neuve, 2 logements, 5 1-2 pièces, luxueux, bon revenus, peu de comptant, intérêt 9 p.c., visible sur rendez-vous, 661-3224. quo-15

VOTRE fonds de pension futur. Directement propriétaire, 6 logements, moderne, revenus $8,730., conditions faciles, 623-3986. quo-19

REPRISE de finance, bâtisse 16 logements, neuve, Orsainville acompte $12,-000., prix $130,000., 523-7876 soir, 628-1056. quo-22

LORETTEVILLE, maison canadienne, rue Principale, près magasins, école, autobus, très belle vue, 842-6387. quo-3

GIFFARD, bâtisse parfaite condition, 6 grands logements, 4 pièces, chauffage zoné, Fiducie du Québec courtiers 524-8468, Jean Chevrier, soir 651-7668. quo-13

GIFFARD, 4 logements, directement du propriétaire, informations, 661-6717. quo-15

CENTAINES propriétés, 215 agents, voir MLS, pages blanches annuaire téléphonique. quo-1

IMMEUBLE, 16 logements, chauffés à l'électricité, tous loués, prix d'abandon, Ville Vanier. Renseignements C. Alain 658-0194, entre 9 et 5 heures. quo-6

GIFFARD, Petit Village, 8 logements 4 pièces, construction 1969, Mme Grenon 655-6525, Maurice Trottier courtier 529-0171. quo-13

VANIER, 2 luxueux 5 1-2 neufs, intérêt 9 p.c., aucun entretien, François Roy courtiers, 628-5101, 683-4028. quo-6

STE-CATHERINE, cté Portneuf, 2 - 4 1-2 pièces, non chauffés, Lafontaine 628-1184, J. Turmel Inc Courtiers 322-8142. quo-17

AUBAINE, Route nationale No 2, Champigny, 6 milles de Québec, 2 logements, 1 snack-bar, revenu annuel $4,740., terrain 117 x 420. Serai à Québec les 16, 17 et 18 novembre pour vous faire visiter. Renseignements: Chibougamau, 276-2223. quo-17

NEUFCHATEL
TERRAIN de 110 pieds, façade construction de deux ans, fini pierre, foyer, abri d'auto, libre présentement. Robert Roy, rés. 655-0116, Trust Royal courtier, 667-7310. quo-13

LORETTEVILLE, bungalow revenu, sous-sol, 524 de la Garde, Pageau, 623-1236 Turmel Inc., courtiers, 322-8142. quo-17

481 BANLIEUE MAISONS A REVENUS

ST-AUGUSTIN, bungalow 2 logements, terrain commercial 280,250 pieds carrés, prix raisonnable. Blouin 527-7158, J.A. Turmel Inc Courtiers 322-8142. quo-17

LAC BEAUPORT
GRAND bungalow pierre et foyer, magnifique terrain, 20 minutes du centre ville, prix de vente intérieur à l'évaluation. R. Caron, rés., 628-8115, Trust Royal, Courtiers, 667-7310. 92-13

482 NON CLASSIFIEES MAISONS SEULES

MONT STE-ANNE

STYLE canadien, 26' x 49, 1 3-4 étage, foyer, cheminée double, 10 minutes du Mont Ste-Anne et des écoles élémentaires et secondaires. Terrain 14,600 p.c., vue fleuve, $45,000. Les intéresser seulement, 827-2896. quo-21

RIMOUSKI, 7 pièces avec foyer, 1 1-2 étage, finition extérieure brique et pierre, grand terrain paysagé, 90' x 100', cause transfert, 1-724-4600. quo-21

ST-APOLLINAIRE, bungalow, 6 pièces, foyer, construit en 1972, pierre et brique, Michelle Moreau 688-0513, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-29

483 NON CLASSIFIEES MAISONS A REVENUS

DONNACONA, 5 logements, chauffés, revenu annuel, $7,200, environ, directement du propriétaire, 1-285-1083. quo-15

484 MAISONS MOBILES OU PREFABRIQUEES

SPECIAL
LIQUIDATION
DES MODÈLES 73

LAURENTIEN
Grand Special: 60' x 14', neuf, meuble, $8,995.
Le plus gros centre de maisons mobiles au Québec vous invite tout spécialement à visiter ses maisons mobiles de fabrication canadienne de toutes grandeurs. Distributeur "Grand Prix", Laurentien, Glendale" et "Commodore".
AU
2280 BOUL. HAMEL
688-9038
dis-16

MAISONS MOBILES MATADOR INC.

1,000 BOULEVARD Hamel, Ancienne-Lorette. Tel: 872-3761. Spécial meubles 12 x 52, 2 chambres $6,800., 12 x 60, 3 chambres $7,700. quo-10

MAISON MOBILE

MODULINE, P.M.C., spécial 14' x 60', meublée, $9,900. 14' x 68', meublée, $10,900. Ouvert tous les soirs jusqu'à 9h et samedi jusqu'à 5h. Rive Sud Sport, St-Henri, Lévis, 832-2300. quo-13

REMBEC INC.

MANUFACTURIER de maisons mobiles, motels, camps forestiers, bureaux, chalets. Fabriquées au Québec par des gens de chez nous. 5780, boul. Ste-Anne, Boischatel, 822-0785. quo-16

LOCATION
UNITE COMMERCIALE
MAISON mobile Bob Darveau, 212 Rte 2 St-Augustin, Portneuf, 878-2626. quo-7

ATCO, Maisons mobiles les plus reconnues au Canada pour leur fabrication et leurs qualités de vraies maisons. Prix jamais vus.
TRANS CANADA MOBILE INC.
4060 BOUL. HAMEL, 872-2073
quo-14

MAISON mobile 1968, 60 x 12, très belle, galerie, rallonge, à vendre ou à louer, 872-3373. quo-15

MAISONS mobiles neuves ou usagées Treco, Moduline, roulottes de voyage, 23 pieds, équipées, pick-up, campeur, 8 et 10 pieds, équipées, Centre de Maison Mobile, Route Trans-Canadienne, Bernières, 832-0371. quo-23

CAMPING boul. Talbot, loions terrains pour maisons mobiles, roulottes, 845-2969. quo-20

DEMONSTRATEUR 1973, 12' x 50', 2 chambres à coucher, meublée au complet, aucun comptant nécessaire, financement 12 ans, $7,500. Tél. 822-0783. quo-14

MAISONS usinées, 20 modèles différents, directement manufacturier, commandé pour le printemps acceptée. Pour rendez-vous, 667-1060. quo-6

485 CHALETS A LOUER

LAC BEAUPORT, chalet pour la saison ou à l'année, $10,8864. quo-3

LAC Beauport, location semaine, mois, foyer, meublé, vaisselle et literie fournies, accès piscine intérieure, sauna. Auberge Normande Lac Beauport, 849-4486. quo-27

LAC Beauport, chalets, location semaine, mois, lac, 623-4124. quo-29

LAC Beauport, chalet meuble, chauffé, éclairé, à louer, 849-4468. quo-1

LAC Bleu, à louer au mois ou saison d'hiver, 623-9590. quo-9

3 CHALETS à louer sur le même terrain, chaufés électricité, idéal pour motoneige, $50. mois, 681-7030 ou 878-5602. quo-15

486 CHALETS A VENDRE

2 POUR $10,000.
PRIX de débarras, chalets Ste-Catherine, pour informations s'adresser Claudette P. Chabot, 658-4265, Trust Général courtier, 688-0630. quo-14

ST-FEREOL DES NEIGES

MAISON style suisse, habitable à l'année, neuve, 5 pièces, sous-sol, finition rustique, 653-0612. quo-20

LAC BEAUPORT

MAGNIFIQUE chalet sur bord lac, $9,000 pieds carrés, abri pour bateau, garage double, à voir! Jacques Moisan, 651-2498, Montreal Trust, courtiers, 529-6981. quo-14

LAC BEAUPORT

CHALET six pièces avec beaucoup d'ambiance, habitable à l'année, Monique Lessard, 651-3868, Morin Ass. Courtiers. quo-15

AU BORD DU LAC APOLLO
ANCIENNE-LORETTE, chalet 5 pièces, meublé, chauffage central. J. Bernard, 688-0562, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-13

VENTE RAPIDE
OCCASION, magnifique chalet, situé au 486 boulevard Thomas Maher, Lac St-Joseph. Chalifour Courtier, 656-9844. quo-16

CHALET 12 x 30, meublé, $4995., $38. mois, C.M.M. Route Trans Canadienne, Bernieres. quo-23

STONEHAM, chalet, terrain, bord du lac, pêche, canot, $8,000., 663-9262. quo-15

DOMAINE avec chalet, 22 milles de Lévis, $18,000. Tél. 642-2020. quo-29

STONEHAM, 1357, 1ère Avenue, meublé, 623-1755, après 5 heures. quo-3

ST-FEREOL les Neiges, vallon du skieur, chalet meuble, 6 pièces, avec annexe foyer, chauffage électrique, 651-3640. quo-7

LAC St-Augustin, 4 pièces, très propre, habitable hiver-été. Lyse Dion, 656-0065, Morin Ass. Courtiers. quo-15

LAC Beauport, chalet usagé, 3 chambres, foyer naturel, $25,500., hypothèque 9 p.c. Bol-Rond Inc., 849-2914. quo-19

498 MAISONS DEMANDEES

URGENT BESOIN
BUNGALOWS, propriétés à revenus, commerces, entrepôts, terres, fermes, demandés pour répondre à la demande croissante de nos clients, payons comptant. Robert Blais, Québec Land, Courtier, 529-8456, soir 872-7346. quo-21

AVONS URGENT BESOIN
MAISONS unifamiliales dans Ste-Foy, acheteurs et finance, appelez-nous. Courtage Yves Germain, tél. 658-2474. quo-14

ATTENTION
CLIENTS désirent acheter maison seule, dans Sillery ou Ste-Foy, possession immédiate ou 1er mai 1974, Fiducie du Québec courtier 658-4870, William Adams 683-7858. quo-1

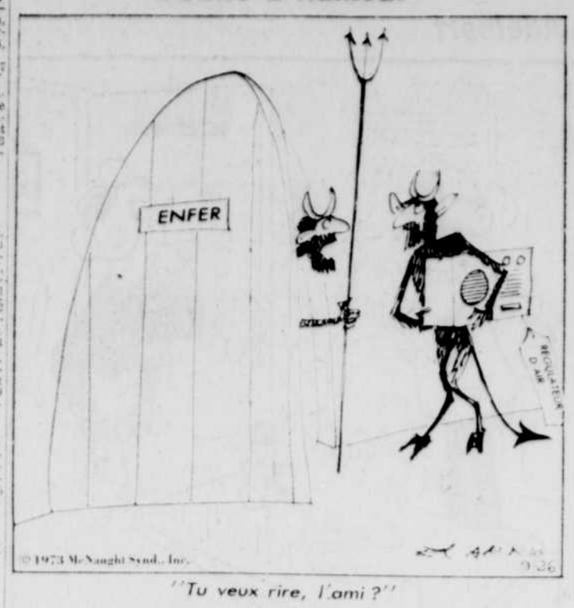
EVALUONS
FINANCONS
VENDONS RAPIDEMENT
CONSULTEZ-NOUS AUJOURD'HUI
TRUST ROYAL, COURTIER
667-7310
quo-10

ACHETERAIS maison revenus, directement propriétaire, quartier Montcalm, Belvédère, 681-0468, 683-0656. quo-16

CONFIEZ-NOUS vente votre propriété, cherchons maisons banlieue immédiate, commission défiant compétition, Pallot courtiers, 623-9032. quo-5

ATTENTION! Ventes ou achats de propriétés, consultez NOEL PAGEAU, 628-1236 J. Turmel Inc. Courtiers, 322-8142. quo-17

Pointe d'Humour



"Tu veux rire, l'ami?"

492 CHAMBRES DEMANDEES

INGENIEUR dans la trentaine désire grande chambre avec ou sans déjeuner et souper, 5 jours, Ste-Foy et les environs, 681-0021, G. Boudreau. quo-14

496 LOGEMENTS APPARTEMENTS A PARTAGER

JEUNE homme partagerait 3 1-2 avec un autre, $10., piscine, 658-1420. quo-15

Comm. Industries

511 BUREAUX A LOUER

PLAZA LAVAL
2750, CHEMIN STE-FOY
LIBRE immédiatement, en partie de 500 à 2,500 pieds carrés. Avec services d'entretien, chauffage, électricité, climatisation, tapis mur à mur, stationnement. Pour informations du lundi au vendredi, 9 à 5 heures 653-9931 ou 653-5663. quo-19

2860 QUATRE-BOURGEOIS
STE-FOY
1,000 PIEDS CARRES
STATIONNEMENT
WILFRID LEGARE INC.
TEL. 653-4945 JOUR.
quo-7

EDIFICE A LOUER
ENVIRON 6000 pieds carrés, stationnement 12 voitures, situé rue d'Auteuil, présentement occupé par professionnels, libre 1er novembre. Ecrire C.P. 878, Haute-Ville, Québec G1R 4T5, ou téléphoner 529-0711 pendant heures d'affaires. quo-17

3 PIECES, chauffé, semi-meublé, St-Rodrigue, conviendrait professionnels, stationnement, 628-4154. quo-15

BUREAU à louer, libre immédiatement, 500 ou 1,200 pieds carrés, air climatisé, situé au 355 rue des Commissaires est, 522-8246. quo-17

511 BUREAUX A LOUER

BUREAUX, Edifice du Boulevard, 350 est Boulevard Charest, 529-3777. quo-26

FACE hôpital Laval, Ste-Foy, sur Quatre-Bourgeois, bureaux pour médecin ou autres, stationnement privé, 651-9574. quo-13

PROFESSIONNELS, comptables ou autres, adjacent bureau d'avocats, Limoilou, 522-3286. quo-13

BUREAU à louer, libre immédiatement, 500 ou 1,200 pieds carrés, air climatisé, situé au 355 rue des Commissaires est, 522-8246. quo-14

STE-FOY, bureau chauffé, éclairé, taxes, stationnement, 890. par mois, 653-0801. quo-22

BUREAU 3,398 pieds carrés, gare centrale d'autobus, 225 boul. Charest, 650-9301. quo-23

MAIL ST-JOSEPH, 200 à 3,000 pieds carrés, ascenseur, stationnement, 692-4669. quo-28

550 PIEDS carrés, boulevard St-Cyrille, près des Braves, disponible le 1er décembre, 681-8169. quo-28

BATISSE à bureaux à louer, 2977 Chemin Ste-Foy, face université, 4,000 p.c. approximatif, grand stationnement. Roger Lacroix 651-3234, 681-1237. quo-24

BUREAUX à louer, 466 La Couronne, services inclus, 681-3501, 837-2023. quo-7

IMMEUBLES modernes, centre ville et St-Sacrement, ascenseur, stationnements privés, climatisés, ménage, service de concierge, 529-9077. quo-6

511 BUREAUX A LOUER

CHARLESBOURG, bureau 980 p.c., 2ème étage commercial, stationnement, 623-5763. quo-5

BUREAU aménagé et meublé à louer dans édifice neuf, grandeur 900 pieds de surface, $300. par mois, entretien ménager, chauffage électricité inclus, haute bureau de 20 x 20 pieds, aménagé $135. par mois, entretien ménager, chauffage, électricité inclus, 651-4928. quo-3

STE-FOY, bâtisse à bureaux à louer, situés 2377, Chemin Ste-Foy, face université, 4000 pieds carrés approximatif, grand stationnement, informations Roger Lacroix 658-3234, 681-1237. quo-30

ESPACES de bureau à louer, 450 St-Jean. Tél. 524-3571. quo-8

BUREAU 4 pièces face hôtel-ville Ste-Foy, situé route de l'Eglise, libre immédiatement, s'adresser à 2786 Boul. Laurier, 653-6833. quo-8

BUREAU à louer pour professionnel, meublé si désiré, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 628-0721. quo-19

512 ENTREPOTS A LOUER

A LOUER
MANUFACTURE ET ENTREPOT
4,200 pieds carrés, chauffé, 1237 pieds carrés non chauffé, vaste stationnement, agrandissement possible, disponible 1er février 1974. Informations:
5362 DES ECUREUILS,
ORSAINVILLE, QUEBEC 7
623-1152, 623-3172
dis-13

PARC JEAN-TALON
BOUL. CHAREST OUEST
2,200 PIEDS carrés et 2,000 pieds carrés, 18 pieds de hauteur, avec ascenseurs automatiques, 681-8151. quo-30

ESPACES DISPONIBLES
DE 1,000, 2,000, 3,000 pieds carrés ou davantage, dans entrepôts neufs, bien situés. Parc Colbert, Métrobec ou Jean-Talon. Les Immeubles Roussin Ltée constructeur 651-9445. quo-27

ENTREPOT 1000 pieds carrés, eclairé, non chauffé, 3401, 4e Avenue. quo-11

NEUF, Parc Jean Talon espaces de 16 pieds X 120 pieds, hauteur 18 pieds, chauffé, éclairé, bureau, 651-9445. quo-17

CHAMBRE froide, pour produits congelés, 623-4900. quo-19

1100 PIEDS carrés, hauteur 9 pieds, plancher de ciment, avec chaufe forcée, entrepôt neuf, situé centre industriel Ville Vanier. Tél. 688-1829. quo-29

ESPACES disponibles 1000, 2000, pieds carrés pour entrepôt dans sous-sol centre d'achat, Ste-Foy, 651-5443. quo-5

ENTREPOT neuf, boul. Capitale, coin du Vallon, parc Métrobec, superficie 43,000 pieds, minimum 3,000 pieds, François Roy 628-5161, 683-4028. quo-6

a) **STE-FOY**, Parc Colbert, rue Watt, neuf, rampe de chargement.

b) **CHEMIN** Ste-Foy, 2,500 pi car., $250 par mois.

c) **QUEBEC**, Sacré-Coeur, environ 4,000 pi. plus bureaux, $350.

COURTAGE Yves Germain, tél. 658-2474. quo-14

2,800 PIEDS, $220. par mois, 1er plancher, 524-4000. quo-22

ENTREPOT chauffé, 0.25 pied carré de plancher, par mois, non chauffé, 0.15, à vendre soufflerie neige, 8 forces, état neuf, 626-4315 soir, 626-6414. quo-7

ENTREPOT à louer, 550 St-Roch, différentes grandeurs, 681-5501, 837-2023. quo-7

ENTREPOT avec bureau, 374, 1re Rue, prix discutable, 529-6072, 522-7327. quo-17

CANARDIERE, voisin Barré Autos, terrain, entrepôt, bas prix, 623-7482, 628-5289. quo-15

513 ENTREPOTS A VENDRE

UNE OCCASION UNE OCCASION UNE OCCASION
BATISSE COMMERCIALE DANS ZONE INDUSTRIELLE, POUVANT SERVIR POUR USINE OU ENTREPOT. PLANCHER DE BETON 7,000 PI. CAR. TERRAIN 42,000 PI. CAR. LIBRE IMMEDIATEMENT.
AGENTS: JACQUES PARE 628-2571 DENIS EGAN 687-2193
Montreal Trust
COURTIERS 529-0981
dis-13

513 ENTREPOTS A VENDRE

REVENU $300. PAR MOIS
PLUS 4268 pieds carrés, libres à l'acheteur, urgent. Emile Bilodeau, 651-5160, Québec Land, Courtier, 529-8456. quo-22

ENTREPOT, 12,000 pieds de plancher, 3 étages, chauffé, prix convenable, 353-7e Rue, 822-0785. quo-23

STE-FOY, entrepot-atelier, vendre ou louer, 2,400 pieds carrés, 656-9466. quo-29

ENTREPOT, bureaux, garage 18,000 pieds plancher, Roger Gagnon 626-6448, Société Immobilière Québec Métropolitain, courtiers 529-0047. quo-14

515 LOCAUX A LOUER

DANS MAIL ST-ROCH
BOUTIQUE ET LOCAUX
POUR TOUS GENRES D'AFFAIRES
JOUR 529-7294, SOIR 623-4163. quo-3

CENTRE CHAREST
1375 BOUL. Charest ouest, 1760 p.c., bureau, entrepôt et salle de montre avec quai débarcadère, stationnement gratuit, 527-1259. quo-3

LORETTEVILLE
BUREAU RP Pétrole, 47 Morissette, à louer, 1er décembre 1973, 2,200 pieds plancher, 842-4813. quo-20

DANS CENTRE D'ACHATS
STE-FOY et Ancienne-Lorette, pour divers commerces et boutiques. Courtage Yves Germain, tél. 658-2474. quo-14

LOCAL commercial, 925 Bouriamarque, chauffé, éclairé, air climatisé, $125., 623-6948 s'adresser à 921 Bouriamarque.

564 TERRAINS A VENDRE

CHEMIN ST-LOUIS

TERRAIN de 76,800 pieds carrés, zoné pour maisons unifamiliales ou jumelées, à voir, prix discutable. Viviane C. DeLery 653-4000, Trust Royal, courtier 656-9959. quo-13

CAP-ROUGE, terrains différentes dimensions, vue sur fleuve, près St-Félix. Chantal Rogers 681-2702, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers quo-15

TERRAIN 65 x 100, $700., domaine Bélair. 524-5726. quo-10

COMMERCIAL et industriel, Ste-Foy et banlieue, Antoine Lizotte courtier, 651-3711. quo-19

CHEMIN Ste-Foy, près école St-Benoît à Fossem boulevard Pie XII, 250' X 180', magnifique terrain $1.75 le pied. 527-3354. quo-10

565 TERRES A VENDRE

ST-GILLES

96 ARPENTS, érablière, sucrerie, équipement, partie boisée. Aussi terre boisée, 340 arpents, plantation 20,000 pins. Fiducie du Québec courtier, 658-4870. Mariette Gaudreault 651-5283. quo-13

$3,500.

ISSOUDUN, 12 arpents environ, cours d'eau, pointe bois.

St-Apollinaire, 9 arpents environ, vieille grange pour bois, beaux arbres, rivière. Fiducie du Québec courtier, 658-4870, Mariette Gaudreault 651-5283. quo-13

CAP St-Ignace, terre 79 arpents, avec bâtiments, 4 serres, cultures de tomates, clientèle établie, 1-246-5275. quo-17

CHALETS, 100, 300 arpents, près frontières, chasse, ruisseaux, Thibaudeau, 652-0546. quo-16

ISSOUDUN, terre 200 arpents, 30 arpents boisés, avec ou sans roulant de ferme, animaux, cause de santé, 728-2291. quo-27

TERRE développement, 3 x 28 arpents, 6 milles Pont Laporte, 822-4683. quo-13

LAC St-Charles, 2 terres complètes et bloc de 150 terrains, rues faites, 842-2841, 839-9374. quo-21

ST-GERVAIS Bellechasse, 60 arpents avec maison style, 3 bâtiments, Jacqueline Labrecque, 842-4851, Cartier Courtier, 681-6389. quo-16

HONFLEUR, ferme, 126 arpents, érablière avec ou sans roulant, Mme Letellier 656-9990, Cartier, courtier 681-6389. quo-16

150 ARPENTS, St-Lambert de Lévis, maison, bâtiments, rivière, particulier, 833-1401. quo-1

ST-FERREOL, ferme, 2 x 30 arpents, chalet, lac artificiel poissonneux, prix $25,000., Alexandre Hamel 527-9581 ou 683-2109, Morin et Associés courtiers. quo-14

STE-FOY, quartier Laurentien, terre 650,000 pieds, 5 cents le pied conditions discutables, Théo Genest, courtiers 522-1353, 694-0194. quo-19

STONEHAM, 32 arpents, maison, étable, garage, Lucien Leclerc courtiers, 522-3174. quo-13

PARC Industriel Bernières, 1,100,000 pieds, $0.03 du pied, conditions discutables, échange possible, Alfred St-Hilaire courtier 653-9107. quo-19

STE-CROIX, terre culture, 60 arpents, cours d'eau, $7000., Rang Picard, 56 arpents, près Route 2, terrain bord fleuve, St-Antoine de Tilly, Fiducie du Québec courtier, 658-4870, Mariette Gaudreault 651-5283. quo-13

ST-GILBERT Portneuf, 90 arpents, avec ou sans roulant, Mme Louise Verret, 688-1686, Cartier, courtier, 688-1686. quo-16

ST-LAMBERT très belle ferme, 208 arpents, boisée, rivière, poissonneuse, Ida Drouin, 653-5076, Cartier, courtier, 681-6389. quo-16

ILE d'Orléans, grande ferme, $70,000, bétail et roulant, maison antique, Gagnon, 527-0269; Lafontaine, 628-1184; J.A. Turmel Inc., Courtiers, 522-8142. quo-17

570 TERRAINS A LOUER

STE-FOY, boul. Hamel, grands terrains commerciaux, libres, bon sol, 653-9112. quo-22

ORSAINVILLE, près boul. du Jardin, grand terrain à louer pour machinerie, automobiles, roulottes divers, 626-0733. quo-6

580 TERRAINS DEMANDES

ACHETERAIS terrain, sur bord du fleuve ou rivière Jacques-Cartier. Tél. 842-2496. quo-13

584 TERRES DEMANDEES

PARTICULIER serait acheteur d'une grande terre boisée ou non, 626-1268. quo-14

PARTICULIER achèterait plusieurs terres, directement du propriétaire, Québec ou banlieue, soit terres à culture, terres à bois, terres abandonnées, terres à développement ou grands terrains. Tél. 626-0813. quo-23

Placez une annonce classée pour vendre les item dont vous ne vous servez plus

C'est FACILE et EFFICACE

avec les annonces classées du Soleil

COMPOSEZ 529-9231

Heures d'affaires 8h30 à 20h30 du lundi au vendredi

Véhicules-moteurs

619 AUTOS A VENDRE

ECONOMISEZ DE L'ESSENCE

ACHETEZ UNE VW 74 CHEZ

LAVAL VOLKSWAGEN LTEE

777 ouest BOUL. CHAREST

683-4451

GRAND CHOIX DE VEHICULES USAGES DE TOUTES MARQUES

dis-13

DEPOSITAIRE VOLKSWAGEN

PORSCHE-AUDI

QUE-BOURG AUTO LTEE

vente, service, pièces, débosselage, choix d'autos usagées reconditionnées. 626-7777.

quo-3

AUTOS 48 MOIS

PRETS PERSONNELS

BANQUE TORONTO DOMINION 681-6188.

quo-7

FORD LTD 1970

STATION-WAGON, Country Squire, équipement complet, parfaite condition, s'adresser 2285 Boul. Henri-Bourassa, Station-Service Gulf, 525-7275. quo-17

CAMARO 1970

TRES bon état, 4 vitesses manuelles, 350 po. cu., 20,000 milles, soir 656-1369. quo-15

DEPOSITAIRE VOLKSWAGEN

VENTE, SERVICE, PIECES

RINFRET AUTO LEVIS, 835-2133, MODELES USAGES, 1965 A 1971. quo-15

CADILLAC ELDORADO 1972

TOUT équipée, radio Am-Fm, stéréo, 20,000 milles, $6,000., 872-2367. quo-1

STATION-WAGON 1970

DIRECTEMENT du propriétaire, en bon état, 50,000 milles, Pontiac Le Mans de luxe, $1,800., jour 523-0523, soir 626-7963. quo-6

BUICK 1969, GS 350, tout équipée, très propre, parfait ordre, finance possible. 842-6111. quo-13

RENAULT 16, TS, 1971, EXCELLENT ETAT, TOIT OUVRANT ELECTRIQUE, CAUSE 2EME VOITURE, PRIX INTERESSANT, SOIR 878-2652. quo-31

1971 DATSUN 1600, sedan, 2 portes, 29,000 milles, 833-2133. quo-15

1971 RENAULT R12, 4 vitesses, radio, très propre, $33-2133. quo-15

1969 VOLKSWAGEN super, garantie 3000 milles, peinture neuve, radio, 833-2133. quo-15

DATSUN 1972, 1600, et Volkswagen, jour, 651-1197, soir 832-0031. quo-16

VOLKSWAGEN 1972, parfaite condition, Vega 1972, automatique, radio, $1,850., 681-2407. quo-16

PEUGEOT, 204, 1968, vente cause départ étranger, bon état, 628-6990. quo-31

DEMON 340, 1971, équipée, 27,000 milles, $2,350, discutable. Tél. 667-6900. quo-19

STATION-WAGON, Mercury, 1967, très propre, 683-7750. quo-20

FORD Cortina GT, 1973, tout équipée, état neuf, 3,000 milles, 653-3855 après 4h30, demander Roger. quo-26

MAZDA 1971, moteur rotatif, jour, 683-1350, après 7 heures, 522-3579, demander Jean-Guy Cyr. quo-30

FORD LTD 1969, hard top, équipée, excessivement propre, $1750., 529-4094. quo-31

ROAD-RUNNER 1970, 383, transmission automatique, prix raisonnable, soir, 829-6600. quo-31

METEOR 1967, 4 portes, très propre, bon état, $775., 626-2376. quo-21

FALCON Station-Wagon, 1967, manuelle, bon état, $450., 658-4559. quo-23

FORD Station, Country Squire 1970, bonne condition, le soir, 653-2358. quo-13

VOLVO 142GT, 1969, over drive, prête pour l'hiver, 527-4006. quo-27

RENAULT 16 TS, 1970, 39,000 milles, mécanique parfaite, prix à discuter, 661-5302. quo-28

ROVER 1971, 17,000 milles, parfait état, après 6 heures, 837-2383. quo-14

AUSTIN Healy 1966, très bien reconditionnée, mécanique et transmission refaites, $1,950., 529-4968 jour seulement. quo-28

CADILLAC 1968, 4 portes, 25,000 milles environ, très propre, bureau, 681-7721, rés. 658-6288. quo-30

1970 CHEVELLE Malibu, deux portes, peinture neuve, pneus neufs, jour 529-1707, soir 688-8759. quo-19

DODGE Charger 1969, excellente condition, bas millage, $1,525. Soir 838-4160. quo-15

PONTIAC 1965 à vendre. Téléphoner à 525-8318. quo-15

DEMOISELLE vendrait Pontiac Le Mans, sport, 1971, sièges-baquets, console, vitres électriques, 27,000 milles, 661-6419. quo-15

JEEP 1966 Willys, CJ5, 4 cylindres, toit vinyle, pneus neufs, treuil mécanique, très propre, prix discutable, 1-248-0855, soir 1-248-1390. quo-13

TOYOTA Corolla 1969, moteur refait, cause départ, $750., 683-0769. quo-13

OLDSMOBILE Cutlass Supreme 1967, hard-top, bonne voiture, propre, 626-3263. quo-4

MUSTANG 1969, Mach 1, 351 pouces cubes, pneus Michelin, bonne condition, cause départ, Tél. 651-3677. quo-3

BARRACUDA 1970, 6 cylindres, manuelle, garantie 15,000 milles, $2,200, soir entre 6 et 8, 628-1255. quo-4

MUSTANG 1973, 6, automatique, $3,000. Tél. 842-2496. quo-13

FORD Mustang 1966, 41,000 milles, 8300. Tél. 849-8921. quo-16

MONTEGO 1973, encore 6 mois garantie, Mlle Tremblay, après 6:30 heures 658-4661. quo-4

MERCURY Montego 1972, servo-freins, servo-direction, automatique, radio, 2 pneus à neige extra, cause voiture fournie, $2,700., 661-7847. quo-13

MUSTANG 1973, V-8, 3 vitesses manuelles, radio, parfait état, 882-2004. quo-13

CHEVROLET 1961, mécanique parfaite, pneus d'hiver, $250. Tél. 626-0960. quo-13

AUBAINE, Mach 1, 1970, manuelle, peinture neuve, très propre, 824-1243 soir seulement. quo-13

PLYMOUTH Fury 1967, automatique, 318", sedan, 58,000 milles, $675., 623-5262. quo-13

JEEP 1968, V6, Jeepster commando, automatique. Tél. 842-7791. quo-30

CHRYSLER 300, 1970, 43,000 milles, cause maladie, 681-3893. quo-30

AUCUN comptant pour acheter automobile si vous travaillez, 529-5971, 529-6365. quo-2

HORNET 1970, (American Motors), 6 cylindres, 2 portes, SST, de luxe, très bon état, prix très avantageux, 47,000 milles, 525-1013. quo-15

GTO 1970, décapotable, 27,000 milles, balance garantie 23 mois, jour, 623-0885, soir, 849-2020. quo-4

AUBAINE, Chrysler New-Yorker 1969, sedan, tout équipée, vitres électriques, sièges électriques, radio AM-FM, etc., très propre, $1,650., 839-9706. quo-13

OLDSMOBILE Cutlass, 1973, 12,000 milles, vente cause 2 autos, 827-2228. quo-13

TOYOTA Corona 2000, 1972, $2,500, cause auto fournie. Tél. 838-4759. quo-13

RAMBLER 1968, Rebel, 32,000 milles, transmission réparée à neuf, $400. Tél. 651-1655, après 5 heures. quo-16

PLYMOUTH 1968, décapotable, directement du propriétaire. Tél. 832-4715. quo-4

THUNDERBIRD 1973, $5,200. Téléphoner à 842-2496. quo-13

AUSTIN Mini 1000, 1971, moteur refait, peinture neuve, 667-7457, 658-1738. quo-4

AUBAINE Station-Wagon, Buick, toit vitré, Sport 1965, $550., 623-4865. quo-4

MAVERICK 1970, 6, automatique, radio, 27,000, parfait, $1475., 872-1137, 872-9914. quo-13

MUSTANG 1967, automatique, 289 pouces cubes, très propre, 842-7562. quo-13

PONTIAC 1966, refaite à neuf, $400. Aures 6 heures, 656-9659. quo-15

JEUNE fille vend Toyota 1972, 19,000 milles, état neuf, cause départ, entre 5 et 7 heures 658-7877. quo-14

CORTINA 1970, 1600, manuelle, 35,000 milles, bon ordre, fille propriétaire, $850., 684-9122. quo-14

TOYOTA 1972 Corolla 1,300, Coupé Sport Deluxe, blanche 19,000 milles, 4 pneus neufs, 628-4614. quo-14

PONTIAC 2 plus 2, 1967, automatique, etc., $700., 872-4053. quo-5

PLYMOUTH Fury 1968, V8, automatique, bonne mécanique, $400., 656-6524. quo-14

1972 CORTINA, L2,000, $1,600. Entre 5 et 7 heures, 872-6210. quo-14

CHEVY 88 1973, transmission ordinaire, 6,000 milles, garantie transférable, 529-4594. quo-14

MONTEGO MX, 1972, 20,000 milles, 655-2962. quo-14

$1,300., DODGE 1969, décapotable, très propre, bonne mécanique, 661-6505. quo-5

1962, PONTIAC Grand Prix, pneus radiaux, un vrai bijou, après 6 heures 872-7086, 872-6417. quo-14

CORTINA 1970 GT, 4 pneus d'hiver, parfait ordre, 45,000 milles, $700., après 7h30, 628-6798. quo-14

RENAULT R4, fourgonnette, 1970, manuelle, très propre, 30,000 milles, 827-3840. quo-14

BEAUMON Tde luxe, 1969, 43,000 milles, 4 portes. Tél. 683-8460. quo-14

OFFRE raisonnable acceptée, Chrysler 1972, vitres électriques, toit vinyle, 626-0964. quo-5

DODGE Polara 1968, 318, automatique, prête hiver, très propre, 524-8529. quo-14

BMW 3000, Bavaria 1972, 15,000 milles, manuelle, toit coulissant, très bon état, 626-6965. quo-14

1971 PONTIAC Catalina, peinture neuve, très bonne condition, directement propriétaire, 658-1445, après 6 heures 658-3290. quo-14

1972, FORD Gran Torino, sport, tout équipée, meilleure offre, 527-1052. quo-15

OLDSMOBILE Cutlass Supreme 1967, à vendre, 527-1943. quo-14

TOYOTA Coupé Sport 1973, 17,000 milles, automatique, 524-6368, 623-5588. quo-14

PEUGEOT 504, 1971, 45,000 milles, cause départ, 656-8140, 651-1341. quo-14

MUSTANG 1968, V8 automatique, 2 portes, très propre, 529-8139. quo-15

COUGAR XR 7, 1967, très propre, 8000, 626-6105. quo-15

CHEVROLET 1965, excellente mécanique, 85,000, prix discutable, 623-4858 après 5 heures. quo-15

PONTIAC 1966, refaite à neuf, $400, après 6 heures 656-9659. quo-15

JEUNE fille vend Toyota 1972, 19,000 milles, état neuf, cause départ, entre 5 et 7 heures 658-7877. quo-14

CORTINA 1970, 1600, manuelle, 35,000 milles, bon ordre, fille propriétaire, $850., 684-9122. quo-14

TOYOTA 1972 Corolla, 1,300, Coupé Sport Deluxe, blanche 19,000 milles, 4 pneus neufs, 628-4614. quo-14

PONTIAC 2 plus 2, 1967, automatique, etc., $700., 872-4053. quo-5

PLYMOUTH Fury 1968, V8, automatique, bonne mécanique, $400., 656-6524. quo-14

1972 CORTINA, L2,000, $1,600. Entre 5 et 7 heures, 872-6210. quo-14

CHEVY 88 1973, transmission ordinaire, 6,000 milles, garantie transférable, 529-4594. quo-14

MONTEGO MX, 1972, 20,000 milles, 655-2962. quo-14

$1,300., DODGE 1969, décapotable, très propre, bonne mécanique, 661-6505. quo-5

1962, PONTIAC Grand Prix, pneus radiaux, un vrai bijou, après 6 heures 872-7086, 872-6417. quo-14

CORTINA 1970 GT, 4 pneus d'hiver, parfait ordre, 45,000 milles, $700., après 7h30, 628-6798. quo-14

RENAULT R4, fourgonnette, 1970, manuelle, très propre, 30,000 milles, 827-3840. quo-14

BEAUMON Tde luxe, 1969, 43,000 milles, 4 portes. Tél. 683-8460. quo-14

OFFRE raisonnable acceptée, Chrysler 1972, vitres électriques, toit vinyle, 626-0964. quo-5

DODGE Polara 1968, 318, automatique, prête hiver, très propre, 524-8529. quo-14

BMW 3000, Bavaria 1972, 15,000 milles, manuelle, toit coulissant, très bon état, 626-6965. quo-14

1971 PONTIAC Catalina, peinture neuve, très bonne condition, directement propriétaire, 658-1445, après 6 heures 658-3290. quo-14

1972, FORD Gran Torino, sport, tout équipée, meilleure offre, 527-1052. quo-15

OLDSMOBILE Cutlass Supreme 1967, à vendre, 527-1943. quo-14

TOYOTA Coupé Sport 1973, 17,000 milles, automatique, 524-6368, 623-5588. quo-14

PEUGEOT 504, 1971, 45,000 milles, cause départ, 656-8140, 651-1341. quo-14

MUSTANG 1968, V8 automatique, 2 portes, très propre, 529-8139. quo-15

COUGAR XR 7, 1967, très propre, 8000, 626-6105. quo-15

CHEVROLET 1965, excellente mécanique, 85,000, prix discutable, 623-4858 après 5 heures. quo-15

PONTIAC 1966, refaite à neuf, $400, après 6 heures 656-9659. quo-15

1971 TORINO, hard-top, garantie 30 jours, Que-Bourg, 626-7777. quo-15

1969 GALAXIE, fastback, bas millage, garantie, Que-Bourg, 626-7777. quo-15

VEGA 1971, 2 pneus hiver, 13,250 milles, radio, soir 527-6849. quo-15

CHEVROLET Monte-Carlo, 1972, 18,000 milles, comme neuve, $3,000., 681-1267. quo-15

FORD LTD, 1968, 4 portes, pneus radiaux, freins à disques, servo-freins, servo-direction, directement du propriétaire, prix spécial $875, comptant, 527-9744, Roland Droiet. quo-15

1970 MUSTANG, équipement complet, échange accepté, Que-Bourg Auto, 626-7777. quo-15

MUSTANG 1967, 6 automatique, Economie Dodge 1966, 6 regulier, 626-5783. quo-15

FORD Fairlane 1966, mécanique parfait ordre, prix à discuter, 667-4265. quo-15

RENAULT 16, 1969, parfait ordre, remorque Pick-Up Chevrolet, 663-0487. quo-16

PLYMOUTH 1969, allure sport, idéal pour jeune, 626-7126. quo-15

1968 CHEVROLET SS, 4 vitesses, très propre, spécial, 626-7777. quo-15

CHEVY Nova 1972, Coupé, 6, transmission ordinaire, 28,000 milles, 529-4594. quo-15

RENAULT 16, 1972, 8,000 milles, très propre, radio, 529-4594. quo-15

PEUGEOT Familiale 1970, propre, 527-4031. quo-15

DATSUN 1971, en bonne condition, très propre, femme propriétaire, cause déménagement, à voir, 633-4715. quo-15

ACADIAN 1969, 4 portes, V8 307, bonne condition, 656-1955. quo-13

CAMARO 1969, décapotable, très propre, fille propriétaire, 827-3840. quo-15

1969, THUNDERBIRD, conditions A-1, finance si désiré, après souper 825-2770. quo-15

TOYOTA 1972, Station-Wagon, 15,000 milles, parfaite condition, 524-6368, 623-3588. quo-15

CADILLAC 1968 Fleetwood Brougham, air climatisé, radio AM-FM stéréo, lettée $3,500., vendrais $2,500., cause perte permis conduire, Donnacona 1-488-285-3612. quo-13

RENAULT R8, 1969, très bon état, verte, 38,000 milles, jour 522-8035, soir 623-4845. quo-13

DATSUN 240Z, 1970, 4 vitesses, $1,500, cause sans travail, 829-2782. quo-15

SUNBEAM Arrow, 1969, automatique, moteur refait à neuf, 687-0840. quo-13

TOYOTA Corona sedan 1971, bon ordre, prix de fête, 626-1622. quo-13

CITROEN DS 21, 1969, très bonne mécanique, $400., ou meilleure offre, 872-4823. quo-16

JAVELIN 1968, S8, moteur 289, transmission au plancher, automatique, sièges-baquets. Tél. 824-4716. quo-13

VALIANT 1968, propre, 48,000 milles, servo-direction, automatique, $900., 628-1458. quo-13

CORVAIR 1966, à vendre, parfaite condition, prix à discuter, 623-5724. quo-13

MERCURY Comet 1966, très propre, du propriétaire, prix discutable, 661-4184. quo-16

METEOR 1971 Rideau, 37,000 milles, $1,200., 658-1721. quo-16

STATION-WAGON Dodge, 1965, automatique, 318, $100., tél. 683-9658. quo-13

PONTIAC Catalina 1970, parfait état, peinture neuve. Tél. 626-2289. quo-13

TOYOTA Corolla 1972, 24,000 milles, aucun trouble jusqu'à date, 828-9386. quo-13

1966 OLDSMOBILE, 1968 Buick, 1969 Pontiac. Tél. 822-2178. quo-13

PLYMOUTH Duster, 1970, transmission manuelle au plancher, parfait état, prix à discuter, 842-9971. quo-14

1970 PONTIAC, hard top, 365 par mois, garantie transférable, 529-5971. quo-17

1969 DART, hard top, 360 par mois, 1050 boul. Capucins, 529-5971. quo-17

Adelbert

"Qu'est-ce qui vous a fait croire qu'il avait du mal à mastiquer?"

619 AUTOS A VENDRE

AUBAINE, Pontiac Parisienne, 1966, hard-top, deux portes, 4 pneus neufs, bonne condition, $375., 527-6859. quo-14

CORTINA 1970, sedan, 1600, toute offre raisonnable acceptée. Soir 667-7550. quo-14

CAUSE mariage, 2ème voiture, Toyota Corolla 1972, 39,000 milles, 683-5782. quo-14

PINTO 1971, appartenant à une femme, très bon état, peinture neuve, $1,500., 683-9632 jour seulement. quo-13

$425., FIRENZA SL, 1971, 16,000 milles, très propre, bien chaussée, cause pas de stationnement, 628-9055. quo-14

VOLVO sport, 1800S, 1966, repeinturée, moteur reconditionné, prix discutable, 842-3621. quo-14

METEOR Rideau, 1968, $400., bonne mécanique, 658-2958 après 6 heures. quo-17

1969 BUICK hard top, garantie 1 an, 1050 boul. Capucins, 529-5971. quo-17

1969 CHEVROLET, hard top, impala, garantie, 1050 boul. Capucins, 529-5971. quo-17

1969 PONTIAC Sedan Laurentien, équipée, $55 par mois, 529-5971, 529-6365. quo-17

1968 CHEVROLET Sedan, 8, automatique, Bel-Air, $50 mensuellement, 529-5971. quo-17

1968 CHEVROLET hard top, Impala, Custom, $55 par mois, 529-5971. quo-17

1972 PINTO, 4 vitesses, $65 par mois, 1050 Capucins, 529-5971. quo-17

VOLKSWAGEN 1967, 692-1756. quo-14

1970 MAVERICK Coach, $57 par mois, 1050, boul. Capucins, 529-5971. quo-17

1970, MUSTANG, hard top, sport, équipée, $1,595. 1050, Capucins, 529-5971. quo-17

1972, CHEVY Nova, 350, automatique, 23,000 milles, aucun comptant, 529-5971. quo-17

1972, CHEVELLE 6, automatique, aucun comptant, 1050, boul. Capucins, 529-5971. quo-17

1971, MERCURY Montego, hard top, 23,000 milles, spécial $2,200, 529-5971. quo-17

CHALLENGER, décapotable 1971, 340 pouces cubes, radials, 35,000, dame, 523-7221. quo-15

VOLKSWAGEN 1964, bonne mécanique, après 6 heures 524-5497. quo-15

VEGA GT 1973, 9000 milles, jaune, bande blanche, $2,900., 628-1757. quo-19

AUSTIN Cooper 1969, mécanique parfaite, 849-3947. quo-19

RENAULT R8, 1967, état de marche, mécanique parfaite, $100., 623-0759. quo-15

MERCURY Parklane 1965, propre, prête pour hiver, 626-0140. quo-15

METEOR 1967, 8 cylindres, bonne mécanique, prix à discuter, 681-2161. quo-15

MUSTANG Mach 1, 1971, automatique, 351 p.c., accepte échange, 628-4584 le soir. quo-10

THUNDERBIRD, 1970, à vendre, jour 525-3308, le soir 623-3569. quo-19

1973 DATSUN 1200, Fastback, 4 vitesses, 2,000 milles, garantie transférable, après 6 heures, 658-3991. quo-19

RAMBLER 1965, 8, automatique, en parfaite condition, prix avantageux, 692-1888. quo-15

FORD 1968, 2 portes, en très bon ordre, $1,000., 653-7491. quo-19

FORD Torino Sport 1973, 10,000 milles, tél. 655-0344. quo-19

CAMARO 1971, comme neuve, 26,000 milles, cause voiture fournie, 623-5018 après 5 heures. quo-19

METEOR 1965, décapotable, prête pour l'hiver, $275. Tél. 697-2398. quo-15

VOLVO 142S, 1970, 36,000 milles, manuelle, pneus radiaux, $2,200., après 6 heures, 656-0249. quo-19

RENAULT R8, 1971, en bon ordre, 626-7410, 622-4086 Jean. quo-19

TRIUMPH Spitfire, 1973, 2,000 milles, 5 mois d'usure, Mlle Pelletier, 681-9431 local 268, soir 667-4586. quo-19

CORTINA 1969, pour pièces, Firebird 1967, sacrifier, cause départ, moteur 327, très bon état, 878-2947, entre midi et 7h. quo-15

FORD Fairlane 1967, hard-top, 2 portes, 289, Tél. 628-5176. quo-19

VOLKSWAGEN 1964, 7 pneus sur roues, $275., 626-8483. quo-15

DATSUN, manuelle 1973, garantie transférable, 626-6961 ou 658-0973. quo-15

OLDSMOBILE, station wagon 1973, équipée maximum, 17,000 milles, $5,800, 872-4185. quo-15

VALIANT 1968, 225 pc, 4 portes, rouge vin, 50,000 milles, $800., soir 527-7455. quo-14

CELICA 1973, cause transfert, roues magnésium, 4 pneus d'hiver, 886-3215. quo-15

FIAT 850, 1967, aucune rouille, idéal étudiant, 28,000, $400., 651-4758. quo-19

CHRYSLER 300, 1966, 2 portes, aucune rouille, radiaux, $1,400., 651-4758. quo-19

1969 FORD Custom, 4 portes, après 5 heures 872-1258. quo-10

CHEVY II Nova 1970, parfait état, peinture neuve, 25,000 milles, $1,650., 656-1849. quo-15

ECONOMIQUE Toyota Corolla 1972, 30,000 milles, très bonne condition, suspension renforcée, radio, couvre-sièges, tapis, 6 roues, pneus radiaux récents, hiver, été, $1,650., acheteur sérieux seulement, soir 524-9213. quo-15

OCCASION unique, Dodge Monaco, 1969, 318, automatique, toit vinyle, pneus neufs, mécanique parfaite, $1,225., 861-6874. quo-15

COUGAR 1971, 4 vitesses, très belle apparence, prix à discuter, Tél. 628-8047. quo-19

COUGAR 1971, 8, automatique, servo-freins, servo-direction, très bonne condition, peinture neuve, toit vinyle, intérieur sport, radio A.M. cassettes, 658-5078. quo-16

PONTIAC Firebird, 1968, 350 p.c., 4 vitesses manuelles, très propre, pneus neufs, 832-2163. quo-15

FORD Custom 1970, moteur 6,200, mécanique et carosserie parfaites, cause d'sport, 415 rue Boisseau, arrière rue des Oblats. quo-14

FORD Fairlane 1965, $75. Tél. après 6 heures 522-4271. quo-15

DODGE Swinger 1970, deux portes, V8, automatique, radio, servo-direction, toit vinyle, 651-4987. quo-16

FALCON 1965, en très bonne condition. Tél. 842-7253. quo-15

1968 DODGE Polara, extrêmement propre, sedan, 8 automatique, radio, 40,000 milles, peinture originale, aubaine, $700., 653-8189. quo-19

1970 FORD LTD Brougham, équipement complet, radial, propre, propriétaire, 529-1423. quo-15

OLDSMOBILE 1967, Delta 88, 2 portes, hard-top, moteur refait à neuf, prix discutable, échange accepté, 667-1430. quo-19

MUSTANG 1967, 390, 4 vitesses, prix à discuter. Tél. 522-8291 entre 5 et 7 heures. quo-16

PONTIAC LeMans 1973, 6 cylindres, automatique, servo-direction, 14,000 milles, freins à disque, 667-8691. quo-19

RENAULT 10, 1971, automatique, radio, 25,000 milles, très propre, prête pour l'hiver, 4 pneus Michelin neufs, environ $1,100., après 6 heures, 683-6629. quo-15

VALIANT 200, 1968, en très bon ordre, 624-0941 le soir. quo-19

OLDSMOBILE Cutlass 1964, bonne mécanique, prête pour l'hiver, 626-1982. quo-18

619 AUTOS A VENDRE

BARRACUDA 1967, hard-top, V8, automatique, servo-direction, servo-freins, bonne condition, propre, $950., 623-4414. quo-19

CHEVELLE 1968, et Volvo 1966, prix à discuter, 626-1867. quo-19

CHRYSLER 1966, moteur refait à neuf, environ 3,000 milles, échanger pour Volkswagen ou voiture 6 cylindres, jour, 882-2510, soir, 837-8723. quo-19

CAMARO 1971, 350, automatique, 36,000 milles, prix discutable. Après 5 heures, 629-7250. quo-17

COUGAR 1968, très bon état. Tél. jour 623-1894, soir 683-8783. quo-19

TOYOTA Corona 1970, automatique, radio, très propre, parfaite condition, 522-1729. quo-19

620 AUTOS A LOUER

DATSUN seulement, modèles 1200 et 1000, ordinaire ou automatique, à la journée ou mois. Pierre Gaulin, 522-5205. quo-3

621 AUTOS DEMANDEES

AUTOS 1965 A 1973

TOUS modèles, payons argent comptant 1050, boul. Capucins, 529-5971, 529-6365. quo-19

SOMMES acheteurs d'autos accidentées et usagées, à partir 1967, en montant. 524-6517, 681-9264. quo-20

ACHETONS tous modèles d'autos accidentées, usagées à partir 1967. Mainguy Auto Parts, 872-1483, 653-2562. quo-24

ACHETONS, vendons autos usagées. Philippe Belanger, 2665 Chemin Ste-Foy, 653-0597. quo-28

DE BONS RESULTATS

C'est ce que vous obtenez en vendant les items dont vous ne vous servez plus grâce à une annonce classée à coût minime dans Le Soleil

COMPOSEZ 529-9231

Heures d'affaires 8h30 à 20h30 du lundi au vendredi

630 CAMIONS A VENDRE

CABINE POUR PICK-UP

Toujours 150 unités en main. Neufs et usagés. Couleurs et grandeurs assorties.

MAISON MOBILE BOB DARVEAU INC.

212, Rte 2, St-Augustin, Clé Portneuf

418 - 878-2620

dis-13

JIMMY

GMC 1972, 8 cylindres, automatique, tout équipée, 4 roues motrices, gratte hydraulique, $4,700., 658-0194. quo-15

CAMION 3-4 tonne, International, 1970, avec panneau hydraulique, $1,300., 529-6081. quo-15

FORD pick-up 1971, F250, avec moteur 360, 3-4 de tonne, vitesses au plancher, $2,300., 872-3636. quo-27

DODGE Tradesman, 1973, 8 jour 656-7195, soir 1-876-2968 demander Richard. quo-27

REMORQUEUSE 1 1-2 tonne, refaite à neuf, $1,800., 838-2769. quo-4

630 CAMIONS A VENDRE

FORD ECONOLINE 1969, PEINTURE, MOTEUR, PNEUS NEUFS, 872-6223. quo-30

CAMION 2 tonnes, Ford 600, 1968, boîte 17 pieds, très bon état, $1,200., 651-5599. quo-3

FORD 10 roues, 1966, avec dompeuse, cause maladie, St-Isidore, 646-5226. quo-4

CAMION Ford 1966, 10 roues, mécanique complètement remise à neuf, prix à discuter, 842-1082. quo-13

PICK-UP Ford 1973, Crewcab, moteur 360, servo-freins, servo-direction, radio, stéréo, balance de garantie, 667-1681. quo-14

SUPER-STOCK 1-2 tonne, 352 pouces cubes, bosch, 210 C.V. 2 barils, très propre, devant neuf, pneus neige neufs, transmission neuve, mécanique A1. Ford aubaine $850., 688-1460. quo-14

JEEP International, scout, 1966, accidentée, pelle industrielle, commandement sur 4 roues, 842-2792. quo-15

REMORQUE Pick-Up, capacité 10,000 livres, parfaite condition. Tél. 665-0467. quo-6

TRAVELERS, Chevrolet 1969, pouvait sur 4 roues, prendrait échange pour petit tracteur Bulldozer, terrain, 626-0753. quo-6

1965 FORD, 2 tonnes, sur 20'6-forme. Tél. 822-2178. quo-13

CHEVROLET 3-4 tonne, 1964, 4 x 4, avec grafle, 283", légères réparations sur mécanique, $425., 832-6078. quo-7

FORD Pick-up 1971, 1-2 tonne. Tél. 837-9777, soir 833-1329. quo-19

PICK-UP et Panel vitrés, usagés, refaits à neuf. 832-0862. quo-19

FORD 1963, mécanique parfaite, 1-2 tonne, 8800., 527-7577. quo-15

FORD Econoline 1969, très propre, antirouille, 527-9785. quo-19

CAMION 10 roues, prêt à travailler, 87-0, chargeur neige, Desrochers et Frères, 704, Beauceage, 527-7537. quo-19

CAMION Dodge 1963, 1 tonne avec dompeuse, équipé pour la neige, Pont-Rouge 873-2834. quo-15

FORD F-250, 1971, Ziebart, V8, treuil avant, équipé d'un vulcan, 626-2128. quo-19

CAMION 1 tonne, Ford 1967, boîte pour camper, très bonne condition. Trailer double motoneige, 651-3594. quo-15

640 ACCESSOIRES D'AUTOS ET CAMIONS

PIECES COOPER, AUSTIN HEALY MG, JUSQU'A 6.30 HEURES, 845-2316. quo-14

POUR pièces d'automobiles de toutes sortes, s'adresser Fiset Auto Parts, route 2, Cap-Santé, ouvert tous les soirs, seulement 20 minutes de Québec. Tél. 1-285-2811. quo-15

MAINGUY Auto Parts, vente d'autos et assortiment pièces usagées, 2355, Notre-Dame, Ancienne-Lorette, 872-1483, 653-2562. quo-24

P.R. BOIVIN, spécialité pare-chocs, aile, capot, neuf ou usagé, vente et réparation, 889-2760. quo-3

RÉPARATION et vente, tous genres de batterie, Service de Batterie Fournier Inc., 2199 Boul. Hamel, Champigny, 88-Foy, 872-6654. quo-19

MAURICE Poirier, pièces neuves, usagées, 389, 1re Avenue. Tél. 529-0661. quo-8

DEVANT de Ford 1967, après 6 heures, 665-6734. quo-15

656 GARAGES-STATIONNEMENT A LOUER

MONTCALM

2 STATIONNEMENTS, pour petite voiture, $15, par mois, Morin Associés, courtier, Inc., J. Gosselin 683-2103. quo-27

RUE Sheppard, station intérieure à louer, pour personne utilisant sa voiture. Appelez 681-4296. quo-1

PAROISSE St-Dominique, pour remiser petites ou moyennes voitures, 683-8005. quo-4

DE JOUR ou de nuit, centre St-Roch et avenue Jacques-Cartier, 683-2114, 522-3879. quo-10

POUR hivernement, petite ou moyenne voiture, $15., par mois, 681-2488. quo-5

ST-CHARLES Garnier, hivernement, petite ou moyenne voiture, 681-7198. quo-13

LATOURELLE, remisage extérieur $25., saison, préférences pour petites voitures, 667-7475. quo-13

ST-ALBERT, pour hivernement, ensoleillé, plancher ciment, 623-3896. quo-13

HIVERNEMENT voiture, tente-roulotte etc., 527-1478, 527-2192. quo-19

STS-MARTYRS, hivernement, petite ou moyenne voiture, 681-5432. quo-15

GARAGE hivernement, novembre à avril, pour petite auto, $40., 524-2334. quo-15

657 GARAGES-STATIONNEMENT DEMANDES

LOUERAIS garage ou entrepôt chauffé, 4 à 5 mois, portes 13 pieds, 30' X 50', 681-3263. quo-3

658 GARAGES A VENDRE

FABRIQUONS garages préfabriqués, toutes grandeurs sur commande, en spécial, garages 16 x 20, à partir de $181., portes de toile incluses et livrées. 1046 St-François, Ancien

AVIS LEGAUX · APPELS D'OFFRES · SOUMISSIONS

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE RIMOUSKI
No 8394-D

COUR SUPERIEURE
DIVISION DU DIVORCE

MARIETTE COTE
Requérante
VS
ROBERT THERIAULT
Intimé

ORDONNANCE

Il est ordonné à l'intimé de comparaître dans un délai de soixante (60) jours à compter de la première publication du présent ordre dans "LE SOLEIL" de Québec publié en français deux (2) fois. PRENEZ AVIS qu'une copie de la requête en divorce a été déposée au Greffe des divorces, Palais de Justice, Québec, à votre intention.
Québec, le 18 octobre 1973
Copie conforme (S) MAURICE BAZIN
Registraire du Divorce.

PROVINCE DE QUEBEC
Municipalité de
Ste-Brigitte de Laval
Aux Contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE:- Le rôle d'évaluation de cette municipalité est complété et déposé à mon bureau (357 av. Ste-Brigitte) et que tout intéressé peut y prendre connaissance.
Si toutefois un intéressé veut porter plainte, il devra le faire avant le premier mai.
DONNE à Ste-Brigitte de Laval ce 8e jour de novembre mil neuf cent soixante-treize.

JACQUES VALLEE
Secrétaire-Trésorier

CONSTRUCTION DE DÉFENSE (1951) LIMITÉE
AVIS AUX FABRICANTS FOURNISSEURS D'USINES D'ÉPURATION

Au début de la nouvelle année, on se propose de construire une usine d'épuration à Moisie (Québec). En conséquence, nous avons reçu une demande pour l'étude et la fourniture de ce qui suit:
Une usine d'épuration (débit moyen de 65,000 gal. imp./j).
Deux pompes d'épuration (débit de 180 gal. imp. min chacune).
Dossier: ME 350 10
Le soussigné recevra jusqu'à 3 heures de l'après-midi, heure normale de l'est,
le MERCREDI,
5 DECEMBRE 1973
des soumissions indiquant le prix du projet susmentionné, ainsi que tous les renseignements nécessaires pour en faire une étude sérieuse.
Les plans et cahier des charges ainsi que les formules de soumission pourront être consultés aux bureaux de l'Association des Constructeurs à Québec, Montréal et Toronto, ainsi qu'à notre bureau régional de Montréal. Seuls les fabricants/fournisseurs agréés pourront se procurer le dossier de soumission en adressant leur demande à notre Service des Plans à Ottawa à l'adresse ci-dessous. Cette demande devra être accompagnée d'un dépôt de $100 payable à l'ordre de Construction de Défense (1951) Limitée.
N. J. Smith, secrétaire
Construction de
Défense (1951) Limitée
225, rue Metcalfe
Ottawa (Ontario)
K1A 0K3
REMARQUE: Après cet appel d'offres, les plans et les spécifications ayant trait à cette phase de la construction seront établis en fonction de l'équipement qui devra être fourni par le soumissionnaire choisi. Une fois cette décision prise, aucun remplacement ne sera permis.

LA CITE DE SAINT-ROMUALD D'ETCHEMIN

AVIS PUBLIC
A TOUS LES PROPRIETAIRES D'IMMEUBLES IMPOSABLES

AVIS est, par les présentes, donné par le soussigné, Me Jean-Guy Paquet, greffier de ladite Cité, que le Conseil municipal à une assemblée tenue le 5 novembre 1973 a adopté le règlement:
C-439 amendant le règlement C-356 en modifiant les zones résidentielles H-79, H-80, H-81, H-82, H-83, H-84, pour former des zones commerciales C1.
QUE, conformément aux dispositions de l'article 426-le de la Loi des Cités et Villes du Québec (1964 S.R.Q., Chap. 193), cedit règlement vous sera soumis pour approbation à une assemblée publique tenue MARDI LE 20 NOVEMBRE 1973, A SEPT (7:00) HEURES P.M. en la salle du Conseil de l'Hôtel de Ville, 1245, rue Commerciale, Saint-Romuald d'Etchemin.
Donné à Saint-Romuald d'Etchemin, ce 8 novembre 1973.

LE GREFFIER DE LA CITE,
JEAN-GUY PAQUET, AVOCAT.

COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DE TILLY
945, RUE WOLFE, STE-FOY
QUEBEC 10e

APPEL D'OFFRES PRIVE

La Commission scolaire régionale de Tilly recevra jusqu'à 16.30 heures, le 28 novembre 1973, des soumissions sous enveloppes scellées pour l'achat d'équipement suivant:
E-73-74 - SCIENCES FAMILIALES
0-73-74 - EDUCATION PHYSIQUE
Chaque soumissionnaire remettra sa soumission sur le formulaire, préparé à cette fin par la commission scolaire, auquel il faudra joindre un chèque visé ou un bon de garantie équivalant à au moins 5% du montant total de sa soumission, si celle-ci dépasse $2,000. La soumission sera remise dans l'enveloppe identifiée et fournie à cette fin.
Les soumissionnaires devront se procurer le bordereau de soumission à partir du 13 novembre 1973 en s'adressant à monsieur André Brousseau, responsable des achats, 945, rue Wolfe, Sainte-Foy, au numéro 657-3003.
Les soumissionnaires sont priés de ne demander que la section qui peut les intéresser
Les soumissions seront reçues au bureau du soussigné, 945, rue Wolfe, Sainte-Foy, jusqu'à 16.30 heures, le 28 novembre 1973, sous enveloppe scellée, portant la mention "SOUMISSION". Elles seront ouvertes à 16.30 heures le même jour.
LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DE TILLY NE S'ENGAGE A ACCEPTER NI LA PLUS BASSE, NI AUCUNE DES SOUMISSIONS; ELLE SE RESERVE EGALEMENT LE DROIT D'ACCORDER DES PARTIES DE SOUMISSIONS, SI ELLE LE JUGE A PROPOS.
Donné à Sainte-Foy, ce 9e jour de novembre 1973.

Jean-Claude Lafleur, LL.L.,
Secrétaire général.

APPEL D'OFFRES

HOTEL DE VILLE ET GARAGE MUNICIPAL
Propriétaire:
Ville de Charny,
802, 10e Rue, Charny.
Architectes:
Maurice Boutin & Michel Hudon, Architectes Associés,
132, rue Saint-Pierre, Case postale 248, Québec 2,
G1K 4A7.
Ingénieur en Structure:
Claude Cantin,
1611, 13e Avenue Est, Charny.
Consultants en mécanique et électricité:
Paquet, Dutil et Associés Ltée,
1009, rue de l'Eglise, Ste-Foy.

La ville de Charny demande des soumissions pour la construction d'un Hôtel de Ville et d'un Garage Municipal à être érigé sur le lot No 247-47-4-1.
Seuls sont autorisés à soumissionner pour l'exécution des travaux, les Entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires dans la Province de Québec.
Les plans, devis, documents de soumissions et de contrat pourront être obtenus au bureau des Architectes, à compter de 14.00 heures le 14 novembre 1973, contre un dépôt de ($100.00) cent dollars, sous forme de chèque visé fait à l'ordre des Architectes. Ce dépôt sera remboursable au soumissionnaire s'il remet les plans et devis en bon état, dans les (15) quinze jours suivant la date d'ouverture des soumissions.
Toutefois, ce montant sera confisqué si plans, devis et documents ne sont pas retournés avant la limite des quinze (15) jours prescrits.
Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé, établi à l'ordre du Propriétaire, d'une valeur égale à dix pour cent (10%) du montant total de sa soumission, ou un cautionnement de soumission de la même valeur envers le Propriétaire, valide pour une période de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'ouverture des soumissions.
De plus, chaque soumission devra être accompagnée d'une lettre d'intention, émise par une compagnie d'assurance, autorisée à porter caution judiciaire et acceptable par le Propriétaire, attestant que la dite compagnie d'assurance est disposée à fournir au nom du Soumissionnaire, si le contrat lui est adjugé, un cautionnement d'exécution et un cautionnement d'obligations pour gages, matériaux et services, chacun de ces deux cautionnements d'une valeur égale à cinquante pour cent (50%) du montant total de la soumission.
L'Entrepreneur soumissionnaire a la responsabilité de s'assurer que les sous-traitants en mécanique qu'il a choisis, lui fourniront à leurs frais, un cautionnement d'exécution et un cautionnement des obligations pour gages, matériaux et services, chacun pour 50% du prix du contrat de la spécialité.
Les soumissions des sous-traitants en mécanique seront accompagnées d'un chèque visé, établi à l'ordre du Propriétaire, d'une valeur de dix pour cent (10%) du montant total de sa soumission ou d'un cautionnement de soumission de la même valeur, envers le Propriétaire, mais transférable à l'Entrepreneur général adjudicataire, valide pour une période de cent vingt (120) jours de la date d'ouverture des soumissions.
Les Entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité, que pour le contenu de leur soumission.
Toutes les soumissions devront être faites conformément aux dispositions de l'Arrêté en Conseil 2380 en date du 7 décembre 1961.
Tous les sous-traitants régis par le B.S.D. devront déposer leur soumission à l'heure et à la date fixées par le Bureau Local des Soumissions Déposées.
Les soumissions seront reçues par le Propriétaire la Ville de Charny au soin du Secrétaire - Trésorier, M. Paul-Henri Fréchette au 802, 10e Rue, Charny, avant 16 heures, mercredi le 28 novembre 1973, pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.
Le Propriétaire ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Paul-Henri Fréchette,
Secrétaire-Trésorier.

appel d'offres

SERVICE GENERAL DES ACHATS

Pour obtenir la documentation nécessaire à la présentation de soumissions pour le projet ci-haut décrit, écrivez ou téléphonez au:
Gouvernement du Québec
Ministère des Travaux Publics
et de l'approvisionnement,
Bureau des appels d'offres
875 est Grande-Allée, Québec
G1A 1L5
Tél.: 643-5438

IMPORTANT: Identifiez toujours le projet qui vous intéresse par son numéro de code et sa description, que ce soit par écrit ou au téléphone.

Projet	Description	Livraison
6989	40 remorques à simple essieu, capacité 1,200 lb., pour planteuses mécaniques	Différents endroits

Clôture de la soumission: 27 novembre 1973 15.00 heures

LE DIRECTEUR GENERAL
JEAN-CLAUDE CAREAU, ING.

MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS ET DE L'APPROVISIONNEMENT
PROJET NO 320-55-12-3
FOURNITURE, INSTALLATION ET RACCORDEMENTS ELECTRIQUES DES LAMPES TEMOINS "SORTIE" ET ENSEIGNES LUMINEUSES INTERIEURES DU CENTRE ADMINISTRATIF G

Sont seuls admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans la région de Québec Métropolitain, soit les districts électoraux de Lévis, Lotbinière, Jean-Talon, Chauveau, Limoilou, Louis-Hébert, St-Sauveur, et qui auront réquisitionné les plans et devis en leur nom.
Les documents de soumission peuvent être obtenus par remise d'un dépôt de $25.00 (chèque visé ou mandat-poste fait à l'ordre du Ministre des Finances).
Ce dépôt sera remboursé aux soumissionnaires qui auront retourné le jeu complet de plans et devis, en bonne condition, dans les quinze (15) jours qui suivent la clôture des soumissions.
La vente des documents ainsi que la réception des soumissions seront faites à l'adresse suivante: Salle des Soumissions, Ministère des Travaux Publics et de l'Approvisionnement, Edifice "H", 1er étage, 875 est, Grande-Allée, Québec.
Les plans et devis sont également en montre à l'Association de la Construction de Québec, 675, Marguerite-Bourgeois, Québec, ainsi qu'à l'Association de la Construction de Montréal, 4970, Place de la Savanne, Montréal.
Les soumissions devront être accompagnées d'un cautionnement de soumission ou d'un chèque visé à l'ordre du Ministre des Travaux Publics et de l'Approvisionnement au montant de $4,000.00.
CLOTURE DES SOUMISSIONS:
15:00 HEURES (h.n.e.)
LE MERCREDI, 28 NOVEMBRE 1973.
Le Ministère ne s'engage à accepter aucune des soumissions, même la plus basse.

Le Sous-Ministre,
ROGER-T. TRUDEAU, ing.

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE L'ISLET-SUR-MER

APPEL D'OFFRES PAR PROPOSITION DE DEVELOPPEMENT

Pour la construction de 20 logements municipaux sous l'égide de la loi de la Société d'habitation du Québec.

Conditions:
— Les conditions du présent appel d'offres sont décrites dans le cahier de demande de proposition de développement qui peut être obtenu pour la somme de vingt-cinq dollars ($25.00) par copie (non remboursable), en s'adressant à: O.M.H. de L'Islet-sur-mer, aux soins de M. Jean-Marc Cloutier, coordonnateur, c.p. 91, L'Islet-sur-mer, cté Montmagny-L'Islet.
— Le soumissionnaire doit avoir sa place d'affaires principale au Québec.
— Toute proposition devra être accompagnée d'un dépôt de garantie de soumission au montant de: VINGT MILLE DOLLARS ($20,000) valide pour une période de quatre-vingt-dix (90) jours suivant la date d'ouverture.
— Le promoteur retenu, tous ses sous-traitants ou fournisseurs de matériaux, devront consentir une priorité d'hypothèque et de dation en paiement en faveur de la SOCIETE D'HABITATION DU QUEBEC.

Délais:
L'ouverture des soumissions aura lieu le 10 décembre 1973 à 20.00 heures, à la salle municipal de L'Islet-sur-mer.
La municipalité ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des propositions reçues.

Donné le 12 novembre 1973. **Jean-Marc Cloutier, Coordonnateur municipal.**

SOCIETE D'HABITATION DU QUEBEC

appel d'offres

MINISTERE DU CONSEIL EXECUTIF
OFFICE DE PLANIFICATION ET DE DEVELOPPEMENT DU QUEBEC
VENTE PAR ENCHERE PUBLIQUE

Il y aura vente, selon le système d'enchère publique, d'une exploitation agricole comprenant notamment le fonds de terre, les bâtisses, la machinerie et l'équipement, située dans le Canton La Reine, Abitibi (Clerval, Abitibi-Ouest), mieux connue sous le nom de Ferme Léopold Roy.
Le tout devra être acheté sans fractionnement, soit par un seul acheteur.
L'acheteur devra être citoyen canadien prioritairement.
L'acheteur devra s'engager, en cas de revente éventuelle, à accorder priorité d'achat à un citoyen canadien en vue de la conservation de l'intégralité du patrimoine.
Seules les offres sérieuses seront considérées.
L'acheteur s'engagera à exploiter la ferme pour des fins exclusivement agricoles.
L'acheteur devra déposer un chèque visé à l'ordre du Ministre des Finances, d'un montant d'au moins $4,000.00.
Les honoraires du notaire, les frais connexes ainsi qu'une copie de l'acte pour le vendeur seront défrayés par l'acheteur.
L'acheteur devra prendre les biens acquis dans leur état actuel avec toutes les servitudes actives ou passives, apparentes ou occultes et s'oblige de plus à respecter chacune des obligations auxquelles s'est engagé le vendeur par son titre d'acquisition.
L'Office ne fournira aucun titre ni certificat de recherche ou de localisation.
Toute vente, pour être valide, devra être ratifiée par le Conseil Exécutif.
Messieurs André-D. Jacob de l'Office de Planification et de Développement du Québec et Jean Voyer du Ministère des Transports seront sur les lieux, mardi et mercredi, les 20 et 21 novembre 1973, de 10:00 heures à 12:00 heures et de 14:00 heures à 17:00 heures, pour la visite des lieux.
L'encan se tiendra sur place, jeudi le 22 novembre 1973, à 10:30 heures.
Pour de plus amples renseignements, veuillez vous adresser à:

Monsieur André-D. Jacob,
Office de Planification et de Développement du Québec,
Edifice E, 2e Etage,
Hôtel du Gouvernement,
Québec.
Tél.: (418) 643-5367.

Yvon Tremblay,
Président.

DEPARTMENT OF THE EXECUTIVE COUNCIL
QUEBEC PLANNING AND DEVELOPMENT BUREAU
SALE BY PUBLIC AUCTION

There will be a sale, by the system of public auction, of an agricultural enterprise comprising notably the estate, the buildings, the machinery and the equipment, located in La Reine Township, Abitibi (Clerval, Abitibi-West), better known by the name of "Léopold Roy Farm".
The whole shall be bought without division, thus by one buyer.
The buyer shall be, by preference, a Canadian citizen,
The buyer shall pledge, in the case of an eventual resale, to accord priority of purchase to a Canadian citizen, in order to preserve the integrality of the patrimony.
Only serious offers will be considered.
The buyer shall pledge to put the farm to exclusively agricultural use and cultivation.
The buyer must deposit a certified cheque payable to the Department of Finance in the amount of at least $4,000.00.
The honoraries of the notary, associated costs as well as a copy of the transaction for the seller shall be defrayed by the buyer.
The buyer shall take possession of the acquired properties in their present state with all active or passive, apparent or unapparent servitudes and shall moreover undertake to respect each of the obligations pledged by the seller in his Title-deed.
The Bureau shall not furnish any certificate of search or of survey.
Any sale in order to be valid, must be ratified by the Executive Council.
Mr André-D. Jacob of The Québec Planning and Development Bureau and Mr Jean Voyer of the Department of Transport will be on the premises, Tuesday and Wednesday, November 20th and 21st 1973, from 10 a.m. to 12 noon and from 2 p.m. to 5 p.m., for inspection of the premises.
The auction will be held at the property itself on Thursday, November the 22nd 1973, at 10:30 a.m.
For any further information, please contact:

Mr André-D. Jacob,
Québec Planning and Development Bureau,
Edifice E, 2, Etage,
Hôtel du Gouvernement,
Québec.
Tél.: (418) 643-5367.

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC

DEMANDE DE SOUMISSIONS

PROJET:
La construction d'un aréna à RIVIERE-AU-RENARD (GASPE)
PROPRIETAIRE:
La Ville de Gaspé, P. Qué., C.P. 618
ARCHITECTE:
Edgar Courchesne
440, rue Alexandra, St-Lambert, P. Qué., C.P. J4R-1Z5
Tél.: 514-671-1472.
INGENIEURS-CONSEILS:
La firme Roy, Bergeron, Gariépy, Leroux et Ass.
3637, boul. Métropolitain est, St-Michel, (Montréal)
Tél.: 514-376-2810
4, 14e Rue est, Rimouski, P.Qué. Tél.: 418-723-5027.

Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au bureau de l'architecte ou à l'Hôtel de Ville de Gaspé à partir du 7 novembre 1973 (sur rendez-vous) contre un dépôt de $100.00 chèque visé fait à l'ordre de l'architecte. Ce dépôt sera remboursé aux soumissionnaires s'ils remettent les plans et devis en bon état et à la satisfaction de l'architecte dans les quinze (15) jours suivant la date de l'ouverture des soumissions.
Seuls sont autorisés à soumissionner pour l'exécution des travaux, les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires dans la Province de Québec.
Les soumissions générales doivent être accompagnées d'un chèque visé au montant de quarante mille dollars ($40,000.00) à l'ordre de LA VILLE DE GASPE, ou d'un cautionnement de soumission établi au même montant, valide pour une période de quatre-vingt-dix (90) jours.
De plus, les soumissionnaires devront joindre à leur soumission une lettre d'une compagnie de caution s'engageant à fournir une garantie d'exécution au montant de 50% de la soumission de même qu'une garantie de 50% de la soumission couvrant les matériaux et la main-d'oeuvre.
Les soumissions (l'original et deux (2) copies) dans des enveloppes cachetées et adressées à LA VILLE DE GASPE seront reçues par le Secrétaire-trésorier de l'Hôtel de Gaspé jusqu'à vendredi le 30 novembre 1973 à 16:00 heures, heure locale, pour être ouvertes publiquement au bureau de l'Hôtel de Ville de Gaspé.
Le choix du soumissionnaire sera annoncé lors de l'assemblée régulière du Conseil de Ville, laquelle se tiendra le 3 décembre 1973, à L'Ecole d'Arts et Métiers de Gaspé.
Les soumissions pour les corps de métier ci-après énumérés devront être présentées sur la formule officielle du Bureau des Soumissions Déposées et être remises à Rimouski, Québec ou Montréal au plus tard le mercredi 28 novembre 1973 à 14h:00 hres, heure locale. Chaque soumission des sous traitants devra être jointe d'un chèque visé, ou d'un cautionnement de soumission égal ou supérieur à 10% du montant de leur soumission.
SPECIALITES:
1. **Structure métallique, couverture et isolant, revêtement des murs extérieurs.**
2. **Réfrigération, dalle de la patinoire.**
3. **Mécanique au-dessus de $10,000.00**
4. **Electricité au-dessus de $5,000.00**
5. **Toutes autres spécialités au-dessus de $10,000.00.**

Le chèque ou le cautionnement des spécialités doit être fait au nom de LA VILLE DE GASPE. Le cautionnement doit être valide pour une durée de cent vingt (120) jours.
De plus les sous-traitants en plomberie, électricité et chauffage, en ventilation doivent inclure à leur soumission une lettre de la caution s'engageant à fournir une garantie de 50% de la soumission de même qu'une garantie de 50% de la soumission couvrant les matériaux et la main-d'oeuvre.
Si l'entrepreneur général désire des garanties d'exécution des sous-traitants, autres que celles en mécanique et électricité, il devra inclure dans sa soumission le coût de ces cautionnements.
LA VILLE DE GASPE ne s'engage pas à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.
Les soumissionnaires sont invités à assister à l'ouverture des soumissions.

Gérald Bourdages, sec.-trésorier
Ville de Gaspé

la ville de québec

ELECTIONS MUNICIPALES

BUREAU DU PRESIDENT GENERAL DES ELECTIONS
BUREAUX SPECIAUX DE SCRUTIN

AVIS est par les présentes donné qu'un bureau spécial de scrutin sera établi dans le district Champlain et dans le district Les Saules aux endroits, jours et heures ci-dessous mentionnés:

DISTRICT CHAMPLAIN

ENDROIT: **970, rue Cartier, Québec 4. Tél.: 522-3711**
JOURS: **Les jeudi et vendredi 15 et 16 novembre 1973**
HEURES: **2.00 heures p.m. à 10 heures p.m.**

DISTRICT LES SAULES

ENDROIT: **Ancien Hôtel de Ville Les Saules, 1050, Boul. Masson, Québec 8. Tél.: 527-3316**
JOURS: **Les jeudi et vendredi 15 et 16 novembre 1973**
HEURES: **2.00 heures p.m. à 10 heures p.m.**

Les attestations requises pour voter à ces bureaux spéciaux de scrutin seront délivrées aux endroits ci-dessus mentionnés entre 1.00 heure p.m. et 10.00 heures p.m. les 15 et 16 novembre 1973, aux électeurs qui en feront la demande et qui auront le droit de voter à ces bureaux spéciaux de scrutin conformément à l'article 283 de la loi électorale du Québec.

"Sont seuls admis à voter dans un bureau spécial de scrutin les employés de chemin de fer, des postes et de messageries, les navigateurs, prêtres-missionnaires, voyageurs de commerce et toutes autres personnes que leurs occupations habituelles contraignent à s'absenter du lieu de leur domicile et qui ont raison de croire que leurs occupations ordinaires les obligeront, le jour fixé pour le scrutin général, à s'absenter de la municipalité où ils ont leur domicile et les empêcheront de voter à l'élection en cours".

Pierre F. Côté, avocat,
Greffier de la Ville,
Président général des élections municipales

Les soldats canadiens s'installent au Caire

(D'après CP, AFP, Reuter) — Le contingent canadien délégué au Moyen-Orient devrait être complété d'ici à dimanche prochain, l'acheminement du personnel s'étant poursuivi durant la fin de semaine et, hier encore, 150 militaires quittaient la base de Trenton en direction de ce secteur où la force d'urgence des Nations unies a été appelée.

Le contingent canadien devrait atteindre le nombre de quelque 600 membres au sein de la force d'urgence qui pourra compter sur environ 7,000 hommes. La tâche principale des Canadiens consistera à pourvoir des facilités de communications aux troupes, selon les premières ententes intervenues à ce sujet entre les Nations unies et les Polonais qui doivent partager avec les troupes du pays les responsabilités inhérentes au génie et au support logistique.

Déjà, quelque 90 soldats canadiens érigeaient, hier, un village de tentes en banlieue nord du Caire pour accueillir les prochains arrivants.

Par ailleurs, le secrétaire général des Nations unies, M. Kurt Waldheim, a annoncé, hier, que les avant-gardes de contingents panaméens et péruviens allaient arriver au Moyen-Orient dans les prochains jours. Il a ajouté qu'il avait demandé à des Etats asiatiques et africains de fournir des unités de soldats pour la force d'urgence des Nations unies. Enfin, le Conseil de sécurité des Nations unies a accepté, hier, sans débat, la nomination du général Ensio Siilasvuo, de la Finlande, comme commandant de la force d'urgence des Nationas unies au Moyen-Orient.

Aussi, dans un rapport au Conseil de sécurité, M. Waldheim a précisé que les forces du groupe s'élevaient à 1,600 hommes, dimanche matin, soit 508 Suédois, 493 Finlandais, 275 Autrichiens, 262 Irlandais, 57 Canadiens et 5 Polonais.

APPELS D'OFFRES
AVIS LEGAUX SOUMISSIONS

PROVINCE de QUEBEC
Municipalité de
VILLE DE BEAUPRE
Aux Contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-tresorier de la susdite municipalité, QUE:

DEMANDE DE SOUMISSION: AUTOPOMPE 840 G.I.P.M. ACCESSOIRES & MATERIEL

Le conseil municipal de la ville de Beaupre demande des appels d'offre en vue d'obtenir des soumissions pour l'acquisition d'une autopompe 840 G.I.P.M.

Les soumissionnaires pourront obtenir au bureau de la mairie 216, rue Prevost, Beaupré, les documents relatifs à cette demande de soumission:

a) **Devis.**
b) **Instructions au soumissionnaire.**
c) **Demande de soumission.**

Ainsi que tout autre document s'y rattachant.

Ce conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions. Les soumissions seront reçues jusqu'au 28/11/73 à 5 hrs p.m. au bureau de la mairie sise à: 216, rue Prévost.

Donné à Beaupré ce douze (12) jour de novembre mil neuf cent soixante et treize.

Jean-Paul Paré
Secrétaire Trésorier.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC
COUR PROVINCIALE
No 105-783

EDITH GOSSELIN, domiciliée au 118, Bossuet, app. 12-A, Lévis, district de Quebec.

demanderesse

vs

GILLES VERREAULT, autrefois domicilié au 985, boul. Couture, Neufchâtel, district de Québec, et maintenant de résidence et domicile inconnus.

&

JEAN-GUY LABERGE, domicilié au 12, boul. Albert-Demers, St-David, Cté Levis, district de Québec.

défendeur

ORDONNANCE

Il est, par les présentes, ordonné au défendeur Gilles Verreault, de comparaître personnellement ou par le ministère de son procureur, au Greffe de la Cour Provinciale du district de Québec, et ce, dans un délai de UN MOIS à compter de la première publication du présent ordre dans: le journal "Le Soleil", en langue française et en langue anglaise.

Prenez AVIS qu'une copie du bref et de la déclaration a été déposée au dit Greffe à votre intention.

BUREAU DU GREFFIER
le 5 novembre 1973

RICHARD MERCIER
G.A.C.P.Q.

VRAIE COPIE
R. Mercier
G.A.C.P.Q.

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF QUEBEC
No: 105-783
PROVINCIAL COURT

EDITH GOSSELIN, domiciled at 118, Bossuet, apt. 12-A, Levis, in the district of Quebec,

plaintiff

vs

GILLES VERREAULT, former domiciled at 985 boul. Couture, Neufchatel, in the district of Quebec, and presently of unknown residence and domicile.

&

JEAN-GUY LABERGE, domiciled at 12, boul. Albert-Demers, St-David, Cté Levis, in the district of Quebec.

defendant

ORDER

The defendant, Gilles Verreault, is hereby ordered to appear either personally or through attorney, before the Clerk of the Provincial Court for the district of Quebec, within ONE MONTH from the first publication of this notice in "Le Soleil", in both French and English. Take notice that a copy of the writ and of the declaration have been deposited with the Court Clerk on your behalf.

OFFICE OF THE CLERK
November 5, 1973

RICHARD MERCIER
G.A.C.P.Q.

TRUE COPY

AVIS

Nous tenons à aviser notre clientèle que Mme Florence Boivin de Chibougamau n'est plus autorisée à transiger au nom de

MAISON MOBILE BOB DARVEAU INC.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
GPE-73-10354
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 11 décembre 1973
Divers postes
FOURNITURE DE PARAFOUDRES
612 kv A 60 kv
(SOUMISSION PARTIELLE ACCEPTABLE)

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. Canada
H2Z 1A4

Un dépôt de soumission au montant de DOUZE MILLE DOLLARS ($12,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec, remboursable sous condition, doit accompagner la soumission.

Dans le cas d'une soumission partielle, ledit dépôt doit être d'un montant d'au moins DIX POUR-CENT (10%) de la somme totale de la soumission jusqu'à concurrence du montant ci-dessus.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Canada et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires,
B. LACASSE - W. E. JOHNSON
Montréal, le 5 novembre 1973.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
AMR-73-10373
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
Mardi le 11 décembre, 1973.
Divers endroits dans la Province de Québec.
FOURNITURE DE CAMIONNETTES FAMILIALES - DEUX ET QUATRE ROUES MOTRICES

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. Canada
H2Z 1A4

Un dépôt de soumission au montant de ONZE MILLE DOLLARS ($11,000.), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec, remboursable sous conditions, doit accompagner la soumission.

Dans le cas d'une soumission partielle, ledit dépôt doit être d'un montant d'au moins CINQ POUR CENT (5%) de la somme totale de la soumission, toutes taxes incluses, jusqu'à concurrence du montant ci-dessus.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires,
B. LACASSE - W. E. JOHNSON
Montréal, le 5 novembre, 1973.

Société d'énergie de la Baie James

APPEL D'OFFRES
3CD614-025
Date de fermeture: 15h30
heure de Montréal
le mardi 27 novembre 1973
Cent trente (130) unités domiciliaires mobiles (cent 14' x 64' — trente 24' x 50').
POUR PROJET LG-2

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. à l'endroit suivant:

Direction
de l'Approvisionnement
19e étage,
SOCIETE D'ENERGIE DE LA BAIE JAMES
800 est,
boul. de Maisonneuve,
Montréal, P. Qué.
Canada

Un dépôt de soumission au montant de CENT QUATRE-VINGT MILLE DOLLARS ($180,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à la Société d'énergie de la Baie James et remboursable sous conditions, doit accompagner la soumission.

Dans le cas d'une soumission partielle, ledit dépôt doit être d'un montant égal au multiple de $1,000 le plus proche de dix pour cent (10%) de la somme totale de la soumission, toutes taxes incluses, jusqu'à concurrence du montant ci-dessus.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de la Société d'énergie de la Baie James sont admises à soumissionner.

La Société d'énergie de la Baie James se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Le Directeur de l'Approvisionnement
A. ROUSSEAU, ING.

AVIS donné par la présente, que Autobus des Bois-Francs Ltée - R.R.I - Plessisville, demande à la Com. des Transports du Québec les augmentations de taux suivantes:

Circuit urbain: 13% adulte
Circuit 2: 12.5% étudiant
Circuit Cegep: 25%
Autres circuits:
20% billets de $0.35 à $1.00
15% billets de $1.05 à $2.00
10% billets de $2.05 et plus

Tout interessé peut contester cette demande dans les 4 jours de la 1re parution de cet avis en s'adressant à la Comm. des Transports du Québec, 880 chemin Ste-Foy, Québec.

Signé: **Autobus des Bois-Francs Ltée**

Par: **Herve Provencher, Pres.**

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
AMR-73-10371
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
Mardi le 4 décembre, 1973.
Divers endroits dans la Province de Quebec.
FOURNITURE DE CAMIONNETTES DE LIVRAISON

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. Canada
H2Z 1A4

Un dépôt de soumission au montant de DOUZE MILLE DOLLARS ($12,000.), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec, et remboursable sous conditions, doit accompagner la soumission.

Dans le cas d'une soumission partielle, ledit dépôt doit être d'un montant d'au moins CINQ POUR CENT (5%) de la somme totale de la soumission, toutes taxes incluses, jusqu'à concurrence du montant ci-dessus.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires,
B. LACASSE - W. E. JOHNSON
Montréal, le 2 novembre 1973.

VILLE DE VANIER
AVIS PUBLIC

Avis Public est, par les présentes, donné par le soussigné Roger Gauvin, greffier de ville de Vanier, comté de Québec:

Que le conseil de cette corporation a adopté le 6e jour de novembre 1973, le règlement numéro 619 déterminant que les séances générales seront tenues le premier lundi et le troisième lundi de chaque mois, à sept heures et trente minutes du soir et pourvoyant à l'abrogation du reglement numéro 123.

Que les interessés pourront consulter le règlement numéro 619 au bureau de la corporation.

Que ledit règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

Donné à Vanier, ce 9e jour de novembre 1973.

Le Greffier,
Roger Gauvin, o.m.a.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
API-73-10281
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 11 décembre 1973
Région Richelieu
PROPOSITIONS DE LOCATION D'UN EDIFICE A CONSTRUIRE SELON LES EXIGENCES DE L'HYDRO-QUEBEC SUR LE BOULEVARD NORMANDIE DANS LA VILLE DE SAINT-JEAN

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. Canada
H2Z 1A4

Un dépôt de soumission au montant de CINQUANTE MILLE DOLLARS ($50,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec, remboursable sous condition, doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires,
B. LACASSE - W. E. JOHNSON
Montréal, 1er novembre 1973.

Avis donné par la présente, qu'Asbestos Transit Inc., R.R.I Plessisville demande à la Comm. des Transports, l'augmentation de taux suivante:

20% billet de $0.35 à $1.00
15% billet de $1.05 à $2.00
10% billet de $2.05 et plus

Tout intéressé peut contester cette demande dans les 4 jours de la parution du 1er avis en s'adressant à la Comm. des Transports du Québec, 880 Chemin Ste-Foy, Québec.

Signé: ASBESTOS TRANSIT INC.,
par: Hervé Provencher, président.

VILLE DE VANIER
AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par le soussigné Roger Gauvin, greffier de la ville de Vanier, comté de Québec:

QUE le conseil de cette corporation a adopté le 16e jour d'octobre 1973, le règlement numéro 618 pourvoyant à la modification du règlement numéro 316 relatif au zonage dans la municipalité (nouvel agrandissement zone C-C1).

QUE le règlement numéro 618 a été adopté par les électeurs propriétaires concernés lors d'une assemblée publique tenue le 26e jour d'octobre 1973.

QUE les interessés peuvent consulter le reglement numero 618 au bureau de la corporation.

QUE ledit règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

DONNE A VANIER, ce 9e jour de novembre 1973.

Le Greffier,
Roger Gauvin, o.m.a.

LA COMMISSION DES ECOLES CATHOLIQUES DE QUEBEC
1460, chemin Ste-Foy, Québec 6

La Commission des écoles catholiques de Québec recevra, d'ici vendredi le 23 novembre 1973, à 11:00 heures (H.N.E.), des offres de service de la part de bureaux **d'évaluateurs agréés spécialisés en évaluation d'immeuble.**

CONDITIONS

La Commission considérera les offres de service des bureaux d'évaluateurs:

1- ayant leur place d'affaires dans les limites du territoire de la Communauté urbaine de Québec et
2- qui adressent leur offre de service au secrétaire général de la Commission.

Le Secrétaire général,
Jules Frémont, c.r.,
La Commission des écoles catholiques de Québec,
1460, chemin Ste-Foy,
Québec 6.

Québec, le 12 novembre 1973.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
GPE-73-10372
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
Mardi le 4 décembre, 1973.
Postes Parisville et Bromptonville
FOURNITURE DE DISJONCTEURS-REENCLENCHEURS
24.9 kV

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal, 128, Qué.
Canada

Un dépôt de soumission au montant de TROIS MILLE DOLLARS ($3,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec, et remboursable sous conditions, doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires,
B. LACASSE - W. E. JOHNSON
Montréal, le 1er novembre 1973.

Paquet
CENTRE-VILLE PLACE LAURIER

"L'automne, une vitamine de beauté pour la femme", nous dit Lise Watier

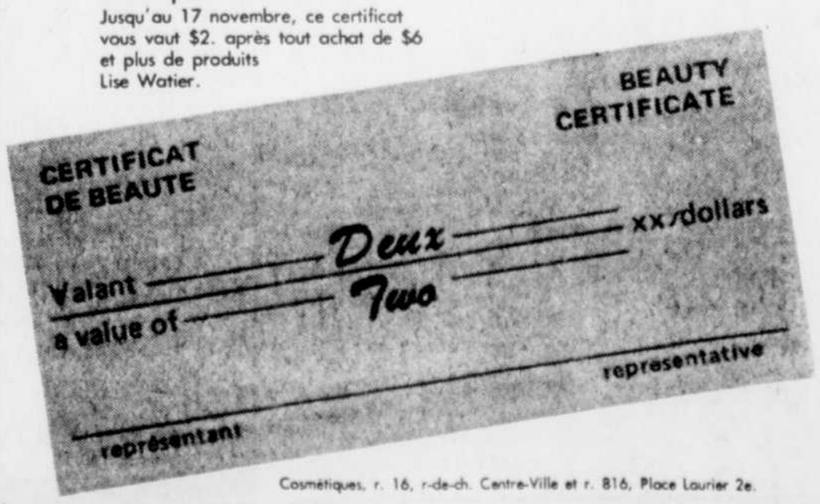
Les femmes sont plus belles à l'automne. Encore légèrement bronzées et réchauffées par le soleil d'été, elles sont inspirées par les chauds coloris de la mode et disposées à vivre ce renouveau de beauté qui fera d'elles des femmes nouvelles, toujours plus belles. Lise Watier propose AMAZONE.

INVITATIONS:
Découvrez ce maquillage Amazone en rencontrant Mme Lise Watier à notre comptoir de Place Laurier le jeudi 15 novembre.
A notre comptoir de Centre-Ville, un artiste-maquilleur vous présentera ce maquillage du 15 au 17 novembre.
Consultation gratuite pour l'analyse de la peau, prescription personnelle de beauté, maquillage personnalité.

Produits de beauté Lise Watier

- Crème de protection aux extraits de cactus: Merveilleuse protection contre le vent et le froid. Formule hydratante extra-riche. Spécialement recommandé pour les peaux sèches et sensibles. 4.75
- Rouge à lèvres: collection automne-hiver. Couleurs haute-mode. Formule extra douce pour des lèvres fraîches et satinées. 2.50
- Ombres à paupières super nacrées: 18 coloris. Des yeux de velours dans un écrin de perle. 2.95

Découpez ce certificat.
Jusqu'au 17 novembre, ce certificat vous vaut $2. après tout achat de $6 et plus de produits Lise Watier.



Cosmétiques, r. 16, r-de-ch. Centre-Ville et r. 816, Place Laurier 2e.

Paquet
CENTRE-VILLE PLACE LAURIER

En primeur à Québec...

ELEGANCE

de Jérôme Alexander et dessiné par Giovanni

elura.
une fibre modacrylique de Monsanto

Cette perruque toute en souplesse est spécialement conçue pour la femme qui se veut jeune et la plus jeune qui se veut coquette. Elle est réalisée en fibre elura® facile à recoiffer de plusieurs façons.

38.00

Perruques, r. 550, r-de-ch. Centre-Ville et r. 855, Place Laurier 2e.
EN VENTE AU COMPTOIR SEULEMENT.

DÉCÈS et AVIS DIVERS

● RHETORICIENS et AMICALES ● FUNERAILLES
● REMERCIEMENTS ● IN MEMORIAM
● SERVICES ANNIVERSAIRES ● FAVEURS

705 AVIS DE DECES

BLANCHETTE (Paul-Emile) — A Ste-Foy, le 11 novembre 1973, à l'âge de 55 ans, est décédé M. Paul-Emile Blanchette, employé civil, époux de dame Julienne Amyot. Il demeurait au 661, de Norvège, Ste-Foy. Les funérailles auront lieu jeudi le 15 novembre à 11h. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée
1025, route de l'Eglise,
Ste-Foy
à 10h45 pour l'église Ste-Geneviève et de là au cimetière Belmont. Il laisse dans le deuil outre son épouse, son fils et sa belle-fille, M. et Mme Richard Blanchette (Danielle Ouellet); sa mère, Mme Alexandre Blanchette (Anaise Levesque); ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme N.-A. Fournier (Lyne Blanchette), Mme Ernest Blanchette (Germaine Boisvert), M. et Mme Albert Blanchette (Eva Tremblay), M. et Mme Alfred Blanchet, Mme Jean-Marie Blanchette (Suzanne Chouinard), M. et Mme Charles-Edouard Blanchette (Fernande Rouleau), M. et Mme Marcel Vézina (Mariette Blanchette), M. et Mme Roméo Blanchette (Marie-Marthe Cauchon), M. et Mme Maurice Amyot (Emelda Couturier), M. Roger Amyot, M. et Mme Alexandre Boisvert (Fernande Amyot), M. et Mme Vallée Amyot (Gilberte Morin) ainsi que plusieurs neveux et nièces. quo-14

x x x

BLOUIN (Thérèse Langlois) — A Berlin, New-Hampshire, le 12 novembre 1973, à l'âge de 58 ans, est décédée dame Thérèse Langlois, épouse de M. Henri Blouin. Elle demeurait au 505 Goebel Street, Berlin. Les funérailles auront lieu le mercredi, 14 novembre à 9h' pour l'église l'Ange-Gardien de Berlin et de là au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil outre son époux, sa fille Denise; sa soeur Mme Eugène Crête (Lorette Langlois); son frère M. et Mme Darius Langlois, de Ste-Foy. quo-13

x x x

BOUTET (Joseph) — A Québec, le 10 novembre 1973, à l'âge de 77 ans et 5 mois, est décédé M. Joseph Boutet (ex-échevin quartier St-Sauveur), époux de Dame Florida Bolduc. Il demeurait au 259, St-Mathias. Les funérailles auront lieu mercredi, le 14 novembre, à 10h a.m.

Départ de la résidence funéraire
Sylvio Marceau Inc.
224 ouest, St-Vallier
pour l'église du Sacré-Coeur de Jésus et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendre et belle-fille: M. et Mme Armand Dion (Rolande Boutet de Gagnonville), M. et Mme Raymond Boutet (Marie-Marthe Couture), M. et Mme Gérard Jobin (Rostande Boutet), Mlle Réannette Boutet; frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. Adélard Boutet, Mlle Alphéda Boutet (Réjeande des Filles d'Isabelle d'Youville), Mme Siméon Boutet, M. Gaudias Bolduc, Mme Alphonse Letelier, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et nièces, cousins et cousines. Salon fermé de 5h à 7h. quo-13

x x x

DOIRE (Natael) — A Courville, le 12 novembre 1973, à l'âge de 97 ans et 10 mois, est décédé M. Natael Doire, époux de feu dame Rosana Petitpas. Les funérailles auront lieu jeudi à 10h. Départ de la coopérative funéraire
St-Roch
440, est St-François
à 9h40, pour l'église St-Charles de Limoilou et de là au cimetiere St-Charles. Il laisse dans le deuil ses enfants: M. et Mme Arthur Lagueux (Armande), Mme Paul Vigneault (Maria), M. Gérard Doire, M. et Mme Maurice Doire; sa belle-soeur Mme David Doire, ainsi que plusieurs petits-enfants, arrière-petits-enfants, neveux et nièces. quo-13

x x x

FRANCIS (Keith) — A Montréal, le 11 novembre 1973, à l'âge de 64 ans, est décédé M. Keith Francis, époux de dame Thérèse Rioux. Les funérailles auront lieu mercredi le 14 à 2h. Départ des salons
Urgel Bourgie
2095 Salaberry
pour l'église St-Marks Anglican, 1650 Decelles, Ville St-Laurent et de là au cimetière Montreal Memorial Park. quo-13

x x x

GOSSELIN (Soeur Marie-Claire (Georgette) — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 12 novembre 1973, à l'âge de 62 ans, est décédée Soeur Marie-Claire Gosselin (Georgette), des Soeurs de la Visitation, fille de feu Joseph Gosselin et de feu Georgianna Couture. Les funérailles auront lieu mercredi le 14 à 3h' en la chapelle du Monastère de la Visitation, 62 St-Georges, Lévis, et l'inhumation au cimetière de la communauté, sous la direction de la maison
Gilbert & Turgeon
Elle laisse dans le deuil sa soeur: Soeur Marielle Gosselin, Hospitalière à l'Hôtel-Dieu de Lévis, ses frères et belles-soeurs: M. et Mme Paul-Eugène Gosselin (Gabrielle Baillargeon), M. et Mme Roger Gosselin (Marthe Baillargeon), neveux et nièces: M. et Mme Guy Gosselin, M. et Mme Richard Bélanger, Soeur Louise Gosselin O.U.S., Dr et Mme Pierre Gosselin, M. et Mme Michel Lepage, M. et Mme Jean Gosselin, Mlles Andrée, Claire, Isabelle, Marielle et Michèle Gosselin, M. et Mme Denis Gosselin, MM. Louis et François Gosselin; ses tantes: Mlle Alma Gosselin, Mme Aimé Gosselin. quo-13

GUILLOT (Adalbert) — A Giffard le 11 novembre 1973, à l'âge de 73 ans est décédé M. Adalbert Guillot époux de dame Alice Paré. Il demeurait au 3328 Mgr. Gauthier, Giffard. Les funérailles auront lieu mercredi le 14, à 10h. Départ de la résidence funéraire
Wilbrod Robert Inc.,
3221 Av. Royale,
Giffard
à 9h45 pour l'église de Giffard et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Hélène (Mme Claude Thomassin), Louis (Micheline Tanguay), Yvon, sa petite-fille Nancy, ses frères et soeurs: Henri (Marguerite Alarie) Marcel (Arlène Ouellet), Bernadette (Mme Clément Hotte), Madeleine, Gabrielle (Mme Raymond Guillot), ses beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Alphonse Paré, M. et Mme Alexandre Paré, M. et Mme Clément Paré, M. et Mme René Paré, M. et Mme Zénilda Tremblay, M. et Mme Martin Guimont, M. et Mme Omer Binet, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Le salon sera fermé de 5h à 7h. quo-13

x x x

LORANGER (Rose) — A l'Hôpital Laval, le 11 novembre 1973, à l'âge de 81 ans et 11 mois, est décédée Mlle Rose Loranger. Elle demeurait à St-Alban, Co. Portneuf. Les funérailles auront lieu mercredi à 3h00. Départ de la résidence funéraire
Guy Denis Ltée,
264, Rue Principale,
St-Alban
à 2h45 pour l'Eglise de St-Alban et de là au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses soeurs: Alice (Mme Ernest Gosselin), Gabrielle (Mme Louis Lemay). Ainsi que plusieurs neveux et nièces. quo-13

x x x

NADEAU (Thérèse Turcotte) — A l'hôpital Hôtel-Dieu de Québec, le 12 novembre 1973, à l'âge de 48 ans, est décédée Mme Thérèse Turcotte, épouse de M. Gérard Nadeau, fille de M. Philippe Turcotte et belle-fille de Mme Majoric Nadeau, St-Lambert, Lévis. Elle demeurait au 10 rue de la Colombière est. Les funérailles auront lieu jeudi 15 novembre à 10h.

Départ du foyer funéraire
J. Bouchard & Fils Ltée
1290, 1ère Avenue
à 9h45 pour l'église St-Albert le Grand et de là au cimetière Belmont. Elle laisse dans le deuil outre son époux, sa fille, ses fils, son gendre, M. et Mme Rolland Gagnon (France), Grande Vallée, Gaspé Nord, M. Michel Nadeau, M. Claude Nadeau; ses soeurs, son frère, ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Philias Perron (Irène) de Montréal; M. et Mme Nelson Turcotte (Imelda Dubé) Montréal, M. et Mme Adélard Béjin (Jeanne d'Arc Turcotte), M. et Mme Gérard Gauthier (Jacqueline Turcotte) Montréal, Mme Cécile Drouin, M. et Mme Bertrand Blanchet (Angéline Nadeau) Bernières, M. Albert Pelletier, Windsor, Ontario, Mme Lucien Nadeau (Gabrielle Lavertue), M. et Mme Ernest Nadeau (Thérèse Boutin) St-Georges, Beauce, M. et Mme Philippe Gosselin (Cécile Nadeau), M. et Mme Armand Nadeau (Laurette Poulin) Asbestos, M. et Mme Fernand Dumont (Irène Nadeau) plusieurs neveux et nièces. Le foyer funéraire sera ouvert de 2h à 5h et de 7h à 10h. quo-14

x x x

PAQUET (Jules) — A l'Hôpital Bellechasse de Montréal, le 12 novembre 1973, à l'âge de 65 ans, est décédé Jules Paquet, époux de Jacqueline Gaudreau. Il demeurait au 2128 Laurier, Montréal. Les funérailles auront lieu jeudi le 15 novembre à 3h30. Départ du foyer funéraire
Roland G. Cantin
101, rue St-Joseph
St-Raymond
à 3h15 pour l'église St-Raymond et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, Line, Luc, Claude, Johanne; ses frères et soeurs, M. et Mme Georges Paquet, Mme Joseph Gingras, M. et Mme Emile Cloutier, M. et Mme Lorenzo Godin, M. et Mme Lucien Denis; plusieurs neveux et nièces. quo-14

x x x

POULIN (Béatrice Lachance) — A Québec le 10 novembre 1973, à l'âge de 63 ans, est décédée Béatrice Lachance épouse de feu Lorenzo Poulin. Elle demeurait au 805 Turnbull, Québec. Les funérailles auront lieu mardi matin le 13 novembre à 10h. Départ des salons funéraires de
La Coopérative du Plateau
260 des Franciscains
à 9h45 pour l'église St-Jean-Baptiste et de là au cimetière Belmont. Elle laisse dans le deuil ses soeurs: Marie (Mme Emile Bégin), Mme Jules Marois, Bernadette (M. R.L. Belleau), Julienne (M. René Bazin). quo-13

x x x

ROYER (Télesphore) — A Québec, le 11 novembre 1973, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Télesphore Royer, époux de dame Yvonne Asselin. Il demeurait au 72 ouest, Christophe-Colomb. Les funérailles auront lieu jeudi le 15 novembre à 9h. Départ des salons de la
Cie Hubert Moisan
253, est, rue St-Joseph
à 8h45, pour l'église Notre-Dame de Grâce et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Jean-Paul Royer (Colette Vaillancourt), M. et Mme Charles Royer (Marie-Marthe Vaillancourt), M. et Mme Henri Royer (Gabrielle Pelletier), M. et Mme Marcel Masson (Rita), M. et Mme Ernest Caron (Claudette), M. et Mme Jean-Guy Royer (Louise Poitras), M. et Mme André Royer (Nicole Kirouac), M. René Royer, M. Aimé Royer, M. Roland Royer, Mlle Louisette Royer; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. Odilon Royer, M. et Mme Joseph Royer, Mme Joseph Bisson, Mme Onias Lebel, M. et Mme Lucien Déry, M. et Mme Joseph Lachance, M. et Mme Paul Lessard, M. Roméo Asselin, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et nièces. Le salon sera fermé de 5h à 7h. quo-14

x x x

ROCHETTE (Cyrille) — A Sainte-Foy, le 11 novembre 1973, à l'âge de 65 ans est décédé monsieur Cyrille Rochette, employé du CN à sa retraite, époux en première noce de feu dame Germaine Jobin et en seconde noce de dame Marue-Paule Fortin. Il demeurait au 934 boul. Pie XII, Sainte-Foy. Les funérailles auront lieu jeudi le 15 novembre 1973 à 10h

Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée,
1025 Route de l'Eglise,
Sainte-Foy
à 9h45 pour l'église Sainte-Ursule et de là au cimetière de Sainte-Foy. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles: M. et Mme Emilien Rochette (Ghislaine Simard), M. et Mme Gilles Dostie(Jacqueline), M. et Mme J.-Edouard Fournier (Yvette), M. et Mme Jean-Guy Rochette (Henriette Tremblay), Mlle Marie-Jeanne Rochette, M. et Mme Marcel Rochette (Nicole Létourneau), e M. et Mme Benoit Plante (Noëlla); son frère, ses soeurs, ses beaux-frères et ses belles-soeurs: M. et Mme Camille Rochette, Mme Albert Rochette, Mme Joseph Rochette, M. Antonio Bisson, Mme Victor Saint-Michel, Sr Adrienne Jobin, des Soeurs de Sainte-Jeanne d'Arc, M. et Mme Alexandre Jobin, M. et Mme Jean-Marie Jobin, M. et Mme Antonio Légaré, Mme Laureat Beaumont, Mlle Marguerite Jobin, M. et Mme Georges Jobin, M. et Mme Emilien Lavoie, M. et Mme Léo Prévost, Mme Paul Jobin, Sr Maria Jobin, des soeurs de l Charité, M. et Mme Henri Langlois, M. et Mme Roland Laflamme, M. et Mme Jean-Paul Mercier, M. et Mme Paul-Emile Morin, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines et plusieurs petits-enfants. quo-14

x x x

SAVARD (Adela) — A Québec, le 10 novembre 1973, est décédée Mlle Adela Savard, fille de feu Eugène Savard et de feu Dame Joséphine Rhéaume. Elle demeurait au 533, rue Boisseau. Les funérailles auront lieu mercredi, à 2h. Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.
224 ouest, rue St-Vallier
à 1h45 pour l'église de St-Sauveur et de là au cimetiere St-Charles. Elle laisse dans le deuil son frère et ses soeurs: M. Eugène Savard, Mlle Marie-Jeanne Savard, Sr Annette Savard (Ste-Famille de Bordeaux), Mme Louis Tremblay (Florida); son beau-frère, M. Léopold Savard; ses neveux et nièces: M. et Mme Marcel Houde (Claire Savard), M. et Mme Claude Savard (Louisette Caron), Sr Denise Savard (C.N.D.), M. et Mme André Savard (Loraine Garneau), M. et Mme Jean-Louis Savard (Isabelle Rochette), Mlle Pauline et Melle Madeleine Savard, M. et Mme Roger Plante (Pierrette Tremblay), M. et Mme Fernand Tremblay (Denise Coulombe), M. et Mme Jacques Tremblay (Pierrette Giguère), M. et Mme Michel Tremblay(Paula Lopez), de Rimouski, M. et Mme Gabriel Dicaire (Lise Tremblay), d'Ottawa. quo-13

x x x

SANSFACON (Lorenzo) — A l'Hôpital de l'Enfant-Jésus, le 11 novembre 1973, à l'âge de 64 ans, est décédé M. Lorenzo Sanfaçon, époux de dame Jeanne Latulippe. Il demeurait au 2110, rue Lessard, Giffard. Les funérailles auront lieu mercredi le 14 novembre à 11h. Départ de la résidence funéraire
Wilbrod Robert Inc.
3221, ave Royale
Giffard
à 10h45 pour l'église de Giffard et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, Colette, Micheline (Mme Gilles Blackburn), Réjean, Lorenzo Jr., Yves, Céline; sa mère, Mme F.X. Sanfaçon; ses frères, Albéric (Marie Drapeau), Simon (Suzanne Marier), Emmanuel, Roland (Marguerite Latouche); ses soeurs, Marguerite, Juliette (Mme Thomas Parent), Geneviève (Mme René Guérard); ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Wellie Guillemette de St-Raphaël, M. et Mme Léonard Isabelle de Lyster, M. et Mme Edgar Guillemette de St-Agapit, Mme Adélard Latulippe (Yvonne Picard); son petit-fils Carl ainsi que plusieurs neveux et nièces. Le salon sera fermé de 5 à 7h. quo-13

x x x

SAUVIAT (Paul-Emile) — A Québec, le 12 novembre 1973, à l'âge de 66 ans, est décédé M. Paul-Emile Sauviat, époux de feu dame Jeannette Vézina, fils de feu M. et Mme Joseph-Edouard Sauviat. Les funérailles auront lieu jeudi le 15 novembre à 10h. Départ du funérarium
Lépine Ltée,
318, Ch. de la Canadière
à 9h45 pour l'église St-Fidèle et de là au cimetière Belmont. Il laisse dans le deuil ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, Mlle Germaine Sauviat, M. et Mme Roméo Sauviat (Marie Demers), Mlle Marie-Anne Sauviat, M. et Mme André Paquet (Thérèse), M. René Sauviat, M. et Mme Roland Sauviat de Vancouver, M. et Mme Alfred Clark (Hélène), M. et Mme Yvon Dion (Marguerite), M. et Mme Adrien Dorion (Madeleine), l'inspecteur et Mme George Buteau (Françoise), Mlle Antoinette Vézina, M. et Mme Maurice Vézina, Mme Julia Vézina. quo-14

x x x

ST-LAURENT (Blanche Bisson) — A Québec le 12 novembre 1973, est décédée dame Blanche Bisson épouse de feu Enoch St-Laurent. Elle demeurait au 1451, boul. Père Lelièvre. Les funérailles auront lieu jeudi le 15 novembre à 9h30 sous la direction de la maison
Lépine Ltée
Départ du salon du Foyer St-Antoine, 1451, boul. Père Lelièvre à 9h20 pour la Chapelle de l'institution et de là au cimetière St-Charles. Elle laisse dans le deuil son frère, M. Roméo Bisson, sa soeur, Mme Arthur Godin (Juliette). quo-13

x x x

ST-PIERRE (Gaudiase) — A Québec, le 12 novembre 1973, à l'âge de 87 ans, est décédé M. Gaudiase St-Pierre, époux de feu dame Eva Ouellet. Il demeurait autrefois à Ste-Perpétue, Cté L'Islet, P.Q. Les funérailles auront lieu mercredi le 14 novembre à 3h. Départ de la résidence funéraire de la
Cie Hubert Moisan
35, est, Grande-Allée
à 1h, pour l'église de Ste-Perpétue de L'Islet, et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil sa fille adoptive: Gisèle Dubé, épouse de M. Laurent St-Pierre; ses frères, beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Adalbert St-Pierre (Julie Bériau), Mme Lauréat St-Pierre (Clarisse Morin), M. et Mme André-A. St-Pierre, agronome (Irène Tremblay), M. et Mme Frédéric St-Pierre (Etiennette Talbot), Mme Marc Chouinard (Laura Ouellet), Mme Léon Lord (Hélèna Ouellet), ainsi que plusieeurs petits-enfants, neveux et nièces, cousins et cousines. Le salon sera fermé de 5h à 7h. quo-13

x x x

TURGEON (Georges) — A Québec, le 10 novembre 1973, à l'âge de 63 ans, est décédé monsieur Georges Turgeon, employé des Ports Nationaux, époux de feu dame Fernande Vézina. Il demeurait au 6, rue St-Stanislas, Québec. Les funérailles auront lieu mercredi le 14 novembre 1973 à 10h. Départ de la résidence funéraire
Cloutier Ltée
120, rue St-Jean
Québec
à 9h45 pour la Basilique Notre-Dame de Québec et de là au cimetière Belmont. Il laisse dans le deuil ses enfants, son gendre et ses belles-filles, M. et Mme André Côté (Claudette), M. et Mme Claude Turgeon (Ghislaine Bernier), M. et Mme Serge Turgeon (Lise Genois), ses petits-enfants, Isabelle, Alain, Sylvie, François, Christian, Catherine Côté, Nancy Turgeon, Carl Turgeon. Son frère, ses soeurs, ses beaux-frères et ses belles-soeurs, M. Maurice Turgeon, M. et Mme Auguste Gagnon (Simone), M. et Mme Léopold Brousseau (Annette), Mlle Antoinette Vézina, M. et Mme Maurice Vézina (Marguerite Thibault), Mme Lucien Vézina (Julia Lévesque), ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines. Le salon sera fermé entre 5h et 7h. quo-13

x x x

VEZINA (Eva) — A l'Hôpital du Christ-Roi, le 11 novembre 1973, à l'âge de 81 ans, est décédée Mlle Eva Vézina, fille de feu Clément Vézina et de dame Zoé Côté. Les funérailles auront lieu mercredi à 10h30. Départ du
Foyer St-Antoine
1451 Père Lelièvre
Duberger
à 10h, pour l'église de St-Augustin et de là au cimetière paroissial. quo-13

Décès et Avis Divers

Pour faire paraître un avis ou une annonce, s'il vous plaît communiquer avec le Service des Annonces Classées. Les avis de décès sont reçus jusqu'à 11h.30 pour publication le même jour.

529-9231

Le tarif des avis est de .10 du mot (minimum $5.00). Photo $15.00 en plus (minimum $20.00). Le tarif pour les annonces sera fourni sur demande.

LE SOLEIL
Une bonne façon d'en savoir plus long.

SERVICES SPECIAUX

790 MONUMENTS FUNERAIRES

THERIAULT & FILS
710, 1ere AVENUE, Quebec, 524-1561 quo-27

VILLENEUVE monuments funéraires, manufacturier depuis 1897, prix compétitif, venez comparer, 1050 Canardière, 523-7482, soir 523-5394 quo-28

725 SERVICES ANNIVERSAIRES

DUCHAINE (Marie-Ange Gingras) — Samedi le 17 novembre à 9h a.m., en l'église Notre-Dame de Grâce, sera chanté le service anniversaire de dame Marie-Ange Gingras, épouse de Antonio Duchaine. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. quo-16

x x x

LETOURNEAU (Joseph) — Samedi le 17 novembre à 10h a.m., en l'église St-Jérôme de l'Auvergne, sera chanté le service anniversaire de M. Joseph Létourneau, époux de dame Alice Morin. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. quo-16

760 REMERCIEMENTS POUR FAVEURS

REMERCIEMENTS à Jean XXIII, pour faveur obtenue avec promesse de publier. Mme A. L. quo-13

x x x

GRANDE reconnaissance et remerciements à Jean XXIII pour faveur obtenue avec promesse de publier. Mme A. T. quo-13

Frank Valverde a entamé une nouvelle opération "sommeil"

MARSEILLE, (AFP) — Le cascadeur français Frank Valverde se prête depuis dimanche après-midi, à une nouvelle expérience destinée à étudier la physiologie du sommeil chez l'homme: sur le circuit du camp du Castellet, dans le Var, il prévoit de rouler en voiture pendant 336 heures en dormant seulement deux heures par nuit.

Au volant d'une "Audi 100 GL" à boîte automatique et direction assistée, tractant une caravane équipée d'un électro-encéphalographe, d'une artériosonde et d'un appareil de bio-télémétrie, il a parcouru plus de 600 milles pendant les premières vingt quatre heures

L'expérience s'est jusqu'à présent déroulée dans les meilleures conditions. Frank Valverde a pris ses deux heures de repos entre 3 et 5 heures du matin et a repris le volant une minute après avoir été tiré de son sommeil.

Les constatations médicales faites au cours de cette première journée ont démontré que le cascadeur avait une résistance nettement supérieure à la moyenne et qu'il était en mesure de tenir pendant 14 jours.

Frank Valverde s'était livré à une expérience semblable en avril 1972: il avait alors roulé pendant cent heures d'affilée sans prendre de repos.

Résidence transformée

SANTIAGO DU CHILI, (AFP) — La résidence que possédait le président Salvador Allende dans un des quartiers résidentiels de Santiago sera transformée en centre de convalescence pour les enfants atteints de tuberculose. Une partie des installations sera également transformée pour créer un dispensaire de quartier. Cette décision a été prise par les épouses des quatre chefs de la junte présentées par le journal "La Tercera" comme des spécialistes des affections pulmonaires.

Sous le Colisée, découverte de restes de bêtes sauvages

ROME, (Reuter) — Une tête décapitée d'ours et des os de lions, panthères, tigres et chevaux ont été découverts sous le Colisée où les gladiateurs affrontaient dans l'arène les bêtes sauvages, ont annoncé hier, des archéologues.

Ces derniers, du département d'Antiquités italien, ont précisé que ces restes avaient été découverts au cours de fouilles d'un tas de détritus, situé sous l'arène.

Ces restes, datant du sixième siècle avant notre ère, se trouvaient dans un bon état de conservation, ayant été protégés par une épaisse couche d'argile et de craie.

Le Canada continuera d'exporter ses surplus de pétrole aux E.-U.

TORONTO (PC)—Tous les surplus de pétrole que le Canada aura continueront à être exportés et il n'est sûrement pas question qu'il mette un terme à ses expéditions de pétrole aux Etats-Unis pour apaiser les Etats arabes, a déclaré hier dans une interview, le ministre des Affaires extérieures, M. Mitchell Sharp.

Celui-ci parlait ainsi à l'issue d'un déjeuner du Canadian Club à Ottawa, déjeuner au cours duquel l'orateur était M. George Ball, ancien sous-secrétaire d'Etat aux Etats-Unis.

Dans son discours, M. Ball avait dit que si le Canada arrêtait ses exportations de pétrole aux Etats-Unis, les Américains pourraient user de représailles, par exemple, avait-il précisé, fermer à Portland, Maine, le pipeline qui ravitaille Montréal en pétrole brut.

S'inspirant des rapports officiels, M. Ball a prétendu que le Canada s'inclinait devant les menaces des pays arabes pour paraître neutre et s'assurer de son approvisionnement du Moyen-Orient.

Un troisième ajournement pourrait toucher Skylab-3

CAP CANAVERAL, Floride (AFP) — Skylab-3 en est à son second ajournement. Un troisième appartient tout à fait au domaine des possibilités. Pour le moment le lancement est officiellement fixé "à vendredi au plus tôt".

La semaine dernière, on découvrait que les huit dérives de stabilisation de la fusée porteuse étaient fêlées. D'où remise de l'envol de Gerald Carr, Ed Gibson et Bill Pogue du 10 au 15 novembre.

Hier, on s'apercevait que sept des huit poutrelles métalliques latérales formant l'ossature du second étage du lanceur ont chacune une fêlure. Aussi le Dr William Schneider, chef du programme, décide-t-il de reporter le départ de l'équipage pour un vol orbital de 60 à 85 jours du 15 au 16 novembre.

Mais "Bill' Schneider prend bien soin d'ajouter que "lancer vendredi est douteux, dans les meilleures conditions possibles".

D'aussi graves et si nombreuses déficiences contraignent en effet l'agence spatiale à vérifier minutieusement l'intégrité de l'ensemble de la fusée porteuse.

L'opération prendra près d'une journée, et, cet après-midi, le directeur de programme sera en mesure de dire si Skylab-3 partira le 16 novembre, ou le 20 ou le 21, etc., ou si ce lancement est remis sine die, au cas où le véhicule, haut comme un édifice de 22 étages, devrait être renvoyé à l'atelier d'assemblage.

Tandis que sont remplacés les dernières dérives fêlées à la base du lanceur Saturne-1B, les techniciens de la tour 39-B examinent si les sept poutrelles sont assez solides, malgré leurs fêlures, ou si une réparation s'impose. Celle-ci ne pourait qu'être l'adjonction de blocs d'aluminium renforcé à l'endroit où apparaissent les craquelures.

Cette opération ne semble pas pour le moment indispensable à tous les experts du centre spatial. Ceux qui la jugent utile ou nécessaire affirment qu'elle sera plus aisée à effectuer que le remplacement des huit dérives Mais les examens et vérifications des prochaines heures se feront littéralement "à la loupe", William Schneider l'a promis.

Moins que quiconque, après les trois astronautes Gerard Carr, Ed Gibson et Bill Pogue, il ne désire en effet que dans deux ou trois jours l'on découvre de nouvelles fêlures ou que l'équipage s'envole à bord d'une fusée défectueuse.

150,000 tonnes d'équipement américain et soviétique ont été envoyées au Moyen-Orient

(D'après AFP et Reuter) — L'URSS aurait expédié vers les pays arabes, soit la Syrie et l'Egypte, 100,000 tonnes d'équipement de guerre depuis le début des hostilités au Moyen-Orient tandis que les Etats-Unis en faisaient parvenir 50,000 tonnes.

C'est ce qu'a fait savoir, M. Jerry Friedheim, porte-parole du Pentagone, en précisant, par ailleurs, que l'URSS continuait à dégonfler ses effectifs en Méditerranée ou elle a maintenant un peu plus de 80 bâtiments contre 95 au début de la semaine dernière. De leur côté, les Etats-Unis ont une soixantaine de vaisseaux en Méditerranée.

Cet appui militaire des Grands se traduit également par la livraison à l'Arabie seoudite au début de 1974, de chasseurs supersoniques Northrop F-5E qui pourraient atteindre 100 unités et cela en dépit du soutien ostensible de ce pays aux belligérants arabes et de l'imposition d'un boycottage sur les exportations de pétrole à l'intention des Etats-Unis.

C'est ce que rapporte l'hebdomadaire "Aviation Week" en rappelant que la commande pourrait atteindre 100 unités sur trois ans. Le magazine signale aussi que cette vente n'est qu'un des aspects de l'aide militaire croissante des Etats-Unis à ce pays destinée, selon les observateurs, à renforcer l'influence modérée du roi Fayçal au Moyen-Orient tout en donnant au gouvernement américain des moyens de pression sur le régime séoudien.

Communistes et démocrates Kurdes s'accusent en Irak

BAGDAD (Reuter) — Le parti communiste irakien et le parti démocrate Kurde s'accusaient mutuellement, lundi, de la responsabilité des incidents sanglants qui se seraient produits la semaine dernière dans le nord du pays.

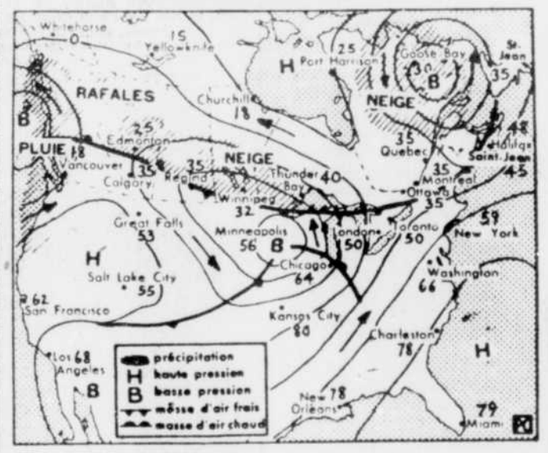
"Tareek Al-shaab," organe du parti communiste irakien, affirme que le commandement militaire du parti démocrate Kurde a donné l'ordre à ses troupes de "liquider" les communistes dans le nord de l'Irak.

Mais de son côté, "Al-Taakhi", organe du parti démocrate Kurde écrit que ce sont les communistes qui sont à l'origine des incidents, ayant ouvert le feu le 7 novembre, contre le siège du parti Kurde, dans la région de Dirbindi, incident au cours duquel deux membres du parti furent blessés et cinq autres enlevés.

Le journal affirme que le lendemain, les communistes ont lancé une autre attaque au cours de laquelle quatre miliciens du parti ont été tués.

Le journal écrit cependant que les Kurdes n'ont pas envie de s'engager dans des combats avec les communistes.

MÉTÉO



PRÉVISIONS

Abitibi, Chibougamau: Quelques nuages au cours de la nuit. Min.: 10 à 20. Demain: généralement nuageux avec périodes de pluie ou de neige légère. Max.: 30.

Laurentides, Pontiac, Témiscamingue, St-Maurice: Dégagement partiel au cours de la nuit. Min.: 20 à 25. Demain: généralement nuageux avec fréquentes périodes de pluie ou de neige. Max.: 35.

Montréal, Ottawa, Québec, Cantons de l'Est: Cette nuit: généralement nuageux. Min.: 30 à 35. Demain: nuageux avec périodes de pluie. Max.: 40 à 45.

Lac St-Jean, Baie Comeau, Sept-Iles, Rimouski, Gaspé: généralement nuageux ce soir avec neige qui prendra fin en fin de soirée. Min.: 15 à 25. Demain: ensoleillé pour l'avant-midi et nuageux en après-midi. Max.: 30 à 35.

TEMPÉRATURES

TORONTO (PC) — Voici les températures enregistrées lundi dans quelques villes d'Amérique du Nord:

	Min.	Mas.
Dawson	-15	-11
Vancouver	47	52
Edmonton	3	19
Calgary	12	34
Yellowknife	10	18
Regina	17	26
Winnipeg	23	29
Sudbury	32	41
Toronto	36	47
Ottawa	31	42
Montréal	31	41
Québec	21	35
Fredericton	2	—
Saint-Jean, N.-B.	15	37
Moncton	13	36
Halifax	25	39
Charlottetown	21	36
Saint-Jean, N.-N	28	36
Chicago	40	58
Boston	34	46
New York	36	50
Washington	33	56
Miami	69	78
San Francisco	57	61

SOLEIL

MERCREDI
Lever 6.47 — Coucher 16.13

MARÉE

MERCREDI
Basse 4h15
Haute 8h50
Basse 16h00
Haute 21h00

Crise du pétrole

Nixon reçoit des pouvoirs étendus

(D'après AFP, AP, Reuter, AP, NYTNS) — Stimulée par la crise de l'énergie qui affecte les Etats-Unis, la Chambre des représentants a adopté presque à l'unanimité, le projet de construction du pipeline trans-Alaska déposé il y a quelques mois par l'administration Nixon. De son côté, la commission sénatoriale des Affaires intérieures a établi un projet de loi qui attribue au président des Etats-Unis d'énormes pouvoirs pour surmonter la pénurie d'énergie.

Tels sont les faits majeurs survenus hier à Washington sur le "front de l'énergie" alors que la bataille, dont cette pénurie est l'occasion, est à la source de maintes remises en question des façons de vivre des Etats-Unis.

Ainsi, deux architectes de Cleveland, en Ohio, estiment que la crise de l'énergie pourrait ralentir, sinon compromettre, la construction de gratte-ciel. C'est le genre d'immeubles, disent-ils, qui gaspillent le plus d'énergie. La chaleur s'échappait par les fenêtres durant l'hiver, et les systèmes de climatisation sont pratiquement inefficaces pendant la saison estivale. Selon les deux spécialistes, les gratte-ciel sont de véritables monstres en ce qui concerne la consommation d'énergie.

Les deux architectes suggèrent l'imposition de normes sur le degré de consommation d'énergie avant d'accorder un permis de construction d'un gratte-ciel.

500,000 CHÔMEURS

En ce qui concerne l'activité économique, l'industrie du plastique risque d'être le secteur le plus durement touché par la pénurie de pétrole.

Selon les dirigeants de l'industrie américaine du plastique, la pénurie de pétrole pourrait dangereusement compromettre le destin et la stabilité de cette industrie qui utilise le pétrole comme matière première. Il pourrait y avoir 500,000 emplois de perdus, disent-ils, ainsi qu'un chiffre d'affaires de $23 milliards et 25 p.c. de l'ensemble de l'industrie pétrochimique. Un déficit de 15 p.c. de la production sur la consommation, s'il devait se prolonger, coûterait au pire à cette industrie 1,6 millions d'emplois et un chiffre d'affaires de $65 milliards

Quant à l'industrie automobile, elle multiplie les expériences de toutes sortes pour accroitre le rendement de chaque gallon d'essence. General Motors, par exemple, vient d'effectuer une série de tests qui démontrent qu'à 70 milles à l'heure, une automobile réclame une pinte de plus que celle qui couvre la même distance à 50 milles à l'heure.

Par ailleurs, outre les restrictions de toutes sortes imposées par l'administration Nixon, Washington, si l'on en croit le New York Times et le Washington Post, songerait à établir une taxe de $0.40 le gallon de préférence en plus du rationnement qui apparaît de plus en plus inévitable pour janvier prochain.

Une première mesure législative vient d'être prise au chapitre du rationnement. La commission des Affaires intérieures du Sénat a adopté hier un projet de loi, qui sera étudié demain par l'assemblée plénière, donnant au chef de l'Etat des pouvoirs étendus pour, dans les quinze jours suivant l'adoption du projet par le Congrès et la Maison-Blanche, mettre en place un programme de rationnement obligatoire des hydrocarbures, fait sans précédent depuis la dernière Guerre mondiale.

De son côté, la Chambre des représentants, par une majorité de 361 voix contre 14, a dit "oui" au projet de construction du pipe-line "Trans-Alaska". Ce pipe-line, long de 914 milles, est le plus gigantesque projet privé de l'histoire. Lors de son achèvement vers 1980, il aura coûté, selon les dernières estimations, quelque $4 milliards de dollars, et pourra transporter quelque 2 millions de barils par jour, soit le dixième de la consommation quotidienne prévue aux Etats-Unis pour cette époque.

Le nuage de soupçons n'en continue pas moins de s'épaissir sur la Maison blanche

WASHINGTON (D'après AFP, UPI, AP, Reuter) — Une nouvelle affaire de preuves promises il y a dix jours, et déclarées inexistantes ou introuvables hier par les porte-parole de la Maison blanche, a passablement compromis au départ la campagne d'explication que le président Nixon avait commencé dans la matinée auprès des parlementaires.

Hier, en effet, l'un des conseillers juridiques de M. Nixon, M. Fred Buzhart, a annoncé qu'une troisième bande magnétique, que M. Nixon avait promise, était introuvable. Il s'agit de celle sur laquelle il avait enregistré "pour l'Histoire" et à titre de mémorandum ses impressions sur la consversation avec John Dean, le 15 avril 1973.

E. Nixon s'est par contre engagé à fournir au juge Sirica trois autres bobines magnétiques de moindre importance cependant que celles "inexistantes", ainsi qu'un des extraits de son journal personnel portant sur l'affaire Watergate.

Cette volatilisation du mémorandum, si elle n'a ni l'éclat ni la splendeur de la fameuse affaire des enregistrements secrets, n'en contribue pas moins à épaissir le nuage de soupçons qui envahit la Maison blanche.

De même, l'esprit de conciliation affiché par la présidence depuis ouelques jours, le succès personnel du président que constitue l'évolution de la situation au Moyen-Orient, les "amicales et personnelles salutations" du président Mao, le soutien réaffirmé par la très soviétique "Pravda", hier, n'empêchent de voir se grossir les partisans du départ de M. Nixon à un point que trois Américains sur quatre croient le chef de l'Etat plus ou moins impliqué dans le scandale et que 37 pour cent, souhaitent sa destitution s'il ne démissionne pas, si l'on en croit un sondage Gallup publié hier par le Washington Post.

Les plus acharnés des adversaires du président ne veulent même plus attendre la confirmation de M. Gerald Ford, le 3 décembre comme vice-président pour que M. Nixon remette sa démission. Bien sûr, disent-ils, ce serait un démocrate, M. Carl Albert, qui accéderait à la présidence, mais il suffirait que le président de la Chambre des représentants s'engage à remettre sa démission dès la confirmation de M. Ford, de sorte que ce serait à un républicain de continuer le mandat confié par la nation à un autre républicain. On estime, en effet, dans les coulisses de Washington, que c'est justement la perspective de voir l'un des leurs accéder à la présidence, qui tempère l'ardeur des parlementaires démocrates à se lancer à fond de train dans le processus "d'impeachment" du président Nixon ou à réclamer sa démission. Ils craignent, semble-t-il, que le "clean-up" de la Maison blanche, s'il devrait s'accompagner de la nomination d'un président démocrate, ne soit considéré comme une manoeuvre partisane.

D'autre part, le président Nixon a accepté que le tribunal fasse expertiser par des spécialistes, les bobines magnétiques pour établir leur authenticité. Enfin, la sous-commission judiciaire du Sénat, par cinq voix contre quatre, recommande la nomination d'un procureur spécial pour l'affaire Watergate, pour une période de trois ans, doté de larges pouvoirs et révocable par le Congrès seulement.

L'Arabie séoudite entend demeurer ferme

(D'après Reuter, AFP, AP, UPI) — Le niveau d'approvisionnement des pays consommateurs de pétrole habitués à puiser à la plus grande source du monde, l'Arabie séoudite, risque de demeurer à la baisse devant la fermeté que continue d'afficher ce pays, même après la tournée du Secrétaire d'Etat américain, M. Henry Kissinger, au Moyen- Orient.

L'embargo, décrété à l'intention des Etats-Unis, des Pays-Bas, du Portugal, après, bien sûr, Israël et l'Afrique du Sud, devrait se poursuivre jusqu'à ce que les autorités israéliennes commencent à libérer les territoires occupés depuis la guerre des Six-Jours de 1967.

De plus, même après un règlement politique, les chefs de l'Etat séoudien préféreraient conserver leur pétrole en terre, où il prend régulièrement de la valeur, plutôt que de l'échanger contre des dollars ou toute autre devise régulièrement dévalorisée par les mouvements monétaires ou par l'inflation.

Les ministres séoudiens des Affaires étrangères et du Pétrole sont arrivés, hier, au Caire et ont fait savoir que "les pays arabes continueront à diminuer le pompage du pétrole jusqu'à ce que la paix soit réalisée".

En Europe, la diminution de la production des pays arabes se fait sentir avec acuité, l'Italie, la Belgique et l'Allemagne de l'Ouest recherchant ou décrétant de nouveaux moyens de restrictions de la consommation du pétrole.

Le commandant Abdel Salam Jalloud, premier ministre libyen, a souligné que l'embargo ne sera pas levé si l'Europe ne fournit pas aux Arabes des armes modernes et ne coopère pas avec eux sur le plan technologique. L'Europe, dit-il, doit penser à ses intérêts et doit cesser de fournir à l'ennemi des experts, des volontaires, ou des armes.

De l'ensemble des pays, le Japon semble se tirer le plus difficilement d'affaires, le vice-ministre du Commerce ayant déclaré, hier, notamment, que le taux de croissance économique de son pays, le plus rapide des nations industrialisées depuis une dizaine d'années, pourrait tomber à zéro ou même en-deça en raison de la décision des pays arabes de réduire leur production de pétrole.

Entre-temps, la pénurie épargne certains milieux comme la Chine où, en dépit de la difficulté d'obtenir des statistiques, il est possible néanmoins de constater que cette puissance, malgré ses besoins gigantesques, produit suffisamment de pétrole pour en exporter tandis que la pénurie se généralise.

Par ailleurs, la pénurie fait entrevoir l'exploration de nouvelles avenues grâce aux découvertes récentes. Pour sa part, la Grande-Bretagne a décisé de procéder à de nouvelles études sur la propulsion nucléaire des navires de la flotte marchande en raison de la crise énergétique. Les données de base d'une étude effectuée à ce sujet en 1971 vont être remises à jour.

Les compagnies aériennes augmenteront leurs tarifs

(D'après AFP Reuter) — Les tarifs aériens pourraient augmenter dès janvier 1974 à la suite des hausses du prix du carburant, ont déclaré, hier, des représentants de l'Association internationale des transports aériens (IATA), lors de la première journée de la conférence annuelle de cette organisation.

Certains délégués de l'association ont en effet demandé l'organisation d'un vote par correspondance des dirigeants des 80 compagnies affiliées afin que l'augmentation des tarifs aériens puisse prendre effet dès janvier, sans qu'il soit nécessaire de convoquer une réunion des adhérents de l'IATA.

Le directeur général adjoint de l'IATA a indiqué que certaines compagnies aériennes avaient vu le prix du carburant doubler par rapport à l'année dernière.

Par ailleurs les compagnies aériennes américaines vont entamer cette semaine les premières négociations avec certains de leurs concurrents étrangers, en vue de réduire le nombre de vols internationaux pour faire face à la pénurie de carburant, apprend-on dans les milieux aéronautiques.

La société Pan Am a reçu, à la fin de la semaine dernière, le feu vert du Conseil fédéral de l'aéronautique civile (CAB), pour se livrer, avec TWA, l'autre grande société internationale américaine, à ce genre de concertation, tout à fait inhabituelle aux Etats-Unis.

D'ores et déjà, Pan Am, qui est également le plus grand transporteur, a, à la demande des Etats-Unis, annoncé son intention d'éliminer plus de 400 vols charters sur 1,360 prévus, entre le 15 novembre et le 15 février. Les passagers seront transférés sur des vols réguliers de la même société. Cette mesure, valable pour trois mois, devrait permettre d'économiser 7.2 millions de gallons d'essence.

Au total les compagnies américaines se sont déjà mis d'accord entre elles pour éliminer 700 vols quotidiens aux Etats-Unis. La centrale syndicale AFL-CIO, hostile à ces mesures, souligne que la crise de l'énergie vient à point pour permettre aux compagnies américaines de mettre un terme à la surcapacité de sièges offerts, tout en supprimant les vols intérieurs à faible rentabilité.

"La solution" selon Lloyds

LONDRES (AFP) — Selon le journal de la compagnie "Lloyds", "Lloyds List", la réouverture du canal de Suez sous contrôle international serait la solution jugée la plus souhaitable dans les milieux maritimes internationaux.

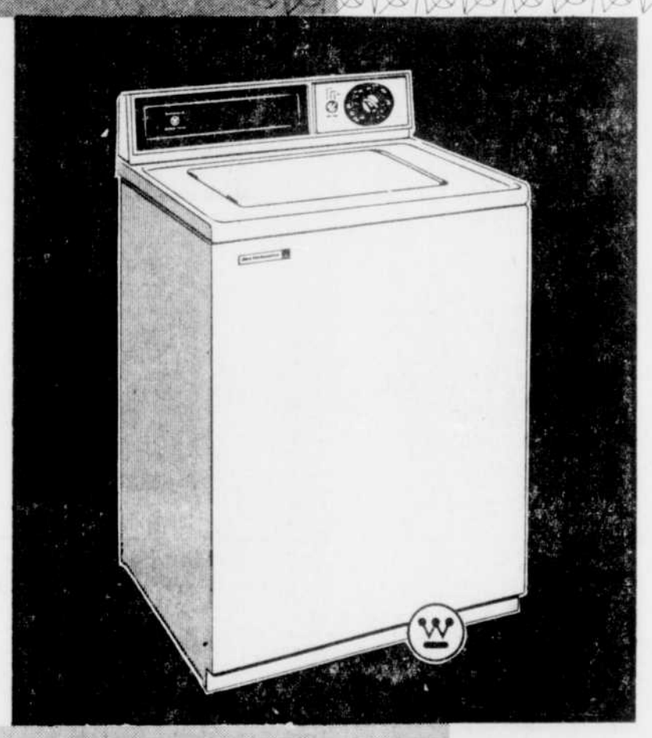
Ce eontrôle international serait exercé par un conseil d'administration dit "Suez Board" composé de 12 représentants des 12 principales puissances maritimes utilisant cette voie d'eau.

La réouverture du canal devrait aussi être accompagné de la création d'une zone internationale, de part et d'autre de celui-ci, modelée sur la "zone du canal de Panama" mais placée sous le contrôle du "Suez Board" et non pas d'une seule nation, comme l'est depuis 70 ans celle de Panama. "Lloyds List" ajoute qu'une "règle universelle" devrait être adoptée: le libre accès au eanal pour les navires de toutes nationalités.

Paquet
CENTRE-VILLE PLACE LAURIER

Comblez vos désirs des fêtes chez Paquet

Westinghouse
garantit la qualité
et apporte un certain
mieux vivre à tous



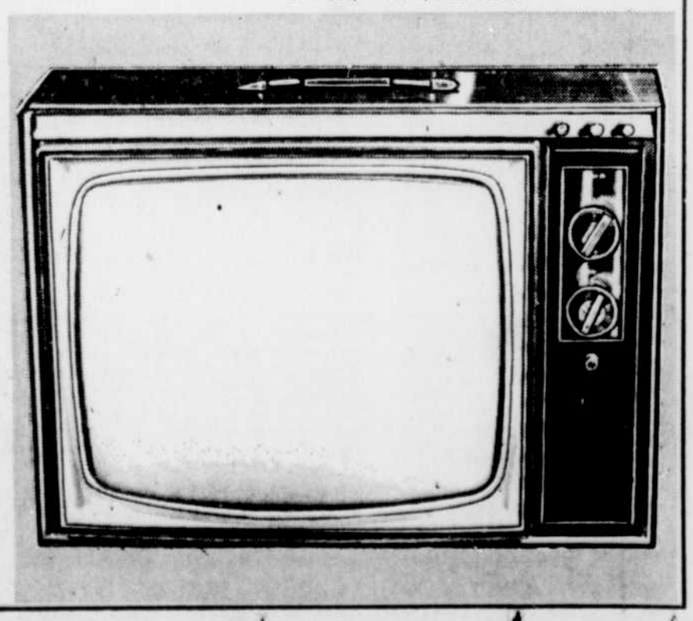
● Sécheuse automatique
Modèle économique. Culbutage efficace par de larges pales croisées et séchage par flot d'air balancé. En ouvrant la porte, le séchage arrête, pour plus de sécurité. Blanc seulement. Spécial 149.99 (mens. 12.)

● Lessiveuse automatique
Modèle automatique à une vitesse avec agitateur 'turbo vane'. Filtre à charpie intégrant. Choix de quatre cycles d'eau incluant le cycle pour vêtements à plis permanents. Couvercle de sûreté. Blanc seulement. Spécial 259.99 (mens. 18.)

● Télécouleur de 26 pouces
Modèle console de style contemporain au fini noyer. Haute brillance de la lampe-écran de 26 pouces. Châssis transistorisé. Système de couleur et de finesse d'image entièrement automatique.
499.99 (mens. 30)
Service d'un an avec supplément de 29.95

● Télécouleur de 19 pouces
Modèle portatif avec le système de couleur automatique. Antenne télescopique. Cabinet en similinoyer de qualité. Ecran de 19 pouces à haute brillance. Ce modèle portatif se porte facilement du salon à la chambre. 359.99 (mens. 30)
Service d'un an avec supplément de 29.95

Appareils électriques et téléviseurs, r. 65, 40, 5e étage, Centre-Ville et r. 840, niveau 2 et r. 865, niveau 1, Place Laurier.



Dites 'Portez à mon compte'.
Renseignez-vous sur les facilités de paiement convenant à tous les budgets.

Stationnement facile d'accès au Centre-Ville.

Bibliothèque
et Archives
nationales
Québec

Le Soleil

Section publicitaire
Page(s) manquante(s)